

وِل وَايرنل ديورَانت

رُوْسِيُوْ وَالنَّهُوْرَة

تَنارِيْخُ ٱلْحَضَارَةُ فِي فَرَنِسَا ، وَانِجِلِبَرَهُ ، وَأَلَمَانِيَا مِن ١٧٨٦ لِك ١٧٨٩

> تَرجَت فواد أندرَاوس

الجزد الرّابع مِنَ المجَلِّدالعَاشِر



(27)



حقوق الطبع محفوظة

٨٠٤١ه - ١٩٨٨

وَالْرَالِيْكِينِ فَى : مرب: ٨٧٣٧ - ت: ٢٦٠١٥٨ - ١٦٠٤٦ - تاس، ٢٣٤٣. والمرابع العنوان البرقي : دارجيلاسب - بيروست - لبناست



الجزء الرابع من المجلد العاشر الكتاب السادس

إنجلتره جونسن : ١٧٥٦ -- ٨٩

صفحة											
11	•••		• • •		صناعية	ئورة ال	મી :	شرون	م والع	الساب	الفصل
11	• • •										
10		• • •		• • •			• • •	ارا	مقوما		۲
44	•••		•••	•••	• • •		• • •	17-1	ملابس	m + 4	٣
44	• • •	•••	• • •	•••		• • •	• • •	Ļ	عواقب	grades.	٤
40		97	17	٥٦ ق	السياس	سرحية	: ال	ئىرون	ن والعنا	الثامر	الفصل
40	•••	•••	***	• • •			ä	السياسي	إلبنية		١
24	•••	• • •		• • •	• • •		l	الدرام	أبطال	projekt	۲
09	• • •		• • •	• • •	• • •	,	ر لمان	فهد ال	الملك	met -d	٣
70	• • •		• • •	• • •	• • •		الشعب	م ضد	البر لماه	- :61	٤
77	• • •		• • •	• • •		ا	أمريكا	ه ضد	انجلتر	Mades and	٥
۸٧		•••	***	• • •	•••			ه و الهنا	انجلتر	1	٦
47	• • •	• • •				نسية	رة الفر	ه و الثو	انجاتر	b m e1	٧
1 . 5		• • •	• • •				عدو ن	ل ينقاء	الأبداا	teri y ti	٨
۱۰۷	•••	۸٩	- 17	ی ۲۰	الانجلىز	شعب	: ال	شرون	م والع	التاسر -	الفصل
۱.۷	• • •		• • •	• • •	• • •	للزية	ة الانج	۔ الحیا	أساليب		1
111											

صفحة							
117			• •		•••	• • •	٣ ـــ الإيمان والشاك
144	• • •				(القانود	٤ – بلاكستون وبنتام وا
177	• • •	• • •	• • •		• • •	• • •	ه ــ المسرح
177	•••	•••	• • •	•••	•••	• • •	(أ) التمثيل
144	• • •	•••	• • •	• • •	•••		(ب) جاريك
144	• • •	• • •		• • •	•••	•••	٦ ـ لندن ٢
144	* * *	•••	•••	۹۰	١٧٥	لدز ١	لفصل الثلاثون : عصر رينوا
149	• • •	•••	• • •	•••			١ ــ الموسيقيون
12.	.,,	* * *	• • •	• • •		• • •	۲ – المعماريون …
127	* * *	•••	• • •		•••	• • •	۳ و دجوو د
127	* * *	• • •	•••	• • •		• • •	٤ – جوشوا رينولدز
105	•••	•••	• • •	•••	•••	• • •	ه – توماس جینزبرو
171	•••	/	۱۹ —	1407	نجلتر ه	يران ا	فصل الحاد <i>ى والثلاثون</i> : ج
171	• • •	•••	• • •	• • •	• • •	• • •	١ ـــ ارلندة جراتان
177	• • •	• • •	• • •		• • •		٧ – الحليفة الاسكتلندية
179	• • •	• • •	• • •	• • •	• • •	• • •	۳ ــ التنوير الاسكتلندى
177	• • •	• • •	• • •		•••	• • •	٤ - آدم سمث
144	•••		• • •		•••	***	ه – روبرت بیرنز
194	• • •		•••	• • •	• • •	• • •	۲ – جيمس بوزويل
194	• • •	• • •	• • •		•••	• • •	(أ) الشبل
194	• • •	• • •	•••	• • •	بطانيا	ج بر.	(ب) بوزویل خار
4.1	• • •	•••	• • •		• • •	وطنه	(ح) بوزويل فی
4.0	•••		۸۹ -	. ۱۷	دبی ۲۰	ح الأ	ىصل الثانى و النلاثون : المسر
4.0							١ - الصبحانة ١
4.4							۲ لورنس ستبرن

414	•••	,	•••	***	•••	•••		ا بىر نى	. فانی	- ۴	
317		•••	•••	•••	***		لبول	راس و	. هو	- £	
177	•••	•••	•••	•••		* * *	ون	رد ج.	- ادو	6	
441	•••	•••	•••			•••	اده	lel (1)		
777	•••	•••	•••	***	•••	•••	يتاب	الكا (د	(ب		
740	• • •	• • •		***	• • •	•••	ِ جل	<) الر	-)		
747	•••	•••	• • •	• • •	***	***	ۇرخ	H1 (.	(د		
454		•••		•••	• • •		كوبر	تر تن و	- تشا	- ٦	
729	•••	• . •	•••	***			لد سمث	نر جوا	. أو لا	- Y	
409		٨٤	- 11	ن ۱۰۹	جونس	مەو ئىيل	ن : ص	الثلاثو	لث و	صل الثا	الفد
404	•••			٤٠	٦ _	14.4	وهة :	أة المشر	- النش	- 1	
474	•••	•••	•••		٥٥	- 1	٧٤٦ :	وس	- القا	- Y	
44.	***	***	• • •	• • •			حورة	قة المس	. الحا	<u>۳</u>	
777		•••	•••	• • •	•••	•••	کبر	ب الأك	. الدر	£	
111	•••	• • •	• • •	•••	•••	• • •	ظ	ئر المحاف	. الفك	o	
۲۸۷			•••	•••	•••	• • •	•••	ريف	. الحر	۳	
44.	•••	•••	•••	•••	٨٤	- 1	٧٨١ :	راج	. الا	V	
490	•••	•••	•••	•••		اخيرة	, أيامة الأ	ويل فى	. بوز	- A	
				ځ	، الساب	الكتاب					
				طاعية	ًــا الإق	ر فرند	انهيا				
۳۰۳	1 - 1		۸۳	- 14	بر ۲۷٪	ء الأخ	، : البها	لثلاثون	ابع وا	مبل الرا	الة
۳.۳	•••				-	_	ن ئن : \$		_		
4.4	•••			•••				کو مة	. الح	- Y	
417	•••	•••	• • •	•••	,	,,,	اء	كة العذر	KILI.	 ۳	
٣٢٠	• • •			•••		***	٠ د	ف العليم	الملا	_	
445	• • •		• • •	***			رجو	رة طو	وزا	o	
				٨١		11/1/4	ر الأولى	c	F.	4	

صفحة										
mma		• • •			• • •		يكا	سا وأمر	ــ فر ن	٧
454	٠٨	۰	۱۷۷	۽ عف	و الفلاس	الموت	: ప	و الثلاثو	الحامس	الفصل
729		• • •	• • •		***		* * 1	بة فولتبر	hr -	١
454			• • •		*	رنيه	تى فى فىر) الشف	1)	
401			• • •			٨	ىيد فولة	بيدة (ب	(ب	
٣٦.	• • •	• • •	• • •	• • •	• • •	נ	بر فولت	ح) تأثر	•)	
474		• • •		,	٧٨	177	و : ٧	نمة روس	ـــ خا	۲
474						ب.	ح المعذ	ً) الرو	()	
777	* * *		• • •			;	ر روس	ا تأثر	(ب	
***							منائز ی	ا سر ۲	العر	٣
ሦ ለሦ		* * *				نسيين	فنة الفرا	نم الفّلاس	خا	٤
ሦ ለለ	• • •	• • •		***			الثورة	لاسفة و	ــ الفا	٥
794	• • •	.,. А	٠	1441	الثورة !	عشية ا	: აკ	, و الثلاث	السادس	الفصل
444	,	• • •				• • •	ر ڏ	ين والثو	۔ الد	1
44 V	• • •				• • •	رة	شفما الثو	ياة على	ــ الـ	۲
4.3	• • •					• • •		مالو نيات	ـــ الم	٣
ŧ . Y			• • •	• • •		• • •		رسيعين	المو	٤
٤١٠				شو	ادس عا	س السا	سر لويد	ن في عم	الفر	٥
113				e ha ha				دب	٠. الأ	7
140	• • •	• • •	• • •		•••		•••	مارشيه	ہوا	٧
£44		۸ ٩		\ Y Y\$	الثور ة	شريع	ಬ್ ; ಬ	و الثلاثو	السابع	الغصل
£77			• • •			9 4 4	رر ة	لاء و الثو	_ النب	1
* * *	•••	4 1 1			•••	• • •	والثور ة	الاحون	الف	4
111	• • •		• • •			* * *	لثور ة	سناعة وا	الم	۳

فيشيحيه			
229		٤ — البور جوازية والثورة	
205	•••	ه ــــ احتشاد القوى	
204		الفصل الثامن والثلاثون : الأنهيار السياسي ١٧٨٣ ـــ ٨٩	
109		١ القلادة الماسية : ١٧٨٥	
274		۲ كالون : ۱۷۸۳ - ۸۷	
777	• • •	۳ — لوميني دبريين : ۱۷۸۷ — ۸۸	
173		٤ ــ عودة نكير : ١٧٨٨ ٨٩	
£Y0	•••	ه ــــ يدخل مير ابو	
\$ A •	.,.	٦ ـــ التجربة الأخبرة للمواما : ١٧٨٩	
144		٧ مجلس طبقات الأمة : ١٧٨٩	
144	•••	۸ إلى الباسميل ٨	
140	•••	ختام	
144	٠.,	المراجع	

* * *

الكتابُ لِيِّيَادِسُ

انىجلتىرة جونسىن ۱۷۵۹ -- ۸۹

الفيسًال سابغ والعشون

الثسورة الصناعية

١ . . أسباحها

لم بدأمت الثورة الصناعية أول ما بدأت في انجلتره ؟ لأن انجلتره كانت قد انتصرت في حروب عظمى على القارة وحفظت في الوقت نفسه أرضها من خراب الحرب ، ولأنها حققت السيطرة على البحار فظفرت بمستعمرات وفرت لها الحامات واحتاجت إلى السلع المصنوعة ، ولأن جيوشها ، وأساطيلها ، وسكانها المترايدين ، هيأوا لها سوقاً متسعة للمنتجات الصناعية ، ولأن النقابات الحرفية عجزت عن تلبية هذه المطالب المتسعة ، ولأن مكاسب ولأن انجلتره امية الحدود كدست وأسمال يبحث عن وجوه جديدة الإستثار ، ولأن انجلتره سمحت لنبلائها سولترواتهم بالاشتغال بالتجارة والصناعة ، ولأن إحلال الرعى تدريجياً محل فلاحة الأرض أجبر الفلاحين على النزوح ولأن إحلال الرعى تدريجياً محل فلاحة الأرض أجبر الفلاحين على النزوح من الحقول إلى المدن حيث زادوا من عدد العال المتاحين المصانع ، ولأن الغلم في المعارة ، في حين كان على الفارة ، منصر فا أغلبه إلى البحث المجرد ، وأخيراً لأن انجلتره كان لها حكومة الفارة ، منصر فا أغلبه إلى البحث المجرد ، وأخيراً لأن انجلتره كان لها حكومة الدورة الصناعية سيحقق لانجلتره الزعامة السياسية للعالم الغربي طوال حقبة قرن أو يزيه .

أما سيطرة بريطانيا على البحار فكانت قد بدأت بهزيمها الأرمادا الأسبانى ، وامتدت هذه السيطرة بفضل الانتصارات على هولندة في الحروب الانجليزية المولندية ، وعلى فرندا في حرب الوراثة الاسبانية ، ثم جاءت حرب السنين السبع فكادت تجعل تجارة الهيط حكراً على بريطانيا ، وكان

للبحرية البريطانية التي لاتقهر الفضل في تحريل القنال الانجليزي إلى ما يشبه الحندق المائي الحالى لهذا « الحصن الذي شيدته الطبيعة . . لبادراً عها شر المرض وذراع الحرب » (۱) (كما قال شكسبير) . فلم يعف الاقتساد الانجليزي من نهب الجناء المغيرين وسلهم فحسب ، بل غذته وحفزته حاجات الجيوش البريطانية وجيوش الحلفاء المحاربة في القارة ، ومن هنا هذا التوسع الزائاء في صناعات النسيج والمعادن ، والحاجة لآلات تزياء من سرعة الإنتاج ولمصانع تستكثر منه .

وسهلت السيطرة على البحار فتح المستعمرات . وكانت كناءا وأغنى بقاع الهند الثمرة التي وقعت من نصيب انجلتره في حرب السنين السرم . وأكسبت رحلات كرحلات الكيتن كوك (١٧٦٨ -- ٧٦) الأمبر اطورية البريطانية جزائر أفادتها من الناحية الاستراتيجية في الحرب والتجارة وثبت انتصار رودني على دجراس (١٧٨٢) -.. السيطرة البريطانية على جميكا ، وبربيدوس . وجزر النهاما . ثم ظفرت بنيوزيلنده في ١٧٨٧ ، وباستراليا في ١٧٨٨ . وأتامحت تجارة المستعمرات وغيرها من أقطار ما وراء البحار للصناعة البريطانية سوقاً أجنبية لا ينافسها فمها منافس فى القرن الثامن عشر. وكانت التجارة مع المستوطنات الانجليزية فى أمريكا الشمالية تُستخدم ۱٬۰۷۸ -- سفینة و ۲۹٬۰۰۰ ملاح^{۲۲)} . وازدهرت لندن وبرسال ولفربولُ وجلاسجو ثغوراً هاءة لتجارة الأطلنطي هذه . وأخذت المستعمرات السلع المصنرعة وأرسلت عوضاً عالما الطعام والتبغ والتوابل والشاى والحرير والقطن والحامات والذهب والنضة والأحجار الكريمة . وقيد البرلمان استبراد المصنوعات الأجنبية بفرض الرسرم العالة عليها ونبط تنمية صناعات المستعمرات أو الصناعات الأرلندية المنافسة لصناعات بريطانيا . ولم تقم مكوس داخلية (كملك التي عرقلت سير النجارة الداخلية في فرندا) عقبة في سبيل انتقال السالم في أرجاء الجلترة واسكتلنده وويلز ٤٠ وكانت هذه الأقاليم أوسع منطقة للاعجارة الحرة في غربي أو ربا . وحظيت الدابتثان العلميا والوسطلي برخاء عظم جماءاً ، وبقلوة شرائية كإنت حافزاً. إضافياً للإنتاج الصناعي . ولم تكن النقابات الحرفية كنمؤا لتلبية حاجات الأسواق المتسعة في المداخل والحارج. لقد أسست أولا لسد حاجات البلدة وما حولها ، وغلت يدها نظم عتيقة ثبيات الابتكار والتنافس والاقتحام ، ولم تكن معدة لجلب المواد الحام من مصادر نائية ، أو لليحصول على رأس المال اللازم للإنتاج الموسع ، أو لحساب الطلبات من الحارج أو الحصول عليها أو تلبيتها . وحل معلم النقابة الحرفية شيئاً فشيئاً «مقاولون» ومتعها ون يعرفون كيف يجمعون المال ، ويتوقعون العالب أو يخلقونه ، وخصلون على الحامات ، وينظمون الآلات والعمال للإنتاج لأسواق في كل أركان المسكونة .

أما المال فقد جاء من أرباح التجارة أو الأعمال المالية ، ومن غنائم الحرب ومراكب التر صنة . ومن النعدين أو استبراد الذهب أو الفضة ، ومن الثروات الكبيرة التي تحققت في تجارة الرقيق أو في المستعمرات. كان الانجليز يرحلون عن بلادهم فقراء ، فيعود بعضهم أغنياء . فني تاريخ مبكر (١٧٤٤) أثبيح لحمسة عشر رجلا عائدين من جزر الهند الغربية من المال ما يكني لشراء انتخابهم للبرلمان^(٣) . وما وافي عام ١٧٨٠ حتى كان « النو ابون » Nabohs الدين أثروا في الهند قوة في مجاس العموم ، والكثير من هذا المال المجلوب كان متاحاً للاستثمار . وبينما كان النبلاء في فرنسا ممنوعين من الاشتغال بالتجارة أو الصناعة ، كان نظراؤهم في انجلتره معفين من هذا الحظار ، ونمت الثروة المتأصلة في الأرض بفضل استثمارها في المشروعات التجارية ؛ من ذلك أن دوق برد جووثر غامر بمير الله في تعدين الفيحم . وأودع آلاف البريطانيين المخراتهم في المصارف التي كانت تقرض النقود بفوائد منخفضة . وانتشر مةرضو المال في كل مكان : فقد اكتشف المصرفيون أن أيسر طرق الأثراء هي التعامل في نتود غيرهم . فكان في لندن عشرون .صرفاً في ١٧٥٠ . وخمسون في ١٧٧٠ ، وسبعون في ١٨٠٠ (١) . وعد بدك اثني عشر مصرفاً خارج لندن في ١٧٥٠ ؛ وفي ١٧٩٣ كان هناك أربعائة (٥) . وأضافت النقود الورقية إلى النقاح المخصب ، فبلغت ف ١٧٥٠ اثنين في المائة من العمالة وفي ١٨٠٠ بلغت عشرة في الماثة (٦) . وغامرت الأسوال الهنتزنة بالاستثبار حين نشرت التجارة والصناعة أرباحهما المتصاعدة .

واحتاجت الحوانيت والمصانع المتكاثرة إلى رجال . وتعاظم المدد الطبيعي من العمال بفضل العدد المتزايد من الأسر الريفية التي لم تعد قادرة على كسب قوتها من الفلاحة . وطالبت صناعة الصوف المزدهرة بالصوف ؛ وانتزع المزيد من الأرض من الفلاحة وخصص للرعى ؛ وحلت الأغنام يمل الرجال ؛ ولم تكن قرية « أوبرن » ﴿ التي حزن عليها جولد سمث (القرية المهجورة الوحيدة في بريطانيا . فني الفترة من ١٧٠٢ إلى ١٧٦٠ كان هناك ٧٤٦ قانوناً برلمانياً يصرح بنزع اربعاثة فدان من الزراعة ، ومن ١٧٦٠ إلى ١٨١٠ كان هناك ٢٠٤٣٨ قانوناً ، تأثرت مها خمسة ملايين فدان تقريباً (٧) . ولما تحسنت الآلات الزراعية . لم تعد الملكيات الصغيرة مرغوبة ، لأنها عجزت عن استعمال الآلات الجديدة أو دفع ثمنها ، فباع الألوف ون المزارعين أراضهم وأصبحوا أجراء فى مزارع واسعة أو فى مصانع ريفية أو فى المدن . وأنتجت المزارع الكبيرة المزودة بطرائق وتنظيم وآلات أفضل غلة للفدان أكثر من مزارع الماضي ، واكنها كادت تمحو كل أثر للمزارعين الأحرار ، أو الفلاحين الملاك ، الذين كانوا الدعامة الاقتصادية والحربية والأخلاقية لانجلتره . وزادت أثناء ذلك الهجرة من ايرلنده والقارة اعداد الرجال والنساء والأطفال المتنافسين على الاشتغال في المصانع .

ولم يلعب العلم إلا دوراً متواضعاً في التحول الاقتصادي الذي طرأ على المجلّره القرن الثامن عشر . وقد استعان وات ببحوث ستيفن هيلز في الخازات ، وجوزف بلاك في الحرارة والبخار ، على تحسين الآلة البخارية . وكانت جمعية لندن الملكية يتألف أكثر ها من رجال عمليين بحبذون الدراسات التي يرجى تطبيقها على الصناعة . كذلك كان استعداد البرلمان البريطاني لمراعاة الاعتبارات المادية ، ومع أن ملاك الأرض كانوا وهيمينين عليه ، فإن العديد منهم شاركوا في النجارة أو الصناعة ، وكان أكثر الأعضاء ويالين في فيول الهدايا واستجابة إلى الالتماسات من رجال الأعمال لتخفيف القيود التي فرضها الحكومات السابقة على الاقتصاد . وظفر المدافعون عن حرية المشروعات وحرية التجارة ... و ترك الأجور والأسعار حرة في الصعود أو الهبوط طبقاً لقوانين العرض والتلب – هؤلاء ظفروا بتأييد عدة زعماء

برلمانيين ، فتحطمت ببطء الحواجز القانونية المعوقة لانتشار التجارة والمصنوعات . وهكذا تحققت جميع الشروط اللازمة لتفوق انجلتره في الثورة الصناعية .

٢ ــ مقومامتها

كانت العناصر المادية للثورة الصناعية هي الحديد والفحم والنقل والآلات والطاقة والمصانع ، ولعبت الطبيعة دورها بتزويدها انجلتره بالحديد والفحم وسيولة الطرق ، ولكن الحديد على الصورة التي جلب بها من المناجم كانت تتخلله الشوائب التي لابد من إزالتها بصهره بالنار ، كذلك كان الفحم تختلط به الشرائب التي أزيلت بتسخينه أو «طهوه» حتى يستحيل إلى «الكوك» وتحول خام الحديد المحمى المنتى لدرجات متنوعة بالكوك الحروق إلى حديد مشغول أو زهر أو صلب .

ورغبة فى زيادة الحرارة بنى ابراهام دارنى (١٧٥٤ وما بعدها) أفراناً عالية تزود فيها النار بهواء إضافى من منفاخ تشغله ساقية . وفى ١٧٦٠ استعاض جون سميتن عن المنفاخ بمضخة هواء مضغوط تشغلها المياه من جهة والبخار من جهة أخرى ، ورفع تيار الضغط العالى الثابت إنتاج الحديد الصناعى من اثنى عشر طناً إلى أربعين طناً للفرن فى اليوم (٨) . ورخص الحديد رخصاً أتاح استعماله فى مئات النواحى الجديدة ، مثال ذلك أن رتشرد رينولدز بنى فى ١٧٦٣ أول سكة حديد معروفة — وكانت طرقاً حديدية يسرت إحلال المركبات محل خيول الحمل فى نقل الفحم والحديد .

وبدأ الآن عصر ساد فيه كبار صناع الحديد المشهورون الذين سيطروا على المسرح الصناعي وأثروا ثراء طائلا باستخدامهم الحديد في أغراض بدت غريبة تمام الغرابة على ذلك المعدن . مثال ذلك أن جون ولكنسن وأبراهام درابي الثاني أقاما أول قنطرة حديدية على نهر سفرن (١٧٧٩) . وأضحك ولكنسن انجلترة حين اقترح بناء سفينة حديدية ، وقال بعضهم وأضحك ولكنسن انجلترة حين اقترح بناء سفينة حديدية ، وقال بعضهم إنه جن ، ولكنه وقد اعتمد على المباديء التي أرساها أرخميدس . وكب

بالواح معدنية أول سفينة حديدية عرفها التاريخ (١٧٨٧) . وأقبل رجال الأعدل من الخارج ليشاهدوا ويدرسوا الصانع الكبرى التي أقامها ولكنسن ، أو رتشرد كرونشي أو أنتونى بيكن . وأصبحت برمنجهام التريبة من طبقات عائلة من الفحم والحديد أهم مركز لصناعة الحديد في انجلتره . ومن هذه الورش تدفق إلى ورش انجلتره ومصانعها الجديد من العدد والآلات الأكثر قوة واحبالا والأحق بالاطمئنان إلها .

وكان الفحم والحديد ثقياين غالبي النقل إلا بالماء. وأتاح الساحل الغنى بالفجوات العميقة للنقل البحرى الوصول إلى الكثير من مدن بريطانيا الكبرى. وكان لابد من احداث ثورة في وسائل النقل لجلب المواد والمحاصيل إلى المدن البعيدة عن الساحل والأنهار الصالحة لاملاحة وظلت حركة البضائع على البر شاقة رغم شبكة العلرق الرئيسية Turnpikes التي بذيت بين ١٧٥١ و ١٧٧١. وقد اشتى اسمها من الأبواب الدوارة turnstiles المرشوقة بالمناخس التي تعوق المرور حتى تدفع المكوس) (١) . وقد ضاعفت طرق المكوس تعوق المرور حتى تدفع المحوس) (١) . وقد ضاعفت طرق المكوس تجرها الحيل ، وأخلى السفر على ظهور الحيل ، كانه لمركبات البريد . على أن العلرق الرئيسية تركت لأصحاب المشروعات الحرة ليصه ونوها وسرعان ما تدهورت حالها .

إذن ظلت حركة التجارة تؤثر الطرق المائية . المائ ظهرت الأنهار لتحمل السفن الثقيلة ، وربطت الأنهار والمدن بالقنوات . وقد تحول حيمس برندلى ، الذى لم يكن له حظ من التعليم النظامى أو الذي ، من مركب طواحين غير متعلم إلى أشهر مهندس قنوات في جيله ، إذ حل بميله الميكانيكي مشاكل تمديد القنوات خلال الأهوسة والأنفاق وفوق السقابات . وفي مشاكل تمديد القنوات خلال الأهوسة والأنفاق وفوق السقابات . وفي في ورسلى ، فأنقص هذا إلى النصف ثمن الفحم في ما نشد من ولعب دوراً في ورسلى ، فأنقص هذا إلى النصف ثمن الفحم في ما نشد من واجمل المناظر في المجلم تالمنافر في المديدة القرن الثامن عشر منظر مركب تمخر مياه قناة برندل من أجمل المناظر في المديدة بسقاية تعلو تسعة و تسعين قدماً فوق نهر ايروبل في بارتن . وفي المديدة بسقاية تعلو تسعة و تسعين قدماً فوق نهر ايروبل في بارتن . وفي

1۷٦٦ بدأ برندلى شق قناة الجراند ترنك التى ربطت بهرى ترنت ومرزى قفتحت بذلك المراد البيحر الإيرلاندى إلى محر الشمال . وربطت قنوات أخرى بهر ترنت بالتيمز ، وما نشستر بلفربول ، ولم تنقضى ثلاثون سنة حتى خفضت مثات القنوات الجديدة تكاليف نقل النجارة فى بريطانيا تخفيضاً كبراً .

أما وقد توفر المثورة الصناعية المواد والوقود والنقل ، فقد بنى عليها بعد ذلك أن تستكثر من السلع . وكان الطاب على الآلات اللازمة لتعجيل الإنداج على أشده في المندوجات . فالناس في حاجة إلى الكداء ، والجنود والسبايا كان نجب تمويدهم بالأزياء الحاصة بهم . وكان القطن يدخل انجلترة محقادير تتزايد بسرعة - ثلاثة ملايين رطل في ١٧٥٣ . واثنان وثلاثون مليونا في ١٧٥٣ ، ولم يكن في طاقة العمل اليدوى أن يصنع بغمائع معسقولة في الوقت الذي يلبي فيه الطلب . إن تقسيم العمل الذي كان بغمائع معسقولة في الوقت الذي يلبي فيه الطلب . إن تقسيم العمل الذي كان قد تداور في حرف الكساء أوحى باختراع الآلات وشجعه .

وكان جون كاى قد بدأ ميكنة النسيج بفضل مكوكه الطائر (١٧٣٣) ، وفي ١٧٦٥ غير جيمس ولويس بول ميكن الغزل بطريقة البكر (١٧٣٨) . وفي ١٧٦٥ غير جيمس هار جريفز ، وهو من أهالى مدينة بلاكبير ن بلانكا شير وضع عجلة الغزل فعجعلها أفقية بدل أن تكون رأسية ، وركب عجلة فوق أخرى ، وشغل ثمانى منها ببكرة واحدة وسير ، ونسيج ثمانية خيوط فى وقت واحد ، ثم أضاف مزيداً من القوة لمزيد من المغازل حتى استطاع مغزله spinning jenny (وجني هو اسم زوجته) أن ينسج ثمانين خيطاً في وقت واحد . وخشي الغزالون اليدويون أن تفقدهم هذه البدعة حرفهم وقوتهم ، فحطموا آلات هار جريفز فهرب لحياته إلى نوتنجهام حيث أتاح نقص العال لمغازله أن تركب . فاما حات سنة ١٧٨٨ كان عددها في بريطانيا قد بلغ عشرين ألفا ، وكانت عجلة الغزل بسبيلها إلى أن تصبح حلية رومانسية .

وفی ۱۷۶۹ وفق رتشرد آرکرایت بناء علی اقتراحات میکانیکیین شتی نی تداریر « إطار ۱ائی» تستطیع قوة الماء بواسطته أن تحرك ألیاف القطن (م ۲ - . قصة الحضارة ، ج ۲۲) بين سلسلة متعاقبة من البكرات تجذب وتمد الألياف فتجعلها خيطاً أكثر إحكاماً وصلابة . وحوالى عام ١٧٧٤ جمع صموئيل كرومتن بين مغزل هارجريفز وبكرات آركرايت في آلة هجين لقبها ظرفاء الانجليز «بغلة كرومتن» : فكانت حركة المغازل المنعاقبة إلى الحلف وإلى الإهام بالتناوب تمد الحيط وتفتله وتلفه فتجعله أرفع وأقوى ؛ وقد ظلت هذه الطريقة إلى وقتنا هذا المبدأ الذي تقوم عليه أعقد آلات الغزل والنسيج . وكانت المغزلة القديمة (الجني) والإطار المائي يصنعان من الحشب ، أما البغلة فقد استخدمت البكرات والعجلات المعدئية بعد ١٧٨٣ ، وأصبحت من المتانة بحيث تحتمل سرعة التشغيل الآلى وضغطه .

وكانت الأنوال الآلية التي تشغل بالكرانك والأثقال تستعمل من قبل في ألمانيا وفرنسا ، ولكن حدث في ١٧٨٧ أن شيد إدموند كارترايت في دونكاستر مصنعاً صغيراً شغل فيه عشرون نولا بقوة الحيوان المحركة . وفي ١٧٨٩ استبدل بهذا الحرك آلة بخارية . وبعد عامين اشترك مع بعض أصدقاء من ما نشستر في إنشاء مصنع كبير يدار فيه أربعائة نول بالبخار . وهنا أيضاً ثار العال ، فأحرقوا المصنع وسووه بالأرض وهددوا بقتل ، وسيه ، وبنيت في العقد التالي أنوال آلية كثيرة ، حطم المشاغبون بعضها ونجا بعضها وتحا بعضها وتحاثر ، وانتصرت الآلات ،

وكان مما أعان انجلتر، على الصناعة توافر القوة المائية المتولدة من أنهار كثيرة يغذيها المطر الغزير . فأقيمت الطواحين والمصانع فى القرن الثامن عشر فى الريف أكثر مما أقيمت فى المدن على أنهار يمكن بناء سدود عليها تحدث مساقط للمياه لها من القوة ما يكفى لإدارة عجلات كبيرة . هنا قد يتساءل شاعر ألم يكن من الحبر لو لم يحل البخار قط محل الماء قوة محركة ، وأن تختلط الصناعة بالزراعة فى الريف بدلا من أن تحشد فى المدن . ولكن وسيلة الإنتاج الأكثر فاعلية وريحاً تزيح الوسيلة الأقل ، وقد وعدت الآلة البخارية (التي تألقت هى أيضاً – إلى وقت قريب – بوهج رومانسي) بأن تنتج أو تنقل من السلم والذهب أكثر مما شهد العالم فى أ زمان مضى .

ولقد كانت الآلة البخارية ذروة الثورة الصناعية لاثمرة لها تماماً . ولا داعى للرجوع بالذاكرة إلى هيرو الاسكندرى (٢٠٠ م؟) ، لأن دنتن بابين وصف جميع مكونات ومبادىء آلة بخارية عملية فى ١٦٩٠ . ثم صنع تومس سافرى مضعخة يديرها البخار فى ١٦٩٨ . وطورها تومس نيوكومن (١٢٠٨ – ١٢) إلى آلة يكشف فيها تيار متدفق من الماء البارد البخارى المولد من الماء المحمى ، ويدفع فيها تناوب ضغط الهواء كباساً إلى أعلى وأسفل ؛ هذه « الآلة الهوائية » ظلت الآلة القياسية حتى حولها جيمس وات إلى آلة عفارية حقيقية فى ١٧٦٥ .

وكان وات مخلاف معظم مخترعي ذلك الجيل طالباً كما كان رجلا عملياً .

كان جده معلم رياضيات ، وأبوه معارياً وبناء سفن وقاضياً بلدة جرينوك في جنوب غربي اسكتلنده . ولم يحظ جيمس بتعليم جامعي ، ولكنه كان ذا تطلع خوق واستعداد ميكانيكي . ويعرف نصف العالم قصته مع عمته التي و يحته قائلة « لم أر قط ولداً خاملا مثلك . . . فإنك لم تنطق بكلمة واحدة طوال هذه الساعة ، بل نزعت غطاء تلك الغلاية ، ثم أعدته إلى مكانه ، ثم أمسكت تارة قلنسوة و تارة ملعقة فضية فوق البخار ملاحظاً كيف يتصاعد من البزبوز ، وممسكاً بالقطرات محصياً إياها (١١١) » . وفي القصة وائحة الأسطورة ، ولكن مخطوطاً خلفه جيمس وات نخط يده يصف تجربة فيها «ثبت الطرف المستقيم لأنبوب على بزبوز غلاية شاى » ، وجاء في عظوط آخر : « أخذت أنبوبة زجاجية ملوية وأدخلتها في فم غلاية شاى »

وحين بلغ وات العشرين (١٧٥٦) حاول أن يبدأ عمله فى ج سجو صانعاً للأدوات العلمية . وأبت عليه نقابات حرف المدينة الرخصة بحجة أنه لم يكمل فترة التلمذة كلها ، ولكن جامعة جلاسجو أعطته ورشة داخل أرضها . واختلف إلى محاضرات الكيمياء التى يلقيها جوزيف بلاك ، وكسب صداقته ومساعدته ، واهتم خاصة بنظرية بلاك فى الحرارة الكامنة (١٣) .

ثم تعلم الألمانية والفرنسية والإيطالية ليقرأ الكتب الأجنبية بما فيها كتب الميتافيزيقا والشعر . وقد راع السير جيمس روبيسن تنوع معلوماته . وكان يعرفه في تلك الآونة (١٧٥٨) . فقال « رأبت صانعاً و لم أتوقع أكثر من هذا . ولكني وجدت فيلسوفاً »(١٤) .

وفى ١٧٦٣ طلبت إليه الجامعة أن يصلح نموذجاً من آلة ئيوكو من كان يستعمل فى تدريس الفزياء . وأدهشه أن يجاد ثلاثة أرباع الحرارة التى تمد بها الآلة تضيع هباء ، فبعد كل ضربة كباس تفقد الأسطوانة الحرارة من جراء استعال الماء البار دلتكثيف كمية البخار الجديدة التى تدخل الأسطوانة ، فقد كان قدر كبير من الطاقة يتبدد حتى حكم أكثر أصحاب المصانع بأن الآلة غير مجزية . واعتزم وات تكثيف البخار فى وعاء منفصل لا تؤثر درجة حرارته المنخفضة فى الأسطوانة التى يتحرك فيها الكباس . وزاد هذا والمكثف ، كفاءة الآلة فى نسبة الوقود المستعمل إلى العمل المؤدى قرابة ثلاثمائة فى المائة . يضاف إلى هذا أن الكباس بفضل اصلاح وات للآلة أخذ يحركه تمدد البخار لا الهواء ، لقد صنع وات آلة بخارية لامراء فيها .

أما الإنتقال من الحطط والنماذج إلى التطبيق العملى فقد أفنى النمى عشر عاماً من حياة وات . ولكى يصنع عينات و بحدث تحسينات متعاقبة في آلته اقترض أكثر من ألف جنيه ، أكثر ها من جوزف بلاك . الذى لم يفقد إيمانه به قط. وتنبأ جون سميتن ، وكان هو نفسه مخترعاً ومهندساً ، بأن آلة وات لا يمكن التعميم استعمالها أبداً لصعوبة تصنيع أجزائها بالدقة الكافية الا (١٥٠)، وفي ١٧٦٥ تزوج وات ، وكان عليه أن يكسب مزيداً من المال ، فنحى اختراعه وعكف على أعمال المساحة والهندسة ، فرسم تصميمات الثغور والكبارى والقنوات . وخلال ذلك قدمه بلاك إلى جون روبك الذي كان يبحث عن آلة أكثر فاعلية من آلة نيوكومن لضخ الماء من مناجم الفحم يبحث عن آلة أكثر فاعلية من آلة نيوكومن لضخ الماء من مناجم الفحم على أن يدفع ديون وات ويزوده برأس المال اللازم لصنع آلات طبق على أن يدفع ديون وات ويزوده برأس المال اللازم لصنع آلات طبق مواصفات وات ، وذلك لقاء ثلثى الأرباح التى تتحقق من التركيبات

أو المبيعات . ورغبة فى حاية استثمارهما طلب وات فى ١٧٦٩ إلى البرلمان براءة اختر اع تعطيه دون غيره حق إنتاج آلته ، فمنح البراءة حتى عام ١٧٨٣ . و أقام هو وروبك آلة بخارية قرب أدنبره ، ولكن صنعة الحدادين الرديثة تسببت فى فشلها ؛ وفى بعض الحالات كانت الأسطرانات النى صنعت لوات أكبر فى قطرها ئمن بوصة فى طرف منها فى الآخر ،

وباع ووبك نصيبه في الشركة إلى ماثيو بولتن (١٧٧٣) بعد أن فتت النكسات في عضده . وبدأ الآن ارتباط ملحوظ في تاريخ الصداقة كما هم ملحوظ في تاريخ الصداقة كما هم ملحوظ في تاريخ الصناعة . ذلك أن بولتني لم يكن مجرد إنسان مجرى وراء الربح ، فلقد بلغ اهتمامه بتحسين طرائق الإنتاج وميكانيكياته حداً أنقده ثروته في هذا السبيل . فني ١٧٦٠ تزوج وهو في الثانية والثلاثين من امرأة غنية ، وكان في وسعه أن يتقاعد ويعيش على دخلها ، ولكنه بدلا ، دا منا بني في سوهو قرب برمنحهام مصنعاً من أكبر مصانع انجلترا ، يقوم بصنع أنواع كثيرة من الأدوات المعدنية من مشابك الأحدية إلى الثريات . وكن يعتمد على القوة المائية لتشغيل الآلات في مباني مصنعه الحمسة ثم اعزم أن يعتمد على القوة المائية لتشغيل الآلات في مباني مصنعه الحمسة ثم اعزم أن وأن آلة و ات فشلت بسبب الأسطوانات التي ثقبت بغير دقة . فغامر مغامرة عسوبة مفترضاً أن هذا العيب عكن التغلب عليه . وفي ١٧٧٤ نقل آلة وات الى سوهو ، وفي ١٧٧٥ لحق بها وات . و مد البر لمان أجل البراءة من ١٨٠٠ إلى سوهو ، وفي ١٧٧٥ لحق بها وات . و مد البر لمان أجل البراءة من ١٨٠٠ إلى سوهو ، وفي ١٧٧٥ لحق بها وات . و مد البر لمان أجل البراءة من ١٨٠٠ الى الم

وفي ١٧٧٥ أخترع كبير الحدادين ولكنسن قضيب ثقب أسطوانياً عجوفاً مكن بولتن ووات من إنتاج آلات ذات قوة وكفاية لم يسبق لهما نظير ، وسرعان ما أخذت الشركة الجديدة تبيع الآلات البخارية لأصحاب المصانع والمناجم في طول بريطانيا وعرضها . وقد زار بوزويل سوهو في ١٧٧٦ وكتب يقول :

ا لقد تفضل على مستر هكتور بمرافقتى لرؤية مصانع مستر بواتن الكبرى . . . ووددت لوكان جونسن معنا ، لأنه كان مشهداً كان يسرنى

أن أتأمله على ضوء علمه . ولقد كانت ضخامة بعض الآلات وتعقدها خليقة بأن تكون قريعاً لعقله الجبار . ولن أنسى ما حييت عبارة مستر بولتن التي قالها لى « إننى ياسيدى أبيع هنا ما يريد العالم كله أن يملكه ـ القوة المحركة » . وكان يشتغل بمصنعه نحو سبعائة نفس . وقد رأيت فيه « زعيم قبيلة حديدياً ، وبدا أنه أب لقبيلته »(١٦) .

على أن آلات وات البخارية كانت لاتزال ناقصة ، وقد جاهد على الدوام لتحسينها . فنى ١٧٨١ سجل اختراعاً تحول فيه حركة الكباس المتناوبة إلى حركة دوارة ، مما جعل الآلة البخارية صالحة لإدارة المكنات العادية . وفى ١٧٨٢ سجل آلة نخارية ثنائية العمل ، يتلتى فيها طرفا الأسطوانة دفعين من الغلاية والمكثف . وفى ١٧٨٨ سجل اختراع «ضابط على شكل بلية طياره» ينظم تدفق البخار ليزيد من السرعة المهاثلة فى الآلة . وخلال سنوات التجريب هذه كان مختر عون آخرون يصنعون آلات منافسة ، وكان على وات أن ينتظر حلول عام ١٧٨٣ حتى تسدد مبيعاته ديونه وتبدأ فى أن تؤتى ثمراتها . فلما انتهت فترة براءته اعتزل العمل النشيط ، وواصل العمل تؤتى ثمراتها . فلما انتهت فترة براءته اعتزل العمل النشيط ، وواصل العمل فى شركة بولتن ووات أبناؤهما . وتسلى وات بالاختراعات الصغيرة ، واستمتع بشيخوخة رضية ، ومات ١٨١٩ وقد بلغ الثالثة والثمانين .

وكان هناك اختر اعات أخرى كثيرة فى هذا العصر الزاخر الذى « بملك كل معلم صناعة فيه تقريباً اختر اعاً جديداً من بنات أفكاره ، ويدخل "كل يوم تحسينات على محتر عات غيره » (١٧) على حد قول الدين تكر . وتوصل وات نفسه إلى طريقة لاستخراج النسخ المطابقة باستعال حبر غروى وضغط الصفحة المكتوبة أو المطبوعة على فرخ مبلل من الورق الرفيع (١٧٨٠) : وطبق أحد موظفيه المدعو وليم مردوك آلة وات البخارية على الجر ، وصنع عوذجاً لقاطرة سرعتها ثمانية أميال فى الساعة (١٧٨٤) ، وقاسم مردوك توجلا فرنسياً يدعى فليب لوبون أمتياز استعال غاز الفحم فى الإضاءة ، رجلا فرنسياً يدعى فليب لوبون أمتياز استعال غاز الفحم فى الإضاءة ، وأنار بهذه الطريقة خارج مصنع سوهو (١٧٩٨) ، والمنظر المحورى للاقتصاد وأنار بهذه الطريقة القرن الثامن عشر هو منظر الآلة البخارية تقود المسيرة

وتزيد السرعة ، وتسخر نفسها للآلات فى عشرات الصناعات ، وتصرف مصانع الغزل والنسيج عن قوة الماء إلى قوة البخار (١٧٨٥ وما بعدها) ، وتغير وجه الريف ، وتغزو المدن ، وتحجب السماء بغبار الفحم وأنخرته ، وتختبىء فى أحشاء المراكب لتسبغ قوة جديدة على سيادة انجلترة على البحار .

واقتضى الأمر عنصرين آخرين لجعل الثورة تامة ، المصانع ورأس المال ، وكانت مقومات الصناعة – وهى الوقود والقوة المحركة والمواد والآلات والعال – تتعاون على خير وجه إذا جمعت فى مبنى أو مصنع واحد ، وفى تنظيم وضبط واحد ، تحت رئيس واحد . لقد كانت المصانع موجودة من قبل ؛ ولكنها الآن تكاثرت عدداً وحجماً لأن السوق الموسعة تطلبت الإنتاج المنتظم الواسع النطاق ، وأصبح « نظام المصنع » علماً على النظام الجديد فى الصناعة . فلما أصبحت الآلات الصناعية والمصانع غالية التكلفة ، قوى سلطان الرجال والمؤسسات القادرة على جمع رأس المال أو تقديمه ، وتسلطت المصارف على المصانع ، واتخذ المركب كله اسم الرأسمالية – وهو اقتصاد يسيطر عليه الممولون . أما وقد توافرت كل حوافز الاختراع والمنافسة ، وتحررت المشروعات الصناعية تحرراً متزايداً "من قيود النقابات الحرفية والمعوقات التشريعية ، فإن الثورة الصناعية تهيأت لتشكل من جديد وجه وبلغوقات التشريعية ، فإن الثورة الصناعية تهيأت لتشكل من جديد وجه بريطانيا وسماءها وروحها .

٣ - ملابساتها

كان على صاحب العمل والعامل كليهما أن يغيرا عاداتهما ومهاراتهما وعلاقاتهما . فأما صاحب العمل الذي أخذ يتعامل مع عمال لايفتأ عددهم في از دياد ، وفي دورة أسرع لرأس المال ، فقد فقد الصلة الحميمة بهم ، واضطر أن ينظر إليهم لابوصفهم معارف عاكفين على عمل مشترك، بليشتغلون جزئيات في عملية لايحكم عليها إلا بالأرباح . وكان معظم الحرفيين قبل في ورش النقابات أو في بيوتهم حيث لاتكون ساعات العمل صارمة ١٧٦٠ لاتلين ، وحيث يسمح بفتر ات للراحة ؛ وفي عهد أسبق كانت هناك عطلات دينية تحرم الكنيسة فيها كل عمل يأتي بربح . وعلينا ألا نتمثل حال الرجل

من عامة الشعب قبل الثورة الصناعية في صورة مثالية ؛ ولكنا لانخطىء إذا قلنا أن المشاق التي تعرض لها آنئذ كانت تخفف منها التقاليد ، والتعود ، والهواء الطلق في كثير من الحالات . فلما تقدم التصنيع خفف من عناء العامل تخفيض ساعات العمل ، وزيادة أجره ، واتساع قدرته على الحصول على نصيب من السلع التي ازداد تدفقها من الآلات . ولكن تصف القرن الذي حدث فيه الانتقال من الحرفة والبيت إلى المصنع بعد ١٧٦٠ ، كان لعال انجلتره نصف قرن حافلا باللل اللا إنساني الذي كان أحياناً شراً من العبودية .

كان أكثر المصانع في تلك الفترة يشترط اثنتي عشرة ساعة إلى أربع عشرة من العمل في اليوم على مدى ستة أيام في الأسبوع (١٨). وكانت حجة أرباب العمل أنه لامفر من الاحتفاظ بالعامل ساعات طويلة لأنه لايمكن الاعتماد عليه في الحضور بانتظام: ذلك أن عمالا كثيرين كانوا يسرفون في الشراب يوم الأحد اسرافاً يعوقهم عن الحضور إلى المصنع يوم الإثنين وكان هؤلاء بعد أن يشتغلوا أربعة أيام يلزمون بيوتهم في الثلاثة الباقية. وقد فسر آدم سمث هذه الظاهرة فقال «أن الجهد المفرط خلال أربعة أيام من الأسبوع هو في حالات كثيرة السبب الحقيقي للتبطل في الأيام الثلاثة الباقية » و ونبه إلى أن اطالة فترة العمل أو الزيادة في سرعته قد تؤدى إلى الأنهيار البدني أو العقلي ؛ وأردف «أن الرجل الذي يعتدل في العمل اعتدالا مكنه من أن يعمل باستمرار لايحتفظ بصحته أطول من غيره فيحسب بل

أما الأجور الحقيقية فلا يمكن بالطبع قياسها إلا مرتبطة بالأسعار . فني ١٧٧٠ كان رغيف الخبر الذي يزن أربعة أرطال في نتنجهام يباع بنحو ستة بنسات ، ورطل الجبن أو لحم الخنزير بأربعة ، ورطل الزبد بسبعة ، وقد حسب آدم سمث حوالي عام ١٧٧٣ متوسط أجر العامل اللندني بعشرة شانات ، وفي المزاكز الأصغر بسبعة ، وفي إدنبره مخمسة (٢٠) . وقال آرثر يونج حوالي عام ١٧٧٠ أن الأجر الأسبوعي للعامل الصناعي الانجليزي

يتفاوت جغرافياً من ستة شلنات وستة بنسات إلى أحد عشر شلناً . وظاهر أن الأجور كانت أقل كثيراً بالنسبة الأسعار منها الآن ، ولكن بعض العال اشتغاو! بعض الوقت بالعمل الزراعي . وبعد ١٧٩٣ ، حين بدأت انجلتره حربها العلويلة مع فرنسا الثائرة ، ارتفعت الأسعار بأسرع كثيراً من ارتفاع الأسجور ، وبات الفقر مدقعاً .

وأوصى كثير من اقتصاديى القرن الثان عشر بحفض الأجور حفزاً للتشغيل المتصل. وحتى أرثر يونج صرح بهذا الرأى ، وهو الذى أزعجه ما شهد من فقر فى بعض أقاليم فرنسا : « لا يجهل إلا أبله أنه لابد من الإبقاء على فقر التلبقات الدنيا وإلا لما نشطت أبدا »(٢١) . أو كما قال ج. سمث :

ومن الحقائق التي يعرفها جيداً كل خبير بهذاالموضوع أن العوز ، إلى حد ما ، يحفز على الاجتهاد ، وأن الصانع (أى العامل اليدوى) الذى يستطع العيش على شغل ثلاثة أيام ، سيظل متبطلا سكران بقية الأسبوع . ويمكننا على العموم أن نؤكد منصفين أن خفض الأجور في صناعة الصوف سيكون بركة على الشعب ، وأن يضار منه الفقراء حقيقياً . ومهذه الطريقة قد نصون تجارتنا ، وندعم دخولنا ، ونصاح الشعب بالإضافة إلى هذه المنافع» (٢٢) .

واستخدمت النساء والأطفال فى المصانع ، عادة لأداء العمليات الى لاتختاج إلى مهارة . وكانت بعض النساجات الماهرات يتقاضين أجوراً لاتتل عن أجور أزواجهن ، ولكن الأجور العادية لعاملات المصانع بلغت فى المتوسط ثلاثة شلنات وستة بنسات – ولم تزد على نصف أجور العالى فى المتوسط ثلاثة شلنات وستة بنسات – ولم تزد على نصف أجور العالى في المدر (٢٢) . وكانت مصانع الغزل والنسيج وحدها فى ١٧٨٨ تشغل المخفي المردة و ٤٨٠٠٠ طفل (٢٤) . وكان السير روبرت بيل يستخدم نيفا وأنف طفل فى مصانعه بلانكاشير (٢٥) . ولم يكن تشغيل الأطفال بدعاً فى أوربا ، فقد كان أمراً مسلماً به فى المزارع والصناعة الأسرية . وإذكان التعليم العام أمراً لم يرض عنه المحافظون لأنه يفضى إلى فائض فى المتعلمين التعليم العام أمراً لم يرض عنه المحافظون لأنه يفضى إلى فائض فى المتعلمين

وندرة في العمال اليدويين ، فإن قلة قليلة جداً من الابجليز في القرن الثامن عشر هي التي رأت ضّراً في ذهاب الأطفال إلى المصنع بدلا من المدرسة . وحين كانت الآلات من البساطة محيث يستطيع الأطفال أن يقوموا علما ، رحب أصحاب المصانع بالغلمان والفتيات ذوى الأعوام الحمسة أو يزيد. وكان المسئولون في الأبرشيات الذين ضاقوا بالإنفاق على الأيتام أو أطفال الفقراء بجهزونهم لرجال الصناعة مغتبطين ، أحياناً في أفواج من خسس أو ثمانين أو ماثة ؛ وفي حالات عدة كانوا يشتر طون أن يأخذ صاحب العمل طفلا مُعتوهاً واحداً في كل عشرين طفلاً (٢١) . وكان يوم العمل العادى للعال الأطفال يتراوح بين عشر ساعات وأربع عشرة . وكثيراً ماكانوا يسكنون جماعات ، وفي بعض المصانع كانوا يعملون في ورديات من اثنتي عشرة ساعة ، حيث ندر أن توقفت الآلات أوخلت الأسرة من شاغلها . وكان النظام محفظ باللطم أو الركل . وقد وجد المرض ضحايا عاجزين عن درئه في صبيان المصانع هؤلاء ؛ وكثير منهم أصابه العمل بتشوهات فى جسده أو الحوادث بعاهات مقعدة ، ومنهم من قتل نفسه . وكان فى بعض الرجال من رقة الشعور ما يكفي لذم تشغيل الأطفال هذا ، على أن هذا التشغيل تقلص لا لأن الناس أصبحوا أكثر رحمة ، بل لأن الآلات أصبحت أشد تعقيداً .

وأخضع الأطفال والنساء والرجال في المصانع لظروف ونظم لم يعرفوها من قبل . وكانت المباني في حالات كثيرة تشيد على عجل دون توخ للمتانة ، مما أعان قطعاً على كثرة الحوادث وتفشى المرض . وكانت القواعد صارمة ، وانتهاكاتها تعاقب بغرامات قد تفقد العامل أجر يومه (٢٧) . وكانت حجة أرباب العمل أن العناية الواجبة بالآلات وضرورة التنسيق بين مختلف العمليات ، والعادات المتسيبة لسكان لم يألفوا النظام أو السرعة كل هذا يتطلب ضبطاً صارماً إذا أريد ألا تقضى الفوضى والتبديد على الأرباح وترفع سعر المنتجات محيث تخرجها من السوق في داخل البلاد وخارجها . واحتمل العال الانضباط لأن الصانع العاطل كان يواجه الجوع والبرد هو وأسرته ، وكان العامل المشتغل يعرف أن العال العاطلين يتوقون

إلى أخذ وظيفته ، ومن ثم كان من مصلحة رب العمل أن يكون هناك و وعاء » من المتعطلين يأخذ منه البدائل للعال المقعدين أو الساخطين أوالمرفوتين. وحتى العامل الكفء الحسن السير والسلوك كان يواجه الرفت إذا تشبعت السوق المتاحة به إنتاج زائد » يفوق قدرتها الشرائية ، أو إذا وضع السلام نهاية لاستعداد الجيوش المبارك لطلب مقادير متزايدة من السلع واستهلاكها بأسرع ما يمكن ه

وكان العال فى ظل نظام النقابات الحرفية محميين بالأوامر النقابية أوالبلدية، أما فى حركة التصنيع الجديدة فلم يجدوا حاية تذكر من القانون أو أى حاية إطلاقاً. وكانت دعوة الفزيوقر اطيين لتحرير الاقتصاد من التنظيم قد تقدمت فى انجلتره كما تقدمت فى فرنساً ؛ وأقنع أصحاب الأعمال البرلمان بأنهم لايستطيعون مواصلة عملياتهم أو التصدى للمنافسة الأجنبية ما لم تترك الأجور لتحكمها قوانين العرض والطلب. وكان قضاة الصلح يحتفظون من قبل بعض الأشراف على الأجور فى مصانع القرى ، أما فى المصانع بعد ١٧٥٧، فلم يكن لهم أى اشراف (٢٨). ولم تر الطبقتان العليا والوسطى مبرراً للتدخل في شئون أقطاب الصناعة ، وكان فيض الصادرات المتعاظم يفتح أسواقاً جديدة للتجارة البريطانية ؛ وكان الانجليز القادرون على الشراء مسرورين بوفرة المصنوعات .

ولكن العمال لم يصيبوا قسطاً من هذا الثراء فقد ظلوا – رغم تكاثر الساع بفضل الآلات التي يقو ون عليها – فقراء عام ١٨٠٠ كما كانوا قبل قرن (٢٩) . ثم انهم لم يعودوا بملكون أدوات حرفتهم ، ولم يكن لهم نصيب يذكر في تصميم السلعة المنتجة ، ولم ينالوا كسباً من توسع السوق التي يغذونها . وزادوا فقراً على فقر بمواصلة الأنجاب المرتفع الذي يؤتى ثماره في المزرعة ؛ ووجدوا أكبر عزاء لهم في الشراب والجنس ، وظلت نساؤهم يقومن بعدد من يلدن من الأطفال . وانتشر الفقر المدقع ؛ وارتفعت المصروفات المخصصة لإغاثة الفقراء من ٢٠٠،٠٠٠ جنيه في ١٧٤٢ الى المسطع الزيادة في الإسكان أن

تساير هجرة العال الصناعيين أو تكاثرهم ، وكثيراً ما أكرهوا على العيش في مساكن متداعية تتزاحم في شوارع ضيقة كثيبة ، وعاش بعض العال في أقباء زادت رطوبتها من أسباب المرض . ولم يحل عام ١٨٠٠ حتى كانت كل المدن الكبرى قد قامت فيها أحياء فقيرة مزدحمة باتت ظروف العيش فيها أسوأ من أي ظروف عرفت في تاريخ انجلتره السابق .

وحاول العال تحسين ظروفهم بالمشاغبات أو الاضطرابات أو التنظم .. فهاجموا المخترعات التي تهددهم بالبطالة أو العمل الشاق والأجر الحقير . وقرر البر لمان في ١٧٦٩ اعتبار تخريب الآلات جناية (٣١) . ولكن العال فى مصانع لانكاشير تجمعوا رغم ذلك عام ١٧٧٩ فى حشد من الغوغاء تعاظم من خسمائة رَجل إلى ثمانية آلاف ؛ ثم جمعوا الأسلحة النارية والذخيرة ؛ وصهرُوا الأطباق البيوترية لبصنعوا منها الأعبرة ، وأقسموا أن يدمرُوا كل آلة في انجلتره . وفي بواتن حطموا مصنعاً وأجهزته تحطيماً ثاماً ؛ وفي أولذم اقتحموا عنوة مصنع نسيج روبرت بيل (أبى السيزروبرت الوزير) ، وحطموا أجهزته الغالية . وكانوا في طريقهم للهجوم على مصنع آركرايت فى كرامفورد حين لحق بهم الجنود المرسلون من لفربول ، ففروا للفور مدحورين . وقبض على بعضهم وحكم عليهم بالشنق . وعال قضاة الصلح هذا بأن « تدمر الآلات في هذا البلد أن يكون إلا الوسيلة لنقاعا إلى البلاد الأخرى . . . مما يؤذى تجارة بريطانيا (٣٠) . وطاب «صديق للفقراء » مجهول الهوية إلى العال أن يتحلوا بمزيد من الصمر « أن كل الحسينات بو اسطة الآلات ينجم عنها أول الأمر بعض المصاعب لأشخاص بعينهم . . . أو لم يكن أول أثر للمطبعة هو حرمان الكثير من النساخين من حرفهم ؟ ٣٣٣).

وحرم القانون تأليف الاتحادات العالية بهدف المساومة الجاعية ، ومع ذلك وجدت «جمعيات العال المهرة» التي يرجع بعضها إلى القرن الدابع عشر . وفي القرن الثامن عشر كثر عددها لاسيا بين صناع النسيج . وكانت أولا أندية اجتماعية أو جمعيات لتبادل المنافع ، ولكنها بتقدم القرن أصبحت أكثر عدواناً ، ونظمت أحياناً الاضرابات حين كان البرلمان يرفض

ملتمساتها ، مثال ذلك أن السنتين ١٧٦٧ – ٦٨ شهدتا اضرابات للملاحين والنساجين وصانعي القبعات والخياطين وطاحني الزجاج ؛ وصاحب العديد من هذه الاضرابات العالية عنف مسلح من الطرفين (٣٤) ، وقد أجمل آدم سمث النتائج حتى ١٧٧٦ :

« ليس من العسير أن نتكهن بانتصار أحد الفريقين حتماً » في النزاع في جميع الظروف العادية ، وإكراهه الفريق الآخر على الامتثال لشروطه ، فأرباب الأعمال يستطيعون لقلة عددهم أن يتكتلوا بأسهل كثيراً من العال ، والقانون . . . لا يحرم تجمعاتهم ، في حين يحرم تجمعات العال ، وليس الدينا قوانين بر لمانية تمنع التكتل الحفض أجور العال ، ولكن القوانين الكثيرة تمنع التكتل ارفعها . وفي جميع هذه النزاعات يستطيع أصحاب المصانع الصمود زمناً أطول بكثير . . . وكثير من العال لا يستطيعون العيش وهم متعطلون ولو أسبوعاً واحداً ، وقليلون يستطيعونه شهراً وندر من يستطيعونه من العال من يستطيعونه من العال من يستطيعونه من العال المستطيعونه العيش وهم متعطلون ولو أسبوعاً واحداً ، وقليلون يستطيعونه شهراً وندر من يستطيعونه من العال .

وأنفذ أصحاب العمل مشيئتهم سواء في المصانع أو في البر لمان ؛ فني ١٧٩٩ قضى مجلس العموم بعدم شرعية أى اتحادات ترمى إلى الحصول على أجور أعلى أو إلى انقاص كمية العمل المطلوبة من العالى . ويعاقب العالى الداخلون في تكتلات كهذه بالسجن ويؤمن المبلغون عن هؤلاء العالى (٣٦) .

٤ ۔ عواقها

كانت نتائج الثورة الصناعية هي تتمريباً كل شيء تلاها في انجلتره إذا استثنينا الأدب والفن ؛ وليس في الاستطاعة إيفاء هذه النتائج حقها من الوصف إلا إذا كتبنا تاريخاً للقرنين الأخيرين . على اننا يجبأن نلفت النظر ولو إلى القمم البارزة لعملية التغير المستمرة والتي لم تنته بعد .

١ - تغير الصناعة نفسها بتكاثر المخترعات والآلات - وهي عملية
 من الكثرة محيث تختلف طرائقنا الحاضرة في إنتاج السلع وتوزيعها عن

طراثق عام ١٨٠٠ أكثر من اختلاف هذه عن الطراثق التي سادت قبلها بألني عام .

۲ ـ انتقال الاقتصاد من النقابات الحرفية المنظمة والصناعات الأسرية إلى نظام الاستثمار الرأسمالي والمشروعات الحرة . وكان آدم سمث الصوت البريطاني للنظام الجديد ، وأسبغ بت الثاني على النظام التكريس الحكومي في 1۷۹۲ .

٣ ـ تصنيح الزراعة ـ أى الاستعاضة عن المزارع الصغيرة بمساحات
 كبيرة من الأرض تدار رأسمالياً ، وتستخدم الآلات والكيمياء والقوة
 الميكانيكية على نطاق واسع لإنتاج الطعام والألياف لسوق قومية أودولية ـ هذا التصنيع ما ض فى طريقه اليوم . والمزرعة التى كانت تفلحها الأسرة
 تنضم إلى النقابات الحرفية 'فى ركب ضحايا الثورة الصناعية .

٤ ــ تشجيع العلم وتطبيقه وبثه . وقد انصب التشجيع أولا على البحوث العملية ولكن الدراسات فى العلم البحت أفضت إلى نتائج عملية هائلة ، ومن ثم فقد مولت البحوث النظرية أيضاً ، وأصبح العلم هو الطابع الممز للحياة الحديثة كما كان الدين للحياة الوسيطة .

و المعالم بضمانها سيادة بريطانيا على البحار وعلى أكثر المستعمرات جلباً للأرباح على مدى ١٥٠ عاماً. وقد عززت الأمبريالية لأنها حملت انجلتره من غيرها من الدول الصناعية على فتح أصفاع أجنبية تستطيع أن توفر الخامات أو الأسواق أو التسهيلات للتجارة أو الحرب. وأكرهت الشعوب الزراعية على التصنيع وتقوية نفسها عسكرياً لتحصل على حريبها أوتصونها ، وخلقت روابط اقتصادية أو سياسية أو حربية جعلت الاستقلال وهمياً والتكافل واقعياً .

عيرت انجلتره طابعاً وحضارة بتكثير سكانها ، وتصنيع نصفها ،
 وتحريكها شمالًا وغرباً إلى مدن مجاورة لمناجم الفحم أو الحديد ، أو للطرق

الماثية أو البحر ؛ وهكذا نمت ليدز وشفيلد ونيوكاسل وما نشستر وبرمنجهام وليفربوك وبرستل . . . وقد حولت الثورة الصناعية مناطق شاسعة من المجلتره ، ومن غيرها من الدول المصنعة ، إلى بقع ملطخة من الأرض تنفث دخان المصانع وتختنق بالغازات والغبار ، وأرسبت الخبث البشرى فى أحياء قذرة مدخنة بائسة .

الحرب ووسعتها وجردتها من الطابع الشخصى ورفعت قدرة الإنسان على التدمير أو القتل بدرجة هائلة .

مرضت تحسيناً وسرعة فى المواصلات والنقل وبهذا يسرت تكتلات صناعية أكبر وسهلت التحكم فى مناطق أوسع من رأس مال واحد .

و لدت الديمقر اطية برفعها طبقة رجال الأعمال إلى مكانة الثراء المهيمن ، وإلى التفوق السياسي نتيجة تدريجية لذلك . ولأحداث هذا الانتقال الحطير للسلطة ورغبة في حايته ، جندت الطبقة الجديدة تأييد قطاع متزايد من الجاهير ، واثقة من أن في الإمكان الاحتفاظ بولائها بالهيمنة على وسائل الإعلام وتلقين المبادىء . ولكن رغم هذه الهيمنة أصبح شعب الدول الصناعية أفضل الجاهير إعلاماً في التاريخ الحديث .

• ١ - وإذا كانت الثورة الصناعية المتطورة تتطلب مزيداً من التعليم في العال والمديرين ، فإن الطبقة الجديدة مولت المدارس والمكتبات والجامعات على نطاق لم يحلم به أحد من قبل . وكان الهدف تدريب الذكاء التقنى ، وكانت الحصيلة الجانبية توسعاً لم يسبق له نظير في الذكاء العلماني .

١١ - نشر الاقتصاد الجديد السلع وأسباب الرفاهية بين نسبة من السكان تفوق كثيراً أى نظام سابق لأنه لم يكن من سبيل أمامه لصيانة إنتاجيته المطردة الارتفاع إلا بقوة شرائية مطردة الاتساع فى الشعب .

۱۲ ــ أرهفت العقل الحضرى ، ولكنها بلدت الحس الجالى ؛ وأصبحت مدن كثيرة قبيحة المنظر قبحاً يغم النفوس وفى النهاية أقلع الفن نفسه عن نشدان الجال . وكان من آثار إسقاط الارستقراطية عن عرشها— زوال حفظة المعايير والأذواق وحكمتها ، وهبوط مستوى الأدب ، الفن .

17 — رفعت الثورة الصناعية أهمية الاقتصاد ووضعه ، وأفضت إلى التفسير الاقتصادى للتاريخ ، وعودت الناس على التفكير بالخة العلة والمعلول الماديين ، وأفضت إلى نظريات ميكانيكية النزعة في علم الأحياء فحواها محاولة تفسير جميع عمليات الحياة على أنها أفعال ميكانيكية .

1٤ ــ تضافرت هذه التطورات في العلم ، والنزعات الشبيهة بها في الفلسفة ، مع الأحوال الحضرية والثراء المتسع ، على إضعاف العقيدة الدينية .

١٥ – غيرت الثورة الصناعية من الأخلاقية . إنها لم تغير طبيعة الإنسان ولكنها أعطت قوى وفرصاً جديدة لغرائز قديمة نافعة بدائياً ، مكدرة اجتماعياً . وأكدت حافز الكسب إلى حد بدا فيه مشجعاً ومكثفاً لأنانية الإنسان الفطرية . لقد كانت الغرائز غير الاجتماعية تجد كامحا لجاحها في سلطة الوالدين ، وفي التعليم الأخلاق في المدارس ، وفي التُّلقين الديني ، ولكن الثورة الصناعية أضعفت هذه الكوابح كلها . وكانت الأسرة في النظام الزراعي هي وحدة الإنتاج الاقتصادي كما كانت وحدة الاستمرار العرق والنظام الاجتماعي ؛ وكانت تعمل جماعة على الأرض خاضعة للنظام الذي يفرضه الأبوان والفصول ؛ وقد علمت التعاون وشكلت الحلق . أما النزعة الصناعية فقد جعلت الفرد والشركة هما وحدتى الإنتاج ، وفقا الأبوان والأسرة الأساس الاقتصادى لسلطتهما ووظيفتهما الأخلاقية . وإذ أصبح تشغيل الأطفال غير مجز في المدن لم يعد للأطفال نفع اقتصادى . وانتشر ضبطُ النسل ، وأكثر انتشاره بين الأفراد الأكثر ذكاء ، وأقلة بين الأقل ذكاء ، مما أحدث نتائج غير متوقعة للعلاةات العرقية والسلطة الثيوقر اطية : وإذ حرر تحديد الأسرة والأجهزة الميكانيكية المرأة من هموم الأمومة وواجبات البيت ، فقد جذبت إلى المصانع والمكاتب ؛ وكان التحرير معناه التصنيع. وإذ استغرق الأبناء فترة أطول حتى يصلوا إلى الاعتماد على ذواتهم اقتصادياً فإن الفترة التي طالت بين النضج البيولوجي والاقتصادي جعلت العفة السابقة للزواج أشق ، وحطمت الناموس الأخلاق الذي كان ممكناً في المزرعة بفضلَ النضج الاقتصادى المبكر ، والزواج المبكر ، والعقوبات الدينية ووجدت المجتمعات الصناعية نفسها منساقة على غير هدى فى فترة فاقدة لحس المسئولية الأخلاقية ، بين ناموس أخلاق يحتضر وآخر جديد لم يتشكل بعد .

وما تزال الثورة الصناعية ماضية في طريقها قدماً ، وليس في قدرة عقل واحد أن يستوعبها في جميع مظاهرها ، أو أن يصدر حكماً أخلاقياً على نتائجها . ولقد ولدت مقادير وأنواعاً جديدة من الجرائم ، وألهمت العاماء كل ما اتصف به المبعوثون الدينيون والراهبات من اخلاص وتفان ، وأنتجت المباني القبيحة ، والشوارع الكثيبة ، والأحياء الفقيرة التذرة ، واكن هذه لم تكن مستمدة من صميمها ، وهو احلال القوة المكنية يممل الجهد البشرى . وهي الآن تهاجم شرورها ، لأنها وجدت أن الأحياء النقيرة القذرة تكاف أكثر من التعليم ، وأن التحفيف من الفقر يثرى الأغنياء . وفي استطاعة المعار الوظيفي والبراعة الميكانيكية – كما نرى في الكبارى مثلا – أن مخلقا جالا يزاوج بين العلم والفن . وأخذ الجال يصبح بجزياً ، والتصميم الصناعي يتبوأ مكانه بين فنون الحياة وأسباب تجميلها .

* * *

الفصل لهامِ وَالعِيْدُونَ

المسرحية السياسية

44 - 1407

١ - البنية السياسية

كانت الثورة الصناعية أهم عملية أساسية في النصف الثاني من القرن الثامن عشر في انجلترا ، والصراع السياسي أكثر الدرامات اثارة فيها . فقد جعل عمالقة الحطابة الانجليزية ـ شاتام ، وبيرك ، وفوكس ، وشريدان ـ هؤلاء جعلوا مجلس العموم مسرحاً لصراعات مريرة خطيرة بين البرلمان والملك ، وبين البرلمان والشعب ، وبين انجلتره وأمريكا ، وبين ضمير انجلتره وحكام الهند الانجليز ، وبين انجلتره والثورة الفرنسية . وكان البناء السياسي اطار المسرحية وأداتها .

كانت حكومة بريطانيا العظمى ملكية دستورية ، بمعنى أن الملك كان. يوافق ضممناً على أن يحكم وفق القوانين الراهنة والممارسات التقليدية ، وألا يضع قوانين جديدة دون موافقة البرلمان . أما الدستور فلم يكن وثيقة بل تراكماً للسوابق باستثنائين ، أولهما المجناكارتا الذي وقعه الملك يوحنا في ١٢١٥ ، والثاني نشأ حين أرفق مؤتمر وستمنستر في ١٦٨٩ (الذي عرض تاج انجلتره على وليم أورنج وزوجته ماري) مهذا العرض «قانونا يعلن حقوق وحريات الرعية ويسوى مسألة وراثة التاج » وقد أكد «قانون المحقوق » هذا كما سمى اختصاراً ، أن «سلطة وقف القوانين أو تنفيذالقوانين بأمر ماكمي دون موافقة البرلمان غير قانونيه » وأن « جباية المال للتاج أو لاستعاله بدعوى الحق الملكمي الحاص ، دون إذن البرلمان . . . عمل غير قانوني» ثم أردف : و ونظراً إلى الثقة الكاملة بأن . . . أمير أورنج سوف قانوني» ثم أردف : و ونظراً إلى الثقة الكاملة بأن . . . أمير أورنج سوف

يحميهم (أي البرلمان) من انتهاك حقوقهم التي أكدوها هنا ، ومن أي اعتدائات أخرى على دينهم وحقوقهم وحرياتهم ، فإن . اللوردات الروحيين والزمنين ونواب العموم . يتررون أن يكون وليم ومارى ، أمير وأميرة أورنج . وأن ينادى مهما ملكاً وماكنة على انجلتره وفرنسا وارلندة . » ومهنى هذا إن وايم الثالث ومارى الثانية بقبولهما العرش قبلا ضمنا القيود التي وضعة الرستقراطية المبلك ومارى الثانية بمدولهما العرش قبلا ضمنا التصريح . وصين عرض البرلمان في «قانون تسوية » لاحق (١٧٠١) ، وبشروط معينة ، التاج على «الأميرة صوفيا » (الهانوفرية) وورثها البروتستنت معينة ، التاج على «الأميرة وافقوا بقبولهم العرش على «قانون للحقوق» سلبهم كل الحق في وضع القوانين إلا بموافقة البرلمان . وبينها كانت جميع سلبهم كل الحق في وضع القوانين إلا بموافقة البرلمان . وبينها كانت جميع دول أوربا تقريباً حتى ١٧٨٩ عكمها ملوك مستبدون يضعون القوانين ويلغونها ، كان لانجلتره حكومة دستورية امتدحها الفلاسفة وحسدها ويلغونها ، كان لانجلتره حكومة دستورية امتدحها الفلاسفة وحسدها نصف العالم .

وقد قدر تعداد ۱۸۰۱^(۱) سكان بريطانيا العظمى بتسعة ملايين نسمة ينقسمون إلى الفئات التالية :

اً _ فى القمة ٢٨٧ نبيلا ونبيلة زمنيين (علمانيين) بوصفهم رؤساء أسر مجموعها نحو ٧,١٧٥ شخصاً . وكان داخل هذه الفئة مراتب فى ترتيب تنازلى : أمراء الدم (الماكمى) ، وأدواق ، وماركيزات ، وايرلات ، وفيكونتات ، وبارونات . وانحدرت هذه الألقاب إلى الإبن الأكبر جيلا بعد جيل .

٧ .. سنة وعشرون أسقفاً .. « لوردات روحيون » وكان من حقهم هم واللوردات الزمنيون ال ٢٨٧ أن يجلسوا في مجلس اللوردات . وقد ألف هؤلاء معاً .. و بجملتهم ٣١٣ أسرة .. طبقة النبلاء الأصليين ، ويصح استعمال لقب « اورد » لهم جميعاً إلا الأدواق والأمراء . وكان من الممكن اكتساب نبالة دون ذلك رسمية ، ودون حق توريثها ، بفضل التعيين في الوظائف العليا في الحكومة أو الجيش أو البحرية ؛ ولكن كان المتبع عادة أن يعين في هذه الوظائف أشخاص رفعوا إلى مقام النبالة من قبل .

۳ - نحو ٤٠٠ بارونتا ، وزوجاتهم ، يحق لهم أن يضعوا لقب «سير»
 و « ليدى » فى صدر أسمائهم الأولى ، وأن يورثوا هذين اللقبين .

خو ۳۵۰ فارساً وزوجاتهم محق لهم استعمال اللقبين السابقين ،
 دون توريثهما .

و _ نحو ستة آلاف « سكواير » Squires » و هم ال « gentry » أو الطبقة الكبرى من ملاك الأرض الرئيسيين . وكان البارونيتات ، والفرسان، وهؤلاء الملاك ، وزوجاتهم ، يؤلفون « الطبقة الدنيا من النبلاء » ويندر جون بوجه عام هم وكبارهم في الطبقة « الارستقراطية » .

تعو عشرين ألف «سيد» (جنتامان «أوسيدة» (ليدى)
 يعيشون على دخول دون عمل يدوى ، لهم شعارات نبالة ، ومفروض أنهم
 من أصل كريم « gentle » – أى ولدوا في مجموعة الأسر العريقة المقبولة
 « gens » .

٧ ــ وأسفل هؤلاء جميعاً جاءت بقية السكان ، الأكليروس الأدنى ، وموظفوا الدولة ، ورجال الأعمال ، والمزارعون ، وأصحاب المتاجر ، ومهرة الصناع ، والعمال ، والجنود ، والبحارة ، كذلك نحو ١٠٤،٠٠٠ من المعدمين الذين يتلقون المعونة من الدولة ونحو ٢٢٢،٠٠٠ من «المتشردين، والغجر ، والأشرار ، واللصوص ، والمحتالين ، ومزيني العملة البخسة ، داخل السجون أو خارجها ، وعامة البغايا» (٢) .

وقد هيمنت الطبقة الأرستقراطية على الحكومة ، دون أن تلتى من المقاومة إلا العارضة بفضل ثرائها (وقد أصاب النبلاء ال ٢٨٧ تسعة وعشرين في المائة من الدخل القومى في ١٨٠١) (٣) ، وبرو زها في الوظائف العليا مدنية أو حربية ، وهيبة عراقتها ، وهيمنتها على الانتخابات البرلمانية والتشريع وكانت انجلتره من ناحية النظام الانتخابي مقسمة إلى أربعين اقليماً أو مقاطعة ريفية (Counties) و كان يستثنى من حق التصويت النساء ، والمعدمون ، والمجرمون المحكوم عليهم ، والكاثوليك الرومان ، والكويكرز ، واليهود ، واللاأدريون ، وغيرهم ممن

لايستطيعون حلف يمين الولاء لسلطان الكنيسة الانجليزية وعقائدها . ولم يكن حق التصويت للبر لمآن مخولا في الأقاليم إلا للملاك البروتستنت الذين يدفعون ضريبة سنوية قدرها أربعون شلناً ، ومجموعهم نحو ١٦٠,٠٠ . ولما كان التصويت علنياً ، فإن قليابن جداً من الناخبين كانوا بجرءون على تأييد أى مرشح غير الذي رشحه كبار ملاك الإقليم ، ومن ثم لم يكترث بالتصويت الانفر قليل نسبياً من الناخبين ، وكان الكثير من الإنتخابات يتقرر بترتيب يتفق عليه الزعماء دون اقتراع على الإطلاق . وكان كبار ملاك الأرض يرون أن من الإنصاف لهم – وهم يراهنون بالكثير في سياسة الحكومة ومصير الأمة – أن يكون تمثيلهم في البرلمان متناسباً مع ثروتهم . وقد وافق على هذا الرأى معظم صغار الملاك .

أما المدن فقد تمثل فيها تنوع مربك من الأنماط الانتخابية . فني مدينة وستمنستر (وسط لندن تحالياً) كان هناك نحو تسعة آلاف ناخب ، وفي مدينة لندن كما كانت مكونة آنئذ ستة آلاف ؛ وفي برستل خمسة آلاف ؛ ولم تضم أكثر من ألف ناخب سوى اثنتين وعشرين مدينة (١) وفي اثنتي عَشَرَةَ مَذْيَنَةَ كَانَ التَصُويَتُ مِنْ حَقَّ جَمِيعِ الذَّكُورِ؛ وفي معظم المدن الباقية اقتصر على ذوى الأملاك ؛ وفي عدة مدن كانَّ المرشحون ينتخبهم « تكتل » بلدى عرف بأنه «أولجركية حضرية من المحامين والتجار والسهاسرة وصانعي الجعة ، تحصنت في تكتل ينتخب ذاته ، وخولت له براءة ملكية الهيمنة وحده على أملاك المدينة ه (٥). وكان بعض هذه التكتلات يعطى صوته للمرشح (أو المرشحين) الذي يدفع راعيه (أو راعيهم) أغلى ثمن . فني ١٧٦١ أعلنت مدينة صدبرى صراحة عن بيع صوتها ؛ وفي الانتخاب التالى عرضت بلدية أكسفورد رسمياً أن تعيد انتخاب أعضائها في البرلمان إذا دفعوا ديون البلدية (٦) . وكان امتياز اختيار المرشح في بعض المدن يملكه بحكم العادة أفراد أو أسر معينة لاتسكن هناك بالضرورة ، وآية ذلك أن اللورد كاملفورد كان يفاخر بأنه لوشاء لاستطاع أن ينتخب ساقيه الزنجي للبر لمان (٧) . وكانت « دوائر الجيب » هذه تباع أحياناً كالسلع . فاشترى اللورد أجرمونت مدهرست و دفع فيها ٢٠,٠٠٠ جنيه (٨) وفي بعض « الدوائر

الفاسدة Rotten boroughs »كانت حفنة من الناخبين تستطيع أن تبعث إلى البر لمان نائباً أو أكثر في حين لم يكن نصيب مدينة لندن غير أربعة . وحتى حين كان حق التصويت الجميع تقريباً وكان العامل الذي يحسم الانتخاب عادة هو الرشوة أو العنف أو إثمال الناخب العنيد بالحمر إلى درجة تعجزه عن الأدلاء بصوته (٩٠) . وقد سيطر ١١١ « راع » على الانتخابات بمختلف الوسائل في ٢٠٥ مدينة (١٠) . وبلغ عدد الناخبين نحو ٢٠٠ مدينة (١٠) . وبلغ عدد الناخبين نحو ٢٠٠ مدينة (١٠) .

من هذه الانتخابات المتباينة جاء أعضاء مجلس العموم البالغ عددهم مده عضواً في ١٧٦١. فأرسلت أسكتلنده خسة وأربعين ، وأقاليم انجلتره وويلز أربعة وتسعين ، والمدن ١٥٤ ، والجامعتين ناتبين عن كل ، وكان مجلس اللوردات يضم آنئذ ١٢٦ من كبار النبلاء ، علمانيين أو روحيين ، وكان « الامتياز البرلماني» « يشمل حق البرلمان في إقرار مشروعات القوانين المقدمة للتشريع ، وفي فرض الضرائب وبهذا بملك « قوة المال » ، وفي الحكم على مسوغات الأشخاص الذين يطالبون بقبولهم في عضويته ، وأن يعاقب على مسوغات الأشخاص الذين يطالبون بقبولهم في عضويته ، وأن يعاقب السجن إن شاء — أي ضرر يلحق بأعضائه أو أي عصيان لقواعده ؛ وأن يتفوه مها في البرلمان .

أما انقسام الأعضاء إلى محافظين Tories وأحرار whigs فكان فى ١٧٦١ قد فقد تقريباً كل دلالة ، وكان الانقسام الحقيقى بين المؤيدين والمعارضين له و الحكومة » الحالية ، أو الوزراء ، أو الملك ، وكان المحافظون بوجه عام يحمون مصالح ملاك الأرض ؛ والأحرار على استعداد بين حين وحين للنظر فى رغبات طبقة رجال الأعمال ؛ وفيا خلا ذلك كان كلا المحافظين والأحرار محافظين على السواء . ولم يشرع أحد الحزبين قوانين لمصلحة الجماهر .

والمشروع لايصبح قانوناً إلا إذا وافق عليه مجلسا البرلمان ووقعه الملك ه وكان الملك علمك « الحق الملكي الحاص » أي السلطات ، والامتيازات ،

والحصانات الممنوحة له محكم العرف والقانون الانجليزيين. فكان له سلطات حربية: فهو القائد الأعلى للجيش والبحرية ، يستطيع اعلان الحرب ، ولكنه محتاج إلى المخصصات البرلمانية ليخوضها ؛ ويستطيع المفاوضة لإبرام المعاهدة وعقد الصلح. وكان له بعض الحقوق التشريعية ، فهو يستطيع الامتناع عن الموافقة على مشروع أقره البرلمان – ولكن كان في استطاعة البرلمان أن محمله على الموافقة بما مملك من قوة المال ، وعلى ذلك لم ممارس ذلك الحق اطلاقاً بعد ١٧١٤ ؛ وكان يستطيع الإضافة إلى القوانين بالتصريح لم ممارس ذلك الحق اطلاقاً بعد ١٧١٤ ؛ وكان يستطيع الإضافة إلى القوانين بالتصريح أو بالأوامر الصادرة من مجلسه الحاص ، ولكنه لايستطيع تغيير القانون العام ، أو استحداث جريمة جديدة ؛ أما المستعمرات فيستطيع أن يشرع لها كما يشاء . وكان له سلطات تنفيذية ، فله وحده أن يدعو البرلمان أو يؤجله أو يفضه ، وكان يعين الوزراء الذين يوجهون السياسة والإدارة ، وكان بعض الضجة التي اصطخبت في العقود الأولى (١٧٦٠ – ٨٢) من اختيار الوزراء وتقرير السياسة .

وقد ضيق حق الملك في التشريع ولم يكن ممكناً جعل المشاريع التي يقرحها وزراؤه على البر لمان قانوناً إلا بإقناع مجلسي البر لمان كليهما بقبولها . وكان هذا يتم بالمساومات السياسية ، أو بالوعد بالمناصب أو المعاشات أو بقبضها ، أو بالرشوة (في ١٧٧٠ كان أكثر من ١٩٠ عضواً في مجلس العموم يملكون وظائف تعيين في الحكومة) . أما الأموال والمكافآت التي تتطلبها هذه العمليات فكان أكثرها يأتي من «القائمة المدنية » للملك ، وهي حساب نفقاته لشخصه ولأسرته (المخصصات الملكية) ، ولبيوته وخدمه ، وللرواتب التي يدفعها ، وللمعاشات الممنوحة على سبيل المكافأة . وقد خصص البر لمان لجورج الثالث ، و ، ، ، ، ، جنيه في العام لهذه القائمة المدنية ؛ ولكنه كثيراً ما تجاوز هذا المبلغ في نفقاته ؛ وفي ١٧٦٩ أضاف البر لمان ١١٥، ١٣٥٥ جنيهاً ليدفع الديون الملكية . وكان جنيهاً ، وفي ١٧٧٧ أضاف ، ١٧٧٧ أضاف ، ١٨٥٣ جنيهاً ليدفع الديون الملكية . وكان بعض مال الملك يستخدم في شراء الأصوات في الانتخابات البر لمانية (١١) ،

وبعضه لشراء الأصوات في البرلمان نفسه . وفي حالات كثيرة كانت الاعتمادات التي يوافق عليها البرلمان للخدمات السرية ترد إلى البرلمان على هيئة رشاوى. فإذا أضفناإلى هذه التجارة الملكية المال الذي ينفقه في الانتخابات أو التشريع «النوابون» العائدون إلى انجلتره بثروة جمعوها في الهند، أو رجال الأعمال الساعون إلى عقود حكومية أو إلى تفادى تدخل الحكومة ، أو رجال الأعمال الساعون إلى عقود حكومية أو إلى تفادى تدخل الحكومة ، اكتملت لنا صورة للفساد السياسي منقطعة النظير غربي الأودر ، تكشف عن طبيعة البشر كشفاً لا يشرح الصدور .

وينبغى أن نلاحظ هنا بعض التفاصيل الصغيرة للنظام البريطاني . فقد فرضت الضرائب على جميع ملاك الأرض كباراً أو صغاراً ؛ وربما كان هذا عاملا من عوامل الاحترام الذي أبداه عامة الشعب نحو طبقة النبلاء ، ولم يسمح البرلمان بجيش دائم — بل سمح بمليشيا فقط ؛ وكان هذا عاملا صغيراً في ثراء انجلتره المتفوق في وقت كانت فرنسا تنفق فيه على جيش دائم عدته ٥٠٠ ، ١٨٠ مقاتل وبروسيا ١٩٠، ١٩٠ ، وروسيا ٢٢٤، ٠٠ على أنه في زمن الحرب كانت القوات المساحة تجند دون هوادة سواء على أنه في زمن الحرب كانت القوات المساحة تجند دون هوادة سواء بالتطوع أو الإكراه ، وكانت انهاكات الحرية الشخصية نتيجة لهذه العادة ، والوان القسوة الموحشة في حياة الجيش والبحرية ، أطيافاً قاتمة تلوث المسرح والوان القسوة الموحشة في حياة الجيش والبحرية ، أطيافاً قاتمة تلوث المسرح الانجليزي .

وفى رأى بلاكستون (حوالى ١٧٦٥) أن بناء انجلتره السياسي كان خير ما سمحت به طبيعة الناس وتعليمهم فى تلك الحقبة . وقد استشهد بالرأى القديم القائل بأن خير أنواع الحكم ما جمع بين الملكية والارستقراطية والديمقراطية ، وقد وجد هذه كالها «مجتمعة اجتماعاً حسناً وموفقاً » فى المستور البريطانى ، يقول :

لا فيها أن السلطة التنفيذية للقوانين عندنا مخولة لشخص فرد ، فإن لها كل مزايا القوة والنجاز التي توجد في أكثر الملكيات استبداداً ؛ وبما أن تشريع المملكة موكول إلى سلطات متميزة ثلاث ، مستقلة كل الاستقلال بعضها عن بعض ؛ أولا الملك ، ثانياً اللوردات الروحيين والزمنيين الذين

يؤلفون مجلساً أرستقراطياً من أشخاص اختيروا لتقواهم أو عراقتهم أو حكمتهم أو بسالتهم أو ثرائهم ؛ ثالثاً مجلس العموم الذي يختاره أفراد الشعب اختياراً حراً من بينهم ، مما بجعله نوعاً من الديمقراطية ؛ وبما أن هذه الهيئة الكلية التي تحركها مختلف الدوافع والتي تعني بمخلتف المصالح . . . لها التصرف الأعلى في كل شيء ، فلا يمكن أن يكون هناك عمل مزعج يحاوله أي فرع من الفروع الئلاثة إلا حال دونه الفرعان الآخران ؛ لأن كل فرع مسلح بسلطة سلبية تكفي لصد أي بدعة تراها غير لائقة أو خطرة . هنا إذن تكمن سيادة الدستور البريطاني ، وتكمن على خير ما يمكن للمجتمع (١٢) .

وقد تبتسم لنزعة المحافظة المشوبة بحب الوطن لفقيه قانونى شامخ ينظر إلى الأمر من موقعه العالى المريح ، ولكن أغاب الظن أن حكمه كانت تكرسه تسعون فى المائة من الشعب الانجلزى أيام جورج الثالث .

٢ - أبطال الدراما

كان أشخاص اللراما من أشهر من سواهم التاريخ الانجليزى . فعلى القمة جورج الثالث الذى تربع على العرش طوال الأعوام المنحوسة (١٧٦٠ – ١٨٢٠) التي مرت بانجلتره خلال الثورتين الأمريكية والفرنسية وحروب نابليون . وكان أول الملوك الهانوفريين المولودين في انجلتره ، أول من نظر إلى نفسه كرجل انجليزى ، وأول من استغرقه الاهتمام بالشئون الانجليزية . وهو حفيد جورج الثانى ، وأبن فر دريك لويس أمير ويلز العتيد الذى كان قد مات في ١٧٥١ . وكان ملك المستقبل جورج الثالث آنئذ في الثانية عشرة من عمره ، وخافت عليه أمه ، أوجسة أميرة ساكسي – جورتا من «شباب من عمره ، وخافت عليه أمه ، أوجسة أميرة ساكسي – جورتا من «شباب الطبقة العليا الأراذل سبىء التربية » الذين كانت تلقاهم ، فعزلته عن مثل هذه المعاشرات ، ونشأته – واحداً من ثمانية أطفال – في عزلة مانعة عن الألعاب والأفراح والضجيج والتفكير في أثر ابه وفي جيله . ومن ثم شبهيابًا، كسولا، متديناً ، سبىء التعليم ، تعساً . وقد قال لأمه اللوامه » لو أنني رزقت كسولا، متديناً ، سبىء التعليم ، تعساً . وقد قال لأمه اللوامه » لو أنني رزقت أطاق تسيد البرلمان ، وكانت تردد على مسامعه المرة بعد المرة ، «كن ملكاً والحورج! » – وأهابت به أن ينتزع قيادة الحكم النشيطة من جديد .

وهناك رواية متواترة كثيراً ما يشوبها الشك تنسب إلى الفتى شرف المتأثر بكتاب بولنجروك ومفهوم الملك الوطنى » (١٧٤٩) الذى حث الحكام على « أن يحكموا و لا يكتفوا بأن مملكوا » وأن يسنوا القوانين لتحسين الحياة الانجليزية (١٠) (مع « السماح للبر لمان بأن يحتفظ بالسلطات التي ملكها » . وقد وصف اللورد وولد جريف جورج في عام ١٧٥٨ ، وكان أحد معلميه ، بأنه « أمين غاية الأمانة ، ولكنه يفتقد ذلك السلوك الصريح المفتوح الذي يجعل الأمانة صفة محببة ، . . وهو لا يفتقر إلى العزيمة ، ولكنها مشوبة بعناد شديد . . . وفي طبعة ضرب من الشعور بالتعاسة . . . مما سيكون مصدراً لقلق دائم » (١١) . وقد لازمته هذه الصفات إلى نهاية الحقبة التي كان عقله فها سليماً .

وبعد أن مات أبو جورج وثقت الأرملة صداقتها بجون ستيوورت ، ايرل بيوت ، أمين الأرواب في البيت الأميرى ، وكان بيوت في الثامنة والثلاثين في ١٧٥١ ، متزوجاً منذ خمسة عشر عاماً عارى ورتلي مونتجيو البنة الليدى مارى مونتجيو الشهيرة ، وفي الأعوام الأخيرة السابقة لارتقاء جورج العرش اتخذ بيوت كبيراً لأمنائه ومعلميه . وكان معجباً بعلم هذا الاسكتلندى ونزاهته ، وتقبل مشورته شاكراً ، ولتي منه التشجيع على اعداد نفسه للقيادة العدوانية في الحكم ، وحين خطر للأمير الشابأن يعرض الزواج على حسناء في الحامسة عشرة تدعى الليدى ساره لينوكس ، أذعن في حزنولكن في مجبة لنصح بيوت بوجوب زواجه من أميرة أجنبية تعينه على دعم تخالف سياسي في مجبة لنصح بيوت بوجوب زواجه من أميرة أجنبية تعينه على دعم تخالف سياسي متى في غرامي الحبيب ، وأجتر حزني في صمت ، دون أن أكدرك بعد اليوم اطلاقاً مهذه القصة التعسة ؛ لأنه لو فرض على الخيار بين فقد صديتي أو حبيبتي ، لضحيت بالأخيرة يقيناً ، لأنني أقدر صداقتك فوق أى متعة أرضية » (١٧) وقد أخذ جورج بيوت معه حين ارتني العرش ،

وشهد ملكه خطوباً وكوارث من أفجع ما منيت به انجلتره في تاريخها ، وعليه وقع جانب من التبعة . ومع ذلك كان هو ذاته دون ريب رجلا مسيحياً،

وإنسانًا مهذبًا عادة ، قبل لاهوت الكنيسة الإنجلكانية ، وتمسك بطقوسها في إخلاص وتواضع ، ووبخ واعظاً للبلاط امتدحه مرة في عظة . وقد حاكي خصومه السياسيَّىن في استعمال الرشوة ، وبز معلميه في هذا المضهار ، ولكنه كان مثالًا في الفضيلة في حياته الخاصة . وفي جيله الذي اشتهر بالإباحية الجنسية أعطى انجلتره قدوة في الوفاء الزوجي كانت النقيض لخيانات أسلافه وانحرافات أخوته وأبنائه . وكان آية في اللطف والعطف في كل شيء إلا الدين والسياسة ، بسيط العادات والميول وإن كان مسرفاً في العطاء . وقد منع القار في بلاطه ، وكد وكدح في الحكم بعزيمة صادقة ، فكان يهتم بالتفاصيل الدقيقة ، ويبعث بتعلماته لمساعديه ووزراثه مرارآ كل يوم . ولم يكن بيورَ تانيا متزمتاً مكتثباً ، فقد أحب المسرح والموسيقي والرقص . ولم تعوزه الشجاعة : فقد حارب خصومه السياسيين بعناد طوال نصف قرن ؛ وواجه جمهوراً عنيفاًمنالرعاع ببسالة في ١٧٨٠، واحتفظ برباطة جأشه خلال محاولتين للاعتداء على حياته . وقد أقر في صراحة بعيوب تعليمه ، وظل إلى النَّهاية بريثاً نسبياً من الأدب والعلم والفلسفة . وإذا كان ضعيف العقل بعض الشيء فلعل ذلك مرده التواء في الجنينات أو إهمال في معلميه ، كما كان مرده مثات الضغوط التي تكتنف الملك.

ومن مآخذه أنه كان يغار من الأكفاء النزاعين إلى الاستقلال برأيهم ويشك فيهم . فلم يستطع قط أن يغتفر لوليم بت الأول ما شعر به من تفوق في الرؤية والفهم السياسيين ، وفي نفوذ الحكم ، وفي قوة الحطابة وبلاغتها . وقد سبق أن رأينا (١٨٠) سيرة هذا الرجل الفذ منذ دخوله البر لمان (١٧٣٥) حتى انتصاره في حرب السنين السبع . وكان في استطاعته أن يكون متغطر سا عنيداً – أكثر كثيراً من جورج الثالث ؛ فقد شعر أنه هو الحارس الحقيق للإمبر اطورية التي خلقت تحت قيادته ؛ فلما التي الملكان – الملك الإسمى والملك الفعلي – تلا اللقاء صراع بينهما على العرش . وكان بت رجلا نزيها لم تلوثه الرشوة التي استشرت من حوله ، ولكنه لم يفكر في السياسة إلا بلغة المنعة القومية ، ولم يسمح لأي عاطفة رحمة أن تثني عزمه على احراز التفوق الأعظم لا بجلتره . وقد لقب « العامي العظم » لا لأنه فكر في تحسين ظروف

وأحوال عامة الشعب بل لأنه كان أعظم رجل فى مجلس العموم ؛ على أنه انبرى للدفاع عن الأمريكيين وشعب الهند ضد ظلم الانجليز وكان كالملك يكره النقد «غير مبال للنسيان أو الصفح » (١٩) وكان يأتى أن يخدم الملك إلا إذا استطاع أن يسيطر عليه ، وقد استقال من الوزارة (١٧٦١) حين أصر جورج الثالث على انتهاك اتفاق انجلتره مع فردريك وعقد صلح منفرد مع فرنسا . وإذا كان قد قهر فى النهاية فإن العدو الذي قهره لم يكن غير النقرس .

ويضارع تأثير بت في السياسة الانجليزية تأثير إدموند ببرك في الفكر الانجليزي . وقد المحتنى بت من المسرح في ١٧٧٨ ، وظهر عليه ببرك في ١٧٦١ ، وظل يشد انتباه المثقفين من الانجليز في فترات متقطعة حتى عام ١٧٩٤ ، وربما كان مولده في دبلن (١٧٢٩) لأحد المحامين عقبة في طريق كفتاحه للمنصب والسلطة السياسيين ، فهو لم يكن انجليزيا إلا بالتبنى ، ولا عضوا في أي أرستقراطية إلا أرستقراطية الذهن . ولا بد أن كثلكة أمه وأخته كان لها دخل في عطفه طوال حياته على كاثوليك انجلتره وايرلنده، وتأكيده الذي لا بني على الدين بوصفه حصناً لا غنى عنه للأخلاق والدولة . وقد تلقى تعليمه المدرسي في مدرسة للكويكر في باليتور ، وفي كلية ترنني بدبلن . وتعلم من اللاتينية ما يكفي للإعجاب بخطب شيشرون ولجعلها الأساس لأسلوبه البلاغي .

وفى ١٧٥٠ انتقل إلى انجلتره ليدرس القانون فى «مدل تميل». وقد امتدح القانون فيا بعد لأنه (علم يعين على شحد الفهم وتنشيطه أكثر من جميع ألوان المعرفة مجتمعة» ولكنه ذهب إلى أنه «لا يصلح لفتح مغاليق العقل وتحريره بدات القدر بالضبط ، اللهم إلا فى أشخاص محظوظى المولد »(٢٠) وحوالى ١٧٧٥ قبض أبوه عنه الراتب الذى بمده به بحجة أنه مهمل دراسة القانون مؤثراً عليها هوايات أخرى . ويبدو أن ادموند كان قد هوى الأدب ، وكان مختلف إلى مسارح لندن وأنديتها الحطابية ، وسرت أسطورة زعمت أنه هام بالممثلة الشهيرة بيج ووفنجتن . كتب إلى صديق

قى ١٧٥٧ يقول : «لقد كسرت كل قاعدة ، وأهملت كل لياقة » ، ووصف «أسلوب حياته » بأنه تتنوع فيه مختلف الخطط ، فأنا فى لندن ، وأنا فى أخياء نائية من الريف ، وأنا آخر فى فرنسا ، وعما قريب فى أمريكا أن استجاب لى الله » . وفيا خلا هذا لا نعرف عن بيرك شيئاً فى سنى الاختبار والتجريب تلك ، اللهم إلا أنه فى ١٧٥٦ ، فى تعاقب غسير مؤكد ، نشر كتابين رائعين وتزوج .

وأحد الكتابين عنوانه « دفاع عن المجتمع الطبيعي ، أو نظرة إلى ألوان الشقاء والشر التي يجرها على البشر كل نوع من أنواع المجتمع الاصطناعي ، خطاب إلى اللورد ــ بقلم كاتب نبيل • توفى » . والمقال الذي بلغت صفحاته نحو خمس وأربعين ، هو فى عنوانه ادانة قوية لكل أنواع الحكيم . فيه من النزعة الفوضوية أكثر كشراً مما في مقال روسو « الأصل في عدم المساواة » الذي ظهر قبل ذلك بســنة فقط . وقد عرف بعرك المجتمع الطبيعي بأنه « مجتمع أساسه الرغبات والغرائز الفطرية لا أي نظام وضعي» (٢١) ، « فتطور القوانينكان انحطاطا» (٢٢)، وما التاريخ إلاسجلا للمجازر والغدر و الحرب (٢٣)، والمجتمع السياسي منهم بحق بأكبر قسط من هذا الدمار»(٢٤). وكل الحكومات تتبع المبادىء المكيافللية ، وترفض كل الضوابط الأخلاقية ، وتعطى المواطنين مثالا مفسداً للجشع والخديعة واللصوصية والقتل(٢٠٠) . والديمقراطية فى أثينا وروما لم تأت بعلاج لشرور الحكم ، لأنها سرعانما انقلبت دكتا تورية بفضل قدرة زعماء الدهماء على الظفر بإعجاب الأغلبيات الساذجة . أما القانون فهو الظلم مقنناً ، فهو يحمى الأغنياء المتبطاين من الفقراء المستغلمن (٢٦) ، ويضيف إلى ذلك شرآ جديداً _ هو المحامون(٢٧١) ﴿ لَقَدَ أَحَالُ الْمُجَمِّمُ عَالَ السياسي الكثرة ملكاً للقلة » . فانظر إلى حال عمال المناجم في انجلتره ، وفكر ملياً أكان من الممكن أن يوجد شقاء كشقائهم في مجتمع طبيعي ــ أي قبلوضع القوانين ــ أفينبغي رغم ذلك أن نقبل الدولة ، كما نقبل الدين الذي يساندها ، على أنها قد استلزمتها طبيعة الإنسان ؟ كلا على الإطلاق .

ان كانت نيتنا أن نخضع عقلنا وحريتنا للاغتصاب المدنى ، فإنه لا سبيل أمامنا إلا الامتثال بكل ما نستطيع من هدوء الأفكار والتصورات السوقية (الشعبية) المرتبطة بهذا ، واعتناق لاهوت السوقة وسياستهم سواء بسواء أما إذا رأينا هذه الضرورة وهمية لاحقيقية ، فإننا سننبذ أحلامهم عن المجتمع كما ننبذ رؤاهم عن الدين ، ونحرر أنفسنا حرية كملة ، (٢٩).

وفى هذا رنين شجاع وإخلاص غاضب من راديكالى شاب ، فى متدين روحاً ولكنه يرفض اللاهوت المقرر ، شديد الإحساس بما رأى في انجلتره من فقر وانحطاط ، وصاحب موهبة واعية بذاتها واكنها لم تزل بغير مكان ولا مقام في خضم العالم . وكل فنى يقظ يمر بهذا الظور في طريقه إلى المنصب، والثراء ثم النزعة المحافظة المرتاعة التي سنجدها في كتاب بعرك « تأملات في الثورة في فرنسا » . ونلاحظ أن مؤلف « الدفاع» تخني وراء اسم بمجهول ، حتى إلى حد ادعاء الموت . وقد فهم كل القراء تقريباً ، بما فيهم وليم وربرتن وايرل تشسترفيله الكتيب على أنه هجوم صادق على الرذائل الشائعة(٣٠) ، ونسبه الكثيرون إلى الفيكونت بولنجيرُوك ، لأن عبارة «كاتب نبيل متوفى » تنطبق عليه إذ كان قد مات عام ١٧٥١ . وبعد نشر المقال بتسع سنوات رشح بيرك نفسه للانتخاب فى البرلمان . وخشى أن تؤخذ فورة أيام الشباب حجة عليه ، فأعاد طبع المقال في ١٧٦٥ بمقدمة جاء في قسم منها « أن الغرض من القطعة الصغيرة التالية كان أن تبين أن · . . الأدوات (الأدبية) ذاتها التي استخدمت لتدمير الدين قد تستخدم بنجاح مماثل لقلب الحكومة (٣١) . وقد قبل معظم كتاب سيرة بيرك هذا التفسير على أنه تفسير صادق مخلص ، ونحن لانستطيع أن نوَّافقهم على رأيهم ، `` ولكنا نستطيع أن نفهم جهد المرشح السياسي لحاية نفسه من تحامل الشعب. فمن منا يكون له مستقبل لوعرف ماضيه ؟

ويعدل «الدفاع» بلاغة ويفوقه حدّقاً وبراعة مؤلف بيرك الآخر الذي نشره فى ١٧٥٦ وعنوانه «تحقيل فلسنى فى أصل الجليل والجميل» ، وقد أضاف إليه فى طبعة ثانية «مقال فى الذوق» ولسنا تملك إلا الإعجاب

بشجاعة الشاب ذى السبعة والعشرين عاما الذى عالج هذه الموضوعات المحيرة قبل «لاوكون» لسبنج بعقد كامل . ولعله استرشد باستهلال الجزء الثاني من كتاب لوكريتويس عن « الطبيعة » الذي نصه « يطيب لك حين تلطم الرياح الأمواج في خضم عجاج أن تشهد من البر ما يكابده إنسان آخر من عنت شديد ، لا لأنه مبعث مهجة أن تشهد شدة أى إنسان ، بل لأنه جميل أن ترى من أى الشرور أنت نفسك قد نجوت». ومن ثم يكتب بىرك: ه ان السواطف المشبوبة التي تنتمي لحفظ الذات تدور حول الألم والحطر ؛ فهي ببساطة عواطف مؤلمة حن تؤثر أسبامها فينا تأثيراً مباشراً ، وهي مهجة حين يكون لدينا فكرة عن الألم والحطرُ دون أنَّ نكون فعلا في ظروف كَهَذه . . . وكل ما يشير هذا الابتهاج أسميه جليلا» ، ويلى ذلك أن « كل الأعمال المتسمة بالعظم من الجهد والنفقة والهاء جليلة . . وكذلك كل الصروح الفائقة الغنى والأبهة . . . لأن العقل وهو يتأملها يطبق أفكار عظم المجهود اللازم لإنتاج مثلُ هذه الأعمال على الأعمال ذاتها "(٣٢) . والغموضُ والظلام والخفاء كلُّها تعمن على انبعاث إحساس بالجلال ، ومن هنا حرص معاريي العصر الوسيط على ألا يسمحوا إلا للضوء الخافت المصفى بالتسال إلى كتدراثياتهم . وقد أفاد القصص الروما نتيكى من هذه الأفكار كما نرى فى قصة هوراس ولبول « قلعة أوترانتو» (١٧٦٤) أو قصة كن رادكلف وخفايا أودلفو » (١٧٩٤) .

يقول ببرك « ان الجال اسم سأطلقه على كل صفات في الأشياء تثير فينا إحساساً بالمحبة والحنان ، أو أى عاطفة حارة أخرى قريبة الشبه بهما (٣٣٠). وقد رفض رد الكلاسيكيين هذه الصفات إلى الانسجام والوحدة والتناسب والتماثل ؛ فكلنا نتفق على أن البجعة جميلة مع أن عنقها الطويل وذياها القصير غير متناسبين مع جسمها . والجميل يكون عادة صغيراً (وبهذا يكون نقيضاً للجليل) .

« لست أتذكر الآن شيئاً جميلا لا يتصف بالنعومة »(٣٤) ، فالسطح المكسر أو الحشن ، والزاوية الحادة أو النتؤ الفجائى ، كلها تضايقنا وتحد من سرورنا حتى فى أشياء تكون جميلة لولا هذا « ومظهر الغلظ والقوة

مؤذ جداً للجال ؛ أما مظهر الرقة ، لا بل الهشاشة ، فيكاد يكون أساسياً للجال » (٣٥) . واللون يزيد من الجال لا سيا إذا كان متنوعاً مشوقاً ، دون أن يكون وهاجاً أو قوياً . . . ولم يسأل ببرك هل المرأة جميلة لأنها صغيرة الحجم ناعمة رقيقة مشرقة ، أم أن هذه الصفات تبدو جميلة لأنها تذكرنا بالمرأة ، التي هي جميلة لأنها تشتهي .

على أية حال كانت جون نوجنت مشهاة ، فتزوجها ببرك في سنة ١٧٥٦ المثمرة هذه . وكانت ابنة طبيب إرلندى . وكانت كاثوليكية ، ولكنها لم تلبث أن ارتضت الإنجليكانية مذهباً . وقد لطف طبعها الدمث الرقيق من مزاج زوجها الغضوب .

وفتحت الأبواب أمام بيرك بفضل تأثير أسلوب « الدفاع» و« التحقيق » ان لم يكن تأثير حججهما . فعينه مركبز روكنجهام سكرتبراً له ، رغم أن دوق نیوکاسل حذره قائلا ان بىرك إرلندى متوحشي ، وستیوارتی ، وبابوی ویسوعی مستخف (۳۲) . وفی أواخر عام ۱۷۲۵ أنتخب برك لعضوية البر لمان عن دائرة وندوفر بفضل نفوذ اللورد فيرنى ، « الذى كان ممتلكها »(۲۷). وفي مجلس العموم اشهر العضو الجديد بأنه خطيب مفوه وان لم يكن مقنعاً . كان صوته أجش ، ولهجته هيىرنية (أى إرلندية) ، وإنماءاته تعوزها الرشاقة ، ونكته سوقية أحياناً ، والهاماته حارة مشبوبة فى غير موجب . ولم يدرك الناس — إلا حين قرءوا له — انه انما مخلق أدباً وهو يتكلم – وذلك بفضل تمكنه من اللغة الانجلىزية ، وأوصافه النَّاصعة ، وسعة معرفته وشروحه ، وقد رته على تطبيق الرؤية الفلسفية على قضايا الساعة . ولعل هذه المزايا كانت معوقات في مجلس العموم . ويروى لذا جولد سمث أن بعض سامريه «كانوا محبون أن يروه يتسلل كالثعبان إلى موضوعه »(٣٨) ولكن كثيرين غير هم ضافوا ذرعاً بأسرافه في التفاصيل ، وباستطراداته النظرية ، وبخطبه المنمقة ، وبجمله المتكررة الضخمة ، وبتحليقاته في أجواء التأنق الأدبي ؛ فهم يريدون الاعتبارات العملية والمرضوعية المباشرة ؛ لقد امتدحوا بيانه ، ولكنهم تجاهلوا نصيحته . ومن أثم نرى جونسن يرد على بوزويل الذى شبه بيرك بالصقر فيقول : «أجل يا سيدى ولكنه لا يصيد شيئاً »(٢٩) وقد ظل إلى نهاية حياته العملية تقريباً يدافع عن سياسات لايسيغها الشعب ، ولا الوزارة ، ولا الملك . قال : «أنا عليم بأن الطريق الذى أسير فيه ليس طريق الترقى إلى المنصب الرفيع»(٢٠٠).

ويبدو أنه خلال سنوات تسلقه قرأ كثير اوقرأ بفطئة وتمييز . وقد وصفه أحد معاصريه بأنه موسوعي يفيد كل إنسان من ذخيرته العلمية . وقد أثنى عليه فوكس ثناء لاحد له إذ قال : « لو أنه (أى قوكس) وضع فى كفة كل المعلومات السياسية التي تعلمها من الكتب ، وكل ما اكتسبه من العلم ، وكل ما علمته الحيرة بالدنيا وشئونها ، ثم وضع فى الكفة الأخرى الفائدة التي اكتسبها من تعليم صديقه المبيجل وحديثه ، لاحتار أيهما يفضل » (١٤) أما جونسن — وهو الضنين بالمدح عادة — فقد اتفق مع فوكس فقال : الن تستطيع الوقوف خمس دقائق مع ذلك الرجل تحت ظلة أثناء المطر ، ولكنه لابد مقتنع بأنك كنت تقف مع أعظم رجل رأيته في حياتك » (٢٠) .

وقد انضم بيرك إلى ندوة جونسن - رينولدز حوالى عام ١٧٥٨. وندر أن التحم في نقاش مع المناظر الذي لا يقهر ، ربما لأنه كان يخشى من حدة طبع جونسن ؛ ولكنه حين فعل ، من حدة طبعه هو كما يخشى من حدة طبع جونسن ؛ ولكنه حين فعل ، نكص « الحان الأكبر» (جونسن) على عقبيه . وحين مرض جونسن ، وذكر بعضهم بيرك ، صاح الذكتور « ان هذا الفتى يستنفر كل قواى ، ولو رأيت بيرك الآن لكنان في ذلك القضاء على »(٤٢٠) . ومع ذلك كان الرجلان متفقين على معظم القضايا الأساسية في السياسة والأخلاق والدين . فقد قبلا حكم بريطانيا الأرستقر اطي مع أن كلهما كان من العامة ؛ واحتقرا الديمقراطية لأنها تتويج للكفايات الهزيلة ؛ ودافعا عن المسيحية التقليدية والكنيسة الرسمية بوصفهما معقلين للأخلاق والنظام لا بديل لهما . ولم يفرق بين الرجلين غير ثورة المستعمرات الأمريكية . وقد وصف جونسن نفسه بأنه محافظ (تورى)، ورمى الأحرار (الهوجز) بأنهم مجرمون وحمق ،

أما بيرك فزعم أنه حرى ، ودافع عن مبادىء المحافظين دفاعاً أقوى وأفضل تبريراً من أى رجل فى التاريخ الانجليزى .

وبدا أحياناً أنه يؤيد أكثر عناصر النظام القائم عرضة للاعتراض والمساءلة فقد عارض إحداث تغييرات في قواعد انتخاب الأعضاء أو سن القوانين و ورأى أن الدوائر الانتخابية « العفنة » أو دوائر « الجيب » (أى التي يتحكم فيها شخص أو أسرة واحدة (لا غبار عليها ما دامت ترسل رجالا أكفاء مثله إلى البرلمان ، وبدلا من توسيع حق التصويت ، رأى أنه و يخفض العدد سيزداد ثقل ياخبينا واستقلالهم »(١٤) ، ومع ذلك احتضن عشرات القضايا التحررية . ودافع عن حرية التجارة قبل آدم سمث ، وهاجم النخاسة قبل ولبرفورس ، ثم نصح بإزالة المعوقات السياسية المفروضة على الكاثوليك ، وأيد التماس المنشقين على الكنيسة الرسمية أو بمنحوا كامل الكاثوليك ، وأيد التماس المنشقين على الكنيسة الرسمية أو بمنحوا كامل ويخفف من الأعباء التي تنؤ بها حياة الجندى . ودافع عن حرية المطبوعات ورفقف من الأعباء التي تنؤ بها حياة الجندى . ودافع عن حرية المطبوعات وجه أغلبيات شوفينية . وناصر البرلمان على الملك بصراحة وجرأة أفقدتاه كل وجه أغلبيات شوفينية . وناصر البرلمان على الملك بصراحة وجرأة أفقدتاه كل أمل في المنصب السياسي الرفيع . وقد تختلف معه في آرائه ودوافعه ، ولكن لن نستطيع الشك في شجاعته .

وقد كلفته آخر حرب شعواء شنها فى حياته العملية – وهى حرية على الثورة الفرنسية – صداقة رجل طالما كان موضع حبه وإعجابه . وكان هذا الرجل وهو تشارلز جيمس فوكس يرد على محبته بمثالها ويقاسمه أخطار المعركة فى كثير من القضايا ، ولكنه كان نختلف عنه فى كل صفة من صفات العقل والحلق تقريباً إلا الإنسانية والشجاعة . فيبرك إرلندى ، فقير ، محافظ ، متدين ، متمسك بالأخلاق ، وفوكس انجليزى ، غنى ، راديكالى ، لا يبقى من الدين إلا على القدر الذى يتفق والقار والشراب والحليلات والثورة من الفرنسية . كان ثالث أبناء هنرى فوكس ولكنه آثرهم عنده ، وقد ورث الأب ثروة ، وبددها ، ثم تزوج ثروة ثانية ، وجمع ثالثة وهو كبير

صيارفة القوات المسلحة ، وأعان بيوت على شراء بعض أعضاء مجلس العموم ، وأثيب بلقب البارون هولند ، وشهر به خصومه (مختلساً عاماً لملايين لاتفسير لضياعها »(٥٠) أما زوجته كارولين لينوكس فكانت حفيدة تشارلز الثاتى من لوير دكيرواى ، وهكذا جرى في عروق تشارلز جيمس الدم المخفف من لوير دكيرواى ، وهكذا جرى في عروق تشارلز جيمس الدم المخفف للك استيوارتي خليع وامرأة فرنسية ذات مبادىء أخلاقية متسامحة . وكانت أسماؤه مذاتها ذكريات استيوارتية ، ولا بد أنها كانت تخدش مسامع الهانوفريين .

وحاولت الليدى هولند أن تنشىء أبناءها على النزاهة والشعور بالمسئولية ، أما اللورد هولند فقد تسامح مع تشارلز فى كل نزواته ، وقلب من أجله الحكم المأثورة رأساً على عقب : « لاتعمل اليوم أبدا ما تستطيع تأجيله إلى الغد ، ولا تقم بنفسك أبداً بعمل تستطيع أن تجعل إنساناً غيرك يقوم به لك » . وما كاد الصبي يناهز الرابعة عشرة حتى أخذه أبوه من كلية إيتن في رحلة أوربية طاف بها على أندية القار والمنتجعات المعدنية ، ورتب له خمسة جنبهات انجلنزية في الليلة للعب القهار . وعاد الفتي إلى إيتن مقامرآ راسخ القدمين ، وواصل اللعب في اكسفورد . وقد وجد متسعاً من الوقت لإدمان الاطَّلاع على الآداب الكلاسيكية والانجليزية على السواء ، ولكنه غادر اكسفورد بعد عامين لينفق عامين في الرحلاتُ و تعلم الفرنسية والطليانية، وبدد ۱۲٬۰۰۰ جنیه فی نابلی ، وزار فولتبر فی فرنیه ، وتلقی منه قائمة بكتب تنبره في اللاهوت المسيحي (٤٧) . وفي ١٧٦٨ اشترى له أبوه دائرة انتخابية ، واتخذ تشارلز مقعداً في البرلمان وهو في التاسعة عشرة . وكان هذا مخالفاً كل المخالفة للقانون ، ولكن المعجبين من النواب بسحر الشاب الشخصي وتراثه المرتقب كانوا من الكثرة بحيث لم ينجح أى احتجاج على عضويته . وبعد عامين ، وبفضل نفوذ أبيه ، عين وزيراً للبحرية في وزارة اللورد نورث . وفي ١٧٧٤ مات الأب والأم وابن أكبر منه ، وغدا تشارلز المتصرف الوحيد في ثروة عريضة .

وقد شاب مظهره البدنى فى سنوات نضيجه من التسيب ما شاب أخلاقه . فجواربه مرخاة الأربطة ، وسترته وصدرته مجعدتان ، وقميصه مفتوح عند العنق ، ووجهه منتفخ محتقن بالإسراف في الطعام والشراب ، وكرشه المتغمضم يوشك أن يندلق على ركبتيه وهو جالس . وحين نازل وليم آدم في مبارزة رفض نصيحة شاهده بأن يتخذ الوقفة الجانبية المعتادة ، إذ قال وانني غليظ في ناحية غلظي في الأخرى » (١٩٤١ ولم يحاول إخفاء عيوبه . وكان من الأقاويل الشائعة عنه أنه أثبت أنه ضحية محببة للنصابين والحتالين من المقامرين ، وذات مرة (في رواية جبون) قامر اثنتين وعشرين ساعة في جلسة واحدة خسر فيها ، ٢٠٠,٠٠٠ جنيه . ومن أقوال فوكس أن أعظم اللذات في الحياة بعد الربح هي الحسارة (١٩٩٠) . وكان يملك اسطبلا لحيول السباق ، ويراهن بمبالغ كبيرة عليها ، وقد كسب منها أكثر مما خسر (كما يريدنا أن نصدق) (١٠٥) .

وكان أحياناً متسيباً في مبادئه السياسية تسيبه في مبادئه الحلقية وهندامه ؛ فقد سمح غير مرة لمنافعه أو خصومته الشخصية أن تقرر مسلكه ، وكان أميل إلى الكسل ، ولم يكن يعد خطة أو مشر وعات قوانينه البرلمانية بالعناية والمدرس اللذين تميز بهما ببرك . وكان بملك في ميدان الحطابة مزايا قليلة ، ولم يلتمس غيرها . وكثيراً ماكانت خطبه عديمة الشكل كثيرة التكرار ، صادمة للنجاة أحياناً . يقول عنه رتشرد بورسن «كان يقذف بنفسه في معمعان جمله ويكل إليه تعالى مهمة اخراجه منها »(٥١) . ولكنه وهب من سرعة البديهة وقوة الذاكرة ما جعله بالإجاع أقدر مناقش في مجلس العموم . كتب هوراس ولبول « ان تشارلز فوكس أسقط ساتوون (شاتام) العجوز عن عرش الحطابة »(٥١) .

وكان معاصرو فوكس متساميين في أخطائه لأن كثيرين شاركوه فيها ، وقد أجمعوا تقريباً على الشهادة بفضائله . فقد ظل معظم حياته بعد عام ١٧٧٤ أميناً للقضايا المتحررية مضحياً في سبيلها تضحيات تسهين بالترق في المنصب وبالشعبية . أما بيرك الذي كان محتقر الرذيلة فقد أحب فوكس رغم ذلك لأنه رآه مخلصاً في غير أنانية للعدالة الاجتماعية والحرية الإنسانية . قال بيرك « أنه رجل خلق ليحب ، ذو طبع غاية في البراءة والبساطة والصراحة وحب الحسر ، نزيه في اسراف ، له مزاج لطيف سمح إلى حد الإفراط ،

ليس فى كيانه بأسره ذرة حقد واحدة (٣٠) وقد اتفق معه جبون فقال « لعله لم يوجد مخلوق أكثر منه تجرداً من لوثة الحقد أو الغرور أوالكذب (٤٠) . ولم يمتنع على هذه الجاذبية التلقائية والسحر الفطرى فى الرجل غير جورج الفالث .

وارتبط ببيرك وفوكس فى قيادة عنصر الهوجز التحررى إرلندى ثان هو رتشرد برنزلى شريدان . وقد نشر جده توماس شريدان الأول مترجات عن اليونانية واللاتينية ، وكتاباً سماه « فن التورية» ، ربما سرت عدواه إلى حنيده ، أما أبوه توماس شريدان الثانى فكان فى رأى البعض لايفوقه غير جاريك ممثلا ومديراً للمسرح . وقد تزوج فرانسيس تشيمبران ، وكانت كاتبة مسرحية وروائية ناجحة . ونال الدرجات العلمية من دبان وأكسفور د وكمر دج ، وحاضر فى كمبر دج فى التعليم ؛ وكان الواسطة فى الحصول على معاش ملكى لجونس ، وحصل على معاش لنفسه . وألف كتاباً مسلياً عن «حياة سويفت» وغامر بنشر «قاموس عام فى اللغة الانجليزية » (١٧٨٠) ولما ينقض على نشر قاموس جونس غير خمسة وعشرين عاما . وأعان ابنه على إدارة مسرح درورى لين ، وشهده يصعد فى دنيا الرومانس والأدب والبر لمان .

وهكذا أتيحت لرتشرد عناصر التفوق الفكرى والدراما فى بيئته ان لم يكن فى دمه . وقد ولد فى دبان (١٧٥١) ، وحين بلغ الحادية عشرة أوفد إلى هارو حيث أقام ست سنين واكتسب تعليماً كلاسيكياً جيداً ؛ وحين بلغ العشرين ردد صدى جده بنشره مترجات عن اليونانية ، وفى عام ١٧٧١ ذاك بينا كان يعيش فى باث مع والديه ، هام حباً بوجه إلزابث آن لنلى الجميلة وصوتها ، وكانت فى السابعة عشرة ، تغنى فى الحفلات الموسيقية التى يقدمها أبوها المؤلف توماس لنلى . والذين رأوا لوحة من اللوحات التى رسمها لها جينز برو (٥٠) يدركون أنه لم يكن أمام رتشرد من سبيل إلا الهيام والانتشاء ، ولا أمامها هى أيضاً إذا صدقنا أخته ، إذ رأته فتى مليحاً محبباً على نحو لا يقاوم . «كان خداه يشرقان بريق العافية ، وعيناه أبدع العيون على نحو لا يقاوم . «كان خداه يشرقان بريق العافية ، وعيناه أبدع العيون

فى العالم . . . وله قلب رقيق محب . . . وقد شرح صدر أفراد الأسرة وأمهجهم ما اتسمت به كتاباته فيما بعد من خيال عابث وظرف أصيل ودعابة لا تؤذى . لقد أعجبت به ، بل أوشكت أن أعبده . وما كنت لأثردد فى أن أضحى محياتى من أجله »(٢٠) .

وكان لألز ابث آن خطاب كثيرون ، ومنهم تشارلز أخو رتشرد الأكبر ، وقد ضايقها أحدهم واسمه المييجر ماثيوز ، وكان غنياً ولكنه متزوج ، واشتدت مضايقته حتى أفضت بها إلى تعاطى الأفيون بغية قتل نفسها . ثم تماثلت الشفاء ، ولكنها فقدت كل رغبة فى الحياة حتى أنعش حب رتشرد روحها المعنوية من جديد . وهدد ما ثيوز باغتصابها ، فهربت مع شريدان إلى فرنسا بدافع الحوف والحب معاً ، وتزوجته (١٧٧٢) ، ثم الجأت إلى دير قرب ليل في حين عاد رتشرد إلى انجلتره ليسترضى أباه وأباها . ونازل ما ثيوز في مبارزتين ، وقد أبتى على حياة ماثيوز في الأول بعد أن انتصر عليه ، أما في الثانية فقد أعجز خصمه عن الذال لأنه كان تملا بالحمر ، وهبط بالمبارزة إلى درك المصارعة ثم عاد إلى باث ملطخاً بالدم والوحل . وتبرأ منه أبوه ، ولكن توماس لنلى أعاد الزابث آن من فرنسا وبارك زواجها (١٧٧٧) .

وشرع رتشرد وهو فى الثانية والعشرين فى جمع المال بكتابة التمثيليات إذ أبت عليه كبرياؤه أن يترك زوجته تعوله بالغناء أمام الجمهور . وهكذا أخرجت أولى تمثيلياته «المزاحمون » فى ١٧ يناير ١٧٧٥ فى كوفنت جاردن ، وكان حظها سيئاً تمثيلا واستقبالا ، ثم وفق شريدان إلى ممثل أكفأ يلعب الدور الرئيسي ، وكان العرض الثاني (٢٨ يناير) بداية لسلسلة من الانتصارات المسرحية التى حققت الشهرة والثراء لشريدان ، وسرعان ما راحت لندن كلها تتحدث عن السير انتوني أبسوليوت ، والسير لوشس أوتر يجر ، والآنسة ليديا لانجويش ، وتقلد خلط السيدة مالا يروب بين الألفاظ (٥٥) .

يستشهد المؤلفان بعبارات خلطت السيدة مالابروب بعض ألفاظها خلطا مضحكا ،
 فقالت illiterate بدلا من obliterate ، و Allegory بدلا من alligator . (المترجم)

وكان شريدان بملك معينا لاينضب من النكت فى رأسه ، ينثرها على كل صفحة ، ويخلع الذكاء والظرف على الحدم والاتباع ، ويجعل الحمقى يتكلمون كالفلاسفة . ولامه النقاد لأن شخوصه لم تكن دائماً متوافقة مع حديثها ، ولأن النكت والدعابات التى تفرقع فى كل مشهد وتتدفق فى كل فم تقريباً قد أثلمت للعها بالأفراط ؛ لا ضير ، فقد استطاب النظارة هذا المرح ، وهم يستطيبونه إلى يومنا هذا .

ثم أحرزت مسرحيته «القهرمانة » نجاحا أعظم حتى من نجاح «المزاحمين» ، قد قدمت أول مرة فى ٢ نوفمر ١٧٧٥ على مسرح كوفنت جاردن ، واستمر عرضها خمسا وسبعين ليلة فى موسمها الأول ، فحطمت بذلك الرقم القياسى الذى حققته «أوبرا الشحاذ» فى ١٧٢٨ ، وهو ثلاث وستون ليلة . وهالت هذه المنافسة المثيرة ديفد جاريك الذى كان بمثل على مسرح درورى لين ، ولكنه لم يستطع أن يجد ردا سريعاً لاذعا أفضل من إحياء «الاكتشاف» وهى تمثيلية من تأليف أم شريدان التى ماتت قبيل ذلك ، وانتشى شريدان محمرة النجاح ، فعرض على جاريك أن يشترى نصيب النصف الذى بملكه فى درورى لين ؛ وأحس جاريك أن يشترى نصيب النصف الذى بملكه فى درورى لين ؛ وأحس جاريك بأنه يتقدم فى العمر ، فوافق نظير ، ٥٠٠٠ جنيه ؛ وأقنع شريدان حاه وصديقاً له أن يساهم كل منهما بمبلغ فى درورى الباقى بقرض ، ١٠٠٠٠ جنيه ؛ أما هو فدفع ، ١٠٥٠ جنيه أخرى ، وأصبح مالكاً للمسرح هو وشركاؤه ، ثم تولى إدارته .

وظن الكثيرون أن ثقته بنفسه جاوزت الحد ، ولكن شريدان انتقل إلى نصر آخر حين أخرج (٨ مايو ١٧٧٧) « مدرسة الفضائح» وهي أعظم مسرحيات القرن الثامن عشر نجاحاً . واصطاح أبوه الآن معه بعد أن كان غاضباً عليه منذ فر بحبيبته قبل خمس سنوات . وتلا هذه الانتصارات فترة توقف في صعود نجم شريدان . ذلك أن العروض التي قدمت على درورى لين تبين أن الجمهور لايقبل عليها ، وروع الشركاء شبح الإفلاس . وأنقذ شريدان الموقف ممهزلة «فارص» سماها «الناقد» وهي هجاء للدرامات

الفاجعة ونقاد الدراما المقنطعين ، على أن بطأه المألوف تدخل ، فلم يكن قد كتب المشهد الأخير مع أن الافتتاح المحدد لم يبق عليه غير يومين . واستطاع حموه وآخرون بخدعة أن يستدرجوه إلى حجرة في المسرح ، وأعطوه ورقاً وقلماً وحبراً وخراً ، وأمروه بالفراغ من التمثيلية ، وحبسوه في الحجرة ، فخرج ومعه النهاية المطلوبة ، فجربها الممثلون ووجدت وافية بالغرض ، وكان العرض الأول (٢٩ أكتوبر ١٧٧٩) ابتسامة أخرى جاد بها الحظ على الارلندي المتحمس .

ثم تلفت من حوله باحثاً عن عوالم جديدة يغزوها ، وقرر أن يدخل البر لمان . ودفع لناخبي ستافورد خمسة جنيهات انجليزية لكل صوت ، وفي ١٧٨٠ اتخد مكانه في مجلس العموم لبر اليا متحمساً . وشارك فوكس وبيرك في اتهام وارن هيستنجز ، وفي يوم واحد رائع سطع نوره فحجب نورهما جميعاً . وكان أثناء هذا يعيش مع زوجته المثقفة في هناءة وبلخ ، مشهوراً محديثه ، وظرفه وحيويتة ، ولطفه ، وديونه . وقد لحص اللورد بايرون هذه العجيبة فقال « كل ما فعله شريدان ، أو يريد أن يفعله ، رائع ، هذه العجيبة فقال « كل ما فعله شريدان ، أو يريد أن يفعله ، رائع ، والأفضل من نوعه دائماً . لقد كتب أفضل كوميديا ، وأفضل دراما . . . وأفضل خطاب (مونولوج عن جاريك) ، وتتومجاً فلذا كله ، ألقي أفضل خطبة . . . تصورها الناس أوسمعوها في هذا البلد » (من إنه كان قد ظفر محب أحب نساء انجلتره إلى القلوب واحتفظ مهذا الحب ،

كان شريدان كله الحيال والشعر ، ومن العسير أن نصوره في عالم وليم بت الثانى وفي جيله نفسه ، ذلك الرجل الذي لم يعترف إلا بالواقع ، وسما فوق العاطفة وحكم بغير بلاغة . وقد ولد (١٧٥٩) في أوج مجد أبيه ، وكانت أمه أخت جورج جرنفيل ، رئيس الوزراء ١٧٦٣ – ٦٠ ؛ رضع السياسة منذ حداثته، وترعرع في جو البرلمان . وإذ كان هشاً عليلا في طفولته، فقد أبعد عن ممارسات المدارس « الحاصة » الصارمة واتصالاتها المهيئة لحياة المجتمع ، فربي في البيت بإشراف أبيه الدقيق ، الذي علمه طريقة الإلقاء بأن جعله يتلو شكسبير أو ملتن كل يوم . فما ناهز العاشرة حتى كان دارساً

كلاسيكياً ومؤلفاً لمأساة . ثم أرسل إلى كمروج حين بلغ الرابعة عشرة ، فلم يلبث أن مرض ، فعاد إلى بيته ، وبعد عام ذهب ثانية ، وإذ كان ابناً لشريف من كبار الأشراف فقد تخرج أستاذاً في الآداب عام ١٧٧٦ دون امتحان . ثم درس القانون في لنكولنزان ، ومارس المحاماة برهة قصيرة ، ثم رشح للبرلمان في الحادية والعشرين عن دائرة جيب يهيمن عليها السير جيمس لوذر . وكان خطابه الافتتاحي في البرلمان مؤيداً تأييداً قوياً لما اقترحه بيرك من اصلاحات اجتماعية حتى أن بيرك وصف بأنه (اليس شظية من بيرك من اصلاحات اجتماعية حتى أن بيرك وصف بأنه (اليس شظية من الشجرة العجوز بعينها » (٢٠٠) .

وإذ كان الإبن الثانى لأبيه ، فإنه لم ينل غير ٣٠٠ جنيه راتباً سنوياً ، مع معونة بين الحين والحين من أمه وأخواله ؛ وقد شجعت هذه الظروف البساطة الصارمة في سلوكه وخلقه . فتجنب الزواج لأنه نذر نفسه بجملته للسعى إلى السلطان . ولم يلذه قمار ولا مسرح . ومع أنه في مرحلة لاحقة أفرط في الشراب تهدئة لأعصابه بعد صخب السياسة وضجيجها إلا أنه اكتسب شهرة بنقاء الحياة ونزاهة المقصد ؛ وكان في وسعه أن يشترى ، دون أن يكون في وسع أحد أن يشتريه . وما سعى قط إلى الثراء ، وندر أن بذل تنازلات للصداقة ، ولم تكتشف غير قلة حميمة ، وراء تحفظه البارد وضبطه لمشاعره ، ما يخفي من مرح ودود ، بل من حنان و يحبة في بعض الأحايين .

وفى مطامع عام ١٧٨٧ ، حين أوشكت وزارة اللورد نورث على الاستقالة ضمن «الصبي » — كما لقب بعض النواب بت فى تعطف — أحد خطبه اعلاناً فيه شيء من الغرابة : «أما عن نفسي ، فلا يمكن أن أتوقع أن أكون عضواً فى حكومة جديدة ، ولكن لوكانت هذه العضوية فى متناولى فإنني أراه لزاماً على أن أعلن أنني لن أقبل أبداً منصباً ثانوياً »(١١٠)، أي أنه لن يقبل منصباً أدنى من المقاعد الستة أو السبعة التي ألغت ما أصبح يسمى « مجلس الوزراء » . فلما عرضت الوزارة الجديدة أن تعينه نائباً لوزير خزانة إرلنده بمرتب ، ، ، ، وكان واثقاً من النقدم ، وأدل أن يظفر به بفضل إيراده البالغ ، ٣٠٠ جنيه . وكان واثقاً من النقدم ، وأدل أن يظفر به بفضل كفايته الشخصية ، فعكف على العمل ممة ، وأصبح أكثر أعضاء مجلس كفايته الشخصية ، فعكف على العمل مهة ، وأصبح أكثر أعضاء مجلس

العموم اطلاعاً فى ميادين السياسة الداخلية ، والصناعة ، والمالية ، وبعد عام من اعلانه الفخور قصده الملك لا ليكون مجرد عضو فى الحكومة بل ليرأسها . ولم يحظ رجل قط قبله برآسة الوزارة وهو فى الرابعة والعشرين ، وقل من الوزراء من ترك على التاريخ الانجليزى بصمة أعمق مما ترك ،

٣ ــ الملك ضسد البرلمسان

اختتم جورج الثانى ملكه الذى استغرق ثلاثة وثلاثين عاماً بشعور من النفور البين من السياسة الإنجليزية « لقد سئمت حتى الموت كل هذا الهراء الأبله ، وأتمنى من كل قلبي أن بأخذ الشيطان كل أساقفتكم ، وأن يأخذ الشيطان السيطان وزراءكم ، وأن يأخذ الشيطان برلمانكم ، وأن يأخذ الشيطان الجزيرة كلها ، على أن أخرج منها وأذهب إلى هانوفر »(٦٢) . وقد ألفى راحته في ٢٥ أكتوبر ١٧٦٠ ، ودفن في كنيسة وستمنستر ،

ولتى ارتقاء جورج الثالث العرش يوم وفاة جده الترحيب الحاسى من كل الانجليز تقريباً ما عدا قاة مازالت تواقة إلى أسرة ستيوارت . كان في الثانية والعشرين ، فتى وسيماً ، مجهداً ، متواضعاً . (كان أول ملك انجايزى مند حكم هنرى السادس يسقط من لقبه دعوى السيادة على فرنسا) . وفي خطابه الأول للبر لمان أضاف إلى النص الذي أعده له وزراؤه كلمات ماكان أحد سلفه الهانوفرين يستطيع أن يفوه بها : « انني وقد ولدت وربيت في هذا البلد لأفخر بأنني بريطاني » . كتب هوراس وليول يقول : ان الملك للشاب يبدو عليه كل مظهر اللطف . ففيه كثير من الكياسة الذي يخفف من الرقار الشديد ، وطيبة فائقة تتفجر في جميع المناسبات »(١٣٠) . وقد زاد من حب الشعب له بالإعلان الذي أصدره في ٣١ أكتوبر « لتشجيع المتوى والفضيلة ، ولمنع وعقاب الرذيلة ، والتبذل واللا أخلاقية » . وفي التقوى والفضيلة ، ولمنع وعقاب الرذيلة ، والتبذل واللا أخلاقية » . وفي التقوى والفضيلة ، ولمنع وعقاب الرذيلة ، والتبذل واللا أخلاقية » . وفي التقوى والفضيلة ، ولمنع وعقاب الرذيلة ، والتبذل واللا أخلاقية » . وفي التقوى والفضيلة ، ولمنع وعقاب الرذيلة ، والتبذل واللا أخلاقية » . وفي التقوى والفضيلة ، ولمنع وعقاب الرذيلة ، والتبذل واللا أخلاقية » . وقول التفي الدقي ، وقد الرقفي المهرة مكلنبورج — ستريلتس ، وقد ارتضي المناسبات » وقد ارتضى

خلوها من الجاذبية ، فأنجب منها خسة عشر طفلا، ولم يجد وقتاً لحيانتها . وكان هذا أمراً لا سابقة له فى الملوك الهانوفرين .

ولم يحب حرب السنين السبع ، يوم كان في الرابعة من عمره ، وأحس أن في الإمكان الوصول إلى تسوية ما مع فرنسا . ولكن وليم بت الأول ، وزير الدولة للإدارة الجنوبية ، والشخصية المسيطرة في وزارة الدوق نيوكاسل ، أصر على مواصلة الحرب حتى توهن فرنسا وهنا أمل لها معه في تحدى الأمبر اطورية التى خلقتها الانتصارات البريطانية في كندا والهند ؛ وقد ألح فوق ذلك على ألا يعقد صالح إلا برضى فر دريك الأكبر حليف انجلتره . وفي مارس ١٧٦١ عين الأيرل بيوت وزير دولة للإدارة الشمالية ، وشرع في تنفيذ خطة لعقد صلح منفرد . وعبثاً قاوم بت ، فاستقال في وشرع في تنفيذ خطة لعقد صلح منفرد . وعبثاً قاوم بت ، فاستقال في ولقب الشرف لزوجته التي أصبحت الآن البارونة شاتام . وقد رفض بت ولقب الشرف لزوجته التي أصبحت الآن البارونة شاتام . وقد رفض بت (حتى عام ١٧٦٦) النبالة لنفسه لأنه لوحصل عليها لأبعدته عن ساحة عراكه الحببة وهي مجلس العموم . وإذ كان قد أبدى احتقاره للمعاشات ، فقد التقد بشدة على قبوله هذه الرواتب ، ولكنها كانت أقل مما كان يكسب ، انتقد بشدة على قبوله هذه الرواتب ، ولكنها كانت أقل مما كان يكسب ،

وف ٢٦ مايو ١٧٦٢ اعتزل الدوق نيوكاسل منصبه بعد أن شغل مكانآ مرموقاً في السياسة طوال خمسة وأربعين عاماً . وبعد ثلاثة أيام خلفه بيوت وزيراً أول . واتخدت الآن أهداف الملك الشاب شكلا ودفعاً . فرأى هو وبيوت أن من حق الملك أن يقرر الخطوط الكبرى للسياسة لا سيا في الشئون الخارجية . أضف إلى ذلك أنه كان تواقاً إلى كسر سلطان بعض الأسرالغنية على الحكومة . وفي ١٧٦١ ، حث عضو قديم في حزب الأحرار يدعى وليم يلتني ، إيرل باث ، في نبذة غفل عن اسم كاتبا ، الملك على ألا يقنع به « ظل الملكية ، بل يستعمل « امتيازاته القانونية » في كبح جاح « الدعاوى غير القانونية للأو لجركية المتحزبة » (١٤) .

وكانت الأغلبية في مجلس العموم تذهب إلى أن على الملك أن يختار وزراءه من الزعماء المعترف بهم للحزب أو العصبة الفائزة في الانتخابات، وأصر جورج على خقة الشرعي في اختيار وزرائه دون اعتبار للحزب، ودون قيود عليه إلا مسئوليته أمام الشعب، وكان الأحرار هم اللهين دبروا ارتقاء ناخب هانوفر لعرش انجلتره منهوكان بعض المحافظين قد تفاوضوا مع الاستيوارتيين المنفيين. لذلك لم يكن بد من أن يقتصر جورج الأول والثاني في اختيار وزرائهما على الأحرار، وكان أكثر المحافظين قد اعتزلوا في ضياعهم، ولكنهم في ١٧٦٠ قبلوا الأسرة المالكة الجديدة، وأقبلوا في نفو كبير ليقدموا ولاءهم للملك البريطاني المولد.

ورحب بهم جورج ، ولم ير مبرراً لعدم تعيينه المحافظين الأكفاء كما يعين الأحرار الأكفاء في المناصب الوزارية . واحتج الأحرار بأنه لوكان بالملك حراً في اختيار الوزراء وتقرير السياسة دون أن يكون مسئولا أمام البر لمان لكان هذا انتهاكاً لمرسوم الحقوق الصادر في ١٦٨٩ ، ولصعدت سلطة الملك من جديد إلى المستوى الذي ادعاه تشارلز الأول ، ولبطل مفعول ثورتي ١٦٤٧ و ١٦٨٨ . ان للنظام الحزبي عيوبه ، ولكنه (في رأى الزعماء) لا غنى عنه للحكومة المسئولة ، فهو يوفر لكل وزارة معارضة تراقبها ، وتنتقدها ، وتستطيع (إذا شاء الناخبون) أن تحل محلها رجالا مهيأين لتغيير اتجاه السياسة دون الإخلال باستقرار الدولة . وهكذا تكونت الحطوط لأول صراع كبير بين القوى في الحكم الجديد .

وتحمل بيوت وطأة المعركة . وكان أكثر النقد يعنى الملك ، ولكنه لم يعنى أمه ، فاتهمتها الأهاجى الخفيفة الساخرة بأنها خليلة بيوت ، وأثار هذا التشهير الملك فغضب غضبة مضرية ، وعقد بيوت صلحاً منفرداً مع فرنسا ، ثم كف عن تقديم المعونة المالية لبروسيا ليكره فردريك على الإذعان ، فوصفه فردريك بالوغد الحسيس ، وواصل القتال . أما الشعب الانجليزى فرغم سروره لأن الحرب وضعت أوزارها إلا أنه ندد بالصلح لأنه أفرط في اللبن مع فرنسا المغاوبة ، وسخط بت عليه ، وتنبأ بأن فرنسا

التي خرجت من الحرب ببحريتها سليمة لم يمسها سوء ستستأنف الحرب على انجلتره عما قليل - وهو ما فعلته في ١٧٧٨ . وصدق مجلس العموم على المعاهدة ، بأغلبية ٣١٩ ضد ٢٥ . واغتبطت أم جورج بانتصار الإرادة الملكية وقالت « ان ابني الآن ملك على انجلتره حقاً وفعلا» (٢٦) .

كان الملك الجديد حتى الآن يشهر بالنزاهة . ولكنه حين رأى الأحرار يشترون الأصوات البرلمانية ، ويستأجرون الصحفيين لمهاجمة سياساته ، صمم على أن ينزهم في هذا المضهار . فسخر ماله وقوة رعايته لإغراء المؤلفين من أشباه سمولت بالدفاع عن أهداف الوزارة وتصرفاتها . ولعل بيوت كان يفكر في أمثال هذه الحدمات حين أقنع الملك في يوليو ١٧٦٢ بأن ينفح صموثيل جونس بمعاش ، ولم يخب ظنه في الكاتب ، ولكن ما من متشيع للوزير استطاع أن يضارع خطب جون ولكس اللاذعة الذكية ، أوهجائيات تشارلز تشرشل الضارية ، أو قدح «جونيوس» الغفل من التوقيع . «وظهرت الآن كل يوم ، نثراً وشعرا ، طعون في البلائط فاقت في جرأنها وغلها أي طعن نشر لسوات كثيرة » (٢٧) .

وأخذ البر لمان نقود الملك وأعطاه أصواتاً ، ولكه كره كبير وزرائه ، لأنه اسكتلندى لم يرق إلى مقام السلطة جزاء على خدمة طويلة لحزب من الأحزاب فى مجلس العموم . واشتد شعور الكراهية لاسكتلنده فى انجلتره التى لم تزل تذكر غزو ١٧٤٥ الاسكتلندى . ثم أن بيوت كان قد أغدق الغنائم السياسية على بنى جلدته : فعين روبرت آدم معارياً للبلاط ، وآلن رمزى مصوراً للبلاط (متجاهلا رينولدز) ؛ وأجرى معاشاً على جون هيوم الكاتب المسرحي الاسكتلندى ، فى حين ضن على توماس جراى بكرسي الأستاذية . وأعربت جاهير لندن عن شعورها بشنوق جزمة عسكرية ثقيلة jackboot أو احراقها (كناية عن على الله وبالهجوم على مركبة الوزير ، فكان يضطر إلى إخفاء وجهه حين نختلف إلى المسرح . ونفرت الوزير ، فكان يضطر إلى إخفاء وجهه حين نختلف إلى المسرح . ونفرت أهل الريف منه ضريبة فرضها على عصير التفاح (السيدر) ، فبات بيوت أبغض وزير وعاه التاريخ الانجليزى . فاما أن عجز عن التصدى لهذا السيل

الجارف ، وتحطم يدنآ وروحاً ، وأدرك أنه لايصلح لمعارك السياسة ودسائسها ، استقال (٨ ايريل ١٧٦٣) بعد أقل من سنة وهو كبير وزراء الملك .

أما خلفه جورج جرنفل فعانى من خطوب ثلاثة: فقد هاجمه فى الصحف جون ولكس الذى لا يقهر (١٧٦٣ وما بعدها) ؛ وحصل على موافقة البرلمان (مارس ١٧٦٥) على قانون الدمغة الذى كان أول ما نفر المستعمرات الأمريكية ؛ وأصيب فى عهده جورج الثالث بأول نوبات جنونه. ذلك أن اخفاق بيوت واستقالته حطما أعصاب الملك وفلا عزيمته ، ولم يسبغ عليه زواجه أى سعادة ، وكان جرنفل معتداً برأيه إلى حد مؤلم ، لا بل يكاد يكون مسيطراً . ثم تماثل جورج للشفاء بعد قليل ، ولكنه لم يعد بعدها يشعر بأن فيه من العافية ما يكنى لمقاومة أولجركية الأحرار التي هيمنت على معظم البرلمان والصحافة . فلجأ إلى حل وسط ، ودعا المركيز روكنجهام — وهي من الأحرار — لتأليف وزارة جديدة .

وشرع المركبز بموافقة البرلمان خلال سنة عدة قوانين مهدئة ، ربما عملا باقتراحات أشار بها سكرتيره إدموند ببرك . فألغيت أو عدلت ضريبة اللبس (السيدر) ، وألغيت ضريبة اللمغة ، وأعان التجارة إبرام معاهدة مع روسيا ، وهدىء الهياج الذى نشب حول ولكس ؛ ويبدو أن هذا التشريع لم تسخر الرشوة لدفعه قدماً . أما الملك فقد ساءه إلغاء الضريبة ، والتنازلات التي قدمت لولكس ؛ وعليه ففي ١٢ يوليو ١٧٦٦ أقال وزارة روكنجهام ، وعرض النبالة على بت ، وطلب إليه أن يضطلع بالحكم ، ووافق بت ،

غير أن « ناثب العموم العظيم » كانت صحته قد تضعضعت ، وكذلك عقله . وضمحى الآن بما بقى له من شعبيته بقبوله لقب إيرل شاتام ، فتخلى بذلك عن مكانه فى مجلس العموم ، وكان له فى هذا بعض العذر : فقد أحس بأنه أضعف من أن يثبت لتوترات مجلس العموم وصراعاته ، أما مجلس اللوردات فسيتاح له فيه فراغ أكثر وسيكون التوتر فيه أقل ، واتخد منصباً هادئاً نسبياً هو منصب وزير الخاتم الملكى ، وسمح لصديقه دوق جرافين

أن يشغل منصب الرئيس الأعلى للخزانة ، وهو أبرز المناصب الوزارية اسمياً . على أن زملاء بت لاحظوا أنه يقرر السياسة دون أن يشاور هم أو رغم معارضتهم ، وقد تنفس كثيرون الصعداء حين ذهب إلى بات ملتمساً تهدئة آلام النقرس الذي يشكوه ، وقد حقق هذا الهدف ولكن بعقاقير شوشت عقله . فلما عاد إلى لندن لم يكن في حال تسمح له بالاهتمام بالسياسة . وفي أكتوبر ١٧٦٨ استقال ، وأصبح جرافتن كبيراً للوزراء .

فى فنرة الفوضى السياسية هذه (١٧٦٦ – ٢٨) تكتل لفيف عرفوا بـ «أصدقاء الملك» ليدعموا أهداف الملك . فأرشدوا جورج فى توزيع الغنائم لقاء تأييد نائلها لسياسته ، واستخدموا كل وسيلة لانتخاب مرشحين وتقديم وزراء موالين للآراء الملكية . فلما تورط جرافتن فى مصاعب وأخطاء فاضحة ضاعفوا من إرتباكه حتى استقال (٢٧ يناير ١٧٧٨) . وفى ١٠ فبراير أحرزوا أعظم نصر لهم إذ بدأ فردريك نورث سنى خدمته الاثنى عشرة وزيراً للخزانية (وهو المعروف لنا باللورد نورث ، وإن لم يرث هذا اللقب إلا فى ١٧٠٠) .

كان نورث رجلا ضعيفاً وإن لم يكن شريراً . وإحساسه بالولاء والرحمة هو الذي أبقاه في منصبه وأكسبه مكاناً غير كريم في التاريخ . وقد ابتسم له الحظ لأنه كان ابن إيرل جلفورد ، فحظى بكل مزايا التعليم والاختلاط بالمجتمع الراتي ، وأصبح نائباً في يجلس العموم ولما يجاوز الثانية والعشرين ، واحتفظ بمقعده فيه قرابة أربعين عاماً . واكتسب صداقة الكثيرين بفضل تواضعه ولطفه و دمائته وظرفه ، ولكنه اتبع الجانب المحافظ في ثبات غالى فيه حتى لم يسر أحداً سوى الملك . فقد أيد قانون الدمغة وطرد ولكس ، وواصل الحرب مع أمريكا (إلى مراحلها الأخيرة) ودافع عن سياسات جورج الثالث حتى وهو يشك في حكمتها ، وعد نفسه عاملا للملك ،

^{*} شكا خطيب من أن نورث ينام أثناء الخطبة ، فأجاب نورث بأن من الظلم أن يعاب عليه نناول دواء قدمه له السيد الموقر بنفسه . وطالب عضو غاضب برأسه فرد بأنه بسره أن يسلمه شريطة الايكره على أن يقبل بديلا رأس للمضو(٦٨) .

لا عاملا للبر لمان فضلا عن أن يكون عاملا للشعب ؛ ويبلو أنه كان مخلصاً في اعتقاده أن للملك الحق الشرعي في اختيار وزرائه وتوجيه السياسة ، وبفضل نورث ولباقته في سياسة مجلس العموم — وبفضل استخدام الأموال التي أقرها البر لمان — حكم جورج الثالث انجلتره طوال عقد من ذلك القرن ، وعن طريق عملاء نورث اشترى المقاعد والأصوات ، وباع المعاشات والمناصب ، وأعان الصحفيين بالمال ، وحاول أن يقيد الصحافة بالأغلال . وأنه لحمك لشجاعته وعناده أن تتطلب هزيمته تكتل جهود جون واكس ، وأنه لحمك لشجاعته وعناده أن تتطلب هزيمته تكتل جهود جون واكس ، وشريدان ، وفرانكلن ، وواشنطن ضده ليقهروه .

٤ - البرلمان ضد الشعب

نقرأ فى يومية جبون بتاريخ ٢٣ سبتمبر ١٧٦٢ : « تناول الكولونيل ولكس الغداء معنا . . . وندر أن ألتقيت فى حياتى برفيق خير منه . فقد أوتى حيوية لا ينضب معينها وذكاء وروح فكاهة لاحد لهما ، وقدراً وافراً من المعرفة ، ولكنه كان ممعناً فى الحلاعة والمجون مبدأ وممارسة على سعد سواء : فخلقه معيب ، وحياته تلوثها كل الموبقات ، وحديثه طافح بالتجديف والبذاءة ثم هو فخور معتز بهذه الأخلاق ــ لأن الحجل ضعف تغلب عليه منذ أمد بعيد . وقد أخبرنا هو نفسه أنه مصمم فى فترة الانشقاق العام أن يصبح ثرياً » (١٩٦) .

هذا رأى محافظ كان يقترع فى صف الحكومة طوال الأعوام الثمانية التى كان فيها عضواً فى مجلس العموم ، ولم يستطع أن يتعاطف بسهولة مع عدو سافر للبرلمان والملك ، فياض بالحيوية . . . على أن ولكس لوسئل لسلم بمعظم هذه التهم . ذلك أنه كان قد نبذ أخلاقيات المسيحية كما نبذ لاهوتها . واستمتع بالجهر بمذهبه فى اللذة أمام نواب يشاركونه أخلاقه ولكنهم يفزعون من صراحته .

كان جون ولكس ابنا لمقطر ملت فى كلاركنويل بشهالى لندن . تلقى تعليماً حسناً فى أكسفورد ولايدن ، كفى لإثارة دهشة جونسن من إلمامه بالآداب الكلاسيكية ومن تأدبه بر .. «آداب السادة » (۷) فلما بلغ العشرين تزوج «سيدة تكبرنى مرة ونصفا » ، ولكنها «ذات ثراء عريض » (۱۷) وكانت من جاعة المنشقين على الكنيسة الإنجلكانية ، تميل إلى التقوى المكتئبة ؛ فأقبل على الشراب والحليلات . وحوالى عام ۱۷۹۷ انضم إلى السير فرانسيس داشوود ، وبب دودنجتن ، وجورج سلوين ، والشاعر تشارلز تشرشل ، وإيرل ساندوتش الرابع فى «ناد لنار الجحيم » يلتم شمله فى دير مدمنهام البندكتى على ضفاف التيمز قرب مارلو . هناك راحوا وهم ينتحلون صفة « رهبان مدمنهام المجانين » يقلدون فى سخرية الطقوس الكاثوليكية بإقاهة «قداس مدمنهام المجانين » يقلدون فى سخرية الطقوس الكاثوليكية بإقاهة «قداس مدمنهام المجانين » ويطاقون العنان لميولهم التجديفية الشهوانية (۲۷) .

وأنتخب ولكس نائباً للبرلمان عن دائرة ايلز برى (١٧٥٧) بفضل نفوذ رفاقه وبإنفاق ٢٠٠٠ جنيه . وانضم أولا لبت الأب ، ثم لحصوم بيوت بعد عام ١٧٦٠ . ولما كان بيوت يعين بالمال مجلة سمولت «البريطاني» ، فقد بدأ ولكس ، مستعيناً بتشرشل ، في يونيو ١٧٦٢ اصدار مجلة أسبوعية معارضة سماها «بريطاني الشهال» اكتسبت قراء كثيرين بفضل حيوية أسلومها وخفته ، وضراوة هيجاتها على الوزارة . وفي عدد منها نفي في إسهاب أي أنه أذاع سالشائعة التي أرجفت بأن بيوت خالل أم الملك . وفي العدد ٥٤ أي أنه أذاع سالشائعة التي أرجفت بأن بيوت خطاب العرش» الذي ألقاه الوزير صلحاً منفرداً مع فرنسا ، وبادعائه ، في «خطاب العرش» الذي ألقاه الوزير ياسم الملك ، أن هذه المعاهدة باركها فردريك الأكر .

«أن هذا الأسبوع قد أعطى الجمهور مثالاً على وقاحة الوزارة ــ هو أشد ما حاولته وزارة من قبل تسيباً واستهتاراً . . . على البشرية . ذلك أن «خطاب الوزير » الذى ألقاه الثلاثاء الماضى لانظير له فى سجلات تاريخ هذا البلد . ولست أدرى هل الدجل والخداع أعظم على الملك أم على الأمة . فكل صديق لهذا البلد لابد يحزن لأن ملكاً أوتى هذا العدد الكبير من الخلال

العظيمة المحببة . . . يمكن حمله على التصديق باسمه المقدس على أبغض القرارات ، وعلى أشد التصريحات العامة حيفا . . . وأنا واثق من أن جميع الأجانب ، لا سيا ملك بروسيا ، سينظرون إلى الوزير نظرة الازدراء والاشميزاز ، فقد جعل مليكنا يصرح بآلاتي : « لقد تحققت كل توقعاتى تحققاً كاملا بفضل النتائج الطيبة التي جناها حلفاء تاجي المختلفون من المعاهدة النهائية وقد أقتنعت الدول المشتبكة في حرب مع أخي الفاضل ملك بروسيا بالموافقة على شروط التسوية التي وافق عليها ذلك الملك العظيم » والمغالطة المخزية في هذه العبارة كلها ظاهرة للناس جميعاً ، لأنه من المعروف أن ملك بروسيا . . . قد خذله رئيس وزراء انجلتره الاسكتلندي خذلاناً ملك بروسيا . . . قد خذله رئيس وزراء انجلتره الاسكتلندي خذلاناً عدسيساً . . . أما عن تصديق البرلمان « تصديقاً كلياً » الذي هو موضع فخر ينطوى على غرور شديد ، فإن العالم يعرف كيف ثم الحصول عليه . والدين ينطوى على « القائمة المدنية » . . . يعان بوضوح تام صفقات الشتاء» (٧٢) .

ومع أن ولكس كان قد فسر «خطاب الملك» على أنه فى الحقيقة خطاب بيوت ، إلا أن جورج الثالث فهم المقالة على أنها إهانة شخصية ، وأمر اللوردين هاليفاكس واجرمونت ، وزيرى الدولة آنئذ – بالقبض على جميع الأشخاص الضالعين فى نشر العدد ٤٥ من «بريطانى الشهال» . فأصدرا أمراً عاماً بالاعتقال – أى أمراً لايسمى الأشخاص الذين يعتقلون ، وبناء على عباراته الغامضة زج فى السجن تسعة وأربعون شخصياً منهم ولكس (٣٠ ابريل ١٧٦٣) ، رغم دعوى الحصائة بوصفه نائباً فى البرلمان ، ووضع طابع المجلة واسمه وليمز فى المشهرة ، ولكن حشداً من الناس هتفوا له شهيداً وجمعوا قمائي جنيه لإعانته . وطلب ولكس إلى محكمة الدعاوى العامة أمراً قضائياً من أوامر «هابياس كوريس» ، وحصل عليه ، ودافع عن قضيته ، ونال من قاضى القضاه تشارلز برات (وكان صديقاً لبت) . أمراً بإطلاق سراحه تأسيساً على أن اعتقاله قيه انهاك لحق عضو البرلمان ، ورفع ولكس الدعوى على هاليفاكس وآخرين للقبض غير القانونى وللأضرار بماله ، وحصل على تعويض قدره ، ، ، ه جنيه وأنهت إدائة برات ولائشرار بماله ، وحصل على تعويض قدره ، ، ، ه جنيه وأنهت إدائة برات

للتفويضات العامة ذلك الاستعال السيىء للسلطة الذى أبغضه البريطانيون بغض الفرنسيين لأوامر القبض المختومة .

وشاء ولكس أن يعاند القدر ، فاشترك مع توماس بوتر (ابن رئيس أساقفة كنتربرى) في تأليف «مقال عن المرأة» وهو معارضة شعرية ساخرة لقصيدة بوب « مقال عن الإنسان (الرجل)». وكان خليطاً من البداءة والتجديف ، مزوداً بحواش تنبىء بعلم الشاعر الواسع وتنسج على المنوال ذاته ، ونسب المقال إلى الأسقف وليم وربرتن ، الذي كان قد أضاف هوامش لقصيدة بوب . وطبع المقال الصغير في مطبعة ولكس في بيته ، لكنه لم ينشر ، غير أن ثلاثة عشرة نسخة طبعت خصيصاً لبضعة أصدقاء ، وحصل وزراء الملك على تجارب الطبع ، وأقنعوا إيرل ساندوتش بأن بقرأها على مجلس اللوردات ، ففعل الإيرل (١٥ نوفمر) ، الأمر الذي وحمل وتهدك الأشراف ، وكانوا عليمين بما اشتهر به ساندوتش من خلاعة وتهدك . وغيرنا وليول بأنهم «لم يستطيعوا الاحتفاظ برزانتهم» وساندوتش ماض في القراءة ، ولكنهم وافقوا على أن القصيدة «قدف فاضح بذيء ماض في القراءة ، ولكنهم وافقوا على أن القصيدة «قدف فاضح بذيء فاسق » . وطلبوا إلى الملك أن يقدم ولكس للمحاكمة بتهمة التجديف . وحين أخير ساندوتش ولكس بأنه سيموت إما شنقاً أو من مرض سرى ، أحاب « ذلك يامولاى اللورد رهن بمن أعانق — مبادئك أم خليلتك »(٧٠) .

وفى ذلك اليوم ذاته - يوم ١٥ نوفهر - قام ولكس فى مجلس العموم ليسجل شكوى من إهدار حقه البرلمانى بالقبض عليه . ولكن المجلس صوت ضده ، وأمر البرلمان الجلاد بأن يحرق علناً العدد ٤٥ من « بريطانى الشهال» . وفى اليوم السابع عشر تحدى صموثيل مارتن ولكس للمبارزة ، وكان قد سبه فى ذلك العدد . فالتقيا فى هايد بارك ، وجرح ولكس جرحاً خطيراً ، وألزم الفراش شهراً . وأدان أهالى لندن مارتن باعتباره قاتلا مأجوراً ، وأحدثوا شغباً حين حاول الجلاد أن يحرق العدد ٤٥ ، وأصبح المتافان ولكس والحرية » و « العدد الحامس والأربعون » شعارين على تمرد شعبى صاعد ضد الملك والبرلمان (٢٠) . ثم حاول اسكتلندى مسعور قتل ولكس ،

فرحل إلى فرنسا (٢٦ ديسمبر) . وفى ١٩ يناير ١٧٦٤ طرد رسمياً من البر لمان . وفى ٢١ فبراير صدر ضده حكم فى محكمة «كنجز بنش» بأنه مذنب بإعادة طبع العدد ٤٥ وبطبع «مقال عن المرأة» ، ودعى للمثول وتلتى الحكم عليه ، فلم يحضر ؛ وفى أول نوفمبر أعلن أنه خارج على القانون .

وظل ولكس أربع سنوات شريداً فى فرنسا وإيطاليا يخشى أن يسجن سجناً مؤبداً إن عاد إلى انجلتره . وفى روما التي مراراً بفنكامان ، وفى نابلى قابل بوزويل الذى وجده رفيقاً مسايا : « ان سخرياته المرحة الحية فى المواضيع الأخلاقية حركت روحى المعنوية حركة ليست غير سارة »(٧٧) . وفى طريقه عودا إلى باريس زار ولكس فولتير فى فرنيه ، وسحر أظرف رجل فى أوربا بظرفه وخفة روحه .

ثم فتح رجوع الأحرار إلى السلطة بزعامة وكنجهام وجرافتن لوكس باب الأمل في العفو عنه . وتلقى تأكيدات سرية بأنه لن يمس بسوء إذا لزم الصمت . فعاد إلى انجلتره (١٧٦٨) وأذاع من لندن ترشيحه للبر لمان . فلما أن خسر تلك المعركة ، التمس انتخابه للبر لمان من مد لسكس ، وحصل على أغلبية كبيرة بعد حملة صاخبة ؛ وكانت تلك المقاطعة التي تحول أكثرها حضراً (وهي تضم الآن شمال غربي لندن) معروفة بميولها الراديكالية وعدائها للرأسمالية الصاعدة . وفي ٢٠ ابريل مثل ولكس أمام المحكمة متوقعاً إلغاء الحكم بخروجه على القانون ؛ وألغى الحكم ؛ ولكن حكم عليه بغرامة قدرها ألف جنيه وبالسجن اثنين وعشرين شهراً . فأنقذه حشد غاضب من ضباط الشرطة وحملوه في موكب نصر طافوا به شوارع لندن . وبعد أن هرب من المعجبين ، سلم نفسه للسجن في سانت جورجز فيلدز . وتجمع الغوغاء هناك في ١٠ مايو وأرادوا اطلاق سراحه عشر .

وفی ٤ فبرایر ١٧٦٩ طرده مجلس العموم ثانیة ، فانتخبته دائرة مدلسکس ٹانیة (١٦ فبرایر) ، وطرد من جدید ، فعادت مدلسکس وانتخبته ۱۹۲۱بريل)، هذه المرة بأغلبية ١,١٤٣ صوتاً ضد٢٩٦مفرى لوتريل؛ وأعطى المر لمان المقعد للوتريل على أساس أن ولكس بعد أن طرد من البر لمان فقد أهليته شرعاً للنيابة فى دورة ذلك البرلمان . وهوجم لوتريل وهو يغادر مجلس العموم ؛ ولم يجرؤ على الظهور فى الشوارع (٢٨٠) . وأرسلت سبع عشرة مقاطعة ومدن كثيرة خطابات موجهة إلى العرش تشكو من أن حقوق الملاك الأحرار فى اختيار ممثليهم فى مجلس العموم قد انتهكت انتهاكاً صارخاً . أما الملك الذى كان قد أيد الطرد بقوة فقد تجاهل الالتماسات ، وقال عضو يدعى الكولونيل اسحاق باريه فى البرلمان أن تجاهل الالتماسات « قد يعلم الشعب يدعى الكولونيل اسحاق باريه فى البرلمان أن تجاهل الالتماسات « قد يعلم الشعب للمخر فولتبر ، ثوبه الديني وصرح بعد إقصاء ولكس مراراً بأنه سيصبخ رداء (رداء القساوسة) الأسود بالحمرة .

وتزعم توك تنظيم «جماعة المؤيدين لملتمس الحقوق ، (١٧٦٩) التي كان هدفها العاجل اطلاق سراح ولكس ، وأداء ديونه ، ورده إلى البرلمان ، ونشرت الجماعة الدعوة في محافل عامة لحل البرلمان الراهن لفساده الذي لايرجي صلاحه ، ولعدم استجابته للإرادة العامة ؛ وطالبت ببرلمانات سنوية تنتخب بالتصويت العام للذكور البالغين ، وبمسئولية الوزارات أمام البرلمان في سياستها ومصروفاتها (١٨٠٠). ونادت بأن على كل مرشح أن يقسم اليمين بألا يقبل أي ضرب من ضروب الرشوة ، ولا أي وظيفة أو معاش أو مكافأة أخرى من التاج ، وبأن على كل عضو أن يدافع عن آراء ناخبي دائرته ولو ناقضت آراءه ، وبأن على كل عضو أن يدافع عن آراء ناخبي دائرته للمستعمرات الأمريكية وحدها حق فرض الضرائب على شعها (١٨١).

وفى يوليو ١٧٦٩ ، رفع وليم تكفورد عمدة لندن وكبار موظفيها الرسميين إلى الملك خطاباً يلوم مسلك وزرائه لأنه هادم للدستور الذى أعطى بموجبه بيت هانوفر عرش انجلتره ، وفى ١٤ مايو ١٧٧٠ أرسلوا إلى الملك احتحاجاً استخدم لغة الثورة : « ان أغلبية أعضاء مجلس العموم ـــ الواقعين

سميت مدينة و لكس - باريه في بنسلفائيا باسم و لكس و باريد اللذين ناصر ا قضية المستعمرات في البرلمان بقوة د.

تحت التأثير الخنى والخبيث الذى أحبط كل النوايا الحسنة وأوحى بكل النوايا السيئة فى جميع الحكومات المتعاقبة حدموا شعبكم من أعز حقوقهم . لقد اقترفوا عملا أفدح تدميراً فى عواقبه من فرض تشارلز الأول ضريبة السفن ، أو سلطة منح المعاشات التى ادعاها جيمس الثانى لنفسه » (٨٢).

وقد ناشد الحطاب الملك أن يعيد «الحكومة الدستورية . . . وأن تقصى أولئك الوزراء الأشرار عن مجالسك إلى الأبد »(٨٣) وأن يحل البرلمان الحالى . أما الملك المحنق فقد صاح ويده على سيفه « دون ذلك سينى هذا »(٨٤) . وبدت لندن لا باريس قاب قوسين من الثورة في ١٧٧٠ .

فى هذه الدوامة الملتبة من دوامات السياسة قذف «جونيوس» بأشد الرسائل إثارة للفتنة فى تاريخ انجلتره. وقد أفلح فى إخفاء هويته حتى عن ناشريه إخفاءاً تاماً ، حتى أنه إلى يومنا هذا لا يعرف أحد من هو ، وان حزر معظمهم أنه السر فيليب فرانسيس ، الذى سنلتى به الحصم اللدود لوارن هيستنجز . وكان المؤلف قد وقع بعض رسائله باسم «لوشس» ، وبعضها باسم «بروتس» ، أما الآن فقد انتحل الاسم الأوسط «لوشس جونيوس بروتس ؛ الذى يقول ليتى انه خلع ملكاً (حوالى ١٠٥ ق . م .) وأسس الجمهورية الرومانية . وتدل فحولة لغة هذه الرسائل على أن «جونيوس أوتى تعليم السادة وإن لم يؤت حسن أدبهم . والراجيح أنه كان غنياً ، لأنه لم يتقاض أجراً على رسائله التى وسعت قوتها ونقدها اللاذع من توزيع لم يتقاض أجراً على رسائله التى وسعت قوتها ونقدها اللاذع من توزيع فهرت لم ينفر من المعرفة التى فلهرت المعام ، توسيعاً غل الربح الوفير ، وهى الصحيفة التى ظهرت فها من ١٧ نوفير ١٧٧٨ إلى ٢١ يناير ١٧٧٢ .

وفى مقاله «إهداء للأمة الانجليزية» الذى صدر به المؤلف «رسائل جونيوس» (۱۷۷۲) أعلن هدفه وهو «تأكيد حرية الانتخاب، والدفاع عن حقكم أنتم دون غيركم فى اختيار ممثليكم «واتخذ نقطة انطلاقه اقصاء ولكس المتكرر، واعتقال كل من له صلة بالعدد ٤٥ من «بريطانى الشمال» بأمراعتقال عام. «أن حرية الصحافة هى الحصن المنيع لجميع الحقوق المدنية والسياسية والدينية للرجل الانجليزى، وحق المحلفين. . . . جزء أساسى من

دستورنا » ومن هذه الزاوية انتقد المؤلف أسس الحكومة البريطانية : « ان سلطة الملك ، واللوردات ، ونواب العموم ، ليست سلطة تعسفية . فهم ليسوا إلا الأمناء على التركة لا مالكيها . والملكية المطلقة قائمة فينا نحن . . . وأنا موقن بأنكم ان تتركوا لمشيئة سبعائة شخص ، أفسدهم التاج على نحو مفضوح ، الفصل في مستقبل سبعة ملايين من نظرائهم ، أيكونون أحراراً أم عبيداً » (٨٥) .

ومضى جونيوس يتهم حكومة جرافتن (١٧٦٨ – ٧٠) ببيع المناصب ولمضى جونيوس يتهم حكومة جرافتن (١٧٦٨ – ٧٠) ببيع المناصب وإفساد البرلمان بالانعامات والرشا . هنا أصبح الهجوم مباشراً وبلغ من الاحتدام حداً يشعر بأنه تصميم على الانتقام لإساءة أو إهانة شخصية .

«تقدم أيها الوزير الفاضل وقل للعالم بأى نفوذ زكى مستر هاين لمثل هذه الإمارة الحارقة على رضى جلالته ؛ وماذا كان ثمن الامتياز الذى اشتراه ؟ . . . انك تعرض بخسة الرعاية الملكية للمزاد . . . أو تظن أن فى الإمكان أن تفلت هذه الكبائر دون اتهام ؟ أنها حقاً مصلحتك إلى الدرجة القصوى أن تحتفظ بمجلس العموم الحالى . فهم إذ باعوا الأمة جملة ، القصوى أن تحتفظ بمجلس العموم الحالى . فهم يناصرون جراثمك يرعون أيضاً جرائمهم هم الاحماد . لأنهم وهم يناصرون جراثمك يرعون أيضاً جرائمهم هم المحمد المحمد

واستمر الهجوم بعد استقالة جرافتن بزمن طويل . كما نقرأ في الرسالة المؤرخة ۲۲ يونيو ۱۷۷۱ .

لست أستطيع بأى مظهر مهذب من مظاهر اللياقة أن أصفك بأنك أنذل و أخس رجل في المملكة . لا ياسيدى ، فلست أحسبك كذلك . فسيكون لك منافس خطر في ذلك المضرب من الشهرة . . . مادام هناك رجل واحد حى يحسبك جديراً بثقته ، صالحاً لأن يوكل إليك أى قسط في حكومته . »

وبدا أن هذا وصف لجوزج الثالث ذاته بأنه « أخس رجل فى المملكة » وكان جونيوس قد عمد من قبل فى الرسالة الخامسة والثلاثين إلى مهاجمة الملك « بإباء وحزم ، ولكن دون احترام » : « سيدى ، ان الحطب الذى

منيت به حياتك . . . أنك لم تكن لتلم قط بلغة الحقيقة حتى سعتها فى شكاوى شعبك . على أن الوقت لم يفت لتصحيح خطأ تعليمك » . ونصح جمونيوس جورج بأن يقيل وزراءه المحافظين ، ويسمح لولكس بأن يشغل المقعد الذى أنتخب له . « أن على الملك ان كان يفتخر بسلامة حقمه فى التاج أن بتذكر أنه اكتسب بثورة ، وأنه قد يضيع بأخرى» (٨٧) .

وقبض على هنرى وودفول الذى نشر هذه الرسالة في صحيفة «المعان العام » بتهمة القذف المحرض على الفتنة . ورفض المحلفون إدانته وهم يعكسين مشاعر الطبقة الوسطى ، فأفرج عنه بعد دفع المصاريف . وكان جونيوس قد بلغ الآن قمة تهوره وقوته . ولكن الملك صمد النهجوم ، ودعم مركزه بتعيينه لرياسة الوزارة اللورد نورث اللطيف الثابت الجأش . وواصل جونيوس رسائله حتى ١٧٧٢ . ثم ترك ساحة القتال . ويلاحظ أنه في ١٧٧٢ مترك الحربية (التي كان جونيوس قد أظهر معرفة وثيقة بشئونها) ورحل إلى الهند .

وتنتمى الرسائل إلى التاريخ الأدبى لانجلتره كما تنتمى إلى تاريخها السياسى ، ذلك أنها مثال حى على الأسلوب الذي كان فى قدرة الكثير من رجال السياسة البريطانيين أن يرتقعوا أو يتدنأوا إليه حين يلهبهم الغضب لا يحميهم التخفى وراء الأسماء المستعارة . فهنا انجليزية رفيعة اختلطت بالسب ولكن السب ذاته آية فى الطعن المرهف . أو الإجرام الحاد . ولست تجد هنا شفقة ، ولا سماحة ، ولا تفكيراً فى أن الحزب الذي ينتمى إليه رامى الاتهام يشارك المبهم خطيئته وذنبه . ونحن نتعاطف مع السر وليم دراير الذي كتب يقول رداً على رسالة جونيوس المؤرخة ٢١ يناير ١٧٦٩ ﴿ أن المملكة تشغى بعدد غفير من اللصوص المجروبين الذين يسطون على خلق الأفراد وفضيلتهم بعيث لم يعد إنسان شريف واحد فى مأمن ، لاسيا لأن هؤلاء القتلة الحتمراء الحيث على يعلم على كتاباتهم الشريرة الحقودة ، (٨٨) .

وقد تميز تحرك الصحافة البريطانية صوب حرية ونفوذ متعاظمين بصراع آخر في هذة السنوات . ذلك أن بعض الجرائد بدأت حوالي ١٧٦٨ في طبع تقارير عن الخطب الكبرى التي تلقى فى البرلمان . وكان أكثر هذه التقارير متحيزاً وغير دقيق ، وبعضها وهمياً ، وبعضها محشواً بالبذاءات . وفي فبرايّر ١٧٧١ شكا الكولونيل جورج أونسلو إلى مجلس العموم من أن مجلة أشارت إليه بعبارة «الوغد الحقىر » و « ذلك الحشرة التافهة الحسيسة» فأمر المجلس فى ١٢ مارس بالقبض على الطابعين . فقاوموا ، وقبضوا على من أرادوا اعتقالهم وأتوابهم إلى عضوين فى البلدية (أحدهما ولكس) وبراس كروبنتي عماءة لندن أ وأبطل العمدة محاولة اعتقال الطابعين بحجة أن مراسم المدينة تحظر اعتقال لندنى إلا بناء على أمر اعتقال يصدره أحد قضاة المدينة . فأمر البرلمان بسجن العمدة في برج لندن ، ولكن جماهير العامة هبوا يؤيدونه ، وهاجموا مركبات النواب ، وهددوا الوزراء ، وصفروا للملك استهزاء ، ثم أغاروا على مجلس النواب . فأطلق سراح العمدة ، وهتف له جمع غفىر . واستأنفت الصحف تقاريرها عن المناقشات البرلمانية . وكف البرلمان عن توجيه الاتهام للطابعين . وفي ١٧٧٤ بدأ لوك هانسارد عوافقة البرلمان ينشر فوراً وبدقة يوميات مجلس العموم ، وواصل نشرها حتى وفاته في ١٨٢٨ .

وقد أثر الانتصار التاريخي الذي أحرزته الصحافة البريطانية في طابع المناقشات البر لمانية ، وأسهم في جعل النصف الثاني من القرن الثامن عشر العصر الله هني للبلاغة الانجليزية . وأصبح الحطباء أشد حدراً ، وربما أكثر رغبة في الإثارة ، حين شعروا أن الناس يستمعون إليهم في طول الجزر البريطانية وعرضها . وغدا بعض التقدم صوب الديمقراطية أمراً لا مفر منة بعد أن اتسع انتشار الإعلام والفكر السياسيين ، ووجدت طبقة رجال الأعمال ، والمجتمع المفكر ، والراديكاليون الصاعدون ، في الصحافة صوتاً ازداد جرأة وفاعلية زيادة مطردة ، حتى قهر الملكية ذاتها . واستطاع الناخبون أن يعرفوا الآن إلى أي حد أحسن نوامهم الدفاع عنهم وعن مصالحهم في وضع القوانين وإلغائها . لقد استمر الفساد ولكنه تقاص ، لأنه كان في الإمكان فضحه وإلغائها . لقد استمر الفساد ولكنه تقاص ، لأنه كان في الإمكان فضحه بين الطبقات في الأمة أو في الأحزاب في البرلمان . وأصبح لمرجال القادرين بين الطبقات في الأمة أو في الأحزاب في البرلمان . وأصبح لمرجال القادرين بيل شراء العسحف أو الهيمنة علها.قوة تعدل قوة الوزراء .

على أن الحرية الجديدة كمعظم الحريات أسيء استعالها مراراً ، فباتت أحياناً أداة تسخرها أهداف أشد أنانية وتحزباً ، ومعارضة أشد سوقية وعنهاً ، من أى أهداف أو معارضة ظهرت من قبل فى البرلمان ، عندها استحقت النعت الذى نعتها به شاتام -- « الفاجرة المرخصة » (٨٩) وكان إلزاماً أن يؤديها هى الأخرى صوت رابع هو الرأى العام ، الذى كانت الصحافة مع ذلك جزئياً مصدره ، وفى حالات كثيرة مضللة ، وأحياناً صوته . وبدأ الرجال والنساء المجردون من الألقاب يجهرون بآرائهم فى السياسة وأساليب الحكم بعد أن تسلحوا ممعرفة أوسع ، وتجمعوا فى محافل عامة . ونافست مناقشاتهم بين الحين وألحن مناقشات البرلمان أثراً فى التاريخ ، واستطاع مناقشات عن يسمع ضوت الشعب بين الحين والحين .

أفرج عن ولكس فى ١٧ ابريل ١٧٧٠ ، فأضيئت بيوت كثيرة كأنما تحتفل بعيد ، وعلق العمدة على منزله لافتة تحمل كلمة «الحرية» فى حروف ارتفاعها ثلاث أقدام (٩٠٠) . ولم يلبث ولكس أن انتخب عضواً فى البلدية ثم عمدة ، وفى ١٧٧٤ انتخبته مد لسكس مرة أخرى للبر لمان . ولم يجرؤ النواب الآن على أن يحرموه مقعده ، فاحتفظ به طوال الانتخابات حي النواب الآن على أن يحرموه مقعده ، فاحتفظ به طوال الانتخابات حي ١٧٩٠ . وتزعم لفيفاً صغيراً من «الراديكاليين» فى البر لمان ، طالبوابالإصلاح البرلماني وبإعطاء « الطبقات الدنيا » حق التصويت .

«ينبغى فى رأيى أن يتاح لكل عامل حر فى هذه المملكة حق تمثيله فى البرلمان وينبغى بتر دوائر الحضر الحقيرة التافهة ، التى نصر على وصفها بأنها الجزء العفن فى دستورنا ، وأن يسمح للمدن التجارية الغنية الأهلة بالسكان سومثل برمنجهام وما نشستر وشفيلد وليدز وغيرها بارسال نوابها لمجلس الأمة العظيم . . . أريد ياسيدى برلماياً انجليزياً يعبر عن الإحساس الحر ، غير المتحيز ، لسواد الشعب الانجليزى» (١١).

وقد انتظر البرلمان ستة وخمسن عاماً لتقبل هذه الإصلاحات.

ورفض ولكس أن يرشح نفسه للانتخاب فى ١٧٩٠ ، ثم اعتزل الحياة العامة . ومات فى ١٧٩٠ وقد بلغ السبعين ، فقيراً كما ولد ، لأنه كان شديد الأمانة فى جميع مناصبة (٩٠) .

ه ــ انجلترة ضد أمريكا

في ١٥٠٠ بلغ سكان المستعمرات الإنجابزية في أمريكا الشهالية قرابة ولما كان معدل النمو في المستعمرات أعلى بكثير منه في الوطن الأم، فإن المسألة ولما كان معدل النمو في المستعمرات أعلى بكثير منه في الوطن الأم، فإن المسألة تكن إلا مسألة وقت حتى يتمرد الإبن على أبية . وكان مونة سكيو قد تنبأ بأن هذا سيحدث في ١٧٣٠، بل إنه تنبأ بالضبط بأن الانفصال ستسببه القيسود المفروضة على التجارة الأمريكية . وحوالي ١٧٤٧ تنبأ المركين دارجنسن بأن المستعمرات ستثور على انجلترة وتكون جمهورية وتصبح إحدى الدرل العظمي . وبعد أن انتزعت انجلتره كندا من فرنسا في حرب السنين السبع بقليل قال فرجين لرجال انجليزى: « ستندم انجلترا سريعا على السنين السبع بقليل قال فرجين لرجال انجليزى: « ستندم انجلترا سريعا على أنها أزالت السكابح الوحيد الذي يستطيع أن يبقي على خوف مستعمراتها . فهي لم تعد في حاجة لحمايتها ، وسنطالب انجلترة المستعمرات بالمساهمة في الأعباء التي عمات على إثقالها بها ، وسترد المستعمرات بالقضاء على كل تبعية الأعباء التي عمات على إثقالها بها ، وسترد المستعمرات بالقضاء على كل تبعية لا نجلتره » (١٤)

وكان التاج البريطاني يدعى سلطة نقض القوانين التى توافق عليها مجالس المستعمرات. ولم يلجأ التاج كثير الاستعال تلك السلطة، ولكن حين وافق مجلس كارولينا الجنونية على قانون يفرض ضريبة باهظة على استيراد العبيد، المستعوره بالخطر الاجتماعي والسياسي العظيم الناجم عن تكاثر العبيد الهائل في المستعمرة » ألغى التاج القانون لأن « تجارة العبيل من أربح فروع التجارة الإنجليزية » (١٠) أما في الشئون الاقتصادية فقد ادعى البرلمان حق التشريع للإمبر اطورية البريطانية كلها، وكانت قوانينه عادة تحابي الوطن الأم على حساب المستعمرات . وكان هدفه جعل أمريكا مصلراً للسلع التي البط نمو صناعات المستعمرات التي ستنافس صناعات البريطانية (١٠) . وقد المستعمرات صناعة الأقشة ، والقبعات ، والبضائع الجلدية ، والمنتجات المستعمرات وهكذا أعلن ايرل شاتام ، الذي كان فيا خلا هذا كبير الحديدية (١٠) . وهكذا أعلن ايرل شاتام ، الذي كان فيا خلا هذا كبير

الود للمستعمرات ، أنه لن يسمح بأن يضع مسهار واحد فى أمريكا دون إذن البر لمان (٩٨) . ومنعت المستعمرات من إنشاء أفران الصلب أو مصانع القاطرات .

وفرضت قيرد عديدة على التجار الأمريكيين فهم لا يسطيعون شحن البضائع إلا في السفن الإنجليزية ، ولا بيع التبغ والقطن والحرير والبن والسكر والأرز وكثير غيرها من السلع إلا للممتلكات البريطانية، ولا استبرا د البضائع من القارة الأروبية إلا بعد أن ترسى على ساحل انجلتره ، وبعد أن تدفع مكس الميناء، ثم تنقل إلى سفن بريطانية . وحاية لتصديرالمصنوعات الصوفية الإنجليزية إلى المستعمرات الأمريكية ، حرم على تجار المستعمرات بيع مصنوعات المستعمرات الصوفية خارج المستعمرة الني أنتجتها (٩٩) . وفرض البر لمان ضريبة باهظة (١٧٣٣) على واردات أمريكا من السكر أوالدبس (المولاس) المجلوبة من أى مصدر غير المصادر البريطانية . وتفادى المستعمرون لا سيما في مساتشوستس بعض هذه اللواثح بالتهريب ، وببيع الغلات الأمريكية خفية للأمم الأجنبية ؛ وحتى للفرنسيين أثناء حرب السنين السبع . ولم يمتثل لشرط المرور بالثغورالإنجلىزية إلا عشرة فىالمائة أونحوه من كميات الشاى التي تستورد سنــويا للمستعمرات الأمريكية ؛ وجملتها ٠٠٠ر٠٠مر١ رطل . وكان قدركبير من الوسكى الذى تنتجه معامل تقطير مساتشوستس في ١٧٥٠، وعددها ثلاثة وستون ، يستعمل السكر والمولاس المهربين إلمها من جزر الهند الغربية الفرنسية (١٠١) .

وتبريرا لهذه القيود قال البريطانيون أن الأمم الأوربية الأخرى فوضت نطيرها على مستعمراتها، حماية لأهلها أو مكافأة لهم، وأن الغلات الأمريكية تتمتع باحتكار فعلى للسوق الإنجابزية بفضل إعفائها من رسوم الاستبراد، وأن انجلتره جديرة ببعض العائد الاقتصادى نظير تكاليف الحماية التي وفرتها محريبها لسفن المستعمرات، وجيوشها للمستعمرين ضد الفرنسيين والهنود في أمريكا . وكان طرد القوة الفرنسية من كندا والقوة الأسبانية من فلوريدا قد حرو الإنجليز من أخطار طالما هددتهم، ومن ثم شعرت انجلتره أن لما

الحق فى أن تطلب إلى أمريكا أن تعينها على سداد الدين الباهظ – البالغ ، ١٤٠٠ م. ١٤٠٠ جنية – الذى استدانته بريطانيا العظمى فى حرب السنين السبع . ورد المستعمرون بأنهم قدموا عشرين ألف جندى لتلك الحرب ، وأنهم هم أنفسهم اقترضوا دينا بلغ ٢٥٠٠،٠٠٠ جنيه .

على أية حال قررت انجالتره أن تفرض الفير الب على المستعمرين. فني مارس ١٧٦٣ اقترح جرنفل على البر لمان المطالبة بلصق طابع دمغة على جميع مايصدر في المستعمرات من وثائق قانونية ، ومستندات ، ودبلومات ، وورق لعب ، و كمبيالات ، وعقود ، ورهون ، وبوالص تأمين ، وجرائد ، ويقتضى دفع رسم عن طابع الدمغة للحكومة البريطانية . وأشار باترك هنرى في فرجينيا ، وصموئيل آدمز في مساتشوستش ، برفض هذه الضريبة بححة أن الإنجليز وصموئيل آدمز في مساتشوستش ، برفض هذه الضريبة بححة أن الإنجليز ولا ملتمس الحقوق - لايحق فرض ضريبة عليم إلا بموافقتهم أو بموافقة ممثليم الشرعيين . فكيف يتأتى إذن أن تفرض على المستعمرين الإنجليز والمواصلات تجعل تمثيل الأمريكيين في البرلمان أمرا غير ممكن عمليا ، وقالوا والمواصلات تجعل تمثيل الأمريكيين في البرلمان أمرا غير ممكن عمليا ، وقالوا أن الملايين من الإنجليز البالغين ظلوا قرونا يقبلون في ولاء أن يفرض البرلمان الضرائب عليهم رغم أنهم لم يكن لهم صوت في انتخابه ، وقد أحسوا بما ينبغي أن يحس به الأمريكيون - وهو أنهم ممثلون فعلا في البرلمان ، لأن ينبغي أن يحس به الأمريكيون - وهو أنهم ممثلون فعلا في البرلمان ، لأن أعضاء ويعدون أنفسهم ممثلين للامبر اطورية البريطانية كلها .

غير أن المستعمرين لم يقتنعوا . وإذا كان البرلمسان قد احتفظ بلسطة فرض الفرائب مرتكز! للهيمنة على الملك ، فإن المستعمرات دافعت عن حقها دون سواها فى فرض الضرائب على ذواتها بديلا وحيدا للظلم المالى يقع عليهم من رجال لم يروهم قط ولا وطئت أقدامهم قط البراب الأمريكي . وتهرب المحامون من شرط استعمال الوثائق المدهوغة، ووضعت بعض الصحف صورة جمجمة ميت فى المكان الذي يفترض أن تظهر عليه الدمغة ، وبدأ الأمريكيون يقاطعون البضائع البريطانية ، وألغى التجار طلباتهم من المنتجات

البريطانية . ورفض بعضهم سداد ديوبهم لانجلترة حتى يلغى قانون الدمغة (١٠٠٠) وأخذت عدارى المستعمرات العهد على أنفسهن بألا يقبلن خطابا لاينددون بقانون الدمغة (١٠٠٠) واشتد سخط الشعب حتى بلغ إثارة الشغب في عدة مدن ؟ فني نيورك شنقت دمية تمثل الحاكم (وهو معين من قبل الملك) ، وفي بوسطن أحرق بيت مساعد الحاكم ، توماس هنشنسن ، وأكره موزعو الدمغة على الاستقالة من وظائفهم تحت الهديد بشنقهم . وشعر التجار البريطانيون بوقع المقاطعة ، فطالبوا بإلغاء القانون . وأرسلت الالتماسات إلى الحكومة من لندن وبرسنل وافربول وغيرها من المدن ، مقررة أن كثيرين من رجال الصناعة الإنجليز سيفلسون إن لم ياغ القانون ، وكان الآلاف من العالم قد طردوا فعلا للافتقار إلى الطلبات من أمريكا . وربما كان من قبيل الإقرار مهذه الالتماسات أن يعود بت بعدمرض طويل إلى البر لمان عودة درامية ويصرح قائلا (١٤) يناير ١٧٦٦) « رأيي أن هذه المملكة لا حق لها في فرض ضريبة على المستعمرات » . وقد سخر من « الفكرة التي تزعم أن المستعمرات مثرية فعلا في الحلس » فلما قاطعه جورج جرنفل زاعما أنه يلمح بتشجيع الفتنة رد بت في تحد قائلا « إني مغتبط لأن أمريكا قد قاومت » (١٤٠) .

وفى ١٨ مارس أقنع اللورد روكنجهام البرلمان بإلغاء ضريبة الدمغة . ورغبة فى استرضاء «أصدقاء الملك » أضاف إلى الإلغاء «قانونا له صفة الإعلان » يؤكد من جديد سلطة الملك فى أن يضع بموافقة البرلمان قوانين ملزمة للمستعمرات ، وسلطة البرلمان فى فرض الضرائب على المستعمرات البريطانية . وقبل الأمريكيون الإلغاء، وتجاهلوا قانون الإعلان . وأصبحت المصالحة الآن ممكنة ، ولكن فى يوليو سقطت وزارة روكنجهام، وفى وزارة جرافتن التى تلتها جدد تشارلز تاونسهند ، وزير الماليسة ، محاولة إلزام المستعمرات بدفع نفقات القوات الإدارية والحربية اللازمة لحمايتها من اختلال النظام فى داخلها أو الهجوم عليها من الخارج . فنى ١٣ مايو ١٧٦٧ اقترح على الربان فرض رسوم جديدة على الزجاج والرصاص والورق والشاى، الذى تستورده أمريكا ، على أن يستخدم الملك حصيلة هذه الرسوم فى دفع رواتب الحكام والقضاه الذين يعينهم لأمريكا ، فإذا كان هناك فائض وجه

للانفاق على الجنود البريطانيين هناك . ووافق البرلمان . ومات تاونسهند بعدها بشهور .

وقاوم الأمريكيون الرسوم الجديددة باعتبارها ضرائب مقنعة . وكانوا يتحكرن في جنود الملك وحكامه بجعلهم معتمدين إلى حد كبير في إعالهم على الأموال التي توافق عليها مجالس المستعمرات ، فتسليم قوة المال هذه للملك معناه تسليم إدارة الحكومة الأمريكية للسلطة الملكية، وأجمعت المجالس على الحض على مقاطعة البضائع البريطانية من جديد ، ولقيت الجهود المبذولة لجمع الرسوم الجديدة مقاومة عنيفة ، وحاول اللورد نورث حلا وسطا بإلغاء جميع الرسوم التي فرضها تاونسهند فيا عدا رسما على الشاى قدره ثلاثة بنسات على الرطل، وأرخى المستعمرون ، قاطعتهم ، ولكنهم صمموا على ألا يشربوا من الشاى إلا المهرب ، فلما حاولت ثلاثة سفن تملكها شركة الهند الشرقية تفريغ ٢٨٩ صندوقا من الشاى في بوسطن ، صعد إلى السفن خمسون مستعمرا حانقا متنكرين في زى هنود الموهوك ، وتغلبوا على مقاومة ملاحيا ، وأفرغوا شحنها في البحر (١٦ ديسمبر ١٧٧٣) . وعطلت حوادث الشغب في ثغور أمريكية أخرى المزيد من الجهود لتفريخ شاى الشركة .

وبقية القصة أكثر يخص أمريكا ، ولكن الدور الذي لعبه فيها ساسة بريطانيا وخطباؤها وكتابها ورأيها العام هو عنصر حيوى في تاريخ انجلتره وكما أن أقلية كبيرة نشيطة في أمريكا طالبت بالولاء للوطن الأم ولحكومته، فإن أفلية في انجلتره يمثلها في البر لمان شاتام، وبيرك ، وفوكس ، وهوراس ولبول ، وولكس ، ناضلت لإقرار سلام بشروط في ، صلحة أمريكا، بينها كان الجمهورعموما يؤيدالإجراءات الحربية التي اتخذتها وزارة اللورد نورث . ووأى البعض في انقسام الرأى العام الإنجليزى على هذا النحو إحياء للمعارضة التي قامت بين الملكيين والبر لمانيين في ١٦٤٢ . وناصرت الكنيسة الإنجليزية الحرب ضدا المستعمرين مناصرة كاملة ، وكذلك المثوديون سيرا وراء زعيمهم الحرب ضدا المستعمرين مناصرة كاملة ، وكذلك المثوديون سيرا وراء زعيمهم ويسلى ، ولكن كثيرا من المنشقين غير هؤلاء أسفوا على هذا الصراع لأنهم

تذكروا أن أغلبية من المستعمرين تحدرت من جماعات منشقة . ووافق جبون جونسون على إدانة المستعمرات ، ولكن ديفد هيوم حدر بريطانيا وهو على وشك الموت من أن محاولة إكراه أمريكا ستفضى الى كارثة (۱۰) أما أصحاب المصالح التجارية فقد مالوا إلى تأييد الملك لأن طلبات الحرب تجلب لهم الأرزاق . وقال بيرك في حزن أن الحرب «قد أصبحت بديلا للتجارة حقا ، ، والطلبات الضخمة على الإمداد إت والبضائع من كلنوع ، ، ، ترفع معنوية عالم التجارة ، وتغرى التجار بألا يروا في الحرب الأمريكية نكبهم بقدر ما هي مورد ثرائهم ، (۱۲۱) .

وخشى الأحرار أن نقوى الحرب المحافظين على حزبهم ، والملك على البرلمان ، وفكر أحد الأحرار وهو دوق رتشموند فى الرحيل إلى فرنسا فرارا من الاستبداد الملكى (١٠٧) وكان فى مسلك جورج الثالث مايبر ر مثل هذه المخاوف بعض التبرير . فقد اضطلع بمهمة الحرب كاملة ، حتى بتفاصيلها الحربية ، وأطاع اللورد نورث والوزراء الآخرون قيادة الملك وإن ناقض هذا رأبهم الحاص فى حالات كثيرة ، وأحس الملك أنه لو نجح الأمريكيون لواجهت انجلتره الثورة فى مستعمرات أخرى ، ولا نحصرت التحر الأمر فى جزيرتها، على أن اللورد شاتام حذر البرلمان من أن قمع أمريكا سيكون انتصارا لم ادىء تشارلز الأول وجيمس الثانى . وفى ٢٠ نوفمبر ميكون انتصارا لم ادىء تشارلز الأول وجيمس الثانى . وفى ٢٠ نوفمبر فرنسا تعين المستعمرات بالمال، استمع شاتام وهو قادم إلى مجلس اللوردات فرنسا تعين المستعمرات بالمال، استمع شاتام وهو قادم إلى مجلس اللوردات خطابا يعد من أروع ما سجلته البلاغة البريطانية من خطب ، ففيه اجتمع خطابا يعد من أروع ما سجلته البلاغة البريطانية من خطب ، ففيه اجتمع المتاريخ والأدب . قال :

« إنني يا سادتى الاوردات أقف لأعرب عن مشاعرى عن هذا الموضوع البالغ الجد والحظر ٥٠ فلست أستطيع الموافقة على خطاب أعمى ذليل يوافق ويحاول أن يكرس الإجراءات الرهيبة التي هالت فوقنا العار والحناوب والتي جلبت الحراب إلى أبوابنا ٥٠ هذه أيها السادة لحظة خطرة هائلة ! (م ٦ – قصة الحضارة ؛ ح ٢٤)

ليس الوقت وقت تزلف ٠٠ فلطف البرلف لا يجـــدى الآن ٠٠٠ ومن الضرورى الآن إعلام العرش بلغة الصدق ٠٠ هذا أيها السادة واجبنا ، انه الوظيفة الأصلية لهذا الاجتماع النبيل ، المعتمد فى انعقاده على سمعتنا بالأمانة والوفاء بالوعود فى هذا البرلمان ، وهو المحلس الوراثى للتاج ، فمن هو الوزبر – وأين هوالوزير – الذى جرؤ على أن يقترح على العرش تلك اللغة التى اعتدناها من العنيدة ، غير الدستورية التى ألقيث اليوم منه ؟ إن اللغة التى اعتدناها من العرش هى طلب المشورة من البرلمان ٠٠٠ أما اليوم ، وفى هذا الطارىء البالغ الحطورة ، فإنه لم توضع ثقــة فى مشور ثنا الدستورية ، ولم تطلب نصيحة من عناية البرلمان الرصينة المستنبرة، ولكن التاج ، من ذاته ووحده، بعلن تصميا باتا على مواصلة إجراءات ٠٠٠ مملاة ومفروضة علينا ٠٠٠ جلبت الحراب والاحتقار على هذه الإمبر اطورية التى كانت بالأمس مزدهرة بالأمس فقط ، كان فى استطاعة انجلترة أن تثبت أمام العالم كله ، أما الآن بالأمس هناك أحد بلغ من المسكنة ما يغريه بتقديم الإحترام لها . . .»

الباله السادة ، انكم لن تستطيعوا قهر أمريكا . . قد تزدادون غلوا فى بذل النفقة والجهد المفرطين ، وقد تجمعون وتكومون كل ما تستطيعون شراءه أو اقتراضه من معونة ، وقد تتاجرون وتقايضون مع كل ملك المانى حقير ضئيل يبيع رعاياه ويرسلهم إلى الذبح . . ، قد نفعلون هذا كله ، ولكن جهودكم تظل إلى الأبد باطلة عاجرة ويضاعف من بطلانها وعجزها هذا العون المرتزق الذي تعتمدون عليه ، لأنه يهيج عقول أعدائكم إلى حد الكراهية التي لا شفاء منها . ولوكنت أمريكيا ، كما أنا انجليزي ، ورأيت جندياً أجنبياً يرسى فى أرض وطنى ، لما وضعت سلاحي – أبداً = أبداً – أبداً – أبداً العراد .

أما بيرك فقد سخر كل ملكات جدله في محاولة ثنى البرلمان والوزارة بحد سياسة القوة ضد أمريكا . وقد مثل من ١٧٧٤ إلى ١٧٨٠ في البرلمان مدينة برستل التي عارض تجارها الحسرب مع أمريكا أول الأمر (١٠٩) ، كذلك كان في هذه الفترة وكيلا براتب لولاية نيويورك (١١٠). ولم ينكر حتى البرلمان في فرض الضرائب على المستعمرات كما أنكره شاتام ، ولم يؤيد

لجوء المستعمرين إلى نظريات تجريدية في ﴿ الحق الطبيعي ﴾ . ولكنه نزل بالمسألة إلى حيث يستطيع الرجال العمليون أن يفهموه : فهل فرض الضرائب على أمريكا ممكن عملياً ؟ وفي خطابه عن الضرائب الأمريكية (١٩ أبريل ١٧٧٤) لم يكتف بأدانة قوانين تاونسهند بل أدان أيضاً ضربية البنسات الثلاثة على الشاى ، وحسدر من أن إضافة ضرائب على القيود الصناعية والتجارية المفروضة فعلا على أمريكا ستحمل المستعمرين على المضى في ثورة من شأنها أن تمزق الإمبراطورية البريطانية الوليدة وتلوث سمعة البرلمان .

فلما هزم فى هذه القضية جادّد فى ٢٢ مارس١٧٧٥ طلب المصالحة . وقال إن التجارة مع أمريكا قد تضاعفت عشر مرات بين على ١٧٠٤ و وقال إن التجارة مع أمريكا قد تضاعفت عشر مرات بين على ١٧٠٤ و و ١٧٧١ (١١١) ثم تساءل أمن الحكمة تمزيق تلك التجارة وربما التضحية بها بالحرب ؟ وقال أنه يخشى أن الحرب مع المستعمرين ستترك انجلتره معرضه للهجوم من عدو أجنبي ، وهو ما حدت فى ١٧٧٨ . ووافق على أن تمثيل الأمريكيين فى البرلمان جعله البحر أمراً غير ممكن عمليا ، ولكنه أكتني بأن يطلب بالا تعتمد انجلتره على الضرائب بل على المنح الاختياريه من مجالس المستعمرات ، وقد تزيد هذه المنح على حصيلة الضرائب المباشرة بعد خصم نفقات جمعها بالقوة (١١٢) .

على اقتراحه هذا رفض بأغلبية ٢٧٠ ضد ٧٨ ، ولكن كان عزاء له أن يكسب لقضيته بلاغة وحذق تشارلز جيمس فوكس ، وهكذا بدأت صداقة وثقت عراها الثورة الأمريكية وفصمتها الثورة الفرنسية ، وقد وصف جيون خطاب فوكس الذى ألقاه فى ٣١ أكتوبر ١٧٧٦ بأنه أقدر ما ألقاه فى حياته من خطب ، وذهب هوراس ولبول إلى أنه « من أروع خطب فوكس وأشدها حيوية » (١١٣) وقد وقف ولبول فى وصف دعاة المصالحة ، ورثى لانهيار الحنكة السياسية البريطانية فى ظلل حكومة اللورد نورث ، وفى لانهيار الحنكة السياسية البريطانية فى ظلل عكومة اللورد نورث ، وفى

« تقرر أن يحتمع البرلمسان فى العشرين من الشهر القادم ويصوت على إرسال ٢٦,٠٠٠ بحار . فياله من قرار دموى 1 ليت شعرى بأى صنوف

العذاب لابد من صيانة الحرية فى أمريكا ! وفى انجلتره ما الذى يستطيع انقاذ الحريه ؟ إيه انجلتره المحنونه ، المحنونة ! أى جنون أن تنبذ كنوزها ، وتضيع ثروتها الطائلة ، وتضحى بحريتها ، ليكون ملكها الحاكم المطلق لصحارى لانهاية لها فى أمريكا ، وجزيرة فى أوربا مفتقره إلى المال ، منزوحة السكان، ومن ثم فاقدة الأهمية ! » (١١٤).

على أن الذي أقند الشعب الإنجليزي ، ثم حكومته ، بأفكار السلام لم تكن حماسة شاتام ولا بيرك ولا فوكس ، بل انتصارات المستعمرات وتحركاتها الدبلوماسية . وكان استسلام بورجوين في ساراتاجوا (١٧ أكتوبر ١٧٧) نقطة التحول ، ولأول مدرة قدرت إنجلتره تحذير شاتام «لن تستطيعوا قهر أمريكا » فلما اعترفت فرنسا بد « ولايات أمريكا المتحدة » وانضمت إلى الحرب ضدد إنجلتره (٦ فبراير ١٧٧٨) أيد رأى الساسة الفرنسين رأى شاتام ، وأضف ثقل الأسلحة الفرنسية والبحرية الفرنسية المحددة إلى العبء الماتي على كاهل الأمة البريطانية بل أن اللورد نورث ألم بالإستقالة ، ولكن الملك الذي أغرقه بهباتة أمره بالبقاء في منصبه .

وشعر الكثيرون من الإنجليز البارزين أنه لن يستطيع اقناع المستعمرات بالعدول عن تحالفها مع فرنسا إلى الإتحاد مع انجليره ثانية إلا حكومة يتزعمها ايرل شاتام . ولكن جورج أبى أن يستمع لهذا الرأى . فقد قال لنورث انى أصرح تصريحاً قاطعاً بأنه ما من شيء بحملني على التعامل شخصياً مع اللورد شاتام » (١١٥) وجاءالأيرل إلى مجلس اللوردات لآخر مرة في ٧ أبريل ١٧٧٨ مستنداً إلى عكازين وابنه وليم ، وقد اكفهر وجهه إيذانا بدنو منيته ، وضعف صوته حتى لم يكد يسمع . وعاد ينصح بالمصالحة ، ولكنه عارض «تقطيع أوصال هذه الملكية العريقة النبيلة جداً » بمنح الاستقلال لأمريكا عن ورد الدوق رتشموند بأن هذا المنح وحده هو السبيل إلى رد أمريكا عن عن حلفها مع فرنسا . وحاول شاتام أن ينهض ويتكلم ثانية ، ولكنه سقط عن حلفها مع فرنسا . وحاول شاتام أن ينهض ويتكلم ثانية ، ولكنه سقط عن حلفها مع فرنسا . وحاول شاتام أن ينهض ويتكلم ثانية ، ولكنه سقط مصاباً بنوبة فالج ، ومات في ١١ مايو ١٧٧٨ وقرر البرلمان أن يشيع في

جنازة عامة وأن يقام له قبر ونصب فى كنيسة وستمنستر . لقد كان بإجماع الناس أعظم الانجلىز فى جيله .

وتلاحقت الأحداث لتكمل الكارثة التي تنبأ بها. في يونيو ١٧٧٩ انضمت أسبانيا إلى فرنسا في الحرب ضد انجلتره ؛ وحاصرت جبل طارق وأرسلت أسطولها ليشارك في الهجوم على السفن البريطانية . وفي أغسطس دخل أسطول صغير مشترك قوامه سفن فرنسية وأسبانية القنسال الإنجليزي ؛ وأتخذت إنجلتره أهبتها فيما يشبه الحمى لمقاومة الغزو ، غير أن المرض أعجز أسطول العدو وأكرهه على الالتجاء إلى برست . وفي مارس ١٧٨٠ اتحدت روسيا والدنمرك والسويد في اعلان بالحياد المسلح » أقسم على مقاومة ما درجت عليه انجلتره من اعتلاء ظهور السفن المحايده بحثا عن بضائع العدو ، ولم تلبث دول محايدة أخرى أن وقعت الإعلان . واستمر تفتيش الإنجليز للسفن الهولندية ، وقد وجد الدليل على اتفاقات سرية بين مدينة امستردام ولكن الحكومة ومفاوض أمريكي . وطالبت إنجلتره بمعاقبة موظني امستردام ولكن الحكومة الهولندية رفضت ، فأعلنت عليها إنجلتره الحسرب (ديسمبر ١٧٨٠) . وأصبحت الآن كل دول البلطي والاطلنطي تقريباً متحالفة على إنجلتره التي كانت بالأمس متسلطة على جميع البحار .

وعكس مراج البرلمان تكاثر الكوارث. وتصاعد الاستياء من إحباط الملك لرغبة وزيره في إنهاء الحرب. فني ٦ أبريل ١٧٨٠ كان جون دننج قد قدم لمجلس العموم اقتراحا يعلن «أن نفوذ التاج ازداد، وهو في ازدياد، وينبغي الحد منه »، ووافق المجلس على الاقتراح بأغلبية ٣٣٣ صوتاً ضد ٢١٥. وفي ٢٢٠ يناير ١٧٨١ اتخذ بت الإبن كرسيه في المجلس، وفي خطابه الثاني ندد بالحرب مع أمريكا ناعتا أياها بأنها المجد ملعونة، شريرة، هميدية، قاسية، منافية للطبيعة، ظالمة، شيطانية » (١١٧). ورحب فوكس مبتهجاً ببت في صفوف المعارضة، غير متوقع أن هذا الفتي سيكون عما قليل أقوى أعدائه.

و في ١٩ أكتوبر١٧٨ استسلم اللوردكورنواليس لواشنطن في يوركتاون.

وصاح اللورد نورث « رباه ، لقد انتهى كل شيء ! » ولكن الملك أصر على مواصلة الحرب. وفي فبراير وماوس ١٧٨٧ جاءت الأنباء بأن الأسبان استرلوا على منورقة ، والفرنسيين على عدد من جزر الهند الغربية ، وارتفعت الأصوات الغاضبة في الاجتماعات العامة التي انعقدت في طول إنجلتره وعرضها مطالبة بالسلام ، وهبطت أغلبية نورث في مجلس العموم إلى اثنين وعشرين ، ثم إلى واحد – في التصويت على اقتراح « بأن المجلس ثم إلى يستطيع بعد الآن وضع ثقته في الوزارء الحاليين « (١٥ مارس ١٧٨٧) ، ووضع هذا سابقة تاريخية لطربقة البرلمان في الالزام بتغيير الوزارة . وفي ووضع هذا سابقة تاريخية لطربقة البرلمان في الالزام بتغيير الوزارة . وفي السياسة الملكية نحسو أمريكا ، ومحاولة توطيد سيادة الملك على البرلمان ،

وفى ٢٠ مارس ١٧٨٢ ، بعد اثنتى عشرة سنة من الحدمة الصابرة والخضوع ، استقال اللورد نورث . وكتب جووج الثالث الذى تحطمت روحه خطاب اعتزال ولكنه لم يرسله . وقبل وزارة من الأحرار المنتصرين : وكنجهام، وإيرل شلبرن، وتشاراز جيمس فوكس، وببرك، وشريدان. ولما مات روكنجهام (أول يوليو) خلفه شلبيرن وزيرا للخزانة . واستقال فوكس وببرك وشريدان الذين كانوا يكرهون شلبيرن . وشرع شلبيرن في الترتيبات اللازمة لإبرام معاهدة صلح (باريس، ٣٠ نوفير ١٧٨٢ ، باريس وفرساى ٢٠ يناير و ٣ سبتمبر ١٧٨٣) نزلت انجلتره بمقتصاها عن منورقة وفلوريدا لأسبانيا، وعن السنغال لفرنسا، ولم تقتصر على الاعتراف باستقلال وفاوريدا لأسبانيا، وعن السنغال لفرنسا، ولم تقتصر على الاعتراف باستقلال وفاوريدا والمسسى والبحراث العظمى .

وكانالشعب الإنجليزى تواقا للسلام، ولكن ساءه النزول عن هذه الأقاليم الكثيرة للمستعمرات، وبلغ النقد الموجه لشلبيرن من لمرارة حدا حمله على تقديم استقالته (٢٤ فبراير ١٧٨٣) ولما كان الشقاق بين شلبيرن وفوكس قد قسم حزب الأحرار إلى شيع لم يكن لإحداها من القوة مايتيح لها الهيمنة على البرلمان، فقد وافق فوكس على تشكيل وزارة ائتلاف مع عده القديم اللورد نورث. وأصبح بيرك صيرفيا للقوات المسلحة ثانية. أما شريدان اللكى لم يفق من ديونه قط فقد عين وزيرا للخزانة. وكان فوكس وبيرك يفحصان منذ فترة مسلك الإنجليز في الهند، واحتل ذلك البلد الآن محل أمريكا بوصفة أشد المشاكل إلحاحا في السياسة البريطانية.

٣ ــ انجلتره والهند

كانت شركة الهند الشرقية البريطانية قد أعيد تنظيمها في ١٧٠٩ باسم الشركة المتحدة لتجار انجلترة المتجرة مع الهند الشرتية ». وقد خولها المرسوم الذي حصلت عليه من الحكومة البريطانية احتكار التجارة البريطانية مع الهند وكان يدير شئونها رئيس وأربعة وعشرون مديرا ينتخبهم سنويا « مجلس الملاك » لكل مساهم فيه بخمسهائة جنيه أوأكثر صوت واحد . وقد أصبحت الشركة في الهند منظمة حربية كما كانت منظمة تجارية ، وقاتلت الجيوش الهولندية والفرنسية والوطنية للظفر بنصيب من امبراطورية المغول المهاوية ، وفي حرب من هذه الحروب استوني سراج الدولة ، حاكم البنغال ، على كلكتا من الشركة ، وحبس ١٤٦ أوربيا في « جحر كلكتا الأسود » كلكتا من الشركة ، وحبس وعرضها أربعة عشر قدما ، ليس فيها غير طاقتين صغيرتين ، ومات من السجناء ١٢٣ أثناء الليل (٢٠ - ٢١ يونيو طاقتين صغيرتين ، ومات من السجناء ١٢٣ أثناء الليل (٢٠ – ٢١ يونيو

وقاد روبرت كلايف حاكم قلعة سانت ديفيد قوة صغيرة لاسترداد كلكتا للشركة وشارك فى المؤامرة التى دبرها مير جعفر، وهو نبيل فى بلاط سراج الدولة ، للاطاحة بهذا الحاكم ، ثم استطاع بتسعمائة أوربى و ٢٠٣٠٠ جندى من الوطنيين أن يهوم خمسين ألف مقاتل فى بلاسى (٢٣ يونيو ١٧٥٧)

فلما أمنت الشركة شر المنافسة ، راحت تستغل الرعايا الحاضعين الحكمها في غير شفقة واستعانت بأسلحها المتفوقة لتكره الحكام الهنود على دفع ثمن باهظ لقاء الحماية البريطانية . وإذ كان كبار موظفها بمنأى عن إشراف الحكومة البريطانية، و بمأمن حصين من الواصا العشر شرقي السويس فقد حققوا أرباحا ضخمة من التجارة ، وعادوا إلى انجلتره سراة في وسع الرجل منهم أن يشترى « دائرة جيب » أو عضوا في البرلمان دون أن تضار شروته ضررا بالغا .

وعاد كلايف إلى انجلتره فى ١٧٦٠ وقد بلغ الحامسة والثلاثين متوقعا أن ينعم فيها بالشهرة والثراء « فاشترى من الدوائر الانتخابية مايكنى للسيطرة على جبهة فى مجلس العموم ، وانتخب هو نفسه نائبا عن شروزبرى . غير أن بعض مديرى شركة الهند الشرقية الذين شعروا أنه سرق فوق ماتبرره سنه ، الهموه باستخدام وثائق مزورة فى تعامله مع سراج الدولة ، ومير جعفر . غير أن نبأ وصل إلى لندن بأن الثورات الوطنية ، وفساد الموظفين

وارتشاءهم ، وعجر الإدارة – كلها تهدد مركز الشركة في الهند ، فأعيد كلايف على عجل إلى كلكتا (١٧٦٥) حاكما للبنغال . وهناك كافح لوقف الفساد بين •ساعديه ، والتمرد بين جنده ، وانتفاضات الحكام الوطنيين المتكررة على الشركة . وفي ١٢ أغسطس ١٧٦٠ أقنع شاه علم المغولي بأن يعطى الشركة الإشراف المالي المطلق على ولايات البنغال ، وبهار ، وأوريسا ، التي تضم من السكان ثلاثين مليونا وتغل إيرادا سنويا قدره • • • • • • • • • • وغيل المراطورية . وهذا ، بالإضافة إلى انتصار كلايف في بلاسي ، خلق الامبراطورية البريطانية في الهند .

وبعد أن تحطمت صحة كلايف من جراء نضال امتد عامين ، عاد إلى انجاتره فى يناير ١٧٦٧ . وتجالد هجوم بعض مديرى الشركة عليه ، وأيد الهمجوم موظفون كان قدكبح محاولات ابْزازهم للمال . ثم شارك نبأ مجاعة كبرى في الهند ، وهجمات الوطنيين على معاقل الشركة ، في إحداث ذعو وق ١٧٧٢ فحصت
 وق ١٧٧٢ فحصت لجنتان برلمانيتان شئون الهند. . فأماطتا اللثام عن ضروب من الابتزاز والةسوة جعلت هرراس ولبول يصيح : « لقد فقنا الأسبان في بيرو 1 لقد قتلنا ، وخلعنا الحكام ، ونهبنا ؛ واغتصبنا . . أجل ، فما قولَّكُم في مجاعة البنغال التي هلك فيها ثلاثة ملايين من الأنفس وسببها احتكار موظفي شركة الهند الشرقية للمؤن ؟ ٥ (١٢١) وَفَى ١٧٧٣ طالبت إحدى لجنَّى الفحص كلايف بأن يفسر لمجلسالعموم الطرق الني استخدمها والمكاسب التي حققها في الهند . فسلم لهم مجميع الوقائع تقريبا ، وكان دفاعه عنها أن العادات المحلية وضرورات الموقف بررتها ، ثم أضاف أن على الأعضاء حين بجيئون ليدينوا شرفه ألا ينسوا شرفهم . وصوت المجلس بأغلبية ١٠٥ ضد ٩٥ بأله تلقى ٠٠٠ ر ٢٣٤ جنيه خلال إدارته الأولى للبنغال، ولكنه « في الوقت نفسه أدى لوطنه في الواقع خدمات جليلة جديرة بالثناء » (١٢٢) وبعد عام انتحر كلايف غير متجاوز التاسعة والأربعين (٢٢ نوفمبر ١٧٧٤) :

وفى ١٧٧٣ استصدر اللورد نورث من البرلمان قانونا تنظيميا أقرض الشركة سلفة مقدارها ٢٠٠٠ر ٢٥٠٠ جنيه لينقذها (هي ومساهمها من النواب)

من الإفلاس ، وأخضع جميع الأقاليم الى تحكمها الشركة فى الهند لرآسة البنغال علىأن تكون هى بدورها مسئولة أمام الحكومة البريطانية وعين وارن هيستنجز حاكما على البنغال .

وكان قد ارتقى إلى منصبه هذا من أصول متواضعة . فقد ماتت أمهوهى تلده، وانطلق أبوة إلى حياة المغامرة ثم الموت في جزر الهند الغربية . وأرسل أحد أعمامه الغلام إلى مدرسة وستمنسر ، ولكن العم مات في ١٧٤٩ ، وأيحر وارن وهو في السابعة عشرة طلباً للثراء في الهند . وتطوع في الحدمة العسكرية تحت قيادة كلايف ، وشارك في استرداد كلكتا ، وأبدى اجتهادا وكفاية في الإدارة ، فعين في المجلس الذي يدير شئون الشركة في البنغال . وفي علامات وفي ١٧٦٤ عاد إلى انجلتره . وبعد أربعة أعوام أقنعه المديرون بالإنضام إلى مجلس مدراس . وفي طريقه إلى الهند التهي بالبارون إيمهوف وزوجته ماريون التي أصبحت خليلة هيستنجر ثم زوجته . وقد أبلي في مدراس ، وفي طريقه إلى المنذ التهي بالبارون المهوف وزوجته ماريون التي أصبحت خليلة هيستنجر ثم زوجته . وقد أبلي في مدراس ،

وعكف على عمله بهمة ، ولكن أساليبه كانت دكتاتورية ، وكان في بعض تصرفاته ما أتاح للسر فليب فرانسس مادة لتوجيه الهجمات إليه في مجلس البنغال، كما وجهها بيرك بعد ذلك في البر لمان . ذلك أنه حين أعادت قبائل المراتا المشاه علم إلى عرش المغول في دلمي فحول إليهم ملكية الأقاليم التي خصصها له كلايف من قبل في كورا والله اباد ، باع هيستنجز هذه الأقاليم إلى حاكم أود ، لقاء خمسين لك من الروبيات (، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، وسمح له دولار ؟) وكلف جنودالشركة بمساعدة الحاكم في استعادة الإقليم . وسمح له بالاستعانة بجنوذ الشركة في غزو وتملك إقايم روهلخند ، الذي كان حاكمه مدينا له (على حد قول هذا) ، وتسلمت الشركة مبلغا كبيرا لقاء استخدام هؤلاء الجنود . وكان في تصرف هيستنجز خرق واضح للأوامر الصادرة اليه من مديوي الشركة (١٢٣) ، ولكن هؤلاء المديرين كانوا يقدرون أي حاكم بمقدار المال الذي يبعث به إلى انجلتره .

واتهم موظف هندى يدعى ننكومار هيستنجز بقبوله الرشوة ، وصدق

فرانسس وغيره من أعضاء المجلس النهمة ، وادعوا أنه « ما من ضرب من ضروب من ضروب الاختلاس رأى الحاكم المحترم أن من المعقول الامتناع عنه » (١٢٤) ،

وفبض على ننكومار بهمة تزوير ، وأدين ، وأعدم (١٧٧٥) . واشتبه فى أن هيستنجز قد استخدم نفوذه فى التأثير على قاضى القضاه السير ايليا ايمبى (وكان زميلا له فى الدراسة فى ونشستر) ليوقع على المهم عقوبة صارمة على نحو غير مألوف . وفى ١٧٨٠ رقى هيستنجز ايمبى إلى وظيفة إضافية تغلله ١٠٥٠ جنيه فى العام ، وقد أفضى تراشق هيستنجز وفرانسس بالهم إلى مبارزة جرح فيها فرانسس جرحا خطيرا .

ثم رأى حيدر على ، مهراجا ميسور ، فى الحلافات بين هيستنجز ومجلسه فرصة لطرد الشركة من الهند . فهاجم حصون الشركة بدعم من الفرنسيين ، وأحرز بعض الانتصارات المنذرة بالحطر (١٧٨٠) . فأرسل هيستنجز الجند والمال من البنغال لمقاومته ، ومات حيدر على (١٧٨٢) ولكن ابنه تيو صاحب واصل الحرب حتى الهزم نهائيا فى ١٧٩٢ . ولعل رغبة هيستنجز فى تمويل هذه الحملات هى التي ألجأتة إلى حيل لجمع المال أفضت إلى اتهامه .

ذلك أنه طالب شايت سنغ ، راجا بنارس ، بإعانة حرب تضاف إلى الدخل الذى كان ذلك الإقليم يدفعه للشركة سنويا . واعتدر الراجا بعجزه عن الاستجابة . فقاد هيستنجز قوة صغيرة إلى بنارس (١٧٨١) ، وخلع سنغ واقتضى مثلى الدخل من خلفه . ثم إن حاكم أوده المتراخى فى سداد ما فرضته عليه الشركة ، أوضح أن فى استطاعته السداد إذا ساعدته الشركة على إلزام أمه وجدته ، بيحوى (أميرتى) أوده ، بتسليمه بعض التركة التي خلفها طما أبوه وقدرها ، ، ، ، ، ، ، ، وكانت أمه قد سلمته من قبل مبلغا كبيرا بعد أن تعهد بألا يطلب المزيد ، وبدلت الشركة مثل من قبل مبلغا كبيرا بعد أن تعهد بألا يطلب المزيد ، وبدلت الشركة مثل وأرسل جنود الشركة إلى فيظبار ، وأكره خدام الأميرتين الأغوات وأرسل جنود الشركة إلى فيظبار ، وأكره خدام الأميرتين الأغوات بالتعذيب والتجويع على تسليم الثروة (١٧٨١) ، فدفع الحاكم منها ديونه بالتعذيب والتجويع على تسليم الثروة (١٧٨١) ، فدفع الحاكم منها ديونه الشركة . (١٢٥)

وعاد السر فيليب فرانسس أثناء ذلك إلى انجلبره بعسه أن شنى من جراحه (١٧٨١) ، وشرح للمديرين ولأصدقائه فى البرلمان ما اعتبره الجرائم التي اقترفها هيستنجز . وفى ١٧٨٢ وجه مجلس ألعموم اللوم إلى هيستنجز وغيره من وكلاء الشركة لأنهم «فى حالات عديدة تصرفوا بطريقة بغيضة مجافية لشرف الأمة وسياستها» ، ثم أمر المديرين باستدعائهم وأصدر المديرون الأمر ، ولكن مجلس المؤسسين أبطلة ، ربما لأن ثورة ميسور كانت مستمرة .

وفى نوفم برفير ١٧٨٣ قدم تشارلز جيمس فوكس للبر لمان ، بوصفه وزير دولة للشئون الحارجية فى الوزارة الائتلافية ، « مشروع قانون لإصلاح الهند « او ووفق عليه نوضع شركة الهندالشرقية تنت هيمنة مندوبين تعينهم الوزارة . وعلت شكوى النقاد بان القانون سيتيح الأعضاء الأحرار (الهويجز) أمثال فوكس وبيرك معينا من الغنائم تأتيهم بها هذه الرعاية . ومر القانون من مجلس العموم، ولكن الملك أرسل إلى مجلس اللوردات يقول أنه سيمد أى رجل يصوت للمشروع عدوا له ، فصوتوا ضده بأغلبية ٩٥ إلى ٧٦. وأودع نواب العموم احتجاجا رسميا يقرر أن هذا التدخل الملكى فى التشريع عدوان صارخ على حق أعضاء البر لمان . وأقال الملك الوزارة الائتلافية عدوان صارخ على حق أعضاء البر لمان . وأقال الملك الوزارة الائتلافية (١٨ ديسمبر ١٧٨٣) مدعيا أنها فقدت ثقة البرلمان ، ودعا وليم بت ، عدوان فى الرابعة والعشرين . لتأليف حكومة جديدة . وحل جورج الثاث البرلمان معتقدا أن فى اسطاعته الفوز فى انتخاب قومى (٢٣ مارس الملك) وأمر عملاءه ببث الرغبات والعطايا الملكية بين الناخيين ضهانا لعودة أغلبية محافظة . وجاء البرلمان اللى التأم شمله فى ١٨ مايو مؤيدا لبت والملك تأييدا ساحقا .

كان بت نابغة فى الحكم والإدارة السياسيين وقد حقق له تفانيه البالغ فى أداء الواجب ، وإلمامه المفصل بدقائق الأمور ، وما عود نفسه عليه من التأمل الدقيق والحكم الحذر، تفوقا سرعان ماسلم به كل زملائه الوزراء مقرابا . وأصبيح لانجلتره الآن لأول مرة «رئيس» وزراء بعد روبرت

ولبول (الذى كان ابنه قد أطلق عليه هذا اللقب فى ١٧٧٣) (١٢٦) ، لأن زملاء بت لم يكونوا يتخذون أى إجراء هام دون موافقته . والواقع أنة أنشا «حكومة مجلس الوزراء» — ومؤداها المداولة الجماعية والمستولية الموحدة اكبارالوزراء تحت رياسة واحدة . ومع أن بت تقلد المنصب مؤيدا للسلطة الملكئية ، إلا أن جده واجتهاده ، وسعة معلوماته رفعته شيئا فشيئا الملك أكثر منه تابعا . وبعد نوبة الجنون الثانية التي أصابت الملك (١٧٨٨) كان بت هو الذى حكم انجلتره فعلا .

وقد مكنه إلمامه غير العادى بالتجارة والمال من إصلاح خزانة أبهظها خوض حربين ضروسين فى جيل واحد إبهاظا خطرا . وكان بت قد قرأ آدم سمث . ثم استدع إلى التجار ورجال الصناعة ، فخفض الرسوم على الوردات ، وعقسه بعد المفاوضة مع فرنسا معاهدة تنص على خفض النعريفات الجمركية (١٧٨٦) ، وشرح صدر أقطاب الصاعة بتصريحه بأن الصناعيين ينبغى أن يكونوا عموما معفين من الضرائب ثم عوض عن مأن الصناعيين ينبغى أن يكونوا عموما معفين من الضرائب ثم عوض عن مذا بفرض الضرائب على الاستهلاك على الأوشحة والشاش والقفازات والقبعات والشموع والأرائك والملح والنبيذ والآجر والقرميد والورق والشبابيك ، وقد لجأت بيوت كثيرة إلى تكسية بعض نوافذها بالحشب خفضا للضريبة (١٢٧٠). فصا وافى عام ١٧٨٨ حتى ووزنت الميزانية ، ونجت انجلتره من الإفلاس الحكومى الذي كان مفضيا بفرنسا إلى الثورة .

وكان بت قبل الانتخاب قد قدم للبر لمان « مشروع قانون الهند الأول » الذي هزم . فقدم الآن مشروعا ثانيا : خلاصته أن يدير مجلس إشراف يعينه الملك العلاقات السياسية لشركة الهند الشرقية ، أما العلاقات والرعاية التجارية فتترك في أيدى الشركة خاضعة لحق النقض الملكي . وأقر البرلمان المشروع (٩ أغسطس ١٧٨٤) وظل يهيمن على الشئون البريطانية - الهندية حيى ١٨٥٨ .

أما فوكس وببرك فقد رأيه في هـــذا الترتيب استسلاما مخزيا لشركة اشتهرت بالفساد والإجرام . وكان لبيرك أسباب خاصة تدعوه للسخط . ذلك أن راعيه اللورد فرنى ، وأعاه رتشرد بيرك ، وقريبه وليم بيرك ،

كانوا من قبل مستشمرين في شركة الهند الشرقية ، ثم نزلت بهم خسائر فادحة من جراء تقلبات أسهمها (١٢٨). وحين ذهب وليم بيرك إلى الهند زكاه ادموند لدى السر فيليب فرانسس قائلا أنه يحبه حبا جما . فعين وليم صرافا للرواتب ، وتبين أنه « لا يقل فسادا عن غيره » (١٢٩) .

وحين عاد فرانسس إلى انجلتره أفضى إلى بيرك وفوكس برأيه فى إدارة هيستنجز ، وكان من المصادر الذى استقى منها بيرك معرفته غير العادية بالشئون الهندية . ولعل هجوم الهويجز اللبراليين على هيستنجز كان بعض مادفعهم إليه الرغبة فى تشويه سمعة وزارة بت والإطاحة بها (١٣٠)

وفى يناير ١٧٨٥ استقال هيستنجز وعاد إلى انجلتره . وراوده الأمل فى أن تشفع له السنون الطويلة التي أنفقها فى الإدارة ، وإصلاحه مالية الشركة حتى استطاعت الوفاء بديونها، وإنقاذه للقوة البريطانية في مدراس وبرمباى، فى معاش يثاب به ، إن لم يكن فى لقب نبالةً يشرف به . وف ربيع ١٧٨٦ طلب بيرك إلى مجلس العموم تقديم السجلات الرسمية لحكم هيستنجز في الهند . ورفض تقديم بعض هذه السجّلات ، وأعطاه الوزراء بعضها الآخر . وفى ابريل طرح أمام المجلس بيانا بالتهم الموجهة إلى حاكم البنغال السابق ، وقرأ هيستنجز على المحلس ردا مفصلاً . وفي يونيو قدم بيرك تهماً تتصل بحرب روهلخند ، وطلب توجيه الآنهام إلى هيستنجر ، ولكن مجلس العموم رفض تقديمه للمحاكمة . وفي ١٣ يونيو روى نوكس قصة شايت سنغ ، وطلب تقديم هيستنجز للمحاكمة . وفاجأ بت مجلس وزرائه بالإدلاء بصُوته في صف فوكس وببرك ، وحذا حذوه كثيرون منالوزراء الأعضاء فى حزبه ، ولعلة رسم هذه السياسة ليفصل الوزارة عن مصبر هيستنجز . وووفق على اقتراح تقديمه للمحاكمة بأغلبية ١١٩ إلى ٧٩ . وقطع سير الدراما تأجيلالبر لمان وحفظ القضايا الأخرى ، ولكنَّها استؤنفت باستحسان عظيم في ٧ فيرأير ١٧٨٧،يوم ألتى شريدان خطابا قال فوكس وبيرك وبت فيه أنه أفضل خطاب سمع في مجلس العموم طوال تاريخه (١٣١) ، (عرض على شريدان ألف جنيه نظير نسخة مصححة من الحطَّاب ، واكنه لم يجد قط وقتا للقيام بهذه المهمة، ولا نعرف الخطاب الا من الخلاصات المحفضة)

وقد روى شريدان قصة سلب أميرتى أوده ونهيهما بكل ما أوتى من فن رجل ولد للمسرح، وبكل ماتضطرم به نفس رومانسية من غيرة وحماسة ه وبعد أن استغرق فى خطابه أكثر من خمس ساعات ، طالب بتوجيه الانهام الى هيستنجز ، . وصوت بت ثانية فى صف المحاكمة ، وووفق على الاقتراح بأغلبية ١٧٥ الى ٢٨ . وفى ٨ فبر اير عين المحلس لجنة من عشرين – على رأسهم بيرك وفركس وشريدان – لإعداد بنود الاتهام . وقدمت البنود ، وفى ٩ مايو أمر المحلس ه المستربيرك ، باسم مجلس العمه م . أن يذهب إلى عكمة مجلس اللوردات ويوجه الاتهام للسيد وارين هيستنجز . . . بالجرائم والانحرافات الجسيمة » ، وقبض على هيستنجز وجيء به أمام اللوردات ، ولكن أطلق سراحه بكفالة .

ثم بدأت محاكمته، بعد أن تعطلت طويلان في ١٧٨ فيراير ١٧٨٨ في قاعة وستمنستر . وكل عشاق الأدب سيتذكرون وصف ماكولي الرائع (١٣٢) للحشد التاريخي : اللوردات جلوسا وهم في فرائهم وذهبهم بوصفهم المحكمة العليا المملكة ، وأمامهم هيستنجز شاحب اللون مريضا ، وقد بلغ عمره الثالثة والحمسين، وطوله خمسة أقدام وست بوصات، ووزنه ١٢٢ رطلا ، والقضاة تتوج هاماتهم بواريك تغطي آذانهم ، والأسرة المالكة ، وأعضاء مجلس العموم، والشرفات غاصة بالسفراء والأميرات والدوقات، ومميز سيدونز بجمالها المهيب ، والسر جوشوا رينولدز وسط العديد من وجوه القوم الذين صورهم ، وفي جانب جلست اللجنة التي سميت الآن ه المديرين » تتأهب لتقديم حجج الاتهام . ثم قرأ الكنبة بيان النهم وجواب هيستنجز ، وراح بيرك في أقوى خطاب ألقاه في حياته ، على مدى أربعة أيام ، يصب فوق رأس المنهم سيلا متدفقا من الاتهامات . وأخسيرا ، في ١٥ فبراير ، دوى في القاعة التاريخية صوته مجلجلا يطالب في حماسة بالاتهام :

إنى أتهم السيد وارين هيستنجز بجرائم وانحرافات جسيمة ، إنى أتهمه باسم نواب بريطانيا العظمى ... الذين خان ثقتهم البرلمانية .. انی أنهمه باسم شعب الهند ، الذی هدم قوانینه وحقوقه وحریاته ، و دمر ثرواته ، و أقفر وطنه و خربه .

إنى أتهمه باسم قوانين العسدل الأزلية التي انتهكها ، وبمقتضى هذه القوانين . . .

إنى اتهمه باسم الطبيعة البشرية ذاتها ، والتى اعتدى عليها بقسوة ، وألحق بها الأذى وظلمها فى الجنسين جميعا ، وفى كل عمر للناس، ومقام، ومركز ، وحال من أحوال الحياة (١٣٣).

ومضت المحاكمة تتخللها عشرات المقاطعات ، وبيرك ، وفوكس ، وشريدان ، وغيرهم يروون قصة ولاية هيستنجز . فلما شاع أن شريدان سيقدم الدايل في قضية بيجومي أوده ، ظهر ٣ يونيو ، غصت الشوارع المؤدية إلى قاعة وستمنستر ، الثامنة صباحا بالناس ، وفيهم كثير من علية القوم ، وكلهم تواق للعثور على وسيلة الدخول للقاعة . وباع البعض ممن حصلوا من قبل على تصريحات بالدخول تصريحاتهم بخمسين جنيها إنجليزيا (١٠٥٠ دولار ؟) للتصريح . وفهم شريدان أن القوم يتوقعون منه أداء دراهيا ، فأداه . وخطب في أربع جاسات ، وفي آخر يوم (١٣٣ يونيو ١٧٨٨) ، بعد أن ظل يخطب خمس ساعات ، وقع إعياء بين ذراعي بيرك الذي عانقه . أما جبون الذي كان في الشرفة فقد وصفت شريدان بأنه « ممثل قدير » ولاحظ أن الحطيب كانت تبدو عايه امارات العافية حين ألم به المؤرخ صباح الغد (١٣٤) .

وكان ذاك الحطاب قمة المحاكمة . وكانت كل تهمــة من قائمة التهم الطويلة تقتضى البحث والتحقيق ؛ ولم يتعجل اللور دات مهمتهم ، ولعلهم تباطأوا ليزيلوا الآثر الذى خلفته البلاغــة ، ويدعوا الاهتمام بالقضية ينصرف إلى أحداث أخرى ، وجاءت الأحداث ، فقد جن الملك جورج في أكتوبر ١٧٨٨ ، وجن على نحو خطير تماما ، إذ فدحه ضغط المحاكمة وسوء سلوك ولده . فقد كان جووج أوغسطس فر دريك ، أمير وبلز ، فتى بدينا ، طيب القلب ، سمح النفس ، متلافا ، عاشقا للنساء ، وكان

قد احتفظ بسلسلة متصلة من الحليلات ، وتجمعت عليه ديون أداها أبوه أو الأمة . وفي ١٨٧٥ تزوج سراً بالسيدة ماريا آن فتر هربرت ، الكاثوليكية الرومانية التقية ، التي ترملت من قبل مرتين ، وكانت تكبر الأمير بست سنين . واقترح الأحرار بزعامة فوكس تأليف مجلس وصاية يرأسه الأمير ، الذي ظل ساهرا ليلتين في انتظار اعلان بعدم أهلية الملك، ولكن جورج الثالث شوش الموقف بفترات من سلامة العقل قطعت حالة جنونه ، وكان خلالها يتحدث عن جاريك وجونسن ، ويغني لقطات من هندل ، ويعزف على الناى ، وفي مارس ١٧٨٩ شفي ، ونضا عنه سترتة الضيقة ، وأستأنف مراسم الحكم .

وجاءت النورة الفرنسية بمنصرف آخر عن المحاكمة . فقد نخلي ببرك عن مطاردة هيستنجز وخف لنجهاة مارى أنطوانيت . وأتى تطرف خطبه وغلوها على البقية الباقية من شعبيته ، وراح يشكو من تسلل أعضاء البرلمان إلى خارج القاعة منى بدأ الكلام . وكان أكثر الصحف يناوئه، وقد المهمها بأن ٠٠٠،٠٠٠ جنيه قد استخدمت في شراء الصحفيين لهاحموه وبدافعوا عن هبستنجز ، وما من شك في أن شطرا كبيرا من ثروة هيستنجز قد أنفق في هذا السبيل (١٣٥) ولابد أن بيرك لم يفاجها حين برأ عبلس اللوردات ساحة هيستنجز (١٧٩٥) في نهاية المطاف ، بعد مضي عبلس اللوردات ساحة هيستنجز (١٧٩٥) في نهاية المطاف ، بعد مضي أن المتهم كان من نواحي كثيرة مذنبا ، ولكنه استنقد الهند لانجابره ، وعوقب بمحاكمة حطمت صحته وآماله ، وخلفته ملوث السمعة مفاسا . وعر هيستنجز بعد موت جميع منهميه . وأنقذته شركة الهند الشرقية وعر هيستنجز بعد موت جميع منهميه . وأنقذته شركة الهند الشرقية من الافلاس بالموافقة على اعطائه منحة قدرها ٠٠٠، ٩ جنيه . فاسترد

وعمر هيستنجز بعد موت جميع مهميه . وانقذته شركة الهند الشرقية من الافلاس بالموافقة على اعطائه منحة قدرها ، ، ، ، ه جنيه . فاسترد ضبيعة أسرته الوراثية ني ديلز فورد ، وأصلحها ، وعاش في بذخ شرق. وفي ١٨١٣ طلب إليه الادلاء بشهادته عن شئون الهند أمام مجلس العموم، فقوبل فيه بالتصفيق والاجلال ، ونوه نخدماته ، ومحيت أوزاره مع الزمن . وبعد أربع سنوات رحل عن هذه الدنيا ، ولم يبق حيا من جياله الصخاب غير فرد واحد — هو الملك الأعمى المعتوه .

(قم ٧ - قصة الحضارة ، ج ٢٤)

٧ ــ انجلتره والثورة الفرنسية

بعد أن أوشك بيرك على استنفاد قوتة فى الحرب ضد شركة الهند الشرقية ، ناصب الثورة الفرنسية العداء الشخصى ، وخلال هذه الحملة الجديدة شارك بقسط كبير فى الفلسفة السياسية .

وكان قد تنبأ بالثورة قبل نشوبها بعشرين عاما ؟ « بهذا الضيق و الحيرة البالغين تنوء كل مالية فرنسا ، وتفوق نفقتها مواردها فى كل ناحية ، يحيث لم يعد مناص لكل إنسان . . . نظر فى شئونها بأقل اهتمام أو علم ، من أن يترقب فى كل لحظة حدوث اضطراب هائل فى النظام بأجمعه ليس من اليسير التكهن بآثاره على فرنسا بل على أوربا جميعها » (١٣٦٠) ، وفى من اليسير التكهن بآثاره على فرنسا بل على أوربا جميعها » (١٣٦٠) ، وفى زوجة لولى المهد ، ولم ينس قط رؤياه تلك للجمال الغض والسعادة النضرة والكبرياء الشابة . وقد خلص إلى رأى طبيب فى النبالة الفرنسية ، وأطبب منه فى الكهنوت الفرنسي . وصدمتة دعوة جماعة الفلاسفة المناوئة للدين فى حالات كثيرة ، وحين عاد إلى المجامر مواطنيه من الألحاد لأنه « أبشع وأقسى لطمة يمكن أن توجه إلى المجتمع المتمدن » (١٣٧) .

فلها أن اندلعت نبران الثورة أفزعه ذلك التهليل الذى لقيته من صديقه فوكس، الذى هتف لسقوط الباستيل باعتباره لا أعظم حدث وقع فى العالم و... أفضله (١٣٨). وكانت الأفكار الراديكالية المنبعثة من الحملات الني شنها ولكس وجمعية مؤيدى ملتمس الحقوق قدانتشرت فى انجلتره ببطء. واقترح كاتب مغمور فى ١٧٦١ الشيوعية دواء لكل الأدواء الاجتماعية إلا تكاثر السكان الذى خشى أن يبطل كل الجهود المبذولة للتخفيف من الفقر. (١٣٩) وتكونت فى ١٧٨٨ جمعية لإحياء ذكرى ثورة ١٣٨٨ ، وضمت بين أعضائها نفرا بارزا من رجال الدين والنبلاء. فلما إلتأم شملها فى ٤ نوهمس ١٧٨٩ بلغ انفعالها و تأثرها بواعظ موحد يدعى رتشرد برابس حداً جعلها تبعث بلغ انفعالها و تأثرها بواعظ موحد يدعى رتشرد برابس حداً جعلها تبعث

برسالة تهنئة للجمعية الوطنية في باريس ، معربة عن الأمل في أن « المثل العظيم الذي ضربته فرنسا » قد « يشجع أما أخرى على توكيد الحقوق الثابتة لبني الإنسان» (١٤٠٠) ووقع الرسالة ايرل ستأنهوب الثالث ، رئيس الجمعية ونسيب وليم بت .

وأثارت العظة والرسالة مخاوف بيرك وغضبه. وكان ناهز الستين ووصل إلى حقه فى أن يكون محافظ النزعة . وكان رجلامتدينا بملك ضيعة كبيرة . لذلك لم ير فى الثورة الفرنسية « أدهش ثورة وقعت فى العالم إلى يومنا هذا »(١٤١) فحسب ، بل أعتى عدوان على الدين والملكية والنظام والقانون. وفى ٩ فبراير ١٧٩٠ أخير مجلس العموم أنه لو حدث أن أى صديق له وافق على أى إجراءات من شأنها أن تدخل إلى بجلتره ديمقراطية كتلك الى تتشكل فى فرنسا ، لأنكر صداقته مهما طال رسوخها وعزت مكانها . وهدأ فوكس الحطيب بإطرائه المشهور لبيرك كأفضل معلم له . وتأجلت القطيعة بيهما حينا .

وفى نوفمر ١٧٩٠ نشر ببرك « تأملات فى الثورة فى فرنسا » على شكل رسالة (بلغ طولها ٣٦٥ صفحة) إلى د سيد فى باريس » وأصبح ببرك الان بطل انجلتره المحافظة ، وهو الذى كإن قد تزعم الأحرار خلال الثورة الأمريكية ، وأعرب جورج الثالث عن ابتهاجه بخصمه القديم . وغدا الكتاب إنجيل الملوك والأرستقراطيات فبعثت كاترين الكبرى ، الى كانت يوما ما صديقة جماعة الفلاسفة وحبيبتهم ، تهنئاتها للرجل الذى كان قد نوى خلعهم عن عروشهم . (١٤٢) .

وقد استهل ببرك كتابه بالإشارة إلى الدكتور برايس وجمعية إحياء ذكرى الثورة . ثم أسف أسفا شديدا على دخول رجال الدين حلبة المناقشات السياسية ، وقال إن مهمهم إرشادالنفوس إلى المحبة المسيحية لا إلى الإصلاح السايسي . وأنه لا يثق بحق تصويت الذكور العام الذى يدافع عنه برايس، فرأيه أن الأغلبية ستكون أشد طغيانا من الملوك ، وأن الديمقر اطية ستنحط إلى حكم الغوغاء ، فالحمة ليست في المكثرة بل في الحبرة . والطبيعة

لاتعرف شيئا عن المساواة ، وما المساواة السياسية إلا أكدوبة بشعة لا يسفر بثها الأفكار الكاذبة والتطلعات الباطلة في رجال كتب عليهم السير في المسالك المحهولة للحياة الشاقة إلا عن تفاقم عدم المساواة الحقيقي ، الذي لن تقوى إطلاقا على إزالته ، (١٤٢) . والأرستقراطية لا محيص عنها ، وكلم أعرقت أجادت أداء وظيفتها ، وهي أن توطد في صمت ذلك النظام الاجماعي الذي بدونه يستحيل الإستقرار والأمان والحرية (١٤٤) . والملكية الوراثية نظام حسن لأنها تهب الحكومة وحدة واستمراراً بدونهما تتردى علاقات الموادلين القانونية والإجماعية في سيل محموم مضطرب ، والمدين حسن لأنه يعين على كبح تلك الدوافع غير الإجماعية التي تستعركانها النار من تحت سطح الحضارة ، والتي لا سبيل إلى ضبطها إلا بالتعاون المتواصل بين الدولة والكذيسة ، وبين التانون والعقيدة ، وبين المحوف والإحترام ، وأولئك الفلاسفة الفرنسيون الذين عيضوف شعبهم المتعلمة الفلاسفة الفرنسيون الدين عيضوف شعبهم المتعلمة إنما يحاون محموا وحوشا.

وقد أسخط بيرك انتصار الفوغاء فى فرساى على « ملك معتدل شرعى » وعلى معاملته « بضرارة وعدوان وإهانة فاقت أى شيء » ثار به شعب على أشد المغتصبين خروجاً على القانون وأكثر الطغاة تعطشاً للدماء (١٤٥). وهنا تقع الصفحة الشهرة التي إنتشينا لها فى شبابنا :

و لقد مضت الآن ستة أو مبعة عشر عاماً منذ رأيت ملكة فرنسا في فرساى وكانت يومها زوجة ولى العهد، والحق أنه ما من منظر أبهح من هذا حط على هذا الكوكب الذي بدت وكأنها لاتمسه إلا مساً رفيقاً. لقد رأيتها فوف الأفق بقليل، تجمل وتبهج الدائرة الراقية التي همت بالتحرك فيها - ساطعة كنجمة الصبح، فيها - ساطعة كنجمة الصبح، فياضة بالحياة، والهاء، والفرح. أية ثورة تلك ! وأى قلب يجب أن تضمه جوانحى حتى أثأ لل دون إنفال ذلك السمو وذلك السقوط ! (*) لم يخطر ببالى يوم كانت تجمع بين القاب النبجيل وألقاب

⁽ه) يعنى إكراء الفوغاء فى فرساى لويس السادس عشر ومارى أفطوانيت على العودة معهم إلى باريس والسكنى فى قصر التويلرى تحت رقابة الشعب (٥- ٩ أكتوبر ١٧٨٩).

الحب المتحمس ، البعيد ، المشرب بالإحترام ، أنها ستضطريوماً ما إلى حمل ذلك الترياق القاطع ضد الخزى ، المخفى فى ذلك الصدر ، ولا خطر ببالى أننى سأعيش لأرى خطوباً كهذه نصيبها فى أمة من الرجال البواسل ، أمة من رجال كلهم شرف وكلهم شهامة . كنت أظن أن عشرة آلاف سيف لابد قافزة من أنحادها لتثار حتى لنظرة واحدة تهددها بالإهانة . ولكن عصر الفروسية ولى ، وخلفه عصر السوفسطائيين والإقتصاديين والحسابين ، وانطفأ مجد أوربا إلى الأبد » (١٤٦) .

وضه على السر فيليب فرانسس على هذا كله وقال إنه هراء رومانسى، وأكد لبيرك أن ملكة فرنسا إمرأة فاجرة لعوب (١٤٧). وكذلك رآها كثير من الإنجليز الوطنيين ، على أن هوراس ولبول أكد أن ببرك صور مارى أنطوانيت «بالضط كما بدت لى أول مرة رأيها وهي ولية للعهد» (١٤٨).

فلما واصلت الثورة مسيرها واصل بيرك هجومه فنشر «رسالة لعضو في الجمعية الوطنية » (يناير ١٧٩١) اقترح فيها أن تتحد حكومات أوربا لكبح جماح الثورة ورد ملك فرنسا إلى سلطته التقليدية . وروع الاقتراح فوكس ، وفي ٦ مايو ، في مجلس العموم ، انهى الصديقان اللذان حاربا كتفا إلى كتف في حملات كثيرة جدا بتفرق طريقهما تفرقا دراميا . فقد كرر فوكس ثناءه على الثورة . ولكن ببرك قام محتجا وقال « ليس من الحكمة في أي وقت ، خصوصا في سنى هذه ، أن أستفز الأعداء ، أو أعطى فرصة لأصدقائي ليتخلوا عنى ، ولكن إذا كان ولائي القوى الثابت المستور البريطاني يضعني في هذه الورطة فإني على استداد لركوب هذه المغامرة . وفرك له فوكس أن الحلافات في الرأى بينهما لا تنطوى على فصم لأواصر المصداقة . وأجاب بيرك «كلا كلا ، إن فيها فقدا للأصدقاء . إني أعرف ثمن سلوكي . . لقد انتهت صدافتنا . هذه الموقف في محاكمة هيستنجز .

وقد قدم بيرك في كتاباته عن الثورة الفرنسية تعبيراً كلاسيكياً لفلسفة محافظة . وأول مبادئها عدم الثقة بمنطق فرد أيا كان ذكاؤه إذا تعارض

مع تقاليد النوع الإنساني . فكما أن الطفل لا يستطيع فهم أسباب المحاذير والنواهي الأبوية ، فكذلك لا يستطيع الفرد ، وما هو إلا طفل بالقياس إلى النوع ، أن يفهم دائما أسباب العادات والأعراف والقوانين التي تجسد تجربة أجيال كثيرة . والحضارة تستحيل « إذا إرتكزت ممارسة جميع الواجبات الأخلاقية ، وأسس المجتمع ، على جعل أسبابها ومبرراتها واضحة ثابتسة بالبرهان لكل فرد » . (١٥٠١) لا بل حتى « الأحكام المسبقة » لها فائدتها ، فهني تحكم سلفاً على المشكلات الحاضرة على أساس الحبرة الماضية .

فالعنصر الثانى من عناصر المحافظة إذن هو وحق التقادم ؛ فالتقليد أو المؤسسة بجب إحرامها إحراماً مضاعفاً وعدم تغييرها إلا نادراً إذا كانت مكتربة فعلا أو مجسمة فى نظام المجتمع أو هيكل الحكومة . والملكية الفردية مثال على حق التقادم وعدم معقولية الحكمة فى الظاهر . فإنه ليبدو من غير المعقول أن تملك أسرة واحدة ثروة كبيرة وأخرى ثروة ضئيلة ، وأمعن فى اللامعقولية أن يسمح للمالك بتوريث ثروته لحلقه الذين لم بحركوا أصبعاً فى كسبها ، ومع ذلك تبين بالتجربة أن الناس بوجه عام لن ينهضوا المعمل والدرس ، ولا للتحضير الشاق المكلف ، ما لم يصفوا ثمر ات جهودهم بأنها ملكهم الحاص ، لهم أن ينقلوها لغيرهم ، إلى حد كبير ، كما يشاءون . وقد أثبتت التجربة أن عملك الثروة أفضل ضمان يكفل حكمة التشريسع واستمر ار الدولة .

فليست الدولة مجرد تجمع أشخاص في مكان ما في لحظة ما ، إنما هي تجمع أفراد على مدى الزمن المستطيل « إن المحتمع هو حقاً تعاقد ... شركة لا بين الأحباء فحسب ، بل بين الأحباء ، والأموات ، والذين سيولدون «(١٥١) ، وذلك الإستمر ار هو وطننا . في هذا الكل الثلاثي قد تكون الأغلبية الراهنة أقلية بمضى الزمن ، وبجب على المشرع أن يراعي حقوق الماضى (خلال وحق التقادم ») وحقوق المستقبل ، رعايته لحقوق الحاضر الحي . والسياسة هي ، أو ينبغي أن تكون ، فن المواءمة بين أهداف الأقليات المتضاربة وصالح الجماعة المستمرة . يضاف إلى هذا أنه ليس هناك حقوق مطلقة ، فما هذه والتجريدات ميتافيزيقية لا تعرفها الطبيعة ، وليس هناك إلا الرغبات ، والقوى ، والظروف ، و « الظروف تضفى على كل مبدأ سياسي لونه المميز والقوى ، والظروف ، و « الظروف تضفى على كل مبدأ سياسي لونه المميز

وأثره الفارق» (۱۰۲) والمصلحة أهم أحياناً من الحقوق وينبغي أن تكيسف السياسة لا وفق الطبيعة البشرية ، التي السياسة لا وفق الطبيعة البشرية ، التي ليس العقل فيها إلا جزءاً وليس أكبر جزء على الإطلاق (۱۰۳) . ويجب أن ننتفع بما يوجد من مواد (۱۰۵) » .

هذه الإعتبارات كلها يوضحها الدين . قد لا تكون عقائد ديـــــن من الأديان وأساطيره ومراسمه منفقة مع عقلنا الفردى الحاضر، ولكن هذا ليس بذى بال إذا إتفقت وحاجات المجتمع الماضية والحاضرة ولمستقبلة . والتجربة قاطعة فى أن عواطف الناس المشبوبة لا يمكن السيطرة عليها إلا بتعاليم الدين وشعائره «إذا نحن كشفنا عريناً [أطلقنا غرائزنا] بنبذ ذلك الدين المسيحى الذى كان ... مصدراً عظيما للمدنية بيننا .. فإننا نخشى (ليقيننا بان الفكر لا يطيق فراغاً) أن تحل محله خرافة خرقاء ، مؤذية ، محطة (مه اله على الفكر لا يطيق فراغاً) أن تحل محله خرافة خرقاء ، مؤذية ، محطة (مه اله اله الفكر الا يطيق فراغاً) أن تحل محله خرافة خرقاء ، مؤذية ، محطة (مه اله اله الفكر الا يطيق فراغاً) المحلولة الم

ورفض كثير من الإنجليز نزعة بيرك المحافظة باعتبارها تمجيداً للركود (١٥٦)، ورد عليه توماس بين بقوة في كتابه و حقوق الإنسان (١٧٩١ – ١٧٩). ولكن إنجلبره التي عاصرت شيخوخة بيرك رحبت عموماً بعبادته للسلف. فلما مضت الثورة الفرنسية في طريقها قدماً إلى مذابح سبتمبر، وإعدام الملكة والملك، وحكم الإرهاب، شعرت الكثرة العظمي من البريطانيين بأن بيرك أحسن التنبؤ بعواقب النمر دوالكفر، وتشبئت إنجلبره قرناً كاملا بدستورها، دستور الملك، والأرستقراطية، والكنيسة الرسمية، وبرلمان يفكر بلغة السلطات الإمبراطورية لا الحقوق الشعبية رغم أنها تخلصت من دوائرها الإنتخابية، العفنة ووسعت حق التصويت. وبعد الثورة عادت فرنسا من روسو إلى مونتسكيو، وصاع جوزف دميسر الراك بيرك للفرنسيين التائبين صياغة جديدة.

أوواصل بيرك إلى النهاية حملته من أجل حرب مقدسة ، واغتبط حين أعلنت فرنسا الحرب على بريطانيا العظمى (١٧٩٣) . وأراد جورج الثالث أن يثيب عدوه القديم على خدماته الأخيرة فيرفعه إلى مقام النبالة ويخام

عليه لقب اللورد بكنزفيالد الذى شرفه دزرايلي فيا بعد ، فرفض بير ك ، ولكنه قبل معاشآ قدره ، ، ، ، ، جنيه (١٧٩٤) . فلما بدأ الحديث يتردد عن اجراء مفاوضات ، ع فرنسا ، أصدر « أربع رسائل عن سلام مع قتلة الملوك » (١٧٩٧ وما بعدها) ، طالب فيها بحرارة أن تستدر الحرب . ولم يطفى ع لهيب ناره غير الموت (٨ يوليو ١٧٩٧) . واقترح فوكس أن يدفن في كنيسة وستمنستر ، ولكن بيرك كان قد ترك تعليات بأن يشبع في جنازة غير رسمية ويدفن في كنيسة بكنزفيالد الصغيرة . وقد ذهب ماكولي إلى غير رسمية ويدفن في كنيسة بكنزفيالد الصغيرة . وقد ذهب ماكولي إلى فقد وصفه في حذر أكثر ، بأنه وأعظم أسائدة الحكمة المهذبة في لغتنا» ، (١٠٧) وهو رأى ربما تجاهل شاتام ؛ أما اللورد مو رلى وهو رأى لعله تجاهل لوك . على أية حال كان بيرك تجسيداً لما تاق إليه المحافظون عبا طوال عصر العقل . و رجلا استطاع الدفاع عن العرف بالبر اعة التي دافع بها فولتير من قبل عن العنل .

٨ -- الأبطال يتقاعدون

حين تقدمت الثورة الفرنسية وجد تشارلز جيمس فوكس نفسه واحداً من أقلية متضائلة في البرلمان وفي الوطن . وانخاز كثيرون من حلفائه إلى الرآي القائل برجوب انضهام انجلتره إلى بروسيا والنسا في مقاتلة فرنسا ، وبعد إعدام لويس السادس عشر وجد فوكس نفسه وقد انقلب على الثورة ، ولكنه ظل على معارضته الدخول في الحرب . فلما اندلعت الحرب رغم ذلك عزى نفسه بالشراب ، وبقراءة الآداب القديمة ، وبالزواج (١٧٩٥) من السيدة اليزابث أرمستد . خايلته السابقة (وخلياة اللورد كافندش ، واللورد كافندش ، واللورد دارني . واللورد كولموندلي) ، التي أدت عنه ديونه (١٥٠١) . وقام برحلة في فرنسا ، فاستقبل وقد رحب بشماح أميان (١٨٠٧) ، وقام برحلة في فرنسا ، فاستقبل من ألم بأسباب التكريم الحكومية والشعبية ، واستقبله نابليون مواطناً للحضارة ، وفي ١٨٠٠ تلقد وزارة الحارجية في ه وزارة جميع المواهب » وقد جاهد ليحتفظ بالسلام مع فرنسا ، وأيد تأييداً قاطعاً حملة ولير فورس على تجارة الرقيق . وحين تناهي إليه نباً مؤامرة دبرت لاغتيال نابليون أرسل الى

الامبراطور تحديراً بعلمريق تالبران ، ولعل فوكس كان واجداً سبيلا للتوفيق بين طمع يونابرت وأمن انجالتره لولا انهيار صحته . ولكن في يوليو ١٨٠٦ أعجزه داء الاستسقاء ، وأخنقت سلسلة من الجراحات المؤلمة في وقف سير المرض ، فتصالح مع الكنيسة الرسمية ، وفي ١٣ سبتمبر مات مبكياً عليه من أصدقائه وأعدائه ، وحتى من الملك . لقد كان أوفر رجال جيله حظاً من انحبين .

وسبقه إلى أقباء كنيسة وستمنسر بت الإبن الذى شاخ قبل أوانه . فقد وجد هو أيضاً أنه لن يستطيع احتمال خطو الحياة السياسية السريع إلا بنشرة َ السكر تنسيه همومه من حمن إلى حمن . وكانت سلامة عقل جورج الثالث القلقة مشكلة دائمة ، فكل صراع خطير في وجهات النظر بين الملك ووزيره قد يخل باتزان الرأس المتوج بأمير ويلز وصياً ، يطرد بت ويستدعى فوكس ليحل محله . وعليه فقد تخلي بت عن خططه في الإصلاح السياسي ، وسحب معارضته لتيجارة الرقيق ، حين وجد أن في هاتين المستألَّتين ، كما في كثير غيرهما من المسائل ، كان جوّرج مصمماً بروح المشاكسة على تخليد الماضيّ. وركز بت عبقريته على التشريع الاقتصادى ، الذي خدم فيه الطبقة الوسطلي الصاعدة . ثم قاد انجلتره على كره شديد - في حرب ضد من سماهم ال أمة من الملحدين »(١٥٩) ولم يحسن البلاء وزيراً للحرب . فحين خشى أن يغزو الفرنسيون أرلنده ، "حاول "مدئة الأرلنديين ببرنامج" من الوحدة البرلمانية والتحرير الكاثوليكي ، ولكن الملك تصلب ، واستقال بت (١٨٠١) . ثم عاد (١٨٠٤) لمرأس وزارته الثانية . ولم يكن كفؤاً لمقارعة نابليون ، فلما جاء نبأ نصر الفَرنسيين في أوسترلتز (٢ ديسمبر ١٨٠٥) ذلك النصر الذي جعل نابليون سيه القارة ، انهار بت جساءً وروحاً . وحمن وقع بصره على خريطة كبيرة لأوربا قال لصديق له « اطو هذه الحريطة ، فلن يكون هناك حاجة إليها ً هذه السنين العشر »(١٦٠) . ومات في ٢٣ يناير ١٨٠٦ ، فقيراً فقراً مشرفاً ، غير متجاوز السادسة والأربعين .

ثم اقتضت الحياة وقتاً أطول لتقضى على شريدان . وكان قد انضم إلى بيرك وفوكس فى الدفاع عن أمريكا وفى خوض معركة هيستنجز ، وأيد فوكس فى التصفيق للثورة الفرنسية . غير أن الزوجة التى كان سحرها و دماثة

طبعها حديثًا محببًا بين أصدقائه ، والتي جعلت من جمالها منبر خطابة لتعيينه على الظفر بكرسي في البرلمان ، هذه الزوجة ماتت بالسل وهي في الثامنة والثلاثين من عمرها (١٧٩٢) . فأنهار شريدان . وقال أحد معارفه عنه « رأيته الليلة بعد الليلة يبكى كأنه طفل »(١٣١١) وقد وجد بعض العزاء في الفتاة التي أنجبتها له ، ولكنها ماتت في السنة ذاتها . وفي شهور الحزن تلك واجه مهمة إعادة بناء مسرح درورى لين الذي لم يعد مأموناً لقدمه وتداعى مبانيه . ولكي بمول هذه العملية تحمل نفقات بأهظة . وكان قد عود نفسه العيش المترف ؟ الذي عجز دخله عن الإنفاق عليه ، لذلك استدان ليواصل أسلوب حياته . وحين كان دائنوه يحضرون إليه ليطالبوه بديونهم كان يحتفي بهم كأنهم اللوردات ، ويقدم إليهم الشراب والتحية المهذبة والنكتة الذكية ثم يصرفهم في حال من الرضي يكاد ينسي الدائن دينه . وقد ظل نشيطاً في البرلمان حتى ١٨١٢ حتن أخفق في إعادة انتخابه . وكان من قبل يتمتع بالحصانة من الاعتقال بصفته عضواً في مجلس العموم ، أما الآن فقد أطبق عليه دائنوه ، واستولوا على كتبه . وصوره ، ومجوهراته ، وأخيراً أوشكوا على حمله إلى السجن لولا أن طبيبه حذرهم من أن شريدان قلد عموت في الطريق . ثم قضي نحبه في ٧ يوليو ١٨٠٦ وهو في الحامسة والستين. وقد عاوده الغني في مأتمه ، لأن سبعة لوردات وأستمفا شيعوه إلى مقبرة e miriamy .

أما الملك نصف المجنون فقد عمر بعدهم أجمعين ، بل عمر حتى رأى انتصار انجلتره في واترلو وإن لم يعلم به . وقد أدرك بحاول عام ١٧٨٣ أنه أخفق في محاولته جعل الوزراء مسئولين أماده لا أمام البر لمان . وأضنته صراعاته الطويلة التي لم يكن كفؤ لها مع مجلس العموم ، وأمريكا ، وفرنسا . وفي ١٨٠١ و ١٨٠٤ و ١٨١٠ انتكس إلى جنونه ، وظفر في النهاية بتملك الشعبية التي حرمها أيام كفاحه ، مشوبة بالشفقة على رجل رأى انجلتره تصاب بالحزائم الكثيرة ولم يتح له أن يشهد انتصارها . وكان في موت ابنته أديليا (١٨١٠) الأثيرة لديه ما أكل القطيعة بينه وبين دنيا الواقع . وفي الممال كف بصره وبات مجنوناً جنوناً لاشفاء منه ، وظل معزولا تفرض عليه الحراسة حتى مات (٢٩ يناير ١٨٢٠) .

الفصل التاسع ولعيشرون

الشعب الانجليزى

14 - IVOT

١ - أساليب الحياة الانجلنزية

حسبنا هذا القدر عن الحكومة ، فلننظر الآن في أحوال الشعب . أولا تأمل أشكال بنيتهم . فما من شك في أن رينولدز تسامي بها ، فأظهرنا غالباً على المحظوظين حملة ألقاب النبالة . وأضنى على أجسادهم البدنية لهاء من أرواب الشرف وشاراته . ولكن استمع إلى جوته يصف الانجليز الذين شاهدهم في فاتمار ! « يا لهم من قوم ملاح الوجوه رائعي السمت! » ــ وأقلقه الخوف من أن يصرف هؤلاء البريطانيون الشبان ، المملوءون ثقة في أنفسهم ، الذين تفيض عنهم السلطة عفواً ، الفتيات الألمان عن الافتنان بالرجال الألمان(١) . وقد احتفظ كثيرون من هؤلاء الشبان بقوامهم حتى تقدم مهم العمر ، واكن الكثيرين انتفخت كروشهم وخدو دهم حين خلفوا ملاعب مدارسهم إلى لذات المائدة ، وتفتحوا كأنهم الورود الحمراء القانية ، وكافحوا في هدأة الليل ذلك النقرس الذي غذوه أثناء النهار المرح . وقد ضاع شيء من الحشونة الاليزابيثية في القصف الذي رافق عودة الملكية . أما النساء الانجلىزيات فقد أصبحن أجمل مما كن في أي وقت مضي ، على لوحات الرسامين على الأقل : قسمات دقيقة ، وشعر تجمله الأزهار والأشرطة ، وأسرار غامضة يغلفها الحرير ، وقصائد من الشعر كانها رشاقة وجلال .

وكانت فوارق الزى الطبقية فى طريقها إلى الزوال بفضل ما جد من وفرة فى الثياب القطنية التى تنتجها المصانع المتكاثرة ، ولكنها ظلت على

سالها في المناسبات الرسمية . وقد ركب اللورد ديرونتووتر إلى موضع إعدامه في سترة قرمزية وصدرية «وشاة بالذهب (٢) . أما البوارياك فكانت دولتها تدول ، ثم اختفت حين فرض بت الثاني الضرائب على المسحوق الذي يزيل رائحتها الكريهة ، ولكنها عمرت على رءوس الأطباء ، والقضاة ، والمحامين ، وعلى رأس صموثيل جونسن ؛ وقنع معظم الرجال الآن بشعرهم الطبيعي يلمد و له على أقفيتهم في ضفيره معقودة بشريط . وحوالي ١٧٨٥ الطبيعي يلمد و الرجال سراويلهم من الركبة إلى ربلة الساق ؛ وفي ١٧٩٣ تركوها تصل إلى الكاحل تقليداً للهان حيلوط الفرنسيين الظافرين ، وهكذا ولد الرجل العصري . أما النساء فظلن يغطين صدورهن بالمخرمات حتى يشرفن على الاختناق ، ولكن التنورة المعلى قة أخذت تفقد ذيوعها وعرضها ، وبدأت الفساتين تتخذ تلك الخطوط الانسيابية التي استهوتنا أيام الشباب .

أما النظافة فلم تكن من الإيمان إلا فيما ندر ، لأن الماء كان ترفا . فالأنهار جسيلة ولكنها عادة ملوثة ، وكان التيمز أشبه بالمصرف (٣) . وكان الماء يفرغ في مواسير ببيوت لندن ثلاث مرات في الأسبوع نظير ثلاثة شلنات للكوار تر (٤) ، وكان لبعض المنازل مراحيض آلية ، وقليل منها كان له حامات بماء جار . وكان معظم المراحيض (التي درج القوم على تسمية الواحد منها أريحا) خارج الأسوار ، مبنية فوق حفر مكشوفة ترسل نزها خلال التربة إلى آبار يأتي منها قدر كبير من ماء الشرب (٥) . على أن العناية بالصحة العامة أخذت نتحسن ، والمستشفيات تكثر ، وهبطت وفيات بالصحة العامة أخذت نتحسن ، والمستشفيات تكثر ، وهبطت وفيات عام ١٨٤٩ إلى واحد وأربعين عام ١٨٠٩ (١) .

ولم يكن أحد من الناس يشرب الماء إذا استطاع الحصول على شراب أكثر أمناً . وكانت الجعة تعد طعاماً ، لا غنى عنه لأى عمل شاق ، أما النبيذ فدواء مفضل ، وأما الوسكى فموقد متنقل ، وأما السكر فخطيئة عرضية ، ان لم تكن جزءاً ضرورياً لمسايرة المجتمع . قال الدكتور جونسن وأذكر الأيام التى كان فيها جميع الأشخاص المهذبين من أهل لتشفيلد

يسكرون كل ليلة ، ولم يسؤ رأى الناس فيهم لسكرهم هذا »(٧). وكان بت الثانى يحضر إلى مجلس العموم مخموراً ، واللورد كورنواليس يذهب إلى الأوبراء ثملا(٨) . وكان بعض سائقي عربات الأجرة يزيدون دخولهم بطواف الشوارع في جوف الليل والتقاط السادة «المبسوطين» وتوصيلهم لبيوتهم . ثم تناقص السكر بتقدم القرن ، واضطلع الشاى من ببعض مهمة تدفئة الأوصال وإطلاق الألسنة . وزادت واردات الشاى من مائة رطل عام ١٦٦٨ إلى أربعة عشر مليون رطل عام ١٧٨٦ (١) . وكانت مشارب القهوة ،

أما وجبات الطعام فكانت شهية ، دامية ، هائلة الحبجم . وكان الغداء يقدم حوالى الساعة الرابعة عصراً لعلية القوم ، ثم أخر شيئاً فشيئاً إلى السادسة باقتراب القرن من نهايته . وقد يهدىء رجل مستعجل جوعه بشطيرة (ساندوتش) . وقد اتخذت هذه البدعة اسمها من إيرل ساندوتش الرابع الذى ألف أن يتناول شريحتين من الخبز بينهما لحم متحاشياً قطع القار بالغداء . أما الخضروات فتؤكل على مضض . وقد قال جونسن لبوزويل في ١٧٧٧ « ان التدخين انتهت موضته » ، ولكن القوم كانوا يتناولون التبغ نشوقاً .

وكان فى وسع الرجل الانجليزى وهو على المائدة أن يشرب حتى ينطلق لسانه ، وعندها قد يضارع ألحديث نظيره فى صالونات باريس ظرفاً ويبزه جوهراً . وذات يوم (٩ ابريل ١٧٧٨) أجتمع فيه جونسن ، وجبون ، وبوزويل ، وآلن رمزى ، وغيرهم من الأصدقاء ، فى بيت السر جوشوا رينولدز ، قال الدكتور (جونسن) ملاحظاً «أشك فى إمكان جمع شمل لفيف كهذا الذى يجلس حول هذه المائدة فى باريس فى أقل من نصف سنة »(١١) . وكانت المحافل الارستقر اطية تؤثر الحديث الظريف على حديث العلماء ، وتفضل سلوين على جونسن . وكان جورج سلوين أوسكار وايالم القرن الثامن عشر . وقد طرد من أكسفورد (١٧٤٥) لأنه « زعم فى زندقته أنه يتقمص شخصية المخلص المبارك ، ولأنه سخر من سر التناول المقدس»(١١)،

ولكن هذا لم يحل بينه وبين الحصول على وظائف شرفية مجزية في الإدارة الحكومية ، أو الجلوس والنوم في مجلس العموم من ١٧٤٧ إلى ١٧٨٠. وكان له العديد من الأصدقاء ، ولكنه لم يتزوج قط . وكان ولوعاً بمشاهدة تنفيذ أحكام الإعدام ، ولكنه تغيب عن مشهد إعدام رجل كان سميا لتشارلز جيمس فوكس ، عدوه السياسي الذي كان يتطلع إلى رؤيته يتأرجح على حبي المشنقة ـ قال لا انني حريص على ألا أحضر «البروفات » أبدا »(١٢) . وقد ظل هو وهوارس ولبول صديقين حميمين طوال ثلاثة وستين عاماً دون أن تكدر صفو صداقتهما سحابة أو امرأة .

أما الذين لم يستمتعوا عناظر الإعدام فكان في وسعهم أن يتخبر وا ما طاب لهم من بين عشرات الملاهي الأخرى ، من لعبة الورق المسهاه « هويست الو مشاهدة قتال الطيور ، إلى سباقات الحفل أو النزال بين خصوم للظفر بجائزة . وكان الفقراء يبددون أجورهم في الحانات ، والأغنياء يقامرون بثر واتهم في الأندية أو البيوت الحاصة . ويقول ولبول عن جلسة قمار في بيت الليدي هر تفور د « إنني خسرت ستة وخسين جنها في لحظات » (١٣) . وقد أطلق جيمس جلراي ، في رسومه الكاريكاتورية الشهيرة على أمثال هؤلاء المضيفات « بنات فرعون » (١٤) . وكان تقبل الحسائر في هدوء أول الصفات المطلوبة في الرجل الانجليزي المهذب ، حتى ولو انتهى به الأمر إلى اطلاق الرصاص على رأسه .

ولقد كان ذلك العالم عالم الرجل ، قانونياً واجتماعياً وأخلاقياً . فكان الرجال يستمتعون بمعظم لذاتهم الاجتماعية مع غيرهم من الرجال ، ولم ينظم ناد لعضوية الجنسين حتى عام ١٧٧٠ . وكان الرجال يثبطون الثقافة والفكر في النساء ، ثم يشكون من عجز النساء عن الحديث المثقف . ومع ذلك وفقت بعض النساء في تثقيف عقولهن . فتعلمت السيدة اليزابث كارتر التكلم باللاتينية والفرنسية والإيطالية والألمانية ، ودرست العبرية والبرتغالية

ي هناك تورية في كلمة Faro التي قد تمني فرعون Pharaoh أو لعية من ألماب الورق (الفوعونية) : المترجم.

والعربية ، وترجمت ابكتيتس بدراية باليونانية ظفرت بثناء جونسن , وقد احتجت على عزوف الرجال عن مناقشة الأفكار مع النساء ، وكانت إحدى السيدات اللائى جعلن « ذوات الجوارب الزرقاء » (أى النساء المثقفات) حديث المثقفين من أهل لندن .

وقد أطلق هذا اللقب أول مرة على الاجتماعات المخلطة في بيت السيدة البرابث فزى بشارع هرتفورد بحى ما يفير . في هذه اللقاءات المسائية حظر لعب الورق وشجع النقاش في الأدب . والتقت السيدة فزى ذات يوم ببنيامين ستيلنجفليت ، الذى اشتهر فترة قصيرة بأنه شاعر وعالم نباتي وفيلسوف ، فدعته إلى حفل استقبالها القادم ، قاعتذر بأنه لا بملك ملابس تصلح لأن يحضر بها حفلة . وكان يرتدى جورباً أزرق . فقالت له «لاتهتم باللباس ، تعال لابسا جواربك الزرقاء » . و ذهب . ويروى بوزويل « ان حديثه كان غاية في الروعة حتى . . . ألف القوم أن يقولوا . . « لا نفعل شيئاً بدون الجوارب الزرقاء » ، و هكذا ثبت اللقب شيئاً فشيئاً » (١٥) ، شيئاً بدون الجوارب الزرقاء » ، و هكذا ثبت اللقب شيئاً فشيئاً » (١٥) ، هيئاً فشيئاً » (١٥) وأصبح يطلق على جهاعة السيدة فزى « جهاعة الجوارب الزرقاء » معاء روع جونسن وأصبح يطلق على جهاعة السيدة فزى « جهاعة الجوارب الزرقاء » ماء روع جونسن وأحاديثه الفخمة الطنانة .

أما «ملكة الزرق» كما لقبها جونسن فهى إليزابث روبنسن مونتاجيو . وكانت زوجة إدور د مونتاجيو ، حفيد إيرل ساندوتش الأول وقريب إدور د ورتلي مونتاجيو ، زوج السيدة مارى الهوائية الني نوهنا بها في صفحات سالفة (١٦) . وكانت البزابث مفكرة ، ودارسة ، ومؤلفة ، وقد دافع مقالها «كتابات شيكسبر وعبقريته» (١٧٦٩) في سخط عن الشاعر القومى ضد نقد فولتبر القاسي . وكانت غنية في وسعها أن تضيف زوارها على مستوى رفيع . وقد جعلت من الحجرة الصينية التي في بينها الواقع في ميدان باركلي الملتقي المحبب لمفكري لندن وحسانها ، فأم الندوة رينولدز وجونسن وبيرك وجولسمث وجاريك وهوراس ولبول وفاني ببرني وهانا مور ؛ وهناك التي الفنون بالمحامين ، والأساقفة بالفلاسفة ، والشعراء بالسفراء . وكان « الطاهي البارع » الذي استخدمته السيدة مونتاجيو يطهو لهم من الطعام وكان « الطاهي البارع » الذي استخدمته السيدة مونتاجيو يطهو لهم من الطعام

ما يشرح صدورهم جميعاً ، ولكن لم يكن يقدم للجاعة مسكر ، وكان السكر محظوراً . وكانت تلعب دور الراعية لبراعم المؤلفين ، وتنثر هباتها يمنة ويسرة . وفتح غيرها من سيدات لندن -كالسيدة ثريل ، والسيدة بوسكاوين، والسيدة مونكتون - بيوتهن للموهبة والجهال . وغدا المجتمع اللندني مزدوج الجنس ، وبدأ ينافس باريس في شهرة صالوناته وعبقريتها .

٢ – الاخلاق الانجليزية

يقول آدم سمث الى كل مجتمع رسخ فيه التمييز بين مراتب الناس يوماً رسوخاً تاماً ، كان هناك على الدوام مخططان أو نظامان للأخلاق ساريان في وقت معاً ، يمكن أن يسمى الواحد الصارم أو المترمت ، والآخر المتحرر ، أو ان شئت المتحال . أما الأول فتعجب به وتبجله عامة الشعب بوجه عام ، وأما الثاني . . . فيلتى تقديراً واعتناقاً أكثر ممن نسميهم المجتمع العصرى »(١٧) وقد وصف جون وسلى ، الذي كان ينتمي الطبقة المتزمتة ، الأخلاق الانجازية في ١٧٥٧ بأنها خليط من التهريب ، والإيمان الكاذبة ، والفساد السياسي ، والسكر ، والقار ، والغش في المعاملات ، والحداع والتحايل في المحاكم ، والحنوع في رجال الدين ، ومحبة العالم بين الكويكرز ، واختلاس أموال البر سراً (١٨) . وتلك شنشنة نعرفها منذ القدم .

وكان التمييز بين الجنسين يومها كما هو اليوم غير كامل إطلاقاً . فحاول بعض النساء أن يكن رجالا ، وكدن ينجحن في هذه المحاولة ؛ ونسمع عن حالات تنكر فيها النسوة في هيئة الرجال واحتفظن بهذا المظهر المحداع حتى مماتهن ؛ والتحق بعضهن بالجيش أو البحرية بوصفهن رجالا، وكن يسكرن ويدخن ويشتمن كالرجال ، ويقاتان في المعارك ، ويحتملن الجلد بشجاعة الرجال ال وحوالي ۱۷۷۲ انتشر الغنادير Macaronis في شوارع لندن . وكانوا شباناً أرسلوا شعورهم في خصلات معقوصة طويلة ، يلبسون ثياباً غالية ذات ألوان لافته للنظر و « يعاشرون البغايا بغير حرارة » ، يلبسون ثياباً غالية ذات ألوان لافته للنظر و « يعاشرون البغايا بغير حرارة » ، ولكنه جنس بين بين بأنهم « ضرب من الحيوان لا هو بالذكر ولا بالأثي ، ولكنه جنس بين بين بين الأعدام ان اكتشفت وثبت ارتكابها .

وقد زكا المعيار الأخلاق المزدوج. فكانت مئات المواخير ترفه عن المرأة المرجال المنتفخين، واكن هؤلاء الرجال كانوا يسمون انعدام العفة فى المرأة جريمة لا يكفر عنها غير الموت. فانظر إلى جولد سمث الرقيق يقول؛ « إذا قدنت امرأة جميلة إلى اتيان الحاقة ثم اكتشفت بعد الأوان أن الرجال خوافون - فأى تميمة تستطيع أن تهدىء اكتئابها، وأى حيلة يمكن أن تحمحو ذنها؟ لا حيلة تجدى لإخفاء ذنها، ولمواراة عارها عن أعين الناظرين، ولإتاحة الندم لحبيها وإشعاره بالوجيعة - لا حيلة إلا الموت» (٢١).

وقد نصحوا بالزواج الباكر واقياً من هذه الكوارث وأجاز القانون زواج البنات في الثانية عشرة ، والصبيان في الرابعة عشرة . وتزوج معظم نساء الطبقات المتعلمة صغاراً وأجلن انحرافاتهن ، ولكن المعيار المزدوج كان يكبح جماحهن . استمع إلى جونسن يقول في الزنا (١٧٦٨) : هان اختلاط الأنساب لب هذه الجريمة ، فالمرأة التي تحنث بعهود الزواج أشد اجراماً من الرجل الحانث بعهوده . حقا ان الرجل مجرم أمام الله ، ولكنه لا يؤذي امرأته أذى بالغا جداً ان لم يهما ، أي إذا تسلل مثلا إلى مخدعها لفرط في شهوته . على الزوجة يا سيدي ألا يسوئها هذا كثيراً . ولن تحاول اصلاح حال زوجها ببذل المزيد من الاهمام بإرضائه ، سيدى ، تحاول اصلاح حال زوجها ببذل المزيد من الاهمام بإرضائه ، سيدى ، ان الرجل لن يترك زوجها في مالة واحدة من مائة حالة ، ويذهب الله مومس ، ما لم تهمل زوجته في امتاعه »(٢٢) .

وكانت الفكرة المسلم بأنها شيء عادى تماماً في حلقة بوزويل وأصحابه هي أن يختلف الرجال إلى المومسات بين الحين والحين . وكان الزنا في الطبقة الارستقراطية - وحتى في الأسرة المالكة - واسع الانتشار . فكان الدوق (م ٨ - قصة الحضارة ، ج ٢٢)

جرافتن يعاشر نانسي بارسونز علانية وهو كبير الوزراء ، ويصحبها إلى الأوبرا على مرأى من الملكة (٢٢) . أما الطلاق فنادر ، ولا سبيل للحصول عليه إلا بقانون برلماني ، ولما كان هذا يكلف «عدة آلاف من الجنهات، فإنه كان ترف الأغنياء ، ولم يسجل في الفترة من ١٦٧٠ إلى ١٨٠٠ غير من فإنه كان ترف الأغنياء ، وكان الظن بوجه عام أن أخلاق العامة خير من أخلاق أشرافهم ، ولكن جونسن ذهب إلى العكس (١٧٧٨) : «لايقل أخلاق أشرافهم ، ولكن جونسن ذهب إلى العكس (١٧٧٨) : «لايقل الزنا والحيانة الزوجية بين الزراع عنهما بين النبلاء» و «على قدر ما لاحظت، كلما علا مقام السيدات واز ددن ثراء ، كن أفضل تهذيباً وأكثر عفة »(٢٠). وقد صور أدب ذلك العصر الفلاح ، كما نرى في فيالمنج وبير نز ، يشارك كل نهاية أسبوع تقريباً في الحفلات الصاخبة ويسرف في الشراب ، وينفق نصف أجره في الحانات ، وبعضه على المومسات . لقد كانت كل طبقة تأثم وفق طرائقها ومواردها .

وكان الفقراء يقتتلون بقبضات أيديهم وبالنبابيت ، والأغنياء بالطبنجات والسيوف . وكانت المبارزة مسألة تتصل بالشرف فى طبقة النبلاء . فقد بارز فوكس آدم ، وشلبرن فولرتن ، وبت الثانى تيرنى ؛ وكان عسيراً على المرء أن يجوز حياة النبالة دون جرح واحد على الأقل . وتشهد القصص الكثيرة على هدوء السادة البريطانيين ورباطة جأشهم فى هذه اللقاءات . وقد أكد اللورد شلبرن لشاهديه اللذين ساورهما القلق حين أصابه جرح فى أصل فخذه «لست أظن أن الليدى شلبرن سيزيدها هذا الجرح سوءا »(٢٦).

وشر من تحلل الأخلاق الجنسية ما شاع من ضراوة الاستغلال التسناعى: ذلك الاستهلاك القاسى للحياة الإنسانية فى سبيل التكالب على الأرباح ، وافقار واستخدام الأطفال فى سن السادسة فى المصانع أو تطهير المداخن ، وافقار الآلاف من الرجال والنساء فقراً مدقعاً يكرههم على بيع أنفسهم إلى عبودية لا أجر لها نظير الرحلة إلى أمريكا ، والحاية الحكومية لنجارة الرقيق باعتبارها مصدراً غالباً من مصادر ثروة انجلتره .

وكان التجار يبحرون إلى أفريقيا من لفربول وبرستل ولندن ــ كما

ويشحنونهم من هولنده وفرنسا - فيشترون الزنوج ويقتنصونهم ، ويشحنونهم إلى جزر الهند الغربية ، ويبيعونهم هناك ، ثم يعودون إلى أوريا بشحنات رابحة من السكر أو التبغ أو الروم . وبحلول عام ١٧٧٦ كان التجار الانجليز قد حملوا إلى أمريكا ثلاثة ملايين من العبيد ، يضاف إلهم ومربح ماتوا في الرحلة وقذف بهم في البحر . وقد منحت الحكومة إعانة سنوية قدرها ومربحا جنيه للشركة الأفريقية وخليفها «الشركة المنظمة» لدعم قلاعهما ومحطاتهما في أفريقيا ، محجة أنهما «أنفع ماكونه تجارنا من شركات لهذه الجزيرة» (١٧٧٠) . وحظر جورج الثالث (١٧٧٠) على حاكم فرجينيا «أن يوافق على أى قانون محرم أو يعوق استبراد شحنات العبيد على أى وجه »(٢٧١) . وفي ١٧٧١ كان في المجلتره نحو أربعة عشر ألف زنجي جلبهم سادتهم المستعمرون أو أبقوا منهم ، وقد استخدم بعضهم خدماً في البيوت دون أن يكون لهم حتى في تقاضي الأجور (٢١١) ، وبيع البعض في مزادات علنية ، كما حدث في لفربول عام ١٧٦٦ . على أن محكة في مزادات علنية ، كما حدث في لفربول عام ١٧٦٦ . على أن محكة أرض انجلتره قضت في ١٧٧٢ بأن العبد يصبح حراً تلقائياً في اللحظة التي يطأ فيها أرض انجلتره فنده المناس العبليرية قضت في ١٧٧٢ بأن العبد يصبح حراً تلقائياً في اللحظة التي يطأ فيها أرض انجلتره (٢١١) .

ثم تنبه ضمير انجلتره ببطء إلى التناقض بين هذه التجارة وأبسط أوامر الدين أو الأخلاق . فندد بها ألمع العقول في بريطانيا : جورج فوكس ، ودانيال ديفو ، وجيمس طومسن ، ورتشرد ستيل ، والكسندر بوب ، ووليم بالى ، وجون وسلى ، ووليم كوبر ، وفرنسيس هتشسن ، ووليم روبرتسن ، وآدم سمث ، وجوسيا ودجوود ، وهوراس ولبول ، وصموئيل جونسن ، وادهوند بيرك ، وتشارلز جيمس فوكس . أما أول معارضة منظمة للرق فقد قامت بها طائفة الكويكوز في انجلتره وأمريكا ؛ فني منظمة للرق فقد قامت بها طائفة الكويكوز في انجلتره وأمريكا ؛ فني المحمية « لإغاثة وتحرير العبيد الزنوج في جزر الهند الغربية ، ولتثبيط تجارة الرقيق على ساحل أفريقيا »(٢٢) . وفي ١٧٨٣ ألف جرانفل شارب لجنة التعجيل بإلغاء تجارة الرقيق ؛ وفي ١٧٨٩ بدأ وليم ولبرفورس حملته الطويلة في مجلس العموم لإنهاء التجارة الانجليزية في العبيد . وقد أقنع

التجار المجلس المرة بعد المرة بتأجيل مشروعه ، ولم يصدر المجلس القا ون الذى حرم على أى سفينة أن تحمل عبيداً من أى ثغر فى الممتلكات البريطانية بعد أول مايو ١٨٠٧ ، أو لأى مستعمرة بريطانيه بعد أول مارس ١٨٠٨ ، لا عام ١٨٠٧ .

أما في ميدان الأخلاق السياسية فإن انجلتره كانت الآن في الحضيض . فقد زكا نظام الدوائر الانتخابية العفنة ، وعرض الدهاقنة من ولاة الهند السابقين لها أثماناً باهظة . وقاء أسف فرانكان أسفاً شديداً على نشوب الحرب الأمريكية لسبب غريب : « لم لم يتركوني أمضى في طريقي ؟ لو أنهم (أي المستعمرين) أعطوني ربع المال الذي أنفقوه على الحرب ، لحصلنا على استقلالنا دون أن نريق قطرة دم . كنت أشترى البرلمان كله ، وحكومة بريطايا بأسره (١٤) . واستشرى الفساد في الكنيسة ، والجامعات ، والقضاء ، والوظائف المدنية ، والجيش والبحرية ، وهبالس الملك . وكان النظام العسكرى أشد صرامة منه في أي بلد أوربي آخر (٢٥) ربما باستثناء بروسيا ، فإذا سرح المقاتلون لم يتخذ أي اجراء لتيسير انتقالهم إلى حياة نافعة ماترمة بالقانون .

أما الأخلاق الاجتماعية فقد تأرجحت بين الطيبة الأصيلة في الفرد الانجليزي ووحشية الغوغاء المستهترة . وقد وقعت في الفترة من ١٧٦٥ إلى ١٧٨٠ تسع فتن كبرى ، وكلها تقريباً في لندن ، وسنرى مثلا منها بعد قليل . وكانت الحشود تهرول للفرجة على مشهد الشنق كأنهم في يوم عيد ، وقد يرشون الجلاد ليعنف في جلد سجين (٣٦) . وكان قانون العقوبات أشد القوانين صرامة في أوربا . أما اللغة في جميع الطبقات تقريباً فكانت تنحو إلى العنف والسوقية . واشتبكت الصحف في معارك رهيبة من القدح والافتراء . وكان الكل تقريباً يقامرون ، ولوفي اليانصيب القومي ، والكل تقريباً يشملوا .

واتحدت عيوب الحلق الانجليزى مع صفته الأساسية ــ وهي النشاط الشديد والعافية العارمة . وقد أنفقها الفلاح وعامل المصنع في العمل الشاق ،

وأبدتها الأمة في كل أزمة إلا واحدة . فن هذه العافية انبثقت الشهية المفرطة ، وروح المرح ، واللجوء إلى المومسات والمشاجرات في الحانات والمبارزات في الميادين ، وعنف المناقشات البرلمانية ، والقدرة على المعاناة في صمت ، ومفاخرة كل انجليزى بأنه بيته قلعته التي لايسمح باقتحامها إلا بمقتضى القانون . وحين هزمت انجلتره في هذا العصر ، كان الذي هزمها هم الانجليز الذين از درعوا في أمريكا ذلك الولع الانجليزى بالحرية . وقد لاحظت مدام دوفان وضوح الفروق بين الأفراد في الانجليز الذين التقت بهم ، والذين لم تبصر معظمهم قعل . قالت «كالهم نسبج وسلم» ، ولا تجد منهم اثنين على شاكلة واحدة . أما نحن (الفرنسيين) فعلى النقيض منهم تماماً ، فإذا رأيت فرداً من حاشيتنا فكأنك رأيت الكل «٢٧» . وقد وافق على رأبها هوراس ولبول فقال «من المؤكد أنه ما من بلد آخر ينجب كما تنجب المجاتره هذا العدد الكبير من الشخصيات المنفردة المتميزة «٢٨» ثم انظر إلى الرجال الذين رسمهم رينولدز : فهم لاينفقون إلا في الاعتزاز بوطنهم وطبقهم ، وفي تورد وجوههم ، وفي تصديهم الجسور للعالم . لقد كانت سلالتهم سلالة قوية حقاً .

٣ -- الإيمان والشك

ظلت الجاهير الانجليزية وفية لعقيدتها المسيحية في مختلف صورها. وكان أوسع الكتب قراءة بعد الكتاب المقدس «الأعياد والأصوام» تصنيف نلسن. وهو دليل للسنة الكنسية (٣٩). وقد طبع كتاب جونسن وصلوات وتأملات » الذي نشر بعد وفاته أربع طبعات في أربع سنين. وكان الدين في الطبقات العليا بحظى بالاحترام بوصفه وظيفة اجتماعية ، ومعواناً على الأختلاق ، وذراعاً للحكومة ، ولكنه كان قد فقد تصديق الفرد له في دخيلة نفسه وضاع كل سلطان له على السياسة . وكان الملك يعين الأساقفة ، أما القساوسة فيعينهم كبار ولاك الأرض ويجرون عليهم أرزاقهم . وكان هجوم الربوبيين على الدين قد هدأت فورته إلى حد مكن بيرك من أن يتساءل في ١٧٩٠ « من ممن ولدوا في السنين الأربعين الأخيرة

قرأ كلمة واحدة مماكتبه كولاً ، وتولاند ، وتندال ، وتشب ، ومورجن، إلى آخر تلك السلالة التي سمت نفسها أحرار الفكر؟ » (٤٠) .

ولكن إذا لم يكن أحد قد انبرى للرد عليه فريما لأن هؤلاء المتمردين كانوا قد كسبوا المعركة ، وأن المتعملين لم يبالوا الموضوعات القديمة لكونها قد بت فيها وماتت . وقد وصف بوزويل جياه في ١٧٦٥ (ناسياً عامة الشعب) بأنه «عصر اشتد ولع الناس فيه بالشكوكية حتى لكاأنهم يفاخرون بتضييق دائرة إيمانهم ما استطاعوا »(١٤) . وقد رأينا سلوين يسخر من الدين في أكسفورد ، وولكس في مدمنام آبي ، وقد روت الليدي هستر ستانهوب أن بت الإبن « لم يذهب إلى الكنيسة قط في حياته »(٢٤) . ولن يكن فرضاً كي الواعظ أن يكون مؤمناً ما يعظ . كتب بوزويل في ١٧٦٣ يقول «بين رجال الدين كثيرون من غير المؤمنين الذين إذ رأوا الدين مجرد نظاام سياسي فهم ينظرون إلى الوظيفة الكهنوتية ذات الدخل نظرتهم إلى أي وظيفة مدنية ، ويسهمون بجهودهم للإبقاء على هذا الوهم المفيد »(٤٣) . يقول مدنية ، ويسهمون بجهودهم للإبقاء على هذا الوهم المفيد »(٤٣) . يقول مدنية ، ويسهمون بجهودهم للإبقاء على هذا الوهم المفيد »(٤٣) . يقول مدنية ، ويابة القويمة ، ومواد الإيمان ، يوقعها رجال الدين العصريون بزفرة أو بابتسامة »(٤٤) .

وقد أتاحت الأندية الحاصة تخفيفاً من الامتثال العلني لعقيدة الكنيسة. فانضم كثيرون من الطبقة الارستقراطية لمحفل أو آخر من محافل الماسون الأحرار. وقد أدانت هذه المحافل الإلحاد لسخفه، واشترطت في أعضائها إيماناً بالله، ولكنها غرست فيهم التسامح في الحلافات القائمة على غير ذلك من عقائد الدين (٥٤). وفي جمعية برمنجهام القصرية كان رجال الصناعة من أمثال ماثيوبولتن وجيمس وات وجوسيا ودجوود يستمعون دون فزع الى هرطقات جوزف بريستلي وإرازمس داروين (٢٦). على أن ضجة الربوبية كانت قد ولت، وقبل جميع أحرار الفكر تقريباً هدنة لايتدخاون المعتماها في الدعوة للإيمان ما دامت الكنيسة تغضى شيئاً ما عن الإثم. وتجنبت الطبقات العليا الإنجليزية حبما فطرت عليه من حس بالنظام والاعتدال الطبقات العليا الإنجليزية حبما فطرت عليه من حس بالنظام والاعتدال خلك التطرف المستهتر الذي اندفعت إليه حركة التنوير الفرنسية، فقد أدركت

ما بين الدين والحكم من وحدة حميمة ، وأوتيت من القصد ما عصمها من إحلال نظام بوليسي لا آخر له محل أخلاقية غيبية ؛

وإذ كان الأساقفة الانجليكان الآن خداماً للدولة كما كان الكرادلة الكاثوليك، فقد رأوا أن لهم الحق في قسط من متع الدنيا. وقد هجاكوبر في أبيات لاذعة (١٤٠) رجال الدين الذين كانوا يتهافتون تهافت رجال السياسة على الوظائف الدينية الأكثر مغنماً أو الملحقة بوظائفهم ؛ ولكن غير هؤلاء كثيرون عاشوا حياة العكوف الهاديء على واجباتهم ، وعديدون كانوا المدافعين الأكفاء المتبحرين عن الإيمان . وقد كشف كتاب بالى «مباديء الفلسفة الأخلاقية والسياسية» (١٧٨٥) عن روح سمحة ذات أفق واسع وتسامح عقيدي ، وعرض كتابه «البراهين على المسيحية» (١٧٩٤) عرضاً مقنعا البرهان القائم على القصد في الكون . وقد لتى الترحيب في صفوف الأكليروس رجال ذوو ميول للتحرر الفكري ما داموا يعظون بجوهر الدين ويكونون القدوة الأخلاقية في مجتمعاتهم (١٤٨) .

أما المنشقون على الكنيسة الإنجليكانية - من معمدانيين ومشيخيين ومستقلين (بيورتان) - فقد تمتعوا بالتسامح الديني ماداموا متمسكين بمسيحية التثليث ؛ ولكن حظر شغل الوظائف السياسية أو الحربية ، أوالالتحاق بجامعة أكسففورد أو كمبردج ، على من لايعترف بالكنيسة الإنجليكانية وموادها التسع والثلاثين . واستمر انتشار المثودية بين الطبقات الدنيا . وفي ١٧٨٤ فصمت هذه الكنيسة عراها الواهية مع الكنيسة الرسمية . ولكنها كانت أثناء ذلك قد بثت «الحركة الإنجيلية» في قلة من رجال الدين كانت أثناء ذلك قد بثت «الحركة الإنجيلية» في قلة من رجال الدين الانجليكان ، الذين أعجبوا بزعيمها وسلى ، ووافقوه على أن الإنجيل ينبغي أن يبشر به بالضبط كما سلم إلينا في العهد الجديد ، دون تنازلات للنقد العقلاني .

وظل تذكر إنجلتره لمؤامرة البارود والثورة الكبرى ، وحكم جيمس الثانى ، يبتى فى سجلات الدولة على تلك القوانين القديمة التى شرعت ضد اتباع كنيسة روما الكاثوليكية . ولم يعد أكثر هذه القوانين يطبق ، ولكن

معوقات كثيرة ظلت مفروضة على الكاثوليك . فهم مثلا لايستطيعون شراء أو وراثة أرض شرعياً إلا بالتحايل القانونى ويدفع ضريبة مضاعنة على أملاكهم . وقد حظر عليهم الحدمة فى الجيش والبحرية ، واحتراف المحاماه ، والتصويت أوالترشيح للبرلمان ، وجميع المناصب الحكومية . ومتع ذلك كان عددهم فى از دياد . وفى ١٧٨٦ كان منهم سبعة من كبار النبلاء ، واثنان وعشرون بارونيتاً و ١٥٠ « جنتاماناً » . وكان يحتفل بترتيل القداس فى البيوت الحاصة ، ولم يسجل غير حالتين أو ثلاث من حالات الاعتقال عقاباً على هذه الجريمة طوال الستين عاماً التى حكمها جورج الثالث .

وفى ١٧٧٨ قدم السر جورج سافيل للبر لمان مشروع قانون هدفه التخفيف عن الكاثوليك» فهو يبيح شراء الكاثوليك للأرض ووراثهم لها، والتطوع في القوات المسلحة دون التخلي عن مدههم. وأجيز المشروع، ولم يلق معارضة تذكر من الأساقفة الإنجليكان في مجلس اللوردات. ولم يكن ينطبق إلا على انجابره، ولكن في ١٧٧٩ - اقترح اللورد نورث تطبيقه على اسكتلنده. فلما بلغ نبأ هذا الاقتراح اقليم السهول الاسكتلندية، اندلعت الفتن في إدنبره وجلا سجو (يناير ١٧٧٩)، وأحرقت عدة بيوت يسكنها الكاثوليك وسويت بالأرض، ونهبت وحطمت حوانيت التجار الكاثوليك، كذلك هوجمت بيوت البروتستنت الذين أعربوا عن عطفهم على الكاثوليك منل المؤرخ روبرتسن - ولم يخمد أوار الفتنة إلاحين أذاع قضاة إدنبره أن قانون التخفيف عن الكاثوليك لن يطبق على اسكنلنده.

ثم تبنى عضو اسكتلندى فى البرلمان يدعى اللورد جورج جوردن قضية « لابابوية فى انجلتره » ففى ٢٩ مايو ١٧٨٠ رأس اجتماعاً لـ « جمعية البروتستنت » التى خططت لمسيرة جاهبرية لتقديم ملتمس بإلغاء قانون التخفيف الصادر فى ١٧٧٨ . وفى ٢ يونيو أحاط ستون ألف رجل يرتاءون أشرطة زرقاء معقودة بقبعاتهم بمبنى البرلمان واعتدى على كئير من الأعضاء وهم فى طريقهم إلى المبنى ، وخطمت مركبات اللوردات ما ندنميلد وثيرلو، وستورمونت ، ووصل بعض اللوردات النبلاء إلى كراسهم بغير باروكاتهم

شعثاً ير تعدون خوفاً (٤١). و دخل جور دن وثمانية من أتباعه مجلس العموم ، وقدموا ملتمساً ، قيل إنه يحمل ، ، ، ، ١٠ توقيع ، يدعو لإلغاء القانون ، ويطالب بإجراء عاجل هو البديل الوحيد لغزو الغوغاء ، وغلقوا جميع الأعضاء ، وأرسلوا في طلب الجند لكبح جاح الغوغاء ، وغلقوا جميع الأبواب ، وأعلن قريب بلحور دن أنه قاتله في اللحظة التي يقتحم فيها القاعة دخيل ، ثم وافق المجلس على رفع الجلسة حتى ٢ يونيو . ووصل الجند وأفسحوا طريقاً الأعضاء ليعودوا إلى بيوتهم ، وأتلفت محتويات كنيستين كاثوليكيتين تخصان قساوسة سردينيين وباقاريين ، وكوم أثاثهما في نار أشعلت في الشوارع ، ثم تفرق الجمع ، ولكن في ٥ يونيو نهب القائمون بالشعب كنائس أجنبية أخرى وأحرقوا عدة بيوت خاصة .

وفى ٦ يونيو عاد الغوغاء إلى النجمع ، واقتحموا سجن نيوجيت ، وأطلقوا سراح السجناء ، واستولوا على ترسانة سلاح ، وساروا وهم مسلمحون مخترقين شوارع العاصمة . وتحصن النبلاء بمتاريس في بيوتهم . وهنأ هوراس ولبول نفسه على حمايته دوقة في «قلعته » بميدان باركلي (٥٠٠) . وفي لا يونيو بهب وأحرق المزيد من البيوت ، واقتحم الرعاع معامل تقطير الحمور ، وأطفأوا ظمأهم بغير قيود ، واحترق نفر ، بهم وهم رقود سكارى في الأبنية المحترقة . ورفض قضاة لندن المخول لهم وحدهم السلطة القانونية على الحرس البلدي أن يأمروهم بإطلاق النار على الجمع . واستنفر جورج الثالث مايشيا المواطنين ، وأمرهم بإطلاق النار كلما استعمل الرعاع العنف أو هددوا باستعاله . وظفر عضو البلدية جون ولكس بالعقو من الملك ، وفقد شعبيته لدى الجاهير ، إذ امتعلى جواداً وانضم إلى المليشا في محاولة تفريق ولقد شعبيته لدى الجاهير ، إذ امتعلى جواداً وانضم إلى المليشا في محاولة تفريق الجمع . فاما هاجم المشاغبون المليشيا أطلقوا عليهم الرصاص فقتلوا منهم الجمع . فاما هاجم المشاغبون بالفرار .

وفى ٩ يونيو اندلعت الفتنة من جديد ونهبت البيوت وأحرقت ــ سواء الكاثوليكية أو البروتستنتية ، ومنع جنود الإطفاء من إخاد النيران(٥١) ، وأخمد الجند الفتنة بعد أن قتل فيها ٢٨٥ رجلا وجرح ١٧٣ ؛ وقبض على

۱۳۵ من المشاغبين ، وشنق واحد وعشرون . وقبض على جوردن وهو يفر إلى اسكتلنده ، وأثبت أنه لم يكن له ضلع فى حوادث الشغب ، فأفرج عنه ، وحصل بيرك على موافقة مجلس العموم على إعادة تأكيد قانون التخفيف عن الكاثوليك فى انجلتره ، ووسع قانون صدر فى ۱۷۹۱ التسامح الشرعى فى شئون العبادة والتعلم الكاثوليكيين ، ولكن الكنائس الكاثوليكية حظر عليها أن يكون لها برج أو جرس (٥٢) .

٤ – بلاكستون وبنتام والقانون

زعم فقيه ضليع أن « نشركتاب بلاكستون « التعليقات » يعد من بعض الوجوه أبرز حدث فى تاريخ القانون » (٥٣) وهذا رأى فيه تحيز للوطن ، ولكنه يعيننا على بيان مبلغ الرهبة والإجلال اللذين كان الطلاب المتحدثون بالإنجليزية ، حتى عصرنا هذا ، يتناولون بهما كتاب « تعليقات على قوانين انجلتره » الذى نشره وليم بلاكستون فى أربعة مجلدات وألنى صفحة فى المجلتره » الذى نشره وليم بلاكستون فى أربعة مجلدات وألنى صفحة فى محتبه ، وقد اثنى عليه القراء رغم حجمه هذا أو بسببه ، أثراً جليلا من آثار العلم والحكمة ، فكان كل لورد يقتنيه فى مكتبه ، وأحبه جورج الثالث حباً جماً بوصفه تمجيداً للملوك .

أما بلاكستون هذا فكان ابن تاجر لندنى أتاح له ثراؤه أن يعلم ابنه فى اكسفورد ثم يرسله إلى « المدل تمبل » ليمارس المحاماه — وقد ردت محاضراته فى اكسفورد (١٧٥٣ — ٦٣) تناقضات القوانين وسخافاتها إلى شىء من النظام والمنطق ، ثم بسطت النتيجة بوضوح وتشويق . وفى ١٧٦١ أنتخب عضواً فى البرلمان ، وفى ١٧٦٣ عين محامياً عاماً للماكة شارلوت ، وفى ١٧٧٠ بدأ خدمته قاضياً فى محكمة الدعاوى العامة ، وإذ كان مدمناً للدرس كارهاً للحركة ، فقد أصابه تحلل هادىء تدريجي ولكنه سابق لأوانه ،

وكان لرائعته الكبرى فضائل محاضراته : الترتيب المنطق ، والعرض الناصع ، والأسلوب الرشيق . وقد امتدحه خصمه اللدود جريمي ينتام ،

لأنه الرجل الذى «علم القضاء أن يتكلم لغة الدارس والجنتلمان ، وهذب ذلك العلم العصبي ، ونفض عنه غبار المنصب ونسيج العناكب» (٤٥٠ . وقلد عرف بلاكستون القانون بأنه « قاعدة للعمل يمليها كائن أعلى »(٥٠٠ ، وكان يدين بتصور مثالى مستقر للقانون ، يراه مؤديا في مجتمع ما الوظيفة التي تؤديها قوانين الطبيعة في العالم ؛ وكان ميالا إلى التفكير في قوانين انجلتره على أنها تضارع قوانين الجاذبية في جلالها وخلودها .

وقد أحب انجلتره والمسيحية على الصورة التي وجدهما عليها ، وماكان ليسلم بأى عيب في واحدة منهما . وكان أكثر سنية من الأسقف واربرتن ، وأكثر ملكية من جورج الثالث . « ليس ملك انجلتره أكر قاض للأمة فيحسب ، بل هو بالضط القاضي الوحيد لها . الذي له أن يرفض أى مشر وعات قوانين ، ويبر م أى معاهدات ، ويعفو عن أى جرائم شاء ، إلا إذا كان الدستور قد نص بصراحة أو يحكم النتيجة المنطقية الواضحة على استثناء أو قيد ما »(٥٠) ووضع بلاكستون الملك فوق البر لمان وفوق القانون . فليس الملك «غير قادر على ارتكاب الحطأ فحسب ، بل القانون فوق الملك «غير قادر على ارتكاب الحطأ فحسب ، بل عتى على التفكير الحطأ » — وهي عبارة عنى بها بلاكستون أنه ليس هناك قانون فوق الملك عكن أن يدان به الملك . ولكنه أميج كبرياء انجلتره بأسرها حين عرف « الحقوق المطلقة لكل انجليزى : حق الأمن الشخصي ، وحق حين عرف « الحقوق المطلقة لكل انجليزى : حق الأمن الشخصية ، وحق الملكية الشخصية » (٥٠) .

وقد سر جيل بلاكستون سروراً عظيماً بتصوره القانون الانجليزى نظاهاً صالحاً على اللدوام لأنه في النهاية مبنى على الكتاب المقدس بوصفه كلمة الله ، ولكن هذا التصور ثبط تطوير القضاء الانجليزى وإصلاح قانون العقوبات والسجون ؛ غير أن من مفاخره أنه امتدح جهود هوارد الى بنظا لتحسين الأحوال في السجون البريطانية (٥٨) .

وقد فهم هوارد المسيحية لا على أنها نظام قانونى بل نداء للقلب . ذلك أن الأحوال فى السجن المحلى أفزعته حين عين مأموراً فى بدفورد (١٧٧٣) فالمأمور ومساعدوه لا رواتب لهم ، ورزقهم على ما يقتضون من السجناء من رسوم ؛ فكان السجن إذا قضى مدة عقوبته لا يفرج عنه إلا بعد أن يدفع جميع الرسوم المطلوبة منه ، وكان الكثيرون يظلون رهن السجن شهوراً بعد أن تدبن للمحكمة براءتهم . وقد وجد هوارد في رحلاته من مقاطعة إلى مقاطعة مظالم مماثلة أو أسواً . فكان المدينون الذين يقصرون في الوفاء بدينهم ، والمذنبون لأول مرة ، يلقون معاً في مكان واحد مع مدمني الجريمة . وكان أكثر السجناء يوثقون بالأغلال التي تثقل أو تخف حسب الرسم الذي يدفعونه . وكانت جراية السجين في اليوم خيراً ثمنه بنس أو بنسان ، فإذا أراد وزيداً من الطعام فعليه أن يدفع ثمنه أو يعتمد فيه على الأقرباء أو الأصدقاء . أما الماء فجرايته للسجين ثلاثة بنسات في اليوم للشرب والاغتسال . ولا يزود السجناء بوسائل للتدفئة في الشتاء ، أدا في الصيف فهوية لاتذكر . وكان النتن الذي يفوح من هذه الززانات من الشدة نحيث ظل لاصقاً بثياب هوارد بعد خروجه منها بزمان . وكانت «حمى السجون» وغيرها من الأمراض بعد خروجه منها بزمان . وكان البعض عوت بالجوع البعليء (١٩٥٠) . وفي سجن نيوجيت بلندن كان خسة عشر إلى عشرين سعيناً ينزلون حجرة طوطا شلائة عشر وعرضها خسة وعشرون قدماً .

وفى ١٧٧٤ قدم هرارد للبرلمان تقريره عن خسين سجناً زارها ، ووافق مجلس العموم على قانون يشترط الإصلاحات الصحية فى السجون ، وتوفير الرواتب للسجانين ، والإفراج عن جميع السجناء الذين لم تجد هيئة المحلفين الكبرى شكاوى مقدمة للمحكمة ضدهم . وفى ١٧٧٥ – ٧٦ زار هوارد سجون القارة ، فوجد سجون هولنده خيرها تجهيزاً وترفقاً نسبياً بالسجناء ، ومن أسوئها سجون هانوفر التي محكمها جورج الثالث . وقد أيقظ ضمير الأمة من سباته نشر كتاب هوارد «حالة السجون فى انجلتره وويلز . . . ووصف لبعض السجون الأجنبية » (١٧٧٧) . فوافق البرلمان على تخصيص صندوق لـ «مؤسستين إصلاحيتين» تبذل فيهما محاولة لإصلاح السجناء بالمعاملة الفردية والعمل الحاضع الملاحظة ، والتعليم الديني . واستأنف هوارد رحلاته ، وروى نتائجها في طبعات جديدة من كتابه .

ومات (١٧٩٠). ولم تثمر جهوده للإصلاح إلا نتائج متواضعة. فقانون الملاه معظم السجانين والقضاة. ولم تظهر أوصاف سجون لندن فى ١٧٧٤ أهمله معظم السجانين والقضاة. ولم تظهر أوصاف سجون لندن فى ١٨٠٤ و ١٨١٧ أى تحسين منذ عصر هوارد ، «لعل الأحوال أصبحت أسوأ لا أحسن »(١٠) ، وكان على الإصلاح أن ينتظر. ووصف دكنز لسجن نيو مارشالسيا فى قصته «دوريت الصغرة» (١٨٥٥.

أدا جريمي بنتام فإن جهوده المتنوعة لإصلاح القانون والحكومة والتعليم بذل أكثرها بعد هذه الفترة ، ولكن كتيه «مقال صغير عن الحكومة» (١٧٧٦) مكانه هنا ، لأنه في المقام الأول نقد لبلاكستون . فقد احتقر عبادة الفقيه للتقاليد الموروثة ، وذكر أن «مارسخ الآن كاىيوماً بدعة »(١١) ، ونزعة المجافظة الحاضرة إنما هي تبجيل للراديكالية الماضية ؛ إذن فالذين يدعون المعالمة المجافزة المتغيير . « في ظل حكومة القوانين ما هو شعار المواطن الصالح ؟ أن يطيع في دقة وأن ينفذ في حرية » (١٢) . وقد رفض بنتام رأى بلاكستون في السيادة الملكية ؛ فالحكومة الصالحة توزع السلطات ، وتشجع كلا منها على كبح شطط غيرها ، وتسمح بحرية الصحافة ، والتجمع والمعارضة السلميتين . والثورة في نهاية المطاف قد تحدث للدولة ضرراً أقل مما بحدثه الحنوع المبلد والثورة في نهاية المطاف قد تحدث للدولة ضرراً أقل مما بحدثه الحنوع المبلد للطغيان (١٣) . وقد نشر هذا الكتيب سنة الإعلان الأمريكي للاستقلال .

وقد شرح بنتام فى هذا المقال ذاته «مبدأ السعادة الأعظم» الذى أطلق عليه جون ستيوارت مل فى ١٨٦٣ اسم «مذهب المنفعة». «أن أعظم سعادة لأكبر عدد هو مقياس الحق والباطل» (٦٤)، وينبغى الحكم على جميع المقتر حات والممارسات الأخلاقية والسياسية بمقتضى «مبدأ المنفعة» هذا، لأن «وظيفة الحكومة أن تزيد من سعادة المجتمع» (٢٥). وقد اقتبس بنتام «مبدأ السعادة» هذا من هلفتيوس، وهيوم، وبريستلى، وبكاريا، (٢١) وتكونت وجهة نظره العامة من أثراءته لجاعة الفلاسفة (٢٠).

وفى ١٧٨٠ ألف كتاب «مقدمة لمبادىء الأخلاق والتشريع» الذى نشره فى ١٧٨٩ ، وضمنه عرضاً لأفكاره أكثر تفصيلا وفلسفة . وقد رد

كل فعل واع إلى الرغبة فى اللذة أو الخوف من الألم ، وعرف السعادة بأنها « الاستمتاع باللذة ، والأمان من الألم » (٦٨). ولاح أن هذا يبرر الأنانية المطلقة ، غير أن بنتام طبق مبدأ السعادة على الأفراد كما طبقه على الدول . فهل أفضى فعل الفرد إلى أعظم قدر من السعادة له ؟ فى رأيه أن الفرد فى المدى البعيد ينال أعظم لذة أو أقل ألم بتوخيه الإنصاف مع اخوانه البشر .

وقد مارس بنتام ما بشر به ، لأنه كرس حياته لسلسلة طويلة من مقترحات الإصلاح: التصويت العام للذكور البالغين المتعلمين ، والاقتراع السرى ، والبرلمانات السنوية ، وحرية التجارة ، والنظافة الصحية العامة ، وتحسين أحوال السجون ، وتطهير القضاء ، وإلغاء مجلس اللوردات ، وتحديث القانون وجمعه وتنسيقه في لغة مفهومة لغير القانونيين ، وتوسيع القانون الدولي (وبنتام هو مخترع هذا المصطلح) (١٩٠١). وقد خرج إلى النور الكثير من هذه الإصلاحات في القرن التاسع عشر ، وأكثر الفضل في ذلك لمجهود « اتباع مذهب المنفعة » و « الراديكاليين الفلاسفة » من أمثال جيمس وجون ستيوارت مل ، وديفد ريكاردو ، وجورج جروت .

كان بنتام آخر صوت من أصوات حركة التنوير ، والمعبر بين فكر القرن الثامن عشر المحرر وإصلاحات القرن التاسع عشر . ولقد وثق بالعقل ثقة أكثر حتى من ثقة جاعة الفلاسفة به ، وظل عزباً لآخر حياته مع أنه كان أحب الرجال وألطفهم . وحين مات (٦ يونيو ٢٨٣٢) وهو في الرابع والثمانين أوصى بأن تشرح جثته في حضرة أصدقائه . فشرحت ، ومازال هيكاه محفوظاً في الكلية الجامعية بلندن ، مرتدياً ثياب بنتام المألوفة (٢٠٠٠). وغداة موته وقع الملك «قانون الإصلاح» التاريخي الذي جسد الكثير من مقترحاته .

ه -- المسرحالتمثيل

كان هذا النصف الثانى من القرن الثامن عشر غنياً فى المسرح فقيراً فى الدراما . فقد شهد لفيفاً من أروع الممثلين فى التاريخ ، ولكنه لم ينجب غير

كاتبين مسرحيين اثنين أفلتت أعمالهما من منجل الحاصد: شريدان الذي ودعنّاه منذ هنيهة ، وجولد سمث الذي سيختص بركن تحت سماء الأدب . وركما كان هذا القحط في التمثيليات الجادة سبباً ونتيجة للإحياء الشكسبيري الذي استمرحتي نهاية القرن .

وقد عانى الكتاب المسرحيون من أذواق النظارة . فقد كان هناك نقاش كشر للتقنية والفن التمثيلين ، ونقاش قليل للتقنية والفن التأليفيين . وكان أجر المؤلف ، وهو في الغالب مكافأته المادية الوحيه ، حصيلة الحفلة الثالثة ، وإن كان هناك حفلة ثالثة . على أن بعض الممثلين والممثلات أثروا ثراء رؤساء الوزارة . وكان في استطاعة الهتافين المأجورين أن يقضوا على أى مسرحية جيدة بافتعالهم الضوضاء المعاديَّة ، أو أن بجعلوا المسرحية الحقيرة تنجح نجاحاً مثيراً . ولم يظفر بعروض تمتد عشرين ليلة في موسم واحد إلا أكثر المسرحيات حظاً . وكانت الحفلات تبدأ في السادسة أو السادسةُ والنصف . وتحتوى عادة على مسرحية من ثلاث ساعات ، وتمثيلية هزلية ساخرة « فارص » أو إبمائية « بانتومام » . أما المقاعد فتكلف من شلن إلى خمسة ، ولا حجز إلا بإرسال خادم يشترى التذكرة ويشغل المقعد حتى محضر السيد أو السيدة . وكانت كل المقاعد بنوكا بغير ظهور ^(٧١) ، وكان بعض النظارة المقربين بجلسون على خشبة المسرح حتى أنهى جاريك هذا العبث المنكر (١٧٦٤) . أما الإضاءة فكلها بالشموع في ثريات « تظل مضاءة طوال البرنامج . وكانت الملابس قبل عام ١٧٨٢ هي ملابس القرن الثامن عشر الانجلمزية دون اعتبار لزمان المسرحية أو مكانها . فكان كاتو ، وقيصر ، ولير ، يبدون في سراويل للركبة وشعور مستعارة .

واز دهر المسرح ، سواء فى لندن أو فى « الأقاليم » ، رغم معارضة رجال الدين ومنافسة الأوبرا والسرك . وكانت بات وبرستل ولفربول ونتنجهام وما نشستر وبرمنجهام ويورك وإدنبره ودبلن تملك مسارح جيدة ؛ وكان لبعضها فرقها الحاصة ، وإذ كانت الفرق الكبرى تجوب البلاد ، فإن كل مدينة تقريباً شهدت التمثيل الجيد . وقد أثارت لندن المنافسة الحادة بين مسرحين رئيسيين . فني ١٧٥٠ مثل : كلاهما «روميو وجوليت» كل

ليلة فى ذات الأسبوعين ، وأدى الأدوار الرئيسية سبر انجو بارى وسوزانا كبر فى مسرح كوفنت جاردن ، وجاريات ومس بيلامى فى مسرح دوررى لمن . ثم كان لصموئيل فوت مسرحه الصغير فى هايماركت ، حيث تخصص فى التقليد الهجاء ، وكانت تقليداته لجاريات شقاء طال أمده فى حياة ديفد الم

ولم تشهد خشبة المسرح الانجابزى قط من قبل هذا العدد الغفير من الممثاين الأفداذ. وقد استهل تشارلز ماكلين هذا العصر المجيد في ١٧٤١ بإخراجه تمثيليات شيكسبير ؛ وكان أول ممثل قدم شيلوك شخصية جادة وإن ظل وغداً لا يرحم (ولم يمثل شيلوك بشيء من العطف حتى جاء هنرى لرفنج). ثم اختتم جون فليب كمبل هذا الإحياء الشكسبيرى الذى استغرق قرناً كاملا. وكانت أعظم ساعات تجليه حين مثل هو وأخنه ساره مسرحية مكبث على مسرح درورى ابن في ١٧٨٥.

وازدانت خشبة المسرح الآن بنفر من الممثلات الجديرات بالذكر .

منهن بعج وفنتن التي وهبت الجال المثير في قوامها وطلعتها ، ولكنها عاشت عيشة منحلة ، وأصابتها النقطة في منتصف التمثيلية (١٧٥٧) رماتت قبل أوانها غير متجاوزة السادسة والأربعين (١٧٦٠) . ثم كتى كلايف التي ظلت تمثل مع فرقة جاريك اثنتين وعشرين سنة ، وقد أدهشت لندن بأخلاقها التي كانت مضرب المثل ، وبعد أن هجرت خشبة المسرح (١٧٦٩) عاشت مسر هانا برتشار د فكانت تحتل مكان الصدارة بين الممثلات التراجيديات قبل أن تبزها مسز سيدونز في أداء دور الليدى مكبث ؛ وقد أفنت عمرها في التمثيل ، ولم تقرأ كتاباً قط (فيا روى) ؛ وقد وصفها جولسن بأنها بالهاء ملهمة » (٢٢١) ، ولكنها عمرت بعد الكثيرات من الحسان ، وظلت ممثل حتى قبل موتها ببضعة شهور . وتألقت مسز فرانسس آبنجتن في أدوار بياتريس وبورشيا ، وأوفيليا ، وديدمونه ، ولكن أشهر أدوارها كان دور بياتريس وبورشيا ، وأوفيليا ، وديدمونه ، ولكن أشهر أدوارها كان دور الليدى تيزل في مسرحية « مدرسة الفضائح » ، وقد اكتسبت مارى روبنسن اسمها الشعبي « برديتا » بغضل اجادتها تمثيل ذلك الدور في «قصة الشتاء» ؛

وكانت خليلة لأمير ويلز وغيره من العشاق الأقل شأناً ، وصورها رينولدز وجينزبرو ورومني .

أما ربة المسرح الواعية بقدرها فكانت ساره كمبل سيدونز . ولدت لممثل جوال في خان بويلز (١٧٥٥) ، وتزوجت في الثامنة عشرة بالممثل وليم سيدونز ، ثم لمعت وهي في التاسعة عشرة في مسرحية أوتواي (فينيسيا المصونة » . ثم استخدمها جاريك بعد سنة ، ولكن النقاد حكموا بأن « قدراتها لاترق إلى مستوى المسرح اللندني» . ونصحها هنري وودوارد الذي كان بمثل الأدوار الهزلية لجاريك بأن تعود إلى مسارح الريف فترة . ففعلت ، وظلت ست سنوات تمثل فى البنادر . فلما أن دعيت ثانية إلى درورى لىن عام ۱۷۸۲ ، أدهشت كل إنسان بتطورها ممثلة . وكانت البادئة بارتداء زى العهد الذي تمثله في أدوارها . ولم يلبث جاريك أن فضلها في تمثيل الأدوار الشكسبيرية ، وبهتت لندن من الجلال والأسى اللذين سمت بهما بدور الليدى مكّبت . وقد اكتسبت حياتها الخاصة احترام وصداقة كبار معاصرتها ، وكتب جونسن اسمه على هدب ثوبها في اللوحة التي صورها فيها رينولدز ربة للمأساة ، وقد وقع من نفسه « بالغ تواضعها وكياستها » حين زارته^(٧٣) . وواصل اخوان وأخت لها واثنتان من بنات اخوتها مشاركة أسرة كمبل في المسرح حتى ١٨٩٣ . وبفضلها وبفضل جاريك ارتفع مقام الممثلين الاجتماعي ، حتى في بلد كانجلتره جعل من الفوارق الطبقية روح الحكومة وأداتها .

(ب) جاريك

كل الذين عرفوا أخبار جونسن يذكرون أن ديفد جاريك ولد فى التشفيلد (١٧٣٦) ، والتحق بمدرسة جونسن فى ايديال (١٧٣٦) ، ورافقه فى هجرتهما التاريخية إلى لندن (١٧٣٧) . وإذ كان يصغر جونسن بسبع سنين ، فإنه لم يكسب قط صداقة جونسن الكاملة ، لأن أكبر الرجلين سنأ لم يستطع أن يغفر لديفد كونه ممثلا وغنياً .

(م ٩ - قصة الحضارة ، ج ٢٤)

فلما بلغ جاريات لندن انضم إلى أخيه فى استيراد النبيذ وبيعه . واقتضاه هذا زيارات متكررة للحانات ، وهناك التقى بالممثلين ، فاستهواه حديثهم ؛ وتبع بعضهم إلى ابسويتش حيث سمحوا له بلعب أدوار صغيرة . وتعلم فن التمثيل بسرعة فائقة حتى اضطلع بعد قليل بنمثيل الدور الرئيسي في « رتشر د الثالث » في مسرح غير مرخص بجود مانز فيلدز بالطرف الشرقي للندن. وقد استطاب ذلك الدُّور لأنه كأن ضئيل الحجم مثل الملك الأحدب ، ولأنه استمتع بالموت على خشبة المسرح وقد لتى أداؤه من حسن الاستقبال ما جعله مهجر تجارة الخمور ، الأمر الذي أخزى أقاربه في لتشفيلد وأحزنهم . ولكن وَلَم بت الأب ذهب وراء الكواليس لهنئه . أما الكسندر بوب ، الذي كان صاحب عاهة مثل رتشرد ، فقد قال لمشاهد آخر ، « إن هذا الفي لم يكن له نظير قط ، ولن يكون له منافس أبدا »(٧٤). فهنا ممثل سكب كل جسمه وروحه في الدور الذي يؤديه ؛ ممثل تقمص رتشرد الثالث بوجهه وصوته ويديه وهيكله المحطم وعقله الماكر وأهدافه الشريرة ؛ ممثل لايكف عن لعب دوره حين يتكلم الأخرون ، وينساه بمشقة إذا ترك خشبة المسرح . وسرعان ما غدا حديث رواد مسارح لندن ، فذهب علية القوم لمشاهدته ، وتعشى معه اللوردات ، وكتب توماس جراى يقول ﴿ في جودمانز كفيلدز اثنا عشر دوقاً كل ليلة »(٧٥) وأعلن آل جاريك يلتشفيلد في زهو قرابة ديفد لهم .

ثم جرب بعد هذا دور لير (١١ مارس ١٧٤٢) ، ففشل ؛ فلقد كان فيه من نشاط الحركة ما منعه من تمثيل دور شيخ في الثمانين ، ولم يكن قد اكتسب وقار الملوك . على أن الفشل هذبه وتبين أنه عظيم النفع له . فأقلع عن لعب الدور حينا ، ودرس المسرحية ، ودرب نفسه على تعبيرات سحنة لير التعس ، ومشيته الهزيلة ، وبصره المضعضع ، ونبراته الحادة الباكية . وفي ابريل عاود التجربة . ورأى النظارة أنه تغير تماماً ، فبكوا وهتفوا ، ذلك أن جاريك خلق دوراً آخر من الأدوار التي ستذكر الناس باسمه قرابة قرن من الزمان . وصفق الناس جميعاً إلا جونسن الذي انتقد التمثيل زاعماً أنه عرد بانتومايم ، وهوراس ولبول الذي زعم أن في تعبيرية جاريات غلوا ،

وجراى الذى أسف على الهبوط من الانضباط الكلاسيكى إلى الانفعالية والعاطفية الرومانتيكيتين . وشكا الدارسون من أن جاريك لم يمثل نصاً شكسبيرياً خالصاً بل طبعة مراجعة منقحة ، أحياناً بقلم جاريك نفسه ؛ فنصف أبيات رتشرد الثالث كما مثلها كتبه كولى كبر (٧١) ، وآخر فصل فى « هاملت » كما مثله قد غير فيه وبدل ليقدم خاتمة رقيقة للمأساة .

فى ذلك الموسم (١٧٤١ - ٤٧) العب جاريات ثمانية عشر دوراً - وهو عمل جبار يدل على ماكات خارقة فى التذكر والتركيز . وكان إذا مثل امتلأ المسرح برواده ؛ فإذا لم يكن له دور خلا نصفه . وعانت المسارح المرخصة من تناقص روادها . وأكره مسرح جود مانز فيالمز بتدابير من وراء الستار على أن يغلق أبوابه . فوقع جاريات لموسم ١٧٤٧ - ٤٣ عقداً مع مسرح درورى لين حين أسقط فى يده بدون خشبة المسرح ، نظير هن حنيه - وكان راتباً قياسياً لممثل . ثم رحل إلى دبلن أثناء ذلك لموسم الربيع . وكان هندل قد استهوى أهل المدينة لتوه بأوراتوريو و المسيا ، (١٣ ابريل ١٧٤٢) ، فغزاها الآن جاريات وبج وافنجتن بشكسبير . فلما عادا إلى لندن أقاما فى معيشة واحدة ، واشترى جاريات خاتم الخطبة . ولكن عاظها منه شحه . و غاظه منها إسرافها . فبدأ يسائل نفسه أى زوجة تراها عنبعثة من ماضى بج الخلط . واحتفظ بالخاتم ، ثم افترةا (١٧٤٤) .

ولقد كان تمثيله في درورى لين استهلالا لعهد جديد في الفن. كان يبذل لكل دور يؤديه قصارى طاقته وحرصه المتواصل على أن تتوافق كل حركة من حركات جسمه وكل نبرة من نبرات صوته مع شخصية الدور، ولقد بث الحيوية كالها في رعب مكبث وفزعه ، حتى ظل هذا الدور، أكثر من أى من أدوارة الأخرى ، باقياً في ذاكرة الشعب . وأحل محل الأسلوب الحطابي الذي جرى عليه قدامي التراجيديين كلاماً أكثر طبيعية . وقد أحرز حساسية في تعبير الشخصية كانت تنغير مع أيسر تغيير في التفكير أو المزاج في النص . قال جونسن الاحظا بعد سنوات ، « إن ديفد يبدو أكثر سناً مما هو بكثير ، لأن وجهه كانت التهديد ضعف مهمة أي رجل آخر ، فهو سناً مما هو بكثير ، لأن وجهه كانت التهديد ضعف مهمة أي رجل آخر ، فهو

لا يستقر أبداً »(٧٧) . ثم هناك تعدد قدراته ، فقد لعب الأدوار الكوميدية تقريباً بكل العناية والكمال اللذين بذلهما في لعب دور مكبث أو هملت أولير ،

وبعد أن قضى جاريك خسة مواسم ممثلا وقع (٩ ابريل ١٧٤٧) عقداً يقسم إدارة درورى لين بينه وبين جيمس ليسى : فيضطلع ليسى بالأعمال الإدارية ، ويختار جاريك التمثيليات والممثلين ويدير البروفات . وخلال فترة إدارته التى امتدت تسعة وعشرين عاماً أخرج خساً وسبعين مسرحية مختلفة ، وكتب هو نفسه مسرحية (بمشاركة جورج كولمان) ، وراجع أربعاوعشرين تمثيلية لشكسير ، وألف عدداً كبيراً من المقدمات ، والحواتيم ، والفارصات، وكتب الصحف مقالات غفلا من الإمضاء تدعم عمله وتشيد به . وكان يقدر المال ، وكيف اختياره للمسرحيات وفق أعظم قدر من السعادة لأعظم عدد من رواد المسرح . وقد أحب التصفيق كما لابد أن يحبه الممثلون والكتاب ور تب الأدوار ليحظى بأكثره . وكان رأى ممثليه أنه مستبد نحيل ، وشكوا ور تب الأدوار ليحظى بأكثره . وكان رأى ممثليه أنه مستبد نحيل ، وشكوا من أنه يغمطهم أجورهم بيها هو يثرى . ولقد أقر النظام والانضباط بين أفراد فيهم غيرة وإفراط في الحساسية ويشرف كل مهم على العبقرية أو يطيل التفكير فيها . وكانوا يندمرون ، ولكن أبهجهم أن يبقوا معه ، لأنه ما من فرقة أخرى أبلت هذا البلاء الحسن في التصدى لرياح الحظ لائمه ما من فرقة أخرى أبلت هذا البلاء الحسن في التصدى لرياح الحظ وتقلبات الدوق .

وفى ١٧٤٩ تزوج جاريك إيفا ماريا فامجل ، وهي راقصة من فيينا قدمت إلى انجلتره باسم « الآنسة فيولليت » وظفرت بالتصفيق والاستحسان الحار على أدائها في باليهات الأوبرا . وكانت كاثوليكية تقية ، وظلت كذلك ، وقد ابتسم جاريك لاعتقادها بقصة القديسة أورسولا والأحد عشر ألف عذراء (٢٨) ، ولكنه احترم إيمانها لأنها عاشت أمينة لناموسه الأخلاق . ولقد فعلت الكثير بمحبها ووفائها لتخفيف التوتر الذي تنطوى عليه حياة الممثل المدير . فأغدق ثراءه عليها ، واصطحها في سياحات بالقاهرة ، الممثل المدير . فأغدق ثراءه عليها ، واصطحها في بيته اللندني على أدلني وابتاع لها بيتاً غالياً في قرية هامتن . وهناك ، وفي بيته اللندني على أدلني تراس ، كان يستضيف زائريه في بذخ ، وأسعد الكثير من اللوردات وكبار تراس ، كان يستضيف زائريه في بذخ ، وأسعد الكثير من اللوردات وكبار

الأجانب أن ينزلوا ضيوفاً عليه . وهناك كان يقصف ويمرح مع فاتى بيرتى . وآوى هانا مور .

وفى ١٧٦٣ اعتزل التمثيل إلا فى المناسبات الخاصة . قال « الآن سأقعد وأقرأ شكسبر » (٧٩) . وفى ١٧٦٨ اقترح وخطط وأشرف على أول مهرجان لشكسبير فى ستر اتفور د - أن - ايفن . وواصل إدارته لدرورى لين ، ولكنه وجد غضبات الممثلن و شاجر اتهم تز داد ضغطاً على أعصابه الشائحة . وعليه فنى مطلع عام ١٧٧٦ باع نصيه فى الشركة لرتشرد برنسلى شريدان ، وفى ٧ مارس أعلن أنه سيتقاعد بعد قليل . وظل ثلاثة أشهر بعد هذاالإعلان يقوم بتمثيل الوداع لأدواره الحبيبة و يحظى بسلسلة من الانتصارات لعل ممثلا آخر لم يعرفها قط على امتداد التاريخ . وقد أثار رحيله عن خشبة المسرح من لحديث فى لندن قدر ما أثارته الحرب مع أمريكا . وفى ١٠ يونيو المسرحة بإعانة مالية وهبها لصندوق الممثلين العجزة .

ومد له فى الأجل ثلاث سنين أخر . ثم مات فى ٢٠ يناير ١٧٧٩ بالغا الثانية والستين . وفى أول فبر اير حمل جثمانه إلى كنيسة وستمنتسر على أكتاف أفراد من أرفع نبلاء بريطانيا ، و وه رى ركن الشعراء عند قدمى تمثال شكسبر .

٦ - لندن

بدت لندن أول مرة لجونسن (١٧٣٧) في صورة ملؤها الاشمئزاز الشديد الغيور على الفضيلة .

« الحقد هنا يأتمر مع السلب وسوء الحظ ، ويثور رعاع أحياناً ، ويشب
 حريق أحياناً ، وطغام أوباش يختبئون هنا .

ويجوس محام يلتمس فريسة ، وبيوت هاوية ترعد من فوقك ، وأمرأة كافرة تغرقك حديثاً يزهق روحك (٨٠) .

⁽٠) الليدي ماري ورتلي مونتجيو ؟

هذه بالطبع كانت بعض جوانب لندن اختيرت وقوداً لغضب الشباب الذي لم يجد له مكاناً بعد .

ولكن جونسن وصف لندن بعد ذلك بثلاث سنوات بأنها «مدينة اشتهرت بالثراء والتجارة ووفرة الخيرات وبكل لون من ألوان الكياسة والأدب ، ولكنها تعج بأكوام القدارة التي لو رآها إنسان متوحش لأخذته الدهشة »(٨١). ذلك أن السلطات البلدية في ذلك الحين كانت تترك مهمة تنظيف الشوارع للمواطن ، الذي أوصى بأن يحتفظ بالمظهر الأنيق للرصيف أو التراب – أمام منزله ، وفي ١٧٦٢ رتبت قوانين وستمنستر للرصف تنظيف البلدية للشوارع ، وجمع القامة ، ورصف الطرق الرئيسية وترميمها، وإنشاء نظام للمجاري تحت الأرض ، وسرعان ما نهجت أقسام أخرى من للندن هذا النهج ، فكانت الطرقات المرتفعة تحمى المشاة ، والبالوعات تصرف مياه الشوارع ، وشقت الشوارع الجديدة في خطوط مستقيمة ، وبنيت مياه الشوارع . وشقت الشوارع الجديدة في خطوط مستقيمة ، وبنيت البيوت بناء أصلب وأمتن ، وأطلقت العاصمة الوقور رائحة ألطف .

وخلت المدينة من مصلحة عامة المحريق ، ولكن شركات التأمين احتفظت بفرق خاصة للإطفاء بالخراطيم ، الحد من خسائرها . وكان تراب الفحم والضباب أحياناً يتضافران ليلبدا المدينة بغطاء قاتم صفيق يستحيل على المرء معه أن يميز صديقه من عدوه . فإذا انجات السهاء أشرقت بعض الشوارع الحوانيت الزاهية . وفي حي الستر اند كانت أكبر وأغنى المتاجر في أوربا تعرض وراء نوافذها منتجات نصف العالم . وغير بعيد منها قامت مئات الحوانيت التي تشغى بعشرات الحرف ، ثم انبثت هنا وهناك الفواخير ومصانع الزجاج ودكاكين الحدادين ومعامل الجعة . وأسهمت ضوضاء الصناع والتجار ، والعربات والجياد ، والباعة الجائلين والمغنين في الطرقات ، في ضجيج الحياة وفي الإحساس بها . فإذا أراد المرء مكاناً أهداً وهواء أنقي في وسعه أن يمشي الهوينا في حديقة سانت جيمس ، أو يتطلع إلى السيدات الفاتنات يطوحن تنانير هن الفضفاضة ذات اليمين وذات الشمال ويعرضن أحذيتهن الحريرية في البلمل . وفي الصباح يستطيع المرء شراء الحليب الطازج من فتيات محابن الأبقار على عشب الحديقة . وفي المساء قد

بجوس كبوزويل محثاً عن فتاة من بنات الهوى أو ينتظر هبوط الليل الذى يستر كثرة من الأوزار . وأكثر بعداً ناحية الغرب يستطيع أن يركب جواداً أو عربة فى هايد بارك . ثم هناك منتجات اللهو الكبرى . فوكسهول محشودها الزاهية ، وأفدنة حدائقها ومماشها المشجرة ، ورانلاج بقاعتها الفسيحة المدرجة ، حيث عزف موتسارت وهو طفل فى الثامنة .

وكان للفقر اء مشارب للجعة ، وللطبقتين الوسطى والعايا أندية ، وللجميع حانات . فكان هناك حانة «البورز هد» و «المايتر » حيث كان يتعشى الحان الأكبر (جونسن) ، وحانة الجلوب الحبيبة إلى قلب جولد سمث ، وحانة الشيطان التي رفهت عن نفر من مشاهر الرجال من (بن) جونسن إلى (صموئيل) جونسن . وكان هناك مكانان باسم « تبركس هد » (رأس التركيي) أحدهما حانوت قهوة في الستر اند ، والآخر حانة في شارع جرار د ، التركيي) أحدهما حانوت قهوة في الستر اند ، والآخر حانة في شارع جرار د ، أصبحت مقراً له « النادي » . وكانت النساء مختلفن إلى الحانات كالرجال ، وبعضهن معروضات للبيع . وفي أندية كنادي هوايت أو نادي ألماك (الذي أصبح نادي بروكس) كان سراة القوم يسطيعون الشراب ولعب القمار في خلوة مع نفر مختار . ثم هناك المسارح بكل ما تتيحه منافساتها من إثارة ويبعثه نجومها من تألق ومهاء .

وقامت المواخير على مقربة من المسارح. فشكا الوعاظ من أنه «إلى التمثيليات والفواصل الموسيقية المذكورة تختاف عادة أعداد غفيرة من سفلة المقوم وعاطليهم وشذاذهم ، وبعد أن ينتهى التمثيل ينطلقون إلى بيوت اللمعارة »(١٨٠). وكانت أكثر الطبقات التى في طاقتها الاختلاف إلى المومسات تتعامل معهن تعامل الزبائن الدائمين ، وتجمع على الأغضاء عن هذه العادة باعتبارها لا محيص عنها في الحالة الراهنة لتطور الذكور. وكان هناك بعض الغواني الملونات اللاتي اجتذبن الزبائن حتى من طبقة النبلاء. ويصف بوزويل اللورد يمبر وك وقد أنهكت قواه بعد ليلة قضاها في ماخور السود (١٨٥).

واستمر وجود الأحياء الفقيرة المزدحمة ، ولم يكن أمراً غير عادى أن تعيش أسرة من أسر الطبقات الدنيا في حجرة واحدة من حجرات المبنى .

وكان أفقر القوم يسكنون أقباء رطبة غير مدفأة ، أو عليات يتسرب الماء من أسطحها ؛ والبعض ينامون على أسرة فى الجدران وفى مداخل البيوت أو تحت السقائف . قال جونسن للآنسة رينولدز إنه « وهو عائد إلى مسكنه نحو الساعة الأولى أو الثانية صباحاً كثيراً ما رأى أطفالا فقراء ينامون على العتبات والأكشاك وأنه ألف أن يضع بنسات فى أيديهم ليشتروا مها فطورهم » (١٩٠) . وأخبر قاض جونسن أن أكثر من عشرين لندنياً فى الأسبوع يموتون جوعاً (١٥٠) . وكانت الأوبئة تتفشى فى المدينة بين آن وآن . ومع ذلك ازداد سكانها من ٩٠٠,٠٠٠ فى المدينة بين آن والن . ١٨٠٠ مر ما بسبب هجرة الفلاحين الذين لا يملكون أرضاً ، وبسبب نمو التجارة والصناعة .

وغص التيمز وأرصفته بالسفن التجارية وشحناتها . كتب معاصر يقول « إن سطح التيمز بأكمله يغص بصغار السفن ، والصنادل ، والزوارق، والمراكب الخفيفة ، الغادية الرائحة ، وتحت الكبارى الثلاثة غابة من الصوارى تمتد أميالا بطولها حتى ليخيل إليك أن سفن العالم كله قد احتشدت هنا »(٧٨) . وقد أضيف كبريان جديدان في هذه الفترة .: بلاكفرايرز وباترسي . وقد رسم المصور كاناليتو الذي قدم إلى لندن من البندقية (٧٤٧ و ١٧٤١) مناظر بهية للمدينة وللهر ، وأتاحت النسخ المطبوعة من هذه المناظر للأوربيين المتعلمين التعرف على نمو لندن التي أصبحت أهم ثغر في العالم المسيحي .

ولم يعرف التاريخ منذ أيام روما القديمة مدينة بلغت هذه المبلغ من الاتساع والثراء والتعقد (باستثناء القسطنطينية). في قصر سانت جيمس الملك والملكة وحاشيتاهما والبلاط ومراسمه ؛ وفي الكنائس الأساقفة السمان يتمتمون بعبارات منوهة ، والمصلون المتضعون يستريحون من عناء الواقع ويطلبون العون الإلهي ، وفي البر لمان اللوردات وأعضاء مجلس العموم عارسون لعبة السياسة وبياذقهم أرواح البشر ؛ وفي قصر العمدة يضع العمدة ومعاونوه ذو البرة الرسمية اللواقح الحاصة بالكنائس والمواخير ، ويتساءلون عن السبيل إلى السيطرة على الوباء القادم أو شغب الغوغاء التالى ؛ وفي الحوانيت الجنود يقامرون ويفسقون وينجسون الهواء ؛ وفي الحوانيت

الحياطون يقوسون ظهورهم ، والسباكون يستنشقون الرصاص ، والصاغة والساعاتيون والأساكفة والحلاقون والحارون يهرولون لتلبية مطالب السيدات والسادة ؛ وفى جراب ستريت أو فليت ستريت الكتاب المأجورون يتملقون زبائهم ، ويسقطون الوزارات ، ويتحدون الملك ؛ وفى السجون رجال ونساء يموتون بالعدوى أو يرقون إلى جرائم أشد نكرا ، وفى المبانى الحقيرة والأقباء قوم جياع عاثرو الحظ مهزومون يستكثرون من أشباههم في شوق وبغر توقف .

ورغم هذا كله أحب جونسن وكاتب سيرته لندن . فقد أعجب بوزويل مد الحرية والنزوات . . . والشخصيات العجيبة ، وبما في دنيا التجارة واللهو من شدة الزحام والعجلة والصخب ، وبالعدد الغفير من الملاهي العامة ، والكنائس الرفيعة والأبنية الباذخة ، ورضى المرء وهو ينفذ ما يحلو له من خطط دون أن يعرفه أو يلحظه أحد «(٨٨) ... هذا الانغار في الزحام انغاراً حامياً حاناً للشخصية المجهولة . أما جونسن الذي استطاب وعتى والتدفق الشديد لحديث لندن » فقد حسم الأمر بسطر واحد كان حجة في بابه «إذا مل إنسان لندن فقد مل الحياة »(٨٩) .

. . .

الفصل الشيكا توك

عصر رينولسدز ۱۷۵٦ --- ۹۰

١ - الموسيقيون

أولعت انجلتره بالموسيقي الرائعة ، ولكنها عجزت عن إنجابها .

لقد أكاثر تذوقها . فني اللوحة التي رسمها زوفاني و أسرتاكوبر وجوره نرى الدور الذي لعبته الموسيقي في البيوت الراقية . ونسمع عن مئات المغنين والعازفين الذين جمعوا معاً لحفلة تخايد ذكرى هندل في ١٧٨٤ . وقد أعلنت والمورننج كرونكل » في عدد ٣٠ ديسمبر ١٧٩٠ اعلاناً الشهور التالية عن سلسلة من وحفلات موسيقية يؤديها المحترفون » ، وسلسلة أخرى من وحفلات للموسيقي القديمة » ، و وحفلات موسيقية للسيدات المتبرعات في أمسيات الآحاد ، وعن أوراتوريوات مر تبن في الأسبوع ، وست حفلات مفلات للموسيقي السمفونية يقودها المؤلف بشخصه بوزف هايدن (١) . وهذا ينافس ثروة لندن الموسيقية اليوم . وكما أن البندقية ألفت من اليتامي فرقاً للإنشاد ، فكذلك كان وأطفال المبرة » في كتدرائية القديس بولس محيون حفلات موسيقية سنوية كتب هايدن عنها يقول :

« لم تؤثر في أى موسيقى أخرى في حياتى هذا التأثير الشديد » (٢)، وكانت الحفلات الموسيقية والأوبرات الحفيفة تقدم في قاعة رانيلاج وفي حدائق ما ريلبون . وقدمت اثنتا عشرة جمعية من هواة الموسيقيين حفلات عامة . وذاع حب الانجليز للموسيقى ذيوعاً اجتذب الكثير من العازفين

والمؤلفين إلى الجزيرة ــ جيمنياني ، وموتسارت ، وهايدن . ويوهان كرستيان باخ ؛ ومكث فيها باخ ولم يرحل عنها .

وفتر الميل إلى الأوبرا الجادة فى انجلتره بعد أن أتخمها هندل. ثم عاد شيء من التحمس لها حين استهل جوفانى مانتزولى موسم ١٧٦٤ بأوبرا «اتسيو»، وقد وصف برنى صوته بأنه «أقوى وأضخم سوبرانو سمع على مسرحنا منذ فارينللى» (آ) وكان هذا على ما يبدو آخر انتصار للأوبرا الإيطالية فى انجلتره فى ذلك القرن. فلما احترقت دار الأوبرا الإيطالية فى انجلتره فى ذلك القرن. فلما وتمنى ألا يعاد بناؤها أبدا (٤).

وإذا كان العهد قد خلا من المؤلفين الموسيقيين الجديرين بالذكر فإنه أنجب مؤرخين موسيقيين بارزين صدرت أعمالهما فى ذات السنة (۱۷۷٦) أو سنة العجائب » التي ظهر فيها كتاب « اضمحلال وسقوط الدولة الرومانية » و « ثروة الأمم » . فضلا عن الإعلان الأمريكي للاستقلال . فكتاب السر جون هو كنز ذو الأجزاء الحمسة « التاريخ العام لعلم الموسيقي وممارسته » عمل ينبيء عن دراسة مدققة ، ومع أنه هو نفسه لم يُكن موسيقياً (إذ كان محامياً عاماً ثم قاضياً) فإن معاييره ثبتت وسط تقلبات الرأى الناقد . أما المؤرخ الثانى « تشارلز بىرنى » فكان عازف أرغن فى كتدرائية القديس بولس وأكثر معلمي الموسيقي زبائن فى انجلتره . وقد أكسبته طلعته الوسمية وشخصيته المحبوبة فضلا عن ثقافته المتعددة صداقة جونسن وجاريك وبيرك وشريدان وجبون ورينولدز ــ الذى رسم له لوحة جذابة دون أن يتقاضي عنها أجرآ ^(٥) . وقد جاب أرجاء فرنسا وأُلمانيا والنمسا وإيطاليا ليجمع المواد لكتابه «التاريخ العام للموسيقي » . وتكلم كلام خبر على المؤلَّفين الموسيقيين الذين كانوا يومها على قيد الحياة . و-والى ١٧٨٠ قال ان « شيوخ المرسيقيين يشكون من غلو شبابهم ، وشبابهم يشكو من جفاف الشيوخ وخشونتهم »(١).

٢ --- المعماريون

اشتبك البناءون الانجليز الآن فى منافسة ساخنة ببن الإحياء القوطى والإحياء

الكلاسيكي . ذلك أن بهاء الكتدراثيات القديمة ، وفخامة الزجاج الملون الآثارية ، والأطلال المكسوة باللبلاب والمتخلفة من أديرة العصر الوسيط فى بريطانيا ، كل أولئك حفز الخيال ليصور العصور الوسطى في صورة الكمال ، وتوافق مع الانتقاض الرومانتيكي المتزايد على طراز الثنائيات الكلاسبيكية ، والأعمَّدة الجامدة ، والقواصر الثقيلة . فاستخدم هوراس و لبول سلسلة من معارى المرتبة الثانية ليعيدوا بناء بيته « ستروبرى هل » في تو بكنام بطراز وحلية قوطيين (١٧٤٨ – ٧٣) ، وأنفق أعواماً من الاهمام البالغ ليبجعل من بيته الحفيظ على الطراز المضاد للطراز البلاديوى . وكان يضيف إليه الحجرات عاماً بعد عام حتى اكتمل له منها اثنتان وعشرون وبلغ طول إحداها ـ وهي « قاعة الفنون » التي ضمت مجموعات تحفه --خمساً وستين قدماً . وغلب عليه استعال الشرائح الخشبية المكسوة بالجص بدلًا من الحجر . ويتضم لنا ــ حتى من أول نظرة ــ ما هذا الطراز من هشاشة قد تغتفر في الحاية الداخلية ولكنها لا تغتفر في البناء الحارجي . وقد و صف سلوین قصر ستروبری هل هذا بأنه «قوطی هش مثل کعکة الزنجبيل ال(٧) ، وقدر ظريف آخر أن ولبول عمر بعد تهدم ثلاثة مجموعات من الأسوار المفرجة التي (٨) اقتضى الأمر ترميمها المرة بعد المرة .

على أن بلاديو وفتروفيوس ظلا رغم هذه التجارب الربين الحارسين للعارة الانجليزية في النصف الثاني من القرن الثامن عشر كما كانا في نصفه الأول . وقد تدعمت الروح الكلاسيكية بفضل الحفائر التي أجريت في هركو لانيوم وبومبي ، وذاعت بفضل الأوصاف المنشورة عن الأطلال الكلاسيكية التي عثر عليها في أثينا وتدمر وبعليك . ودافع السروليم تشيمبر زعن الرأى البلاديوى في كتابه « بحث في العارة المدنية » (١٧٥٩) وعزز النظرية بالتطبيق حين أعاد تشييد « سومرست هاوس » (١٧٧٦ - ٨٠) بواجهة عريضة فيها النوافل بطراز النهضة والأروقة الكورنثية المعمدة .

شم وفدت من اسكتلنده أسرة لامعة من اخوة أربعة هم جاك وروبرت وجييمس ووليم آدم لهيمنوا على العارة الانجليزية فى نصف القرن الذى نحن بصدده . وقد ترك روبرت أقوى البصات على جيله . فقد أنهى دراسته فى جامعة إدنبره ، ثم أنفق ثلاث سنين فى إيطاليا حيث التى ببرانيزى وفنكلمان . وقد لاحظ أن القصور الحاصة التى امتدحها فتروفيوس قد اختفت من روما ، وانتهى إليه أن واحداً منها مازال سليماً نسبياً ، وهو قصر دقلديانوس فى سبالاتو (وهى الآن سبليت فى يوغوسلافيا) فاتخذ سمته إلى تلك العاصمة الدلماشية العتيقة ، وأنفق خمسة أسابيع يقيس ويرسم ، ثم أفرج عنه ، وألف ألقت السلطات القبض عليه ظناً منها أنه جاسوس ، ثم أفرج عنه ، وألف كتاباً عن أبحاثه ، وقفل إلى انجلتره وقد عقد العزم على استعمال الطرز الرومانية فى العارة البريطانية . فنى ١٧٦٨ استأجر هو وأخوته مساحة من الأرض المنحدرة بين الستراند والتمز لتسعة وتسعين عاماً ، وشيدوا فوقها الأرض المنحدرة بين الستراند والتمز لتسعة وتسعين عاماً ، وشيدوا فوقها وأدنى تراس » الشهير — وهو حى من شوارع بديعة وبيوت جميلة فوق جمسر تدعمه البواكي والعقود الرومانية الضخمة ؛ هنا عاش بعض الدراميين الكبار ، من جاريك إلى برنارد شو . كذلك صمم روبرت بعض القصور المشهورة ، مثل قصر « بيوت » المسمى لوتن هو (أى بيت لوتن ، على المشهورة ، مثل قصر « بيوت » المسمى لوتن هو (أى بيت لوتن ، على اثلاثين ميلا شمالى لذلك) . قال جونسن « هذا أحد الأماكن التى لا أندم على أنى جئت لأشهدها (٩) » ، ومعروف أنه كان رجلا عسر الإرضاء .

وقد انتصرت الطرز الكلاسيكية بوجه عام على الأحياء القوطى ، وشيد كثير من قصور هذا العهد الكبرى ، مثل كارلتن هاوس بلندن ، وهيروود هاوس بيوركشير ، بالطراز الكلاسيكي الحديث . ولم يعمر ولبول ليشما عودة الطراز القوطى مكللا بالنصر والبهاء في دارى البر لمان (١٨٤٠ - ٢٠) .

٣ --- ودجوود

لم يقنع الأخوة آدم بتصميم المبانى وما احتوته فى داخلها ، بل صنعوا بعضاً من أجمل أثاث العصر . غير أن ألمع الأسماء فى هذا المضمار هو اسم توماس تشبنديل ، الذى نشر فى ١٧٥٤ وهو فى السادسة والثلاثين كتاب ه مرشد الجنتلمان ونجار الأثاث» ، الذى كان لفن صناعة الأثاث ،اكانه

كتاب رينولدز «أحاديث » لفن التصوير . وكانت المنتجات التى تفرد بها هى المقاعد ذات «الظهور الشريطية » الرقيقة والقوائم الجذابة . ولكنه أبهج النبلاء والنبيلات فى عهد جورج الثالث كذلك بالحزائن ، والمكاتب ، والمناضد ، ودواليب الكتب ، والمرايا ، والموائد ، والأسرة ذات الأعمدة الأربعة ـ وكلها أنيق ، وأكثر ها مبتكر ، هش رقيق عموماً .

وظلت هذه الرقة طابع فن منافسه جورج هبلوايت ، وخلفهما توماس شير اتون . وبدا أنهم اعتنقوا نظرية بيرك التي زعمت أن الجال بجب أن يكون هشاً رقيقاً ، في الفن كما هو في الحياة . أما شير اتون فقد دفع الحفة والرشاقة إلى الدوة ، وتخصص في الحشب الملون وغيره من المنتجات البذيعة التجزع . وكان يصقلها في أناة ، ويلونها في رقة ، ويكفتها أحياناً بزخارف معدنية . وقد أورد في «قاموس الأثاث» (١٨٠٢) قائمة حوت ٢٥٢ من «كبار صناع وقد أورد في « تتغلون في لندن أوقربها . ونافست الطبقات العليا في انجلتره الآن نظائرها الفرنسية في صقل أثاثها وتجهيزاتها الداخلية .

وكانوا أسبق من الفرنسين فى تصميم الحدائق والبساتين . وقد لقب لانسلوت براون و Capability (أى القدرة) لأنه كان يفطن بسرعة كبيرة للقدرات التى تتيحها أرض زبونه للتصميمات الغربية ــ والغالية ؛ وبهذه الروح صمم الحدائق فى بلنهيم وكيو . واتجهت موضة الحدائق الآن إلى الطراز الله خيل ، أو غير المتوقع ، أو الهي المنظر . واستعملت نماذج مصغرة من الهياكل القوطية والباجودات الصينية زخارف خارجية ؛ وأدخل السروليم تشيمبرز فى زخرفة حدائق كيو (١٧٥٧ - ٢٢) الهياكل القوطية ، والجوامع المغربية ، والباجودات الصينية (المتعددة الأدوار) . وكانت الجرار الجنائزية حليات محببة للحدائق ، تضم أحياناً رفات أصدقاء رحلوا عن هذه الدنيا .

أما فنون الحزف فقد تطورت تطوراً كاد يكون ثورياً . فكانت انجلتره تنتج زجاجاً لا يقل جالا عن أى زجاج مصنوع فى أوربا(١٠٠) . وكانت مصانع الخزف فى تشلسى وداربى تصنع الأشكال المهجة بالبرسلان ، بطراز سيفر عادة . ولكن أنشطة مراكز الحزف كانت «المدن الحمس »

فى ستافورد شير - لاسيما بير سليم وستوك - أن - ترنت . وقبل مجى عجوسيا ودجوود كانت هذه البضاعة فقيرة فى طرائقها ومكاسبها ؛ وكان الحزافون اجلافاً جهلة ، قلفوا وسلى بالوحل حين وعظهم أول مرة ، وكانت بيوتهم عششاً وسوقهم تسدها طرقات لا سبيل إلى اختراقها . وفى ١٧٥٥ اكتشفت فى كورنوول رواسب غنية من الكاولين -- وهو طفل أبيض قاس كالذى يستعمله الصينيون ؛ واكن الموقع كان يبعد مائتى ميل عن المدن الحمس .

وقد بدأ و دجوود و هو فى التاسعة ، ن عمره (١٧٣٩) العمل على دولاب الخزاف . ولم يتلق من التعليم إلا القليل ، ولكنه قرأ كثيراً . وألهمته دراسته لكتاب «كايلوس» « مختارات من الآثار المصرية والآثرورية واليونانية والرومانية والغالية» (١٧٥٢ – ٢٧) الطموح إلى تقليد الأشكال الخزفية الكلاسيكية ومنافستها . وفى ١٧٥٣ بدأ العمل بمصنعه الخاص فى « أيني هاوس» وبني حوله قرب ببر سليم مدينة أطلق عليها اسم إثروريا . و جهمة المحارب وبصيرة رجل الدولة شن حرباً على الظروف التي عوقت هذه الصناعة . ورتب وسيلة أفضل لنقل الكاولين من كورنوول إلى مصانعه ، وشن حملة لإصلاح الطرق وشق القنوات ، وأسهم فى دفع نفقاتها ، وصحت نيته على أن يفتح مسالك من المدن الحمس إلى العالم . وكانت سوق الخزف الجميل الانجليزية حتى من المدن الحمس على العهد يسيطر عليها خزف ما يسن وديلفت وسيفر ، فاستولى و دجوود على السوق الأجنبية ، وما وافى عام على السوق الخيلة ، ثم على جانب كبير من السوق الأجنبية ، وما وافى عام على الديالية . وأرصت كاترين الكبرى على طقم للمائدة من ألف قطعة . وأمريكا الشهالية . وأوصت كاترين الكبرى على طقم للمائدة من ألف قطعة .

و بحلول عام ١٧٨٥ كانت مصانع خزف ستافورد شير تشغل ١٥,٠٠٠ عامل . وأدخل و دجوود تخصص العمل ، وأرسى الانضباط في المصنع ، و دفع أجوراً حسنة ، و بني المدارس والمكتبات . وكان يصر على جودة الصناعة ، وقد و صفه كاتب ترجم له قديماً بأنه كان يدب في أرجاء ورشته عه ساقه الخشبية ، و يحطم بيده كل إناء يظهر به أي عيب صغير ؟ وفي مثل هذه الحالات كان يكتب بالطباشير عادة على مقعد الصانع المهمل هذا

التحذير (هذا لايرضى جوسيا ودجوود (١١١) وابتكر العدد الدقيقة و وجلب الآلات البخارية لتحريك مكناته . ونتيجة لإنتاجه الواسع للخزف التجارى ، بطل الاستعال العام لمعدن البيوتر فى انجلتره . وتفاوت إنتاجه بين مواسير الفخار لمجارى لندن ، وأبدع وأدق الأوانى للملكة شارلوت، وكان يقسم أوانيه المعروضة للبيع إلى « النافع » و و الزخرف» ولصنع الخزف الزخرفي كان يقلد النماذج الكلاسيكية فى غير مواربة ، كما يرى فى فازاته العقيقية الفاخرة ، ولكنه طور أيضاً أشكالا من بنات أفكاره ، خصوصاً خزف اليشب الشهير ذا الأشكال الإغريقية المنقوشة نقشاً رقيقاً باللون الأبيض على أرضية زرقاء .

وقد جاوز اهمامه وحاسته الخزف بكثير . فهدته تجاربه التي أجراها للعثور على أخلاط من التراب والكياويات أكثر إرضاء له ، وعلى طرائق أفضل للحريق ، إلى اختراع و البيرومتر » لقياس درجات الحرارة المرتفعة . وإتاح له هذا الاختراع وغيره من البحوث عضوية الجمعية الملكية (١٧٨٣) وكان عضوا سباقاً في جمعية إلغاء الرق ، وقد صمم ختمها وصنعه . وقام محملة لتعميم حتى التصويت للذكور وللإصلاح البرلماني ، وناصر المستعمرات الأمريكية من بداية ثورتها إلى نهايتها . ورحب بالثورة الفرنسية بشيراً بفرنسا أسعد حالا وأعظم رخاء .

وقد هدته فطنته إلى تكليف جون فلاكسهان بعمل الرسوم الجديدة المهذبة لخزفه ومن هذه المهمة انتقل فلاكسهان إلى توضيح أعمال هومر وأسفيلوس ودانتي برسوم قائمة على أساس من فن رسامى الفازات اليونان. وهي رائعة في خطوطها ، ولكنها لافتقارها إلى الجسم واللون لاتزيد في جاذبيتها عن جاذبية المرأة مجردة من اللحم . وانتقل بعض هذا البرود إلى تماثيل فلاكسهان ، كما نرى في تمثاله لنلسن في كتدرائية القديس بولس ، تماثيل فلاكسهان ، كما نرى في تمثاله لنلسن في كتدرائية القديس بولس ، ولكنه في تمثال وكيوبيد وما ربيسا "(١١) الرخامي حقق أشكالا فابضة بالحياة في عمل من أفضل تقليدات التماثيل الكلاسيكية . ثم أصبحت التماثيل الجنائزية

. (م ١٠ - قصة الحضارة ، ج ٤٢)

مجال تخصصه ، فأقامها لتشاترتن فى برستل ، ولرينولدز فى كتدرائية القديس بولس ، ولباولى فى كنيسة وستمنستر . وقام فى انجلتره بالدور اللهى قام به كانوفا فى إيطاليا — وهو المحاولة الكلاسيكية الحديثة لالتقاط رشاقة براكستيليس الناعمة الشهوانية من جديد .

وهناك جال أقل ، وحياة أكثر ، في التماثيل النصفية التي نحتها جوزف نولكنز لأعلام الإنجليز . وقد ولد في لندن لأبوين فلمنكيين ، ودرس فيها حتى بلغ الثالثة والعشرين ، ثم قصد روما ، حيث عاش واشتغل عشر سنين يبيع العاديات الأصلية والمزيفة (١٣) . فلما عاد إلى انجلتره ، نحت تمثالا نصفياً لجورج الثالث وفق فيه توفيقاً لم يلبث أن كثر الطلب عليه . فجلس إليه سترن وجاريك وفوكس وبت الثاني ، كذلك جلس إليه جونسن ، وكان في ذلك ما أسفوا عليه أحياناً ، لأن نولكنز لم يجامل أحداً في نحت تمثاله . وقد سخط جونسن قائلا ان المثال أظهره وكأنه تعاطى مسهلا(١٤) .

كان العصر عصر حفارين شعبيين ، وكان الجمهور شديد الاهتهام بالشخصيات القوية التى وطئت مسرح السياسة وغيره من المسارح ، وقد نثرت فى طول انجلتره وعرضها نسخ مطبوعة من صور أشكالهم ووجوههم وكادت رسوم جيمس جلرى الكاريكاتورية تبلغ فى أذاها مبلغ رسائل جونيوس ؛ وقد اعترف فوكس بأن هذه الرسوم أنزلت به «أذى أكثر من المناقشات فى البرلمان »(١٥). وصور توماس رولاند سن الرجال وحوشاً ، ولكنه رسم أيضاً مناظر طبيعية مهجة ، وأضحك أجيالا عديدة بكتابه «سياحات الدكتور سنتاكس». أما بول ساند باى وإدموند داير فقد طورا الرسم بالألوان الماثية حتى كاد يبلغ القمة فى الصقل .

وكان البريطانيون العائدون من سياحتهم الكبرى (في أوربا) يجلبون معهم نسخ الرسوم المطبوعة والمحفورات والصور الزيتية وغيرها وغيرها من التحف ، وانتشر تذوق الفن ، وتكاثر الفنانون ، ورفعوا هاماتهم ، وأجورهم ، ومكانتهم في المجتمع ، وأنعم على بعضهم بلقب الفروسية . ومنحت جمعية تشجيع الفن والصناعة والتجارة (١٧٥٤) المبالغ الطيبة

جوائزة للفنانين الوطنيين ، ونظمت المعارض . وعرض المتحف البريطانى بجموعاته فى ١٧٥٩ . وفي ١٧٦١ أفتتحت جمعية قائمة بذاتها للفنون معارض سنوية . وما لبثت أن انقسمت إلى محافظين ومجددين . فألف المحافظون أكاديمية لمندن الملكية بمرسوم و ٢٠٠٠، جنيه من جورج الثالث . وجعلوا جوشوا رينولدز رئيساً لها ثلاثة وعشرين عاماً . وهكذا بدأ العصر العظيم للتصوير الانجلزى .

٤ ــ جوشوا رينولدز

وكان قائد المسيرة هو رتشر د ولسن ، الذى ولد لقسيس ويازى ؛ وقدم إلى لندن في الحامسة عشرة من عمره ، وكسب قوته برسم الأشخاص . وفي ١٧٤٩ قصد إيطاليا ، وفيها وفي فرنسا استوعب تراث نيقولا بوسان وكلود لوران ، وتعلم أن يؤثر تصوير الأحداث التاريخية والمناظر الطبيعية على تصوير الأشخاص . فلما عاد إلى انجلتره رسم مناظر طبيعية مشرقة الجو ولكنها مكدسة بالأرباب والربات وغيرها من الأطلال الكلاسيكية . وتميزت بالجال صورة « نهر التمز في تويكنام »(١٦) التي تلتقط روح نهار صيف انجليزي ـ المستحمون يسترخون ، والأشجار والزوارق الشراعية لايكاد الجلايي عركها النسيم المترقرق . غير أن الانجليز لم يقبلوا على شراء صور المناظر الطبيعية ؛ فقد أرادوا لوحات تخلد وجوههم في عنفوانهم . ولكن ولسن أصر على رأيه ، وعاش فقيراً في حجرة نصف مؤثثة في توتنام كورت رود ، وخفف مرارته بالشراب . وفي ١٧٧٦ أنقذته الأكاديمية الملكية رود ، وخفف مرارته بالشراب . وفي ١٧٧٦ أنقذته الأكاديمية الملكية المذينة أميناً لمكتبها . وخاف له موت أخ له ثروة صغيرة في وياز ، فأنفق سنيه الأخيرة هناك مغموراً حتى لقد أغفلت الصحف كلها نبأ موته (١٧٨٢).

وعلى النقيض من هذا كانت حياة رينولدز فى فنه مهرجاناً موصولاً من أسباب التشريف والثراء . فقد أسعده الحظ بمولده (١٧٢٣) لقسيس ديفونشيرى يدير مدرسة لاتينية ويعشق الكتب التي عثر بينها على «مقال فى فن فنون التصوير» (١٧١٩) من تأليف جوناثان رتشردسن ؛ وقد ألهبه الكتاب رغبة فى أن يكون مصوراً ووافقه أبواه العطوفان على اختياره ارضاء

له ، فأوفداه إلى لندن ليتتلمذ على توماس هدسن ، وهو رجل ديفونى تزوج بابنة رتشردسن وكان يومها أروج مصور للأشخاص فى انجلتره . وفى ١٧٤٦ مات أبوه ، وأقام الفنان الشاب مع أختيه فى بلدة هى اليوم بليمث . فى ذلك الثغر الشهير التي بالملاحين وضباط البحرية وصورهم وكون صداقات غالبة . فلما كلف الكبتن أوجستس كيبل بحمل الهذايا إلى داى الجزائر ، عرض على جوشوا أن ينقله مجاناً إلى مينورقة ، لأنه علم أن الشاب يتوق للدرس فى إيطاليا . ومن مينورقة شق رينولدز طريقه إلى روما (١٧٥٠) .

وأقام بإيطاليا ثلاث سنين يرسم وينسخ الصور . وجهد ليكتشف الطرق التي استعملها ميكلانجو ورفائيل في حذقهما للخط واللون والضوء والظل والنسيج والعمق والتعبير والمزاج . وقد دفع الثمن ، فبينها كان ينسخ رفائيل في بعض حجرات الفاتيكان غير المدفأة أصيب ببرد وأنه أضر بأذنه الداخلية ، ثم انتقل إلى البندقية ، حيث درس تتسيانو، وتنتوريتو ، وفيرونيزى ، وتعلم كيف يضفي وقار الأذواج البنادقة على أي إنسان يصوره . وفي طربق عودته إلى وطنه توقف شهراً في باريس ، ولكنه وجد في فن التصوير الفرنسي المعاصر من الأنوثة ما لا يسيغه ذوقه . وبعد أن قضي شهراً في ديفون استقر به المقام مع أخته فرانسيس في لندن (١٧٥٣) ، وهناك أقام ما بتي من عمره .

وللتو تقريباً استرعى الأنظار بصورة أخرى للكبتن كبيـــل (١٧) -- وسيماً متحمساً . آمراً ناهياً ، هنا أعيد التقليد الفانديكى حتى تصبح اللوحات صوراً متألقة للارسقراطية . ولم يمضى عامان حتى بلغ عدد زبائنه نادوناً . واعترف به القوم أبرع مصور في انجلتره . وكان عيبه التيسير . فقد أصبح شديد الاستغراق والحبرة بتصوير الأشخاص حتى افتقد الوقت والمهارة لرسم الصور التاريخية أو الأسطورية أو الدينية . وقد أجاد رسم بعضها ، مثل « الأسرة المقدسة » و « رباب الحسن الثلاث » (١٨) ولكن الهامة لم يكن فيها . كذلك لم يكن بزبائنه حاجة إلى هذه الصور ، فقد كانوا كالهم تقريباً بروتستنتا يستنكرون الصور الدينية لأنها تشجع عبادة الأوثان فيا يزعمون ، وقد أحبوا الطبيعة . ولكنهم أحبوها ذيلا تلحق به أشخاصهم يزعمون ، وقد أحبوا الطبيعة . ولكنهم أحبوها ذيلا تلحق به أشخاصهم

أو رحلات صيدهم ، وكانوا يتمنون أن يروا أنفسهم دائمى الشباب على جدر انهم ، مخلفن انطباعاً قوياً على ذراريهم . ومن ثم أقبلوا على رينولدز ، ألفان منهم عدداً ، وأرسلوا إليه أزواجهم وأبناءهم ، وأحياناً كلابهم . ولم ينصرف أحد من هؤلاء حزيناً ، لأن خيال رينولدز اللطيف استطاع دائماً أن يعوضهم عما حرمهم الطبيعة .

ولم يحدث على مدى التاريخ أن حفظ جيل أو طبقة حفظاً كاملا كذلك الذى تراه في لوحات رينوالمز الباقية وعددها ١٣٠ « فهنا رجال الدولة الذين عاشوا في ذلك العصر المفعم حيوية : هنا بيوت في مهرجان من اللون (١١) ، وبيرك في اكتئاب عاجله وهو بعد في الثامنة والثلاثين ، وفوكس مستكرشاً ، حزيناً ، هماماً في الرابعة والأربعين . . . وهنا الكتاب : ولبول ، وستيرن ، وجولد سمث (٢٠) وهو يبدو حقيقة مثل « بل المسكين» ، وجبون بوجنتيه الممتلئتين اللتين حسبتهما المركبزة دودفان — التي لم تبصر إلا بيديها — مقعدة طفل »(٢١) وبوزويل (٢٢) فخوراً كأنه خلق جونسن ، ثم جونسن نفسه ، مصوراً في حب خس مرات ، وجالساً في ١٧٧٧ إلى رينولماز ليرسم له أشهر ما رسم من صور الرجال (٢٢) . وهنا أعلام المسرح : جاريك « نهبا بين ربتي التراجيديا والكوميديا المتنافستين» ، ومارى روبنسن في دور بيد التراجيديا ، والسيدة آبنتن في دور ربة الكوميديا ، وساره سيدونز في دور ربة التراجيديا ، والسيدة آبنتن في دور ربة الكوميديا ، وساره سيدونز في دور ربة التراجيديا ، والمدى الرائعة الفاخرة .

ويغلب على هذا المتحف الذى لاضريب له كثرة عدد النبلاء - أولئك الذين أعطوا نظاماً اجتماعياً لشعب نزاع إلى الفردية ، واستراتيجية ظافرة للسياسة الحارجية ، ودستوراً مقيداً للملك فانظر إليهم أول الأمر في صباهم الحلو . كصورة توماس استر ذى الاثنى عشر ربيعاً - هذه الصورة التى رسمها رينولدز واسمها «الصبي الأسمر» تتحدى صورة «الصبي الأزرق» التي رسمها جنينزبرو . ثم ورمت خصور الكثيرين منهم بعد أن ولت أيام . الشباب الحطرة ، مثل أوجسطس كبيل ذاته الذى كان راثع السمت وهو كبين في ١٧٥٧ ، ولكنه انتفخ كثيراً وهو أميرال في ١٧٨٠ . وقد وفق

وينولدز برغم هذه البدانات ، وبرغم الحرير والمخرمات التى اكتسوا بها، فى تحويل الشجاعة والكبرياء غير الملموستين إلى لون وخط. خذ الله جسم اللورد هينفيلد المتين وشيخصيته القوية ، يبدو جسوراً فى اللون الأحمر البريطانى ، ممسكاً بالمفتاح إلى جبل طارق الذى دافع عنه دفاعاً مستميتاً ضد حصار الأسبان والفرنسيين الذى امتد أربعة أعوام .

و هكذا تنتهي بنا المسيرة إلى أو لئك الربات بين النساء « الدياي جينايكون» اللائي وجدهن رينولدز في زوجات النبلاء البريطانيين وبناتهم . وإذ كان عزباً فقه كان حراً في أن يجهن جميعاً بعينيه وفرشاته ، ويقوم اعوجاج أنوفهن ، وبهذب قسماتهن ، ويرتب شعورهن الهائشة ، ويخلع عليهن بهاء وجلالا بلباسٌ فضماض رقيق في خفة الزغب، خليق بأن يجعل فينوس تواقة إلى كساء عربها . فانظر إلى الليدى البزابث كبيل ، مركيزة تافيستوك ، وقد ارتدت ثياب القصور التي لبستها قبل سنين يوم كانت إشبينة للعروس الملكة شارلوت ، ترى ماذا تكون بغير تلك الطيات من الحرير الملون تطوق ساقين لا بمكن على أية حال أن تختلُّفا كثيراً عن ساقى زانتيب (زوجة سقراط) ؟ وكانّ رينولدز أحياناً بجرب ما تستطيع فرشاته أن تصنع بالمرأة وهي في ثياب بسيطة ؛ فصور ماري بروس دوقة رتشموند في عباءة عادية تخيط رسماً في وسادة(٢٠) ؛ هذا وجه مكن أن يلم بأحلام فيلسوف . وفي ما يقرب من هذه البساطة فى الملبس والصورة الجانبية الملائكية نرى السيدة بوفرى تصغى إلى السيدة كريوى(٢٦) . وكان هناك جهال أعمق حتى من هذا في وجه إيما جلبرت ، كونتيسة مونت ادجكوم ، الهادىء الرقيق (٢٧) ، وقد دمرت هذه اللوحة الجميلة بقعل غارات العدو في الحرب العالمية الثانية .

وكان لكل هؤلاء النسوة تقريباً أطفال ، لأنه كان جزءاً من التزام الارستقراطية الاحتفاظ بالأسرة والملكية في استمرار لاتنفصم عراه . وهكذا صور رينولدز الليدى اليزابث سبسر ، كونتسيه بمبروك ، مع ابنها ذي السنين الست ، وهو الذي سيصبح فيما بعد الاورد هربرت (٢٨) ، وصور السيدة ادورد بوفرى مع ابنتها جورجيانا ذات السنين الثلاث (٢٩) ، وصور هذه الأبنه ، بعد أن أصبحت دوقة ديفونشير (الحسناء المرحة التي اشترت

بالقبلات أصوات الناخبين لفوكس فى حملته لانتخابات البرلمان) مع ابنتها ذات السنين الثلاث ، وهى جورجيانا أخرى أصبحت فيا بعد كونتيسة كارليل(٣٠)

وأخيراً ، وربما أكثر هن جميعاً جاذبية ، الأطفال أيفسهم ، متحف كامل منهم ، وكلهم تقريباً رسمه متفرداً كروح لاتكرار لها ، وفهمه بتعاطف فى تساؤل الصبى وعدم اطمئنانه . ويعرف العالم رائعة رينولدز فى هذا القطاع ، وهى «عصر البراءة» (٢١) ، التى رسمها فى ١٧٨٨ ، فى آخو سنى إبصاره ؛ بيد أن السرعة التى بلغ بها تفهمه للطفولة حدساً يكاد يكون صوفياً يمكن رؤيها فى لوحه بجل جالها عن الوصف رسمها فى ١٧٥٨ للورد روبرت سبنسر وهو فى الحاذية عشرة (٢٢) . وبعدها راح يرسم الأطفال فى كل عمر : فى سننها الأولى الأميرة صوفيا ما تيلده ؛ وفى سنته الثانية الغلام وين مع حمله ؛ وفى الثالثة الآنسة باولز مع كلها ؛ وفى الرابعة الغلام كريوى فى تقليد كامل لهنرى الثامن ؛ وفى نحو هذه السن « الفتاة بائعة الفراولة » (٣٣) ؛ وفى السابعة اللورد وفى الخامسة ولدا بروميل ، وليم وجورج (الذى أصبح فيا بعد يلقب «بو بروميل ») ؛ وفى السابعة اللورد وفى السابعة اللورد بورج كونواى ؛ وفى الشامنة الليدى كارولين هوارد ؛ وفى التاسعة فردريك ، ايرل كارليل ؛ وهكذا قدما إلى الشاب والزواج والإنجاب .

وقد اعترف رينولدز بإيثاره زبائنه من ذوى الألقاب ، « ان التدرج البطىء للأشياء بالطبع بجعل الأناقة والتهذيب آخر آثار الغنى والسلطة » (١٣٥) ولا قبل إلا للأغنياء بدفع الجنهات الثلاثمائة التى يطلبها أجراً عن « لوحة كاملة الطول مع طفلين » (٣٠) . أيا كان الأمر ، فإنه كان قد وقع على منجم ذهب ، وما لبث دخله أن ارتفع إلى ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، وفى منجم ذهب ، وما لبث دخله أن ارتفع إلى ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، وفى أحياء لندن ، فأثنه تأثيثاً فاخراً ، وجمع له الصور من صنع قداى الفنانين ، واتخذ مرسماً فأثنه تأثيثاً فاخراً ، وجمع له الصور من صنع قداى الفنانين ، واتخذ مرسماً له قاعة في سعة صالة الرقص . وكان للى مركبته الحاصة ، تجملها اللوحات المرسومة والعجلات المذهبة ، وطلب إلى أخته أن تركبا طائفة بالمدينة ، المرسومة والعجلات المذهبة ، وطلب إلى أخته أن تركبا طائفة بالمدينة ، الأنه كان يعتقد أن مثل هذا الإعلان عن المثراء كفيل بأن بأتى بالمزيد (٢٠) ه

وفى ١٧٦١ منع لقب الفروسية . وكان يلتى الترحيب فى كل مكان يحل به ضيفاً ، واستضاف هو نفسه أصحاب العبقرية والجال والنبل ؛ وكان يلتتى على مائدته من رجال الأدب عدد يفوق ضيوف أى رجل آخر فى انجلتره (٣٧) . وقد أهداه جولد سمث قصيدته «القرية المهجررة» وأهداه بوزويل «حياة صموئيل جونسن» . ورينولدز هو الذى أسس فى ١٧٦٤ «النادى» ليتيح لجونسن منبراً من نظرائه .

ولا بد أنه أحب جونس ، فقد رسم له صوراً كثيرة جداً . ورسم لنفسه أكثر . غير أنه لم يوهب وسامة الطلعة ، فقد كان وجهه شديد الحمرة به ندوب من جدرى أصابه فى طفولته ؛ وكانت ملامحه جافية ، وشفته العليا شوهتها كبوة فى مينورقة ، وفى الثلاثين رسم نفسه وهو يظلل عينية ويحاول اختراق تيه من الضوء والظل ليلتقط الروح الكامنة وراء وجه (٢٨٠) . ثم صور نفسه فى الحمسين وهو فى رداء الدكتوراه ، لأن جامعة أكسفورد كانت قد منحته لتوها الدكتوراه فى القانون المدنى . وأبدع هذه السلسلة صورته المحفوظة فى قاعة الصور القومية ، والتى رسمها حوالى ١٧٧٥ ، وفيها يبدو وقد غدا وجهه أكثر تهذيباً ، ولكن شعره خطه الشيب ، ويده مضمومة إلى أذنة ، لأنه كان فى طريقه إلى الصمم .

وحين أسست أكاديمية الفنون الملكية في ١٧٦٨ أنتخب رينولدز رئيساً لها بالإجاع، وظل خمسة عشر عاماً يفتتح موسمها بحديث إلى الطلاب. وكان بوزويل من الأصدقاء الذين جلسوا في الصف الأمامي في حديثه الأول (٢يناير ١٧٦٩). وقد أدهشت الكثيرين ممن استمعوا إلى هذه الأحاديث بلاغتها الأدبية ، وظن بعضهم أن بيرك أو جونسن كتبها له ، ولكن السر جوشوا كان قد تعلم الكثير من اتصالاته ، وأنشأ له أسلوباً وتفكيراً خاصين ، وبالطبع شدد على أهمية الدرس بوصفه أكاديمياً ، واستنكر الفكرة التي تزعم أن العبقرية قد تغني صاحبها عن التعلم وبذل الجهد الشاق ، وازدرى «شبح الإلهام هذا » ، وأصر على أن « الجهد هو الثمن الوحيد للشهرة الراسخة » (١٠٠٠).

أن القواعد اغلال تقيد العبقرية »(١١) ويجب أن يمر التطور الطبيعي للفنان بمراحل ثلاث :

أولا: مرحلة الوصاية - تعلم القواعد ، والرسم ، والتلوين ، والتشكيل ، ثانيا : دراسة كبار الفنانين الدين نالوا الاستحسان على طول الزمن ، وبطريق هذه الدراسات « تلتثم الآن أسباب الكمال المتناثرة بين مختلف الفنانين في فكرة عامة واحدة تقضى إلى تعديل ذوق الطالب وتوسيع خياله ، والمرحلة الثالثة والأخيرة تحرر الطالب من الخضوع لأى سلطان إلا ما يرى بنفسه أن العقل يؤيده (٢٤) . وعندها فقط ينبغي له أن يجدد ويبدع ، ه فإذا أحسن إرساء حكمه وإثراء ذاكرته ، استطاع أن يجرب قوة خياله دون أن يعروه خوف . والعقل الذي درب على هذا النحو ممكنه أن يشبع رغبته في الحاسة المفرطة ويغامر باللعب على حدود الإغراب الشديد» (٢٤) .

وكان هوجارث قد رفض «قداى الأساتذة » ولقهم «الأساتذة السود»، وأشار بتصوير الطبيعة تصويراً واقعياً . أما رينولذز فذهب إلى أن هذه الخطوة ينبغى أن تكون عجود إعداد لفن أكثر مثالية . «ان الطبيعة نفسها يجب عدم الغلو فى نقلها . ومطمح المصور الأصول لابد أن يكون أوسع من هذا . فبدلا من محاولته الترويح عن البشر بالأسحكام الدقيق لتقليداته ، عليه أن محاول تحسيبها بسمو أفكاره . . . وعليه أن يكافح لبلوغ الشهرة بأسره للخيال » (فع) . ان كل شى ء فى الطبيعة ناقص قاصر عن ادراك الجهال ، وفى صميمه عيب أو نقص ما ، والفنان يتعلم أن محذف هذه العيوب من ابداعاته ، وهو مجمع فى مثل أعلى واحد مزايا الكثير من الأشكال الناقصة ؛ « انه يصمح الطبيعة بذاتها ، وحالتها الناقصة محالتها الأكثر كمالا . . وهذه الفكرة ، فكرة الحالة الكاملة الطبيعة ، التي يسميها الفنان « الجهال المثالى » هى المبدأ الرئيسي العظيم الذي تؤدي الأعمال العبقرية طبقاً له . ولكي يمرب الحيال عين المبدأ الرئيسي العظيم الذي تؤدي الأعمال العبقرية طبقاً له . ولكي الرجال المثقفين والمبدعين « فكل وكذلك فعل رينولدز . وبد وحديث الرجال المثقفين والمبدعين « في وكذلك فعل رينولدز .

وفى ١٧٨٢ أصيب بالنقطة ، ثم شنى شفاء جزئياً من إصابته . وواصل التصوير سبع سنين أخرى . ثم غامت عينه اليسرى ، وسرعان ما فقدت البصر . وفى ١٧٨٩ بدأت اليمنى فى الضعف ، فوضع فرشاته ، وقد ملأه جزعاً وقنوطاً أن يضاف العمى الكامل تقريباً إلى نصف الصمم الذى ألحأه منا سنته السابعة والعشرين إلى استعمال بوق للأذن . وفى ١٠ ديسمبر ١٧٩٠ ألى آخر أحاديثه . وقد أعاد تأكيد إيمانه بالمبادىء الأكاديمية والمحافظة التي نادى بها فى أحاديثه الأقدم عهداً ، وجدد نصيحته بدرس الخط قبل اللون ، والمصورين القدامى قبل محاولة التجديد . ثم اختتم بالثناء الحار على ميكلانجلو :

« لو أتيح لى الآن أن أبدأ الحياة من جديد ، لاقتفيت خطى ذلك الفنان العظيم ، فلم هدب ثوبه ، والتقاط الطفيف من مواطن كماله ، فيه فخر وامتياز كافيان لرجل طموح . . . ويخيل إلى ، فى شعور لا يخلو من الغرور ، أن هذه الأحاديث تشهد بإعجابي بهذا الرجل الملهم حقاً ، وأود أن تكون آخر كامة أفوه بها فى هذه الأكاديمية ومن هـذا المكان ، هى اسم ميكلانجلوا »(٤٦) .

وتوفى المصور الآسف فى ٢٣ فبراير ١٧٩٢ ، وشرف تسعة نبلاء بحمل رفاته إلى كتدارائية القديس بولس .

ه ـــ ثوماس جينزبرو

كان رينولدز رجل دنيا ، لايتردد في تقديم فروض الاحترام التي يقتضيها قبوله في المجتمع ، أما جينزبرو فكان ذا نزعة فردية حارة ، تسخطه التضحيات التي تطالب بها شخصيته وفنه ثمناً للنجاح . وكان أبواه من المنشقين على الكنيسة الرسمية ، وورث توماس عنهما استقلال الروح دون أن يرث التقوى . وتروى القصص عن هروبه من المدرسة في مسقط رأسه صدبرى ليجوب أرجاء الريف راسماً رسوماً تخطيطية للشجر والسماء ، وللماشية ترعى في الحقول أو تشرب عند بركة . فلما فرغ من رسم جميع وللماشية ترعى في منطقه وهو بعد في الرابعة عشرة ، حصل على إذن من أبيه

ايذهب إلى لندن ويدرس الفن . وهناك درس نساء المدينة ، كما نستنتج من نصيحته التي بذلها في تاريخ لاحق لممثل شاب : «لا تسرح في شوارع لندن ، متوهما أنك تلتقط لمحات من «الطبيعة» على حساب بدنك . تلك كانت أول مدرسة لى ، وأنا عميق الحبرة بالنساء ، فاسمح لى إذن أن أحدرك » (٧٤) .

وفجأة ، وهو ما يزال في التاسعة عشرة ، ألني نفسه زوجاً لفتاة اسكتلندية في السادسة عشرة تدعى ما رجريت بور . وتجمع أكثر الروايات على أنها كانت ابنة غير شرعية لأحد الأدواق ، ولكنها كانت تملك دخلا قدره مائتا جنيه في السنة (٤٨) . وفي ١٧٤٨ استقر بهما المقام في ابسوتش . وهناك التمحق بناد موسيقي لأنه كان مولعاً بالموسيقي ، وكان يعزف على عدة آلات ... « انني أرسم لوحات للأشخاص لأكسب قوتي ، ولمشاهد الطبيعة لأنني أحبها ، وأعزف الموسيقي لأنني لا أملك منع نفسي من العزف (١٤٠) وقد وجد في مصوري « اللاند سكيب» (المناظر الطبيعية) الهولندين دعماً لولعه بالطبيعة . وكافه فليب تكنيس ، حاكم قاعة لاند جارد القريبة منه ، بأن يصور القلعة ، والتلال المجاورة لها ، وهاروتش ، ثم نصحه بأن يلتمس عملاء أغني وأكثر في مدينة بات .

فاما أن بالمجها جينزبرو (١٧٥٩) بحث عن الموسيقيين لا المصورين ، وسرعان ما أدخل يوهان سبستيان باخ في عداد أصدقائه . ذلك أنه كان مملك روح الموسيقي وحساسيته ، وتراه في لوحاته بحول الموسيقي إلى دفء للون ورشاقة الحط . وكان في باث بعض مجموعات الصور جيدة ، فاستطاع الآن أن يدرس لوحات الطبيعة التي رسمها كلود لوران وجسبار بوسان ، ولوحات الأشخاص التي رسمها فاندريك ، وأصبح الوريث وأسلوب فاندريك الانجليزي – لوحات أشخاص تضيف رهافة بالغة في الفن إلى تفرد الشخصية ، أناقة المللس .

و في باث أنتج بعضاً من أفضل فنه . وكان آل شريدان يسكنونها ، فرسم جينز برو زوجة رتشرد الشابة الفاتنة (٥٠) ثم أفاض كل صنعته الآخذة فرسم جينز برو زوجة رتشرد الشابة مسز جراهام (٥١) التي أتاح له رداؤها الأحثر في النضيج على لوحه « النبيلة مسز جراهام (٥١) التي أتاح له رداؤها الأحثر

بثناياه وطياته أن يبرز أرق تدريجات اللون والظل . وحين عرضت هذه اللوحة في الأكاديمية الملكية بلندن (١٧٧٧) خيل لكثير من المشاهدين أنها تبز أى لوحة رسمها رينولدز . وحوالى عام ١٧٧٠ أضنى جينزبرو البهاء على صورة غلام يدعى جوناثان بتال ، وهو ابن تاجر حديد ، فغيره إلى «الصبى الأزرق» - وهى لوجه دفع فيها متحف صور هنتنجتن إلى «الصبى الأزرق» - وهى لوجه دفع فيها متحف صور هنتنجتن ومنه دولار . وكان رينولدز قد أعرب عن اقتناعه بأنه لا يمكن رسم لوحة شخصية مقبولة باللون الأزرق ، وقبل غريمه الصاعد التحدي وانتصر ؛ وأصبح اللون الأزرق بعدها لوناً مفضلا في التصوير الانجلزي .

ورغب كل وجوه باث الآن في أن يصور هم جينز برو . ولكنه . كما قال لصديق . « الله مللت تصوير الأشخاص ، وفي رغبة شديدة في أن آخذ كمانى وأنطلق إلى قرية جميلة ، حيث أستطيع رسم مشاهد الطبيعة وأستمتع بالبقية الباقية من عمرى في هدوء ودعة »(٩٢) . ولكنه عوضاً عن هذا نزح إلى لندن (١٧٧٤) واستأجر مسكناً فاخراً فى شومبىرج هاوس . بشارع بل مل . ودفع فيه ٣٠٠ جنيه في السنة . فهو لايرضي بأن يتفوق عليه رينولدز في مظهره . وتشاجر مع الأكاديمية على عرض صوره ، وظل أربع سنين (١٧٧٣ ـــ ٧٧) رافضاً عرض لوحاته فيها : وبعد عام ١٧٨٣ لم يتيسر مشاهدة لوحاته الجديدة إلا في الافتتاح السنوي لمرسمه . وبدأ نقاد الفن حرباً غير كريمة من المقارنات بين رينوالدز وجينزبرو . وكان رينولدز عموماً يفضلُ عليه ". ولكن الأسرة المالكة أثرت جينزبرو ، فصور أفرادها جميعاً . ولم يلبث نصف الانجليز الذين بجرى فى عروقهم الدم الأزرق أن تقاطروا على شومنرج هاوس طلباً للخلود القلق فى الصور . ورسم جينزبرو الآن شریدان . وبیرك . وجونسن . وفرانكلن ، وبلاكستون ، وبت الثانی ، وكلايف . . . ولكبي بوطد مكانته . ويدفع إيجاره ، راض نفسه على الانقطاع لرسم الأشخاص .

وقد وجده زيائنه رجلا صعب الإرضاء. من ذلك أن أحد اللوردات غالى فى خيلائه بينما كان جالساً إلى جينزبرو ، فصرفه دون أن يرسمه ، وكانت ملامح جاريك كثيرة الحركة والتغير (فهذا كان نصف سر تفوقه ممثلا)

يحيث لم يستطع المصور أن يجد تعبيراً يطول فترة تكفى للكشف عن الرجل ، وله هذا العنت فى تصوير صموئيل فوت ، منافس جاريك . وصاحجينزبرو تباً لهما من وغدين ! إن لها وجه كلإنسان إلا وجههما ه (٥٣٥) ثم وجد صعوبة عنتلفة فى تصوير السيدة سيدونز « لعن أنفك ياسيدتى ! أنه بلا نهاية » (٤٥٠) وكان يصفو مزاجه مع النساء ، فهو شديد الإحساس مجاذبيتهن الجنسية ، ولكنه تسامى بها إلى شعر من الألوان الناعمة والعيون الحالمة .

فلما أن فاض لديه المال بعد نفقات مسكنه الغالية رسم المناظر الطبيعية التي كان الطلب على لوحاتها قليلا . وكثيراً ماكان يضبع زبائنه الجلوس . والوقوف ومن خلفهم منظر ربي ، كما نرى فى لوحته « روبرت أندروز وزوجته » (التي بيعت بمبلغ ، ، ،٣٦٤ دولار فى مزاد عام ،١٩٦٠). وإذ منعته زحمة العمل من الذهاب إلى الريف والرسم فى مواجهة الطبيعة الحية ، فقد جلب إلى مرسمه أصول الشجرة والحشائش البرية والأغصان والأزهار والحيوانات ، ثم نظمها فى لوحه (٥٠) – مع دى ألبسها ثياباً لتبدو كأنها الس ، ومن هذه الأشياء ؛ ومن ذكرياته ، ومن خياله ، رسم المناظر الطبيعية . وكان فيها نوع من الافتعال ، وشكلية وانتظام ندر أن يوجدا فى الطبيعة ، ومع ذلك فالنتيجة أوحت بجو من شذى الريف وسكينته ، وفى أخريات عمره رسم بعض « الصور الغريبة » التي لم يدع أنه توخى فيها الواقعية ، ولكنه أطاق العنان لمزاجه الرومانتيكي ؛ وفى إحداها ، وهي «فتاة الكوخ ومعها كلب وابريق «كل العاطفة التي تجيش بها لوحة جروز «الإبريق المكسور» وكلتا الصورتين رسمت في ١٧٨٥ (٢٠٠).

ولا يستطيع أن يقدر جينزبرو حتى قدره غير فنان . كان في أيامه يعد أقل قدراً من رينولدز ، ويعاب على رسمه أنه مهمل ، وعلى تكويناته أنها تفتقد الوحدة ، وعلى أشكاله أنها غير صيحة الأوضاع ؛ ولكن رينولدز نفسه أثنى على التألق الحفيف الذى اتسم به تلوين مزاحمه . وكان يصاحب فن جينزبرو شعر وموسيقى لم يستطع مصور الأشخاص العظيم فهمه فى حرارة ، لقد كان لرينولدز عقل أكثر ذكورة ، وتفوق على منافسه فى رسم الرجال ؛ أما جيئزبرو فكان روحاً أكثر رومانسية ، آثر تصوير النساء

والصبيان . لقد فاته التدريب الكلاسيكي الذي تلقاه رينولدز في إيطاليا ، وافتقد الاتصالات المنهة التي أثرت عقل ريغولدز وفنه . وكان جينزبرو مقلا في قراءته ، قليل الاهتمامات الفكرية ، يتجنب جماعة الأدباء والظرفاء الذين التفوا حول جونسن . وكان سمح النفس ولكنه متهور نزاع إلى الانتقاد ، وما كان يمكن قط أن يستمع في صبر لمحاضرات رينولدز أو أحكام جونسن . ومع ذلك احتفظ بصداقة شريدان إلى النهاية .

فلما تقدم به العمر ران عليه الغم والاكتئاب ، فالنفس الرومانسية تقف عاجزة أمام الموت ما لم تكن متدينة . وفي كثير من لوحات الطبيعة التي رسمها جينزبرو تقحم شجرة ميته نفسها «تذكرة موت» وسط الورق الغض والعشب الوافر . ولعله ظن أن السرطان يخترمه ، وأحسن بمرارة متزايدة لفكرة عذاب يستطيل إلى هذا الحد . وقبل أن يموت بأيام كتب رسالة مصالحة إلى رينولدز وطلب إلى أكبر الرجلين أن يزوره . وجاء رينولدز ، وتبادل الرجلان الحديث الودى وهما اللذان لم يتشاجرا بشخصيهما بقدر ماكانا موضوع نزاعات بين رجال أقل منهم شأنا . وحين افترقا قال جينزبرو «وداعاً جي نلتي في الآخرة ، وفي صحبتنا فانديك »(٥٠) ومات في اغسطس ١٧٨٨ بالغا الحادية والستين .

وشارك رينولدز شريدان فى حمل جثمانه إلى فناء كنيسة كيو . وبعد أربعة أشهر أثنى عليه رينولدز فى حديثه الرابع عشر ثناء منصفاً . وقد ذكر بصراحة العيوب كما ذكر الحسنات فى فن جينزبرو ، ولكنه أضاف لو أتيح لهذه الأمة أن تنجب من العباقرة عدداً يكنى لإكسابنا الامتياز الرفيع ، امتياز « مدرسة انجليزية » ، فإن اسم جينزبرو سينحدر إلى الأجيال القادمة ، فى تاريخ الفن ، فناناً من الرعيل الأول فى تلك المدرسة الصاعدة» (١٥)

أما جورج رومنى فقد كافح ليبلغ شعبية رينولدزوجينزبرو ، ولكن عيوب تعليمه وصحته وخلقه ألزمته مكاناً أكثر تواضعاً . وقد افتقد التعليم المدرسي بعد الثانية عشرة ، فاشتغل في ورشة نجارة أبيه بلانكاشير حتى بلغ التاسعة عشرة . وقد أكسبته رسومه المال الذي تلتى به دروساً في التصوير

من فنان متبطل في بلدته . فلما بلغ الثانية والعشرين مرض مرضاً خطراً ، فلما شنى تزوج ممرضته ، ولكنه لم يلبث أن ضاق بها ، فهجوها محتاً عن رزقه ، ولم يرها سوى مرتين في الأعوام السبعة واللاثين التالية ، ولكنه كان يرسل إليها بعض مكاسبه . وقد كسب ما يكني لزبارة باريس وروما ، حيث تأثر بالبزعة الكلاسيكية الحديثة . فلما عاد إلى لندن اجتلب رعاية وعاة الفن بقدرته على الباس زبائنه في رشاقة أو وقار . وكان منهم إيما ليون ، التي أصبحت فيا بعد الليدى هاملتن ، وقد بلغ من افتتان رومتي بجمالها انه صورها في صورة إلاهة ، وكاساندرا ، وسورسي ، والمجدلية ، وجان داك ، والقديسة . وفي ١٧٨٠ رسم صورة لليدى سذرلاند ، فقد عنها داك ، والقديسة . وفي ١٧٨٠ رسم صورة لليدى سذرلاند ، فقد عنها زوجته محطم الجسد والعقل ، فعاودت تمريضه كما فعلت قبل أربع وأربعين روجته محطم الجسد والعقل ، فعاودت تمريضه كما فعلت قبل أربع وأربعين سنة . وطال به الأجل ثلاثة أعوام من الشال ، ثم مات في ١٨٠٠ . وبفضله وبفضل رينولدز وجينزبرو انطلقت انجلتره الآن ، في نصف القرن الذي عن بصدده ، في التصوير كما انطاقت في السياسة والأدب ، في تيار الحضارة الأوربية المتدفق .

* * *

الفصالحاد محاليلاثون

جيران إنجلترة ١٧٥٦ ـــ ٨٩

١ - إرلندة جراتان

شرح رحالة انجليزى زار إرلناده فى ١٧٦٤ أسباب جنوح الفقراء إلى الإجرام فقال : «أى خوف من العدالة أوالعقاب يمكن توقعه من فلاح إرلندى يتر دى فى حال من التعاسة والفقر المدقع ، حال لو أن أول رجل صادفه ضربه على أم رأسه وأراحه إلى الأبد من حياته البائسة الضنكة لحق له أن يحسبه عملا وديا جديراً بالثناء ؛ ... واحمال الكثيرين منهم ... لحالتهم المزرية بصبر دليل كاف لدى على ما فى طبعهم من لطف فطرى "(١).

ولم يكن ملاك الأرض – ومعظهم من البروتستنت – هم الظلمة المباشرين للفلاحين – ومعظمهم كاثوليك – ولا أشدهم ضراوة ، فالملاك كانو يعيشون عادة في انجلتره لا يرون الدم الذي لطخ الإبجارات التي يبتزها الوسطاء الذين يؤجرون لهم أرضهم ؛ والوسطاء هم الذين استنزفوا كل درهم استطاعوا ابتزازه من الفلاحين ، حتى اضطر هؤلاء إلى أن يكتفوا في غذائهم بالبطاطس وفي لباسهم بالأسمال .

وفى ١٧٥٨ ، سمح لإرلنده خمس سنين بتصدير الماشية إلى بريطانيا لأن المرض كان يفتك بالماشية فى انجلتره . فتحولت أفدنة كثيرة فى ارلنده بما فيها الآرض المشاع التي كان المزارعون المقيمون يستعملونها من قبل من الزراعة إلى رعى الأغنام أو الماشية ، فازداد الأغنياء غنى والفقراء فتراً . ثم أضافوا إلى مشكلاتهم بالزواج المبكر - «عند أول ميسرة» كما فتراً . ثم أضافوا إلى مشكلاتهم بالزواج المبكر - «عند أول ميسرة» كما

قال السروليم بتى (٢) ، ولعل الأمل راودهم فى أن أطفالهم لن يلبثوا أن يغطوا نفقاتهم ثم يعينوهم على دفع الإيجار . وهكذا ، ورغم ارتفاع نسبة الوفيات ، زاد سكان ايرلنده من ٣,١٩١,٠٠٠ عام ١٧٥٤ إلى در٧٥٣,٠٠٠ عام ١٧٩١ أ.

أما صورة الصناعة فأخذت في الإشراق. ذلك أن الكثير من البروتستنت وبعض الكاثوليك قد أخذوا يحترفون إنتاج الأتيال أوالأصواف أو البضائع القطنية أو الحرير أو الزجاج . وفي الرَّبع الأخير من القرن ، بعاء أنَّ حصل جراتان على تخفيف للقيود البريطانية المفروضة على رجال الصناعة الارلنديين وعلى التجارة الارلندية ، نشأت طبقة وسطى وفرت الركيزة الاقتصادية للسياسة التحريرية والنمو الثقافي . وغدت دبان من أمهات المراكز فى التعليم والموسيقي والدراما والعارة في الجزر البريطانية . وكانت كلية ترنى بسبيلها إلى أن تصبح جامعة ، تملك فعلا قائمة طويلة من الحريجين الممتازين . ولوأن ارلنده احتفظت بنجومها الساطعة فىأرض الوطن ــ بيرك، وجولد سمث ، وشريدان ، وسويفت ، وباركلي ــ لسطعت جنباً إلى جنب مِع أَلَمُع الْأَمْمُ فَى ذَلَكُ العَهَدُ . وبعدعام ١٧٦١جعل نائب الملك دبلن مقره الدائم بدلا من الاكتفاء بزيارات قصيرة مرة كل عام . وقامت الآن الصروح العامة الشامخة والقصور الأنيقة . ونافست مسارح دبلن مسارح لندن في تفوق إخراجها ، وهنا رتلت «مسيا» هندل أول مرة ولقيت أول ترحيب (١٧٤٢) ، وأخرج شريدان التمثيريات الناجحة الكثيرة التي ألفت زوجته بعضها .

وكان الدين بالطبع هو القضية الطاغية في ارلنده ، وقد حرم المنشقون -- أعنى المشيخيين ، والمستقلين (البيورتان) ، والمعمدانين -- من تقلد الوظائف الحكومية ومن عضوية البرلمان بمقتضى قانون الاختبار ، الذي اشترط في الموظف أو عضو البرلمان قبول سر التناول طبقاً للطقس الانجايكاني . أما قانون التسامح الصادر في ١٦٨٩ فلم يطبق على ارلنده . وعبثاً احتج مشيخيو ألتر على هذه القيود ، وهاجر الألوف منهم إلى أمريكا ، حيث قاتل كثيرون منهم بإخلاص في صفوف جيوش الثوار .

وكان ثمانون في المائة من سكان او لنده كاثوليكا ، ولكن لم يكن جائزاً انتخاب أي كاثوليكي لعضوية البرلمان . ولم يملك أوضاً من الكاثوليك إلا قاة . وكان المستأجرون البروتسنت يعطون إيجارات مدى الحياه ، أما ايجارات الكاثوليك فلا تمتد أكثر من إحدى وثلاثين سنة ؛ وكان عايم أن يدفعوا ثلثي أرباحهم إيجار (٤) . ولم يسمح بالمدارس الكاثوليكية ، ولكن المسئولين لم يطبقوا القانون الذي حرم على الإرلنديين التماس التعليم خارج وطنهم . وقبل بعض الطلاب الكاثوليك في كلية ترتبي ، ولكنهم لم يستطيعوا نيل درجة علمية . وسمح بالعبادة الكاثوليكية ، ولكن لم يكن هناك وسائل شرعية لإعداد القساوسة الكاثوليك ؛ على أنه جاز للطلاب أن هناك وسائل شرعية لإعداد القساوسة الكاثوليك ؛ على أنه جاز للطلاب أن يلتحقوا بالكليات اللاهوتية في القارة . وقد اكتسب بعض هؤلاء الطلاب ما تعلى به الكهنوت في فرنسا وإيطال من دماثة طبع وتحرر آراء ، فلما عادوا إلى ارلنده قسساً لقوا الترحيب على موائد البروتستنت المتعلمين ، عادوا إلى ارلنده قسساً لقوا الترحيب على موائد البروتستنت المتعلمين ، وأعانوا على البخانين . فالما أن دخل هنرى وأعانوا على البرلندي (١٧٧٥) كانت حركة التحرير الكاثوليكي جراثان البرلمان الإرلندي (١٧٧٥) كانت حركة التحرير الكاثوليكي قد اكتسبت تأييد الألوف من البروتستنت سواء في انجلتره أو في ارلنده .

و فى ١٧٦٠ كان يحكم ارلنده نائب عن الملك يعينه ملك انجابره وهو استول أمامه ، وبرلمان يسوده الأساقفة الانجابكان فى مجلس اللوردات ويسوده فى مجلس العموم ملاك الأرض وأرباب الرواتب الحكومية من الانجليكان . وكانت الانتخابات البرلمانية خاضعة لنظام الدوائر «العفنة ، أو دوائر «الجيب» ذاته المتبع فى أنجلتره . وكانت قلة من كبار الأسر تمرف باسم «المتعهدين» تملك أصوات دوائرها كما تملك بيوتها (٥) .

وكانت المقاومة الكاثوليكية للحكم الانجليزى متفرقة عديمة الفاعلية. فني ١٧٦٣ راحت عصابات من الكاثوليك سموا «الصبيان البيض» - نسبة للقمصان البيضاء التي كانوا يرتدونها فوق ملابسهم - تجوب أنحاء الريف وتهدم سياجات الأراضي المسوره، وتعجز الماشية، وتهاجم جباة الضرائب أو العشور؛ ولكن قبض على زعمائهم وشنقوا، وفشل التمرد. وكانت حركة التحرير «القومي» أحسن حظاً. فني ١٧٧٦ أخذ أكثر الجنود

البريطانيين من ارلنده ليحاربوا في أمريكا ، وفي الوقت ذاته اعترى الاقتصاد الإرلندى الكساد لانقطاع التجارة مع أمريكا . واتقاء للثورة من الداخل أو الغزو ،ن الحارج جند بروتستنت ارلنده جيشاً سموه « المتطوعين » . وازداد هؤلاء عدداً وسطرة حتى باتوا في ١٧١٠ قوة رهيبة . ويفضل تأييد هؤلاء المسلحين الذين بلغ عددهم أربعين ألفاً ظفر هنرى فلود وهنرى جراة ن بانتصاراتهما التشريعية .

وكان كلاهما ضابطاً فى جيش المتطوعين ، وخطيباً مفوهاً من أعظم الحطياء فى بلد استطاع أن يبعث ببيرك ورتشرد شريدان إلى انجلتره ويبقى فيه رغم ذلك معين لاينضب من البلاغة ، ودخل فلود البرلمان الإرلندى في ١٧٥٩ . وقد تزعم حملة للتخفيف عن الفساد فى مجلس كان نصف أعضائه مدينين بالفضل للمحكومة . ولكن الرشوة الشاملة هزمته ، فاستسلم (١٧٧٥) بقبول وظيفة نائب المخازن نظير راتب قدره ٣٥٥٠٠ جنيه .

في ذاك العام أنتخبت دائرة في دبلن هنرى جراتان لعضوية البرلمان. وسرعان ما تبوأ مكان فلود زعيماً للمعارضة. وقد أذاع برنامجاً طموحاً، قوامه التخفيف عن الكاثوليك الإرلنديين وتحرير « المنشقين» من ربقة قانون الاختيار ، وإنهاء القيود الانجليزية على التجارة الإرلندية ، وتوطيد استقلال البرلمان الإرلندي . وقد سعى إلى هذه الأهداف بهمة وإخلاص ونجاح . هما جعله معبود الأمة سواء الكاثوليك والبروتستنت . وفي ١٧٧٨ حصل على الموافقة على قانون بمكن الكاثوليك من الحصول على إبجارات مدتها تسع وتسعون سنة ، ومن وراثة الأرض بالشروط التي يرثها البروتستنت . وبعد عام ، وبناء على إلحاحه ، ألغى قانون الاختبار ، وأمن للمنشقين كامل الحقوق المدنية . وقد أقنع هو وفلود البرلمان الإراندي ونائب الملك بأن استحرار المعوقات البريطانية للتجارة الإرلندية من شأنه أن يؤدي إلى العنف الثوري . وكان اللورد نورث ، رئيس الحكومة البريطانية آنئذ ، العنف الثوري . وكان اللورد نورث ، رئيس الحكومة البريطانية آنئذ ، يحبذ إلغاء هذه القيود ، ولكن رجال الصناعة الانجليز انهالوا عليه بوابل عبد إلغاء هذه القيود ، ولكن رجال الصناعة الانجليز انهالوا عليه بوابل البريطانية ، وتجمع « المتطوعون » أمام «بهي البرلمان الإرلندي وفي أيديم البريطانية ، وتجمع « المتطوعون » أمام «بهي البرلمان الإرلندي وفي أيديم البريطانية ، وتجمع « المتطوعون » أمام «بهي البرلمان الإرلندي وفي أيديم

السلاح ، وعلى مدافعهم عبارة تقول «حرية التجارة أو هذا » . وسحب رجال الصناعة الانجليز معارضتهم بعد أن أضرت بهم المقاطعة ، وأصدر قانون حرية التجارة (١٧٧٩) .

كان هذا بالطبع انتصاراً لمر وتستنت إرلنده لا لكاثوليكها . فلما شرع جراتان ب بتأييد قوى من الأسقف الانجليكاني فردريك هرف في حملة لإحراز قسط من التحرير للكاثوليك كان قصارى ما استطاعه (فيما يسميه المؤرخون « بر لمان جراتان (هو الحصول على حق التصويت للملاك الكاثوليك (١٧٩٣) ، فحصات هذه القلة على حق الذه ويت دون حق انتخابهم لعضوية البر لمان أو تعييمهم في الوظائف البلدية أو القضائية . وذهب جراتان إلى انجلره ، وحصل على انتخابه عضواً في البر لمان البريطاني ، وهناك واصل حملته . ومات عام ١٨٢٠ ، قبل أن يجيز البرلمان قانون التخفيف عن الكاثوليك بعضوية البر لمان الإرلندي، بقوا أن العدالة ليست عمياء فقط ، إنها أيضاً عرجاء .

٢ - الخلفية الاسكتلندية

عندما أدمج اتحاد عام ۱۷۰۷ اسكتلنده مع انجلتره بواسطة برلمان مشترك، رددت لندن على سبيل النكتة أن الحوت قد ابتلع يونان (يونس) ؛ وعندما أدخل بيوت (١٧٦٧ وما بعدها) عشرين من الأسكتلنديين فى الحكومة البريطانية تدمر الظرفاء لأن يونان أخد فى ابتلاع الحوت (٦) ه أما من الأسياسية فإن الحوت انتصر . فقد ضاع النبلاء الاسكتلنديون الستة عشر ونواب العموم الحمسة والأربعون وسط ١٠٨ نبيلا و ١٥٥ نائبا انجليزيا . وأسلمت اسكتلنده سياستها الحارجية ، وإلى حد كبير اقتصادها ، الجابزيا . وأسلمت اسكتلنديون يشكون من أسباب النفرقة التجارية بين يونان عدائهما السابق . فالاسكتلنديون يشكون من أسباب النفرقة التجارية بين يونان بإصرار والحوت ، وصموثيل جونسن ينوب عن الحوت فى عضة يونان بإصرار شوفينى .

وكانت اسكتلنده تضم في عام ١٧٦٠ من السكان نحو ١,٢٥٠,٠٠٠ نسمة ، وكانت نسبة المواليد عالية ، ولكن نسبة الوفيات لحقت بها . وقد كتب آدم سمث حوالي ١٧٧٠ يقول : «قيل لى إنه ليس من غير المألوف في إقليم المرتفعات الاسكتلندية لأم ولدت عشرين طفلا ألا يبقي آثنان منهم أحياء» (٧) وكان رءوساء القبائل في الإقليم بملكون الأرض كلها تقريباً خارج المدن ، ويتركون الزراع فقراء فقراً بدائياً على تربة صفرية تبتلي بوابل من المطر ينهمر صيفاً وبثلوج الشتاء بهطل من سبتمبر إلى مايو . وقد زيدت الإيجارات مراراً للهوج الشتاء بهطل من سبتمبر إلى مايو . وقد زيدت الإيجارات مراراً للهوج الشتاء بهطل من سبتمبر إلى مايو . وقد زيدت الإيجارات مراراً للهوج الشتاء بهطل من سبتمبر إلى مايو . وقد زيدت الإيجارات أو أن لا مهرب من الفقر في وطنهم ، وهكذا «يستطيع زعيم القبيلة الجشع رأوا أن لا مهرب من الفقر في وطنهم ، وهكذا «يستطيع زعيم القبيلة الجشع أن يحيل صنيعته برية فقراء » على حد قول جونسن : (١) وكان الملاك عنه من هذا في مناجم الفحم والملح ، حيث كان العال حتى عام ١٧٧٥ عربيان بأعمالهم حتى بموتوا (١٠) .

أما فى مدن إقليم المنخفضات فإن الثورة الصناعية جلبت الرخاء لطبقة وسطى متسعة ومغامرة . وانتشرت فى جنوب غربى اسكتلنده مصانع النسيج الكثيرة ، وبفضل الصناعات والتجارة الحارجية زاد سكان جلاسجو من ٠٠٠٥٠٠ فى عام ١٧٠٧ إلى ثمانين ألفاً فى عام ١٨٠٠ ؛ وكانت تضم ضواحى غنية ، ومبانى ذات شقى فى أحياء فقيرة مزدحمة ، وجامعة ، وفى ١٧٦٨ - • هشت قناة ربطت نهرى كلايد وفورث ، فأنشأت بذلك طريقاً تجارياً مائياً من أوله لآخره بين الجنوب الغربى الصناعى والجنوب الشرقى السياسي . وكانت ادنيره – التى ناهز سكانها خمسين ألفاً فى ١٧٤٠ – السيورة الحال تتطلع إلى قضاء جزء من السنة على الأقل فيها ؛ وإليها أتى ميسورة الحال تتطلع إلى قضاء جزء من السنة على الأقل فيها ؛ وإليها أتى بوزويل وبيرنز ، وفيها عاش هيوم وروبرتسن وريبورن ، وهنا ظهر بوزويل وبيرنز ، وفيها عاش هيوم وروبرتسن وريبورن ، وهنا ظهر وجمعية الاسكتلندية . وجمعية الاسكتلندية .

وكان الكاثوليك الرومان قلة ، ولكن عددهم كان كما رأينا كافياً لإحداث الزعر في بلد مازال يتجاوب بإصداء دعوة يوحنا فوكس . وكان للكنيسة الأسقفية أتباع كثيرون بين سراة القوم الذين أعجهم الأساقفة الإنجليكان وطقوس التناول الانجليكانية . غير أن ولاء السواد الاعظم كان لكنيسة اسكتلنده ، «الكيرك البرزبتيريه» (المشيحية) التي رفضت نظام الأساقفة ، واحتزلت الطقوس إلى أدنى حد ، ولم تقبل في الدين والأخلاق حكماً غير حكم مجالس أبرشياتها ، وشيوخ أقسامها ، ومجامع أقاليمها ، وجمعيتها العامة . ولعله لم يوجد بلد آخر في أوربا – باستثناء أسبانيا – تشرب شعبه اللاهوت عمل هذا العمق . وكان في استطاعة مجلس الكنيسة المؤلف من شيوخها وقسيسها أن يفرض الغرامات ويوقع العقوبات على المنحرفين من شيوخها وقسيسها أن يفرض الغرامات ويوقع العقوبات على المنحرفين المهرطقين ، وأن يحكم على الزناة بالوقوف واحبال التوبيخ العلى آثناء المحلمة الدينية ، وقد حاق بروبرت بيرنز وجين آرمر مثل هذا العقاب في المحلسة للكنيسة في ٦ أغسطس ١٧٨٦ . وسيطر الإيمان بالاخرويات الكلفتيه على عقول الجاهير فجعلت حرية الفكر خطراً على الحياة والأجساد ؛ غير على عقول الجاهير فجعلت حرية الفكر خطراً على الحياة والأجساد ؛ غير

أن لفيفاً من القساوسة « المعتدلين» يتزعمهم روبرت ولسن وآدم فرجسون ووليم روبرتسن خففوا من تعصب الشعب تخفيفاً كفى لترك ديفد هيوم عوت موتة طبيعية .

وربما كان الدين الصارم لازمآ للتصدى لعربدة شعب تدفعه قسوة البرد إلى الشرب حتى يشمَل ، ويعانى من قسوة الفقر ما يجمَل لذته الوحيدة في الجرى وراء الجنس . وسيرة بيرنز دايل على أن الرَّجال كانوا يسكرون ويفسقون رغم الشيطان والقساوسة ، وأن الفتيات الراغبات لم يكن نادرات . وقد طرأ على القوم في الربع الأخير من القرن الثامن عشر اضمحلال ملحوط في الإعان وفي التمسك بالفضائل التقليدية . ولاحظ وليم كريتش وهو مصور " إدنىرى ، أن يوم الأحد في سنة ١٧٦٣ كان يوم تعبد ديني ، ولكن في ١٧٨٣ « لتى الحضور إلى الكنيسة إهمالا شديداً ، خصوصاً من الرجال » ، وكانت الشوارع في الليل تضج بالشباب المنحل المشاغب « في سنة ١٧٦٣ هناك خمسة مواخير أو ستة . . . وفي ۱۷۸۳ از داد عدد المواخير عشرين ضعفا ، وازداد عدد نسوة المدينة أكثر من مائة ضعف . وابتلي كل حي فى المدينة وضواحيها بأعداد غفيرة من الإناث اللاتى استسلمن للرذيلة » (١١) . وكانت لعبة الجولف تصرف الرجال عن الكنيسة إلى اللقاءات أيام الأحاد ، أما في باقى أيام الأسبوع فالرجال والنساء يرقصون (وكان الرقص من قبل يعد خطيئة) ، ويذهبون إلى المسارح (وكان الذهاب إليها لا يزال يعد خطيئة) ، و مختلفون إلى سباقات الخيل ، ويقامرون في الحآنات والأندية .

وكانت الكنيسة أهم مصدر للديمقراطية والتعليم . فكان شعبها بختار شيوخها ، وكان ينتظر من القسيس (الذي بختاره عادة راع أو نصر) أن يدير مدرسة في كل أبرشيه . وكان الجوع للتعليم شديداً . وكانت جامعة سانت أندروز ، من بين الجامعات الأربع ، قد اضمحات ، ولكنها تزعم أنها تملك خير مكتبة في بريطانيا . وقد وجد جونسن جامعة أبردين مزدهرة في ١٧٧٣ . أما جا عة جلاسجو فضمت بين أساتدتها جوزف بلاك الفيزيائي، وتوماس ريد الفيلسوف ، وآدم سمث الاقتصادي ، فضلا عن إيوائها لجيمس وات . وأحدث الجامعات الأربع هي جامعة إدنيره ، ولكنها كانت تضطرب عما أتت به حركة التنوير الاسكتلندي من إثارة .

٣ -- التنوير الاسكتلندى

لايمكن أن يعلل تفجر العبقرية الذي أضاء اسكتلنده بمن مبيحث هيوم « في الطبيعة البشرية » (١٧٣٩) وكتاب بوزويل « حياة جونسن » (١٧٩١) ألا بنمو تجارتها ع انجاتره والعالم وتقدم الصناعة فى إقليم السهول . فني الفلسفة نبغ فرانسيس هتشيسن ، وديفد هيوم ، وآدم فيرجسن ؛ وفي الاقتصاد آدم سمث ؛ وفي الأدب جون هيوم (١٢٠) ، وهنري هيوم (اللورد کیمس) ، وولیم روبرتسن ، وجیمس مکفرسن ، وروبرت بیراز ، وجيمس بوزويل ٰ؛ وفي العلوم جوزف بلاك ، وجيمس وات ، ونيفل ا سكلين ، وجيمس هاتن ، واللوردمونبودو (١٣) ، وفي الطب جون ووليم هنتر : " (١٤) هؤلاء كوكبة تضارع النجوم التي سطعت في انجلتره حولًا «اللب الأكبر» (جونسن)! وقد ألف هيوم وروبرتسن وغيرهما في إدنىره « جمعية من الصفوة » للمناقشات الأسبوعية في الأفكار . واتصل هؤلاء الرجال وأشباههم بالفكر الفرنسي لا الإنجليزي ، من جهة لأن فرنسا كانت منذ قرون مرتبطة باسكتلنده ، ومن جهة أخرى لأن الحصورة المستطيلة بين الانجليز والاسكتلنديين عاقت اندماج الثقافتين. وكان هيوم سيىء الظنّ بالفكر الانجليزي في جيله ، إلى أن صدر كتاب « اضمحلال الأمبراطورية الرومانية وسَقوطها » في عام موته فرحب بصدوره شاكراً .

ولقد وفينا من قبل ديننا لهتشسن وهيوم (١٥). فلنلق الآن نظرة على علمو هيوم الكريم النفس ، توماس ريد ، الذى كافح ليرد الفلسفة من الميتافيزيقا المثالية إلى قبول واقع موضوعى . وقد ألف وهو يدرس فى أبردين وجلاسجو كتابه «بحث فى العقل البشرى حول مبادىء الفطرة السليمة » (١٧٦٤) ، وقبل أن ينشره أرسل الخارطة إلى هيوم مشنوعة السليمة » (١٧٦٤) ، وقبل أن ينشره أرسل الخارطة إلى هيوم مشنوعة مخطاب مهذب محمل تحياته ، ويشرح أسفه على اضطراره لمعارضة شكوكية صاحبه الأكبر سناً . ورد عليه هيوم بلطفه المعهود ، وطلب إليه أن ينشر الكتاب دون خوف من ملامة (١١) .

وكان ريد قد سلم من قبل برأى باركلي القائل بأننا نعرف الأفكار فقط،

ولا نعرف الأشياء أبداً . ذلمما أكد هيوم بمثل هذا الاستدلال أننا نعرف الحالات العقلية فقط، دون أن نعرف مطلقاً ﴿ عقلا » ملحقاً بها ، أحس ريد أن مثل هذا التحليل المثقل بالتفاصيل غير الهامة يقوض كل تذرقة بين الصدق والكذب ، وبين الحق والباطل ، وكل إيمان بالله أو الحلود . وذهب إلى أنه اضطر لتنفيذ آراء هيوم اتقاء هذه الكارثة ، ولكى يفند آراء هيوم كان عليه أن يرفض باركلي .

وعليه فقد سخر من الفكرة القائلة بأننا لا نعرف غير أحاسيسنا وأفكارنا ، فنحن على العكس من هذا نعرف الأشياء مباشرة وللتو ، و « من الإسراف في الرهافة » فقط أن نخلل تجربتنا مع وردة مثلا ، فنردها إلى حزمة من الأحاسيس والأفكار ، والحزمة حقيقية ، والكن الوردة أيضاً حقيقية ، وهي تحتفظ ببقاء ثابت بعد أن تتوقف إحساساتنا بها . والصفات الأولية كالحجم والشكل والصلابة والنسيج والثقل والحركة والعدد ــ تنتمي بالطبع إلى العالم الموضوعي ، ولا تتغير ذاتياً إلا بفعل الأوهام الذاتية ، وحتى الصفات الثانوية لها مصدر موضوعي بقدر ما تنشأ الأحاسيس الذاتية عن الأصول الطبيعية أو الكيميائية في الشيء أو البيئة ــ الرائحة ، أو الطعم أو الدفء ، أو اللمعان ، أو اللون ، أو الصوت (١٧) .

والإدراك الفطرى السليم ينبئنا بهذا ، غير أن « مبادىء الإدراك الفطرى السليم ليست أهواء الجاهير الجاهلة ، إنما هي المبادىء الغريزية » التي يرشدنا تكوين طبيعتنا (أي الإدراك الذي نشترك فيه كلنا) إلى الإيمان بها ، والتي يتحتم علينا بالضرورة التسليم بها في الشئون المشتركة للحياة (١٥٠) ، وبالقياس إلى هذا الإحساس العام الذي يختبر كل يوم ويؤكد ألف مرة ، تكون استدلالات الميتافيزيقا الحيالية مجرد لعبة يلعبها المرء في وحدته التي يهرب فيها من العالم ، بل إن هيوم نفسه ، باعترافه ، كان يلتي عنه هذه اللعبة العقلية إذا غادر حجرة مكتبه (١١) . ولكن هذا الرجوع إلى الحس المشترك برد الواقع إلى العقل : فليست الأفكار وحدها هي الموجودة ، فهناك كائن حي ، وعقل ، وذات ، لها الأفكار . واللغة نفسها شاهد على هذا الاعتقاد العام : فلكل لغة ضمير مفرد للمتكلم ، ف « أنا » هو الذي يشعر ، ويتذكر ،

ويفكر ، وبحب ، « لقد بدا أن من الطبيعى جداً التفكير في أن « البحث في الطبيعة البشرية » احتاج إلى • و لف يكتبه ، و • و لف في غاية الذكاء والبراعة ، ولكن يقال لنا الآن أنه ليس إلا مجموعة من الأفكار اجتمعت معاً ورتبت نفسها بارتباطات و انجذايات معينة »(٢٠) .

وقرأ هيوم هذا كله بابتهاج وود ، ولم يستطع أن يقبل نتائيج ريد اللاهوتية ، ولكنه احترم مزاجه المسيحى ، ولعله أحس بالراحة فى دخيلة نفسه حين عرف أن العالم الحارجى موجود على كل حال ، برغم باركلى ، وأن هيوم موجود برغم هيوم . كذلك استشعر الجمهور القارىء أيضاً الراحة ، واشترى ثلاث طبعات من كتاب ريد « البحث» قبل موته . وكان بوزويل من بين سرى عنهم ، فهو ينبئنا بأن كتاب ريد « هدأ عقلى الذى انتابه القلق الشديد من طول التفكير العويص بالأسلوب التجريدى الشكوكى» (٢١) .

وأضاف الفن اللون إلى عصر النور الاسكتلندى . فالأخوة "آدم " الأربعة الذبن تركوا بصمهم على العارة الانجلزية ، كانوا استكلندين . وقد هاجر ألن رمزى (بن الشاعر ألن رمزى) إلى لندن (١٧٥٢) بعد أن أخفق في نيل التقدير في وطنه ادنبره ، وبعد سنوات من الكدح عر «مصوراً عادياً " للملك ، مما أثار حفيظة الفنانين الانجليز . وقد رسم صورة حسنة لجورج الثالث (٢٢) ، وأحسن منها لزوجته هو (٢٣) . غير أن انخلاع ذراعه اليمني أنهى احترافه للصوير ،

أما السر هنرى ريبورن فكان رينولدز اسكتلنده . وكان ابنا لرجل صناعة فى ادنبره ، علم نفسه التصوير بالزيت ، ورسم أرملة وارثة بلغ من رضائها عن صورتها أنها تزوجته ومهرته بثروتها . وبعد أن درس عامين فى إيطاليا عاد إلى ادنبره (۱۷۸۷)، وسرعان ما تكاثر زبائنه فضاق وقته عن رسمهم ؛ رسم روبرتسن ، وجون هيوم ، ودوجالد ستيوارت ، وولس سكوت ، وأفضل صوره صورة اللورد نيوتن - جسد هاثل ، ورأس ضمخم ، وشخصية من حديد اهتزج بالبلسان . وعلى النقيض باحظ الجال المتواضع الذى وجده ريبورن فى زوجته (٢٤) . وكان أحياناً ينافس رينولدز

فى تصوير الأطفال ، كما نرى فى لوحته « أطفال دراموند » المحفوظة بمتحف المنروبوليتان للفنون . وقد أنعم على ريبورن بلقب الفروسية فى ١٨٢٢ ، ولكنه مات بعد عام بالغا السابعة والستين .

ثم تفوق التنوير الاسكتلندى فى مؤرخيه . فقد شارك آدم فيرجسن فى تأسيس دراسة علم الاجتماع والسيكولوجية الاجتماعية بكتابه «مقال فى تاريخ المجتمع المدنى » (١٧٦٧) الذى طبع سبع مرات فى حياته . والتاريخ فى رأيه - لا يعرف الإنسان إلا عائشاً فى جماعات ، فإن شأنا فهم هذا الإنسان وجب أن نراه مخلوقاً اجتماعياً ولكنه متنافس - مركب من عادات اجماعية ورغبات فردانية . وتطور الحاق والتنظيم الاجتماعي كلاهما يحده تفاعل هاتين النزعتين المتعارضتين ، وندر أن تتأثر ا بأفكار الفلاسفة . والمنافسة الاقتصادية ، والحصومات السياسية ، وألوان التفرقة الاجتماعية ، والحرب ذاتها - كل أولئك مركب في طبيعة البشر ، وسيظل كذلك أبد ، وهو يعمل بوجه عام على تقدم النوع الإنساني .

وكان فيرجسن في زمانه لا يقل شهرة عن آدم سمث ، ولكن صديقهما وليم روبرتسن فاقهما شهرة . ونحن يذكر أمنية فيلاند التي تمناها لشيلر مؤرخاً ، بأن «يرقى إلى مستوى هيوم ، وروبرتسن ، وجبون » (٢٥) . وقد تساءل هوراس ولبول في ١٧٥٦ : «أعكن أن يخطر لنا أننا نفتقد مؤلفين في التاريخ مادام مستر هيوم ومستر روبرتسن أحياء ؟ . . ان كتابة روبرتسن تمتاز بأصني ما قرأت أسلوبا وأعظمه نزاهة » (٢١) . وكتب جبون في «مذكراته » يقول : « ان إنشاء الدكتور روبرتسن الذي بلغ الكمال ، ولغته المشبوبة ، ووقفاته الحكمة ، أثرت في إلى حد التطلع الطموح إلى تأثر خطواته يوماً ما » (٢٧) ، وقال « ان الطرب مهزني كلما وجدت نفسي معدوداً ضمن ثالوث المؤرخين البريطانيين » مع هيوم وروبرتسن (٢٨) . وقد عد هذين المؤرخين مع جويكارديني ومكيافالي أعظم المؤرخين المحدثين ، ثم وصف روبرتسن في تاريخ لاحق بأنه «أول مؤرخي العصر الحاض » (٢٩) .

كان روبرتسن ، مثل ريد ، قسيساً وابن قسيس . عين راعياً لكنيسة جلادزموير وهو في الثانية والعشرين (١٧٤٣) ثم أنتخب بعد عامين لعضوية الجمعية العامة للكنيسة الاسكتلندية . وأصبح فيها قائا المعتدلين ، وقد حمى المهرطقين أمثال هيوم . وبعد ست سنوات من الجهد الشاق والمرس الدعوب للوثائق والمراجع ، أصدر عام ١٧٥٩ « تاريخاً لاسكتلنده في عهد الملكة مارى وجيمس السادس حيى ارتقائه عرش انجابره » ، وقد أبهج الكتاب اسكنلنده لتجنبه عبادة مارى ملكة الاسكتلندين ، وأبهج الانجليز بأسلوبه رغم أن جونسن أضحكه أن بجد فيه بعض الألفاظ الثقيلة الجونسونية الطابع . وقد طبع الكتاب تسع طبعات في ثلاثة وخمسين عاما .

على أن رائعة روبر تسن الكبرى كانت كتابه « تاريخ حكم الامبر اطور شارل الحامس » (١٧٦٩) ذا المجلدات الثلاثة . وفي وسعنا الحكم على ١٠٠٥ السمعة التي حظى بها من الثمن الذي نقده عليه الناشرون وهو ١٠٠٠ جنيه بالقياس إلى ١٠٠ جنيه تلقاها عن تأليف تاريخ اسكتانده . وقد أثنت أوربا على الكتاب الجديد في ترجهاته المختلفة . وكانت كاترين الكبرى تحمله معها في رحلاتها الطويلة ، وقد قالت « إنني لا أكف عن قراءته أبدا ، خصوصاً المجلد الأول منه » (٣٠) ، وقد أبهجها كما يبهجنا كلنا ذلك التمهيد الطويل الذي استعرض التطورات الوسيطة التي انتهت بمجيء شارل الحامس . والكتاب تقادم نتيجة المراحدة ، ولكن ما من عرض لاحق للموضوع والكتاب تقادم نتيجة المراحدة ، ولكن ما من عرض لاحق للموضوع بمكن أن يباريه بوصفه أثراً أدبياً . ومن دواعي السرور أن نلاحظ أن الثناء الذي ظفر به الكتاب ، والذي كان أعظم كثيراً من النفريط الذي ناله « تاريخ » هيوم ، لم يوهن ماكان بين القسيس والزنديق من صداقة وود .

وأشهر من الإثنين جيمس «كفرسن ، الذى سوى جوته بينه وبين هومر ، ورفعه نابليون فرق هومر (٣١) فنى ١٧٦٠ أعلن «كفرسن الذى كان آنئذ فى عامه الرابع والعشرين أن «احمة على شيء من العلول والروعة تحويها مخطوطات غيلية متفرقة سيضطلع بجمعها وترجمها إن أتيح له مدد من المال . وجمع المال فيرجسن وهيوبلير (وهو قسيس مشيخي مفوه

من ادنبره). وجاب مكفرسن واثنان من الدارسين الغيليين أرجاء المرتفعات الاسكتلندية وجزر الهيريد، وجمعوا المخطوطات القديمة، وفي ١٧٦٧ نشر مكفرسن كتابه «فنجال، ماحمة قديمة في ستة أجزاء... ألفها أوسيان، بن فنجال، وترجمت عن اللغة الغيلية». وبعد عام نشر ملحمة أخرى، اسمها «تيمورا» زغم أنها من تأليف أوسيان، وفي ١٧٦٥ نشر الملحمتين بعنوان «أعمال أوسيان».

أما أوسيان هذا فهو كما تزعم الأسطورة (الإرلندية والأسكتلندية) الإبن الشاعر للمحارب فن ماكومهيل (٣٢) ، ويروون أنه عمر ثلاثمائة سنة ، وامتد به الأجل حتى أعر ب عن معارضته الوثنية للاهوت الجديد المجلوب إلى إراننده على يد القديس باتريات . وبعض القصائد المنسوبة له احتفظ سها في ثلاثة مخطوطات من القرن الحامس عشر ، خصوصاً في «كتاب لزمور» الذي جمعه جيمس ماكربجور في ١٥١٢ ، وكان مكفرسن عملك هذه المخطوطات (٣٣) . وقد روى فنجال كيف دعا المقاتل الشاب ، بعد أن هزم غزاة ارلنده الأسكتلنديين ، هؤلاء الغزاه إلى مأدبة ونشيد سلام ، والقصة مروية رواية تنبض بالحياة ، يدفئها تغزل الاسكتلنديين في الفتيات الإرانديات . يقول أحد المقاتاين لمورنا ابنة الملك كورماكما أشهك بالثلج فوق المرج . ان شعرك كضباّب كرو الا حين يتجعد فوق الربي ، حين يتألق لشعاع الغرب! ونهداك صخرتان ناعمتان ترّيان من « برانو» ذي الجداول، وذراءاك كعمودين ناصعي البياض في أبهاء فنجال العظيم » (٣٤). ثم نلتتي بنهو د أخرى ، أقل تحجراً : « نهد أبيض» و «نهد نافر» و «نهد ممتلي ء » (٣٠٠) ، وهي تلهي القارىء قليلا ، واكن القصة لاتلبث أن تنصرف عن الحب إلى أحقاد الحرب.

وأثار «أوسيان» مكفرسن ضبجة في اسكتلنده ، وانجلتره ، وفرنسا ، وألمانيا . فرحب به الاسكتلنديون صفحة من ماضيهم الوسيط البطول ، وكانت انجلتره مهيأة لتقبل رومانس الأسطورة الغيلية وهي التي كانت في ١٧٦٥ ترحب بكتاب يرسي «مخلفات من الشعر الانجليزي القديم» . أما جوته فقد أرانا في ختام «آلام فرتر» (١٧٧٤) بطله يقرأ للوتي ست

صفحات من أوسيان . وكانت تحوى قصة دورا العدراء الرقيقة يروبها أوهين : كيف أغرتها «الأرض» الشريرة واقتادتها إلى صخرة فى البحر بوعدها بأن حبيبها أرمار سيلقاها هناك ، وكيف تركتها الأرض على الصخرة ، وما من حبيب أتى . « فرفعت صوتها ، ونادت على أخيها وأبيها : ارندال ! أرمين ! » وجدف ارندال لينقدها ، ولكن سهما أطلقه عدو مختبىء فتاك به ، وجاء حبيبها أرمار إلى الشاطىء ، وحاول أن يسبح إلى دورا ، « ولكن ريحاً عاصفة من التل طغت فجأة على الأمواج ، فغاص فى اليم ، ولم يطف بعدها » . أما الأب الذى كان أعجز وأضعف من أن يخف لنجدتها فأخذ يصرخ مرتعباً يائساً :

«على الصخرة التى يلطمها اليم سمعنا ابنتى تستغيث وهى وحيدة . وكانت صرخاتها متر ددة عالية فما الذى فى وسع أبيها أن يفعله ؟ لقد وقفت على الشاطىء الليل كله وأبصرتها على ضوء القمر الكليل . . . وكان للريح ضمجيج والمطر ينهمر وابلا على التل . وقبل أن ينباج الصبح كان صوتها قد خفت ، ثم تلاشى كأنه نسيم المساء بين عشب الصخور . لقد قضت كمداً وحزنا .

« لقد ضاعت قوتى فى الحرب ، وسقطت كبريائى بين النساء ، وحين تهب العواصف العاتية ، وحين ترفع ريح الشمال الموج عالياً أجلس إلى الشاطىء الصاخب وأنظر إلى الصّخرة القاتلة . وكثيراً ما أرى أشباح أطفالى على ضوء القمر الغارب . . . أما تكلم أحدكم رحمة بي ! » (٣٦) .

ولم يلبث أن ثار جدل حول الملحمة : فهل «أوسيان » حقاً ترجمة عن الملاحم الغيلية العتيقة ، أم أنه سلسلة من القصائد نظمها مكفرسن و دسها على شاعر ربما لم يعش قط ؟ لقد صدق دعوى مكفرسن هر در وجوته فى ألمانيا ، و ديدور فى فرنسا ، وهيوبلير ولورد كيمز فى اسكتلنده . ولكن فى مهوئيل جونسن فى كتابه «رحلة إلى جزائر اسكتلنده الغربية » بعد تحقيقات فى الهيريد (١٧٧٣) رأيه فى القصائد الأوسيانية : « أعتقد أنها لم تو جد قط فى أى صورة إلا الصورة التى رأيناها عليها . فلم

يستطع المحرر ، أو المؤلف ، إبراز الأصل قط ، وان يستطيع ذلك غيره كاثناً من كان » (٣٧) . وكتب مفكرسن لجونسن بقول إن شيخوخة الرجل الانجليزى وحدها هي التي تحميه من تحديه للمبارزة أو من ضربه « علقه » . ورد جونسن « أرجو ألا توقني أبداً سفالة وشب عن كشف ما أعتقد أنه غش وزيف . . . لقد كان رأيي في كتابك أنه منقول ، ومازال رأيي فيه كذلك . . أما غضبك فإني أتحداه » (٣٨) . وشارك هيوم وهوراس ولبول فيه كذلك . . أما غضبك فإني أتحداه » (٣٨) . وشارك هيوم وهوراس ولبول وغيرهما جونسن شكوكه . ولما طلب إلى مكفرسن أن يبرز الأصول التي زعم أنه ترجمها تباطأ ، ولكنه ترك عند موته مخطوطات ملاحم غيلية ، استعمل بعضها في وضع حبكة قصائده وتقرير طابعها . وقد أخذ عن هذه النصوص الكثير من العبارات والأسماء ، ولكن الملحمتين كانتا من إنشائه .

على أن الغش لم يكن بالشدة أو الشناعة اللتين زعمهما جونسن : فلنسمه جوازاً شعرياً على نطاق واسع جداً . والملحمتان الشعريتان النثريتان ، إذا أخذناهما فى ذاتهما ، تبرران بعض ما حظيتا به من إعجاب ، فقد أعربتا عن جهال الطبيعة وأهوالها ، وعن ضراوة الحقد ، وعن لذة الحرب . وكان فهما نزعة عاطفية مسرفة فى الرقة ، ولكنهما جمعتا إليها بعض السمو الذى أوحى به السر توماس ما لورى قبل ذلك فى قصيدته « موت آرثر» (١٤٧٠). وقد صعدتا إلى قمة الشهرة على الموجة الرومانتيكية التى غمرت حركة التنوير ،

ه ـ آدم سمث

كان آدم سمث به لد هيوم أعظم شخصية في التنوير الاسكتلندي . وقد مات أبوه قبل مولده (١٧٢٣) بشهور ، وكان مراقباً للجارك في كركلدى . وكانت المغامرة الوحبدة تقريباً في حياة رجل االاقتصاد يوم خطفه الغجر وهو طفل في الثالثة ثم تركوه على جانب الطريق بعد أن طور دوا . وبعد أن تلتي آدم بعض التعليم المدرسي في كركلدي ، واختلف إلى محاضرات هتشسن في جلاسجو ، ذهب إلى أكسفورد (١٧٤٠) حيث وجد المدرسين كسالى تافهين كما سيصفهم جبون في ١٧٥٦ . وعلم سمث نفسه بالاطلاع ، ولكن سلطات الكلية صادرت النسخة التي اقتناها من مبحث هيوم في العابيعة

البشرية محجة أن الكتاب لايصلح اطلاقاً لشاب مسيحى . وكفته سنة واحدة مع أساتذة الكاية ؛ وكان أكثر حباً لأمه ، فعاد إلى كركلدى ، وواصل استغراقه فى القراءة . وفى ١٧٤٨ انتقل إلى ادنبره ، حيث حاضر مستقلا فى الأدب والبيان . وقد أعجبت محاضراته بعض ذوى النفوذ ، فعين فى كرسي المنطق بجامعة جلاسجو (١٧٥١) ، وأصبح بعد عام أستاذ الفلسفة الأخلاقية – التي شمات الأخلاق ، والقانون ، والاقتصاد السياسي . وفى ١٧٥٩ نشر استنتاجاته الأخلاقية فى كتابه « نظرية العواطف الأخلاقية »، المدى حكم الكل بأنه « أهم كتاب كتب فى هذا الموضوع الشائق » (١٤٠ متجاهلا فى هذا الحكم أرسطو وسبينوزا .

وقد استخلص سمث أحكامنا الأخلاقية من ميلنا التلقائى لتخيل أنفسنا في موقف الغير ؛ فنحن بهذا نردد أصداء عواطفهم ، وبهذا التعاطف ، أو المشاركة الوجدانية ، نحمل على الاستحسان أو الاستهجان (١١) . والحس الأخلاقي متأصل في غرائزنا الاجتماعية ، أو في العادات العقلية التي نتخذها بوصفنا أفراداً في مجتمع ، ولكنه لايتعارض مع محبة الذات . وقمة النطور الأخلاق للإنسان يبلغها حين يتعلم أن يحكم على نفسه كما يحكم على الآخرين ، وأن يسوس نفسه طبقاً المبادىء الموضوعية - مبادىء الإنصاف ، والقانون الطبيعي ، والحكمة ، والعدالة » (٢٤) . والدين ليس المصدر ولا الركيزة لعواطفنا الأخلاقية ، ولكن هذه العواطف تتأثر تأثراً قوياً بالإيمان بانبعاث الناموس الأخلاق من إله في بده الثواب والعقاب (٢٤) .

وفى ١٧٦٤ عين سمث ـ الذى بلغ الآن الحادية والأربعين ـ معلماً خاصاً ومرشداً يرافق الدوق بكليوتمش البالغ ثمانية عشر ربيعاً فى سياحة فى أوربا ، وقد أتاح له الأجر الذى كان يتقاضاه فى هذه المهمة ـ وهو ٣٠٠ جنيه فى العام ـ الاطمئنان والفراغ اللذان أعاناه على تأليف رائعته التى بدأ كتابتها خلال إقامته فى تولوز ثمانية عشر شهراً . وقد زار فولتير فى فرنيه ، والتي فى باريس مهلفتيوس ودالامبير وكرتيه وطورجو ، فاما عاد إلى اسكتلنده عام ١٧٦٦ عاش السنوات العشر التالية قانعاً مع أمه فى كركلدى عاكفاً

(م ١٢ - قصة الحضارة ، ج ٤٢)

على تأليف كتابه . وظهر الكتاب واسمه « بحث فى طبيعة ثروة الأمم وأسبابها» عام ١٧٧٦ ، وقد رحب به هيوم فى رسالة بعث بها إلى سمث ومات بعدها بقليل .

وكان هيوم نفسه في مقالاته قد أعان على تشكيل آر اء آدم سمث الاقتصادية والأخلاقية جميعاً . فقد سخر من « المذهب المركنتلي » الذي حبذ التعريفات الجمركية الحامية ، والاحتكارات التجارية ، وغيرها من الإجراءات الحكومية التي يراد مها ضهان زيادة الصادرات على الوّاردات ، والاستكثار من المعادن النفيسة باعتبارها الثروة الأساسية الأمة . وقال هيوم ان هذه السياسة أشبه بالجهاد لمنع الماء من بلوغ مستواه الطبيعي ، ثم عاد أتحرير الاقتصاد من « المعوقات التي لامحصي عددها . . . والرسوم التي فرضها على النجارة جميع أمم أوربا وفاقتها كلها انجلتره في هذا المضهار» (^{٤٤)} . وكان سمث بالطبع على بينة من الحملة التي شنها كرتيه وغيره من الفزيوقراطيين الفرنسيين على اللوائح والأنظمة المعوقة للصناعة والتجارة والتي فرضتها نقابات الطوائف الحرفية والحكومات، ومطالبتهم بسياسة من عدم التدخل تترك الطبيعة تجرى مجراها ، وتجد فها جميع الأسعار والأجور مستواها فى منافسة حرة . وكانت الثورة الوليدة آنئذ في أمريكا على القيود التي فرضها بريطانيا على تجارة المستعمرات جزءاً من خلفية تفكير سمث . ولو استرشدت الحكومة البريطانية بحرية التجارة التي أشار بها لكان من الجائز ألا يشهد عام صدور كتابة «إعْلان الاستقلال » الأمريكي ,

وكان لسمث آراء في النزاع بين بريطانيا وأمريكا . فعنده أن الاحتكار الانجليزي لتجارة المستعمرات «من الدرائع الخبيثة التي يستخدمها النظام المركنتلي » (٥٠) . وقد اقترح إعطاء أمريكا استقلالها دون مزيد من النزاع مادام المستعمرون يرفضون أن تجبي منهم الضرائب لدعم نفقات الامبراطورية البريطانية «وبهذا الفراق ، فراق الأصدقاء المتفاهيين ، لن تلبث المودة الطبيعية التي بين المستعمرين ووطنهم الأم . أن تنتعش بسرعة ، وقد تحملهم على إيثارنا في الحرب كما يؤثر وننا في التجارة ، وبدلا من أن يكونوا رعايا مزعجين مشاغبين يصبحون أوفي . . . وأكرم حلفاء لنا »(٢٠) . ثم أضاف مزعجين مشاغبين يصبحون أوفي . . . وأكرم حلفاء لنا »(٢٠) . ثم أضاف

« لقد بلغ التقدم السريع الذى أحرزه ذلك البلد هذا المبلغ الكبير من الثروة والسكان والتحسين ، بحيث قد لا ينقضى أكثر من قرن إلا قليلا حتى يزيد ما تغله أمريكا من مال على حصيلة الضرائب البريطانية ، وعندها ينقل مقر الامبراطورية — بالطبع نفسه إلى ذلك الجزء من الامبراطورية الذى ساهم بأكبر نصيب في الدفاع عن الكل وفي دعمه» (٧٤) .

وقد عرف سمث ثروة أمة من الأمم لا بأنها مقدار الذهب أو الفضة المدى تمتلكه ، بل الأرض وتحسيناتها وغلاتها ، والشعب وجهده وخدماته ومهاراته وسلعه . وكانت نظريته أن أكبر الثروات المادية تكون نتيجة لأكبر الحريات الاقتصادية ، وهذا مع بعض الاستثناءات ، وحب المنفعة الشخصية أمر عام بين جميع الناس ، ولكننا لو سمحنا لهذا الدافع القوى بالعمل بأقصى حرية اقتصادية لحفز من النشاط والجرأة والمنافسة ما يشمر من الثروات أكثر من أى نظام آخر عرفه التاريخ ، (وهذه الفكرة هي فحوى قصة مندفيل الحرافية على النحل (٨٤) . في شرح تفصيلي) وقد آمن فحوى قصة مندفيل الحرافية على النحل (٨٤) . في شرح تفصيلي) وقد آمن محرية المنتج ومصاحة المستهلك ؛ ذلك أنه لوحقق المنتج أرباحاً باهظة لدخل غيره الميدان نفسه ، ولابتي التنافس المتبادل بينهما الأسعار والأرباح في نطاق حدود معقولة . ثم ان المستهلك سيتمتع بضرب من الديمقراطية في نطاق حدود معقولة . ثم ان المستهلك سيتمتع بضرب من الديمقراطية الاقتصادية . ذلك أنه بالشراء أو برفض الشراء سيقرر إلى حد كبير أى السلع تنتج ، وأى الحدمات تقدم وبأى مقدار وثمن ، بدلا من أن تملي الحكومة كل هذه الأمور .

واتباعاً للفزيرقراطيين (واكن مع الحكم بأن نواتج العمل وخدمات التجارة ثروة حقيقية كناتج الأرض) دعا سمث لإنهاء الرسوم الإقطاعية ، والقيود النقابية ، واللوائح الاقتصادية الحكومية ، والاحتكارات الصناعية أو التجارية ، لأنها جميعاً تحد من تلك الحرية التي تقيح التحرك بعحلات الإنتاج والتوزيع ، بسماحها للفرد بأن يعمل ، وينفق ، ويوفر ، ويشترى ، ويبيع كما يشاء . وعلى الحكومة أن تطاق حرية العمل دون تدخل منها ، وأن تترك الطبيعة ـ أى نوازع الناس الفطرية ـ تعمل طليقة ، وأن تسمح

للفرد بأن يدبر أمره بنفسه ، وأن يجد عن طريق التجربة والحطأ العمل الذى يستطيع أداءه ، والمكان الذى يستطيع شغله ، فى الحياة الاقتصادية ، وأن تدعه يغرق أو يعوم .

« إننا لو اتبعنا نظام الحرية الطبيعية هذا ، لكان على الملك (أو الدولة) ثلاثة واجبات تتطلب الاهتمام بها » . . . أولها واجب حاية المجتمع من عنف وغزو جاعات مستقلة أخرى ؛ وثانيها واجب حاية أى عضو فى المجتمع ، جهد الاستطاعة ، من ظلم وقهر كل عضو آخر فيه ، أى واجب إرساء إدارة صارمة للعدالة ؛ وثالثها واجب الإنفاق على الأشغال العامة والمؤسسات العامة التي لا يمكن إطلاقاً أن يكون من مصلحة أى فرد ، أو أى نفر قليل من الأفراد ، القيام بها أو الإنفاق عليها (٩٠) .

هنا نجد صيغة الحكومة الجفرسونية ، والهيكل العام لدولة تتبح للرأسمالبة الجديدة أن تنمو وتترعرع جداً .

على أن الصيغة كانت تنطوى على ثغرة . فما الرأى إذا كان منع الظلم يتضمن الالتزام بمنع استخدام الماكرين أو الأقوياء للسنج أو النمعفاء استخداما غير إنسانى ؟ وقد أجاب سمث : أن ظلماً كهذا لا ينجم إلا عن الاحتكارات المقيدة للمنافسة أو التجارة ، وقد عدت مبادئه لإلغاءالاحتكارات. ويجب أن نعتمد فى تنظيم الأجور على تنافس أرباب العمل على العمال ، وتنافس العمال على الأعمال ؛ وكل الحاولات التى تبذلها الحكومات لتنظيمها تحبطها قوانين السوق إن عاجلا أو آجلا . ومع أن العمل (لا الأرض كما أعتقد الفزيوقراطيون) هو المصدر الوحيد للثروة (١٠٥) ، إلا أنه سلعة ، شأنه شأن رأس المال ، وهو خاضع لقوانين العرض والطلب . «كلما حاول القانون تنظيم أجور العمال ، كان التنظيم دائماً مخفض هذه الأجور لارفعها » (١٠) ، تنظيم أجور العمال ، كان التنظيم دائماً مخفض هذه الأجور لارفعها » (١٠) ، كان مستشاروها دائماً هم السادة » (٢٥) . وهذا الكلام كتب فى وقت كان فيه كان مستشاروها دائماً هم السادة » (٢٥) . وهذا الكلام كتب فى وقت كان فيه القانون الانجليزى بجيز لأرباب العمل ، ويحرم على العمال ، تنظيم أنفسهم القانون الانجليزى بجيز لأرباب العمل ، ويحرم على العمال ، تنظيم أنفسهم حاية لمصالحهم الاقتصادية . وقد ندد سمث بهذا التحيز من جانب القانون ،

وتوقع حصول العال على أجور أفضل لا بالتنظيم الحكومى بل بالتنظيم العالى (٥٣) .

وكان رائد الرأسمالية المزعوم هذا دائم الإنحياز إلى العال ضد أصحاب الأعمال . فحذر من مغبة ترك التجارة ورجال الصناعة يقررون سياسة الحكومة :

« ان مصلحة التجار . . . فى أى فرع من فروع التجارة أو الصناعات هو دائماً مختلف من بعض الوجوه بل متعارض مع مصلحة الجمهور . . . واقتراح أى قانون جديد ، أو أى تنظيم للتجارة ، يصدر عن هذه الطبقة ينبغى دائماً الاستماع إليه بغاية الحذر . . . فهو صادر عن طبقة من الناس . . . فمم بوجه عام مصلحة فى أن مخدعوا الجمهور بل أن يبغوا عليه ، وهم . . . فى مناسبات كثيرة خدعوه وبغوا عليه أيضاً " (٤٥) .

أهذا آدم سمث أم كارل ما ركس ؟ غير أن سمث دافع عن الملكية الخاصة لأنها حافز لا غنى عنه للجرأة والمغامرة ، وآمن بأن عدد الأعمال المتاحة ، والأجور المدفوعة ، سيتوقف أولا وقبل كل شيء على تجميع رأس المال واستخدامه (٥٠) . ومع ذلك فقد دعا لرفع الأجور باعتبار هذا الرفع ججزيا لصاحب العمل والعامل على السواء (٥١) ، وألح على إلغاء الرق على أساس أن « العمل الذي يؤديه الأحرار هو في النهاية أرخص من ذلك الذي يؤديه العبيد » (٥٧) .

وحين ننظر إلى سمث ذاته ، فى مظهره ، وعاداته ، وخلقه ، نعجب كيف كتب رجل معزول على هذا النحو عن عمليات الزراعة والصناعة والتجارة فى هذه الموضوعات المعقدة المتخصصة بمثل هذه الواقعية والبصيرة والجرأة . لقد كان شارد الذهن كنيوتن ، قليل الاعتداد بالعرف والتقاليد ، ومع أنه كان عادة مهذباً لطيفاً ، فقد كان فى وسعه أن يقابل جلافة صموئيل جونسن برد سريع من كلمات أربع تتشكك فى شرعية نسب « الحان الأكبر». وبعد نشر كتابه « ثروة الأمم » قضى عامين فى لندن حيث استمتع بالتعرف إلى جبون و رينولدز وبرك » وفى ١٧٧٨ عن — رسول حرية التجارة هذا —

رثيساً للجارك المتحصلة من استكلنده . وبعدها عاش فى ادنبره مع أمه ، وظل عزباً إلى النهاية . وقد ماتت أمه فى ١٧٨٤ ، ولحق بها فى ١٧٩٠ بالغا السابعة والستين .

وسر إنجازه الكبير ليس في أصالة تفكيره بقدر ما هو في التمكن من بياناته والتنسيق بينها ، وفي غني مادته التوضيحية ، وفي التطبيق المنبر للنظرية على الأحوال الجارية ، وفي أسلوبه البسيط الواضح المقنع ، وفي نظرته العريضة التي رفعت الاقتصاد من مرتبة «العلم الكثيب» إلى مستوى الفلسفة . وكان كتابه علامة عصر لأنه محص وفسر — ولم ينتج بالطبع — الحقائق والقوى التي أخذت تحول الاقطاعية والتجارية إلى الرأسمالية والمشروعات الحرة . وحين خفض بت الثاني الضريبة المفروضة على الشاى من ١٩٩٪ الحرة . وحين خفض بت الثاني الضريبة المفروضة على الشاى من ١٩٩٪ لكتاب «ثروة الأمم » . ويخبرنا اللورد روزبرى في حديثه عن حفلة عشاء لكتاب «ثروة الأمم » . ويخبرنا اللورد روزبرى في حديثه عن حفلة عشاء حضرها بت ، كيف أن الحاضرين على بكرة أبيهم قاموا وقوفاً حين دخل محضرها بت « سنظل واقفين حتى تجاس ، لأننا جميعاً تلامدتك »(١٠٥) . وعكم الجيل القادم » (١٩٥) .

ہ ۔ روبرت ہرنز

يقول أشعر شعراء اسكتلنده « إن دمى القديم الحسيس قد اندس إلى من أوغاد عاشوا منذ الطوفان » (١٠) ولكننا لن نتقصى نسبه لأبعد من وليم بير نز ، الذى لم يكن وغداً بل مزارعاً مستأجراً سريع الغضب شديد الاجتهاد. وفي ١٧٥٧ تزوج آجنس براون ، التي أهدته روبرت في ١٧٥٩ . وبعد ست سنوات استأجر وليم مزرعة مساحتها سبعون فداناً في ماويت أوليفانت، وهناك عاشت الأسرة المتكاثرة عيشة التقتير في بيت منعزل . وتاتي روبرت تعليمه في البيت واختلف إلى مدرسة للأبرشيه ، ولكنه اشتغل في المزرعة منذ بلوغه الثالثة عشرة . فلما ناهز الرابعة عشرة « أدخاتني صبية جميلة ، لطيفة مرحة ، في عاطفة حارة لذيذة أراها برغم خيبة الأمل المرة ، والحكمة

الثقيلة ، والفلسفة الغارقة في الدرس ، أروع المباهج البشرية» (١١) . وفي الحامسة عشرة التي به « ملاك » ثان وسهر الليالي المحمومة مفكراً فيها . . وقد استحضر أخوه إلى الذهن أن « تعلق روبرت بالنساء اشتد كثيراً ، وكان دائماً ضمحية حسناء تسترقه » (١٢) .

وفى ١٧٧٧ وفى نوبة من الشجاعة المستهترة ، استأجر وليم بير نز مزرعة لوخلى ، ومساحتها ١٣٠ فداناً ، فى تاربولتن ، التى تعاقد على أن يدفع فيها والذى الامامنة عشرة ، والذى كان أكبر أبناء سبعة ،العامل الأول فى المزرعة لأن وليم شاخ قبل الأوان بعد كان أكبر أبناء سبعة ،العامل الأول فى المزرعة لأن وليم شاخ قبل الأوان بعد أن حطمه الكد الذى لا غناء فيه . وقد باعد بين الوالد والولد غلو الأول فى البيورتانية ، وانفتاح الآخر على ناموس أرحب . وتردد روبرت على مدرسة للرقص رغم منع أبيه له . قال الشاعر ذاكراً تلك الحقبة » ومن مثل التمرد ذاك شعر بضرب من الكراهية لى ، وكان هذا فى اعتقادى من أسباب ذلك الفسق الذى اتسمت به سنواتى المستقبلة » (١٣٠) : وحين بلغ روبرت المرابعة والعشرين انضم إلى محفل ماسونى . وفى ١٧٨٣ صودرت المزرعة للتخلف فى دفع الإيجار . وكتل روبرت وأخوه جلبرت مواردهما الضئيلة ليستأجرا مزرعة مساحتها ١١٨ فداناً نظير تسعين جنبهاً فى العام ، وراحا يكدحان فوقها أربع سنين ولا يصيبان منها غير سبعة جنبات لكل منهما يكدحان فوقها أربع سنين ولا يصيبان منها غير سبعة جنبات لكل منهما فى العام لنفقاتهما واشقيقاتهما وأشقاءهما وأشقاءهما .

وقرأ روبرت في ليالى الشتاء الطويلة الكثير من الكتب ، ومنها تواريخ روبرتسن ، وفلسفة هيوم ، والفردوس المفقود . «اعطني روحاً كروح بطلى المفضل ، شيطان ملتن » (٢٤) . فلما غاظته رقابة الكنيسة الاسكتلندية على الأخلاق لم يعز علبه أن ينبله لاهوتها ويكتفي بإيمان غامض بالله والحلود . وقد سخر من أولئك « السنيين ، اللهين يؤمنون بيوحنا فوكس ، وعامره الغان بأن هؤلاء القساوسة كانوا فيما بين أيام الآحاد يأثمون خفية كما يأثم (٢٥) . وقد وصف في قصيدة « المهرجان المقدس » (التي تدور حول استماع للإنعاش الديني (سلساة من الوعاظ يذمون الحطيئة ويهددون

بالجحيم ، بينها تنتظر المومسات فى ثقة خارج الاجتماع زبائنهن من جمهور المصابن .

واشتد بغض بيرنز لرجال الدين حين أوفد أحدهم مندوباً عنه ليو بخه ويغرمه عقاباً على معاشرته لبتى باتن دون أن يكون زوجاً لها . ثم استحال البغض غضباً حين وبخ مجاس كنيسة موكاين (١٧٨٥) مالك أرضه اللطيف ، جافن هاماتن ، على تخلفه المتكرر عن صلوات الكنيسة . وكتب الشاعر الآن أقذع أهاجيه «صلاة القديس ولى» التى سخرت من فضيلة وليم فشر المراثية ، وكان من شيوخ كنيسة موكاين . فصوره بيرنز يخاطب الله قائلا :

إنى أبارك وأحمد قدرتك التي لاضريب لها ،

إذ تركت الألوف في الليل ،

لتأتى إلى هنا وأنا أمام ناظريك

طالباً عطاياك وأفضالك ناراً ونوراً ساطعاً

لهذا البيت كله ...

رباه إنك عليم بأنني كنت البارحة مع مج . . .

لذلك أطلب عفوك مخلصاً . . .

أواه! لا تكن هذه الفعلة لطخة دائمة

تلوث شرفی ،

وان أرفع ساقاً خاطئة

فوقها مرة أخرى .

ثم لابد أن أعترف

بأنني كنت مع ابنة لبزى ثلاث مرات ،

ولكني كنت ياربي مخموراً في يوم الجمعة ذاك

حین دنوت منها ،

وإلا فما كان عبدك ليجرؤ على اغوائها قط . . . ثم أذكر رباه أن جافن هاملتن بهجر الكنيسة ، ويسكر ومحلف ويلعب الورق ومع ذلك فقد كثرت حيله المحببة للناس كبيرهم وصغيرهم ، وهو يسرق قلوب الناس من القس الذي اصطفاه الله . . . رب أدنه في يوم انتقامك ، رب ابتل من استخدموه ولا تغض عنهم في مراحمك ولا تستمتع إلى صلاتهم! ولكن لأجل شعبك أهاكمهم ولا تبق منهم أحداً. ولكن إذكرنى يارب وكل ما أملك بمراحم أرضية وسماوية ، حتى أضيء بالنعمة والثراء ولا يبزنى في ذلك أحد ، وليكن لك كل المجد آمين ، آمين !

ولم يجرو بير نز على نشر هذه القصيدة فلم تصل إلى المطبعة إلا بعد موته بثلاث سنىن .

وكان في غضون هذا يتيح للكنيسة الكثير من المبررات لتقريعه ، فقله

لقب نفسه (زانياً محترفاً » (٢١). وكانت كل عذراء جديدة تثير عاطفته: «كلو الفاتنة تطفو فوق الموجة اللؤلؤية »، وجين آرمر ، ومارى كامبل الهايلاندية ، وبجي تشالمرز ، و «كلارندا » ، وجي كروكشانك ، وجي الدالريه «مقبلة خلال الجاودار » و «الصغيرة الحلوه » دبورا ديفز ، وآجنس فلمنج ، وجي حافرى ، وبجي كندى الساكنة «مهير دون الجميل » ، والمسي ليوارز ، وجين لوريمر ("كلوريس) ، ومارى موريسن ، وآنا وبلي ستيوارت ، وبجي طومسن – وغير هن (١٧٠). ولم يعوضه بارك ، وآنا ويلي ستيوارت ، وبجي طومسن – وغير هن (١٧٠). ولم يعوضه عن مشاق الحياة وخطوم الخير عيومهن المشرقة الضاحكه ، وأيديهن الناعمة وصدور هن الناصمة مثل «الثلج المتساقط » . وقد اعتذر عن تقلبه الجيسي ولكنه حدر النساء من الثقة بوعود الرجل (١٩٠) . ونحن نعلم أنه أبجب خمسة أطفال من زواجه ، وتسعة بغير زواج . قال « إن لي عبقرية في الأبوة » وخيل إليه أنه لاشفاء له إلا أن يخصي (٧٠) . أما عن توبيخات القساوسة وخوانن اسكتلنده :

فلتتضافر الكنيسة والدولة لتنهياني عن فعل ما لاينبغي أن أفعل . فلتذهب الكنيسة والدولة إلى الجحيم أما أنا فذاهب إلى حبيبتي آنا (٧١) .

فلما ولدت له بنى باتن طفلا (٢٧ مايو ١٧٨٥) عرض أن يتزوجها ، ولكن أبويها رفضا العرض . فانصرف عنها إلى جين آرمر وأعطاها تعهداً كتابياً بالزواج ، ولم تلبث أن حملت . وفي ٢٥ يونيو مثل أمام مجلس الكنيسة وأعترف بمسئوليته . وقال إنه كان يعد نفسه متزوجاً من جين ، وأنه موف بعهده ؛ ولكن أباها رفض أن يزوجها لفلاح في السابعة عشرة مثقل بطفل غير شرعى . وفي ٩ يوليو تاتي بيرنز من مقعده في الكنيسة التوبيخ العلني في اتضاع . وفي ٩ أغسطس ولدت جين توأمين . وفي ٦ أغسطس قبل هو وجين التوبيخ أمام شعب الكنيسة و «أحلاً من الفضيحة » وأقسم الأب ليستصدرن أمراً بالقبض على بيرنز ؛ فاختبأ الشاعر وخطط أن يركب البحر

إلى جميكا ، ولم ينفذ أمر القبض ، وعاد روبرت إلى مزرعته. فى ذلك الصيف ذاته وعد بأن يتزوج مارى كامبل وأن يصطحما إلى أمريكا ، ولكنها ماتت قبل أن يستطيعا تنفيذ الحطة ، وقد أحيا بيرنز ذكر اها فى قصيدتيه « مارى الحايلاندية » و « إلى مارى التى فى السهاء » (٧٢) .

فى ذلك العام الحافل بالإنناج (١٧٨٦) نشر فى كلمار نوله أول دواوين شعره بالإكتتاب . وحذف من الديوان القصائد التى قد تسىء إلى الكنيسة او أخلاقيات الشعب ، وأبهج قراءه بلهجته الأسكتلنديه وأوصافه لمشاهد الطبيعة المألوفة ؛ وسر الفلاحين برفع دقائق حيائهم إلى مستوى الشعر المفهوم . ولعل شاعراً من الشعراء لم يعبر قط كما عبر عن هذا التعاطف مع الحيوانات التى تشارك فى أعباء يوم الفلاح ، أو لا الحروف الأبله » الحائر وسط الثلج المنهمر ، أو الفأر الذى أزاحه عن جمعره المحراث القادم .

واكنك يا جرذى لست الوحيد الذى يثبت أن بعد النظر قد يكون باطلا ، فكثيراً ما تخطىء أشد خطط الفيران والناس احكاما .

ويكاد يبلغ مبلغ هذه الأبيات في جربها على الألسن مجرى الأمثال تلك التي تختم قصيدته المسهاه ﴿ إلى قملة عند رؤيتها أخرى على قبعة سيدة في الكنيسة » :

ألا ليت قوة من القوى تهبنا أن نرى أنفسنا كما يرانا ال:بر (٧٢) .

ولكى يضمن بيرنز الترحيب بديوانة الصغير توجه بقصيدة سماها « ليلة سببت الفلاح » : قصور الفلاح يستريح بعد أسبوع من الكد الشديد ؛ وزوجته وأطفاله يلتفون به كل محكى قصة من قصص نهاره ؛ وكبرى بناته تقدم لأبيها الخطيب الحجول فى تردد واحجام ؛ ثم المشاركة السميدة فى الطعام البسيط ؛ والأب يقرأ الكتاب المقدس على أسرته ؛ ثم الصلاة الجماعية » وإلى هذه الصورة السارة أضاف بيرنز مناجاة وطنية له « اسكتلنده ، أرضى ووطنى الحبيب ا » وبيع كل المطبوع من النسخ إلا ثلاثا وحددها ٢١٢ فى ووطنى الحبيب ا » وبيع كل المطبوع من النسخ إلا ثلاثا وحددها ٢١٢ فى

أربعة أسابيع ، وبلغ صافى حصيلة بيرنز منها عشرين جنيها .

وكان قد فكر فى أن يستخدم هذه الحصيلة فى دفع أجر الرحلة إلى أمريكا ولكنه عدل وخصصها لفترة يقيمها فى أدنبره ، فلما بلغها على جواد استعاره فى نوفمبر ١٧٨٦ اقتسم حجرة وسريرا مع فتى رينى آخر . وكان يشغل الطابق الذى يعلوهما بعض المومسات الصاخبات . وفتح له الأبواب نقاد أدنبره الأدبيون ، فكان معبود المجتمع المهذب طوال موسم . ووصفه السر ولتر سكوت مهذه العبارات :

«كنت صبيا فى الحامسة عشرة عام ١٧٨٦ – ٨٧ حين وفد بيرنز أول مرة على أدنيره . . . ورأيته يوما فى بيت الأستاذ فير جسون المحترم، حيث التقى نفر من السادة ذوى الشهرة الأدبية . . وكان شخصه قويا عفيا ، فيه جهامة ريفية بغير جلافة، عليه سياء البساطة والصراحة الوقورين ، وجهه ضخم والعين و اسعة سوداء اللون ، تتألق . . . إذا تكلم . . . وكان فى مجلسه من هؤلاء الرجال ، وهم صفوة المثقفين فى جيلهم ووطنهم ، يعبر عن رأيه فى قوة بالغة ولكن دون أدنى صلف » (٧٥) .

وقد وجد التشجيع على إصدار طبعة مزيدة من قصائده . ولكى يضيف إلى ديوانه الجديد مزيدا من المادة اعتزم أن يضمنه قصيدة من مطولاته اسمها «الشحاذون المرحون» لم يجرؤ من قبل على طبعها فى ديوان كلمارنوك وقد وصفت القصيدة تجمعا للمتشردين ؛ والصعاليك ، والمحرمين ، والشعراء ، والعابثين ، والبغايا ، والعجزة ، والجنود المنبوذين ، فى خمارة نانسى جبسن بمدينة موكلين . ثم وضع بيرنز فى أفواههم أصرح السير اللذاتية وأمعنها فى الحطيئة ، واختم هذا الحليط بكورس مخمور :

« ما أتفه الذين محميهم القانون !

إن الحرية مأدبة فاخرة !

وقصور الملوك لم تنن إلا للجبناء .

وما شيدت الكنائس إلا مسرة لرعاتها (٧٦)

وهالت الدارس والواعظ هيو بلير فكرة نشر هذا الازدراء للفضائل

فأذعن بيرنز ، وسبى بعد ذلك به نظمهذهالقصيدة ، (٧٧) وقد احتفظ بها أحد أصدقائه ثم رأت النور فى ١٧٩٩ .

وباع المشرف الأدنبرى على النشر نحو ثلاثة آلاف نسخة ، خلص منها لبير نز ٤٥٠ جنها . فاشترى فرسا ركبها فى رحلة إلى إقليم المرتفعات (٥ مايو ١٧٨٧) ثم عبر نهر تويد لبرى طرفا من انجلتره . وفي ٩ يونيو زار أقاربه فى موسجيل ، وألم بجين آرمر ، فرحبت بمقدمه ، وحبلت مرة أخرى . فالما عاد إلى أدنبره التي بمسر أجنيس ملهيوز . وكانت قد تزوجت جراحا من جلاسجو وهى فى السابعة عشرة ، ثم تركته فى الحادية والعشرين فلاعت ببر نز إلى بيتها ، ووقع فى غرامها دون إبطاء ، ويبدو أنها لم تسلمه نفسها ، لأنه ظل مقيا على حبها ، وتبادلا الرسائل وقصائد الشعر ؛ وكان توقيعه عليها باسم «سيافاندر» وتوقيعها «كلاريندا» ، وفي ١٧٩١ قررت أن ترحل وتلحق بزوجها فى جميكا . وبعث إليها بير نز أبياتا رقيقة على سبيل الوداع .

قبلة حارة واحدة ثم نفترق ، وداع واحد ، ثم لا لقاء بعده ! لو لم نحب هذا الحب الرقيق ، ولو لم نحب هذا الحب الأعمى ، ولو لم نفترق ، لما نعطيم قلبانا قط (٧٧) .

ولكنها وجدث زوجها يعيش مع ساقية زنجية ، فعادت إلى أدنىره . أما وقد عجز بيرنز عن إشباع عشقه لها، فقد التمس الصحبة والقصف في ناد محلى يسمى «المدافعين عن كروكلان » – رجال تعاهدوا على الدفاع عن مدينتهم . هناك كان الحمر والنساء هما الآلهة الحارسة » ، والفستي السيد المتسلط . وقد جمع بيرنز لأجابهم الأغاني الأسكتلندية القديمة وأضاف إليها من عنده ؛ ووجد بعضها طريقه إلى النشر سرا وغفلا عن اسم الشاعر عام من عنده ؛ ووجد بعضها طريقه إلى النشر سرا وغفلا عن اسم الشاعر عام من عنده ؛ ووجد بعضها طريقه إلى المرحات » . وقد قضى على ترحيب

محتمع أدنبره الراقى ببيرنز سريعا انتماؤه إلى هذا النادى ، وازدراؤه السافر للفوارق الطبقية (٧٩) ، وإعرابه الصريح عن الآراء المتطرفة فى الدين والسياسة .

ثم حاول الحصول على وظيفة جاب للضرائب . فلما صد عنها غير مرة ، راض تفسه على مغامرة جديدة فى الفلاحة . فى فبراير سنة ١٧٨٨ استأجر مزرعة إليسلاند ، الواقعة على خمسة أميال من دمفريز ، واثى عشر من كريجنيتوك مدينة كارليل . وأقرض مالك المزرعة الشاعر ٣٠٠ جنيه ليبنى بثنا فى المزرعة ويسيج الحقل بعد أن وصف التربة فى غير مواربة بأنها «فى أسوأ حالات الإنهاك» (٨٠٠). واتفق على أن يدفع له بيرنز خمسين جنيه كل عام على امتداد ثلاث سنين ، ثم سبعين . وولدت جين آرمز أناء ذلك توأمين (٣ مارس سنة ١٧٨٨) لم يلبثا أن ماتا . وتزوجها بيرنز قبل ٢٨ ابريل بقليل، وأقبلت بطفنها الوحيد الذى بتى لها من أطفالها الأربعة الدين ولدتهم له لثخدمه زوجة ومديرة لبيته فى اليسلاند . وأنجبت له طفلا آخر سماه بيرنز « رائعتى فى ذلك النوع من الصناعة، لأنى أرجو أن يكون وقام أو شانتر » إنجازى القياسي فى الميدان السياسي » (١٨) وفى سنة ١٧٩٠ ولدت له طفلا أخذته جين وربته مع أطفالها ، (٨١)

وكانت الحياة شاقة في إليسلاند ، ولكنه واصل قرض الشعر الرائع . وهناك أضاف مقطعين شهيرين لأغنية سكارى قديمة سماها «الأيام الحوالى» وظل بير نز يكدح حيى انهارت قواه كما انهارت قوى أبيه من قبل . واغتبط حين عين (١٤ يوليو سنة ١٧٨٨) مفتش إنتاج ، يجوب البلاد ليعاير البراميل ، ويفتش على أصحاب المطاعم ، والشهاعين ، ويقدم تقاريره لمجلس إنتاج أدنيره . ويبدو أنه أرضى المجلس رغم كثرة شجاره مع جون بارليكورن . وفي نوفمبر سنة ١٧٩١ باع مزرعته بربح ، وانتقل مع جين والأطفال الثلاثة إلى بيت في دمفريز .

وقد آذی شعور أهل المدینة الوقورین بئر دده علی الحانات ، وعودته مرارا إلی جین الصابرة و هو ثمل بالخمر . (۸۳) علی أنه ظل شاعرا فحلا ،

في تلك السنوات الحمس نظم هذه القصائد: ياضفاف نهر دون الجميل ومروجه، و « إلى الأسكتلنديين الدين أريقت دماؤهم مع ولاس » و « حبيني أشبه بوردة حمراء حمراء ». وقد تبادل الرسائل مع السيدة فرانسس دناوب ، التي كان يزورها أحيانا وكان في عروقها أثارة من دم ولاس ، لأنه افتقد في زوجته الرفيق الفكرى . وقد جاهدت هذه الشيدة لترويض أخلاق بير نز ولغته ، ولم يكن ذلك دائما لفائدة شعره . وكان أكثر تقديرا لأوراق البنكنوت من فئة الجنبهات الحمسة ، التي كانت توافيه بها بين الحين والحن . (١٤)

وقد عرض وظيفته فى تفتيش الإنتاج للخطر بآرائه االتطرفة . فأشار على جورج الثالث فى خمسة عشر مقطعا رائعا أن يتخلص من وزرائه الفاسدين، ونصبح أمير ويلز (ولى العهد) بأن يكف عن فجوره ، وعن إسرافه فى لعب القمار مع تشارلى (فوكس) « إن شاء أن يرث العرش (٥٨). وفى خطاب أرسله لصحيفة أدنبره «كورانت» صفق لإعلان الاستقلال الأمريكى . وفى سنة ١٧٨٥ كان « نصبرا متحمسا ، للثورة الفرنسية . وفى سنة ١٧٩٥ فجر لغما على فوارق المراتب .

أبسبب الفقر الشريف ينكس الغقير رأسه ويخزى ؟ إنا لئمر بالعبد الجبان قلا نعبأ به ، وإنا نجوؤ على أن نكون فقراء رغم هذاكله ! . ورغم أن كونا وكلحنا مجهولان مغموران . أن المراثث ليست سوى خاتم الجنيه ، أما الإنسان فهو الذنب رغم هذا كله .

> إن الرجل الشريف ، وان اشتد فقره أمير القوم رغم هذاكله .

أترى ذلك الرجل الذى يلقبونه لوردا والذى يختال فى مشيته وبحدق فى الناس ، إنه ليس إلا غبيا أحمق رغم هذا وإن انحنى المثات لأمره ونهيه

. . .

إذن لنصل ليأتى ذاك اليوم ،
وهو آت لاريب فيه رغم هذا كله ،
يوم يحقق العقل والكفاءة الانتصار فى كل الأرض قاطبة
إنه آت رغم هذا كله ،
يوم يقف الرجل أمام الرجل
إخوانا فى بقاع الأرض .

وتوالت الشكاوى على مجلس الانتاح تقول أن رجلا متطرفا كهذا ليس بالرجل الذى يصلح للتفتيش على الشهاعين ومعايوة براميل الحمر ، ولكن أعضاء المحلس صفحوا عنه لحبه لاسكتلنده واشادته بها . وكانت الجنبهات التسعون التي أتته بها وظيفته لا تكاد تتيح له الحبز والكأس ، وواصل تشرده الجنسي ، وفي ١٧٩٣ ولد له طفل من السيدة ماريا ريدل التي اعترفت بوقوة جاذبيتي التي لا تقاوم وأضعف إدمانه الخمر عقله وكبرياءه آخر الأمر . فراح يرسل إلى أصدقائه خطابات الاستجداء على نحو ما كان يفعل موتسارت في هذا العقد ذاته . (٢٩١) و رددت الشائعات أنه مصاب بالزهرى ، وأنه عثر عليه ذات صباح قارس البرد في يناير ١٧٩٦ ملتي وسط الثلوج وهو سكر ان . (١٨٥) وقد انتقدت هذه الشائعات باعتبارها هرطقة لاسند لها ، ويشخص الأطباء الاسكتلنديون مرض بير نز الأخير بأنه حمى روماتزمية ويشخص الأطباء الاسكتلنديون مرض بير نز الأخير بأنه حمى روماتزمية بالله أن ترسل السيدة آرمرالينا فورآ ، فزوجتي تتوقع كل ساعة أن تلزم بالله أن ترسل السيدة آرمرالينا فورآ ، فزوجتي تتوقع كل ساعة أن تلزم طديق ! . (١٨٥) ثم لزم فراشه ومات في ٢١ يوليو ١٧٩٦ . وبينها كانوا

يوارونه التراب ولدت زوجته إبنا. وجمع أصدقاؤه بعض المال للعناية بها ، وقد عمرت إلى عام ١٨٣٤ لأنها كانت صلبة العود قوية القلب.

۲ -- جیمس بوزویل (۵)۱ -- الشیسل

كان يجرى في عروقه الدم الملكى. فأبوه الكسند بوزويل ، سيد ضيعة أوخناك في ايرشيز والقاضى بمحكمة اسكتلنده المدنية العليا ، سليل لأيول أران ، وهوجد بعيد لجيمس الثاني ملك اسكتلنده . أما أمه فتحدرت من إيرل أفوكس الثالث ، وكان جد اللورد داريلي ، الذي كان أبا جيمس السادس . وقد ولد جيمس بوزويل بأدنبره في ٢٩ أكتوبر ، ١٧٤ . وكان بنطقها بوصفه أكبر أبناء ثلاثة الوريث لضيعة أوخنلك المتواضعة (وكان ينطقها أقليك) ، ولكن بما أن أباه عمر حتى ١٧٨٧ ، فقد كان عليه أن يظل غير قائع بما يجريه عليه اللورد من دخل . وأصيب أخوه جون في ١٧٦٧ بأولى نوبات الجنون العديدة وكان بوزويل نفسه فريسة لنوبات من الوهم التمس نوبات الجنون العديدة وكان بوزويل نفسه فريسة لنوبات من الوهم التمس الشفاء منها في غيبوبة الشراب و دفء أجساد النساء . وقد علمته أمة العقيدة

(*) كان اكتشاف يوميات بوزويل من أشد الأحداث إثارة فى تاريخ عصرنا الأدبى . وكان قد أوصى بأوراقه لورثته الذين رأوا فيها من الفضائح ما لا يسبغ نشرها . وقد عبر على رزمه منها تحتوى « يومية لندن «فى فتركرن هاوس » قرب أبردين ، عام ١٩٣٠ . واستكشف كنز أكبر من صناديق وخز انات قلعة مالاهايد قرب ديلن ، فى ١٩٣٥ – ٤ . واشترى الكولوئل رلف ايشام معظم الأوراق ، ثم اشترتها منه جامعة ييل . وقد حققها الاستاذ فردريك أ . يوتل لشركة ماكرون المحقق والمناشر الاذن لنا بنقل بعض الفقرات فى نشرها . وقد ظهر كتاب الاستاذ بوتل « جيمس بوزويل : السنوات من اليومية . وقد ظهر كتاب الاستاذ بوتل « جيمس بوزويل : السنوات الأولى » بعد كتابة هذا الفصل . .

(م ١٣ - قصة الحضارة ، ج ٤٢)

الكلفينة المشيخية التي كانت تنبض بدفء تفردت به . كتب في تاريخ لاحق يقول « لن أنسى ما حييت ساعات الحوف التعسة التي تحملتها في صباى نتيجة الأفكار الضيقة عن الدين ، بينا كان عقلي يمزقه رعب جهنمي » (٩٠٠) وكان طوال حياته كلها ينذبذب بين الإيمان والشك، وبين التقوى والإنغماس في لدة الجنس ، ولم يحقق قط أكثر من تكامل وقتي أو اطمئنان عابر .

وبعد أن تلقى الدروس فى البيت فترة أرسل إلى جامعة إدنبره ، ثم إلى جلاسجو ، حيث اختلف إلى محاضرات آدم سمث ودرس القانون . وفى جلاسجو التتى بالممثلن والممثلات وكان بعضهم كاثوليكاً . وباله أن مذهبهم أكثر من الكَلفنية توافقاً مع الحياة المرحة ، وأعجبته بوجه خاص عقيدة المطهر التى تسمح للخاطىء بالحلاص بعد بضع دهور من الحريق . فركب جيمس فجأة والدللق إلى لندن (مارس ١٧٦٠) وانسضم إلى كنيسة روما .

وأرسل الأب المفزع إلى إيرل أجلنتن يناشده أن يرعى جيمس ، وكان الرجل جاراً من جيرانه في إيرشير يسكن لندن . وقال الايرل للشاب أنه ظل كاثوليكياً فلن يستطيع أبداً أن يمارس المحاماة ، أو يدخل البرلمان ، أو يرث أوخنلك . فنقل جيمس إلى اسكتلنده وكنيستها ، وعاش تحت سقف أبيه وبصره ، ولكن لما كان القاضي مشغولا ، فقد أفلح إبنه في أن يلتقط عدوى مرض سرى « (٩١) وكانت أولى إصاباته الكثيرة بالمرض السرى . وخاف الأب أن يبدد الفتي الطائش ميراث أوخنلك على اللهو والعربدة حين يرثها ، فأقنعه لقاء واتب سنوى قدره مائة جنيه بأن يوقسع وثية يكل محقنضاها إدارة التركة مستقبلا لأوصياء يعينهم بوزويل الأب .

وفى ٢٩ أكتوبر ١٧٦١ بلغ جيمس سن الرشد، فضوعف راتبسه السنوى . وفى مارس التالى حبلت منه جى دويج ، وفى يوليو جاز امتحان المحاماه . وفى أول نوفر ١٧٦٢ انطلق إلى لندن بعد أن ترك لبجى عشرة جنهات (وقد ولدت طفلها بعد بضعة أيام ، ولكن بوزويل لم يره قط).

وإتخذ له في لندن غرفة مريحة في داوننج ستريت. ولم يأت الحامس والعشرون من نوفمبر حتى شعر أنه « تعس حقاً لافتقاره إلى النساء » (٩٢) ، ولكنه تذكر مرضة المعدى ، ثم إن «أتعاب الجراحين في هذه المدينـــة باهظة » (٩٣). وعلى ذلك تجلد لحياة العفة « حتى أعثر على فتاة مأمونة، أو تحبني امرأة من نساء المجتمع العصري »(٩٤) . وكان انطباعه عن لندن أنها تقدم كل اون من ألوان الغواني ، ١ من السيدة الفخمة التي تنقاضي خمسين جنم ـــــا في الليلة إلى الحورية اللطيفة التي تسلم شخصها الجذاب لشرفك لقاء كوب من النبيذ وشلن واحد » (٩٠٠). واتصل بـ « ممثلة مليحة » تدعى لويزة ، بدا له أن تمنعها الطويل يشهد بنظافتها الصحية. وأخبراً أغراها ، وحقق نشوة مخمسة ، « وقد صرحت بأنني أعجوبة » (٩٦) ي وبعد ثمانية أيام اكتشف أنه أصيب بالسيلان . وفي ٢٧ فبراير شعر أنه شني ، وفي ٢٥ مارس التقط مومساً من عرض الطريق و « باشرها وهــو مدرع » (بكيس واق) . وفي ٢٧ مارس «سمعت صلاة في كنيسة سانت ونستن » وفي ٣١ مارس « تمشيت في هايديارك وأخذت أول بغي لقيتها »(٩٧) وتسجل « يومية لندن » التي خلفها بوزويل أمثال هذه المغامرات خلال الشهور الأربعة التالية ــ في جسر وستمنستر ، وفي حانة « هد تافرن » التي كان ير تادها شكسبير ، وفي هايد بارك ، وفي حانة على الستراند ، وفي محاكم التمبل ، وفي بيت الفتاة .

وهذا بالطبع ليس إلا جانباً واحداً في صورة رجل ، وحشد هذه الأحداث المتفرقة في فقرة و احدة يعطى انطباعاً خاطئاً عن حياة بوزويل وخلقه . أما الجانب الآخر فهو «حبه الحار لعظماء الرجال »(٩٨). وأول صيد له في هذا كان جاريك ، الذي استطاب مدائح بوزويل وأحبه لتوه ، ولكن جيمس كان يتطلع إلى الذرى الشاخة . وكان قد سمع في إدنبره توماس شريدان يصف لوذعية صموئيل جونسن وحديثه الدسم . فقال لنفسه إن لقاء هذا القمة في حياة لندن الأدبية سيكون «ضربا من الحد» .

وأعانته الصدفة على ما ينشد . فني ١٦ مايو ١٧٦٣ كان بوزويل بشرب

الشاى فى مكتبة الكتبى توماس ديفز بشارع رسل ، وإذا ورجل ذو مظهر رهيب جداً » يدخل المكتبة . وتبين بوزويل شخصه ،ن لوحة كان قد رسمها رينو المذلجونسن . فرجا ديفز ألا يبوح بأن وطنه اسكتلنده ، ولكن ديفز باح بالسر ه فى خبث » للفور . ولم يفت جونسن أن يلاحظ أن اسكتلنده بلد طيب يقدم منه الإنسان . وجفل بوزويل . ثم شكا جونسن من أن جاريك ضن عليه بتذكرة مجانية للآنسة وليمز لتحضر تمثيلية معروضة ، وتجاسر بوزويل على أن يقول «سيدى ، لست أستطيع الإعتقاد بأن مستر جاريك يضن عليك بمثل هذا الشيء التافه . » وهنا انقض جونسن عليه بقوله «سيدى ، لقد عرفت ديفله جاريك زمناً أطول مما عرفته ، ولست بقوله «سيدى ، لقد عرفت ديفله جاريك زمناً أطول مما عرفته ، ولست بقوله «سيدى ، لقد عرفت ديفله جاريك زمناً أطول مما عرفته ، ولست بقوله «سيدى ، لقد عرفت ديفله جاريك زمناً أطول مما عرفته ، ولست بعد مزيد أرى لك حقاً فى أن تكلمنى فى هذا الأمر » . ولم يكن فى هذا الجواب ما يبشر بصحبة مديدة . و «صعق » بوزويل و « أحس بالحزى » ، ولكن بعد مزيد من الحديث « اقتتعت بانه وإن كان فى مساكه خشونة ، إلا أنه ليس فى طبعه لؤم » (٩٩) .

وبعد ثمانية أيام ، وبتشجيع من ديفز وبدعم من جرأته الصفيقة ، قدم بوزويل نفسه لجونسن في شقته بالأنر تميل ، فاستقبله في تلطف أن لم يكن في ظرف كثير . وفي ٢٥ يونيو تعشى الدب والشيل معا بحانة الميتر في فليت ستريت «كنت فخوراً جداً بفكرة وجودي معه » وفي ٢٧ يوليو « خصصت لنا – أنا ومستر جونسن – غرفة في مشرب تيركس هد » ثم كتب بوزويل في يوميته « بعد هذا سأكتني بتسجيل الذكريات الحاصة بمستر جونسن ، والجديرة بالتسجيل ، كلما طفت في ذاكرتي » (١٠٠٠) وهكذا بدأت هذه السرة الراثعة .

ولما رحل بوزويل إلى هولنده (٦ أغسطس ١٧٦٣) ليدرس القانون استجابة لألحاح أبيه ، كان إنسجام الأستاذ وتلميذه عظيما حتى لقد رافق جونسن ذو الثلاثة والخمسين بوزويل ذا الإثنين والعشرين إلى هاروبتش ليودعه عند رحيله.

ب ــ بوزويل خارج بريطانيا

واستقر به المقام في أترخت ، حيث درس القانون ، وتعلم الهولندية والفرنسية ، وقرأ كل كتاب فولتبر « في الأعراف » (كما يقول) . وقد عاني آول الأمر من نوبة اكتئاب قاسية ، ووبخ نفسه على كونه زير نداء حقيراً ، وفكر في الإنتحار . وألتى اللوم في فجوره الأخير على فقده إيمانه الديني . «كنت مرة كافراً » ، وسلكت مسلك الكافرين ؛ أما الآن فأنا جنتلمان مسيحي « (١٠١٠) ووضع لنفسه « خطة محكة » لأصلاح ذاته : فهو عازم على إعداد نفسه للقيام بواجبات اللورد الإسكتلندي » وعلى أن « يكون عازم على إعداد نفسه للقيام بواجبات اللورد الإسكتلندي » وعلى أن « يكون وفياً لكنيسة انجلتره » ، وأن يلتزم بالقانون الأخلاق المسيحي « حذار من وفياً لكنيسة انجلتره » ، وأن يلتزم بالقانون الأخلاق المسيحي « حذار من شخصية ممتازة » (١٠٢) .

ثم استعاد إهتمامه بالحياة حين وجد قبولا في بيوت سراة الهولنديين. فكان في زيه الآن « القرمز والذهب ، . . . والجوارب الحريرية البيضاء، والخفان الجميلان . . . ومناديل برشلوني ، وعلبة أنيقة لحلة الأسنان » (١٠٠) وعلق قلبه بإيز ابيللا فان تويل ، التي كان المعجبون بها يلقبونها «حسناء زويلن » و « زليدة » أيضاً ، وقد نوهنا من قبل عنها واحدة من نساء كثيرات لامعات في هولنده ذلك الجيل . ولكنها عزفت عن الزواج ، وأقنع بوزويل نفسه بأنه قد رفضها . ثم جرب حظه مع مدام جيلفنك ، الأرملة الحسناء ، ولكنه الفاها « لذيذة حصناء » (١٠٠). وأخيراً « صممت على القيام برحلة إلى أمستردام واصطياد فتاه » . فلما أن بلغها « ذهبت إلى ماخور . . وآذي شعورى أن أجدني في مهاوى الفجور الوضيع » وفي الغد « ذهبت إلى كنيسة أوستمعت إلى عظة حسنة . . . ثم تجولت مخترقاً المواخير الحقيرة في أزقة قدرة » (١٠٠). واستعاد «كرامة الطبيعة الإنسانية» حين تسلم من صديق خطاب تقديم إلى فولتبر .

وكان قد وفي بوعده لأبيه بأنه سيدرس بجد في أوترخت ؛ لذلك تلقى منه الإذن والمال للرحلة الكبرى المألوفة التي يتوج بها الجنتلمان الانجليزى

الشاب تعليمه . فودع زليدة ، وبالطبع كان فى عينها دموع الحب ، وفى الم يونيو ١٧٦٤ عبر الحدود إلى ألمانيا . ، ظل قرابة عامين بعدها يراسلها ويبادلها الثناء والنقد . وكتب من برابن فى ٩ يوليو يقول :

و بما أننا قد رفعنا الكلفة فيها بيننا تماماً يا زليده ، فيجب على أن أقول الده ان في قدراً من الغرور . . . يكنى لتخيل أنك كنت حقاً تجبيني . . . وان في من الأربحيه ما يسمح لى بتجنب خديعتك . . . فلست أود الزواج منك لأكون ماكماً . . . فلا بد لزوجتي من أن تكون شخصية مناقضة تماماً لعزيزتي زليده ، إلا في الحب ، والأمانة ، ولطف الطبع (١٠٦٠) .

ولم تجب . فعاود الكتابة فى ١ أكتوبر ، مؤكداً لها أنها تحبه ؛ ولم تجب، فعاود الكتابة مرة أخرى في ٢٥ ديسمبر .

وأيثها الآنسة ، إننى رجل متكبر ، وسأظل كذلك أبدا . وينبغى أن تفخرى بتعلق بك . ولست أعلم إن كان ينبغى أن أكون فخوراً بالمثل بتعلقك بى . ان الرجال الذين بملكون قلوباً وعقولا مثلى نادرون ، أما المرأة الكثيرة المواهب فليست بهذه الندرة . . . وقد تستطعين أن توافيني بتفسير لمسلكك معي » (١٠٧) .

أما ردها فيستحق أن يفرد له مكان في تاريخ المرأة . قالت :

و تلقيت رسالتك بفرح وقرأتها بشعور العرفان . . . وكل تعبيرات الصداقة تلك ، وكل تلك الوعود بالود الأبدى وبالذكرى الرقيقة أبدا ، والتى خلصت إليها (من كلامها السابق له) ، يعترف بها قلبى و يجددها فى هذه اللحظة . . . وقد واصلت تكرار القول . . . بأنى كنت عاشقة لك . . . وأنت تصر على أن أعترف بهذا . وقد صممت على أن تسمعنى أقوله وأردده . وأنى لأجد هذا نزوة فى غاية الغرابة من رجل لا حبنى ويراه لزاماً عليه (بدافع اللياقة) أن يقول لى هذا بأصرح العبارات وأقواها . . . وقه صدمي وأحزني أن أجد ، في صديق كنت أتصوره رجلا صغير السن موفور التمييز ، الغرور المراهق الذي يتصف به أحمق مأفون .

« يا عزيزى بوزويل ، لست مسئولة إطلاقاً عن أنه لم يحدث في أى لحظة أن اضطرم في صدرك حديثي أو لهجتي أو نظرتي . فإذا كان هذا قد حدث ، فانسه . . . واكن لا تنسى ذكرى الأحاديث الكثيرة التي تبادلناها حين كان كلانا خلى البال كصاحبه : فكنت أنا مغتبطة جداً بتوهمي في غرور أنك متعلق بي ، وكنت أنت سعيداً بالمثل بأن تعدني صديقة – وكأن المرأة الكثيرة المواهب شيء نادر . . أقول احتفظ مهذه الذكرى ، وثق بأن لك حناني ، وتقديرى ، بل أقول واحترامى ، على الدوام » (١٠٨) .

وقد أدبت بوزويل هذه الرسالة تأديباً عابراً ، فلزم الصمت عاماً . ثم كتب (١٦ يناير ١٧٦٦) هن مارس إلى والدزلبدة يطلب يدها « ألايكون مؤسفاً ألا يتحقق ارتباط سعيد كهذا ؟ » (١١٩) . ورد الوالد بأن زليدة تنظر في عرض آخر . وبعد عام أرسل إليها بوزويل عرضاً مباشراً . فأجابت ، قرأت عبارات إعزازك المتأخرة بسرور ، وبابتسامة . حسناً ، إذن فقد أحببتني مرة » (١١٠) – ثم رفضت عرضه .

وبينها كانت لعبة المراسلة هذه دائرة كان بوزويل قد جرب الكثير من الأقطار والنساء . فني برلين شهد فردريك على ساحة العرض ، ولكنه لم يره أقرب من ذلك . وصحب إلى فراشه بائعة شوكولاته حبلى بدت له مرفأ سليماً . وفي ليمزج التي بجيابرت وجوتشيد ، وفي درسدن زار «قاعة الصور الفيخمة التي قيل لى إنها ارفع مثيلاتها في أوربا » (١١١) . ثم هبط إلى سويسره بطريق فرانكفورت وماينز وكار لسروهي وستراسبورج . وقد رافقناه من قبل في زيارته لروسو وفولتير . في تلك الأيام المجيدة أخمدت هالة العبقرية وحمى الشهرة شهوة الشباب .

وفى أول يناير ١٧٦٥ غادر جنيف ليعبر الألب . وأنفق تسعة شهور مهمجة في إيطاليا ، ورأى كل الحديثة كبيرة ، وذاق طعم الأنثى فى كل وقفه ، وفى روما سعى للقاء فنكلمان ، ولئم قدم البابا فى خفها ، وصلى فى كتدرائية القديس بطرس ، والتقط عدوى الله المعضل ان جديد . وارتتى فيزوف مع جون ولكس ، وفى البندقية قاسم اللورد مو تستيوارت (بن ابرل بيوت)

محظيته ، وجدد إصابته بمرضه القديم . وخلال شهر قضاه فى سبينا تودد إلى يورتسيا سانسدونى ، خلياة صديقه مونتستيورات ، وحثها على ألا تسمح لأى عاطفة وفاء بأن تعترض كرمها ، لأن «سيدى اللورد فى فطرته مالا يجعل الوفاء خلة يقدر على التحلى بها أو يتوقعها منك » (١١٢) .

على أن جانبه الأنبل تجلى فى مأثرته التالية . فقد استقل مركباً من ليفورنو إلى كورسيكا (١١ أكتوبر ١٧٦٥) . وكان باولى قد حرر الجزيرة من سلطان جنوه فى ١٧٥٧ وله ثمانى سنوات فى حكم الدولة الجديدة . والتى به بوزويل فى سوللاكارو ، وقدم إليه رسالة تعريف من روسو . وقد ظن به التجسس أول الأمر « ولكنى سمحت لنفسى بأن أطلعه على مذكرة كتبتها فى المزايا التى تحققها بريطانيا العظمى من تحالف تبرمه مع كورسيكا » ، فى المزايا التى تحققها بريطانيا العظمى من تحالف تبرمه مع كورسيكا » ، وبعدها كان يتغذى بانتظام مع الجنر ال (١١٣) . وقد دون الكثير من الملاحظات التى أفادته بعد ذلك فى كتابه « وصف كورسيكا» (١٧٦٨) . وغادر الجزيرة فى ٢٠ نوفير ، وسافر فى محاذاة الرفيرا إلى مارسليا ، وهناك وافاه «قواد طويل القامة ، مهذب» بفتاة « أمينة ، مأمونة ، نزمة » (١١٤)

وفى اكس – أن – بروفانس بدأ يوانى « اللندن كرونكل » بفقرات أنباء تنثير فى طبعات متلاحقة ابتداء من ٧ يناير ١٧٦٦ ، أعلمت الجمهور البريطانى بأن جيمس بوزويل بمد انجلتره بمعلومات مباشرة عن كورسيكا فلما وصل إلى باريس (١٧ يناير) أتاه نبأ من أبيه بأن أمه ماتت . وقد تكفل بمصاحبة صديقة روسو ، تريز لفاسير ، إلى لندن ؛ وقد أسلمت نفسها له فى العاريق ان كان لنا أن نصدق روايته . وتابث فى لندن ثلاثة أسابيع . ورأى جونسن فى مناسبات عدة ، وأخيراً مثل أمام أبيه فى ادنيره أسابيع . ورأى جونسن فى مناسبات عدة ، وأخيراً مثل أمام أبيه فى ادنيره قضاها فى الاستقلال والرحلة قد أعانت على إنضاجه . صحيح أنها لم تضعف من شهوته أو من غروره ، ولكنها وسعت معارفه وأفقه ، وأعطته من شهوته أو من غروره ، ولكنها وسعت معارفه وأفقه ، وأعطته اتزاناً وثقة بالنفس جديدين ، وأصبح الآن يلقب « بوزويل الكورسيكى » ، رجلا تغدى مع باولى ، عاكفاً على تأليف كتاب قد يدفع بانجلتره إلى مد يد العون إلى ذلك المحرر وجعل الجزيرة حصناً بريطانياً فى محر استر اتيجى ، العون إلى ذلك المحرر وجعل الجزيرة حصناً بريطانياً فى محر استر اتيجى ،

ح ... بوزویل فی وطنه

ف ٢٩ يوليو ١٧٦٦ رخص له بالاشتغال بالمحاماة في اسكتلنده ، وتركزت إقامته طوال السنين العشرين التالية في ادنبره ، وتخال ذلك غزوات كثيرة للنامن ، وواحدة المنبان ، وربما أعانه منعسب أبيه قاضياً ، والكن اعانته أيضاً سرعة باسهته في النقاش ، فكثر زبائنه ، و «ربح خمسة وتسعين بجنهاً » في أول شتاء ترافع فيه أمام المحاكم (١١٥) . وخالط السخاء المفرط تقديره لنفسه ، فكان يدافع عن أفقر المجرمين ، ويبدد بلاغته المنمقة على أشخاص ليجراههم واضبح ، ويخسر معظم قضاياه ، وينفق كل أتعابه على الشراب، ذلك بأنه بعد تلك الشهور المشمسة التي قضاها في إيطاليا أحس بشتاء اسكتلناه يغرى عظمه ، ولم يباء أن هناك دواء لهاما البرد إلا الكحول .

ثم إنه واصل تشرده الجنسي . فاتخذ له خليلة تدعى المسنر دورز ، واستكالا لحدماتها « كنت أنام الايل كله مع . . . فتاة من عرض الداريق » وسرعان ما « اكتشفت أنى ابتليت بعدوى المرض » (١١٦) وبعد ثلاتة أشهر ، وفي دوار الحمر ، « ذهبت إلى ما خور ، وأنفقت ليلة كالمة بين ذراعى بغى . . . وكانت فتاة رائعة ، قوية ، مرحة ، بغياً جدبرة ببوزويل ، ان كان لابد لبوزويل من بغي » (١١٧) وأصابته عدوى أخرى ، وكان واضحا أن الزواج هو السبيل الأوحد لإنقاذه من التدهور البدني والانتخلاق . فتودد إلى كاترين بلير ، ولكنها رفضته . ثم وقع في غرام مارى آن بويد ، وكانت صبية إرلندية لها جسم إغريقي وأب غنى . وتبعها إلى دبلن (مارس ١٧٦٩) ، وفقد غرامه في الطريق ، وسكر ، وألم ببغى ارلندية ، وأصيب مرة أخرى عرض سرى (١١٨) .

وفى فهر اير ١٧٦٨ دفع إلى المطبعة بمخطوط «تاريخ لكورسيكا ، يوميات رحاة إلى تلك الجزيرة ، ومذكرات باسكال باولى » ، وأثارت خيال إنجلترة الشدته بريطانيا لمديد المعونة لباولى، وأعدت الرأى العام للموافقة على الإجراء الذي انخذته الحكومة البريطانية بعد ذلك لإرسال السلاح والمؤن سرآ إلى الكورسيكين . وبيع من الكتاب عشرة آلاف نسخة في انجابتره ، وترجم

إلى أربع لغات ، وأكسب بوزويل من الصيت الذائع فى القارة ما لم يظفر به جونسن . وفى ٧ سبتمبر ١٧٦٩ ظهر المؤلف فى مهرجان شكسبير بستر اتفورد مرتدياً زى زعيم قبيلة كورسبكى ، وعلى قبعته كتبت عبارة وبوزويل الكورسيكى» ، وكان هذا لحفلة رقص تنكرية ، لذلك لم يكن يستحق تماماً ما لتى من هزء وسخرية .

وكانت ابنة خاله مرجريت مونجومرى قد صحبته إلى ارلنده ، واحتملت في و داعة مغازلاته و عربدته الإرلندية . وكانت تكبره بسنتين ، ولم يكن في مهرها البالغ ، ١٠٠٠ جنيه ما بجعلها زوجة كفؤا أوريث أو خنلك (كما أكد بوزويل الأب) ، ولكن حين تأمل محبتها الصابرة لاح له أنها امرأة صالحة ستكون زوجة صالحة ، ثم ان اشتهاره بالفسق والسكر حد مجال اختياره . وكان القاضى نفسه يفكر في الزواج ، مما يضع زوجة أب بين الوالد والولد، وقد يبدد شطراً من التركة . والتمس بوزويل من أبيه ألا يتزوج ، ولكن الأب أصر ، فتشاجرا ، وفكر بوزويل في الذهاب إلى أمريكا ، وفي معه إلى أمريكا والغيش على جنيهاته المائة في العام وعلى فائدة جنيهاتها الألف . معه إلى أمريكا والعيش على جنيهاته المائة في العام وعلى فائدة جنيهاتها الألف . وأنذرها بأنه عرضة لنوبات من الاكتئاب . وردها (٢٢ يوليو) جدير بالتنويه :

«أنعمت التفكير ، كما أردت ، وأنا . . . أقبل شروطك . . . أن ج. ب . بحنهاته المائة في العام هو في نظرى غالى القيمة تماماً كما لوكنت أملك ضيعة أو خنلك . . . ولما كنت خلواً من الطمع ، فإنني أوثر السعادة الحقة على مظهرها الفخم . . . فثق يا عزيزى جيمي أن لك صديقة على استعداد لبذل كل شيء في سبيلك ، صديقة لم تشته قط الثروة إلا استعداد لبذل كل شيء في سبيلك ، صديقة لم تشته قط الثروة إلا استعداد للبذل كل شيء في سبيلك ، صديقة لم تشته قط الثروة إلا استعداد الذي ملك قلما » (١١٩) .

وفى ١٩ نوفمبر تزوج الأب ، وفى ٢٥ نوفمبر تزوج الإبن . وأقام الزوجان الشابان بيتاً خاصاً بهما ، وفى ١٧٧١ استأجرا شقة من ديفد هيوم . وكافح جيمس للإقلاع عن السكر ، وجد فى عمله محامياً ، وسعد بالأطفال

الذين ولدتهم له زوجته . ويبدو أنها صدت تودده الزوجي خلال الشهور الأخرة من حملها المتكرر ، فني ۲۷ أكتوبر ۱۷۷۲ ذهب إلى مومسي بعد أن «أفرط في شرب النبيذ» (۱۲۰) . وقد التمس لنفسه العذر بحجة أن التسرى أجازته التوراة . ثم عاد إلى الشراب ، وأضاف إليه القبار . جاء في يومياته بتاريخ ه أكتوبر ۱۷۷٤ «شربت حتى تُعلت» وفي ۳ نوفمبر «شرب كثيرون منا من الغداء حتى العاشرة ليلا » وفي ٤ نوفمبر «شملت جداً . . . وقعت على الأرض بعد عنف كثير» وفي ٨ نوفمبر «سكران مرة أخرى» وفي ٩ نوفمبر «كنت مريضاً جداً ، ولم أستطع مغادرة الفراش حتى الساعة وفي ٩ نوفمبر «كنت مريضاً جداً ، ولم أستطع مغادرة الفراش حتى الساعة من ساعة مع مومسين في مسكنها على سلم قدر ضيق في حي البو . ووجدت طريقي إلى بيتي حوالي الثانية عشرة . لقد سقطت » (١٢١) . وغفرت له طريقي إلى بيتي حوالي الثانية عشرة . لقد سقطت » (١٢١) . وغفرت له زوجته ، وبذلت له العناية في أمراضه .

وكان لشربه الحمر أسباب كثيرة: كثرة قضاياه الحاسرة فى المحاماة ، والعنت الذى لقيه فى علاقته بأبيه ، وخزيه من خيانته الزوجية وشعوره بأنه لم يحقق أحلام عزوره ، واشمئزازه من الحياة فى اسكتلنده . وألف أن يهرب إلى لندن كل سنة نقريباً ، من جهة ليترافع فى قضايا له هناك ، ومن جهة أخرى ليستمتع مجديث جونسن ، ورينولدز ، وجاريك ، وبيرك . وفى خريف ذلك العام جاب شوارع إدنبره فى فخر وإلى جواره الدكتور جونسن ، توطئة لرحلهما إلى جزر الهبريد .

• ظل فى رحلاته اللندنية هذه أول الأمر وفياً لزوجته ، وكان يكتب اليها فى شغف ، ولكن ما وافى عام ١٧٧٥ حتى كان قد استأنف إيثاره للعربدة الجنسية . وقد اشتد انشغاله بها حوالى نهاية مارس ١٧٧٦ يقول «فلما نزلت إلى الشارع ركبتنى شهوة الفسق ، ففكرت فى أن أخصص لها ليلة » . ولكن التخصيص اعتد عدة ليال . « فكرت فى زوجتى الغالية بأعظم احترام وأحر محبة ، ولكن ساورتنى فكرة مشوشة بأن اتصالى الجسدى بالعاهرات لايمس حبى لها بسوء »(١٢٢) . ورده إلى رشده مرض سرى جديد ، بالعاهرات لايمس حبى لها بسوء »(١٢٢) . ورده إلى رشده مرض سرى جديد ،

وقد جرت عليه هذه المغامرات ، و تبعيته لجونسن ، تعليقات ملؤها الاز دراء من رجال كهوراس ولبول ، ونقداً لاذعاً (بعد موته) من ماكولى (١٢٣) ، ولكنها لم تتركه بغير صديق . « ان اتصافى بالكفاءة وكثرة المعارف يجعل الناس مغرمين بكسب مودتى » (١٢٤) وكان أكثر اللندنيين يوافقون بوزويل على أنه ليس لامرأة الحق فى رجل بأكمله ، وإذا كان رجال كجونسن ورينولدز قد أحبوه ، وإذا كانت بيوت لندنية كثيرة قد فتحت له أبوابها ، فلا بد أنه كان يملك الكثير من السجايا المحببة . وقد عرف هؤلاء الرجال ذوو البصيرة الثاقبة أنه كان يتنقل من امرأة لأخرى ، ومن فكرة لفكرة ، تنقل المسافر المستعجل ، يخدش سطوحاً كثيرة دون أن ينفذ إلى لباب الأشياء ، ودون أن يشعر قط بالروح المرضوضة وراء لحم الضحية . وقد عرف هو أيضاً هذه الحقيقة فقال « ان لى فى الحق عقلا صغيراً مع كل كبريائى ، وما أشبه ألمعيتى بالوشي على الشاش »(١٢٠) . « ان فى أفكارى كلها نقصاً ، وسطحية . ولست أفهم شيئاً بوضوح ، وإلى القاع . فأنا ألتقط الشظايا ، ولكنى لست أملك فى ذاكرتى كتلة كاملة ذات كبر أيا كان »(١٢١) .

ولكن تلك الشظايا وتلك الذاكرة ، هي التي كفرت عنه ، فقد عوض عن عيوبه بعبادته لذلك التفوق ، الذي لم يستطع تحقيقه لنفسه ، في الآخرين ؛ علازمتهم في تواضع ، يتذكر كلماتهم وأفعالهم ، وأخيراً ، وببراعة عظيمة ، بوصفها في ترتيب وفي ضوء ألفا صورة لاتباري لرجل ولعصر . وليت القناع لا يمزق عنا إبدا — عن أجسادنا وعقولنا ، عن شهواتنا الدفينة وغرورنا الذي لايني — مثل ما أمعن هذا الرجل ، نصف التابع الحانع ، نصف العبقري ، في الكشف عن نفسه للأجيال القادمة .

* * *

الفصل لثاني والثلاثون

المسرح الأَّ دبي

19 - 1407

١ _ الصحافة

كان في الخلفية جراثد ، ومجلات ، وناشرون ، ومكتبات متنقلة ، ومسارح ، كانها تتكاثر في اندفاع ، وتنقل صراعات الأحزاب والمواهب إلى جمهور لايفناً يتعاظم ، وقد ولدت الآن عدة مجلات : « المجاة الأدبية» ، و « مجلة النقد » في ١٧٥٦ ، و « الدفتر العام » في ١٧٦٠ . وبدأت صحيفة جونسن « الرامبلر» (الجوال) في ١٧٥٠ ، وكانت « مجلة الجنتلمان » التي أطعمت جونسن في سنوات كفاحه قد بدأت في ١٧٣١ ، وقدر لها أن تعمر حتى ١٩٢٢ . وضاعفت جرائد لندن عددها ومجموع توزيعها في هذه الفترة.. وبدأت « المونيتر (المرشد) في ١٧٥٥ ، و « النورث بريتن» في ١٧٦١ ، والمورننج كرونكل في ١٧٦٩ ، والمورننج هرلد في ١٧٨٠ ، والديلي يونفبرسل رجستر في ١٧٨٨ ، التي أصبحت التيمز في ١٧٨٨ . ووقعت صحيفة « الببلك أدفرتايزر» على منجم ذهب بنشرها رسائل جونيوس « فارتفع توزيعها من ٤٧,٥٠٠ إلى ٨٤,٠٠٠ وكانت معظم الصحف اليومية الأخرى تعيش على عدد ضئيل من القراء ؛ من ذلك أن توزيع التيمز في ١٧٩٥ لم يزد على ٤,٨٠٠ ، وكانت أكثر تواضعاً في الحجم منها في الكلام . فهي تصدر عادة في أربع صفحات ، تفرد إحداها للإعلانات . وقد ظن جونسن في ١٧٥٩ أن الإعلان في الصحف قد بلغ حده النهائي .

« لقد زادت الإعلانات الآن زيادة جعلتها تقرأ باهمال شديد ، فأصبح من الضرورى لفت النظر بالوعود البراقة ، وبالبلاغة التى تكون أحياناً واثعة وأحياناً مثيرة للشفقة . فتاجر سائل التجميل مثلا يبيع غسولا يزعم أنه يمنع البثور ، ويزيل النمش ، ويطرى الجلد ، ويربل اللحم . . . وقد باغت حرفة الإعلان الآن من الكمال ما لا يسهل معه اقتراح أى تحسين عليها ، ولكن عما أن كل فن ينبغى أن يمارس بالحضوع الواجب للصالح العام ، فلست أملك إلا أن أطرح الأمر على هؤلاء المتحكمين في السمع الشعب بوصفه فلست أملك إلا أن أطرح الأمر على هؤلاء المتحكمين في السمع الشعب بوصفه من العبث والاستهتار ؟(١) .

وظل الطباعون والكتبيون والناشرون مختلطين اختلاطآ كبيرآ في حرفة واحدة ، من ذلك أن روبرت ددسلي كان قد نشرُّ أعمال بوب وتشسَّر فيلد ، فطبع الآن لولبول وجولدسمث . وكان لتوماس ديفز مكتبة يقبل المشترون عليها ، ويسمح فيها لهم بالتنقيب على مهل ، وقد ألف جونسن وغيره الآخالاف إليها لتصفح الكتب و « البصبصة » لزوجة الرجل الجميلة « وظفر وليم ستراهان بالشهرة بنشره قاموس جوندين ، وكتاب آدم سمث « ثروة الأُمْمِ » ، وكتاب جبون « اضمحلال الامبراطورية الرومانية وسقوطها » . وقد نشر الكتابان الأخرران في « سنة العجائب» ١٧٧٦ . وأسست أكسفورد مطبعة كلارندن في ١٧٨٠ . وكان الكتبيون ينقدون المؤلفين أجوراً طيبة عن الكتب الجيدة ، واكن كان في استطاعتهم استخدام الكتاب المأجورين لإعداد المقالات والمصنفات لقاء أجور حتمرة . يقول كتبي في قصة هنرى بروك « الأحدق الوجيه » (١٧٦٦) « في استطاعتي تُكايف أحد هؤلاء السادة . . . الله ين أنفق على تعليم الواحد منهم من المال أكثر . . . مما يعرل أسرة كريمة إلى آخر الدهر - أستطبع تكليف أحدهم بالكه كأنه حصان جر من الصباح إلى المساء لقاء أجر أقل مما استأجر به . . . حمالا أو واسح أحذية ثلاث ساعات «(٢) . وتكاثر المؤلفون حتى تشبعت مهم السوق ، واقتتلوا باستماته في سبيل أجر ضئيل هزيل ، و"، اجوا بأقلام تنفُثُ السم الزعاف . وأضافت النساء إلى المنافسة : المسنر آنا باربولد ، وساره فیلدنج ، والمسرز أمیلیا أو بای ، والمسرز الیزایث انتشبولد ، والمسرزالیزابث. مونتجیو ، وفانی بیرنی ، وهانا مور . و دخل قسیس رینی فی المباراه و خرج منها بقصب السبق .

۲ – لورنس ستيرن

ولم يكن بالقسيس المطبوع ، فأبوه جندى ، وقد ظل عشر سنين بجر من وظيفة إلى أخرى ، وخلال هذه الفترة وبعدها التقط من العلم بالشئون العسكرية مامكنه من أن يجعل « العم طوبى» يتكلم على الحصارات والحصون كلام قائد محنك . أما أمه فقد وصفها بعد ذلك بأنها « ابنة بدال فقير يتبع المعسكر فى فلندر » (٣) . على أن جده الأعلى كان رئيس أساقفة يورك ، وقد وفقت أسرة ستيرن فى الحصول على منحة دراسية للورنس ألحقته بكمردج . وهناك نال درجته الجامعية فى ١٧٣٧ ، ولكن نزيفاً رئوياً أصابه فى ١٧٣٦ أندر بكفاح بحوضه مدى الحياه مع داء السل . و رسم قسيساً فورست ، قرب يورك . وفى المرشية متواضعة فى سائون – ان – ذ فورست ، قرب يورك . وفى ١٧٤١ تزوج البزابث لملى ، وأخذها لتعيش فورست ، قرب يورك . وقد عهدت إليه بإيرادها السنوى البالغ أربعين جنباً . فاستثمر بعضه فى أرض ، ونما الإيراد .

وكانا فيما عدا هذا بائسين . فكلاهما مصاب بالسل ، وكلاهما خلق من أعصاب . وسرعان ما خلصت المسيز ستيرن إلى أن «أوسع بيت في انجلتره لا يمكن أن يضمهما معاً لكثرة هياجهما ونزاعهما »(٤) . وقد وصفتها ابنة عمها المثقفة اليزابث مونتجيو بأنها قنفذ نكد شكس «لا يستطيع الموء أن يتفادى الشجار معها إلا بالابتعاد عنها »(٥) ثم رزقا طفلين ، مات أحدهما ، أما الطفلة الثانية وهي ليديا فقد تعلقت بأمها تعلقاً واضحاً . وزادت تعاسبهما أما الطفلة الثانية وهي ليديا فقد تعلقت بأمها من دخل زوجته . ولم تثر الفكرة والتبستا منه أن يعينهما بثمانية جنبهات في العام من دخل زوجته . ولم تثر الفكرة أي حماسة . وأعطى ستيرن أمه بعض المال ورجاها أن تعود إلى ارلنده ، ولكنها ظلت في يورك ، قلما قبض عليها بتهمة التشرد رفض ستيرن أن يدفع كفالة للإفراج عنها .

وبعد ثمانية عشر عاماً من الزواج المضي أحس القسيس أن أى إنسان مسيحي حقاً سيسمح له بشيء من الزنا. وقد وقع فى غرام كاترين فورمانتيل، وأقسم لها قائلا « أحبك حب الجنون ، وسأظل أحبك إلى الأبد »(٢). واتهمته زوجته بالخيانة ، فأنكر التهمة ، وأشرفت هي على الجنون حتى عهد مها وبليديا إلى رعاية « طبيب للمجانين » ، وواصل علاقته الغرامية .

وفى غمرة هذه الضجة كتب واحداً من أشهر الكتب في الأدب الانجابزى . وقد رجاه أصدقاؤه الذين قرءوا طرفاً من مخطوطة الكتاب أن يحذف منه «التوريات النابية التي قد تكون مؤذية بحق ، خصوصاً لصدورها من قسيس» فحذف نحو ١٥٠ صفحة وهو آسف . ثم أرسل الباقى إلى المطبعة غفلا من اسمه ، ونشر الكتاب في يناير ١٧٦٠ مهذا العنوان ، «حياة السيد ترسترام شاندى وآراؤه» . وقد بتى فى المجلدين من الفضائح والفكاهة الغريبة الطريفة ما جعلها الحدث الأدبى الهام لذلك العام فى لندن ، وتردد صدى هذه الضجة فى فرنيه النائية ، فقال فولتبر «كتاب مستهتر وتردد صدى هذه الضجة فى فرنيه النائية ، فقال فولتبر «كتاب مستهتر «أنه خير ماكتب بقلم أى أنجليزى فى هذه السنين الثلاثين رغم ما فيه هيوم سوء »(١٠) . وبيع مائتا نسخة من الكتاب فى بحر يومين فى يورك ، حيث سوء »(١٠) . وبيع مائتا نسخة من الكتاب فى بحر يومين فى يورك ، حيث الخليين فى شخوص القصة الكبار .

ومن العسير أن نصف الكتاب ، إذ ليس له شكل أو موضوع ، ولا رأس ولا ذيل . وعنوانه خدعة ، لأن « السيد » الذي يروى القصة ، والذي أزمعت أن تعرض « حياته وآراءه » لا يولد إلا في صفحة ٢٠٩ من المجلد الرابع (من الطبعة الأصلية ذات المجلدات التسعة) . ومادة القصة هي ما حدث ، أو ما قيل ، بينما كان يحبل به ، وبينما كان ينمو على مهل في بطن أمه . والصفحة الأولى هي خير الصفحات .

« وددت لو أن أبى أو أمى ، أو كليهما حقاً ، إذ أنهما كانا معاً ملز مين بالأمر الواجب على السواء ، أقول وددت لو أنهما فكرا فيها هما فاعلان حين أنجبانى ، فهل نظرا كما ينبغى أن ينظرا كم من الأمور يتوقف على

ما هما صانعان ، وأن المسألة لا تتصل بإنجاب كائن عاقل فحسب ، بل بر مما اتخذ التكوين السليم لبدنه ، وه زاج هذا البدن ، و نبوغه و طبيعة ذهنه ذائها ، ربما اتخذت هذه كلها طابعها من الأمرجة والميول الغالية عليهما آنذاك ، سولو أنهما وزنا هذا كله وفكرا فيه كما ينبغى ، ثم تصرفا طبقاً لهذا ، اكنت يقيناً قد انبعث إلى العالم شخصاً مختلفاً كل الاختلاف . قالت أمى ٥٠ن فضلك يا عريزى ، ألم تنس أن تملأ المنبه ؟ » وصاح أنى ، . . و رباه المناك المرأة منذ خلق الله الدنيا تقاطع رجلا بسؤال غبى كهذا ؟ ه . . . ه رباه المناك المرأة منذ خلق الله الدنيا تقاطع رجلا بسؤال غبى كهذا ؟ ه . . . ه و المناك المرأة منذ خلق الله الدنيا تقاطع رجلا بسؤال غبى كهذا ؟ ه . . . ه و المناك المرأة منذ خلق الله الدنيا تقاطع رجلا بسؤال غبى كهذا ؟ ه . . . ه و المناك المرأة منذ خلق الله الدنيا تقاطع ربيا و المناك المرأة منذ خلق الله الدنيا تقاطع و المناك المرأة منذ خلق الله الدنيا و المناك المرأة منذ خلق الله المرأة منذ خلق الله المرأة منذ خلق الله المرأة منذ خلق الله المرأة منذ البدنيا و المناك المرأة منذ خلق الله المرأة منذ خلق الم المرأة منذ خلق الله المرأة منذ خلق المراك المراكة المراكة

ومن ذلك الحادث فصاعدا يتألف الكتاب من الاستطرادات. ذلك أن ستيرن لم يكن لديه حكاية يرويها ، ومن باب أولى حكاية الغرام الى هي مدار أكثر القصص ، إنما كانت رغبته أن يسلى نفسه وقر اءه بالحليث الهوائي عن كل شيء ، ولكن دون نظام ؛ فكان يثب حول مشكلات الحياة بحليالها وحقيرها وثب جواد مرح لعوب في حقل . وبعد أن كتب أربعة وستين فصلا خطر له أنه لم يكتب لكتابه مقدمة ، فأدخل المقامة عناه تلك النقطة ، وأتاح له هذا أن يسخر من نقاده . ووصف منهجه بأنه و أكثر المناهج تقوى ، لأتني أبدأ بكتابة الجملة الأولى ، ثم أتكل في بجيء النانية على الإله القدير »(١) وعلى التداعي الطليق في الباقى . ومن قبله صنع رابليه ما يشبه هذا ، وترك سرفانس روزنانتي يقوده من حادث إلى حادث ، وجاب روبرث بيرتن العالم قبل تشريحه للاكتئاب ، أما ستير ن فقاه رفع وجاب روبرث بيرتن العالم قبل تشريحه للاكتئاب ، أما ستير ن فقاه رفع أو خطة .

ولقد أبهج طبقات بريطانيا ذات الفراغ أن ترى مقدار المنهجة الى مكن إثارتها حول لاشيء، وكيف أن في الإمكان تأليف كتاب بالالجارية الأنجلوا - سكسونية في عصر جونسن . أما البريطانيون الأشاءاء فقد بحبوا بالطرافة المرحة التي وجلوها في قسيس يتحاث عن الجنس وانفاض المعلن الوائن ، وفي مارس ١٧٦٠ ذهب سند ن إلى للدن ليرشف رحيق نجاحه ، وأسعده أن يجد أن المجادين قاء نادا ، ، أخذ

(م ١٤ - قصة الحضارة ، ج ٤١)

۹۳۰ جنبها نظیرهما ونظیر مجلدین آخرین قادمین . لا بل آن « مواعظ مستریوریك » آلتی نشرت بعد « تراسترام » باربعة أشهر حظیت ببیع سریع حین عرف آن یوریك هو ستیرن . و أقبلت الدعوات علی المؤلف من تشستر فیلد ، ورینولدز ، وروکنجهام ، لا بل من الاسقف واربرتن ، الذی فاجاه نخمسین جنبها انجلیزیا ، ر بما تفادیا من آن یزین الاسقف صفحة لاذعة الهجاء فی مجلدات قادمة . واشتری ستیرن عربة وروجین من الحیل ، ورکبها فی انتصار مرح عائدا إلی یورك ، حیث وعظ فی کنیستها الکبری ، مرقی إلی قسوسیة أكثر ثراء فی کوکسولد ، علی خمسة عشر میلا من یورك ، فاخذ زوجته و ابنته لتعیشا معه هناك ، و هناك كتب المجلدین الثالث والرابع من « ترتسترام » فی یسر غیر معقول .

وفى ديسمبر من ذلك العام ١٧٦٠ ذهب إلى لندن ليتابع طبع المجلدين . ووصل ترسترام الآن إلى رحلة الولادة بالجفت ، الأمر الذى شوه أنفه ، وعليه انطلق المؤلف فى حديث مستفيض عن فلسفة الأنوف بأسلوب أكثر العلماء تفقها . فقال أحد الثقات إن أنف الطفل تحدده نعومة الثدى الذى يرضعه أو صلابته : « فالأنف حين يغوص فيه . . . كما يغوص فى قطعة زبد كبيرة يرتاح ويتغذى ويسمن وينتعش ويحيا »(١٠) .

وبعد قضاء نصف عام فی لندن عاد ستیرن إلی زوجته الی أخبرته أنها كانت أسعد حالاً بدونه . فانطوی علی مخطوطته ، وكتب المجلدین الحامس والسادس ، وفی هذین كاد ترسترام ینسی ، وشغل المسرح العم طوبی والجاویش تریم بد نریاتهما عن الحرب وقلاعهما اللعب ، وفی نوفهر الام انطلق القسیس مرة آخری إلی لندن ، فی آخریوم من العام شهد صدور المجلدین الحامس والسادس . وقد حظیا باستقبال حسن . وراح یغازل المسز البزابث فیزی ، إحدی النساء المثقفات ، وأقسم لیضحین بآخر مزقة من البزابث فیزی ، إحدی النساء المثقفات ، وأقسم لیضحین بآخر مزقة من قسوسیته لقاء لمسة من یدها الملائکیة ! (۱۱) ثم أصیب بنزف رئوی ، وهرب إلی جنوبی فرنسا . وتلبث فی باریس زمناً کفی لحضوره بعض حفلات العشاء فی « مجمع الملحدین » الذی تزعمه دولباخ ، حیث استهوی دیدرو استهواء لم یفارقه . و لما سمع ستیرن أن زوجته مریضة ، وأن لیدیا مصابة استهواء لم یفارقه . و لما سمع ستیرن أن زوجته مریضة ، وأن لیدیا مصابة

بالربو ، دعاهما للحاق به فى فرنسا . واستقر ثلاثتهما قرب تولوز (يوليو ١٧٦٢) .

وفى مارس ١٧٦٤ ترك زوجته وابنته بموافقتهما وعاد إلى باريس ولندن وكوكسولد . وكتب الجزئين السابع والثامن من «ترسترام» ، وتسلم مقدما أتعامهما ، وأرسل جزءا من الحصيلة لمسنر ستيرن . وصدر الجزءان الجديدان في يوليو ١٧٦٥ ، فلم يظفرا إلا بثناء متضائل ، ذلك أن النغمة الشانديه الطاربية أخذت تضعف . وفى أكتوبر بدأ ستيرن رحلة فى إيطاليا وفرنسا العظربية أشهر . وفى عودته للشهال انضم إلى أسرته فى برجنديه ، وطلبت الأسرة البقاء فى فرنسا ، فدفع نفقاتها وقفل إلى كوكسولد (يوليو وطلبت الأسرة البقاء فى فرنسا ، فدفع نفقاتها وقفل إلى كوكسولد (يوليو ليشهد ولله و يناير ١٧٦٧) ، واستمتع بالضجة التى أثارها طوافه حول حافة ليشهد ولله (يناير ١٧٦٧) ، واستمتع بالضجة التى أثارها طوافه حول حافة الجنس فى وصفه تودد العم طوبى لمسنر ودمن . وكتب القراء المروعون إلى المحتحف وإلى رئيس أساقفة يورك يطالبون بشلح هذا القسيس الفاجر وطرده ، ولكنه رفض أن يفعل . وجمع ستيرن خلال ذلك اكتتابات بلغت جملها ولكنه رفض أن يفعل . وجمع ستيرن خلال ذلك اكتتابات بلغت جملها المدحق وتودد إلى الهزابث دراير .

وكانت زوجة موظف فى شركة الهند الشرقية آنئذ (مارس ١٧٦٧) معين فى الهند . تزوجته وهى فى الرابعة عشرة ، وهو فى الرابعة والثلاثين ، وأرسل إليها ستبرن كتبه ، واعتزم أن يتبعها بيده وقلبه . وظلا فترة يلتقيان كل يوم ، ويتبادلان الرسائل الرقيقة . والرسائل العشر المسهاه « رسائل إلى إليز » تفضيح عن الغرام الحزين الأخير يضطرب فى جوانح رجل يموت بالسل . «صحيح أننى فى المحامسة والتسعين بنية » ، وأنت لا تتجاوزين المحامسة والعشرين ، . . . ولكن ما أفتقده صبى سأعوضه فكاهة ومرحا ، فا أحب سويفت حبيبته ستيلا ، ولا سكارون حبيبته مانتنون ، ولا وولو حبيبته ساكاريسا ، كما سأحبك وأتغنى بك ، يازوجتى المختارة ! » — ذلك أن « زوجتى لا يمكن أن تعيش طويلا » (١٢). وبعد عشر دقائق من إرسال هذا الحطاب أصابه نزف شديد ، وظل ينزف الدم حتى الرابعة صباحاً ،

وفى ابريل ١٧٦٧ أبحرت المسن دراير إلى الهند استجابة لدعوة زوجها . وظل ستبرن من ١٣ ابريل إلى ٤ أغسطس يدون «يومية لالبزا» وهي ومذكرات يومية بالمشاعر التعسة التي يحس بها شخص افترق عن سيدة يدوب شوقاً إلى لقائها» . « إنى أقبلك على أى شروط تعرضيها يا البزا! سوف أكون . . . منصفاً جداً ، وعطوفاً جداً نحوك ، ولن أكون بعد اليوم مستأهلا للتعاسة »(١٣) . وفي يومية ٢١ ابريل : « نزفت اثنتي عشرة أوقية من الدم » . وأخره طبيب أنه مصاب بالزهرى ، فاعترض قائلا ان هذا « محال . . . ، لأنني لم أباشر الجنس أيا كان اطلاقه – حتى مع زوجتي ، و عالى هذه السنين الحمس عشرة » . « وقال الطبيب : لن نتجادل في الأمر ، ولكن لابد لك من أخذ علاج بالزئبق »(١٤). وأيد أطباء آخرون عذا التشخيص ، وأكد له أحدهم أن « لوثاث الدم تظل كامنة عشرين عاماً » . فأذعن مؤكداً عفته .

وما وافی شهر یونیو حتی تماثل للشفاء وعاد إلی کوکسولد . وبیما کان بیکتب «الرحلة العاطفیة » أصیب عزید من نوبات النزف ، وأدرك أنه لن يمهل فی الأجل طویلا . فذهب إلی لندن ، وشهد صدور کتیبه (فبرایر ۱۷۲۸) ، واستمتع لآخر مرة بمحبة أصدقائه التی لم تفتر . وكما أن «ترسترام» ذكر القراء برابلیه ، فكذلك عكس الكتاب الجدید التأثیر المتصاعد لرتشردسن وروسو . غیر أن فضیلة ستبرن كانت أقل مناعة من فضیلة رتشردسن ، ودموعه أقل حرارة وإخلاصاً من دموع روسو . ولعل هذا الكتاب ، وكتاب مكنزی «رجل الوجدان » (۱۷۷۱) ، هما اللذان أذاعا كلمتی «عاطفة بایرون ان ستبرن « یؤثر البكاء علی حار میت علی التخفیف عن أم حیة » (۱۰) .

وبينها كان ستيرن يستمتع بانتصاره الأخير فى لندن أصيب بنزلة برد تفاقت حتى أصبحت النهاباً بليورياً . فكتب إلى سيدة تدعى المسز جيمس رسالة محزنة يطلب إليها أن ترعى ليديا ان توفيت زوجته . ووافته المنية فى ١٨ مارس ١٧٦٨ ، فى فندق بأولد بوند ستريت دون أن يكون إلى جواره صديق ، غير متجاوز الثانية والأربعين . وكان فيه إثارة من المشعوذ ، وقد

جعل من نفسه « مهرجاً للناظرين » ، ولكن فى استطاعتنا أن نفهم حساسيته للنساء ، والتوتر الذى فرضه زواج تعس على رجل أوتى هذه الأحاسيس المرهفة والصنعة الرقيقة . لقد قاسى كثيراً ، وأعطى كثيراً ، وكتب كتاباً ، ن أغرب الكتب فى تاريخ الأدب قاطبة .

۳ - فانی بىرنی

وقد نافست امرأة النجاح الذي أحرزه في ميدان القصص منافسة قصيرة الأمد . ولدت في ١٧٥٢ لآب يدعى تشارلز ببرني أصبح فها بعد مؤرَّخاً للموسيق . وقد ربيت على الموسيقي أكثر من الأدب ، فكانت لا تعرف القراءة حتى بلغت الثامنة(١٦٠) ، وماكان لأحد أن محلم بأنها ستصبح كاتبة . وماتت أم فرانسس وهي في التاسعة . ولما كانَ أُغلب الموسيقين الذين يعز فون في لندن يختلفون إلى بيت أبها وبجتذبون إلبه شطراً كبيراً من صفوة المثقفين ، فإن فانى اكتسبت تعليمها بالاستَّاع إلى الكلام والموسيَّقي . واكتمل نضمجها ببطء، وكانت خجولا يعوزها الجال ، واستغرقت أربعين سنة لتعثُّر على زوج ؛ وحين نشرت روايتها الشهيرة (يناير ١٧٧٨) كانت فى الخامسة والعشرين ، وبلغ من خشيتها أن تغضّب الرواية أباها أنها أخفت نسبتها لها . وأحدثت الروايّة ضبجة ، واسمها « إفلينا ، أو دخول شابة إلى العالم » وأثار اغفال اسم المؤلف فضول الناس ، وأذاعت الشائعات أن كاتبتها فتاة في السابعة عشرة . أما جونسن الذي أثنت عليه المقدمة فقد امتدح الرواية وزكاها للدكتور بعرنى . وشكت المسز تريل من فرط قصر الرواية . فلما علمت بالسر ذاع في طول لندن وعرضها ، وأصبحت فاني شخصية بارزة في المجتمع ، وقرأ الجميع كتابها ، وكان «أبي العطوف بهصادق الحبة سعيداً جداً بسعادتي »(١٧).

وسر فنها هذا الوصف ــ الذى أعانته ذاكرة متلبثة وخيال حى ــ للصورة التى تراءى مها المحتمم اللندنى لفتاة يتيمة فى السابعة عشرة رباها قسيس رينى لا بحت بشبه قريب ولا بعيد للورنس ستيرن . وما من شك فى أن فانى هى أيضاً قد إنتشت بتمثيل جاريك ، وشعرت كما كتبت افلينا للوصى

عليها » يا له من أداء طبيعى ! وما أشد حيوية أسلوبه ! وأرشق حركاته ! وما أعجب ما تضطرم به عيناه من نار ومعنى ! . . . وحين رقص ، أواه لكم حسدت كلارند ا ! كدت أتمنى أن أثب إلى خشبة المسرح وأشاركهما الرقص (١٨) . أما لندن التى سئمت رذائلها فأحست أنها تتطهر بتلك الريح القوية التى تهب عليها من هذه الصفحات الشابة .

وقد ماتت تلك القصة التي حظيت بصيت ذائع يوه آما ، ولكن اليوهية التي دونتها فاني مازالت جزء آحياً من الأدب والتاريخ الانجليزيين ، لأنها تتيح لنا نظرة عن كثب لمشاهير القوم من جونسون وجورج الثالث إلى هيرشل ونابليون . وقد عينت الملكة شارلوت الآنسة بيرني أمينة على ملابسها الموال السنوات الخمس التالية . ولكن الحياة المتكلفة الضيقة التي عاشتها المؤلفة كادت تختقها ، وأخير آ أنقدها أصدقاؤها ، فني ١٧٩٣ ، بعد أن ذوى شباها تروجت مهاجر آ فرنسيا مفلساً هو الجنرال داربليه . وقد عالته مؤلفاتها تروجت مهاجر آ فرنسيا مفلساً هو الجنرال داربليه . وقد عالته مؤلفاتها عن المجتمع عنف حروب الثورة وحروب نابليون . وفي ١٨١٤ سمح عن المجتمع عنف حروب الثورة وحروب نابليون . وفي ١٨١٤ سمح عن المجتمع عنف أو تنال بركة أبها لآخر مرة قبل موته في الثامنة والثمانين. عالماً لم يدرك أن جين أوستن الذائعة الصيت (التي ماتت ١٨١٧) إنما استلهمت الروايات المنسية التي ألفتها سيدة منسية ظلت حية ترزق حتى سنة استلهمت الروايات المنسية التي ألفتها سيدة منسية ظلت حية ترزق حتى سنة

٤ ـ هوراس ولبول

قال « هذه الدنيا ملهاة لمن ينكرون ، ومأساة لمن يشعرون » (١٩) لذاك تعلم أن يبتسم للمحياة ، بل أن يداعب نقرسه . وقد أرخ لجيله ، ولكنه غسل يديه منه . كان ابنا لرئيس وزارة ، واكن السياسة لم تلذه . وكان يعشق النساء ، من فانى بيرنى إلى أرقى الغراندوقات ، ولكنه أبى أن يكون له زوجة منهن ، ولا خليلة (على قدر علمنا) . درس الفلسفة واكن كان رأيه

فى الفلاسفة أنهم لعنة القرن ومصدر ازعاجه . كاتبة وحيدة فقط أعجب بها إعجاباً بغير تحفظ السلوكها المهذب وفنها الذى لا تكاف فيه – وتلك هى مدام دسفينييه ، وهي وحدها التي حاول محاكاتها ؛ وإذا كانت رسائله لم تظفر بفتنتها ورشاقتها ومرحها ، فإنها غدت أكثر كثيراً من رسائلها تاريخاً يوميا حياً للعصر الذى كتبت فيه ؛ ومع أنه سماها حوليات مستشفى المجاذيب (٢٠) ، فإنه كتبها بعناية ، أملا في أن يمنحه بعضها ركناً في ذاكرة الناس ؛ ولا غرو ، فحتى الفليسوف الذى راض نفسه على الفناء يشق عليه الرضى بالنسيان .

وكان هوراشيو (وهو اسمه الذي عمد به في ١٧١٧) أضغر أبناء خمسة ولدوا لاسر روبرت ولبول ، رئيس الوزارة الشجاع الذي ضحي بسمعته لأنه آثر السلام على الحرب ، ولكنه لم يكد يؤذمها بإيثاره الزنا على الاكتفاء بزوجة واحدة (٢١) . ولعل المتقولين نسبوا هورَّاس حيناً لأب آخر انتقاماً ازِوجته الأولى ، وهو كار ، لورد هرفي ، أخو الرجل المخنث جون ، لور هرفى الإكورثي ــ الذي اتهم السر روبرت عحاولة اغواء الليدي هرفي (٢٢) . وفى هذه المسائل من التعقيد مالا يسمح بإصدار الحكم عليها في الحاضر ، وحسبنا أن نقول ان هوراس نشيء دون أن يرميه أقاربه بنسب منحرف . وقه عامله رئيس الوزراء بما يعامل به الرجل المشغول ولده من عدم المبالاه ، أما أمه فقد « دللته » (كمَّا يروى) بـ « ولع شديد »(٢٣) وكان صبياً راثع الحسن ، يلبس لباس الأمراء ، واكنه كان هشاً خجولا ، حساساً كأنه بنت . وحين ماتت أمه (۱۷۳۷) خشي كثيرون أن عموت الفتي ذوالعشرين ربيعاً حزناً علمها . وسرى عنه السر روبرت بوظائف حكومية شرفية تني ـ بنفقات ولده على الثياب الفاخرة ، والعيش الأنيق ، ومجموعة التحف الغالية وأضمر هوراس الخصومة لأبيه إلى آخر حياته ، ولكنه كان يدافع عن سياسته دائماً .

وحين بلغ العاشرة أرسل إلى إيتن حيث تعلم اللاتينية والفرنسية وصادق الشاعر جراى ، وفى السابعة عشرة التحق بكنجز كوالمج بكمبردج ، وهناك تعلم الإيطالية وتشرب الربوبية من كونيرز مدلتن . وفى الثانية والعشرين

الطلق مع جراى فى رحلة بجوبان فيها إيطاليا وفرنسا دون أن ينال درجة جامعية. وبعد أن طوفا قليلا استقرا خسة عشر شهراً فى فيلا بفلورنسه ضيفين على القائم بالأعمال البريطانى السر هوراس مان . ولم يلتق ولبول ومان بعدها قط ، ولكنهما ظلا يتر اسلان طوال الحمس والأربعين السنة التالية (١٧٤١ - ٥٨) . وفى ريدجو اميليا تشاجر جراى وولبول ، لأن هوراس كان قد دفع كل نفقات إقاءتهما ، ولم يستطع الشاعر أن يغتفر مظاهر الاحترام الشديد التى كان مختص بها ابن الرجل الذي يحكم انجلتره ، ولام هوراس نفسه على هذا الوضع وهو يستحضر تلك الفترة «كنت صغيراً جداً ، شديد والله عملاهي . . . شديد الانتشاء بالتدليل ، والغرور ، وغطرسة منصبى . . عيث تعذر على الاهمام والإحساس بمشاعر شخص حسبته أدنى منى مقاما ، شخص بخجلى أن أقول إنى كنت أعرف أنه مدين لى بالفضل »(٢٤) وافترقا ، وكاد ولبول بموت من الندم أو من الهاب اللوزتين المتيقح ، ورتب مطبعة ولبول بستروزى هل ، وجلس ولبول فى هذه الفترة إلى الرسامة مطبعة ولبول بستروزى هل ، وجلس ولبول فى هذه الفترة إلى الرسامة ووزالبا كاربرا لتصوره فى لوحة جميلة بالباستل .

وقبل أن يصل ولبون إلى انجلتره (١٢ سبتمبر ١٧٤١) كان قد أنتخب ضوا في البر لمان ، وهناك ألتي خطاباً متواضعاً لم يجد فتيلا ضد المعارضة التي كانت جادة في إنهاء عهد وزارة أبيه الطويل الرخى . وظل يعاد إنتخابه بانتظام حتى ١٧٦٧ حين انسحب مختاراً من ميدان السياسة النشيطة . وكان بوجه عام يؤيد برنامج الهوجز التحررى : يقاوم توسيع الساهلة الملكية ، ويوحى بحل وسط مع ولكس ، ويندد بالرق (١٧٥٠) قبل أن يولد ولبر فورس بتسع سنين . وقد عارض في تحرير الكاثوليك الانجليز سياسيا محجة أن « البابويين والحرية نقيضان » (٢٥). ورفض حجة الأمريكيين ضد تقانون الدمغة (٢١) ، ولكنه دافع عن مطالبة المستعمرات الأمريكية بالحرية ، قانون الدمغة (٢١) ، ولكنه دافع عن مطالبة المستعمرات الأمريكية بالحرية ، وتنبأ بأن أوج الحضارة القادم سيكون في أمريكا (٢٧) . وكنب (١٧٨٦) يقول « من غير ميكيافللي يستطبع الزعم بأن لنا ظل حق في شير من الأرض يقول « من غير ميكيافللي يستطبع الزعم بأن لنا ظل حق في شير من الأرض يقول « من غير ميكيافللي يستطبع الزعم بأن لنا ظل حق في شير من الأرض يقول « من غير ميكيافللي يستطبع الزعم بأن لنا ظل حق في شير من الأدرض يقول « من غير ميكيافللي يستطبع الزعم بأن لنا ظل حق في شير من الأدون و الهند ؟ » (١٨) وقد أبغض الحرب ، فلما أفلح الإخوان مونجولفيه في

الطيران بالبللون لأول مرة (١٧٨٣) تنبأ فى فزع بانتشار الحرب إلى الجو وكتب يقول «أرجو ألا تكون هذه الشهب الميكانيكية غير لعب للعلماء أو العاطلين ، وألا تحول إلى آلات تدمير للنوع الإنسانى ، كما هى الحام فى كثير من الأحيان فى تحسينات العلم أو كشوفه (٢١).

ثم قرر أن ينفق أكثر وقته في الريف حين وجد نفسه في الأغلب الأهم يقف مع الجانب الحاسر، وعليه فني ١٧٤٧ استأجر خمسة أذلانة وبيتاً صغيراً قرب تويكنام. وبعد عامين اشترى هذا الملك، وحول البناء إلى الطرأز القوطى الحديث – كما رأينا. في هذه القلعة التي طبعها بطابع القصر الوسيط جمع شي التحف المتفردة فنا أو تاريخا، وما لبث أن استحال بيته متحفاً محتوياته. ووضع في حجرة مطبعة ، طبع فيها أربعة وثلاثين كتاباً بما فيها كتبه طباعة أنيقة. وقد طلع على القراء – من ستروبرى في أكثر الأحايين – مخطاباته الباقية إلى اليوم وعددها ٢٠٢١ وكان له ماثة صديق، تشاجر معهم كلهم تقريباً ، ثم تصالح ، وكان لطيفاً بقدر ما سمح به مزاجه العصبي المرهف. وكان يوم للسناجيب التي تتودد العصبي المرهف. وكان يرعى وظاففه الشرفية ويسعى للمزيد منها ، ولكن حين فصل البن خاله هنرى كونواى من وظيفته اقدرح ولبول أن يقتسم دخله معه .

وكان فيه ألف عيب ، حشدها ماكولى بتفصيل كثير فى مقال ذكى جائر: لقد كان ولبول مغروراً ، نيقاً ، كتوماً ، هوائياً ، فخوراً بأجداده ، مشمئزاً من أقاربه . وكانت فكاهته تنحو إلى الهجاء المقذع . وقد حمل إلى قبره ، وفى التواريخ التى كتبها ، احتقاره لكل الذين شاركوا فى خلع أبيه . وكثيراً ما عنف فى تحامله ، كما نرى فى أو صافه لليدى بومفريت (٣٠٠) أو الليدى مارى ورتلى منتجيو (٣١٠). وقد نحا به جسده الهش إلى طبيعة تشبه طبيعة الليدى مارى ورتلى منتجيو (٣١٠). وقد نحا به جسده الهش إلى طبيعة تشبه طبيعة الليدى مارى ورتلى منتجيو (٢١٠).

وكان صريحاً شجاعاً فى الإعراب عن ميوله وآراثه غير المألوفة ؛ ففرجل فى رأيه مضجر ، ومن باب أولى رتشردسن وستيرن . وقال عن دانتی انه « مشودی فی مستشفی المجاذیب » (۲۲) و تظاهر بأنه محتقر كل المؤلفین ، وأصر كما أصر كنجریف علی أنه یكتب كما یكتب جنتلمان لمزاجه ، لا كأدیب أجیر یعتمد علی تسویق كلامه . و من ثم نراه یكتب طیوم قائلا : « أنت تعلم أننا فی انجلتره نقر أكتب المؤلفین و اكن ندر أن نعبأ بهم أو لعلنا لا نعباً بهم اطلاقاً . و نحن نراهم قد نالوا جزاء كافیاً إذا راجت كتبهم ، ثم نتركهم بالطبع لكلیاتهم و انغارهم ، و بهذه الطریقة لا یز عجنا غرورهم و سلاطتهم . . . و إننی ، و أنا أحد المؤلفین ، مجب أن عند المسلك معقول جداً ، لأننا فی الحق قبیل لا نفع فیه إطلاقاً » (۲۲) .

ولكنه هو أيضاً . باعترافه — كان مؤلفاً ، مغروراً مفرط الإنتاج . وإذ أحس الضجر في قلعته ، فقد راح ينقب في الماضي كأنه يبغى الغوص بجدور عقله في أغنى طبقات تربته . فوضع «كتالوجاً بمؤلفي انجلترا ألملكيين والنبلاء» (١٧٥٨) — فنبلهم يغتفر لهم اشتغالهم بالتأليف ، ورجال من الطراز الأول مثل بيكن وكلارندن بمكن أن يكونوا أهلا لأن يسلكوا في هذه الطائفة . وطبع ثلاثمائة نسخة وزع معظمها هدايا ، وغامر درسلي بطبعة من ألني نسخة ، فبيعت بسرعة ، وجاءت لولبول بشهرة لابد أنها بجعلته ينكس رأسه حجلا . ثم ضاعف خزيه نحمسة مجلدات عن « نوادر عن بجعلته ينكس رأسه حجلا . ثم ضاعف خزيه نحمسة مجلدات عن « نوادر عن جبون .

ثم ألف رواية غرامية تحت للعصر الوسبط كأنه يتخفف من هذه التآليف العلمية المجهدة ، واسم الرواية « قلعة أو ترانتو» (١٧٦٤) ، وقد أصبحت أما لألف قصة تروى عجائب وأحوالا خارقة . وقد جمع بين الأسرار الغامضة والتاريخ في « الشكوك التاريخية حول حياة الملك رتشرد الثالث وملكه » فذهب كما ذهب آخرون بعده إلى أن رتشرد قد اخترت عليه الرواية المتواتره وشيكسبير ؛ وقد وصف هيوم وجبون حججه بأنها غير مقنعة ، ولكن ولبول راح يرددها حتى مماته . ثم تحول إلى أحداث عرفها

معرفة خبير ، فكتب مذكرات عن حكمى جورج الثانى وجورج الثالث ، وهى مذكرات منبرة ولكنها متحيزة ، نظر فيها إلى جيله بمنظار أسور لأنه كان حبيس تغرضاته : « وزراء غادرون ، وأدعياء للوطنية ، وبر لمانات مسايرة ، وملوك غير معصومين »(٢٤). « أننى أرى وطنى يسير إلى الخراب، وسايرة ، وملوك غير معصومين »(٢٤). « أننى أرى وطنى يسير إلى الخراب، وما من إنسان فيه من العقل ما محمله على إنقاذه »(٣٥) وقد كتب هذا الكلام عام ١٧٦٨ ، حين كان شاتام قد خلق لتوه الامير اطورية البريطانية . وبعد أربعة عشر عاماً ، حين بدا أن الملك واللورد نورث سيد مرانها ، خلص ولبول إلى هذه النتيجة « أننا منحطون انحطاطاً تاماً فى كل ناحية ، وهذا فى طنى حال كل الدول المنهاوية »(٣١) وبعد جيل هزمت الجزيرة الصغير، ظنى حال كل الدول المنهاوية »(٣١) وبعد جيل هزمت الجزيرة الصغير، نابليون ، وقد بدا النوع الإنسانى كله او لبول معرض وحوش « فيه حيوانات فيئة ، قصيرة الأجل . . . مضحكة »(٣٧) ولم يجد فى الدين أى عزاء ، قيئة ، قصيرة الأجل . . . مضحكة »(٣٧) ولم يجد فى الدين أى عزاء ، ولكنه لم يخف أنه ملحد (٣٩) « بدأت أرى أن الحاقة مادة ، ولا يمكن ولكنه لم يخف أنه ملحد (٣٩) « بدأت أرى أن الحاقة مادة ، ولا يمكن تدميرها . فإذا قضيت على شكاها ، انخذت شكلا آخر»(٣٩) .

وظن حيناً أن في استطاعته العثور على شيء محفزه في فرنسا (سببتمبر ١٧٦٥). وفتحت له كل الأبواب، فرحبت به مدام دودفان بديلا عن دالامبير. وكانت في الثامنة والستين، وولبول في الثامنة والأربعين، ولكن فارق السن اختفي حين التقت روحاهما المتقاربتان في تبادل رقيق لليأس، وسرها أن تجد ولبول موافقاً على معظم ما قاله فولتير، ولكنه يود لو أحرق حياً ليمنعه من قوله، لأنه كان يرتعد فرقاً حين يفكر فيا محيق محكومات أوربا إذا انهارت المسيحية. وقد انتقص من قدر فواتير، ولكنه سفر من روسو. وهذه الرحلة إلى باريس هي التي كتب فيها الخطاب الذي زعم أن كانبه هو فردريك الأكبر، يدعو روسو للذهاب إلى براين والاستمتاع بالمزيد من الاضطهادات. «لقد انتشرت النسخ كأنها الحريق، وهأنا أصبحت موضة سرت في المجتمع «نان وقد خلف هيوم شخصبة تتهافت عليها الصالونات، وتعلم أن يحب إثارة باريس المرحة القاسية، ولكن كان عزاء له أن بجد «الفرنسين أحقر منا نحن (الانجليز) عشر مرات «(نا).

وبعد أن عاد إلى وطنه (فى ابريل ١٧٦٦) بدأ تراسله الطويل مع ١٠١٥ دودفان . وسنرى فها بعد كيف أقلقه الخوف من أن تجعله محبتها له هزؤًا، ومع ذلك فأغلب الظَّن أن رغبته في أن يراها من جديد هي التي حملته على العودة إلى باريس في ١٧٦٧ و ١٧٦٩ و ١٧٧١ و ١٧٧٥ . وقد أنساه حبها عمره ، غیر أن موت جرای (۳۰ یولیو ۱۷۷۱) ذکره بفنائه هو . ولکنه أدهش نفسه بأن عمر حتى ١٧٩٧ . ولم تكن له هموم مالية ، فدخله في ۱۷۸۶ کان ۸٬۰۰۰ جنیه (۲۰۰٬۰۰۰ دولار ۲) فی السنة(۲۲) ، وفی ١٧٩٦ ورث لقب اللورد أكسفورد . ولكن النقرس الذي ابتلي به ل كان في الحامسة والعشرين ظل ينغص عليه عيشه إلى النهاية . ونقرأ أن كتلا متجمعة من «الطباشير » كانت أحياناً تتفجر من أصابعه (٢٣). وبات هزيلا معوق الحركة في سنواته الأخيرة ، وأقتضت حالته أن يحمله الحدم أحياناً من حجرة إلى حجرة ، ولكنه واصل العمل والكتابة ، وكان الزوار إذا ألموا به يعجبون لبريق الاهتمام في عينيه ، وليقظة مجاءلاته ، ومرح حديثه ، ونشاط ذهنه وصفائه . وكان كبار القوم يلمون به كل يوم تقريباً ليروا بيته المشهور ومجموعة تحفه المتنوعة ، ومنهم هانا مور في ١٧٨٦ ، والملكة شارلوت في ١٧٩٥ .

ولكن رحيله عن هذه الدنيا لم يكن في ستروبرى هل . بل في بيته الله الله يكن بيته الله يكن عيدان باركلي ، وكان ذلك في ٢ مارس ١٧٩٧ في عامه الثمانين . ويبدو أنه كان نادماً على احتواء مذكراته ورسائله لكثير من الفقرات اللاذعة ، لذلك أمر بأن تحبس مخطوطاته في صندوق لا يفتح «حتى يطالب يفتحه ايرل ولد جريف الأول عند بلوغه الحامسة والثلاثين »(عنه) وعليه لاتنشر المذكرات إلا في عام ١٨٢٧ أو بعد ه ، حين يكون كل الذين قد يتأذون منها قد فارقوا هذه الحياة . وقد نشرت بعض الرسائل في ١٨٧٨ ، ومزيد منها في ١٨١٨ و ١٨٤٠ و ١٨٤٠ و ١٨٥٠ . . وفي العالم القارىء للانجليزية طولا وعرضا رجال ونساء قرأوا كل كامة وردت في تلك الرسائل ، وهم يقدرونها فيا يقارون من أبهج ما خاله القرن المنبر من تراث .

ه ــ إدورد جبون

كتب ولبول لأحد كبار المؤرخين ، وهو روبرتسن ، يقول « ان المؤرخين المجيدين أندر الكتاب أجمعين ، ولا غرابة في هذا! فالأسلوب الجيد ليس بالأمر الشائع جداً ، وأندر منه الإحاطة الدقيقة الشاملة بالحقائق ، فإذا اجتمع هذان ، فيا لها من صدفة ان أضيفت إليهما النزاهة والحياد! ، (٥٥) ولم يتوفر في جبون الشرط الأخير تماماً ، ولكن هذا يقال أيضاً عن تاسيتوس، وهو وحده الذي يمكن أن يقف معه على قدم المساواة بين أساطين المؤر خين .

أ _ اعداده

كتب جبون ، أو بدأ كتابه ، ست سير ذاتيه ، أدمجها منفذ وصيته الأدبى ، وهو ايرل شفيلد الأول ، في « مذكرات . (١٧٩٦) جيدة الحبك ، منقاة دون موجب ، وتعرف أحياناً باسم « السيرة الذاتية » . كذلك كان جبون يدون يومية ، بدأها في ١٧٦١ وواصل تدوينها تحت عناوين مختلفة حتى ١٨ يناير ١٧٦٣ . وقد حكم العارفون على هذه المصادر الأولى إلنشأته بأنها صحيحة إلى حد معقول ، إلا فها يتصل بنسبه .

وقد أنفق ثمانى صفحات يفصل القول فى كرم مجتده ، وقد أخذه عنه النسابون القساة (٢٩) . فجده إدورد جبون الأول كان أحد مديرى شركة البحار الجنوبية الذين قبض عليهم بتهمة الانحراف بعد أن تفجرت تلك والفقاعة » (١٧٢١) . وصودرت كل ثروته التي قدرها بمبلغ ١٠٦،٥٤٣ جنيه ، فيا عدا ، ، ، ، ، ؛ جنيه . ويروى لنا المؤرخ أن على هذه البقية الباقية و بني صرح ثروة جديدة . . . لا ثقل كثراً عن الأولى »(٤٧) ولم يكن موافقاً على زواج ابنه ادورد الثانى ، ومن ثم أوصى بمعظم ثروته لبنتيه كاترين وهستر وتزوجت بنت كاترين بإدورد اليوت ، الذي اشترى فيا بعد كرسياً و لم الر لمان الإدورد جبون الثالث ، أما هستر فأصبحت تابعة غنية من أتباع وليم لو (١٠) ، وغاظت ابن أخيها ردحاً طويلا بموتها البطىء . وقد تعلم ادور وليم لو (١٠) ، وغاظت ابن أخيها ردحاً طويلا بموتها البطىء . وقد تعلم ادور

جوديت بورتن ، ورزق منها سبعة أطفال ، لم يجز سن الطغولة منهم خير إدورد الثالث .

وقد ولد فى بنن بإقلم صرى فى ٨ مايو ١٧٣٧ . وماتت أمه فى ١٧٤٧ على شبب حملها السابع ، فانتقل الآب إلى ضيعة فى الريف ببيتوريتن فى هامبشير ، على شمانية و خمسين ميلا من لندن ، تاركا الصبى فى رعاية خاله ببيت جده فى بتنى . هناك أكثر دارس المستقبلي الانتفاع بالمكتبة الحافاة بالكتب . وقد قطعت أمر اضه المتكررة تقدمه فى مدرسة ونشستر ، ولكنه كان يشغل أيام نقاهته بالقراءة النهمة وأكثرها فى التاريخ ، خصوصاً تاريخ الشرق الأدنى ولم يلبث محمد (صلى الله عليه وسلم) والمسلمون أن استرعوا انتباهي ، وأسلمني كتاب إلى كتاب حتى طفت بكل تاريخ المشرق . وقبل أن أبلغ السادسة عشرة كنت قد أتبت على كل ماكتب بالإنجليزية عن العرب والفرس ، والتتار والترك الأبيان . ومن هنا هذه الفصول الراثعة عن محمد (صلى الله عليه وسلم) والحلفاء الراشدين ، والاستيلاء على القسطنطيذية .

يروى أنه حين أرسل إلى كلية مجداين بأكسفورد وهو فى الحامسة عشرة وصلت إلها بذخرة من المعرفة الواسعة قد تحير فقيها ، وبدرجة من الجهل بندى لها جبين تلميذ ، وكان فيه من الهزال ما ممنعه من الانخراط فى الألعاب الرياضية ، ومن الحياء ما يصده عن الاختلاط الطبيعى بغيره من الطلاب ، وكان من الجائز أن يكون تلميذاً نابغة لوقيض له معلم كفء : ولكنه على ماكان به من شغف بالتعليم افتقد الأستاذ الشغوف بالتعليم ، وكان أكثر المعلمين يسمحون لتلاميذهم محضور المحاضرات أو التخلفت عن « أنحر افاته السلوكية ، و المعاشرات الردثية ، والسهر ، والإنفاق الطائش ، عن « الحرافاته السلوكية ، و المعاشرات الردثية ، والسهر ، والإنفاق الطائش ، وحتى الرحلات الرفيهية إلى باث أو لندن . على أنه وكان فى من الحداثة والحياء ما ممنعنى من الاستمتاع عانات كوفنت جاردن ومواخيرها كما يستمتع بها الكثير من طلاب اكسفورد حين يلمون بلندن « (١٥) .

وكان أساتذة الكلية كلهم من رجال الدين ، يعلمون وبسلمون بمواد

الكنيسة الانجلكانية التسع والثلاثين . وكان جبون ذا نزعة قتالية ، كثير السؤال لمعلميه . ولاح له أن الكتاب المقدس والتاريخ يبرران الكنيسة الكاثوليكية في دعواها بالأصل الإلهي . وحصل له أحد معارفه على بعض الكتب المقاقة ، وأهمها كتاب بوسويه « عرض للعقيدة الكاثوليكية وتاريخ المذاهب الروتستنتية » ، هذه «حققت هدايتي ، ولا شك أنني وقعت في يد نبيلة »(٥٠) . وباندفاع الشباب اعترف على كاهن كاثوليكي ، وقبل عضواً في كنيسة روما (٨ يونيو ١٧٥٣) .

وأحاط أباه علماً بالأمر ، ولم يدهشه أنه دعى للعودة إلى وطنه ، لأن أكسفورد لم تكن تقبل الطلاب الكاثوليك ، وكان دخول بروتستنى فى المذهب الكاثوليكي الروماني – طبقاً لما يقول بلاكستون بعد « خيانة عظمي» . وما أسرع ما نفى الأب المروع الفتي إلى لوزان ، ورتب أن يقيم مع راع كلفني . هناك عاش إدورد أولا في حالة من العناد المتجهم . ولكن المسيوبافيار كان رجلا عطوفاً وأن أعوزه التسامح الديني ، فاستشعر الصبي المحبة له في بطء . ثم ان الراعي كان دارساً كلاسيكياً قديراً . وتعلم جبون أن يقرأ الفرنسية و يكتبها بطلاقة كالإنجلزية ، واكتسب معرفة طيبة باللاتينية . ولم يلبث أن استقبلته الأسر المثقفة التي كانت طباعها وحديثها تعليماً يفضل ما لقنته أكسفورد من قبل .

فلدا تحسنت فرنسيته أحس نسائم العقلانية الفرنسية تهب على أوزان . واختلف بابتهاج إلى التمثيليات التى قدهها فولتبر فى مونريون القريبة هنه وهو بعد فى العشرين (١٧٥٧) . « وكنت أحياناً أتعشى مع الممثلين »(٥٠٠) . والتتى بفولتبر ، وبدأ يقرأ فولتبر ، وقرأ كتاب فولتبر الحديث «مقال فى التاريخ العام » (مقال فى الأعراف) . وأكب على كتاب مونتسكيو» «روح القوانين» (١٧٤٨) وأصبح كتاب « تأهلات فى أسباب عظمة الرومان و تدهور هم » (١٧٣٤) نقطة الانطلاق لكتاب جبون « اضمحلال الدولة الرومانية وسقوطها » . أياكان الأمر ، فإن تأثير الفلاسفة الفرنسيين، فضلا عن قراءته لهيوم والربوبين الانجليز ، قوضاً مسيحية جبون وكاثوايكيته فضلا عن قراءته لهيوم والربوبين الانجليز ، قوضاً مسيحية جبون وكاثوايكيته

على السواء ، وأبطل قبول جبون للتنوير سرآ الإلتصار الذى أحرزه باقيار للإصلاح المروتستني .

ولابد أن روحه انتشت حين التي في العام نفسه (١٧٥٧) بكل من فولتير وسوزان كورشو ، وكانت في العشرين ، شقراء ، حسناء ، مرحة ، تعيش مع أبويها البروتستنتيين في كراسي ، على أربعة أميال من لوزان ، وكانت الروح القائدة في «جاعة الربيع» — وهي الهيف من خس عشرة شابة أو عشرين يلتقين في بيوت بعضين البعض ، ويغنين ، ويرقصن ، و عثان الكوميديات ، ويغازان الشباب في حكمة وتعقل . ويؤكد لنا جبون أن «عفتهن لم تلوثها قط همسة فضيحة أو شهة » . ولندعه يروى القصة : « في زياراتها القصميرة لبعض أقربائها في لوزان كان ظرف الآنسة كورشو ، وجالها ، وسعة علمها ، محل إعجاب الجميع . وقد أثار فضولي نبأ هذه العجيبة . فرأيت ، وأجببت . وجدتها مثقفة دون تنطع ، مرحة في حديثها ، العجيبة . فرأيت ، وأجببت . وجدتها مثقفة دون تنطع ، مرحة في حديثها ، أسرتها محترمة . . . وقد أذنت لي بأن أزورها مرتين أو ثلائا في بيت أبيها . وأنفقت أياماً سعيدة هناك . . . وقد شجع والدها هذه الصاة تشجيماً كرعاً فأشبعت حلمي بالسعادة العظمي » (٤٥) .

ويبدو أن خطبتهما عقدت رسمياً في نوفمبر ١٧٥٧ (٥٥) ، ولكن موافقة سوزان كانت مشروطة بوعد جبون بالعيش في سويسره (٢٥) . وفي غضون هذا أمره أبوه الواثق بأن ابنه قد غدا الآن بروتستنتياً صالحاً ابأن يعود إلى وطنه ويستمع إلى الحطط التي وضعت له . ولم يكن جبون حريصاً غلى العودة ، لأن أباه كان قد اتخذ زوجة ثانية ، ولكنه أطاع ، ووصل لتدن في ه مايو ١٧٥٨ . « وسرعان ما تبينت أن أبي يرفض هذا الزواج الغريب، وأني سأكون عملقاً عاجزاً إذا أبي الموافقة . وبعد كفاح أليم أذعنت لإرادة أبي : تهدت كعاشق وأطعت كإبن «(٥٠) . ثم نقل تهده إلى سوزان برسالة كتبها في ٢٤ أغسطس . ورتب له أبوه راتباً سنوياً قدره ، ٣٠٠ جنيه .

قلبه محبتها . وأنفق شطراً كبيراً من دخله على الكتب ، و «كونت بالتدريج مكتبة كبيرة منتقاة ، هي ركيزة مؤلفاتي ، وخير عزاء لي في الحياة »(٥٨) .

وكان قد بدأ مقالا في لوزان وأتمه في بوريتون (حيث كان ينفق الصيف، وعنوان المقال ﴿ فِي دراسة الأدبِ ﴾ : ، وقد نشر بلندن في ١٧٦١ وبجنيف في ١٧٦٢ . وإذ كان مكتوباً بالفرنسية ، يتناول أول ما يتناول الأدب والفلسفة الفرنسية ، فإنه لم يثر ضبجة في انجلتره ، واكنه استقبل في القارة استقبال إنجاز ممتاز لفتي في الثانية والعشرين . وقد احتوى بعض الأفكار ذات الدلالة. في كتابة التاريخ . « ان تاريخ الامر اطوريات هو تاريخ شقاء الإنسان ، وتاريخ المعرفة هو تاريخ عظمته وسعادته . . . والاعتبارات الكثيرة تجعل هذا النوع الثاني من الدراسة غالياً في عيني الفيلسوف» (أه) . ومن ثم « إذا لم يكن الفلاسفة دائماً مؤرخين ، فمن المرغوب فيه على الأقل أن يكون المؤرخون فلاسفة »(٦٠) ، وقد أضاف جبون في « مذكراته » هذه العبارة • منذ شبابی الباكر تاقت نفسی إلی أن أكون مؤرخاً »(٦١) . وراح يفتش عن موضوع يلاثم الفلسفة والأدب كما يلائم التاريخ . أما التاريخ في القرن الثامن عشر فلم يدع أنه علم من العلوم ، لا بل انه تاق إلى أن يكون فنا . أما حبون فأحسن بأنه يريد أن يكتب التاريخ بوصه فياسوفاً وفناناً : يعالج موضوعات واسعة في منظور واسع ، ويسبغ على فوضي المواد دلالة فلسفية. و شكلا فنمآ .

غير أنه دعى فجأة من الدراسة إلى العمل . ذلك أن انجابره تعرضت غير مرة خلال حرب السنين السبع لحطر الغزو من فرنسا . واستعداداً لهذا الطارىء كون أعيان الانجليز مليشيا تذود عن البلاد خطر الغزو أو التمرد . ولم يسمح إلا لدوى الأملاك بأن يكونوا صباطاً . وعين جبون الأب ضابطاً كبيراً والإبن ضابطاً صغيراً في يونيو ١٧٥٩ . والتحقي ادورد الثالث بفرقته في يونيو ١٧٦٠ ، وبتى معها حتى ديسمبر ١٧٦٧ فترات منقطعة ، يتنقل من معسكر إلى معسكر . ولم يكن بالرجل الصالح للحياة العسكرية ، وأصابه المالل من رفاق لم يؤتوا معرفة الدارسين ولا طباع السادة المهذبين (١٢٠) . (م ١٥ سـ قصة الحضارة ؛ ج ٢٤)

وفى حياته العسكرية وجد صفنه يتمدد بما فيه من سائل. « اضطررت اليوم (٢ سبتمبر ١٧٩٢) لاستشارة الجراح المستر أندروز فى أمر علة أهملتها بعض الوقت، وهى ورم فى خصيتى اليسرى بخشى أن تكون خطيرة» (١٣٠) ، ففصد وأعطى مسهلا ، ولم يسفر هذا العلاج إلا عن تخفيف مؤقت. وقد قدر لهذه « العلة » أن تعذبه حتى كانت القاضية عليه .

وفى ٢٥ يناير ١٧٦٣ انطلق فى رحلة إلى القارة . وتوقف برهة فى باريس حيث التقى بدلامبير ، وديدرو ، ورينال ، وغيرهم من نجوم حركة التنوير . لاكان لى مكان خلال أربعة أيام فى الأسبوع . . . على الموائد المضيافة للسيدتين جوفران وبوكاج ، وهلفتوس الذائع الصيت ، والبارون دولباخ . . . ومرقت أربعة عشر أسبوعاً دون أن أحس بها ، ولكن لوكنت غنياً غير معتمد على أبى لأطلت المكث فى باريس وربما جعلتها مستقرى (١٤) .

وفى مايو ١٧٦٣ وصل إلى لوزان حيث أقام قرابة عام . ورأى الآنسة كورشو ، ولكن حين وجدها موفقة فى خطبتها ، لم يحاول أن يجدد صداقته بها . ويعترف فى هذه الزورة الثانية لسويسره قائلا « ان عادات المليشيا و عملى بمواطنى أفضيا بى إلى شىء من الإفراط الصاخب فى الشراب ، وقبل أن أرحل كنت قد فقدت عن جدارة رأى الناس الطيب فى ، وهى الرأى الذى ظفرت به فى أيام سلوكى الأفضل »(١٥٠) . وقد خسر مبالغ كبيرة فى القار ، ولكنه واصل دراساته اعداداً لإيطاليا ، مكباً على القديم من المداليات، والعملات ، وأدلة السياح ، والخرائط .

وفى ابريل ١٧٦٤ عبر جبال الألب ، وأنفق ثلاثة أشهر فى فلورنسة ، ثم مضى إلى روما ، وأرشده مغترب استكلندى بين أطلال العصر الكلاسيكى القديم « فى جهد يومى امتد ثمانية عشر أسبوعاً » . يقول « فى روما ، وفى الحامس عشر من أكتوبر ١٧٦٤ ، بينما أنا جالس مستغرقاً فى تأملاتى وسط خرائب الكابتول ، وبينما الرهبان الحفاة يرتلون صلوات العشاء فى معبد جوبتر ، خطرت لى لأول مرة فكرة الكتابة عن اضمحلال وسقوط المدينة لا الامبراطورية » (٢٦) . وانتهى به التفكير إلى أن يرى فى ذلك التفسخ المدمر

(أعظم بل ربما أرهب مشهد فی تاریخ الإنسان $^{(Y)}$. وبعد أن ألم بنابلی و وبادوا ، والبندقیة ، وفتشنتسا ، وفیرونا ، عاد إلی لندل بطریق تورین ولیون وباریس («أسبوعان سعیدان آخران ») (۲۰ یولیو ۱۷۲۵) ،

وكان يةضى معظم وقته الآن فى بوريتون ، لذلك سمح لنفسه بأن يتلهى بالبدء فى كتابة تاريخ لسويسره بالفرنسية ، فاما رأى هيوم المخطوطة فى لندن ، كتب إلى جبون (٢٤ أكتوبر ١٧٦٧) يرجوه أن يستعمل الانجليزية ويتنبأ بأن الانجليزية ستبز عما قريب الفرنسية انتشاراً ونفوذاً ، ثم نبه جبون إلى أن استعاله للفرنسية أسلمه « إلى أسلوب فيه من الشاعرية والمجاز والإسراف فى التلوين أكثر مما تسمح به لغتنا فى المؤلفات التاريخية ، (١٨٠٠). وقد اعترف جبون بعد ذلك قائلا « ان عاداتى القديمة . . . شجعتنى على وقد اعترف جبون بعد ذلك قائلا « ان عاداتى القديمة . . . شجعتنى على أن أكتب بالفرنسية لقارة أوربا ، ولكننى أنا نفسى كنت شاعراً بأن أسلوب غطانى طنان شديد الاطناب ، (١٦٠) .

وخلف له موت أبيه (١٠ نوفمبر ١٧٧٠) ثروة وفيرة . وفى أكتوبر ١٧٧٠ اتخذ مقامه الدائم فى لندن . «وما ان استقر بى المقام فى بيتى ومكتبى حتى اضطلعت بتأليف المجلد الأول من تاريخى»(٧٠) .

وقد سمح لنفسه بألوان كثيرة من الترفيه ـ أمسيات في بيت هوايت ، واختلاف إلى « نادى» جونسن ، ورحلات إلى برايين ، وباث ، وباريس ، وفي ١٧٧٤ أنتخب عضواً في البر لمان عن « دائرة جيب» يتحكم فيها قريب له، وقد لزم الصمت وسط المناقشات التي دارت في مجلس العموم . وكتب (٢٥ فيراير ١٧٧٥) يقول « مازلت صامتاً . أن الأمر أرهب مما تصورت ، وفحول الحطابة بملأوني يأساً ، وضعافهم بملأني رعباً » (١١١) . غير أن « الدورات الست التي قضيتها في البرلمان كانت لي مدرسة عامتني الحكة المهلبة ، وهي أولى فضائل المؤرخ وألزمها » (٢٧١) وحين اكتنفه الجدل حول أمريكا ، صوت بانتظام في جانب سياسة الحكومة ، ووجه اللأمة الفرنسية « مذكرة تبريرية » (١٧٧٩) بسط فيها حجج انجلتره ضدمستعمراتها

الثائرة. وقد أجيز بمقعد في مجلس التجارة والمزارع ، أتاه بسبعائة وخسين جنهاً في السنة. وأنهمه فوكس بالتكسب من ذلك الفساد السياسي الذي أوضيح أنه من أسباب اضمحلال روما(٧٣). وقال الظرفاء ان جورج الثالث اشترى جبون مخافة أن يسجل اضمحلال وسقوط الامبراطورية البريطانية (٧١).

ب - الكتاب

كان شغل جبون الشاغل بعد عام ۱۷۷۲ كتابه فى التاريخ ، وقد وجد من العسير علميه أن يفكر جدياً فى أى شىء سواه . « لقد بذلت محاولات كثيرة قبل أن أستقر على أسلوب وسط بين سجل الأخبار الممل والعرض الحمال البليغ ـ وكتبت الفصل الأول ثلاث مرات ، والثانى والثالث مرتين، قبل أن أرضى رضاء معقولا عن وقعها »(٥٠) . لقد عقد العزم على أن يجعل كتابه التاريخي أثراً أدبياً .

وفى ١٧٧٥ عرض جبون مخطوطة الفصول الستة عشر الأول على ناشر رفضها لأنها تكلفه ثمناً غالياً يحول دون النشر . واشترك كتبيان آخران هما توماس كولدويل ووليم ستراهان في مغامرة طبع المجلد الأول من « اضمحلال الامبراطورية الرومانية وسقوطها» (١٧ فبراير ١٧٧٦) . وبيعت النسخ الألف محلول ٢٦ مارس رغم أن الكتاب سعر بجنيه انجليزى (٢٦ دولاراً) . ونفدت طبعة ثانية من ألف وخمسائة نسخة صدرت في ٣ يونيو بعد صدورها بثلاثة أيام . «كان كتابي على كل خوان ، وعلى كل تسريحة تقريباً» (٢٠٠ . وأجمعت دنيا الأدب على الثناء عليه وهي على ما عهد فيها من تحاسد وتنابذ وأجمعت دنيا الأدب على الثناء عليه وهي على ما عهد فيها من تحاسد وتنابذ عزقها . وبعث وليم روبرتسن إلى المؤلف بعبارات التحية السخية ، أما هيوم فقد كتب في هذا العام الذي مات فيه إلى المؤلف رسالة يقول جبون أنها (أجزلت له المكافأة على جهد سنين عشر (٧٧) . وصرح هوراس ولبول غداة نشر الكتاب لوليم ميسن : « ها قد صدر للتو والساعة أثر من عيون الأدب حقاً » .

وقد استهل الكتاب استهلالا منطقياً وجريئاً بثلاثة فصول عميتة فصلت

الامتداد الجغرافي والتنظيم العسكرى والبناء الاجتماعي والتكوين القانوني للامبراطورية الرومانية عند موت مرقص أوريليوس (١٨٠ م.) وفي رأى جبون أن السنين الأربع والثمانين السابقة لهذا التاريخ قد شهدت الإمبراطورية في أوج كفاية موظفيها ورضى شعوبها .

النوع الإنسانى غاية فى السعادة والرخاء ، لاختار دون تردد الفترة التى النوع الإنسانى غاية فى السعادة والرخاء ، لاختار دون تردد الفترة التى امتدت من وفاة دوميشيان (٩٦) إلى تولى كومودس (١٨٠) . فقد كان ملك الامبر اطورية الرومانية الشاسع محكوماً بسلطة مطلقة ، ومدى من الفضيلة والحكمة . وكانت الجيوش تضبطها يد أربعة أباطرة متعاقبين ، وهم حكام فرضت شخصياتهم وسلطهم الاحترام التلقائى . وصان أشكال الإدارة المدنية فى عناية ودقة الأباطرة نيرفا ، وتراجان ، وهادريان ، والانطونيان ، هؤلاء الذين كانت صورة الحرية مبعث ابتهاج لهم ، وسرهم أن يروا أنفسهم خدام القوانين والمسئواين المحرية مبعث ابتهاج لهم ، وسرهم أن يروا أنفسهم خدام القوانين والمسئواين . . . ولقيت جهود هؤلاء الملوك خير جزاء فى فخر الفضيلة الحق ، والهجة العميقة ، يستشعرونها حين يرون السعادة العميقة التى كانوا صناعها (١٨٠٠) .

غير أن جبون أدرك « تزعزع السعادة التي تعتمد بالضرورة على خلق رجل واحد . ولعل اللحظة القاضية كانت وشيكة ، حين يسيء فتى اباحي أو طاغية حسود . . استعمال السلطة المطلقة »(٢٩) . لقد كان « الأباطرة المصالحون » تنتخبهم ملكية متبنية – فكل حاكم يورث سلطانه لعضو مختار ومدرب من حاشيته . وقد سمح مرقص أوريليوس بأن يرث السلطة الإمبر اطورية ابنه الحقير كومودس ، وأرخ جبون اضمحلال الإمبر اطورية منذ توليه العرش .

ثم ذهب جبون إلى أن ظهور المسيحية أعان على ذلك الاضمحلال. وهنا تخلى عن اتباع رأى مونتسكيو الذى لم يقل شيئاً كهذا فى كتابه وعظمة الرومان وانحطاطهم ، إنما اتبع فولتبر ، وكان موقفه عقلانياً خالصاً ، فقد تجرد من أى ميل للنشوة الصوفية أو الإيمان المملوء بالرجاء ،

وأعرب عن رأيه في فقرة تشم فيها نكهة فولتيرية . قال : « ان شتى أساليب العبادة السائدة في العالم الروماني كانت كانها في نظر الشعب سواء في الصدق وفي نظر الفيلسوف سواء في الكذب ، وفي نظر الحاكم سواء في النفع . و هكذا أثمر التساميح انسجاماً دينياً »(٨٠) ، وكان جبون يتجنب عادة أى تعبير مباشر بعدائه للمسيحية ، فقد كانت لا تزال هناك قوانين في سجلات انجلتره التشريعية تعد هذا التعبير جريمة خطيرة . مثال ذلك « إذا أنكر شخص نشيء على الديانة المسيحية ، كتابة » ، . . . صدق المسيحية ، كان عقابه إذا عاد . . . السجن ثلاث سنوات دون قبول كفالة عنه " (٨١) " ودرءا لحذا العناء اتخذ جبون الألماع الخني والتهكم الشفاف عنصرين من عناصر أسلوبه ، ونوه في حرص إلى أنه لن يناقش مصادر المسيحية الأولية وفوق الطبيعية ، بل سيكتني عناقشة العوامل الثانوية والطبيعية في أصل المسيحية ونموها ، وأدرج في هذه العوامل الثانوية « أخلاقيات المسيحيين الطاهرة الصارمة » فى القرن المسيحي الأول ، ولكنه أضاف عاملا آخر « غيرة المسيحيين غيرة لا مرونة فيها (ولا تسامح ان جاز لنا أن نستعمل هذا ٱلتعبير) » (٩٣٠ و مع أنه امتدح «وحدة الجمهورية المسيحية وانضباطها » ، فإنه لاحظ أنها « شيئًا فشيئاً كونت دولة مستقلة متعاظمة في قلب الإمبراطورية الرومانية »(٨٣). وقد رد بوجه عام تقدم المسيحية في أول عهدها إلى العملية الطبيعية لا إلى المعجزة ، ونقل الظاهرة من اللاهوت إلى التاريخ .

ولكن كيف أعانت المسيحية على اضمحلال روما ؟ أولا بإضعاف إيمان الشعب بالدين الرسمى ، وبذلك قوضت أساس الدولة التى سندها ذلك الدين وقدسها . (وهذا بالطبع كان بالضبط حجة اللاهوتيين على جاعة الفلاسفة) . وارتابت الحكومة الرومانية فى المسيحيين بحجة أنهم يؤلفون جاعة سرية معادية للخدمة العسكرية ، ويصرفون الناس عن الأعمال النافعة إلى التركيز على الحلاص السهاوى . (فالرهبان فى رأى جبون كانوا رجالا متبطلين استسهلوا التسول والصلاة عن العمل) . أما الملل الأخرى فكان فى الاستطاعة التسامح معها لأنها كانت متسامحة ولأنها لم تعرض وحدة الأمة للخطر ، وكان المسيحيون هم الملة الجديدة الوحيدة التى نددت بسواها

من الملل وحكمت عليها بأنها شريرة هااكة ، وتنبأت صراحة بسقوط « بابل » لهي روما (١٨٠) . وقد عزا جبون قدراً كبيراً من هذا التعصب لأصل المسيحية اليهودية ، وذهب مذهب تاسيتوس في التنديد باليهود في نقاط شي في روايته . وحاول أن يفسر اضطهاد نيرون المسيحيين على أنه في محقيقته اضطهاد لليهود (١٨٠) ، وليس لهذه النظرية اليوم مؤيد . وكان أكثر توفيقاً في اتباع رأى فولتير في انقاص عدد المسيحيين الذين استشهدوا على يد الحكومة الرومانية ، فلم يزيدوا في تقديره على الألفين على الأكثر ، يد الحكومة الرومانية ، فلم يزيدوا في تقديره على الألفين على الأكثر ، ووافق فولتير على أن « المسيحيين ، على مدى خلافاتهم الداخاية ووافق فولتير على أن « المسيحيين ، على مدى خلافاتهم الداخاية (منذ قسطنطين) أوقعوا بعضهم ببعض من أعمال القسوة ما هو أفدح بكثير مما لا قوة من تعصب الكفار » ، وأن «كنيسة روما دافعت بالعنف عن الإمبر اطورية التي اكتسبها بالحيلة » (١٨٠) .

وقد أثار هذان الفصلان الختاميان (١٥ ـــ ١٦) ردوداً كثيرة اتهمت جبون بعدم الدقة ، أو التحريف ، أو عدم الإخلاص . أما جبون فني تجاهل مؤقت لنقاده سمح النفسه بالاستمتاع بأجازة طويلة في باريس (مايو إلى نوفمبر ۱۷۷۷) . ودعته سوزان كُورشو التي أصبحت زوجة جاك نكبر المصرفي ووزير المالية إلى بينهم . وكانت الآن في وضع مريح جداً محيث لم يسؤها ما سبق من أنه « تنهد تنهد العاشق ، وأطاع طاعة الإبن » . أما المسيو نكس ، الذي لم تخالجه الغبرة قط ، فكشراً ماكان يترك العاشقين السابقين وحيدين ويمضى إلى عمله أو فراشه . وشكا جبون قائلا « أنمكّن أن يهيناني إهانة أقسى من هذه ؟ يا لها من طمأنينة وقحة ! ٥ أما جر - ين ، ابنة سوزان ، (و هي التي أصبحت فيا بعد مدام دستال (فقد طابت لها صحبته حتى لقد جربت ألاعيها المنفتحة عليه (وهي بعد في الحادية عشرة) وعرضت أن تتزوجه حتى تحنفظ به فى الأسرة(٨٧) . وفى بيت نكير التتى بالإمبر اطور يوزف الثاني ، وفي فرساى قدم إلى لويس السادس عشر، الذي قيل إنه شارك في ترجمة المجلد الأول إلى الفرنسية . واحتنى به القوم في الصالونات لا سيما صالون المركبزة دودفان ، التي وجدته « الحايفاً مَوْدِبًا . . . أرقى منْ جميع الأشخاصُ الذين أعيش معهم تقريباً » ، ولكنها حكمت على أسلوبه بأنه «منمق ؛ خطابي » ، وأنه « يجرى على طريقة أدبائنا المعترف بهم (٨٨) . وقد رفض دعوة من بنياه بن فرانكان ، ببطاقة ذكر فيها أنه مع احترامه للمبعوث الأمريكي رجلا وفياسوفا ، إلا أنه لايستطيع أن يراه أمرا ينسجم مع واجبه قبل مليكه أن يدخل في أي حديث مع رجل من الرعايا الثائرين . ورد فرانكاين بأنه يكن من الاحترام الشديد للمؤرخ ما يجعله سعيدا — أن خطر لجبون يوما أن يتخذ من اضمحلال الإمراطورية البريطانية وسقوطها موضوعاً للتأليف — بأن يزوده ببعض المواد المتصلة بالموضوع »(٨٩) .

فلما عاد جبون إلى لندن ، أعد رداً على نقاده ــ «دفاع عن بعض فقرات وردت فى الفصلين الحامس عشر والسادس عشر من تاريخ اضممحلال الإمبر اطورية الرومانية وسقرطها » (١٧٧٩) وقد تناول خصومه اللاهوتيين فى إيجاز ورفق ، ولكنه احتد قليلا فى رده على هنرى ديفز ، وهو فتى فى الحادية والعشرين كان قد اتهم جبون فى كتاب من ٢٨٤ صفحة بأخطاء مبها عدم الدقة . وقد اعترف المؤرخ ببعض الأخطاء ولكنه أنكر « تعمد التحريف ، والأخطاء الجسيمة ، والانتحالات الذليلة »(١٠) . واستقبل هذا «الدفاع » عموماً على أنه رد موفق . وبعدها لم يرد جبون على النقد الا عرضاً فى « المذكرات» ، ولكنه وجد مكاناً لبعض المديح الذى أسبغه على المسيحية على سبيل المصالحة فى أجزاء الكتاب التالية .

وقد ازداد تأليفه سرعة بفقده كرسيه في البر لمان (أول سبتمبر ١٧٨٠) فصدر المجلدان الثاني والثالث من «التاريخ» في أول مارس ١٧٨١ وقله استقبلا استقبالا هادئاً . ذلك أن غزوات القبائل الهمجية كانت قصة قديمة ، أما المناقشات الطويلة المتخصصة للهرطقات التي أثارت الكنيسة المسيحية في القرنين الرابع والحامس فلم يكن فيها ما يشوق جيلا من الشكاك الدنيويين . وكان جبون قد أرسل سلفاً نسخة من المجلد الثاني إلى هوراس ولبول ، فزار الآن ولبول في ميدان باركلي ، وأحزنه أن يقال له «إن في الكتاب إسهاباً كثيراً عن الأريوسيين والأونوميين وأشباه البلاحيين . . . بحيث أنني أخشى

أن القليلين سيصبرون على قراءة القصة رغم أنك كتبتها كأفضل ما يمكن كتابتها ». وكتب ولبول يقول « «ن تلك الساعة إلى الآن لم أره قط ، مع أنه اعتاد أن يزورنى مرة أو «رتين كل أسبوع» (٩١٠). وقد وافق جبون فيما بعد على رأى ولبول (٩٢٠).

واستعاد المجلد الثانى الحياة حين تصدره قسطنطين . وقد فسر جبون دخوله الشهير في المسيحية على أنه عمل من أعمال الحنكة في فن الحكم . فلك أن الامبر اطور كان قد أدرك أن تنفيذ أحكم القوانين أور قاصر وغير مأمون ، وأنها قلما تلهم بالفضيلة ، وليس في قدرتها دائماً أن تكبح جماح الرذيلة » . وفي وسط فوضى الأخلاق والاقتصاد والحكم في الإمبر اطورية الممزقة ، «قد يلحظ حاكم حصيف في سرور تقدم دين يبث بين الناس نسقاً من المبادىء الحلقية نقياً خيراً شاملا للجميع ، مكيفاً لكل واجب وكل ظرف من واجبات الحياة وظروفها ، مزكى باعتباره إرادة الإله الأعلى وفكره ، منفذاً بتكريس من الثواب أو العقاب الأبديين »(١٣٠) . أي أن قسطنطين أدرك أن العون المستمد من دين فوقطبيعي هو عون عظم القيدة قسطنطين أدرك أن العون المستمد من دين فوقطبيعي هو عون عظم القيدة للأخلاق والنظام الاجتماعي والحكومة . ثم جرى قلم جبون بمائة وخسين صفحة بليغة محايدة عن يوليان المرتد .

وقد ختم الفصل الثامن والثلاثين والمجلد الثالث بهامش امتدح ما تحلى به جورج الثالث من «حب خالص كريم للعلم وللبشر». و في يونيو ١٧٨١، و بمساعدة اللورد نورث ، أعيد انتخاب جبون للبر لمان ، حيث استأنف تأييده للوزارة . على أن سقوط اللورد نورث (١٧٨٢) أنهى حياة مجلس التجارة وأطاح بوظيفة جبون فيه ؛ «لقد جردت من راتب مريح مقداره ، ٧٥٠ جنيها في العام »(٩٤) . فلما شغل نورث مكاناً في وزارة ائتلاف(١٧٨٣)، تقدم جبون بطلب وظيفة شرفية أخرى . ولكنه لم يناها «ماكنت لأستطيع بغير دخل إضافي أن أحتفظ طويلا أو محكمة وتدبر بأساوب الإنفاق الذي بغير دخل إضافي أن أحتفظ طويلا أو محكمة وتدبر بأساوب في لوزان ، وقدر أن في استطاعته الاحتفاظ بذلك الأساوب في لوزان ، حيث كان لجنهاته الاسترلينية ضعف قوتها الشرائية في لندن . وعليه فقد حيث كان لجنهاته الاسترلينية ضعف قوتها الشرائية في لندن . وعليه فقد

استقال من البرلمان ، وباع كل ممتلكاته المنقولة غير الشخصية ، فيما خلا مكتبته ، وفي ١٥ سبتمبر ١٧٨٣ رحل عن لندن « بدخانها وثرائها وضوضائها ه قاصداً لوزان . وهناك قاسم صديقه القديم جورج ديفردان قصراً مريحاً . وأنا أشرف على منظر مترام يجمع بين الوادى والجبل والماء ، بدلاً من الإطلال على حوش مبلط مساحته اثنا عشر قدماً مربعاً » (٩٦) . ووصلته كتبه الألفان بعد أن تأخرت قليلا ، فشرع في تأليف المجلد الرابع .

وكان قد خطط أول الأمر أن ينهى «الاضمحلال والسقوط» بفتح روما عام ٤٧٦. ولكنه بعد أن نشر المجلد الثالث «بدأت أتوق إلى الواجب الميومى ، إلى البحث النشيط الذى يسبغ على كل كتاب قيمة ، وعلى كل تحقيق هدفاً »(٩٧). ومن ثم استقر رأيه على أن يفسر عبارة «الإمبر اطورية الرومانية » على أنها تنتظم الإمبر اطورية الشرقية كما تنتظم الغربية ، وأن يواصل قصته حتى يبلغ بها تدمير الحكم البيزنطى بفتح الأتراك للقسط طينية عام ١٤٥٣. وهكذا أضاف ألف سنة إلى مجال دراسته ، واضطلع بمثات المواضيع الجديدة التي تتطلب البحث الشاق المضيى .

وقد احتوى المجلد الرابع على فصول رائعة عن جستنيان وبلساريوس ، وفصل عن القانون الرومانى ظفر بمديح عظيم من فقهاء القانون ، وفصل ممل عن مزيد من الحروب التى استعرت بين اللاهوتيين المسيحيين . كتب ولبول يقول : «ليت المستر جبون لم يسمع قط بالمونوفيزيين (القائلين بطبيعة المسيح الواحدة) أو النساطره أو أى من هؤلاء الحمتى ! »(٩٨) . وقد تحول جبون فى المجلد الحامس فى تخفيف واضح إلى ظهور محمد (صلى الله عليه وسلم) وفتح العرب للإمبر اطورية الرومانية الشرقية ، وأغدق على النبي والحلفاء الحربيين كل التفهم المحايد الذى خانة فى حديثه عن المسيحية . وأعطته الحروب الصليبية موضوعاً مثيراً آخر فى المجلد السادس ، وكان استيلاء محمد الفاتح على القسطنطينية الذروة لمؤلفه والتاج الذى تكلل استيلاء محمد الفاتح على القسطنطينية الذروة لمؤلفه والتاج الذى تكلل

وقد لخص جهوده في الفصل الأخير في جملة مشهورة : ﴿ لَقُدُ وَصَفَّتُ

انتصار الهمجية والدين »(٩٩). ولم ير في العصور الوسطى غير الفجاجة والحرافة وهو ما رآه فيها فولتير ، أستاذه الذي لم يقر بفضاه . وقد صور حالة الحراب التي آلت إليها روما في ١٤٣٠ واستشهد برثاء بودجو لها إذ قال «ليت شعرى أي خطب دهي بهاء الدنيا هذا الشد ما أنهار ، وتغير ، وشاه منظرا ا » -- رأى خراب الآثار والفن الكلاسيكيين أو تهده بهما ، وساحة روما وقد حجبها نمو الحشائش واحتلتها الماشية والخنازير . واختتم جبون في حزن بهذه العبارة «وسط خرائب الكابتول خطر لي لأول مرة خاطر القيام بهذا العمل الذي أبهج ودرب عشرين سنة من حياتي تقريباً ، خاطر القيام بهذا العمل الذي أبهج ودرب عشرين سنة من حياتي تقريباً ، عمل أسلمه في النهاية إلى فضول جمهور القراء وصراحتهم أيا كان قصوره عن أن يدرك مرامي »، وقد استحضر في «مذكراته » تلك الساعة ، ساعة عن أن يدرك مرامي» ، وقد استحضر في «مذكراته » تلك الساعة ، ساعة الحلاص المفعمة بالمشاعر المتناقضة :

لا فى عشية السابع والعشرين من يونيو ١٧٨٧ ، بين الحادية والذنية عشرة ، كتبت آخر السطور فى آخر صفحة ، فى ظلة صيفية فى حايةي ، وبعد أن وضعت قلمى تجولت مرات . . . فى ممشى مغطى من أشجار السنط ، يشرف على مشهد مجمع بين الريف ، والبحيرة ، والجبال . . . ولست أريد إخفاء مشاعر الفرح التي غمرتنى لاستعادتى حريتى ، وربما لتوطيد شهرتى . ولكن سرعان ما أذلت كبريائى وأشاعت فى عقلى اكتثاباً هادئاً ، فكرة فراق فراق الأبد لرفيق قديم أنيس ، وأنه أيا كان مصير كتابى مستقبلا ، فإن حياة المؤرخ لا محالة قصيرة مزعزعة »(١٠٠٠).

ج _ الرجل

وصف المسيو بافيار جبون وهو في السادسة عشرة بأنه « جسد قصير نحيل يعلوه رأس كبير » (۱۰۱) . وإذ كان يكره الرياضة وبحب الطعام (۱۰۲) ، فإنه سرعان ما اكتسب استدارة في الجسم والوجه ، وأصبح له كرش محترم يعتمد على ساقين نحيلتين ، أضف إلى ذلك شعراً أحمر جعده من الجنب وعقصه من الحاف ، وقسمات ملائكية لطيفة ، وأنفاً دقيقاً ، وخدين منتفخين ، وذقناً ملغدا ، وأهم من ذلك كله جبين عريض عال يعد بر «انجازات

عظیمة القدر والخطر» والجلال واتساع المرمى . وكان قریباً لجونس فی شهیته ولولبول فی نقرسه . وقد تضخم صفنه بشكل مؤلم عاماً بعد عام حتى أبرزته سراویله الضیقة بروزاً مزعجاً . ولكنه رغم معایبه كان مغروراً بمظهره ولباسه ، وصدر المجلد الثانی من كتابه بصورته التی رسمها له رینولدز . وكان محمل علبة نشوق فی خاصرته ، وینقر علیها نقراً خفیفاً إذا احتد أو أراد أن یصغی إلیه سامعه . وكان أنانیاً شأن أی رجل له هدف یستغرقه . ولكنه كان صادقاً «لقد و هبت مزاجاً بشوشاً ، وحساسیة معتدلة (ولكن دون اسراف فی العاطفة) و میلا فطریاً للاستر خاء »(۱۰۳).

وفى ١٧٧٥ أنتخب عضواً فى «النادى » . وكان كثير التردد عليه نادر الكلام فيه ، يبغض فكرة جونسن عن الحديث . وكان جونسن يعلق على «دمامة » جبون على نحو مسموع أكثر مما ينبغي (١٠٤) ، أما جبون فكان يصف هذا «الدب الأكبر» بأنه «علام حكيم » وأنه «عدولا يغفر» ، و «عقل متعصب تعصباً أعمى وإن كان قوياً ، يتلقف أى عذر ليبغض من يخالفون عقيدته ويضطهدهم »(١٠٥) . وأما بوزويل ، الذي لم يكن يشعر بشفقة على غير المؤمنين ، فقد وصف المؤرخ بأنه «إنسان دميم مغرور مقزز» ينخص على «منتدانا الأدبي » . ومع ذلك فلا بد أن جبون كان له أصدقاء كثيرون ، لأنه وهو في لندن كان يتناول العشاء خارج بيته كل ليلة تقريباً .

وقد قدم من لوزان إلى لندن فى أغسطس ١٧٨٧ ليشرف على طبع المجلدات الرابع والخامس والسادس ، والتى صدرت فى عيد ميلاده الحادى والحمسين فى ٨ مايو ١٧٨٨ ، وأتته بأربعة آلاف من الجنبهات ، ويعد هذا من أعلى الاتعاب المدفوعة لمؤلف فى القرن الثامن عشر . يقول « ان خاتمة مؤلى عمت قراءتها واختلف الحكم علمها . . . ومع ذلك يبدو على الجملة أن « تاريخ الاضمع حلال والسقوط قد أصل جدوره سواء فى أرض الوطن أو خارجه ، ولعل ذمه سيستمر ربما بعد ماثة عام »(١٠٦) . وكان آدم سمث قد وضعه فعلا « على رأس معشر الأدباء قاطية ، الموجودين الآن فى

أوربا »(١٠٧). وفى ١٣ يونيو ١٧٨٨ ، خلال محاكمة هيستنجز فى وستمنسسر هول ، طاب لجبون أن يسمع من شرفة الزوار شريدان يشير فى خطاب من أروع خطبه إلى « صفحات جبون الوضاءة » · (Luminous) (١٠٨) . وفى رواية غير محتملة التصديق أن شريدان زعم فيا بعد أنه قال (Voluminous) أى الغزيرة الإنتاج (١٠٩) ، ولكنها صفة لا يمكن أن تنعت بها الصفحات ، والصفة الأولى هى ولا ريب اللفظ االمطابق لمقتضى الحال .

وفى يوليد ١٧٨٨ قفل جبون إلى لوزان . وبعد عام مات ديفردان مخلفاً بيته لجبون ما بتى من عمر المؤرخ . هنالك عاش جبون فى رغد ، يقوم على خدمته عدة خدم ويأتيه دخل قدره ، ١,٢٠٠ جنيه فى العام ، وشرب النبيد الكثير ، وزاد نقرسه ومحيط خصره ، «من ٩ فبراير إلى أول يوليو النبيد الكثير ، وزاد نقرسه ومحيط خصره ، «من ٩ فبراير إلى أول يوليو ، ١٧٩٠ عجزت عن التحرك من بيتى أو مقعدى »(١١٠) . وإلى هذه الحقبة تنتمى الأسطورة التى زعمت أنه جثا عند قدى مدام كروزاز يبوح لها بحبه ، وأنه لم يستطع لثقل جسمه(١١١) . والمصدر الوحيد للقصة هو مدام جفليس التى وصفها سانت ـ بوف بأنها «امرأة خبيثة اللسان »(١١٢) ، وقد رفضت ابنتها القصة وقالت أن سبها هو الحلط بين الأشخاص »(١١٢) .

ثم قطعت الثورة الفرنسية على جبون هدوءه . وترددت المشاعر الثورية في الأقاليم السويسرية ، وجاءت الأنباء بهياج مماثل في انجلتره . وكان لجبون كل العذر في خوفه من أن تسقط الملكية الفرنسية ، لأنه كان يستشمر ١,٣٠٠ جنيه في قرض للحكومة الفرنسية(١١٤) . وكان قد كتب عام ١٧٨٨ ، في نبوءة لم يوفق فيها ، أن الملكية الفرنسية «تقف ، كما يبدو ، على أساس من صخر الزمن ، والقوة ، والرأى ، تساندها أرستقراطية ثلاثية من الكنيسة والنبلاء والبر لمانات»(١١٥) ، وقد اغتبط حين أصدر ببرك كتابه «تأملات في الثورة في فرنسا» (١٧٩٠) ، وكتب إلى الاورد شفيال عجدراً من أي اصلاح في النظام السياسي البريطاني ، « لو سمحتم بأدني تغيير وأكثر ه تمويهاً في نظامنا البرلماني لقضي عليكم »(١١١) . وراح الآن

يتحسر على نجاح جماعة الفلاسفة في حربهم التي شنوها على الدين ، « لقد خطر لى أحياناً أن أكتب حواراً بين الموتى ، يتبادل فيه لوسيان وارزم وفولتير الاعتراف بخطر تعريض خرافة قديمة الاحتقار الجاهير العمياء المتعصبة » (١١٧) . وحت بعض زعماء البرتغاليين على ألا يتخلوا عن ديوان التفتيش خلال هذه الأزمة التي هددت كل العروش (١١٨) .

ورحل جبون عن لوزان (٩ مايو ١٧٩٣) وأسرع بالعودة إلى انجلتره ، من جهة هرباً من جيش الثورة الفرنسي المقترب من لوزان ، ومن جهة أخرى التماساً للجراحة الانجليزية ، ولسبب قريب هو تعزية اللورد شفيلد في وفاة زوجته ، فوجد شفيلد في شغل بالسياسة عجل بسلواه . كتب جبون يقول « شنى المريض قبل وصول الطبيب» (١١٩) . وأذعن المؤرخ نفسه الآن لأوامر الأطباء ، لأن قبلته كانت قد بلغت من المجهد وكثير من علم صغير تقريباً . . . إنني أزحف زحفاً بشيء من الجهد وكثير من علم اللياقة » (١٢٠) وقد صرفت إحدى الجراجات جالوناً من «السائل المائي الشفاف » من الحصية المريضة . ولكن السائل تجمع ثانية ، وأخرج بزل ثان ثلاثة أرباع الجالون ، واستشعر جبون الراحة مؤقتاً ، واستأنف الحروج للعشاء . ولكن القيلة تكونت من جديد ، وباتت الآن عفنه . وفي ١٣ يناير بزلت للمرة الثالثة . وبدا أن جبون يتماثل للشفاء سريعاً ، وسمح له الطبيب بزلت للمرة الثالثة . وبدا أن جبون بعض الدجاج وشرب ثلاث أكواب من النبيذ . فأصابته آلام معوية شديدة حاول كما حاول فولتير تخفيفها بتعاطى الثبيذ . فأصابته آلام معوية شديدة حاول كما حاول فولتير تخفيفها بتعاطى الأفيون . ولكن في ١٦ يناير مات بالغاً السادسة والحمسن .

د ـــ المؤرخ

لم يكن جبون ملهماً في مرآه ولا في خلقه ولا في سيرته ، فعظمته كلها انسكبت في كتابه ، في فخامة فكرته وشجاعتها ، في الصير أعلى تأليفه والتفان فيه ، وفي الجلال الوضاء الذي كلله كله .

أجل ، لقد صدق شريدان فيا قال . فأساوب جبون وفيها عالهدر الذي يسمح به النهكم ، وقد ألقى الضوء أيما انجه ، اللهم إلا حين محجب الهوى

الهوى رؤيته . وقد شكات أسلوبه دراساته اللاتينية والفرنسية ، فرأى الألفاظ الأنجلو – سكسونية البسيطة لاتناسب وقار مذهبه في الكتابة .، وكثيراً ماكتب كأنه خطيب بخطب ، وما أشبهه في هذا بليني يشحذه هجاء تاسيتوس ، وببيرك تجلوه فكاهة بسكال الذكية . كان يوازن بين جمله عهارة المشعوذ وجله ، ولكنه أسرف في تكرار لعبته هذه حتى قاربت الرتابة المملة أحياناً . وإذا كان أسلوبه يبدو فخماً طناناً ، فإنه الأسلوب اللائق بترامى موضوعه وبهائه – وهو تفتت أعظم امير اطورية شهدها العالم على مدى ألف عام . ومآخذ أسلوبه العرضية تتوه وسط زحف الرواية وقوة الأحداث ، والصور والأوصاف الكاشفة ، والتلخيصات الباتة التي تجمل قرناً بأسره في فقره ، وتزاوج بين الفلسفة والتاريخ .

ولقد شعر جبون بعد أن اضطلع بهذا المبحث المتراى أن له الحق فى تضييق حدوده ويقول «إن الحروب ، وإدارة الأمور العامة ، هما موضوعا التاريخ الرئيسيان »(١٢٠) ، ومن ثم أغفل تاريخ الفن والعلم والأدب ، فلم يكن لديه ما يقوله عن الكندرائيات القوطية أو المساجد الإسلامية ، ولا عن العلم أو الفلسفة العربيين ، وقد توج بترارك ، ولكنه مر بدانتي مرور الكرام . ولم يكد يلتي بالا إلى حال الطبقات الدنيا ، أو قيام الصناعة في القسطاطينية أو فلورنسه في العصر الوسيط . وفقد اهتمامه بالتاريخ البيزنطي التالي لموت هرقل (١٤٢) . وفي رأى بيورى «أن جبون أخفق في إبراز حقيقة خطيرة ، أوربا الحصين في وجه الشرق ، كذلك لم يقدر أهميتها في الحفاظ على تراث المدينة الإغريقية »(١٢٢) ، غير أن جبون في نطاق الحدود التي رسمها المدينة الإغريقية »(١٢٢) ، غير أن جبون في نطاق الحدود التي رسمها لنفسه بلغ العظمة بربطه النتاج بالأسباب الطبيعية ، وبتحويله ضخامة مواده للي ترتيب مفهوم ورؤية هادية الصورة بأكملها .

لقد كان علمه واسعاً كثير التفاصيل . فحواشيه ذخيرة من المعرفة تلطفها الفكاهة الذكية ، وقد درس أعوص جوانب العالم القديم ، بما فيه من طرق وعملات وموازين ومقاييس وقوانين ؛ ووقع في أخطاء صححها المتخصصون ، ولكن بيورى هذا الذي بين مآخذه أضاف : « لو أخذنا في الاعتبار المدى الشاسع لمؤلفه لأدهشتنا دقته »(١٢٣) ولم يستطع أن ينقب في المصادر الأصلية غير المنشورة (كما يفعل محترفو المؤرخين ممن يقتصرون على رقعة صغيرة من الموضوع والزمان والمكان) ، ولكني يتم عمله اقتصر على المادة المطبوعة ، واعتمد بصراحة على مراجع ثانوية مثل كتاب أوكلي « تاريخ المسلمين » أو كتابي تلمون « تاريخ الأباطرة » و « التاريخ الكنسي » ؟ وبعض المراجع التي اعتمد عليها مرفوضة الآن لأنها غير موثوق بها (١٧٤) ، وقد أفصح عن مصادره في تفصيل أمين وشكر مؤلفها ؛ من ذلك أنه قال في هامش حين جاوز الفترة التي تناولها تلمون : « هنا على آن أستأذن الى الأبد من ذلك المرشد الذي لايباري (١٢٥) .

ترى ما النتائج التى خلص إليها جبون من دراسته للتاريخ؟ إنا نراه أحياناً يتبع جاعة الفلاسفة الفرنسيين في قبول حقيقة النقدم: «بجوز لنا أن نرتضى النتيجة السارة التى تذهب إلى أن كل عصر في العالم زاد ومازال يزيد من ثروة النوع الإنساني الحقيقية، وسعادته، ومعارفه، وربما فضائله (١٢٦٠)، ولكنه في لحظات أقل اشراقاً – وربما لأنه قد اتخذ الحرب والسياسة (واللاهوت) مادة للتاريخ – حكم على التاريخ بأنه «في الحق لايعدو كثيراً أن يكون سجلا لجرائم الإنسان وحاقاته ونكباته» « (١٢٧) ولم ير في التاريخ قصداً مرسوماً ؛ فالأحداث ثمرة أسباب لا موجه لها، فهي متوازى أضلاع من قوى ذات أصل مخنلف ونتيجة مركبة. وفي كل هذه المشاكل من الأحداث يبدو أن الطبيعة البشرية تظل دون تغيير. ولقد ابتلى النوع الإنساني دائماً وسيظل دائماً مبتلى ، بالقسوة والمعاناه والظلم، المنها هذه كلها مركبة في طبيعة البشر»، ان الإنسان خايق بأن يخشي من العنيفة ورابات الطبيعة البشر»، ان الإنسان خايق بأن يخشي من العنيفة (١٢٩).

^(*) قارن فولتير «كل التاريخ ، باختصار ؛ ليس إلا . . . مجموعة جرائم وحماقات ونكبات . . . (١٢٨) .

لقد تاقت نفس جبون وهو ربيب التنوير إلى أن يكون فيلسوفاً ، أو على الأقل أن يفلسف التاريخ ، « ان العصر المستنير يطالب المؤرخ بمسحة من الفلسفة والنقد» (١٣٠) . وكان بحب أن يقطع روايته بتعليقات فلسفية . ولكنه لم يزعم أنه يرد التاريخ إلى قوانين أو يصيغ « فلسفة للتاريخ» . على أنه اتخذ له .وقفاً في بعض المسائل الأساسية : فقد قصر تأثير المناخ على العصور الأولى اتخذ له موقفاً في بعض المسائل الأساسية : فقد قصر تأثير المناخ على العصور الأولى من المدنية ، ورفض أن يكون العرق عاملا تُحاسمًا(١٣١) ؛ وأقر ، في حدود بتأثير الأفذاذ من الرجال . « أن أهم المشاهد في الحياة البشرية تتوقف على أخَلاق ممثل فرد . فقد محتد عرق فى رجل واحذ فيغبر مصبر أمم ١٣٣١) . وحين كان في استطاعةً قريش أن تغتال محمدا (صلى الله عليه وسلم («كان من الجائز أن يغير رمح عربي تاريخ العالم «(١٣٣). ولو لم يهزم شارل مارتل المغاربة فى تورّ(٧٣٢) لاكتسح المسلمون أوربا بأسرها ، « ولكان تفسير القرآن يدرس الآن في مدارس أكسفورد ، ولكان تلاميذها يفسرون لشعب من المختونين قدسية الوحى الذي نزل على النبي وصدقه»^(١٣٤) . على أنه لابد للفرد الفذ من أن يرتكز على سند واسع إن أراد أن يحرز أقصى نفوذ على عصره . « إن النتائج التي يحققها الإقدام الشخصي ضأيلة جداً ، إلا في الشعر أو الرومانس ، بحيث نجب أن . . . يعتمد النصر على درجة المهارة التي يستعان بها لتجميع عواطف الجماهير المشبوبة وتوجيهها لخدمة رجل فرد »(۱۳۰).

صفوة القول أن «اضمحلال الدولة الرومانية وسقوطها» يمكن على الجملة أن يعد الكتاب الأعظم للقرن الثامن عشر ، وكتاب مونتسكيو «روح القوانين» أقرب منافس له . صحيح أنه لم يكن أكثر الكتب تأثيراً ، ولم يكن في تأثيره على التاريخ قريعاً لكتاب روسو «العقد الاجتماعي» أو لكتاب يكن في تأثيره على التاريخ قريعاً لكتاب كانط «نقد العقل الخالص» . ولكنا آدم سمث «ثروة الأمم » ، أو لكتاب كانط «نقد العقل الخالص» . ولكنا إذا نظرنا إليه بوصفه أثراً أدبياً وجدناه لا يبارى في جيله أو نوعه ، فإذا مألنا كيف أتيح لجبون أن ينتج هذه الراثعة أدركنا أن السر كان في

(م ١٦ - قصة الحضارة ؛ ج ٤٢)

ذلك الارتباط الذى تصادف أن ربط بين الطموح والمال والفراغ والكفاية ؛ ولا ندرى متى يمكن أن نتوقع تكرار هذا الارتباط ثانية . لقد قال مؤرخ آخر لروما هو بارتولد نيبور « أن كتاب جبون لن ينزه كتاب أبدا »(١٣٦) .

۔ ۲ ۔ تشاترتن وکوبر

من يظن الآن أن أحب الشعراء الانجليز الأحياء إلى قلوب الناس في عام ١٧٦٠ هو تشارلز تشرشل ؟ كان ابنا لقسيس ، وقد رسم هو نفسه قسيساً أنجليكانياً ، غير أنه هوى مباهج لندن ، وصرف زوجته ، وغرق في الديون ، ونظم قصيدة حظيت بالشهرة يوماً ما ، هي «الروسكياده» في الديون ، ونظم قصيدة حظيت بالشهرة يوماً ما ، هي «الروسكياده» يطلع على الناس في زى لا ديني على نحو صارخ كفتي من فتيان لندن يطلع على الناس في زى لا ديني على نحو صارخ كفتي من فتيان لندن العصريين» (١٣٧٠) . وقد اتخذ قصيدته اسمها من كوينتس روسكيوس الذي سيطر على المسرح الروماني أيام يوليوس قيصر ؛ وهجت القصيدة كبار ميطر على المسرح الروماني أيام يوليوس قيصر ؛ وهجت القصيدة كبار مغلى لندن ، وجعلت جاريك بجفل ؛ وذكر عن أحد ضحاياها أنه «كان مثل بحري في شوارع المدينة كأنه ظبى حريح (١٣٨٠) . وقد انضم تشرشل إلى ولكس في شعائر «مدمنهام آبي» الفاجرة ، وأعانه على تحرير صحيفة إلى ولكس في شعائر «مدمنهام آبي» الفاجرة ، وأعانه على تحرير صحيفة في بولون (١٧٦٤) إثر سكرة فاجرة ، و ب « لامبالاة أبيقورية » (١٧٦٤)

وهناك قسيس آخر بدعى توماس بيرسى عاش حياة تليق بردائه الكهنوتى ، وأصبح أسقف على درومور فى ارلنده ، وترك بصمته على الأدب الأوربى حيى استنتمذ مخطوطاً قديماً من يد خادم كانت على وشك احراقه ، وقد أمده المخطوط بأحد المصادر لكتابه «آثار من الشعر القديم » احراقه ، وقد أمده المخطوط بأحد المصادر لكتابه «آثار من الشعر القديم » (١٧٦٥) وراقت هذه القصائد القصصية الشعبية التي تنتمي لبريطانيا في العصر الوسيط المخضر مين من القراء ، وشجعت الروح الرومانتيكية ـ التي طالما كبتها النزعة العقلية والمزاج الكلاسيكي ـ على الأعراب عن نفسها شعراً وقصصاً وفناً . وقد أرخ ورد زورث من هذه الآثار ظهور الحركة الرومانتيكية في الأدب الانجليزي . وكانت أشعار مكفرسن «أوسيان » ،

وقصائد تشاترتن ، وقصائد ولبول «قلعة أوترنتو» و «ستروبرى هل » ، وقصيدتا بكفورد «فاذك » و «فونتل آبي » ــ هذه كلها كانت أصواتاً شي في صيحة تدعو للوجدان والغموض والرومانس ، وتملكت العصور الوسطى الروح العصرية برهة .

وقمد بدأ توماس تشاترتن محاولته لتشرب العصر الوسيط بإطالة النظر في رقاق عتيقة عثر علما عمه في كنيسة ببرسال . وقد شب هذا الغلام الحساس الخصب الحيال ــ الذي ولد ببرستل (١٧٥٢) عقب موت أبيه ــ في عالم من صنع خيالاته التاريخية . وقد درس قاموساً الألفاظ الأنجلو – سكسونية ، ونظم في لغة خالمًا لغة القرن الخامس عشر قصائد ادعى أنه عثر علمها فی کنیسة سانت ماری راد کلیف ، ونسمها إلی توماس راولی ، وهو رآهب وهمي من رهبان القرن الخامس عشر . وفي ۱۷٦٩ ، حنن بل السابعة عشرة ، أرسل بعض « قصائد راولي » هذه إلى هوراس ولبول ـــ الذي كان هو ذاته قد نشر «أوترانتو » زاعماً أنها من شعر العصر الوسيط الأصيل قبل ذلك مخمس سنوات . وأطرى ولبول القصائد ودعا لإرسال المزيد منها ، فأرسل تشاترتن المزيد ، وطلب العون على إمجاد ناشر ينشرها ، ووظيفة مجزية في لندن . وعرض ولبول القصائد على توماس جراي ، ووليم ميسن ، فحكم كلاهما عليها بأنها مزيفة . وكتب ولبول إلى تشاترتن أن هذين الأديبين ﴿ غير مقتنعين إطلاقاً بصحة مخطوطه المزعوم » ونصحه بأن يطرح الشعر جانباً حتى يستطيع كسب قوته . ثم رحل ولبول إلى باريس ونسى أى يرد القصائد لصاحبها . وكتب تشاترتن في طلبها ثلاث مرات ، وانقضت ثلاثة أشهر قبل أن تُصله (١٤٠).

وذهب الشاعر إلى لندن (ابريل ۱۷۷۰) وسكن علية فى شارع بروك مهوبورن . وأرسل إلى دوريات شتى «قالات منحازة لواكس ، وبعض قصائد راولى ، ولكن حصيلة الأجر الذى تلقاه عنها (ثمانية عشر بنساً للقصيدة (كانت أقل من أن تقيم أوده ، فحاول الحصول على وظيفة مساعد جراح على باخرة تجارية أفريقية ولكنه أخفق ـ وفى ۲۷ أغسطس نظم وداعاً مراً للعالم :

وداعاً يا أكوام الآجر القذرة في برستوليا ،
يا عشاق المال ، وعباد الخديعة والحتل !
لقد ازد ريتم الفتى الذى أعطاكم الأغانى القديمة ،
وأثبتم المعرفة بالمديح الغارغ .
وداعاً أبها الحمتى من الرؤساء السكارى ،
الذين هيأتكم الطبيعة مطية للفساد !
وداعاً أي ! وكنى أنت يا روحى المضناة ،
ولا تدعى أمواج الحبرة والذهول تطغى على !
رحاك أيتها السهاء إن أنا كففت عن العيش هنا ،
واغفرى لى هذه الفعلة الأخرية من أفعال الشقاء .

ثم انتحر بشرب الزرنيخ بالغاً من العمر سبعة عشر عاماً وتسعة أشهر . ودفن فى قبر من قبور الفقراء المعدمين .

وقصائده تملأ اليوم مجلدين . ولو كان قد وصفها بأنها تقليد لا أصل فلر مما اعترف له بأنه شاعر أصيل ، لأن بعض قصائد راولى لا تقل جودة عن معظم القصائد الأصاية من هذا النوع ذاته . وكان حين يكتب شعراً باسمه يستطيع نظم شعر همجائى يكاد يضارع شعر بوب ، كما نرى فى قصيدته (المشودى) ((181) ، أو فى سبعة عشر بيتاً همى أهجى شعره كله يسوط فيها ولبول متملقاً ذليلا غليظ القلب (۱۶۲) . فاما أن نشرت مخطوطاته المتخلفة (۱۷۷۷) اتهم المشرف على نشرها ولبول بأن عليه تقع بعض التبعة فى موت الشاعر ، و دافع ولبول عن نفسه بأنه لم يشعر بأى النزام المتعادة مزيف مصر على النزييف (۱۶۲) . وأصر بعض ذوى القلوب الرحيمة كجولد سمث على أن القصائد أصيلة لا مزيفة ، وضحائ جونسن من صديقه ، ولكنه قال : « هذا أعجب شاب عرفته . غريب كيف كتب الجرو كلاماً كهذا الهذا الله فقد خلد ذكرى الفتى تخليداً موجزاً في قصيدته « أدونيس الهذا الله عليس فقد نظم قصيدته « انديميون » في ذكراه .

لقد هرب تشاترتن من واقع برستل ولندن والكتيب عن طريق أساطير العصر الوسيط والزرنيخ . أما وليم كوبر فقد هرب من لندن التي عشقها جونسن إلى البساطة الريفية ، والإيمان الديني ، والجنون الدورى . وقد رىء جده من تهمة القتل وأصبح قاضياً ، وكان أبوه قسيساً انجليكانيا . وأمه تنسب إلى الأسرة التي أنجبت جون دن . وقد ماتت وهو في السادسة ، مخلفة له ذكريات حزينة لحد بها وحبها ، وحين أرسل له ابن عم له بعد ثلاثة وخمسين عاماً صورة قديمة لأمه استعاد في قصيدة رقيقة (١٤١٠) تلك الجهود التي كثيراً ما بذلتها لهدىء المخاوف التي أظلمت ليالي طفولته .

وقد انتقل من هاتين اليدين الرقيقتين في عامه السابع إلى مدرسة داخلية أصبح فيها المسخر الجبان لطالب متنمر أر هقه بكل ثقيل مذل من الواجبات. وأصيب بالتهاب في عينيه ، فاضطر أن يظل أعواماً تحت رعاية رمدى . وفي ١٧٤١ ، حين بلغ العاشرة ، بعث إلى مدرسة وستمنستر في لندن . وبدأ في السابعة عشرة الاشتغال ثلاثة أعوام كاتباً في مكتب محام بهوبورن . واكتمل الان نضبجه للرومانس ، وكانت ابنة عمه تيودورا كوبر تعيش بقربه ، فعدت معبودة أحلام يقظته . وحين بلغ الحادية والعشرين اتخذ له مسكناً في د المدل تمبل » ، وفي الثالثة والعشرين سمح له بالاشتغال بالمحاماة . وإذ كان كارهاً للقانون ، شديد الاحجام أمام الحاكم ، فقد ابنلي محالة من الوهم المرضى ، از دادت عمقاً حين نهى تيودورا أبوها عن أي اتصال بابن عمها . المرضى ، از دادت عمقاً حين نهى تيودورا أبوها عن أي اتصال بابن عمها . ولم يرها كوبر بعدها قط ، ولم ينسها قط ، ولم يتزوج قط .

وفى ١٧٦٣ ، حين واجه ضرورة المثول أمام مجلس العموم ، انهارت أعصابه ، واختلط عقله ، وحاول الانتحار . وأرسله بعض أصحابه إلى مستشفى للأمراض العقلية فى سانت أولبنز . وأفرج عنه بعد ثمانية عشر شهراً ، وإثر العيش فى هنتنجدن قرب كمر دج معتزلا الناس تقريباً . وقال إنه الان « لا يرغب فى أى صحبة إلا صحبة الله والمسيح »(١٤٧) . وقد قبل العقيدة الكلفينة بحدافيرها ، وأطال التفكير فى الخلاص والهلاك الأبدى . وألقت به الصدفة السعيدة بين يدى أسرة محلية كان إيمانها مجلبة للسلام والرحمة لا للخوف ، وأفرادها هم القس مورلى أنوين ، وزوجته مأرى ،

وابنه وليم ، وابنته سوزانا . وقد شبه كوبر أب هذه الأسرة بالقس أدمز في قصة فيلدنج «جوزف أندروز» ، ووجد أما ثانية له في السيدة أنوين التي كانت تكبره بسبع سنين ، وقد عاملته هي وابنتها معاملة الإبن والأخ ، وأسبغتا عليه من عطف المرأة الرقيق ما كاد يجيب إليه الحياة من جديد . ودعته الأسرة للعيش معها ، ففعل (١٧٦٥) ووجد الشفاء في حياتها البسيطة .

ولكن هذا النعيم زال فجأة حين قتل الأب إثر سقطه من فوق جواده . وانتقلت الأرملة والإبنة إلى أولني في بكنجها مشير واصطحبتا معهما كوبر ، ليكونوا كلهم قريبين من الواعظ الإنجيلي الشهير جون نيوتن . وقد أهنع كوبر أن ينضم إليه في افتقاد المرضى وتأليف الترانيم . واحتوت إحدى «ترانيم أولني » هذه أبياتاً مشهورة :

إن الله يتحرك بطريقة خفية ليصنع عجائبه ، انه يزرع خطاه في البحر ويركب فوق العاصفة(١٤٨) .

على أن مواعظ نيوتن المنذرة بنار الجميم ، والتي « هزت توازن الكثيرين من أعضاء كنيسته » لم تهدىء من مخاوف الشاعر اللاهوتية بل زادتُها حدة (۱٤٩) . يقول كوبر « إن الله يبدو لى دائماً رهيباً إلا حين أراه تعالى وقد تجرد من شوكته لأنه أغمدها في جسد المسيح »(١٥٠) وعرض الزواج على السيدة أنوين ، واكن نوبة ثانية من نوبات الجنون (١٧٧٣) حالت دون زواجهما ، ثم تماثل لاشفاء بعد ثلاث سنين من العناية المشرية بالمحبة . وفي ١٧٧٩ رحل نيوتن عن أواني ، واتخدت تقوى كوبر مظهرآ أكثر اعتدالا .

وأعانت نساء أخريات مارى أنوين على إبقاء الشاعر على صاة بالأرضيات. فتركت الليدى أوستن ، الأرملة المرحة ، بيتها اللندنى وقصدت أولنى ، والتصلت بآل أنوين ، وجلبت المرح والحبور إلى بيت طال تركيزه على المارضة للحياة . وهذه السيدة هي التي روت لكوبر القصة التي

أحالها إلى « تاريخ جون جلين المسلى » (١٥١) ، ورحلته الوعرة التي أكره عليها ، وأرسل صديق الأسرة هذه القصة الشعرية المرحة لاحدى الصحف ، وألقاها ممثل كان قد خاف جاريك على مسرح درورى ابن هناك ، فغدت حديث لندن السائر ، وذاق كوبر طعم الشهرة لأول مرة . ولم يكن قد أخذ شاعريته من قبل مأخذ الجد ، ولكن الليدى أوستن حثته الآن على أن ينظم شعراً ذا قيمة . ولكن في أى موضوع ينظمه ؟ أجابت في أى شيء ، وأشارت إلى أريكة ، ثم فرضت عليه واجب إذاعة شهرتها في شعره . وقد سره أن تأمره امرأة فاتنة ، فنظم قصيلة « الواجب» . وحين نشرت القصيلة عام ١٧٨٥ استقبلها الناس بالترحيب بعد أن ملوا الحرب والسياسة وصراع المذينة .

وكتابة أو قراءة ستة «كتب» عن أريكه واجب ثقيل حقاً ما لم يؤت المرء خلق «كريبيون» الإبن (١٥٢)؛ ولكن كوبر كان المديه من الفطنة ما يكنى لاستخدامها نقطة انطلاق لا أكثر . فبعد أن جعل منها القمة في قصة فكهة عن المقاعد ، تسلل إلى موضوعه المفضل الذي يمكن اجاله في بيت القصيد الذي يقول «لقد صنع الله الريف ، أما الإنسان فصنع المدينة »(١٥٣). وقد اعترف الشاعر بأن الفن والبلاغة مز دهران في لندن ، وأثني على رينولدن وشاتام ، وتعجب من العلم الذي «يقيس الدرة ويطوق العالم الآن »(١٥٥). ولكنه وبخ «ملكة المدائن على عقامها بالموت بعض السرقات التافهة ، على حين تغدق أسباب التشريف على «نختاسي المال العام». يقول :

من لی بکوخ فی بریة شاسعة
یکتنفه ظل مترام لا حدود له ،
حیث لا تقرع سمعی بعدها
أنباء الظلم والحداع ،
ولا أخبار الحرب الحاسرة أو الظافرة ،
إن أذنى لتتأذى ، ونفسى لتشمئز ،
عما یأتی به کل یوم من أنباء

العدوان والمظالم التي تمتليء بها الأرض(١٥٥)

وقد روعه الأنجار بالرقيق ، وكان صوته أحد الأصوات الانجليزية الأولى التي نددت بالرجل الذي :

يرى أخاه مذنباً بجريرة جلد

لونه غير لون جلده ؛ وإذ كان له

من القوة ما عكنه من إنقاذ الباطل . .

فهو يدينه ويتملكه فريسة حلالا . . .

هما الإنسان إذن؟ وأي إنسان له مشاعر البشر

يرى هذا ولا محمر وجهه خجلا ،

ولا ينكس رأسه خزياً من مجرد الفكرة بأنه إنسان ؟(١٥٦)

ومع ذلك يختم بهذه العبارة «انني مازلت أحبك رغم كل أخطائك يا انجلتره (١٥٧).

وقد أحس أن هذه الاخطاء تخف ان ثابت انجلتره إلى الدين وحياة الريف . «كنت ظبيا جريحاً ترك القطيع » أى أنه ترك لندن حيث «تدفعنا المعاهرات بالمرافق »، ووجد شفاءه فى الأيمان والطبيعة . تعال إلى الريف اوتأمل نهر أوز « يحتوى مخترقاً سهلا مستوياً » ، ثم هاتيك الماشية المطمئنة وكوخ الفلاح وساكنية الأشداء ، وبرج القرية يرمز للحزن والرجاء اواستمع إلى رشاش مساقط المياه، وزقزة الطيور فى الصباح . إن لكل فصل أفراحه فى الريف ، فأمطار الربيع بركة ، وثلوج الشتاء نقية . وما أبهج السير الثقيل وسط الثلوج ثم التجمع حول نار المدفأة فى المساء! » .

ولم يكتب كوبر شيئاً ذا بال بعد « الواجب» . وفى ١٧٨٦ انتقل ثانية إلى وستن أند روود القريبة ، وهناك كابد نصف عام آخر من الجنون . وفى ١٧٩٢ أصيبت السيدة أنوين بالفالج ، وظلت ثلاث سنين عليلة عاجزة ؛ فرضها كوبر كما مرضته من قبل ، وفى آخر شهر فى حياتها كتب أبياته التى عنونها « إلى مارى أنوين » :

ان خصلك الفضية التي كانت يوماً ما حمراء مشرقة ما زالت في ناظري أحب إلى

من أشعة الصبح الذهبية يا عزيزتى مارى! (١٥٨)

وفى ١٧٩٤ ، حين أثقلته الهموم ، وأرهقه جهده فى ترجمة غير موفقة لهومر ، التالث عقله مرة أخرى ، فحاول الانتحار ؛ ثم شى ، وأعفاه من عيشة الضنك معاش حكومى قدره ، ٣٠٠ جنيه . ولكن مارى أنوين ماتت فى ١٧ ديسمبر ١٧٩٦ ، وشعر كوبر أنه ضائع مهجور رغم أنه وجد صديقة جديدة فى أخت تيودورا ، وهى الليدى هاريبت كوبر هسكث . ولازمته المخاوف الدينية فى أيامه الأخيرة ، ثم قضى نحبه فى ٢٥ ابريل ١٨٠٠ بالغا الثامنة والستبن .

وكان فى عالم الأدب ينتمى إلى الحركة الرومانتيكية وفى عالم الدين إلى الحركة الإنجيلية . وقد اختتم عصر سيادة بوب على الشعر ومهد لور دزورث، وأدخل فى الشعر طبيعية فى الشكل وصدقاً فى المشاعر أوقف سيل الثنائيات المفتعلة الذى أطلقه «العصر الأوغسطى» على انجلتره . وكان دينه لعنة عليه لأنه صور له إلها منتقماً وجحيماً لاغفران فيه ، ومع ذلك فلعل الدين هو الذى دفع أولئك النسوة الرحيات ، كما دفعتهن غرائز . الأمومة ، إلى الحدب على هذا «الظبى الجريح» فى كل أحزانه وأفكاره السوداء .

٧ ــ أولفر جولدسمث

وكان لـ «بل المسكين» هو أيضاً مآسيه ، غير أنها لم تعمقها عقيدة سادية ، وخففت منها انتصارات في النثر والشعر وعلى خشبة المسرح. كان أبوه خوريا انجليكانياً متواضعاً في قرية إرلندية، يكسب أربعين جنهاً في العام بإضافة الفلاحة إلى اللاهوت. فلما أن بلغ أولفر الثانية من عمره (١٧٣٠) رقى الحورى قسيساً لكيلكيني وست ، وانتقلت الأسرة إلى بيت يقع على طريق رئيسي قرب ليسوى ، التي غيرت في تاريخ لاحق اسمها في ضمير الشاعر إلى «أوبرن» حين نظم قصيدته «القرية المهجورة». والتحق جولدسمث بالمدرسة الأولية تلو المدرسة ، وكان أنصع ذكريات أيامه المدرسية تلك ذكرى أمين امدادات سابق في الجيش تحول معاماً ، ولم يستطع قط أن ينسي حروبه، ولكنه كان إلى ذلك يروى لتلاميذه القصص ولم يستطع قط أن ينسي حروبه، ولكنه كان إلى ذلك يروى لتلاميذه القصص الساحرة عن الجان وأرواح المنذرات بالموت والعفاريت . وحين بلغ

الصبى التاسعة أشرف على الموت من الجدرى ، وزاد هذا المرض على ذلك تشويها ابتلى به وجه من أقل الوجوه حظاً من الوسامة و هب لروح لطيفة محببة . وفي الخامسة عشرة التبحق بكلية ترنتي في دبان طالباً معانا ، يريدى ثوباً يميزه ، ويؤدى خدمات حقيرة ، ويلاحقه معلم مستبد بمضايةاته . فهرب إلى كورك ، مزمعاً أن يحاول الرحلة إلى أهريكا ، غير أن أخاه الأكبر منه « هنرى » أدركه ولاطفه فاقتنع بالعودة إلى الكلية . وتفوق أولفر في الدراسات الكلاسيكية ، غير أن دراسة العلوم استعصت عليه ، ولكنه على أى حال أفلح في نيل درجة البكالوريوس .

ثم تقدم بطلب لوظيفة كنسية صغيرة ، واكنه أدهش الأسقف بما ارتداه من سراويل قرمزية واشتغل معاماً خاصاً بعد أن رفض طلبه ، وتشاجر مع تلميذه ، وبمم ثانية شطر كورك وأمريكا . فتدخل في الأمر عم له أقرضه خسين جنبهاً ليدهب إلى لندن ، وخسر أولفر المبلغ كله في بيتُ للقار . وقد أَفزع أقرباءه لما لحظوا فيه من عجز وقلة حيلة ، واكن صحرهم مرحه ونايه وأغانيه . وجمع له بعض المال للإنفاق على دراسته الطب في إدنيره ثم في ليدن . وقد حقَّق بعض التقدم ، ويقص علينا أنه كان فى باريس يختلف إلى محاضرات روويل فى الكيمياء . ثم انطالق على مهل (١٧٥٥) يُتجول في أنحاء فرنسا ، وألمانيا ، وسويسره ، وشمالي إيطاليا ، يعزف على نايه في المراقص الريفية ، ويظفر بوجبات طعام كيفما اتفق له ، ويتلقى الصدقات على أبواب الأديرة(١٥٩) . ثم عاد إلى انجلتره في يناير ١٧٥٦ ومارسِ الطب في لندن ، وصحيح تجارب الطبع اصمو ثيل رتشر دسن ، واشتغل معاماً بمدرسة في صرى ، ثم استقر في لندن كاتباً مأجوراً يقوم بأشتات من الأعمال الأدبية غير المنتظمة ويكتب المقالات للمجلات . وقد كتب فى أربعة أسابيع «حياة فولتير» . وفى ١٧٥٩ أقنع ددسلي بأن ينشر كتاباً سطحياً اسمه « تَحقيق في أحوال الثقافة الراقية في أوربا » . وقد أساءت تعليقات التحقيق حول مديري المسارح إلى جارياك إساءة لم ينسها قط. وزعم هذا التحقيق أن عصور الأدب الخلاق تنحو إلى أن تتلوها عصور نقد ، وتدتنبط قواعد من أعمال المبدعين ، وتنزع إلى تقييد أسلوب الشعراء الجدد وتعويق خيالهم . وقد رأى جولدسمث أن أوربا كانت تمر بهذه الحال في ١٧٥٩ . وبعد عام كتب لصحيفة نيوبرى «ببلك للجر» بعض «الرسائل الصينية» التى أعيد نشرها فى ١٧٦٢ بعنوان «مواطن العالم». أما خطتها فقديمة : فهى تصور رحالة شرقياً يروى أساليب عيش الأوربيين فى ضحك واشميز از شديد ، فنرى «لاين تشى ألتانجى» يصف فى رسائله إلى صديق له فى وطنه ، أوربا مسرحاً فوضوياً للجشع والطمع والدسائس . وقد نشر جولدسمث الكتاب غفلا من اسمه ، غير أن أهل فليت ستريت (شارع الصحافة) تبينوا أسلوبه فى اللغة البسيطة ، والأوصاف النابضة بالحياة ، والنبرة اللطيفة المحببة ، فلما أحس بشهرته انتقل إلى مسكن أفضل فى رقم السارع واين أوفس كورت . وكان قد أطرى جونسن فى «الرسائل الصينية » فجرؤ الآن على دعوة واضع المعجم إلى العشاء (وكان يسكن على جانب الطريق المقابل) . وحضر جونسن ، وبدأت من يومها صداقتهما المديدة الطريق المقابل) . وحضر جونسن ، وبدأت من يومها صداقتهما المديدة (٢١ مايو ١٧٦١) .

وحدث في يوم من أيام أكتوبر ١٧٦٢ أن تلقى جونسن رسالة عاجلة من جولدسمث يطلب فيها العون . فأرسل إليه جنيها ، وحضر بعد قليل ، فوجد أن جولدسمث يوشك أن يقبض عليه لعدم دفعه أجرة مسكنه : وسأل جونسن صديقه إن كان لديه شيء ذو قيمة يرهنه أو يبيعه . فأعطاه جوللسمث مخطوطاً عنوانه «قسيس ويكفيلد» . ويقول جونسن (١٦١) . إنه طلب إلى صاحبة الدار أن تنتظر ، وقدم القصة إلى الكتبي جون نيوبرى ، وباعها له بستين جنيها . ثم دفع بالنقود إلى جولدسمث ، فسدد هذا الإبجار واحتفل مهذه المناسبة بزجاجة من النبيد . واحتفظ الكتبي بالمخطوط أربع سنين دون أن ينشره .

وفى ديسمبر ١٧٦٤ طلع جولدسمث بأول قصائده الكبرى «الرحالة أو إطلالة على المجتمع » وقد استعاد فها جولاته فى القارة ، ووصف ما فى كل قطر من نقائص وفضائل ، ولاحظ أن كل بلد بحب نفسه خبر بلاد الله . وفاخر بقوة انجلتره (التي كانت لتوها قد انتصرت فى حرب السنين السيم) . ووصف أعضاء البرلمان بهذين البيتين :

انی أشهد سادة الجنس البشری بمرون وفی مشینهم شموخ ، وفی عیونهم تحد ؛ ولكنه أنذر بأن الجشع يلوث الحكم البريطانى ، وأن الحظائر المسيحة ، المنبئة بأنانية الأغنياء ، تفقر طبقة الفلاحين وتدفع أبناء انجلتره الشداد للهجرة إلى أمريكا ، وكان قد أطلع جونسن على المخطوط ، فأضاف أبياتاً ستة معظمها قرب الحاتمة ، استخف فيها بتأثير السياسة على سعادة الفرد ، وأطرى المباهج البيتية البسيطة .

وقد أدهش نجاح القصيدة جميع الناس عدا جونسن الذي أعانها بتقريظ أذاعه وقال فيه «انه لم ننشر قط قصيدة بهذا الجال منذ أيام بوب» (١٦١) وهو قول تجاهل الشاعر جراى . وجنى الناشر رمحاً طيباً من الطبقات المعادة ، ولكنه لم ينقد الشاعر غير عشرين جنيهاً . وأنتقل جولدسمث إلى مسكن أفضل في «التمبل» ، واشترى ثياباً جديدة ظهر فيها بسراويل أرجوانية ، ومعطف قرمزى ، وشعر مستعار ، وعصا ، ثم استأنف في مظهره الوقور هدا مهنة التطبيب . غير أن التجربة لم يحالفها التوفيق ، ثم رده نجاح «قسيس ويكفيلد» إلى حظرة الأدب ثانية .

ذلك أن الكتبي الذي كان قد اشترى المخلوط من جونسن أحس أن شهرة جولدسمث الجديدة ستكون معواناً على تقبل القراء لهذه القصة الغريبة . وقد صدرت في طبعة صغيرة في ٢٧ مارس ١٧٦٦ ، فبيعت الطبعة في شهرين ، وبيعت طبعة ثانية في ثلاثة أشهر أخرى ، ولكن المبيع من القصة لم يغط نفقات الناشر إلا عام ١٧٧٤ . وفي تاريخ مبكر (١٧٧٠) زكاها هر در لجوته ، الذي رأى فيها «قصة من أفضل ماكتي من قصص إلى الآن »(١٦٢) . وأمن ولتر سكوت على هذا الرأى(١٦٣) . أما واشنطن ايرفنج فقد تعجب من أن عزبا حرم الحياة الأسرية منذ طفولته استطاع أن يرسم « ألطف وأحب صورة للفضيلة الأسرية وكل ما يحبب الناس في يرسم « ألطف وأحب صورة للفضيلة الأسرية وكل ما يحبب الناس في الذي حداه إلى أن يضفي على البيت هذه الصفات المثالية ، ولعل حياة العزوبة التي كان يحياها على مضض هي التي جعلته يتسامي بصفات الشباب العزوبة التي كان يحياها على مضض هي التي جعلته يتسامي بصفات الشباب من النساء ، ولعل غرامياته المجهولة هي التي دفعته إلى الإعلاء من قدر من الحياة الأنها أثمن من الحياة . وقد أمدته ذكرياته الحبيبة عن أبيه وأخيه منة المرأة لأنها أثمن من الحياة . وقد أمدته ذكرياته الحبيبة عن أبيه وأخيه

بصورة الدكتور برمروز ، الذى كان بوصفه «قسيساً ، ومزارعاً ، ورب أسرة . . . يجمع فى ذاته أعظم ثلاث شخصيات على هذه الأرض» (١٦٥) . وقد عادت جولاته هو تظهر فى شخص الإبن جورج ، الذى ختم رحلاته كما ختم جولدسمث نفسه كاتباً مأجوراً فى لندن . ان القصة بعيدة التصديق ، ولكنها ساحرة .

وسرعان ما نفدت حصيلة « الرحالة » و « قسيس ويكفيلد » ، ولاغرو فقد كان جولدسمث متلافآ لا يستقر المال في يده لحظة ، يعيش دائماً في المستقبل. وقد تطلع بعين الحسد إلى الشهرة والمال اللذين قد تأتى بهما مسرحية ناجحة فرصد قلمه لاقتحام هذا الميدان العسير من ميادين الأدب ، وسمى ثمرة جهده « الرجل الطيب» وعرضه على جاريك . وحاول جاريك أن ينسى التعليقات المهينة التي كتبها جولدسمث عنه من قبل ، ووافق على أن يخرج المسرحية . ولكنها كانت تسخر من الكوميديات العاطفية ، وهذة الكوميديات هي التي درت على جاريك الربح الوفير . فاقترح إدخال بعض التغييرات على المسرحية ، ولكن جولدسمث رفضها . ونقد جاريك المؤلف مقدماً أربعين جنهاً ، ولكنه تباطأ تباطؤاً شديداً حمل المؤلف المهور على عرض المخطوط على منافس لجاريك هو جورج كولمان الذي كان يدير مسرح الكوفنت جاردن . وانتقص ممثلو كولمان من قدرالمسرحية ، ولكن جونسن أيدها تأييداً قوياً ، وحضر بروفاتها ، وكتب المقدمة التي تلقى قبيل العرض . وعرضت أول مرة في ٢٩ يناير ١٧٦٨ ، واستمر عرضها عشر ليال ، ثم سحبت باعتبارها ناجحة نجاحاً متوسطاً ، ومع ذلك بلغ صافى ما حصله المؤلف منها ٥٠٠ جنيه .

فلما أن جرى المال في يد جولدسمث عاماً انتقل إلى شقة جميلة في بريك كورت مخالفاً نصيحة جونسن ، وأثنها تأثيثاً ممتازاً اضطره إلى العودة للكتابة المأجورة ليغطى نفقاته . وأخرج الآن كتباً شعبية في التاريخ – تاريخ روما ، واليونان ، وانجلتره . و « تاريخاً للطبيعة الحية » – وكلها فقير في اللرس أثراه النثر الرشيق . وحين سأله بعضهم لم كتب كتباً كهذه أجاب

بأنها أعانته على قوته ، بينها أفضى به الشعر إلى التضور جوءاً . ومع ذلك فنى ٢٦ مايو ١٧٧٠ طلع على القراء برائعته « القرية المهجورة » التى نقد عنها مائة جنيه — وهو ثمن طيب فى ذلك العهد لقصيدة لا تجاوز سبع عشرة صفحة طولا . وقد نفدت منها أربع طبعات فى ثلاثة أشهر .

أما موضوعها فهجر الزراع للريف بعد أن أفقدتهم الحظائر المسيجة أرضهم . وقد رسمت صورة لقريته :

> أى أوبرن الحلوه! يا أجمل قرى السهل ، حيث يقر الفلاح الكادح عينا بالعافية والحير الوفير

وخلعت القصيدة كل الألوان الوردية التي حلم بها خيال جولدسمث الحضرى على رخاء الفلاح الذي زعم أنه سبق هذه الحظائر المسيجة . وصف المناظر الريفية ، والأزهار المختلفة ، « والكوخ الظليل ، والمزرعة المحروثة » ورياضات القرية ومراقصها ، و « العذراء الحجول » والصبي المغمز ، والأسر السعيدة التي تسودها التقوى والفضيلة . ثم عاد يرى أباه يعظ كنيسة كيلكيني وست :

كان رجلا عزيزاً على الناحية كلها
يعيش فى رغد بأربعين جنيهاً فى العام —
وهو مبلغ كفاه لأن يطعم الشريد ،
وينقد المتلاف ، ويؤوى الجندى المحطم ،
ويفتقد المرضى ، ويواسى المحتضرين .
كانت نظراته فى الكنيسة تجمل المكان الوقور وهو يلقيها فى لطف ورقة دون افتعال ؛
ويخرج الحق من شفتيه قوياً جباراً ،
فيمكث الجهال ليصلوا بعد أن جاءوا ليستهزئوا! .

أما معلم المدرسة الذي أدب الشاعر في طفولته فقد تحول في ذكرياته إلى مدرس « صارم الطلعة » .

ومع ذلك كان رحيماً ، فإذا عنف في شيء

فلأن المحبة التي يكنها للعلم كانت خاطئة ثم كان بارعاً في الجدل باعتراف القسيسى ، فهو يواصله ولو كان مغلوباً وكان بألفاظه الطويلة البليغة المرعدة يبهر الريفيين الملتفين حوله محدقين وتحديقهم يطول ، وعجبهم يشتد ، لأن رأساً واحداً صغيراً حوى كل علمه .

وخيل لجولدسمث أن هذا الفردوس دمرته الحظائر المسيجة ، فاستحالت مزرعة الفلاح إلى أرض للرعى ،وفرت أسر الفلاحين إلى المدن أو المستعمرات ، وأخذ يجف ذلك النبع الريني الذى تنبثق منه الفضيلة الصادقة .

الويل لبلد يتكدس فيه المال ويفسد الرجال ،

فهو فريسة لشرور وآفات لن تمهله طويلا

أما وقد كتب جولدسمث خير قصيدة جاد بها جيله ، فقد عاد الآن إلى الدراما . وفي ١٧٧١ عرض كولمان كوميديا جديدة سماها وتمسكنت فتمكنت، وتباطأ كولمان كما تباطأ جاريك من قبل ، حتى تدخل جونسن في الأمر وأمر المدير تقريباً بإخراج التمثيلية . وكتب جاريك مقدمتها بعد أن تصالح مع جولدسمث . وبعد شدائد وضيقات كادت تحطم روح المؤلف ، أخرجت المسرحية في ١٥ مارس ١٧٧٣ . وحضر جونسن ورينولدن وغيرهما من الأصدقاء حفلة الافتتاح وكانوا أول المصفقين . أما جولدسمث نفسه فكان أثناء ذلك يتجول في حديقة سانت جيمس على غير هدى ، إلى أن عثر عليه بعضهم وأكد له أن مسرحيته لقيت نجاحاً عظيماً . وقد طال عرضها ، وجاءته الحفلات التي خصصت حصيلتها له بعام من الرخاء .

وكان قد ارتقى الآن بنفسه إلى مكانة لا يعلو عليه فيها سوى جونسن بين كتاب العصر الانجليزى ، بل لقد حقق الشهرة خارج وطنه . وكان شخصية قائده فى «النادى» ، وجرؤ على مخالفة جونسن مراراً . وهات مرة والحديث يدور حول قصص الحيوان الحرافية ، لا حظ أن من العسبر

جداً أن تجعل السمك يتكلم كالسمك ، ثم قال لجونسن « وليس هذا بالأمر اليسر كما تحسبه ، لأنك لو شئت أن تجرى الكلام على ألسنة السمك الصغير لتكلم كله كما تتكلم الحيتان »(١٦٦) . وكان « الدب الأكبر » يخمشه ببر اثنه أحياناً فى قسوة ، ولكنه أحبه رغم ذلك ، وقد رد جولد سمث المحبة بمثلها رغم حسده جونسن على تفوقه فى فنون الحديث . ولم يكن جولد سمث قد نظم معارفه ورتبها قط ، ولم يكن فى استطاعته الرجوع إليها بسرعة أوذكاء ، قال جاريك « كان يكتب كما يكتب الملاك ، ويتحدث كما يتحدث بل المسكين »(١٦٧) . أما بووزيل فكان ينزع إلى الغض من قدر جولد سمث ، ولكن كثيراً من معاصريه – كرينولدز ، وبيرك ، وولكس ، وبرسى – احتجوا على هذا الغض لما فيه من ظلم (٢٦٨) . وقد لوحظ أن جولد سمث كثيراً ماكان يحسن الحديث فى الاجتماعات التى يغيب عنها جونسن (١٦٩) .

وكانت لهجته في الحديث ، وعاداته ، ومظهره حسكلها تعاكسه . فهو لم ينس قط لهجته الأرلندية . وكان شديد الأهال لهندامه ، يلهو أحياناً يلبس الملابس الزاهية المتعددة الألوان المتناقضة المظهر . وكان مغروراً مزهواً بما حصل من ألوان الثقافة ، ولم يعترف بتفوق جونسن عليه كاتباً ، وكان طوله خسة أقدام وخمس بوصات ، وقد غاظه طول جونسن وضخامته ، وكانت طبيعته الطيبة تشرق من خلال وجهه القبيح . والصورة التي رسمها له رينولدز لم تخلع عليه جالا ، فهنا شفتان غليظتان ، وجبين متراجع ، وأنف ناتىء ، وعينان قلقتان . وقد زاد الرسامون الكاريكاتوريون أمثال هنرى بنبرى فم أولفر اتساعاً وأنفه طولا ، ووصفته صحيفة «اللندن باكت ، بأنه أورانجوتان (۱۷۰) ، وسرت في المدينة عشرات القصص عن أخطائه بأنه أورانجوتان (۱۷۰) ، وسرت في المدينة عشرات القصص عن أخطائه الفاضحة في حديثه وسلوكه ، وعن حبه المستور للحسناء مارى هورنك .

أما أصدقاؤه فكانوا عليمين بأن عيوبه سطحية ، نخفى روحاً من الود ، والحبة ، والكرم الذى كاد يدمر صاحبه ، وحتى بوزويل وصفه بأنه وأعظم من وجد من الرجال سماحة قلب ، أما وقد أتبح له الآن قدر كبير من الذهب مما غلته مسرحياته الفكاهية ، فإن جميع المعوزين يعتمدون عليه » (١٧١) . فإذا لم يعد لديه من المال ما يعطيه اقترض ليسد مطالب الفقر اء

اللدين التمسوا العون منه (۱۷۷). وقد رجا جاريك (الذى لم يكن قد استرد منه جنهاته الأربعين) أن يقرضه ستين جنها على ذمة مسرحية أخرى ، فوافاه بالمبلغ. وبلغت ديون جولدسمث عند موته ۲۰۰۰ جنيه. وتساءل جونسن « هل وجد قط فقير أولاه الناس هذه الثقة من قبل ؟ »(۱۷۳).

وفى ١٧٧٤ ، بينما كان على وشك الذهاب إلى أحد الأندية العديدة التى انتمى إليها ، أصابته الحمى . فأصر على أن يصف لنفسه الدواء . ناسياً نصيحة بوكليرك بأنه ينبغى ألا يصف الدواء إلا لأعدائه ، وتناول عقاراً مسجلا ، فساءت حاله . ودعى طبيب لعيادته ، ولكن وقت إنقاذه كان قد فات . وقضى نحبه فى ٤ ابريل غير متجاوز الحامسة والأربعين . والتف حول جهانه حشد من الباكين ، وكانوا رجالا ونساء بسطاء يكادرن يعتمدون فى قوتهم على صدقائه . ودفن فى فناء كنيسة «التبل» ولكن أصحابه أصروا على أن يقام له نصب تذكارى فى وستمنسر آبى . ونحت نولكنز التذكار وكتب جونسن القبرية . وكان خيراً منها السطور التى كتبها الشاعر فى مسرحية والرجل الطيب » إذ يقول «ما أشبه الحياة فى أعظم حالاتها وأفضاها بطفل «الرجل الطيب» إذ يقول «ما أشبه الحياة فى أعظم حالاتها وأفضاها بطفل شتى لابد من ملاطفته ومسايرته قليلاحتى ينام . ثم ينتهى كل الهم والقاتى »(١٧١)

* * *

الفصل الشابث والثلاثون

صموثیل جونسن ۱۷۰۹ – ۸۶ ۱ – النشأة المشوهة ۱۷۰۹ – ۲۶

لقد كان نسيج وحده ، ومع ذلك كان نموذجياً ، فهو يختلف عن أى انجليزى فى زمانه ، ومع ذلك فهو خلاصة لجون بول جسداً وروحاً ، يبزه معاصروه فى جميع الميادين الأدبية (خلا تصنيف المعاجم) ومع ذلك فهو يسود عليهم جيلا بأسره ، ويملك عليهم دون أن يرفع شيئاً إلا صوته .

ولنلم الآن إلمامة سريعة بالضربات التي طرقته لتشكل طابعه الفريد . فلقد كان أول طفل ولد لمايكل جونسن ، الكتبي ، والطباع ، وتاجر الأدوات الكتابية في لتشفيلد ، على ١١٨ ميلا من لندن . أما أمه فترق أرومتها إلى قوم بهم أثارة من نبالة . وكانت تبلغ السابعة والثلاثين حين تزوجت في ١٧٠٦ ما يكل البالغ من العمر خمسين عاما .

وكان صموثيل غلاماً عليلا ، بلغ من ضعفه حين ولد أنه عمد للتو مخافة أن يكون مأواه الأبدى – ان مات بغير عماد – فى الاعراف ، مدخل الجحيم الكثيب . وسرعان ما بدت عليه إمارات « داء الملك » (الحنازيرى) . فلما أن بلغ ثلاثين شهراً أخذته أمه رغم أنها حامل فى ولدها الثانى فى الرحلة الطويلة إلى لندن لكى « تلمسه الملكة ليبرأ من الحنازيرى» وصنعت الملكة قصاراها ولكن المرض كلف جونسن الاكتفاء بعين واحده وأذن واحدة ، وشارك غيره من البلايا فى تشويه وجهه (۱) . على أنه اشتد رغم. ذلك عضلا

وهيكلا ، ودعمت قوته كما دعمت ضخامته تلك النزعة الاستبدادية التي أحالت جمهورية الأدب إلى ملكية كما شكا جولدسمث ، وقد ذهب صموئيل إلى أنه ورث عن أبيه « ذلك المزاج السوداوى الكريه الذى جعلني مجنونا طوال حياتى ، أو على الأقل غير منزن »(٢) ، ولعل لوهمه المرضى أساساً دينياً لا بدنياً فقط ، كما كان الشأن مع كوير ، فلقد كانت أم جونسن كلفنية راسخة تؤمن بأن الهلاك الأبدى قاب قوسين منها ، وقد قاسى صموئيل من رهبة الجحيم إلى يوم مماته .

وعن أبيه أخد مبادىء المحافظين ، والميول الاستيوارتية ، والشغف بالكتب . فكان يقرأ بعضهم في مكتبة أبيه ، وقد قال لبوزويل فيها بعد ، وكنت في الثامنة عشرة أعرف تقريباً قدر ما أعرفه الآن »(٣) . وبعد أن نال حظاً من التعليم الأولى انتقل إلى مدرسة لتشفيلد الثانوية ، وكان في ناظر ها «من الضراوة ما جعل الآباء الذين تعلموا على يديه يأبون إرسال أبنائهم إلى مدرسته »(٤) . على أنه حين سئل في كبره كيف أتبيح له أن يتمكن من اللاتينية على هذا النحو أجاب «كان معلمي يحسن ضربي بالسوط . ولولا ذلك يا سيدى لما أفلحت في شيء»(٥) . وقد أعرب في شيخوخته عن أسفه لإهمال العصا . «في مدارسنا الكبرى اليوم بجلدون التلاميذ أقل مما كانوا بجلدونهم في الماضي ، ولكن ما يتعلمونه فيها أقل ، فهم يخسرون في طرف ما حصلوه في الطرف الآخر»(١) .

وفى ١٧٢٨ أتيح لأبويه من الموارد ما يسر لهما إرساله إلى اكسفورد، وهناك راح يلتهم الكلاسيكيات اليونانية واللانينية ويزعج معلميه بعصيانه وتمرده. وفي ديسمبر ١٧٢٩ عجل بالعودة إلى لتشفيالم، ربما لنفاد مال أبويه، أو لأن وهمه المرضى قد قارب الجنون قربا أحوجه إلى العلاج الطبي. وعولج في برمنجهام، ثم ساعد أباه في متجره بدلا من العودة إلى أكسفورد. فلما أن مات الأب (ديسمبر ١٧٣١) اشتغل صموئيل مدرساً مساعداً في مدرسة بماركيت بوزوبرث. وسرعان ما مل هذا العمل بعد قليل، فانتقل مدرسة بماركيت بوزوبرث. وسرعان ما مل هذا العمل بعد قليل، فانتقل الى برمنجهام، وسكن مع كتبي، وكسب خسة جنهات بترجمة كتاب

عنى الحبشة ، وكان هذا مرجعاً بعيداً لقصته « راسيلاس » . وفى ١٧٣٤ ففل إلى لتشفيلد حيث كانت أمه وأخوه يواصلان العمل فى المتجر . وفى ٩ يوليو ١٧٣٥ ، قبل أن يتم السادسة والعشرين بشهرين ، تزوج إلزابث بورتر ، وكانت أرملة فى الثامنة والأربعين لها ثلاثة أطفال وتملك ، ٧٠ جنيه . و ممالها هذا افتتح مدرسة داخلية فى إديال القريبة منه . وكان من تلاميذه ديفد جاريك ، أحد صبية لتشفيلد ، ولكن لم يكن هناك ما يكنى لاستمالته الى مهنة التعليم ، وكان التأليف نختمر فى باطنه . فكتب مسرحية سماها و أيريني » ، وبعث بكلمة لأدور د كيف محرر «مجلة الجنتلمان» يشرح كيف يمكن تحسين تلك المجلة . وفى ٢ مارس ١٧٣٧ انطلق إلى لندن مع كيف يمكن تحسين تلك المجلة . وفى ٢ مارس ١٧٣٧ انطلق إلى لندن مع ديفد جاريك وجواد واحد . ليبيع مأساته ويشق لنفسه طريقاً فى العالم ديفد جاريك وجواد واحد . ليبيع مأساته ويشق لنفسه طريقاً فى العالم

على أن مظهره كان يعاكسه . كان نحيلا طويلا ، ولكن كان له هيكل ناقيء العظام جعله كتلة من الزوايا . وكان وجهه مبقعاً بندوب الداء الحنازيرى تهيجه مراراً انقباضة تشنجيه ، وكان جسمه عرضة لانتفاضات مزعجة ، وحديثه تؤكده حركات وإيماءات غريبة . وقد نصحه كتبي طلب عنده عملا بأن « يحصل على أنشوطة حال ويحمل الحقائب» (٧) . والظاهر أنه تلقى بعض التشجيع من كيف ، لأنه في يوليو عاد إلى لتشفيلد وأتى بزوجته إلى لندن .

ولم يكن خلوآ من المكر . فحين هوجم كيف في الصحف نظم جونسن قصيدة في الدفاع عنه وأرسلها إليه ، فنشرها كيف ، وكلفه بمهام أدبية ، وانضم إلى ددسلي في نشر قصيدة جونسن «لندن» (مايو ١٧٣٨) التي نقداه عشرة جنهات ثمناً لها . وقد قلدت القصيدة في غير مواريه «الهجائية الثالثة» لجوفنال . ومن ثم أكدت الجوانب المؤسفة لمدينة لندن التي سرعان ما تعلم الكاتب أن يحبها ، كذلك كانت هجوما على حكومة روبرت ولبول ، الذي وصفه جونسن فيا بعد بأنه «خير وزير عرفنه البلاد» (١٨) . وكانت القصيدة من بعض نواحها هجوماً غاضباً لشاب ظل غير واثق من قوت غده بعد أن قضي عاماً في لندن . ومن هنا بيته المشهور «ان الكفاية تصعد ببطء لأن الفقر يوهنها »(١) .

في أيام الكفاح تلك جرب جونسن قلمه في كل لون من ألوان الأدب. كتب «سير العظماء» (١٧٤٠) ، و دبيج مقالات شي لمجلة الجنتلمان ، منها تقارير وهمية عن المناقشات البر لمانية . وكان نشر المناقشات البر لمانية محظوراً - في ذلك التاريخ ، فوقع كيف على حيلة ادعى بها أن مجلته إنما تسجل المناقشات في « مجلس شيوخ مجنا لليبوتيا » . وفي ١٧٤١ اضطلع جونسن بهذه المهدة . ومن المعلومات العامة التي اجتمعت له عن سير النقاش في البر لمان ألف خطباً نسها إلى شخصيات كانت أسماؤهم تصحيفاً لأسماء كبار المجادلين في مجلس العموم (١٠) . وكان في هذه التقارير من مظهر الصدق ما أوقع في روع الكثير من القراء أنها تقارير حرفية ، واضطر جونسن إلى أن ينبه سموليت (الذي كان يكتب تاريخاً لانجلتره) إلى عدم جونسن إلى أن ينبه سموليت (الذي كان يكتب تاريخاً لانجلتره) إلى عدم الاعتماد عليها كتقارير حقيقية . وذات مرة علق جونسسن عن اطراء سمعه لحطبة نسبها إلى شاتام بقوله « هذه الحطبة كتبتها في عليه بأكستر ستريت» (١١) . فلما أثني بعضهم على حياد تقاريره اعترف قائلا « لقد أحسنت إنقاذ المظاهر فلما أثني بعضهم على حياد تقاريره اعترف قائلا « لقد أحسنت إنقاذ المظاهر فلما أثني بعضهم على حياد تقاريره اعترف قائلا « لقد أحسنت إنقاذ المظاهر إلى حد معقول ، واكن حرصت على ألا يكون كلاب الهو بجز هم الفائزين» (١٠) .

ترى كم كان أجره على عمله هذا ؟ لقد وصف كيف مرة بأنه « صراف بخيل » ، ولكنه صرح غير مرة بحبه لذكراه . وقد دفع له كيف تسعة وأربعين جنيها بين ٢ أغسطس ١٧٣٨ و ٢١ ابريل ١٧٣٩ ، وفى ١٧٤٤ قدر جونسن أن مبلغ خمسين جنيها فى العام « يفيض ولا ريب عن حاجات الحياة » (١٣٠) . غير أن الناس جروا على القول بأن جونسن كان يعيش فى تلك السنين فى فقر مدقع فى لندن . وقد اعتقد بوزويل أن « جونسن وسفدج بلغ بهما الأملاق أحياناً مبلغاً أعجزهما عن دفع إيجار مسكن ، فكانا بجوبان الشوارع ليالى بأكملها » (١٤) . وزعم ماكولى أن شهور الضناك تلك عودت جونسن قذارة الهندام و « شدة الشره » للطعام (١٥٠) .

وقد ادعى رتشرد سفيدج أنه ابن لأحد الأيرلات ، دون أن تقنع دحواه الناس ولكنه كان قد بات متبطلا لا يصلح لشىء حين لقيه جونسن في ١٧٣٧ . وقد جابا الشوارع لأنهما أحبا الحانات أكثر مما أحبا مسكنيهما . ويذكر بوزويل « بكل ما يمكن من احترام ولياقة . » .

أن سلوك جونسن بعد مجيئه إلى لندن ، ومعاشرته لسفدج وغيره ، لم يكن فيهما شديد الالترام بالفضيلة ، في إحدى النواحي ، كما كان وهو أصغر مناً . وقد عرف عنه أن ميوله الغرامية كانت قوية عاتية إلى حد غير عادى . واعترف لكثير من أصدقائه أنه اعتاد أن يأخل نساء المدينة إلى ألحانات ، ويستمع إليهن وهن يروين سيرتهن . وباختصار بجب ألا نخني أن جونسن ، كغيره من الرجال الطيبين الاتقياء الكثيرين (أكان بوزويل أن جونسن ، كغيره من الرجال الطيبين الاتقياء الكثيرين (أكان بوزويل ذا كراً بنفسه و هو يقول هذا ؟) . . . لم يكن خلواً من النوازع التي كانت على الدوام « تشن حرباً على ناموس عقله » — وأنه في معاركه معها كان يهزم أحياناً » (١١) .

وقد رحل سفدج عن لندن فى يوليو ١٧٣٩ ومات فى سجن للمدنيين عام ١٧٤٣ . وبعد ذلك بعام أصدر جونسن «سيرة رتشرد سفدج » ، وهو كتاب وصفه هنرى فيلدنج بأنه «قطعة من الآدب لا تقل أنصافاً وإجادة عن أى قطعة قرأتها من نوعها »(١١) . وكانت هذه السيرة إرهاصاً بكتاب جونسن «سير الشعراء» (وقد ضمنت فيه) . ونشرت السيرة غفلا من اسم الكاتب ، ولكن سرعان ما اكتشف أدباء لندن أن جونسن كاتها . وبدأ الكتبيون يرون فيه الرجل المؤهل لتصنيف قاموس للغة الانجليزية .

۲ ... القاموس : ۱۷٤٦ ــ ٥٥

كتب هيوم قبل ذلك في ١٧٤١ يقول « إنا لا نملك قاموساً للغتنا ، ولا نكاد نملك أجرومية متوسطة الجودة » (١٨٠ . وكان في هذا مخطئاً ، لأن نثانائيل بيلي كان قد أصدر في ١٧٢١ « قاموساً النجليزياً ايتمولوجيا جامعاً » ، وكان لهذا القاموس أسلاف قريبة الشبه بالمعاجم . ويبدو أن اقتراح تصنيف قاموس جديد جاء من روبرت ددسلي في حضور جونسن ، الذي قال أعتقد أنى لن أضطلع به » (١٠١ . ولكن حين انضم كتبيون آخرون إلى ددسلي وعرضوا ١٠٥٥ جنهاً على جونسن ان التزم بالمهمة ، وقع العقد في ١٨ يونيو ١٧٤٦ .

وبعد إطالة الفكر وضع في أربع وثلاثين صحيفة ﴿ خطة لقاموس للغة

الانجليزية » وطبعها . ثم أرساها إلى عدة أشخاص منهم اللورد تشستر فيلد ، الله كان يومها وزيراً اللولة ، ومعها ثناء مشرب بالأمل على نبوغ هذا الأيرل فى الانجليزية وغيرها من ضروب المعرفة . ودعاه تشستر فيلد للحضور، فله مب جونسن ، ونفحه الأيرل بعشرة جنهات وكلمة تشجيع . ثم قصده جونسن ثانية بعد حين ، فأبقاه منتظراً ساعة ، غادر بعدها المكان غاضباً ، وطلق فكرة إهداء قاموسه إلى تشستر فيلد .

وشرع في مهمته على هون ، ثم ازداد همة و الشاطأ ، لأنه كان ينقد أجره منجماً . وحين وصل إلى كامة Lexicographer (المعجمي عرفها بهذه العبارة «كاتب للقواميس . كادح لا يؤذى أحداً » وكان الرجاء يحدوه بإنجاز العمل في ثلاث سنوات . فاستغرق منه تسعا . وفي ١٧٤٩ انتقل الى جف سكوير ، المقابل لفليت ستريت ، واستأجر خمسة سكرتيرين أو ستة دفع من جيبه أجرهم ، وأقامهم بالعمل في غرفة بالطابق الثالث . وقرأ أعلام كتاب القرن الواقع بين على ١٥٥٨ و ١٦٦٠ - ابتداء من ارتقاء إليزابث الأولى العرش إلى ارتقاء تشارلز الثانى ، فقد كان يعتقد أن اللغة الانجلزية بلغت في تلك الحقبة أبعد شأولها ، وقصد أن يتخذ لغة الحديث الأليزابيتي - الاستيوارتي معياراً يرسى عليه قواعد الاستعال الجيد للغة . وكان يضع خطأ تحت كل جملة يريد اقتباسها لإيضاح استعال كلمة ما ، ودون في الهامش الحرف الأول من الكلمة المراد تعريفها . وأصدر تعلياته ودون في الهامش الحرف الأول من الكلمة المراد تعريفها . وأصدر تعلياته لمعاونيه بأن ينسخوا كل جملة يخططة على جزازة منفصلة ، ويدخلوا هذه في مكانها الأبجدي من قاموس بيلي ، الذي استعان به منطلقاً ومرشداً .

وخلال هذه السنين التسع اقتنص أجازات كثيرة من تعاريف قاموسه ، وكان أحياناً يستسهل نظم قصيدة عن تعريف لفظ . فني ٩ يناير ١٧٤٩ نشر قصيدة من اثنتي عشرة صفحة عنوانها وبطلان الرغبات البشرية » ، وكانت كسابقتها ولندن » التي نظمها قبل عشر سنين تقليداً لجوفينال من حيث الشكل ، ولكنها عبرت بقوة هي قوته هو دون غيره ، وقد ظل ساخطاً على فقره وعلى إهمال تشسير فيلد له :

فانظر أى شرور تعدو على حياة الأديب

الكدح ، والحسد ، والفقر ، والراعى المتفضل ، والسجن . ثم ما أشد بطلان انتصارات المحارب ! تأمل تشارلز الثانى عشر ملك السويد : ترك الاسم ، الذى كان يصفر لذكره وجه الدنيا ، ليدل الناس على عبرة أو ليجمل قصة (٢٠) .

إذن فما أغبى الأمل فى طول العمر بينا نرى بطلان الشيخوخة وخديعتها وآلامها : كالعقل يشرد فى حكايات «كررة ، والحظ يهتز مع أحداث كل يوم ، والأبناء يتآمرون على الميراث ويتحسرون على تباطؤ الموت ، بينا « تغير أوصاب لا حصر لها على المفاصل ، وتضرب نطاقاً على الحياة ، وتضيق الخناق على هذا الحصار الرهيب »(٢١) . وما من سبيل للفرار من الآمال الباطلة والفناء المحقق إلا سبيل واحدة : هى الصلاة ، والإيمان بإله عنده الحلاص والثواب .

ومع ذلك كان لهذا المتشائم لحظات استمتع فيها بالسعادة . فني ٦ فبراير المحدم المحرج جاريك مسرحيته «أيريني» . وكان حدثاً خطيراً في نظر جونسن ، فاغتسل ، وشد على كرشه بصدرية قرمزية موشاة بمخرمات ذهبية ، وأزدهي بقبعة لها ذات الحلية ، وراح يرقب صديقه وهو يلعب دور محمد الثاني أمام السيدة كيبر التي لعبت دور أيريني ، واستمر عرض المأساة تسع ليال ، وأتت لجونسن محصيلة قدرها مائنا جنيه ، ولم تبعث بعدها قط ، ولكن ددسلي نقده مائة أخرى لقاء حق التأليف . وحقق الآن (١٧٤٩) من الشهرة والراء ما أتاح له تأسيس ناد ، ليس هو «النادي» (وهو النادي» منقول عن الشارع الذي اعتاد فيه جونسن أن يلتني في حانة كنجز هد مهوكنز وسبعة أصحاب آخرين كل مساء ثلاثاء يأكلون البغتياك ويتبادلون الموتيات ويقول جونسن « إلى هناك كنت أختاف دائماً » (٢٢) .

وكان فى كل ثلاثاء وجمعة ، من ٢١ مارس ١٧٥٠ إلى ١٤ مارس ١٧٥٢ ، يكتب مقالا صغيراً ينشره كيف تحت عنوان « الجوال » (رامبلر) ، ويتقاضى على ذلك أربعة جنهات فى الأسبوع . وكان المبيع من المقالات يقل عن خسائة نسخة ، وخسر كيف فى هذه المغامرة ، ولكنها حين جمعت فى كتاب طبع منه اثنا عشرة طبعة قبل وفاة جونسن . فهل نعترف بأننا لم نجد طرافة إلا فى عددين هما ١٧٠ و ١٧١ ، وفيهما جعل جونسن مومساً تدل الناس على عبرة وتجمل قصة ؟ وقد شكا النقاد من إسراف الأسلوب والألفاظ فى الطول على الطريقة اللاتينية ، ولكن بوزويل ، فيا بين أوزاره ، وجد عزاء وراحة فى حض جونسن قراءه على التقوى (٢٤) .

وكان جونسن يعانى توتراً غير عادى فى تلك السنوات ، لأن ذهنه أرهقته التعاريف ، ومعنويته هبط بها تدهور حال زوجته . ذلك أن إتتى » راحت تهدىء آلام الشيخوخة والوحدة بالحمر والأفيون . وكثيراً ماكانت تقصى جونسن عن فراشها)(٢٥) . ونادراً ماكان يصطحها حين يتناول طعامه خارج الدار . يقول الدكتور تيلر ، وكان يعرفهما معرفة يتناول طعامه خارج البلاء الذى نكبت به حياة جونسن ، وكانت ثملة إلى درجة بشعة ، حقيرة من جميع الوجوه ، وكان جونسن يشكو مراراً . . . من وضعه مع زوجة كهذه »(٢١) ، غير أن موتها (٢٨ مارس ١٧٥٢) أنساه عيوبها ، فبات مفتوناً بها بعد موتها فتنة أضحكت أصحابه . وأطرى فضائلها ، ورثى لوحدته ، ورجا أن تتشفع له عند المسيح (٢٧) . يقول بوزويل وهو يستحضر تلك الحقبة « لقد أخبرنى أنه كان عادة نحرج من داره فى الرابعة مساء ، وقل أن يعود إلا فى الثانية صباحاً . . . وكان منتجعه هو حانة ميتر بفليت ستريت ، حيث كان محب أن يطيل السهر »(٢٨)

على أن جونسن كان يرهب الوحدة . ومن ثم فقد أتى بآنا وليمز إلى بيته فى جف سكوبر (١٧٥٢) ، وكانت شاعرة ولزية تكاد تفقد بصرها . ثم فشلت جراحة أجريت لعلاجها ، فكف بصرها تماماً . وقد مكثت مع جونسن حتى وفاتها (١٧٨٣) باستثناء فترات قصيرة تخللت هذه الفترة ، تشرف على إدارة البيت والمطبخ ، وتقطع شرائح الشواء ـ وتحكم على امتلاء الأقداح دون مرشد غير أصابعها . أما احتياجات جونسن الأخص فقد اتخذ لقضائها (١٧٥٣) خادماً زنجياً يدعى فرانك باربر ، ظل يلازمه فقد اتخذ لقضائها (١٧٥٣) خادماً زنجياً يدعى فرانك باربر ، ظل يلازمه

تسعة وعشرين عاما . وقد أدخله جونسن المدرسة ، وجهد ليجعلة يتعلم اللاتينية واليونانية ، وخلف له تركة لايستهان بها . واستكمالا لمقومات هذه المنشأة دعا جونسن طبيباً مهجوراً منبوذاً يدعى روبرت لفيت ليسكن معه (١٧٦٠) . وقد ألف ثلاثهم بيتاً كثير الشنجار ، ولكن جونسن كان شاكراً الصحبة .

وفى يناير ١٧٥٥ دفع بآخر فروخ «القاموس» إلى الطابع ، الذى حمدالله على قرب خلاصه من هذا العمل وهذا الرجل . ونمي إلى تشستر فيلد نبأ المقاموس الوشيك الظهور ، وكان يأمل أن يصدره صاحبه بعبارة إهداء له . وحاول أن يكفر عن قصر نظره فى الماضى عقالين كتهما الإحدى المجلات يرحب فيهما بالأثر الأدبى المرتقب ، ويطرى جونسن أديباً يسره أن يرتضيه محكماً لاير د فى استعال الانجليزية الفصحى . غير أن المؤلف المعتز بكرامته أرسل إلى الأيرل (٧ فبراير ٥٧٥)) رسالة وصفها كارليل بأنها «نفخة بوق الحشر الذائعة الصيت التي أعلنت أن نظام رعاية الأدب يجب ألا تقوم له قائمة » :

سيدى اللورد :

أبلغنى صاحب مجلة «ورلد» مؤخراً أن فخامتكم كاتب المقالين اللذين زكيا قاموسى لجمهور القراء . . . وإن تنويهكم بفضلي أشرف لا أدرى كيف أستقبله أو بأى عبارات أعرب عن اعترانى به لقلة تعودى على أفضال العظاء .

سيدى اللورد ، لقد انقضت اليوم سبع سنوات منذ انتظرت في حجرتك الخارجية أو رددت عن بابك ، ورحت خلال هذه الحقية أدفع على خلال مصاعب من العبث أن أشكو منها ، حتى بلغت به آخر الأمر حافة النشر ، دون أن تسدى إلى يد واحدة ، أو كلمة تشجيع واحدة ، أو ابتسامة عطف واحدة . ومثل هذه المعاملة لم أتوقعها ، لأنه لم يكن لى واع بتاتاً قبل ذلك .

أليس راعى الأدب يا سيدى اللورد ذلك الذى ينظر فى غير اكتراث إلى رجل يصارع من أجل الحياة فى الهاء ، حتى إذا بلغ اليابسة أثقله بمساعدته ؟

إن الاهتمام الذى طاب لك أن تبديه نحو جهودى كان كريماً لو أنه جاء مبكراً ، ولكنه تأخر حتى أمسيت عديم الاكتراث له ، عاجزاً عن الاستمتاع به ، وحتى بت وحيداً لا أستطيع اشراك غيرى فيه ، معروفاً لا حاجة بى إليه . وأرجو ألا يعد من القسوة البالغة السخرية ألا أعترف بأفضال لم أتلق منها نفعاً ، أو أن أكره أن يعدنى الجمهور مديناً لراع بما مكنتنى العناية الإلهية من أن أؤديه لنفسى .

وإنني إذ مضيت بعملي هذا الشوط بقدر ضثيل جداً من الدين لأى راع للأدب ، فلن يفت في عضدى أن أنهى العمل بقدر أضأل إن كان هذا القدر متاحاً ، ذلك أنني أفقت منذ أمد بعيد من حلم الأمل الذي كنت يوماً ما أعتز به في اغتباط شديد .

وإننى يا سيدى اللورد خادمكم المتواضع المطيع صموئيل جونسن (٢٩).

أما تعليق تشستر فيلد الوحيد على الرسالة فهو أنها «كتابت كتابة جيدة جداً». وهي في الحق آية من آيات نثر القرن الثامن عشر ، بريئة تماماً من المشتقات اللاتينية التي كانت أحياناً تعوق أسلوب جونسن و تثقله . ولا بد أن كاتها كان عميق الإحساس بها والتفكير فيها ، لأنه تلاها على مسامع بوزويل من ألذاكرة بعد ست وعشرين سنة (۳۰) ، ولم تنشر الرسالة في لا بعد موت جونسن . ولعل غيظه شوه حكمه على « رسائل تشستر فيلد لولده » بأنها سوتعلم أخلاقيات بغى ، وعادات معلم رقص » (۳۱) .

وذهب جونس إلى أكسفورد فى مطالع ١٧٥٥ ، من جهة ليرجع إلى المكتبات ، ومن جهة أخرى ليقترح على صديقه توماس وارتن أنه مما يعين على رواج القاموس أن يستطيع مؤلفه إضافة درجة جامعية إلى اسمه . ودبر وارتن الأمر ، وفى مارس خلعت على جونسن درجة أستاذ آداب فخرية . وهكذا صدر القاموس آخر الأمر ، فى مجلدين من القطع الكبيرة بلغا قرابة ٢,٣٠٠ صفحة ، وحدد له ثمناً أربعة جنهات وعشرة بنسات . وفى ختام المقدمة أعلن جونسن أن .

و القاموس الانجليزى ألف بمساعدة ضئيلة من المثقفين ، ودون أى رعاية من العظماء ، ولم يؤلف فى هدوء العزلة الناعم ، ولا تحت الظلال الجامعية الوارفه ، بل فى غار العناء والحيرة ، وفى جو المرض والحزن ، ولعله مما يكبح انتصار أصحاب النقد الحبيث أن يلاحظوا أنه إذا كانت لغتنا الانجليزية لم تحظ هنا بعرض كامل ، فعلرى أننى إنما فشلت فى محاولة لم تنجزها كمدرات البشر إلى الآن . . . لقد أطلت عملي حتى طوى القبر أكثر من كنت أبغى إدخال السرور إلى أفثدتهم ، وبات النجاح والإخفاق أصواتاً فارغة ، ومن ثم فإنى أطلقه فى هدوء لا يبالى ، إذ ليس هناك ما أخشاه أو أرجوه من اللوم أو المديح» .

وما كان في الإمكان أن يتوقع من النقاد أن يدركوا أن قامو س جونسن عبن قمة ، وخطأً فاصلا في أدب القرن الثامن عشر الإنجليزي ، كما عينت مُوسُوعة ديلدود الأمبير (١٧٥١ ــ ٧٢) قمة ونقطة تحولٌ في أدب فرنسا . ولقد كان هناك ضمحك كثير على عيوب عارضة في عمل جونسن. فبين المواد التي بلغت أربعين ألفاً ألفاظ غريبة مثل gentilitious وsygilates (وهما لفظان يحتفظ بهما قاموس وبستر باحترام). وحوى القاموس تعريفات غاضبة كتعريف كلمة « معاش » pension « مكافأة تمنح لإنسان بدون مقابل . والكلمة في انجلتره تفهم عموماً على أنها تعنى راتباً يدفع لأجير للدولة نظير خيانته لوطنه» . أو كلمة excise (ضريبة الإنتاج) «ضريبة بغيضة على السلع». ثم هناك نكت شخصية كما في تعريف كامة oats (الشوفان) « غلة تطعم بها الحيل في انجلتره عادة ، ولكنها في اسكتلنده يقتات بها الآدميون » ـــ وكان هذا صحيحاً لا غبار عليه . وسأل بوزويل جونسن ان كانت المدنية civilization كلمة : فقال لا ، ولكن civility (الكياسة) (٢٢) . كلمة . . وكثير من «اتمولوجيات» جونسن (تتبع أصمول الكلمات وتاريخها) يرفضُ اليوم ، فقد كان يعرف الكثير من اللاتينية ، وأقل منه من اليونانية ، ولكنه كان ضئيل العلم باللغات الحديثة ، وقد اعترف صراحة أن « الاتمولوجيا » نقطة الضعف فيه (٣٣). وقد عرف كلمة Pastern بأنها « ركبة الحصان » (وصحتها جزء من قدم الحصان) . وحمن سألته سيدة كيف

حدث أنه وقع فى خطأ كهذا ؟ أجاب « الجهل يا سيدتى ، الجهل المطبق » (٣٤) ، ولم يكن فى استطاعته تجنب العثرات فى قاموس بهذه الضمخامة كل صفحة فيه تفتح أبواباً كثيرة للزلل .

ولقد لتى إنجاز جونسن العظيم التقدير خارج وطنه . فأهدته الأكاديمية الفرنسية نسخة من قاموسها ، وأهدته أكاديمية ديللاكروسكا الفلورنسبه قاموسها (٣٠) . وراج القاموس رواجاً أرضى الكتبيين ، فنقدوا جونسن أجر تجهيز طبعة مختصرة . وظل القاموس المطول قياسياً حتى حل محله ونوح ويستر» في ١٨٢٨ . وقد وضع القاموس جونسن في قمة المؤلفين الإنجليز في عصره ؛ والواقع أن جونسن اكتسب سلطان الحكم الذي لايرد له حكم في الأدب الإنجليزي ، إذا استثنينا أدباء أرستقراطيين مثل هوراس ولبول . وهكذا بدأ حكم «خان الأدب الأكبر» *

٣ ــ الحلقة المسحورة

على أنه لم يكن فوق الاعتقال بسبب الدين . ذلك أنه أنفق أجره الذي تقاضاه عن القاموس بالسرعة التي أتاه بها . فني ١٦ مارس ١٧٥٦ كتب إلى صموئيل رتشرد سن يقول: لا سيدى ، انني مضطر إلى طلب معونتك ، فأنا الآن مقبوض على لأنني مدين بخمسة جنبهات وثمانية عشر شلناً . . فإذا تفضلت عوافاتي بهذا المبلغ رددته لك شاكراً ، مضيفاً إياه إلى كل أفضالك السابقة ه^(٢٦) . وأرسل إليه رتشرد سن ستة جنبهات . وكان يكسب قوته في تلك الحقبة بتحرير المقالات للمجلات ، وبتأليف المواعظ بجنبهن للعظة لرجال الدين الذين لم يوهبو القدرة الكبيرة على البيان ، وبجمع الاكتتابات مقدماً عن طبعة من مؤلفات شكسبير وعد بتحقيقها ، وبكتابه مقال أسبوعي مقدماً عن طبعة من مؤلفات شكسبير وعد بتحقيقها ، وبكتابه مقال أسبوعي لليونفرسل كرونكل (١٥ ابريل ١٧٥٨ فيلي ٥ ابريل ١٧٦٠ (باسم « العاطل هوكانت هذه المقالات أخف روحاً من « الرمبلر » ، واكنها مع ذلك أشد وكانت هذه المقالات أخف روحاً من « الرمبلر » ، واكنها مع ذلك أشد جداً وثقلا مما كتمله القراء الذين يتحرون الجرى في القراءة . وقد ندد مقال

^(•) Cham, The Great Cham معناها خان ويبدو أن العبارة استعملها سيولت أولاً ، في رسالة إلى ويلكس مؤرخة ١٦ مارس ١٧٥٩ .

منها بتشريح الحيوان الحيى ، وشهر آخر بسجون المدينين . ورثى المقال رقم ه لانفصال الجند عن زوجاتهم ، واقترح تأليف فرق من «الفارسات الخفاف» يقمن بأعمال التموين والتمريض ، ويرحن أزواجهن فيما عدا هذا ،

وفى يناير ١٧٥٩ بلغه أن أمه ذات التسعين ، التى لم يرها منذ اثنين وعشرين عاما ، مشرفة على الموت . فاقترض نقوداً من طابع ، وبعث إليها بستة جنيهات فى رسالة رقيقة . ووافاها الأجل فى ٢٣ يناير . ولكى يغطى نفقات جنازتها وديونها كتب فى أمسيات أسبوع واحد (فى رواية رينوللنز) « تاريخ راسيلاس أمير الحبشة » وأرسله إلى الطابع جزءاً فجزءاً ، ونقد عنه مائة جنيه . فلما نشر فى ابريل رحب به النقاد أثراً من عيون الأدب ، وقارنوا بينه وبين قصة فولتير «كانديد» التى صدرت فى الوقت نفسه تقريباً وعالجت المشكلة ذاتها : أيمكن أن تأتى الحياة بالسعادة ؟ أما جونسن فلم يؤخر الجواب ، « يا من تستمعون وأحلام الأمل تراودكم ، وتتوقعون أن تحقق الشيخوخة وعود الشباب ، وأن الغد سيعوض عن نقائص اليوم ، انتهوا لتاريخ راسيلاس »(٣٧) .

يقول جونسن أنه كان من عادة الملوك الأحباش أن يلزموا وريث العرش وادياً طيباً خصباً حتى يأتى الوقت لاعتلائه العرش . وكان يزود بكل شيء : بقصر ، وطعام طيب ، وحيوانات مدلله ، ورفاق أذكياء . ولكن راسيلاس يزهد في هذه المباهج حين يبلغ السادسة والعشرين . فهو لايفتقد الحرية فحسب بل الكفاح أيضاً . « سأكون سعيداً لوكان أماى هدف أسعى نحوه » . فيطيل الفكر في كيفية الهروب من هذا الوادى المطمئن ليرى كيف يسعى غيره من الرجال إلى السعادة وكيف يجدونها .

ويقترح ميكانيكي حاذق أن يبنى آلة طائرة تحلق بهما فوق الجبال المحيطة إلى الحرية . ويشرح فكرته هكذا :

« ان الذي يستطيع السباحة بجب ألا ييأس من إمكان الطير ان ، فالسباحة طير ان في سائل أكثف ، والطير ان سباحة في عنصر أخف . وما علينا إلا أن تحقق التناسب بين قوة مقاومتنا وكثافة المادة الختلفة التي نختر قها . فسيحملك الهواء بالضرورة إذا استطعت تحديد أي دفع يدفعه بأسرع مما

يستطيع الهواء أن يتراجع من الضغط . . وسيكون جهد الارتفاع عن الأرض شديداً . . ولكننا كلما ارتفعنا قلت جاذبية الأرض وثقل الجسم تدريجياً حتى نبلغ منطقة يطفو فيها الإنسان فى الهواء دون أى ميل للسقوط» .

ويشجع راسيلاس الميكانيكي ، فيوافق على صنع طائرة ، «ولكن بشرط ، وهو ألا يفشي سر هذه الصنعة ، وألا تلزمني بأن أصنع أجنحة لسوانا » . ويسأله الأمير «ولم تضمن على غيرك بمثل هذه الفائدة الكبرى ؟ » ويجيب الميكانيكي «لوكان الناس كلهم فضلاء لعلمهم بغاية الحفة أن يطيروا . ولكن أي ضهان للأخيار إذا كان في استطاعة الأشرار إن شاءوا أن يغزوهم من الجو ؟ » ثم يصنع طائرة ، ويحاول الطيران ، فيسقط في يحيرة ينقذه منها الأمير (٢٨) .

ويؤثر راسيلاس التحدث إلى الفيلسوف إيملاك ، الذى شهد كثيراً من الأقطار والناس . وبجدان كهفاً يفضى إلى ممر يؤدى إلى العالم الحارجي ، ويهربان من فردوسهما مع أخت الأمير نكاياه وخادمتها . ثم يزورون القَّاهرة وقد تزودوا بالحليُّ عملة عالمية ، ويشاركون في ملاهما ثم مملونها ، ويستمعون إلى فيلسوف رواقى يتحدث عن قهر الشهوات ، وبعد أيام يعثرون عليه وقد برح به الحزن على موت ابنته . وإذ كانوا قد قرءواً الشعر الرعوى فقد افترضوا أن رعاة الغنم لا بد سعداء ، ولكنهم اكتشفوا أن هؤلاء الرجال « تقرحت سخطاً » و « حقداً وضغينة على من هم أعلى منهم مكانة »(٣٩) . ثم يقعون على ناسك ، فيتبينون أنه يتوق سراً إلى «بالهج المدينة . ويستفسرون عن سعادة الحياة البيتية ، فيجدون كل بيت قد خيم عليه ظلام الشقاق و « الصدام القاسى بين الرغبات المتعارضة »(٤٠٠ أ. ويرتادونُ الأهرام ومحكمون علما بأنها قمة الحاقة. ويسمعون عن الحياة السعيدة التي يحياها الدارسون والعلماء ، فيلتقون بفلكي مشهور ، يخبرهم أن « الأمانة بغرر المعرفة ضعيفة عديمة الجدوى ، والمعرفة بغير الأمانة تحفارة رهيبة» (٤١) ، ولكن الفلكي يجن . وينتهون إلى أنه ما من طريق من طرق الحياة على الأرض يقضى إلى السعادة ، ثم يعزيهم إيملاك بحديث عن خلود النفس ، ويعتز مون العودة إلى الحبشة والرضى بتقلبات الحياة فى هدوء تحدوهم الثقة فى قيامة سعيدة .

وهى قصة قديمة تجسدت فى صورة من أبدع صورها . ويدهشنا ذلك التدفق الجميل والوضوح الذى يتميز به الأسلوب ، الذى بعد كل البعد عن الألفاظ الثقيلة التى نجدها فى مقالات جونسن بل حتى فى حديثه . وبدا مستحيلا أن يكون المعجمى المتفقه هو كاتب هذه القصة البسيطة ، وأنه مما لايصدق أن يكون قد كتب هذه الصفحات التى بلغت ١٤١ فى سبعة أيام .

وكان أثناء ذلك قد انتقل من جف سكوير إلى ستيبل إن (٢٣ مارس ١٧٥٩) ؛ وستراه بعد فليل وقد انتقل إلى جريبز إن ، ثم إلى الأنر تمبل لنن. والراجح أن هذه التنقلات كان دافعها الاقتصاد في النفقة. ولكن فى يوليو ١٧٦٢ رفع جونسن فجأة إلى حالة من الثراء النسبي بفضل معاش سنوى قدره ٣٠٠ جنيه نفحه به جورج الثالث بناء على نصيحة اللورد بيوت . أما السبب في أن هذه المنحة كانت من نصيب رجل كان قد عارض الأسرة الهانوفريه في إصرر ، وسخر من الإسكتلنديين في كل مناسبة ، ووصف المعاش بأنه « أجر يدفع لأجبر للدولة نظير خيانته لوطنه » ، ـــ هذا السبب دار حوله الكثير من قصص الأسرار . فاتهمه أعداؤه بأنه يؤثر المال على المبدأ ، وزعموا أنَّ بيوت كان يبحث عن قلم جبار يرد على ولكس ، وتشرشل ، وغيرهما بمن كانوا يشوهون سمعته بكتاباتهم . وزعم جونسن أنه قبل المعاش على أساس صريح أكده بيوت مرتبن ، هو ألا يُطلب إليه أن يؤيد الحكومة بقلمه(٤٢) . وقد أسر إلى بوزويل بأن « الذة لعن بيت هانوفر ، وشرب نخب الملك جيمس ، ترجحها المثات الثلاث من الجنبهات في العام وجحاناً كبيراً »(٤٦) . على أي حال فقد استحق المعاش أضّعافاً مضاعفة ، لا عن الكراسات السياسية التي كتبها في السنين اللاحقة ، بقدر استحقاقه إياه عن إثراثه الأدب الانجليزى بالقلم والحديث وبالحكمة والنكتة المطهرة . وكان له من الأصدقاء عدد يكنى المشتيت الأعداء . يقول « ان الصداقة هي الشراب المنعش الذي يعين المرء على ابتلاع جرعة الحياة المقززة » (٤٤) . وكان في كل محفل تقريباً من المحافل التي يختلف إليها يصبح محور الحديث ، لا لأنه شق طريقه بالقوة إليه ، بل اسبب أهم هو أنه كان أعظم شخصية متفردة في حلقات لندن الأدبية ، وكان في استطاعة سامعيه أن يثقوا بأنه سيقول شيئاً كلما تكلم . ورينولدز هو الذي اقترح تأليف « النادي » الذي سماه بوزويل فيما بعد « النادي » الأدبي » ، وأيد جونسن الاقتراح ، وفي سماه بوزويل فيما بعد « النادي الأدبي » ، وأيد جونسن الاقتراح ، وفي التركس هد » في شارع جرارد مجي سوهو ، أما الأعضاء الأصليون « تيركس هد » في شارع جرارد مجي سوهو ، أما الأعضاء الأصليون فهم رينولدز ، وجونسن ، وبيرك ، وجولدسمث ، وكرستوفر نجنت ، وتومهام بوكلرك ، وبنيت لانجتن ، وأنتوني كامين ، والسرجون هوكنز . وشريدان ، وفوكس ، وآدم سمث ، ودكتور برني . . .

ولم يظفر بوزويل بالعضوية إلا في ١٧٧٣ ، وقد يكون بعض السبب أنه لم يكن يفد على لندن إلا لماما . ولم ينفق خلال السنين الإحدى والعشرين ، بين التقائه بجونسن ووفاة جونسن ، أكثر من عامين وبضعة أسابيع على قرب من معبوده . وكان في حرارة إعجابه التي لم يخفها ، وفي علم جونسن بأن بوزويل يخطط لكتابة سبرته ، ما جعل أكبر الرجلين يغفر ما أبداه الاسكتلندي من مسلك يقرب من العبادة المتملقة . والمتكلم المجيد للكلام ، والمستمع المجيد للاسماع ، يؤلفان صاحبين سعيدين . ولم يكن جونسن والمستمع المجيد للاسماع ، يؤلفان صاحبين سعيدين . ولم يكن جونسن النبيذ اللهي شربه أثناء منديثهما أصابه بصداع ، قال جونسن مصححاً : لا يا سيدي ، ليس النبيذ هو الذي صدع رأسك ، بل المعنى الذي وضعته أنا فيه » . وقال بوزويل متعجباً «ماذا يا سيدي ؛ لوهل يصدع المغنى الرأس ؟ » « نعم يا سيدي ، إذا لم يكن معتاداً عليه » (ه) . (وفي « السبرة » فقرات يبدو فيها بوزويل يتكلم كلاماً معقولا عن كلام جونسن) . وفي فقرات يبدو فيها بوزويل يتكلم كلاماً معقولا عن كلام جونسن) . وفي معرض الثناء على ملحمة بوب عن المغفلين (الدنسياده) لاحظ جونسن معرض الثناء على ملحمة بوب عن المغفلين (الدنسياده) لاحظ جونسن أنها خلعت على بعض المغفلين ذكراً خالداً ، ثم واصل نكته : « لقد كانت

الغفلة يومها أمراً جديراً بالاهتمام . . آه ، ياسيدى ، لو إنك عشت في تلك الأيام ! » (٤٦) . ولكن الدب الشائخ لم يلبث أن تعلم أن يحب شبله ، فقال له في ١٧٦٣ (٤٤) « قليل من الناس من آنس إليه أنسى إليك » ، وقال « ان بوزويل لم يغادر قط بيتاً دون أن يترك فيه رغبة في عودته » (٤٨) . وفي ١٧٧٥ أعطى بوزويل حجرة في مسكن جونسن لينام فيها حين يمتد بهما الحديث إلى ساعة متأخرة من الليل (٤٩) .

وفى ٣١ مارس ١٧٧٢ كتب فى يوميته: « إنى مصمم على كتابة سيرة المستر جونسن . وأنا لم أخبره بنيتى بعد ، ولا أدرى إن كان من وأجبى أن أفعل » . ولكن جونسن علم بالأمر فى ابريل ١٧٧٣ إن لم يكن قبله (١٥٠) . وعلم غيره به . وغاظتهم طريقة بوزويل فى إثارة مسائل جدلية بقصد واضبح هو جر رجل الأديب العجوز والظفر بدرة جديدة للسرة ، وافتخر الاسكتلندى الفضولى بأن « النبع كان أحياناً يسد حتى أفتح صنبوره » (١٥) ولعل جونسن الذى نعرفه ونستطيبه ماكان ليتبجلى قط لولا أن حفزته إثارة بوزويل المفرطة ومطاردته التى لايعتر مها الكلل . وشتان بين جونسن هذا وجونسن الذى نجده فى « السيرة » التى ألفها هوكنز ، أو حتى فى « النوادر » الرشيقة التى كتبتها مسز ثريل ! .

ويناير ١٧٦٥ هو تاريخ بداية صلة جونسن بأسرة ثريل ، وهي صلة لعبت في حياته دوراً أكبر من صداقته لبوزويل . وكان هنرى ثريل صانع جعة ، وإبناً لصانع جعة ، أصاب حظاً طيباً من التعليم وجاب الأقطار ، ولم يكن يؤمن أن يشرف وضعه الاجتماعي بانتخابه عضواً في البرلمان . وفي ١٧٦٣ تزوج هستر لنسن سولزبرى ، وكانت فتاة ولزية لا يتجاوز طولها خسة أقدام ولكنها مرحة ذكية . واستغرق هنرى في عمله وهو يكبرها بإثني عشر عاماً ، ولكنه بذل لها من الاهتمام ما كني لجعلها تحبل كل سنة بين عشر عاماً ، ولكنه بذل لها من الاهتمام ما كني لجعلها تحبل كل سنة بين الناتي عشر طفلا مات منهم ثمانية في طفولتهم وراحت تسرى عن نفسها . الأدب ، فلما جاء زوجها إلى البيت بصموئيل جونسن الذائع الصيت ، بالأدب ، فلما جاء زوجها إلى البيت بصموئيل جونسن الذائع الصيت ، بالأدب ، فلما جاء زوجها إلى البيت بصموئيل جونسن الذائع الصيت ، عن نفسها . وسرعان ما اعتاد أن

يتعشى مع آل ثريل كل خيس فى منزلهما بسوثوارك ، وكان منذ ١٧٦٦ ينفق معهما الصيف عادة فى فلتهم الريفية فى ستريتهام بمقاطعة صرى . وجعلت السيدة ثريل من بيتها صالوناً كان قطبه جونسن ، ورواده رينولدز وجولدسمث وجاريك وبيرك ، وآل بيرنى ، وأخيراً ــ بوزويل ــ مدفوعاً بالغيرة لأنه علم أن السيدة ثريل تجمع البيانات عن نظرات بطلها وعاداته وألفاظه . وهكذا قدر لـ «السيرة» أن يكرن لها منافس .

ع _ الدب الأكبر

كيف كان «الدب الأكبر» يبدو؟ كتب بوزويل عقب لقائهما الأول (١٧٦٣) يقول: «ان مستر جونسن رجل رهيب المنظر للغاية... رجل كبير الحجم جداً، يشكو النهاب العينين، والشلل الارتجافي (تقلص عصبي لا إرادي) والداء الحنازيري وهو رث الهندام جداً، ويتحدث بصوت غاية في الحشونة (٣٠٠). ووصفته السيدة ثريل حين تقدم به العمر فقالت: «كانت قامته فارعة إلى حد ملحوظ، وأطرافه غاية في الكبر.. أما قسماته فمحددة تحديداً قوياً، ووجهه مضرس جداً.. وكان في إبصاره قصر، وفيه غير ذلك قصور، ومع ذلك كانت عيناه شديدتي الجموح، والنفوذ، والضراوة أحياناً، حتى أن الحوف منه كان في اعتقادي أول انفعال يبدو في عيون ناظريه (٤٠٠).

وكان جونسن يأسف على الساعات التي يجلس فيها إلى مصور يصوره باعتبارها «وقتاً مضيعاً»، ومع ذلك فعل هذا عشر مرات حين رسمه رينولدز، ومرة حين صنع نولكنز له تمثالا نصفياً. وفي ١٧٥٦ أبرزه السر جوشوا بديناً ثقيل الحركة (٥٠)، وفي ١٧٧٠ رسم له صورة جانبية وجعله يبدو شبيها بجولدسمث (٥١). وفي ١٧٧٧ أسلمته أشهر صوره اللأجيال اللاحقة رجلا ضخماً صعب المراس، له شعر مستعار هائل، ووجه ممثلي عكبر وحاجبان هابطان فوق عينين حائرتين، وأنف ضخم وشفتان كبير و واجبان مابطان فوق عينين حائرتين، وأنف ضخم وشفتان غليظتان، وذقن ملغه . وكان شعره المستعار تزيحه غير مرة الحركات التشنجية التي تند عن رأسه وكتفيه ويديه (٥٠). وكان مهمل الهندام.

وقد قال لبوزويل « إن الملابس الجميلة لا قيمة لها إلا من حيث سدها النقص في غيرها من وسائل جلب الاحترام للابسها »(٥٨) . ولم يكن يعبأ كثيراً بالنظافة الشخصية إلى أن نزل ضيفاً على آل ثريل .

وكان يأكل بشراهة ليملأ فراغ جوفه الكبير ، وربما لأنه لم ينس سنوات الجوع . قال بوزويل :

« لم أعرف قط رجلا أكثر منه تلذاً بالأكل الطيب . كان إذا جاس إلى المائدة استغرقته مهمة اللحظة استغراقاً تاماً ، فبدت نظراته وكأنها سمرت على طبقه . وما كان ليفوه بكلمة واحدة ، ولا ليبدى أقل انتباه لما يقوله غيره - إلا أن يكون في صحبة قوم رفيعي المقام جداً - حتى يشبع شهيته التي كانت شديدة الضراوة حتى . . . لتنتفخ لها عروق جبينه عادة ويتفصد عرقاً غزيراً ملحوظاً للناظرين (٥٩) .

وكان يأكل السمك بأصابعة ، « لأنبي أشكو قصر النظر ، وأخشى شوك السمك) (١٠) . ولم يكن يطيق منظر الخضر ، وكان في الأيام التي تتعاظم فيها شهيته الطعام « بحب أن ينعش نفسه بالحمر ، واكنه لم يسكر قط غير مرة واحدة » (١٠) . وحين نددت المسز وليمز بالسكر قائلة « إني لأعجب أى لذة يمكن أن بحس بها الرجال في أن يجعلوا من أنفسهم حيوانات ؟ وأجاب على الفور « إني لأعجب يا سيدتي أنك لا تملكين من نفاذ البصيرة ما ترين به الإغراء القوى لهذا الإفراط في الشراب ، لأن من يجعل نفسه حيوانا يتخاص من الألم الذي يصيبه من كونه إنساناً » (١٢) . ولكن السكر في رأيه « لا يعين على الارتقاء بالحديث مع الناس ، فهو يغير العقل حتى ليسر المخمور بأي حديث (١٣) . ثم تجنب كل ألوان المسكر في أخربات حياته ، وقنع بالكاكاو ، وعصير الليمون ، وأقداح الشاى التي لا حصر لها . ولم يدخن قط ، « إنه لأمر رهيب أن ننفث الدخان من أفواهنا في أفواه غير نا يدخن قط ، « إنه لأمر رهيب أن ننفث الدخان من أفواهنا في أفواه غير نا وعلم عادة التدخين بأنها « تحفظ العقل من الخواء التام » (١٤) .

وكانت عاداته الفظة من جهة أثراً خالهته الأيام والليالى التي قمضاها في قاع المجتمع ، ومن جهة نتيجة للمثيرات البدنية والمخاوف العقلية . لقد كان

قوياً ، فخوراً بقوته ، استطاع أن يصرع كتبياً دون أن يخشى رده الثأر لنفسه ، وأن يننزع من مكانه رجلا جرؤ على احتلال كرسى أخلاه جونسن مؤقتاً ويطرحه جانباً ؛ وقد امتطى جواداً وصاحب ثريل فى رحلة صيد للمعالب عبر الريف امتدت خسين ميلا . ولكنه وجد مشقة فى حمل بدنه الثقيل . «حين كان يسبر فى الشوارع ، كان يبدو الدوران رأسه المتصل وما رافقه من حركة بدنه كأنه يشق طريقه بتلك الحركة مستقلا عن قدميه» (١٥٠). فإذا ركب «لم يملك زمام جواده ولا توجيهه حيث يشاء ، بل كان يحمل وكأنه فى بللون » (١٥٠).

وبعد ۱۷۷۲ كان يعانى من الربو والنقرس والاستسقاء. ولا بد أن هذه الأمراض وغير ها من أوصاب البدن زادت مزاجه السوداوى حدة ، وكان أحيانا يصيبه بغم شديد حتى «أننى لأرضى بأن يبتر منى عضو استرد بعدها مرحى »(۲۷ (ولم يكن ليؤمن بأن بين الناس إنساناً سعيداً ، ومرة قال عن وجل زعم انه سعيد «هذا كله هراء ، ان الكلب يعرف أنه تعس طوال الوقت »(۲۸) .

وبعد أن أخبره طبيب بأن الوهم المرضى يفضى أحياناً إلى الجنون ، خاف أن يلتاث على لسان إبملاك خاف أن يلتاث على لسان إبملاك في قصة «راسيلاس» ، «أن أبشع الشكوك وأكثرها إزعاجاً في حالتنا الراهنة هو الشك في احتفاظنا بسلامة عقولنا »(٧٠).

وإذا كان يشكو قصراً في بصره فإنه لم يجد المة تلكر في تأمل جهال النساء أو الطبيعة أو الفن (١٧) . وكان رأيه في النبحث أن الناس غالوا في تقديره ، « ان قيمة النبحت ترجع إلى صعوبته . فأنت لاتقدر أبدع رأس نحت فوق جزره .» (٧٧) . وقد حاول أن يتعلم العزف « ولكنني لم أفلح قط في اخراج نغمة » . وسأل مرة « قل لى بربك ياسيدى من يكون باخ هذا ؟ أزمار هو؟ » (٧٢) — مشرراً إلى يوهان كرستيان باخ ، وكان يومها (١٧٧١) أشهر عازف على البيان في انجلتره . وأحس أن الموسيقي تفسدها الحركات المهلوانية على الأصابع . ومرة سمع بأن عازف كمان نال ثناء الناس لأن

القطع التي عزفها عسيرة جداً ، فقال مندهشاً «عسيرة - ليتها كانت منتحيلة »(٧٤) .

ولابد أن رجلا أوتى هذه القوة والعافية لتى عنتاً فى التعامل مع أحلام الجنس التى تهيج حتى العقل السوى . وحين حضر حفلة الافتتاح لتمثيلية «أيريني » وقاده جاريك إلى « الحجرة الحضراء » التى ينتظر فيها الممثلون بين المشهد والمشهد ، رفض اقتراحاً بأن يكرر هذه الزيارة . « لا يا ديفد ، لن أعود للمكان أبدا . لأن ثياب ممثلاتك البيضاء وجوار من الحريرية تشر أعضائي التناسلية »(٧٠) . وقد أدهش بوزويل أن يسمعه يقول يوماً وهو في جزائر الهبريد «كثيراً ما خطر لى أنه لوكنت أقتني حريماً . . . » (٢١) .

و يمكن القول عمر ما أن نقائصه كانت أظهر من فضائله ، التي كانت لاتقل عن النقائص وجوداً حقيقياً . وفي وسعنا أن نعكس والمحظة هوراس ولبول الذي قال « مع أنه كان طيب الطبع في أعماقه فإنه كان سبىء الطبع جداً في قمته » (۷۷) . وقد أعرب جولد سمث عن هذا المعنى ذاته بعبارات ألطف : « إن في سلوك جونسن خشونة ، ولكن ليس هناك إنسان حي له قلب أرق . فليس فيه ون الدب إلا جلده » (۱۷۸) . فهذا الرجل الذي كان متكبراً ، كان أيضاً رحيماً ، عطوفاً ، كريماً ، يبادر بطلب الصفح وبالنسيان . وقد قدرت مسز ثريل أن جونسن كان يبذل و و المنسوا من الناس في بيته وكان وهو ينفق نصف الأسبوع في بيتنا عادة ، محتفظ بأسرته الكبيرة العدد وكان وهو ينفق نصف الأسبوع في بيتنا عادة ، محتفظ بأسرته الكبيرة العدد في فليت ستريت مخصصاً لأفرادها نفقة ثابتة . ولكنه يعود إليهم كل سبت ليقدم لهم ثلاث وجبات طيبة بالإضافة إلى صحبته ، قبل أن يعود إلينا في ليلة الإثنين — باذلا لهم ذات الحفاوة و المجاملة التي كان يبذلها لمثاهم من أفراد المجتمع الراق أو رعا أكثر منها » (۱۸) .

وكان يكتب للغير المقدمات والإهداءات والعظات وحتى الآراء القانونية . مجاناً في حالات كثيرة . وقد جاهد بلسانه وقلمه لينقذ الدكتور وليم دد من حبل المشنقة . وحين رأى مومساً راقدة في الطريق (وكان في

عامه الحامس والسبعين) وضعها على ظهره ، وحملها إلى مسكنه ، واعتنى مها حتى استعادت صحتها ، ثم «حاول أن يعينها على كسب رزق حلال »(١٠). وقد قال جورج ستيفنز الذى تعاون معه فى التعليق على مسرحيات شكسبير « لو أن الحسنات الكثيرة التى أخفاها عمداً ، والأفعال الإنسانية التى أسداها سراً ، أعلن عنها بدات التفصيل الدقيق (كزلاته) ، لتاهت عيوبه فى وهج فضائله فلم يبق أمام الناس غير الفضائل »(٨٢) .

ولم يؤلف خلال الأعوام التسعة عشر الباقية من عمره سوى كتاب هام واحد هو « سيرة الشعراء » ، وفيا عدا ذلك أحل لسانه محل قلمه . وقد وصف نفسه بأنه « رجل يحب أن يلف ساقيه ويطلق حديثه »(٨٣) . ولو غضضنا النظر عن تلذذه بالطعام ، لوجدناه أسعد ما يكون حياة حين يتحدث إلى جماعة ذكية . وكان قد اجتمع له بالملاحظة والقراءة ذخيرة خارقة وتنوع مدهش من المعرفة بشئون البشر ، وقد حمل الكثير منَّ هذه المعرفة في مخزن ذاكرته وكان يرحب بفرصة التخفف منها . ومع ذلك فقلما كان البادىء بأى نقاش جاد ، وما كان يفصح عن رأيه إلّا حين يثير بعضهم موضوعاً أو تحدياً . وكان بجد دائماً إغراء بأن يعارض رأى غيره ، وكان على استعداد للدفاع عن أي قضية أو عكسها ، يلتذ الجدل لعلمه بأنه لايقهر ، ويصمم على أن تكون حجته هي الغالبة حتى ولو ماتت الحقيقة تحت ضرباته . وكان على علم بأن هذا لم يكن أرقى ضروب الحديث ، ولكنه كان واثقاً أنه ألذها . وكان إذا حمى وطيس المعركة واشتد استمتاعه بها لايعرف المجاملة . يقول بوزويل « لم يكن يرحم أحداً منا . مرة قال لأحد مجادايه : لقد عثرت لك على حجة ، ولكني لست ملزماً بالعثور لك على فهم (٥٠٠). يقول جولدسمث « لاسبيل الجدل مع جونسن ، فهو ان أخطأك رصاص طبنجته صرعك عقبضها هرماً ويروى بوزويل هذه القصة عنه، « حمن ألممت بالدكتور جونسن صبيحة الغد وجدته راضياً كل الرضي عن قدراته الكلامية في البارحة . فقد قال : حسناً ، لقد استمتعنا محديث طيب» . بوزويل « أجل ياسيدى ، لقد قذفت بالكثيرين واثخنتهم بالجراح» (١٠٠٠). وقد وصفه توماس شريدان بأنه و بلطجي «٨٨٪ . وجبون بأنه متعصب تعصباً أعمى (٨١). وقال عنه اللورد مونبودو أنه «أشر وأخبث رجل عرفته في حياتى ، لا يثنى على كاتب أو كتاب أثنى عليه غيره (ولكنه أثنى على قصة فانى بيرنى «افلينا») . . . ولا طاقة له على سماع أى شخص غيره يشد انتباه الجاعة ، ولو لوقت قصير جداً (١٠) أما هوراس ولبول ، الآمن في وظائفه الشرفية ، فكان يرتعد حين نحطر جونسن بباله ، وقد أجمل وصفه على النحو الذي يراه ابن رئيس وزراء من حزب الأحرار .

اكان جونسن بما ملك من سقط الثقافة وبعض الجوانب القوية شخصية كريهة خسيسة . فهو من حيث المبدأ استيوارتى ، مزهو ، مكتف بذاته ، متغطرس . . . ولقد ابتذل قامه وسخره للحزبية حتى فى معجمه ، ثم ناقض تعريفاته بعد ذلك لقاء معاش يتلقاه . وكانت عاداته قدرة متعالية وحشية ، وأسلوبه خبيثاً طناناً إلى حد مضمحك ، وباختصار كان فيه رغم كل حدلقته و تنطعه تلك التفاهة الهائلة التى تجدها فى المعلم الربنى . . فايت شعرى ماذا وتنطعه تلك التفاهة الهائلة التى تجدها فى المعلم الربنى . . فايت شعرى ماذا عسبنا الحلف حين يقرءون أى صنم عبدنا ؟ (١١).

وخير الحديث من الوجهة المثالية بالطبع هو ذلك الذي يجرى في سجاعة صغيرة مستأنية كل أفرادها مثقفون مهذبون ، أو كما أعرب جونسن في فاصل لعليف : « أن خير الحديث ما خلا من المنافسة أو الغرور ، وكان تبادلا هادئاً معلمتناً للعواطف (٩٢) ، ولكن متى كانت له هذه التجرية ؟ لقد قال لبوزويل وعيناه على الأرجح تومضان ، «إن معاملة خصمك بالاحترام معناها إعطاؤه ميزة لاحق له فيها »(٩٢) ، ونحن الذين لم نحس قط ضرباته نغتفر له كل تلك اللطمات والإهانات والأحكام المتحيفة لأن ذكاءه وفكاهته ونظره الثاقب ، وإيثاره الحقائق الواقعية على الادعاءات الكاذبة ، والصراحة على الرياء ، وقد رته على حشد الحكمة في عبارة ، — كل هذا يجعله شخصية من أشد الشخصيات سيطرة في التاريخ الانجليزي .

ه ــ الفكر المحافظ

أترانا نستمع إليه يتكلم ؟ لقد كان لديه الطريف الذى يقوله فى كل شيء تقريباً تحت الشمس. لقد رأى الحياة خطباً لا رغبة لإنسان فى تكراره ،

أكثر الناس «يطبقونه بصبر نافد ويرحلون عنه كارهين» (١٤٠). وحين سألته الليدى مكليود «أليس هناك إنه ان صالح بطبعه ؟» أجاب « بلى يا سيدتى، ليس أكثر صلاحاً من الذئب » (١٠٠) . « واضح أن الناس . . . فاسدون فساداً لا تكنى معه كل قوانين السهاء والأرض لكفهم عن الجراثم . . . (٢٠) والناس يكرهون بأقوى مما يحبون ، وإذا كنت قد قلت شيئاً لأوجع إنساناً مرة ، فلن أفسد هذا بقول أشياء كثيرة لأسرة » (٢٠) .

وقلما كان يناقش الاقتصاد . وقد ندد باستغلال شعوب المستعمرات (۱۸) ، وأدان الرق بشدة ؛ ومرة أذهل بعض الأساتذة باقتراحه شرب نخب في صحة « ثورة الزنوج في جزر الهند الغربية» (۱۹) . ولكنه ذهب إلى أن « زيادة أجور العال اليوميين خطأ ، لأنها لاتعينهم على عيش أفضل ، إنما (في رأى « المتبطل ») تجعلهم أكثر كسلا ، والكسل مفسدة للطبيعة البشرية » (۱۱۰) . وقد وكان كبلاكستون يؤمن بقداسة حقوق الملكية ، وكنقيضه فولتر يدافع عن الترف لأنه يتيح عملا للفقراء بدلا من إفسادهم بالصدقات (۱۰۱) . وقد سبق آدم سمث في الدعوة للمشروعات الحرة (۱۲۱) ، ولكن تكاثر التجار كان يثيره . « أخشى ألا تتيح زيادة التجارة ، والصراع المتصل على الثروة الذي تثيره التجارة ، أي أمل في نهاية نتوقعها سريعاً للخداع والغش . . . الناس لم يكتب قط إلا طلباً للمال ، عاني من الفاقة ، وقال « إن أحداً من الناس لم يكتب قط إلا طلباً للمال ، اللهم إلا إذا كان أحمق » (۱۱) — وفي هذا الرأى مخس لغرور الإنسان .

وقد أحس أننا نغالى فى أهمية السياسة (ولنذكر الأبيات التى أضافها لقصيدة جولدسمث «الرحالة » (لست أبالى مثقال ذرة أن أعيش فى ظل شكل دون آخر من أشكال الحكومة »(١٠٥) ، وإذن « فمعظم خطط الإصلاح السياسي أشياء مضحكة جداً »(١٠٠) ، ومع ذلك سخط على «كلاب الهويجز» ، واقتضى رضاه عن الهانوفريين منحه معاشاً . ووصف الوطنية بأنها «آخر ملاذ يحتمى به الأوغاد»(١٠٧١) . ولكنه دافع بحرارة الوطنيين الغيورين عن محق بريطانيا في جزر فوكلند (١٧٧١) . وكان يحس باحتقار للاسكتلنديين والفرنسيين يكاد يكون شوفينيا .

وكان السباق ، في ١٧٦٣ ، في الدفاع عن النزعة المحافظة قبل بيرك « أن التجربة البشرية ، التي تناقض النظرية باستمرار ، هي المحك الأعظم المحقيقة . وإن نظاماً قام على كشوف عدد كبير من العقول لهو دائماً أقوى مما يتمحض عنه تفكير عقل واحد » (١٠١٨ . وبعد عام ١٧٦٢ كان قانعاً تماماً بالوضع الراهن ، وأثني على الحكومة البريطانية لأنها « أدنى إلى الكمال من أي شيء عرفناه بالتجربة أو وعاه التاريخ» (١٠١٠ . وأعجب بالارستقراطية والفوارق والامتيازات الطبقية باعتبارها ضرورية للنظام الاجتماعي والتشريع الحصيف (١١٠) . « إنني صديق للطاعة ، فهي جد مفضية إلى سعادة المجتمع . . . والحضوع واجب الجهال ، والقناعة فضيلة الفقراء » (١١١) .

« ان الطاعة إنهارت بشكل وقسف في هذا العصر . فما من رجل له الميوم السلطة التي كانت لأبيه ـ إلا السجان . وما من سيد بملكها على خدمه ؟ وقد تقلصت في كلياتنا ، أجل ، بل في مدارسنا الثانوية . ولهذا أسباب كثيرة ، أهمها في رأيي تكاثر المال تكاثراً شديداً . . فالذهب والفضة يدمران الطاعة الإقطاعية . ولكن هناك إلى هذا تراخ عام في الإحترام . فلم يعد ابن يعتمد على أبيه الآن كما كانت الحال فيا مضى . . . وأملى أن يتمخض هذا التراخي الشديد عن إحكام للزمام كما تتمخض الفوضي عن الطغيان » (١١٧) .

وحكم جونس من واقع تأمله لجماهير لندن بأن الديمقراطية ستكون وبالا . وسخر من الحرية والمساواة باعتبارهما شعارات غير عملية (١١٣) . « ليس صحيحاً على الإطلاق أن الناس متساوون بالطبيعة ، فما من شخصين بجتمعان معا نصف ساعة إلا اكتسب أحدهما تفوقاً واضحاً على الآخر» (١١٤) . وفي ١٧٧٠ كتب كراسة عنوانها « الإندار الكاذب» ، أدان فيها الراديكالية و برر إقصاء ولكس عن البرلمان .

وفى كراسة أخرى عنوانها «الوطنى» (۱۷۷٤) جدد جونسن هجومه على ولكس ، وانتقل إلى ما وصفه بوزويل بأنه « محاولة لفرض التسليم غير المشروط على إخواننا الرعايا فى أمريكا »(١١٥) . وكان جونسن قد

تعدث في كتابات سابقة عن المستعمرات الأمريكية بحياد عرضي ، فرأى أنها « اختطفت دون استناد إلى مبادىء سياسية عاداة جداً » ، وذلك إلى حد كبير راجع إلى أن دولا أوربية أخرى كانت تختطف المستعمرات بأفراط (١١١) ، ولأن انجلتره أرادت حماية نفسها من بلدين - فرنسا وأسبانيا - أصبحا قوتين إلى حد يهدد بالخطر بسبب التهاههما لأمريكا . وكان قد امتدح المستعمرين الفرنسيين على معاملتهم الحنود معاملة رحيمة وعلى النزاوج منهم ، وأدان المستعمرين البريطانيين الخشهم الهنود وظلمهم وعلى النزاوج منهم ، وأدان المستعمرين البريطانيين الخشهم الهنود وظلمهم والحقوق الطبيعية ، احتقر جونسن دعاو اهم لأنها رياء خداع ، وتساءل والحقوق الطبيعية ، احتقر جونسن دعاو اهم لأنها رياء خداع ، وتساءل ها ما بالنا نسمع أعلى نباح عن الحرية بين جلابي العبيد الزنوج ؟ »(١١٨) . والضرائب ليس طغياناً » (١٧٧٥) ، والظاهر أنها كتبت بناء على طلب الوزارة ، لأن جونسن اشتكى (فيا يروى بوزويل) من أن معاشه منح له « بوصفه شخصية أدبية » ، وها هو الآن « تطلب إليه الحكومة أن يكتب كراسات سياسية »(١١١) .

وكانت حجة جونسن أن المستعمرين بقبولهم حماية بريطانيا العظمى قد أقروا ضمناً محق الحكومة البريطانية فى فرض الضرائب عليهم . وفرض الضرائب ، إذا توخينا الإنصاف ، لا يقتضى تمثيل الأشخاص المفروضة عليهم الفرائب تمثيلا مباشراً فى الحكومة ؛ ونصف سكان انجلتره لا ممثلون لهم فى البرلمان ، ومع ذلك قبلوا فرض الضرائب عليهم مقابلا عادلا لما توفره الحكومة من نظام اجتماعى وحماية قانونية . وقد ذهب هوكنز — وهو الذى أمد جونسن محججه (۱۲۰) — إلى أن هذه الكراسة « فرض الضرائب ليس طغياناً » « لم تتلق رداً قط» (۱۲۱) ، أما بوزويل ، الذى تذكر كورسيكا ، فقد انحاز إلى صف الأمريكيين ، وأسف على ما فى قلم جونسن من «عنف بالغ» ، وقال « لست أشك فى أن هذه الكراسة كتبت بناء على رغبة أولئك بالغ» ، وقال « لست أشك فى أن هذه الكراسة كتبت بناء على رغبة أولئك هؤلاء راجعها واختصرها » (۱۲۷) . وقد تنبأت فقرة حذفتها الوزارة بأن بعض هؤلاء راجعها واختصرها » (۱۲۷) . وقد تنبأت فقرة حذفتها الوزارة بأن

الأمريكان «سوف يكونون بعد قرن وربع أكثر من أنداد لسكان أوربا (الغربية) » (١٢٣) .

وكان فى فلسفته السياسية بعض العناصر اللبرالية . وقد آثر فوكس على بت الثانى ، وأقنعه بعضهم بتناول العشاء مع ولكس ، الذى تغلب على مبادىء جونسن السياسية بإعطائه قدراً من لحم العجل اللذيذ(١٧٤) . وداعب المحافظ العجوز الثورة فى إحدى فقراته فقال :

"إذا تأمنا بالنظرة المجردة التوزيع غير المتكافىء لمباهج الحياة . . . وإذا وضح لنا أن الكثيرين تعوزهم ضروريات الطبيعة ، وأكثر مهم ما تتيحه الحياة من أسباب الراحة والدعة ، ورأينا الكسالى يعيشون فى رغد على متاعب الكادحين ، والمترفين ينعمون بأطايب لايذوقها من يوفرونها ، وإذا كان السواد الأعظم لابد مفتقر دائماً إلى ما تستمتع به القلة وتبدده دون نفع ، بدا لنا من المستحيل أن نتصور أن سلام المجتمع يمكن أن يطول أمده ، وأدنى إلى الطبيعة أن نتوقع ألا يترك إنسان طويلا وفى حوزته مباهج فائضة عن حاجته بينا يفتقر هؤلاء الكثيرون إلى الضروريات الحقيقية »(١٧٠).

على أن نزعته المحافظة كانت ترتد بكل عنفوانها حين يتكلم على الدين . فبعد أن أنفق سنة من التشكك في شبابه (١٢٦) ، راح يؤيد عقائد الكنيسة الرسمية وامتيازاتها تأييداً متزايد الحرارة ؛ وكان أحياناً يميل نحو الكاثوليكية : فقد أعجبته فكرة المطهر ، وحين سمع أن قسيساً انجليكانياً تحول إلى كنيسة روما قال « ليباركه الله »(١٢٧) . ويقول بوزويل إنه « دافع عن ديوان التفتيش ، وذهب إلى أن العقيدة الزائفة بجب أن توقف بمجرد ظهورها ، وأن على السلطة المدنية أن تتحد مع الكنيسة في عقاب من يجرءون على مهاجمة الدين المقرر ، وأن أمثال هؤلاء دون غير هم هم الذين كان ديوان التفتيش يعاقبهم »(١٢٨) . وكان يكره المنشقين على الكنيسة الانجليكانيه ، ورحب بطرد المشوديين من أكسفورد (٢٩١) . وقد رفض أن يتحدث إلى سيدة هجرت الكنيسة الرسمية للتنضم إلى طائفة الكويكر (١٣٠) . ووبخ بوزويل على صداقته المعتدلة لهيوم « الملحد » . وحين أخبره آدم سمث أن بوزويل على صداقته المعتدلة لهيوم « الملحد » . وحين أخبره آدم سمث أن هيوم يحيا حياة يضرب بها المثل ، صاح به جونسن « أنت تكذب : » ورد

عليه سمث فوراً «أنت ابن قحبة »(١٣٢). وقد أحس جونسن أن الدين أمر لا غنى عنه للنظام الاجتماعى والأخلاق ، وأن الرجاء المنعقد على خلود سعيد هو وحده الذى يستطيع حمل الإنسان على تقبل شدائد الحياة الدنيوية . وقد آمن بالملائكة والشياطين ، وذهب إلى «أننا جميعاً كتب لنا أن نسكن فى الآخرة اما فى مواطن الهول أو السعادة »(١٣٢) . ثم قبل الوجود الحقيقى للساحرات والعفاريت ، وأعتقد أن زوجته المتوفاه قد ظهرت له فى المنام (١٣٢)

ولم يكن يهتم بالعلم ، وقد امتدح سقراط على محاولته نقل البحث من النجوم إلى الإنسان (١٣٤). وكان يستفظع تشريح الحيوان الحي . ولم يثر الارتياد الجغرافي الهتمامه ، فاكتشاف الأراضي المجهولة لن يفضي إلا إلى الغزو واللصوصية (١٣٥). وذهب إلى أن الفلسفة متاهة عقلية تؤدي إما إلى الشلك الديني أو إلى الهراء الميتافيزيتي . ومن ثم فند مثالية باركلي برفس محجر ، ودافع عن حرية الإرادة بقوله لبوزويل « نحن عليمون بأن إرادتنا حرة ، وهذا يكني لإنهاء المسألة . . . ان النظرية كلها ضد حرية الإرادة ، وللتجربة كلها معها (١٣٦) .

وقد رفض باشمئزاز فلسفته التنوير الفرنسي بأسرها . وأنكر حق العقل المفرد مهما عظم ذكاؤه في أن ينصب نفسه حكماً على أنظمة أنشأتها شيئاً فشيئاً تجربة المحاولة والحطأ التي خاضها النوع الإنساني حاية للنظام الاجتماعي من دوافع البشر غير الاجتماعية . وأحس أن الكنيسة الكاثوايكية مع كل مآخذها تؤدى وظيفة حيوية في صيانة الحضارة الفرنسية ، وحكم بالغفلة والضحل على جماعة الفلاسفة الفرنسيين الدين يوهنون الركائز الدينية للناموس الأخلاق . وقد بدا له فولتير وروسو نوعين من البلهاء : ففولتير مغفل عقلي ، ورسو مغفل عاطني ، غير أن الفرق بينهما من المضآلة بحيث موسو في سويسره ، وأسف لكرم الضيافة الذي بذلته انجلتره لروسو في سويسره ، وأسف لكرم الضيافة الذي بذلته انجلتره الموسو في أن أوقع على حكم بنفيه بأسرع مما أوقعه على أي جان أدانته أتردد في أن أوقع على حكم بنفيه بأسرع مما أوقعه على أي جان أدانته

عمكمة الجنايات على مدى هذه السنين الكثيرة . أنجل يا سيدى، أود لو أكره على الشغل في المزارع الكبيرة » (١٣٨) .

على أن جونسن لم يكن محافظاً في حياته بقدر ما كان في آرائه ، فكان يخرج في مرح على عشرات التقاليد في السلوك ، والحديث ، واللباس . ولم يكن متزمتاً ؛ ضحك على البيورتان ، وحبد الرقص ؛ ولعب الورق ، والمسرح . ولكنه أدان قصة فيلدنج « توم جونسن ، وصدمه أن يسمع أن حنه ، وولكنه أدان قصة فيلدنج « توم جونسن ، وصدمه أن يسمع أن حنه ، وولكنه المحتشمة قرأتها (١٣٩) . وكان يخشى النزعة الحسية في الأدب لأنه وجد ، مشقة في كبت خياله ودوافعه الحسية . وريما كان يخيل للناس من واقع عقائده أنه لم يستمتع بالحياة ، ولكن في استطاعتنا أن نرى في بوزويل أنه استمتع برمل الوجود البشرى» . لقد حكم على الحياة بأنها ، ولمة حقيرة ، ولكنه كمعظمنا طاولها ما استطاع ، وواجه سنيه الأخيرة في كره غاضب .

۲ ۔ الحریف

فى عام ١٧٦٥ انتقل من الأنر تمبل إلى بيت ذى طوابق ثلاثة فى رقم ٧ بجونستر كورت بفليت ستريت ، وكان قد أطلق عليه اسم ساكن قبله . هناك وجده بوزويل بعد أن عاد من أوربا . وفى يوليو منحته جامعة دبلن درجة الدكتوراه الفخرية فى القانون ، فأصبح الآن لأول مرة «الدكتور جونسن» ، ولكنه لم يلحق هذا اللقب باسمه قط (١٤٠٠) .

وفى أكتوبر ١٧٦٥ أصدر ، فى مجلدات ثمانية ، مسرحيات شكسبر التى تحمل تحقيقاته وتعليقاته ، بعد أن أنقضت ثمانية أعوام على الموعد الذى وعد به المكتتبين فيها . وقد جرؤ على بيان ما فى مسرحيات الشاعر من أخطاء وسفافات وآراء طنانة صبيانية ، ولامه لافتقاره إلى الهدف الأخلاق ، وذهب إلى أن شكسبير « ربما لم يخلف مسرحية واحدة لوعرضت الآن على أنها من تأليف كاتب معاصر لما استمع إليها جمهور النظارة إلى نهايتها »(١٤١) . ولكنه امتدح الشاعر على تحكمه فى عنصر الحب المشوق فى الدرامات الكبرى ، وعلى جعله كبار شخوصه ناساً لا أبطالا ، ودافع فى قوة عن إهمال شكسبير لوحدتى الزمان والمكان ، ذلك الإهمال الذى أخذه

فولتبر على شكسبير (۱۶۲). وقد تحدى النقاد الكثير من تعليقاته وتصويباته ، وحل محل هذه الطبعة طبعة أصدرها إدموند مالون فى ۱۷۹۰ ؛ واكن مالون إعترف بأن طبعته مبنية على طبعة جونسن ، وغالى فى تقدير مقدمة جونسن فقال إنها « ربما كانت أروع النآليف فى لغتنا » (۱۶۳) .

وفى ١٧٦٧ ، بينما كان جونسن يزور قصر بكنجهام ، التهي مصادفة بجورج الثالث ، فتبادل الرجلان عبارات المجاملة . ثم أصبحت صداقته ببوزويل أثناء ذلك حميمة ، فقبل جونسن في ١٧٧٣ دعوة الرجل المعجب ليصحبه في رحلة إلى جزر الهبريد . وكانت مغامرة شجاعة لرجل في الرابعة والستين . وبدأت بسفرة طويلة شاقة في مركبة بريد من لندن إلى إدنىره . وهناك التقى بروبرتسن ، واكنه أبي أن يقابل هيوم . . وفى ١٨ أغسطس بدأ هو وبوزويل وخادم لهما الرحاة شمالا في مركبة أجرة على الساحل الشرق إلى أبردين ، ومن هناك شقوا طريقهم عبر إقليم المرتفعات الوعر مخترقين بأنف إلى انفرنس ، ثم على ظهور الحيل أكثر الرحلة مروراً بآنوخ إلى جلينيلج على الساحل الغربي . وهناك استقلا قارباً إلى جزيرة سكاى ، التي جابا أرجاءها كلها تقريباً من ٢ سبتمبر إلى ٣ أكتوبر . وقا. كابدا مشاق كثيرة تقبلها جونسن في شبجاعة صارمة ، فنام فوق الدريس في الأجران ، ودب عنه الهوام ، وتسلق فوق الصخور ، وركب في وقار قلق أفراساً لا تكاد تفوقه حجماً . وفي إحدى وقفاتهما جلست سيدة من قبيلة مكد ونلد على ركبته وقبلته فقال لها « أعيدى ، ولنرى من منا يتعب قبل الآخر »(٢٤٤) . وفي ٣ أكتوبر ركب كلاهما قارباً مكشوفاً مسافة أربعين ميلا إلى جزيرة كول ، ومنها إلى جزيرة مل . ثم عبرا رجوءًا إلى البر الأم في ٢٢ أكتوبر ، ثم سافر ا مخترقين أرجلشير بطريق دمبر تن وجلاسجو إلى أوخنلك (٢ نوفمر) . هناك التقي جونسن بوالد بوزويل ، الذي احتني به احتفاء كبيراً ، وإن أسف لنحامله على الاسكتلنديين ، وخاضا في جدل بلغ من العنف حدا رفض معه بوزويل أن يسجله . وبعدها لقب بوزويل الآب جونسن ﴿ الدب الأكبر ﴾ وهو لقب فسره الإبن في لياقه بأنه لايعني الدب الأكبر بل « برجاً للعبقرية والعلم » (١٤٥). ووصل المسافران إلى إدنبره في ٩ نوفمبر ، بعد أن رحلا عنها بثلاثة وثمانين يوماً. فلما المداكرا المشاق التي لقياها ، « ضحكا من قلبهما على هذيان أولئات الحالمين السخفاء الذين حاولوا اقناعنا بما تتيحه الحالة الطبيعية من منافع خداعة ». « وغادر جونسن إدنبره في ٢٧ نوفمبر ، فبلغ لندن في السادس والعشرين . وفي ١٧٧٥ نشر كتاب « رحلة ألى جزر اسكتلنده الغربية » ، ولم يكن بالكتاب النابض بالحياة ، حتى إذا قورن بالوصف المهذب ، الذي أصدره بوزويل في ٥٨٧٠ بعنوان « يوميات جولة في الهيديد مع صموئيل جونسن » ، وذلك لأن الفلسفة أقل إمتاعاً من الترجمة ، واكن في بعض الفقرات (١٤٦) جالا هادئاً يبدى لنا جونسن مرة أخرى ربا للنثر الانجابزى .

وفى ابريل ١٧٧٥ اقتنعت أكسفورد أخيراً بمنح جونس درجة الدكتوراه الفخرية فى القانون المدنى . وفى مارس ١٧٧٦ غير مسكنه لآخر هرة ، فانتقل إلى المنزل رقم ٨ ببوالت كورت مصطلحباً معه أسرته المختلطة . ثم كتب إلى كبير أمناء الملك (١١ ابريل ١٧٧٦) فى حالة نفسية غريبة من المرح يطلب شقة فى قصر هامتن كورت فقال «أرجو ألا يكون الاعتكاف فى أحد ببوت جلالته تجاوزاً فى غير موضعه أو دون استحقاق لرجل شرف بالدفاع عن حكومة جلالته » (١٤٧٠) . ورد كبير الأمناء آسفاً لكثرة عدد الطلاب .

وبتى إنجاز أخير الأديب . ذلك أن أربعين كتبياً لندنياً اشتركوا في اعداد طبعة متعددة الأجزاء موضوعها الشعراء الانجليز ، وطلبوا إلى جونسن أن يقسدم لكل شاعر بترجمة له . وتركوا له تحديد شروطه ، فطلب مائتى جنيه . قال مالون « لو أنه طلب ألفاً أو حتى ألفا وخمسائة من الجنهات ، لما تردد الكتبيون في العطاء وهم العليمون بقيمة اسمه » (١٤٨٠) . وكان جونسن قد فكر في كتابه «سير قصيرة» ، وفاته أن من أصول الكتبه أن القلم الجارى، كالمادة في قانون نيوتن الأول ، يواصل جريانه ما لم تكرهه على تغيير تلك الحالة قوى مفروضة عليه من الحارج . ولقد كتب عن صغار الشعراء بإيجاز

(م ١٩ - قصة الحضارة ، ج ٤٢)

مجمود ، أما عن ملتن ، وأديسن ، وبوب ، فقد أطلق لقلمه العنان ، وأنشأ مقالات ــ من ستين صفحة واثنتين وأربعين وماثة واثنتين ــ تعد من أروع نماذج النقد الأدبى فى الانجلىزية .

وقد تلون حكمه على ملتن بكراهيته للبيورتان وسياستهم وقتلهم للملك. وقرأ نثر ملتن كما قرأ شعره ، ووصفه بأنه « جمهورى قاس فظ» (١٤٩). أما مة اله عن بوب (الذي بلغ في الطبعة الأصلية ٣٧٣ صفحة) فكان آخر، ضربة في الدفاع عن الأسلوب الكلاسيكي في الشعر الانجليزي يضربها أعظم وريث لذلك الأسلوب في النثر الانجلىزى . لقد رأى ، وهو المالك لناصية اليونانية أن ترجمة بو ب للألياذة تفضل هومر . وامتدح مرثية جراى ، ولكنه رفض قصائده الغنائية لاكتظاظها فى غير نظام بالأرباب الأسطوريين . وحين نشرت المجلدات العشر من « حياة الشعراء » (١٧٧٩ - ١١٨) ، صدمت بعض القراء أحكام جونسن التي كانت غير تقليدية ولكنها متعالية قاطعة ، وعدم إحساسه بلطائف الشعر الرهيفة ، وميله لتقدير الشعراء أو الحط من أقدار هم تبعاً للاتجاه الأخلاق الذي تنحو إليه قصائدهم وحياتهم . وقد صرح ولبول ٰبأن «الدكتور جونسن لايملك ولاريب من الذوق وَلا السمع ولَّا معيار النقد إلا ميوله المغرضة العجائزية »(١٥٠). وسخر من «هذا آلهيكل الثقيل القائم على طوالتين»، والذي يبدو أنه قرأ القدامي دون هدف إلا سرقة الألفاظ المتعدد المقاطّع (١٠١) . فلم إذن فاقت هذه «السير » في ذيوعها وشغف القراء بها أى ثمرة أخرى من ثمرات قلم جونسن ٢ ربما بسبب تلك الميول المغرضة والصراحة في الإعراب عنها . فلقد جعل النقد الأدبي قوة نابضة بالحياة ، وأوشك أن يبعث الموتى من قبورهم بضرباته القاسية .

٧ - الإفراج : ١٧٨١ - ٨٤

نحن نحس بالفخر بیننا و بین أنفسنا حین یمتد بنا العمر بعد موت معاصرینا ، و لکنا نعاقب بشعور الوحدة ، و هکذا کان موت هنری ثریل (٤ ابریل ۱۷۸۱) البدایة لنهایة جونسن . وقد قام بمهمته بصفنه أحد أربعة کانوا منفذين لوصیة صانع الجعة . ولکن زیاراته لاسرة ثریل قات بعد ذلك .

وكانت السيدة ثريل قد بدأت قبل موت زوجها بأمد طويل تضيق بالضغوط التي تفرضها عليها حاجة جونسن الرعاية والآذان الصاغية . وكان ثريل قد أفلح في جعل دبه الأسير يسلك سلوكاً مهذباً إلى حد معقول ، ولكن (وهذه شكوى الأرملة) « إذا لم يوجد من يردعه (أى جونسن) عن التمادى في إبداء مكارهه أصبح عسيراً جداً أن تجد إنساناً يستطيع التحدث إليه دون العيش دائماً على شفا الشجار . . . وقد وقعت أمثال هذه الحوادث مراراً وتكراراً ، فاضطررت . . . إلى الاعنكاف في بات ، حيث كنت أعلم أن المستر جونس لن يتبعني »(١٥٧) .

وزادت صحيفة المورنيج بوست العلين بلة بإعلانها أن معاهدة زواج بين جونسن والمسز ثريل « جاهزة »^(١٥٣). وكتب بوزويل نشيداً هزلياً (برلسائ) عنوانه « نشيد بقلم جو نسن إلى •سنز ثريل بمناسبة زفافهما القريب المزعوم »(١٥٤) . ولكن في ٢٧٨٢ كان جونسن في الثالثة والسبعين والمسيز ثريل في الحادية والأربعين . ولم تكن قد تزوجت ثريل بإرادتها هي ، وكثيراً ما كان يهمالها ، ولم تتعلم قط أن تحبه . ومن ثم فقد طالبت الآن محقهًا في أن تحبُّ وأن تحب ٰ، وفي أن تجد زوجاً في نصف عمرها الأخير . وكانت في تلك السن التي يشتد فيها شوق المرأة لنوع من الصحبة البدنية المتفهمة . وكانت حتى قبل موت زوجها قد تعلقت مجابرييل بيوتزى الذى كان يعطى بناتها دروساً في الموسيقي ؛ وكان وهو الإيطالي مولداً قد اتخذ انجلتره له مقاماً في١٧٧٦، وناهز الآن الثانية والأربعين . ويوم لقيته أول مرة في حفلة أقامها الدكتور بعرني . راحت تقلد لازماته تقليداً ساخراً وهو يعزف على البيان . بيد أن سلوكه الأنيق ، وطبعه اللطيف ، ومهاراته الموسيقية . جعلت منه نقيضاً مرمحاً للدكتور جونسن . وأرخت الآن العنان لغرامها بعد أن تحررت . واعترفّت لبنانها الأربع الباقيات على قيد الحياة برغبتها في الزواج. فهالهن النبأ، ذلك أن هذا الزواج الثاني سيؤثر في مستقبلهن المالى . والزواج من موسيقى ــ وأسوأ من ذلك كاثوليكي رومانى ــ سينال من مكانتهن في المجتمع . لذلك توسلن إلى أمهن أن تتروى في الأمر ، فحاولت و الأيا فشات . و سلك بيوتزى • سلك الرجل المهدب ، فرحل إلى إيطالبا (ابريل ۱۷۸۳) وغاب قرابة عام . فلما عاد (مارس ۱۷۸۴) ووجد أن المسز ثريل مازالت تواقة للزواج منه استسلم للأمر . ورفض البنات الموافقة ، وانتقلن إلى برايتن .

وفى ٣٠ يونيو أرسلت مسز ثريل إلى جونسن إعلاناً ينبثه بأنها وبيوتزى قررا الزواج . فأرسل إليها هذا الرد (٢ يوليو ١٧٨٤) .

سيدتى :

لو أننى أصبت فى تفسير رسالتك لقلت إنك تتزوجين زواجاً شائناً ، فإذا كان لم يعقد بعد ، فدعينا نقلب الأمر معا مرة أخرى . ولوكنت قد تخليت عن بناتك وعن دينك ، فليغفر الله لك شرك ؛ ولوكنت قد خسرت سمعتك ووطنك ، فأرجو ألا تأتى حاقتك مزيداً من الشر . وإذا كنت لم تتخذى بعد آخر خطوة ، فإننى أنا الذى أحببتك ، وقدرتك ، واحترمتك، وخدمتك ، أنا الذى طالما رأيتك الأولى بين جنس النساء أتوسل إليك أن أراك مرة أخرى قبل أن يصبح مصبرك لا رجعة فيه .

لقد كنت ، ذات مرة يا سيدتي ، المخلص لك جداً

صموئيل جونسن(١٥٥)

وساءت المسز ثريل كلمة «شائن » لأنها رأتها وصمة لحطبها ، فردت على جونسن فى ٤ يوليو تقول : « لنكف عن التحادث حتى تغير رأيك فى مستر بيوتزى ثم تزوجت بيوتزى فى ٢٣ يوليو ، ووافقت لندن كلها جونسن على إدانتها . وفى ١١ نوفمر قال جونسن لفانى بىرنى ، « إننى لا أتحدث عنها أبدا ، ولا رغبة لى مطلقاً فى سماع المزيد عنها » (٢٠٥١ .

ولا بد أن هذه الأحداث هدت من حيوية جونسن المتهافته . فاشتد أرقه ، ولجأ إلى الأفيون ليخفف آلامه ويهدىء أعصابه . وفى ١٦ يناير ١٧٨٢ مات طبيبه روبرت ليفت . وتساءل جونسن : على من يكون الدور بعده ؟ لقد كان يرهب الموت دائماً ، ومن ثم أحال هذا الحوف وإيمانه بالجحيم سذيه الأخيرة خليطاً من وجبات العشاء الثقيلة والمخاوف اللاهوتية . وقال للدكتور وليم آدمز عميد كلية بمبروك «أخاف أن أكون واحداً من

الهالكين». فلما سأله آدمز ماذا يعنى بكلمة «الهالكين» صاح «الذين مآلهم إلى النار والعقاب الأبدى يا سيدى »(١٥٧). ولم يملك بوزويل إلا المقارنة بين هذه الحال وبين السكينة التي كان هيوم الملحد قد دنا بها من منيته (١٥٨).

وفى ١٧ يونيو ١٧٨٣ أصيب جونسن بنقطة خفيفة «تشوش وخلط باقى رأسي أظنه دام نصف دقيقة . . وقد احتبس لسانى . ولم أشعر بألم » (١٠٩) وبعد أسبوع تماثل للشفاء تماثلا أتاح له تناول العشاء فى النادى ، وفى يوليو أذهل أخصاءه بالقيام برحلات إلى روتشستر وسلزيرى . قال لهوكنز «أى رجل أنا ، رجل قهر ثلاثة أمراض - الشلل ، والنقرس ، والربو - ويستطيع الآن الاستمتاع محديث الأصدقاء ! » (١٣٠١ ولكن فى ٢ سبتمبر ماتت مسز وليمز ، وباتت وحدته لا تطاق . فلما وجد «النادى» غير كاف مسر لأن العديد من أعضائه القدامى (جولدسمث ، وجاريك ، وبوكلارك) ماتوا ، ولأن بعض أعضائه الجدد كانوا كريهن فى نظره ، أنشأ (ديسمبر ماتوا ، ولأن بعض أعضائه الجدد كانوا كريهن فى نظره ، أنشأ (ديسمبر للجعة بشارع اسكس . هناك كان فى وسع أى شخص مهذب ، إذا دفع ثلاثة بنسات ، أن يدخل وبستمع إليه يتحدث ثلاث ليال كل أسبوع . ودعا رينولدز للانضهام ، ولكن السر جوشوا رفض . ورأى هوكنز وغيره فى النادى الجديد «تدهوراً فى تلك القدرات التى كانت تبهج «أشخاصاً فى النادى الجديد «تدهوراً فى تلك القدرات التى كانت تبهج «أشخاصاً أكثر مهابة » (١٢١٠) .

وفى ٣ يونيو ١٧٨٤ كان فى عافية أتاحت له الرحلة مع بوزويل إلى لتشفيلد وأكسفورد . فلما عاد بوزويل إلى لندن أقنع رينولدز وأصدقاء آخرين بأن يطلبوا إلى وزير الخزانة توفير مبلغ من المال يمكن جونسن من القيام برحلة إلى إيطاليا ليسترد صحته ، وقال جونسن إنه يفضل مضاعفة معاشه . ولكن وزير الخزانة رفض . وفى ٢ يوليو رحل بوزويل إلى اسكتلنده . ولم ير جونسن بعد ها قط .

ذلك أن الربو الذي كان قد تغلب عليه عاوده وزاد عليه الاستسقاء ، كتب إلى بوزويل في نوفمبر ١٧٨٤ « إن نفسي قصير جداً ، والماء يتزايد الآن على »(١٦٢). وتوافد عليه رينو المز ، وبيرك ، ولا نجتن ، وفانى بيرنى وغير هم ليلقوا عليه تحية و داع أخيرة . ثم كتب وصيته ، وقد خلف ٢٠٠٠٠ جنيه ، أوصى منها بمبلغ ٢٠٥٠٠ لخادمه الزنجى (١٦٣) . وعالجه عدة أطباء ، ور فضوا تقاضى أى أجر . وتوسل إليهم أن يشقوا ساقيه شقاً أعمق ، فأبوا ، فلم انصرفوا دفع مبضعاً أو مقصاً فى عمق ربلتيه أملا فى فراغ مزيد من الماء والتحفيف من الورم المؤلم ، وانطلق بعض الماء ، ولكن انطلقت معه أيضاً عشر أوقيات من المدم ، فى تلك الليلة ، ليلة ١٣ ديسمبر ١٧٨٤ ، قضى نحبه . وبعد أسبوع دفن فى كنيسة وستمنستر .

لقد كان أغرب شخصية فى تاريخ الأدب ، أغرب حتى من سكارون أو بوب . ومن العسير أن نحبه لأول وهلة ، فقد ستر رقته خلف ستار من الوحشية ، ونافست خشونة عاداته لياقة كتبه . ولم ينل أحد قط مثل هذا الإعجاب الكثير ولا بذل مثل هذا الثناء الضنين . ولكنه كلما تقدم به العمر ازدادت الحكمة فى كلامه . وقد أحاط حكمته بالتفاهات ، ولكنه رفع هذه التفاهات إلى مستوى جوامع الكلم بقوة حديثه أو تلوينه . ولنا أن نشبه بسقراط ، الذى كان يتكلم أيضاً لأقل إثارة أو استفزاز ، والذى يذكره الناس بكلامه المنطوق . وكان كلاهما أشبه بذباب الحيل المنبه ، وقد أجاب عن كل الأسئلة ولا يعطى جواباً ، أما جونسن فلم يلق سؤالا وقد أجاب عن كل الأسئلة . ولم يكن سقراط على يقين من شيء ، أما جونسن فكان على يقين من شيء ، أما وشأنها ويدرس الإنسان . وواجه سقر اط الموت مواجهة فياسوف وبابتسامة ، وشائها ويدرس الإنسان . وواجه سقر اط الموت مواجهة فياسوف وبابتسامة ،

وان تجد اليوم إنساناً يراه في صورة الكمال . وفي وسعنا أن نعرف لم تجنبته الطبقة الاستقراطية الانجليزية وتجاهلت إمارته ـ خلا لانجتن وبوكلارك. ونحن ندرك أي «جون بول» كان يمكن أن يكون لو جال في «ممحف خزف» النبلاء ، أو وسط تحف قصر «ستروبري هل» النفسية ، إنه لم مخلق للجمال ، ولكنه أدى مهمة ، هي تخويف البعض ليكفوا عن الرياء والكذب والنفاق والمبالغة في إظهار العاطفة ، وليجعلنا ننظر إلى أنفسنا بأوهام أقل

عن طبيعة البشر أو نشوات الحرية . ولا بد إن كان هناك شيء محبب في رجل استطاع رينولدز وبيرك وجولدسمث الاستماع إليه ألف ليلة وليلة ، شيء ساحر في إنسان استطاع أن يوحى بكتابة سيرة عظمة ، ويملأ صفحاتها الألف والمائتين بحياة لايبليها الزمن .

٨ -- بوزويل في أيامه الاخيرة

لما مات الدب الأكبر حام حوله قطيع الأدباء ليلتقطوا من جثمانه بعض قوتهم . أما بوزويل نفسه فلم يتعجل ، فقد عكف على «السيرة» سبعة أعوام ، ولكنه أصدر في ١٧٨٥ «يومية جولة في جزر الهبريد مع صموئيل جونسن» ، وقد طبعت ثلاث طبعات في سنة واحدة . وكانت هستر ثريل بيوتزى قد جمعت مادة عن أحاديث جونسن وعاداته ، فصنفت الآن من هذه «الثريليات» «نوادر عن المرحوم الملكتور صموئيل جونسن ، خلال سنيه العشرين الأخيرة (١٧٨٦) . وقد عرض الكتيب صورة لضيفها أقل اشراقاً عما سجلته من قبل في يوميتها يوماً بيوم ، ولاريب في أن رسائل جونسن الأخيرة لها قد خلفت فها جرحاً لايندل .

ويلى ذلك فى الحلبة - إذا خلبنا أكثر من عشرة أسماء طواها النسيان الآن - «سيرة صموئيل جونسن» التي نشرها فى خسة مجلدات فاخرة السرجون هوكنز عام ١٧٨٧ . وكان هوكنز قد لتى من التوفيق فى عمله عامياً عاماً ما برز منحه لقب الفروسية (١٧٧٢) وحصل من الثقافة ما أتاح له تأليف كتاب جيد فى «تاريخ الموسيق» (١٧٧٦) . وقد شارك جونسن فى تنظيم نادى «آيني لين» (١٧٤٩) ، وكان أحد الأعضاء الأصليين فى «النادى» . ولكنه تركه عقب جدال مع بيرك فلقبه جونسن به «الرجل الذى لايصلح للأندية» - ولكن جونسن ظل صديقه ، وكثيراً ما التمس مشورته ، وقد عينه واحداً من منفذى وصيته . وبعد وفاة جونسن بقليل طلب جماعة من الكتبية إلى هوكنز أن يعلق على طبعة تضم آثار الدكتور ويقدم لها بترجمة أنها كشفت عن ويقدم لها بترجمة الأديب . وقد أخد على هذه الترجمة أنها كشفت عن عيوب جونسن فى غير رسمة ، وتشكك بوزويل فى دقتها فيا بعد . ولكن

«التهم الموجهة للترجمة لا يمكن إثباتها في تحقيق منصف «١٦٤). ومعظم العيوب التي أخذها هوكنز على جونسن لاحظها غيره من معاصريه .

ثم عادت المسنز بيونزي إلى المأدبه بكتاب عنوانه « رسائل متبادلة مع المغفور له صموثیل جونسن ، (۱۷۸۸) ، وکابها ساحر ، لأن رسائل جونسن (فيما خلا الأخيرة التي كتبها لسيدته الضالة) كانت تفوق حديثه كثيراً في إنسانيتها . وكان بوزويل خلال ذلك عاكفاً بصير فيما بين قضايا. ومجالس خمره على تأليف سيرة عقد العزم على أن مجعلها نسيج وحدها . وكان قد بدد في تسجيل مذكرات بأحاديث جونسن عقب لقائهما الأول (١٧٦٣)، ثم خطط لاسيرة في تاريخ مبكر (١٧٧٢). غير أن الحبل بهذا الجنين كان غاية في الطول والمشقة . ذلك أنه قلما كان يدون الملاحظات من فوره ، ولم يكن يعرف الاختزال ، ولكنه اتخذ مبدأ هو أن يدون على عجل وباختصار بمجرد عودته إلى حجرته ما يذكره عما حدث أو قيل . وبدأ كتابة « سبرة صمو ثيل جونسن » بلندن في ٩ يو ليو ١٧٨٦ وتنقل بين أرجاء المدينة باحثاً عن المعلومات يستقيها ممن بقي على قيد الحياة من أصحاب جونسن . وأعانه إدموند مالون ، الأديب المتخصص في شكسبير ، على فرز وتصنيف ذلك الحشد الضخم المضطرب من المذكرات ، وشَّد أزره ودعم شجاعته حين بدا أنه يوشك أن يستسلم للنساء والشراب بعد أن هده الفجور والحزن وموت زوجته . كتب بوزويل في ۱۷۸۹ ــ « لن تستطيع أن تتصور أي عناء ، وأى حيرة ، وأى غيظ تحملته في ترتيب عدد هائل من المواد ، وفي ملء الفراغات، وفي البحث عن أوراق مدفونة بين أشتات من الأكداس، وكل هذا بالإضافة إلى عناء التأليف والتهذيب . وكثيراً ما فكرت في التخلي عن هذه المهمة «(١٦٥). وقد اقتبس من كتاب وليم ميسن « سيرة جراى ورسائله» (۱۷۷٤) فكرة بث رسائل بطله في ثنايًا القصة . وقد كدس التفاصيل عمداً . لشعوره بأنها تضيف إلى الصورة الكاملة الحية . ثم نسجت من هذه الأشتات رواية مسلسلة التواريخ وكل متكامل .

فهل كان دقيقاً ؟ هذا ما زعمه . « لقد توخيت الدقة البالغة في التسجيل.

بحيث لا بد أن تكون كل صغيرة أو تافهة صادقة »(١٦٦) . وأينا استطعتا مقارنة رواينه عن كلام جونسن بغيره من الروايات بدا أنها صحيحة من حيث الوقائع ، وان لم تكن كذلك من حيث حرفيتها . والمقارنة بين كتابي بوزويل «المذكرات» و «السيرة» تدل على أنه حول تلخيصه لأسماديث جونسن إلى اقتبـاسات مباشرة ، قد يطيلها أحيساناً ، أو يقصرها ، أو يحسنها (١٦٧) ، أو ينقبها ، مع تمديد الألفاظ الصغيرة (الرباعية الحروف) إلى أطوال محترمة ، وتكان أحياناً يحذف الرقائع الَّني لاتخدم مصلحته (١٦٨) . ولم يدع أنه قال كل الحقيقة عن جونسن(١٦٩)، ولكن حين توسلت إليه حنه مور « ان يلطف من بعض خشونة جونسن وغلظته »، رد بأنه « لن يقلم أظافر جونسن ، أو يحيل البيرقطا ليسر أى إن...ان »(١٧٠) . والواقع أنهُ كشف عن عيوب أستأذه كشفاً كاملا كما فعل غيره ، ولكن في منظور أوسع خفف من بروزها . وقد جاول أن يظهر من الرجل في صورته الكاملة ذلك القدر الذي تسمح به المحبة واللياقة . قال « إنني على بقين تام أن النهج الذي انتهجته في كتابة السّبرة ، والذي لايكتني بسرد تاريخ لـ ﴿ • سيرة ، جونسن في الحياة ، و لمؤلفاته ، بل يضيف نظرة إلى فكره المتمثل في رسائله وأحاديثه ، هذا المنهج هو أكمل منهج يمكن تصوره ، وسيكون أقرب إلى تصوير « حياة » جونسن من أي كتاب ظهر إلى الآن »(١٧١) .

وأخيراً خرجت السيرة من المطبعة إلى النور في مجلدين كبيرين في مايو ١٧٩١ ولم يقدره القراء لتوهم كنزاً فريداً في بابه . وساء كثيرين أن يقص بوزويل أحاديثهم الحاصة ، ولم تكن دائماً مما يستحق الإعجاب ، فقد كان في وسع الليدي ديانا بوكلارك مثلا أن تقرأ كيف نعها جونسن بأنها عاهر ، ورأى رينولدز أين وبخه جونسن على الإفراط في الشراب ، وعرف بيرك أن جوندن يتشكك في نزاهته السياسية ويرى أنه لا يتورع عن التقاط مومس من عرض الدلريق ، وجفلت المسز بيوتزى والمسز البزابث مونسجيو مما قرأتا . وكتب هوراس ولبول يقول « ان الدكتور بلا جدن يقول بحق إن هذا ضرب جديد من القذف ، تستطيع به أن تسب أي إنسان يقول بحق إن هذا ضرب جديد من القذف ، تستطيع به أن تسب أي إنسان

بقولك ان ميتاً ما قال كذا وكذا عن شخص حي «(١٧٧). ووجد آخرون أن التفاصيل مسرفة ، وأن كثيراً من الرسائل تافهة ، وأن بعض الصفحات مملة . ولم تُدرك انجلتره إلا شيئاً فشيئاً أن بوزويل قد أبدع راثعة من الرواثع ، وأنه أسبغ على حياته شيئاً من النبل والسمو .

وكان أبوه قد مات في ١٧٨٧ مخلفاً إياه سيداً على أوخالك بدخل بلغ الم ١٩٦٠ جنيه في العام وقد أثبت أنه سيد عطوف رقيق الفؤاد ، ولكنه كان قد ألف حياة الحضر إلفا حال إطالته المكث في أوخالك . وفي ١٧٨٦ صرح له باحتر اف المحاماه في انجلتره ، وبعدها أنفق معظم وقته في لندن . وقد صوره رينولدز في ذلك العام – رجلا واثقاً من نفسه ، متغطرساً ، له أنف كفيل بأن يستل أي سر من صاحبه . وكانت زوجته تصحبه أحياناً إلى لندن ، ولكنها كانت تقيم في أوخالك عادة . وفيها ماتت عام ١٧٨٩ بالغة الحادية والحمسين ، بعد أن أضنتها العناية التي بذلتها لبوزويل وأبنائه . وقد عمر بعدها ست سنين – كانت سني انحلال متعاظم . فلقد حاول مراراً وتكراراً أن يقهر حاجته إلى الشراب ولكنه أخفق . ومات بلندن في ١٩ مايو وتكراراً أن يقهر حاجته إلى الشراب ولكنه أخفق . ومات بلندن في ١٩ مايو وأوزاره ماثلة اليوم في أذهان جماهير الناس . ولكنا سننساها حين نقراً مرة أخرى السيرة التي هي أعظم السير طرا .

هذا ولو رجعنا البصر إلى هذا القرن الثامن عشر في الأدب الانجليزى م لأدركنا أنه كان قبل كل شيء قرن النثر ، من أديسن ، وسويفت ، وديفو ، إلى ستيرن ، وجبون ، وجونسن ، تماماً كما كان القرن السابع عشر قرن الشعر . من «هاملت» و دن إلى درايدن والفردوس المفقود . وكان صعود العلم والفلسفة ، وهبوط الدين والغيبيات ، وإحياء الوحدات والقيود الكلاسيكية ، كل هذا برد من حر ارة الحيال والآمال ، وعطل من تدفقهما ، وكان انتصار العقل هزيمة للشعر ، في فرنسا وفي انجلتره على حد سواء . بيد أن ما اتسم به أدب انجلتره النثرى في القرن الثامن عشر من حيوية وتنوع عوض تعويضاً وافياً عن الشكلية الجاهدة التي سادت شعره . وبفضل رتشردسن وفيلدنج أصبحت الرواية ، التي كانت قبلهما سلسلة إبيزودية من مغامرات المتشردين والشمال ، وصفاً للحياة ونقداً لها ، ودراسة للعادات، والأخلاق ، والشخصيات ، هي أكثر إثارة من سجلات المؤرخين ، الذين تاه منهم الناس وسط الدولة . ثم أى تأثير أدبى يمكن أن يضارع في ذلك العصر تأثير رتشرد سن على بريفو ، وروسو ، وديدرو ، وجوته ؟

وإذا كان أدب انجلتره في القرن الثامن عشر لم يستطع مطاولة أدب القرن السابع عشر ، أو منافسة الحيال الألبزابيثي المحلق ، فإن حياة انجلتره بحملتها استعادت حركتها صعدا بعد إخفاق الشجاعة والسياسة القوميتين في عهد عودة الملكية . فلم تشعر انجلتره منذ هزيمة الأرمادا بمثل هذا التدفق في المغامرة والسياسة ، وقد شهدت الأعوام الواقعة بين صعود شاتام وموت ابنه الثورة الصناعية تحل انجلتره مكاناً أسبق كثيراً من منافسيها في روح الابتكار والقوة الاقتصاديين ، وشهدت البرلمان الانجليزي يغزو القارات وهو يكبح أثناء ذلك جماح ملوكه . فالآن بذت الامراطورية الريطانية المترامية ، والآن تجاوبت قاعات مجلس العموم بالخطب البليغة التي لم تسمعها أوربا منذ أيام شيشرون . وبينها كانت فرنسا تنزح خزائنها المحرر أمريكا ، وتضرب عنقها لتحقق أحلامها ، شحذت انجلتره كل مواردها من فكر وارادة لتتطور دون ثورة ، ولتلج أبواب القرن التاسع عشر في الاقتصاد والحكم مكللة بالنصر متبوئة أسمى مكان .

اليّابُ البيابع

انهيار فرنسا الإقطاعيــــة ۱۷۷٤ ـــ ۸۹

الفصِل آرائع والثيلا ثوت البهاء الانحسبر ۱۷۷۶ – ۸۳

١ -- ورثة العرش : ١٧٥٤ -- ٧٤

.....

كان الإبن الشرعى الوحيد للويس الحامس عثمر . وقد لقب الدوفن بلويس كان الإبن الشرعى الوحيد للويس الحامس عثمر . وقد لقب الدوفن بلويس البدين لأنه كان أكولا . وقد حاول التغلب على سمنته بالصيد، والسباحة ، وقطع الأشجار ، ونشر الحشب ، واشتغال بالحرف اليدوية (۱) . واحتفظ طول حياته باحترامه للكنيسة ، وكان أعز أصدقائه هم القساوسة ، وكان شديد المحجل من فسق أبيه . وقد أدمن القراءة ، وقرأ فيا قرأ مونتسكيو وروسو ، وآمن بالرأى القائل « إن الملك ليس إلا الوكيل على موارد الدولة ، (۲) . وضن على نفسه برحلة خلال فرنسا، لأن « شخص بجملته لايسا وى ما تكلفه وعاداته الرحلة للشعب الفقير » (۳) . ومما يجدر بالملاحظة أن الكثير من خلقه وعاداته وأفكاره تحدر إلى ولده لويس السادس عشر .

أما زوجته ، مارى — جوزيف السكسونية ، المرأة الفاضلة الحلق ، القوية البدن ، فقد ولدت له ثمانية أطفال ، ومنهم لوى — جوزيف ، دوق برجنديه ، الذى قتل فى حادث عام ١٧٦١ ، ولوى — أوجست ، دوق بيرى ، المولود فى ٢٣ أغسطس ١٧٥٤ ، والذى سيصبح لويس السادس عشر ، ولوى — ستانسلاس ، كونت بروفانس ، المولود فى ١٧٥٥ ، والذى سيصبح لويس الثامن عشر ، ثم شارل — فليب ، كونت دارتوا ، المولود فى ١٧٥٧ ، والذى سيصبح شارل العاشر . فلما مات أبوهم عام المولود فى ١٧٥٠ ، والذى سيصبح شارل العاشر . فلما مات أبوهم عام ١٧٦٥ أصبح لوى — أوجست ، البالغ أحد عشر عاماً ، وارثاً للعرش .

وكان غلاماً عليلا ، جباناً خجولا ، ولكنه اكتسب الصحة والعافية بفضل سنوات الحياة الريفية والطعام البسيط . وكان كأبيه فيه من الطيبة أكثر مما فيه من الذكاء . وكان يحسد أخوته على ذكائهم المتفوق ، وكانوا يتجاهلون تماماً كبر سنه . وإذ كان فيه من الحياء ما بمنعه من الرد على الهجوم فقد أغرق نفسه في الرياضة والحرف ، فتعلم الرماية بمنهى الدقة ، ومنافسة الصناع في استعال يديه وأدواته . وقد أعجب بمهارات الصناع الذين نخدمون القصر ، وأحب التحدث إليهم والعمل معهم ، واتخذ شيئاً من طباعهم وحديثهم . ولكنه أحب الكتب أيضاً . واستهواه فنيلون بنوع من طباعهم وحديثهم . ولكنه أحب الكتب أيضاً . واستهواه فنيلون بنوع خاص ؛ وحين بلغ الثانية عشرة ركب مطبعة في قصر فرساى ، و بمساعدة أخويه (وكانا في التاسعة والحادية عشرة) جمع حروف مجلد صغير نشره في التاسعة والحادية عشرة) جمع حروف مجلد صغير نشره في المائه على أنطر الى ذلك الولد الكبر ، سوف لويس الحامس عشر هذه الحكم وقال «انظر إلى ذلك الولد الكبر ، سوف يكون القاضي على فرنسا وعلى نفسه ، واكنى على أية حال لن أعيش حتى يكون القاضي على فرنسا وعلى نفسه ، واكنى على أية حال لن أعيش حتى يكون القاضي على فرنسا وعلى نفسه ، واكنى على أية حال لن أعيش حتى يكون القاضي على فرنسا وعلى نفسه ، واكنى على أية حال لن أعيش حتى يكون كلك الولد الكبر ، عنوان .

فكيف السبيل إلى تحويل هذا الأمير الصائع ملكاً ؟ أيمكن العثور على زوجة منهة له تهبه الشجاعة والأباء ، وتلد له ملوكاً من البوربون للمستقبل ؟ وأما الحاكم الحالى فكان فى شغل عن هذا بمدام دوبارى ، ولكن شوازيل وزير الخارجة تذكر أيامه التى قضاها فى بلاط فيينا ، وتذكر أرشيدوقة مرحة تدعى ماريا أنطونها يوزيفا ، كانت آنئذ (١٧٥٨) فى الثالثة من عمرها ، فلعل زواجها من لوى – أوجست ينفخ روحاً جديدة فى ذلك الحلف النمسوى الذى أضعفه الصلح المفرد المهرم بين فرنسا وانجاتره (١٧٦٢) ، وكان الأمير فون كاونتز قد أسر بمثل هذه الأفكار للكونت فلور بمند مرسى دارجنتو ، وهو نبيل من ليبح ذو ثراء عريض وقلب طيب ، وكان سفيراً للنمسا فى فرساى . واستمع لويس الحامس عشر للنصيحة التى أجمعا للنمسا فى فرساى . واستمع لويس الحامس عشر للنصيحة التى أجمعا عليها ، وأرسل (١٧٦٩) رسمياً إلى ماريا تريزا يعالب يد ماريا أنطونيا خططت له منذ أمد بعيد . وأما الدوفن الذى لم يؤخذ رأيه فى الأمر ، فقد

قبل طائعاً هذا الاختيار الذي رتب له . وحين أنبيء بأن خطيبته أميرة حسناء ، قال في هدوء « ليتها حسنة الخلال »(°) .

ولدت بفيينا في ٢ نو فمبر ١٧٥٥ . ولم تكن بالطفلة الوسيمة . فجبينها مفرط الارتفاع ، وأنفها مسرف في الطول والمتدبب ، وأسنانها غير منتظمة ، وشفيها السفلي غليظة . ولكن سرعان ما عرفت أن دمها أزرق ، فتعملت أن تمشى مشية من ولدت لكى تكون ملكة ، وأعادت الطبيعة بأكسير الشباب العجيب حين أدركت سن البلوغ لف جسمها لفاً ساحراً ، حتى غدت بشعرها الأشقر الحريرى ، وبشرتها الزنبقية الوردية ، وعينها الزرقاوين العابثتين المتألفتين ، و «عنقها الإغريقي » على الأقل لقمة لذيذة لولى عهد ، ان لم تكن طبقاً شهياً لملك . وكان ثلاث من شقيقاتها الحمس اللاتي يكبرنها قد هيأت لهن الامبر اطورة بدهائها زيجات لينة : فاريا كرستينا تزوجت الأمير ألبرت السكسوني ، الذي أصبح دوق ساكسي – تيشن ، وتزوجت ماريا أماليا فرديناند دوق بارما ، ودأصبحت ماريا كارولينا ملكة على نابلي . أما أخوهن يوزف فكان شريكاً في حكم الإمبراطورية المونية المقدسة ، وكان أخوهن ليوبولد غراندوقا لتسكانيا . فلم ببق لماريا أنطونيا غير أن تصبح ملكة على فرنسا .

ولقد أهملت بعض الشيء بوصفها أصغر أطفال ماريا تريزا الأحياء ، فلما بلغت الثالثة عشرة تعلمت بعض الإيطاليا، ولكنها لم تكن تحسن كتابة الألمانية ولا الفرنسية . أما التاريخ فلم تعرف منه شيئاً تقريباً ، ولم تحرز فى الموسيقى غير تقدم متواضع مع أن جلوك كان معلمها . وحين قرر لويس الحامس عشر قبولها زوجة لحفيده أصر على أن تطعم ضد الجدرى ، وبعث بالأب فرمون ليعجل بتعليمها . وكان تقرير فرمون عنها أن « خلقها وقلبها ممتازان » وأنها « أذكى مما كان يظن عموماً » ولكنها « على شيء من الكسل ، طائشة للغاية ، عسيرة التعليم . . . فهي لا ترغب في التعليم إلا إذا سليت »(٧) ولكنها أحبت الوقص ، والعدو مع كلابها في الغابات .

(م ۲۰ - قصة الحضارة ، ج ٤٢)

وكانت الإمبر اطورة التي أضنتها الهموم عليمة بأنها تكل مصبر الحاف لأيد أوهن من أن تضطلع بتبعة كهذه . وظلت طوال شهرين قبل ابرام الزواج المرتقب تأتى بماريا أنطونيا لتنام معها في حجرتها . حتى تبث في ابنتها في جو أمسياتهما الحميم شيئاً من حكمة الحياة وفن الملك . وقد وضعت لها قائمة قواعد لتهدى سلوكها في الأخلاق والسياسة . وكتبت للويس الحامس عشر ترجوه أن يغضى عن مآخذ العروس العزيزة التي ستبعث بها لحفيده . أما ولى العهد فقد وجهت إليه رسالة تفيض باهتام الأم المفرط ومحاوفها :

ا انى لآمل أن تكون مبعث سعادة لك كما كانت مبعث بهجة لى . لقد نشأتها لهذا ، لأننى توقعت منذ أمد بعيد أنها ستشاركك حظك فى الحياة ، لقد بثثت فيها حبًا لواجباتها نحوك . . ومودة رقيقة ، وقدرة على أن تعرف وتمارس وسائل إدخال السرور على قلبك . إن ابني ستحبك ، وأنا واثقة من هذا ، لأننى أعرفها . . وداعًا يا دوفينى العزيز ، كن سعيداً ، وأسعدها . . . أمك الحنون (٨) .

وفى ١٩ ابريل ١٧٧٠ . فى كنيسة الأوغسطينين بفيينا . عقد بالوكالة قران الفتاة المتألقة الحسن . الحلية البال ، البالغة أربعة عشر عاماً ، على لوى ـــ أوجست ولى عهد فرنسا . واتخذ أخوها فرديناند مكان الدوفن.

وبعد يومين قادت قافلة من سبع و خسين مركبة و ٣٦٦ جواداً وليةالعهد مروراً بقصر شونبرون ، وودعتها الإمسير اطورة الوداع الأخير ، هامسة لها أن و تكونى كريمة جداً مع الفرنسيين حتى يستطيعوا القول بأننى أرسلت لهم ملاكاً (٩). وضم الموكب ١٣٧ شخصاً للهومية وصيفات ومصففات للشعر، وخياطات . وأتباعاً ، وكهنة للقصر ، وجراحين ، وصياداة ، وطباخين ، وخدماً ، وخمسة وثلاثين رجلا ليعنوا بالخيل التي كانت تبدل أربع مرات أوخماً في اليوم خلال الرحلة الطويلة إلى فرنسا . وبعد ستة عشر يوماً وصل الموكب إلى كيل على الرين قبالة ستر اسبورج . وعلى جزيرة في النهر استبدلت الموكب إلى كيل على الرين قبالة ستر اسبورج . وعلى جزيرة في النهر استبدلت ماريا بثياما النمسويون قافلين إلى ماريا بثياما النمسويون قافلين إلى ماريا بثياما النمساوية ثياباً فرنسية ، وتركها أتباعها النمسويون قافلين إلى فيينا ، وطل محلهم حاشية من السيدات والحدم الفرنسيين ، وأصبحت ماريا فيينا ، وطل محلهم حاشية من السيدات والحدم الفرنسيين ، وأصبحت ماريا

أنطونيا منذ الآن مارى أنطوانيت . وبعد الكثير من المراسم أدخلت خراسبورج بين قصف المدافع ورنين أجراس الكنائس وهناف الشعب وبكت وابتسمت واحتملت المراسم الطويلة في صبر ، فلما بدأ العمدة خطاباً بالألمانية قاطعته قائلة : « لا تتكاموا بالألمانية أيها السادة ، فمنذ الآن لا أفهم لغة غير الفرنسية » وبعد أن سمح لها الموكب بالراحة يوماً بدأ رحلته عبر فرنسا .

وكان الترتيب أن يذهب الملك وولى العهد مع كثير من الحاشية إلى كومبيين على اثنين وخمسين ميلا شمال شرقى باريس ليقابلوا موكب ولية العهد . ووصل الموكب فى ١٤ مايو . وقفزت العروس من مركبها ، وجرت نحو لويس الحامس عشر ، وانحنت إلى الأرض ، وظلت كذلك متى أقامها الملك وهدأها وطمأنها بعبارة كريمة «لقد أصبحت عضوا فى الأسرة ياسيدتى ، لأن لوالدتك روح لويس الرابع عشر »(١١). وبعد أن قبلها على وجنتها قدمها إلى ولى العهد، الذى قبلها بالمثل ولكن ريما فى المرابع على وجنتها قدمها إلى ولى العهد، الذى قبلها بالمثل ولكن ريما فى ١٦ مايو بدأ الموكبان المجتمعان الرحلة إلى فرساى . وهناك ، فى تلك الليلة أقيمت مأدبة عظيمة فى دار الأوبرا الجديدة ، ونهه الملك ولى لعهد إلى أنه يفرط فى الأكل . فأجاب « إننى دائماً يحسن نومى بعد عشاء طيب» . وهذا ما حدث إذ أنه استغرق فى النوم بمجر د دخوله فرأش الزوجية ، طيب» . وهذا ما حدث إذ أنه استغرق فى النوم بمجر د دخوله فرأش الزوجية ،

وقد نام بهذه السبرعة فى ليال متعاقبة ، وفى أصباح متعاقبة كان يستيقظ مبكراً لينطلق إلى صيده . وألمع مرسى دارجنتو إلى النمو السريع الحديث الذى طرأ على لوى ــ أوجست قد أخر تطوره الجنسى ، وأنه لا حيلة فى الأمر إلا ألانتظار . وكتبت ماريا تريزا إلى ابنتها بعد أن أنبئت بالموقف تقول «كلاكما صغير جداً! أما أثر هذا على صحتكما فكاه يعمل للخير . وسيكسبكما مزيداً من القوة »(١١) . وزاد بعض أطباء ولى العهد الطين بلة بأنبائه بأن الرياضة والطعام الطيب سيحفز ان نموه الحنسى ، ولكن حدث العكس ، فقد جعلاه أكثر بدانة وميلا للنعاس ، وأخيراً ، وفى أواخر عام العكس ، فقد جعلاه أكثر بدانة وميلا للنعاس ، وأخيراً ، وفى أواخر عام

۱۷۷۰ ، حاول ولى العهد أن يحقق اكتمال الزواج بالدخول على زوجته ه ولكنه فشل ، وكانت النتيجة الوحيدة للمحاولة ألماً مخيباً للآمال . وأبلغ كونت أراندا ، السفير الإسبنى ، ملكه بالآتى «يقولون إن عائقاً تحت القلفة يبعل محاولة الجماع مؤلمة جداً » أو «أن القلفة سميكة جداً بحيث لاتستطيع الخماد بالمرونة اللازمة للانتصاب (۱۲) . واقترح الجراحون إزالة العائق بجراحة شبهة بالختان ، ولكن ولى العهد رفض (۱۳) وكرر محاولاته ، دون أن يبلغ من ورائها إلا الإثارة والإذلال له ولزوجته . وظل الموقف على الحال . وعمق إحساس ولى العهد بقصوره الزوجي شعوره بالنقص ، ولعل هذا الشعور شارك في جعله ملكاً كثير التردد عديم الثقة بنفسه .

وأغلب الظن أن سنى الإحباط الزوجى السبع هذه أثرت فى خلق مارى أنطوانيت وسلوكها ، وذلك أنها كانت عليمة بأن رجال البلاط ونساءه يسخرون من سبوء طالعها ، وأن أكثر فرنسا ترميها بالعقم وهى تجهل السبب . ومن ثم فقد آست نفسها بزيارات للأوبرا أو المسرح فى باريس ، وأسرفت فى لبس الثياب الفاخرة الغالية ، وتمردت على الاختلاط الكثير بالبلاط بكل مراسمه وبروتوكوله ، وآثرت الصداقات الحميمة مع نفوس متعاطفة مثل الأميرة لامبال . وظلت طويلا تألى الحديث إلى مدام دبارى ، إما لاشمئزازها من أخلاقها وإما بدافع الحسد لأن امرأة أخرى تظفر بالحب هذا الظفر الكبير ويكون لها هذا النفوذ القوى على الملك .

وفى ١٠ مايو ١٧٧٤ مات لويس الحامس عشر . واندفعت الحاشية إلى مسكن ولى العهد . فوجدوه هو وولية العهد راكعين وهما يبكيان ويصليان . وقال الفتى ذو التسعة عشر ربيعاً وهو يبكى « اللهم احمنا ! فنحن أضغر من أن نحكم ! « وقال لصديق » « يا له من عبء ! إننى لم أتعلم شيئاً ، وإنى لأشعر كأن الكون سيسقط فوقى » (١٤) . وفى جميع أرجاء فرساى وباريس ، ثم إلى أبعد ماسرى النبأ فى فرنسا ، هتف الرجال والنساء « مات الملك ، يحيى الملك ! » وكتب باريسى متفائل على تمثال لهنرى الرابع هذه الكلمة « قام » (١٥) ، لقد قام الملك العظيم من بين الأموات لينقذ فرنسا مرة أخرى من الفوضى والفساد والإفلاس والهزيمة .

٢ -- الحسكومة

ترى ماذا كان خطب الحكومة ؟ إنها لم تبلغ في إستبدادها مابلغته حكومة بروسيا ، ولا في فسادها ما بلغته حكومة انجلتره ، وكان جهازها البير قراطي وإدارتها الإقليمية يضان نفراً من الرجال الأفاضل وكثيراً من الرجال الأكفاء . ومع ذلك أخفقت ملكية البوربون في أن تلاحق تطور الشعب الاقتصادي والفكرى . ونشبت الثورة في فرنسا بأسرع مما نشبت في غيرها لأن الطبقات الوسطى كانت قد بلغت شأواً من الذكاء أبعد مما بلغته في أي أمة معاصرة أخرى ، وفرض فكر مواطنها اليقظ المتنبه مطالب على الدولة أكثر حدة مما كان على أي حكومة في ذلك العصر أن تلبيه .

وكان فردريك الثانى ويوزف الثانى ، وكلاهما نصمر متحمس للفلسفة والملكية المطلقة ، قد أدخلا في الإدارة السياسية لبروسيا والنمسا قدرآ من النظام والكفاية لم يكن وقتها متوافراً في بلد كفرنسا ْ يحب الاسترخاء واليسر اللاتينيين . « واستشرى الاضطراب والفوضي في كل مكان »(١٦) ، فني فرَّساى تنازع مجالس الملك في اختصاصه مع الوزراء ، اللَّـين تنازعوا فيها بينهم لأن وظائفهم تداخلت ولأنهم تنافسوا على الأموال العامة ذاتها ، وَلَانَهُ لَمْ تَفْرَضَ عَلَيْهِمْ مَنْ فُوقَ سَاطَةً تَوْفَقَ بِينَ سَيَاسًاتُهُمْ . وانقسمت الأمة في ناحية إلى دوائر Bailliages أو Senechaussees في مجال القضاء، وفي أخرى إلى أقسام مالية (geanéralités) في المالية ، وفي ناحية ثالثة إلى إدارات (gouvernements) في الجيش ، وفي رابعة إلى أبرشياتparoisses وأقاليم provinces في الكنيســة . وفي كل قسم مالي كان الناظر الملكي يصطدم بالحاكم و « البر لمان » الإقليمي . و في جميع أرجاء فرنسا اصطدمت مصالح المنتجين الريفيين مع مصالح المستهلكين الحضريين والأغنياء مع مع الفقراء ، والنبلاء مع البورجوازيين ، والبرلمانات مع الملك ، ومست الحاجة إلى قضية موحدة للصفوف وإرادة آمرة ، ولم تتوفر القضية إلا في ١٧٩٢ ، ولا الإرادة إلا في ١٧٩٩ .

وكان القانون من أسوأ مظاهر الحياة الفرنسية ، ومع ذلك كان القضاة من أفضلها . واتبع جنوب فرنسا القانون الرومانى ، وشمالها القانون العام والإقطاعي . يقول دتوكفيل «إن العدالة كانت معقدة ، مكلفة ، بعليثة »(١٨) و رخم أن هذه شكوى عامة في جميع البلاد . وكانت السجون قذرة ، والعقوبات وحشية ، والتعذيب القضائى ظل مسموحاً به في ١٧٧٤ . وكان القضاة غير قابلين للعزل ، منصفين غير قابلين للرشوة عادة . وقد ذهب السرهنرى مين إلى أن رجال القضاء في فرنسا « من حيث جميع الصفات المطلوبة في مين إلى أن رجال القضاء في فرنسا « من حيث جميع الصفات المطلوبة في الحامى ، والقاضى ، والمشرع ، يبزون كثيراً نظراءهم في طول أوربا لأحذ الأبناء . ووجد أكفأهم طريقه إلى البر لمانات الإقليمية ، واختبر أغناهم وأعظمهم نفوذاً أعضاء في بر لمان باريس . وما وافي عام ١٧٧٤ حتى كانت طبقة « نبلاء الرداء القضاء في بر لمان باريس . وما وافي عام ١٧٧٤ حتى كانت نفسها مساوية إلا أقل قليلا لطبقة « نبلاء السيف » في الكرامة والاستحقاق . ولم تسمع بعضوية البر لمانات إلا لمن ولدوا في إحدى الطبقة بن الاستقر اطيتين .

كان من رأى مونتسكيو أن «الهيئات الوسيطة» بين الملك والشعب هي كوابح مفيدة على السلطة الأو تقر اطية ، وحدد قو تين من هذه الهيئات هما النبلاء ملاك الأراضي والقضاه ولكي تقوم البر لمانات بهذه الوظيفة الكابحة طالبت بسلطة التصديق (أو التسجيل) على أى مرسوم ملكي ، أو رفضه حسها يتفق في رأبها أو يتعارض مع القوانين والحقوق الراسخة . وأعربت عدة بر لمانات إقليمية ، خصوصاً بر لمانات جرينوبل ، وروان ، وربن ، عن مبادىء شبه ديمقر اطية ، أحياناً بعبارات مقتبسة من روسو عن «الإرادة العامة » و «الموافقة الحرة المدمة » ، من ذلك أن بر لمان رين أعلن في ١٧٨٨ و أن الإنسان ولد حراً ، وأن الناس في الأصل متساوون ؛ و «أن هذه الحقائق ليست في حاجة إلى إثباث» (٢٠٠)، على أن البر لمانات كانت بوجه عام المدافع القوى عن فوارق الطبقات وامتيازاتها . وقد شاركت نزاعاتها عام المدافع القوى عن فوارق الطبقات وامتيازاتها . وقد شاركت نزاعاتها مع السلطة الملكية في الإعداد للثورة ، واكن حين اقتربت الثورة انحازت مع السلطة الملكية في الإعداد للثورة ، واكن حين اقتربت الثورة انحازت مع السلطة الملكية في الإعداد للثورة ، واكن حين اقتربت الثورة انحازت به النظام القدم ، وسقطت بسقوطه .

وكانت السلطة الملكية من الناحية النظرية مطلقة . فالملك وفقاً للتقليد البوربوني هو المشرع الأوحد ، وهو السلطة التنفيذية الرئيسية ، وهو المحكمة العليا ، في استطاعتُه أن يأمر بالقبض على أن شخص في فرنسا وحبسه إلى أجل غير مسمى دون إبداء السبب أو السماح بمحاكمته ، وحتى لويس السادس عشر الرقيق القلب كان يرسل من قصره أوامر الاعتقال المختومة هذه . وكان الملك قد ورث مؤسسة غالية التكلفة ، تعد نفسها هيئة لا غني عنها لإدارة الحكومة وهيبتها . فني ١٧٧٤ كان بلاط فرساى يضم الأسرة المالكة و ٨٨٦ نبيلا ، هم ونساؤهم وأبناؤهم ، يضاف إليهم ٢٩٥ طاهياً ، و ٥٦ صيادًا ، و ٤٧ موسيْقيًا وثمانيَّة معاريينُ ، وأشتات مَّن السكرتيرين ، وكهنة القصر ، والأطباء والسعاة والحراس . . . ، يبلغون في مجموعهم ستة آلاف شخص ، مع عشرة آلاف جندى يرابطون عن كثب . وكان لكل عضو في الأسرة المالكة بلاطه أو بلاطها الحاص ، وكذلك كان لبعض النبلاء الممتازين ، أمثال أمير كونديه وأمير كونتي ودوق أورليان ودوق بوربون . واحتفظ الملك بعدة قصور ـــ فى فرساى ، ومارلى ، ولا مويت ، ومودون ، وشوازی ، وسان ــ أوبىر ، وسان ــ جرمان ، وفونتنبلو، وكومبيين ، ورامبوييه . وكان من المألوف أن ينتقل من قصر إلى آخر ، بعض الحاشية الذين يحتاجون إلى المسكن والطعام ، وفي ١٧٨٠ بلغت نفقات ماثدة الملك ٣,٦٦٠,٤٩١ جنها (٢١) .

وكانت رواتب موظنى البلاط معتدلة ، واكن المنح والعلاوات كانت مطاطه ؛ من ذلك أن المسيو أو جار — وكان سكر تبراً في إحدى الوزا رات — لم يجاوز راتبه تشعائة جنيه في العام ، ولكنه اعترف بأن الوظيفة غلت له كل عام ، ، ، ، ، ، به الشرفية المال لأعضاء الحاشية بينا كان العمل يؤديه مرءوسوهم ، مثال ذلك أن مسيو ماشو كان يقبض ثمانية عشر ألف جنيه نظير التوقيع بإسمه مرتين في العام (٢٢) . وأجريت عشرات المعاشات التي بلغت جملتها ، ، ، ، ، ، ، ، ، به كل عام على النبلاء ذوى النفوذ أو محاسيبهم (٢٣) . وكانت عشرات الدسائس تدبر لتقرير المحظوظ الذي سيظفر بكرم الملك وسخائه الطائش. وكان يتوقع منه لتقرير المحظوظ الذي سيظفر بكرم الملك وسخائه الطائش. وكان يتوقع منه

أن يعين الأسر النبيلة القديمة التي أعسرت ، وأن يقدم المهو لبنات النبلاء عند زواجهن . وكان كل من أبناء لويس الخامس عشر الأحياء يتلقى ما يقرب من ١٥٠,٠٠٠ جنيه في العام . وكان راتب كل وزير دولة يرقى إلى ١٥٠,٠٠٠ جنيه في العام ، إذ كان المفروض فيهأن يفتح باب الضيافة على مصراعيه . كل هذا السفه في الإنفاق ، وكل هذه المعاشات ، والهبات ، والرواتب ، والمناصب الشرفية ، كانت تدفع من إيرادات تؤخذ من حياة الأمة الاقتصادية . وقد كلف البلاط فرنسا مبلغاً جملته خمسون مليون جنيه في العام — وهو عشر مجموع إيراد الحكومة (٢٤) .

٣ ــ الملكة العذراء

وكانت مارى انطوانيت أكثر أعضاء البلاط إسرافاً . ذلك أنها وقد ارتبطت بزوج عنين ، وحرمت الرومانس ، ولم تشغلها علاقات غرامية ، راحت تتسلى حتى عام ۱۷۷۸ بالغالى من الثياب ، والجواهر ، والقصور ، والأوبرات ، والمسرحيات ، والمراقص . وكانت تخسر الثروات في القهار ، وتهب الثروات للمحاسيب في كرم متهور . وقد أنفقت ، ٢٥٢,٠٠٠ جنيه على ثيابها في عام واحد (۱۷۸۳) (۲۵) ، وأتاها مصممو الأزياء بالغريب الطريف من الأثواب المسهاة « المباهج الطائشة » أو « العلامات المكبوته » أو « الرغبات المقنعة » (۲۲) . وكان مصففات الشعر يعكفن الساعات فوق وأسها يصعدن شعرها حتى يبلغ ارتفاعات يبدو ذقنها فيها وقد توسط قامتها ، وقد قررت هذه « التسريحة العالية » ، كما قررت معظم الأشياء التي ابتدعتها ، وقد قررت هذه « التسريحة العالية » ، كما قررت معظم الأشياء التي ابتدعتها ، وي نبيلات البلاط ، فرى باريس ، فرى عواصم الأقاليم .

أما شغفها بالحلى و المجوهرات فقد أوشك أن يكون هيساً. فني ١٧٧٤ ابتاعت من بومر ، وهو الجواهرى الرسمى للتاج ، أحجاراً كريمة قيمتها ، وهو الجواهرى الرسمى للتاج ، أحجاراً كريمة قيمتها والماس والأساور ، ثمنه ٢٠٠,٠٠٠ جنيه (٢٨) ، وفي ١٧٧٦ كتب مرسى دارجنتو إلى ماريا تريزا يقول : « مع أن الملك أعطى الملكة في شتى المناسبات ما يساوى أكثر من ١٠٠,٠٠٠ « ايكو» من الماس ، ومع أن جلالها تملك

الآن مجموعة هائلة ، إلا أنها مصممة على شراء حلق على شكل الثريا من بومر . ولم أخف عن جلالها أنه كان أحكم في الظروف الاقتصادية الراهنة لو تجنبت هذا الإنفاق الباهظ ، ولكنها لم تستطع مقاومة رغبتها - وإن أسجرت الصفقة في حذر مخفية أمرها عن الملك »(٢٩) .

وبعث ماريا تريزا إلى ابنتها بتوبيخ صارم ، واكتفت الملكة بالتزين محليها في المناسبات الرسمية فقط، ولكن الشعب لم يغتفر لها قط هذا التبذيو ألمفرط في ضرائبه ، وبعد حين سيصدق أنها وافقت على شراء القلادة الماسية الشهرة .

أما الملك فقد أغضى عن مواطن الضعف فى زوجته لأنه كان يعجب بها وبحمها ، ولأنه كان شاكراً لها صبرها على عجزه الجنسى . فدفع لها ديون القهار التى استدانتها من جيبه الحاص وشجع زياراتها لأوبرا باريس ، وإن علم أن مرحها المعلن على الملأ يزعج شعباً ألف فى ملوكه الوقار والحشمة ، ووفعت الحكومة نفقات ثلاث حفلات مسرحية ، وحفلتى رقص ، وعشائين رسميين فى البلاط مرتين كل أسبوع تقريباً ، يضاف إلى هذا أن الملكة كانت تحضر المراقص المقنعة فى باريس أو فى البيوت الحاصة ، لقد كانت هذه السنوات ١٧٧٤ و ٧٧ فترة تبديد وإسراف على حد قول أمها بصراحة ، وإذ كانت الملكة لا تجنى من وراء مغازلات زوجها فى الليل سوى الرغبة توقظ دون إشباع ، فقد شجعته على النوم مبكراً و مقدمة ساعة الحائط أحياناً لتعجل ذهابه للفراش) حتى تستطيع مشاركة والإصحاب ألعاباً قد تمتد الليل بطوله . وكانت زاهدة فى الأدب ، واهمامها بالذراما والموسيقى ، وكانت تجيد الغناء والمثيل و تعزف على الحارب ، وتؤدى بعض صوناتات موتسارت على الكلافيكورد (٣٠) .

وبين هذه العيوب جميعها كان واحد فقط عيباً جوهرياً ــ ذلك هو التبذير الطائش نتيجة للسأم والإحباط ، ولطفولة وصبى ألفا الترف وجهلا الفقر . وقد زعم الأمير لين (الذي ربما كان فيه من صفات الجنتلمان أكثر

مما فيه من صفات المؤرخ) أنها ما لبثت أن تخلصت من شغفها بالثياب الغالية ، وأن خسائرها في القيار بولغ فيها ، وأن ديونها ترجع إلى سخائها غير الحكيم يقدر ما ترجع إلى إنفاقها الطائش (٢٠). وناصبها البلاط والصالونات العداء لأنها نمساوية ، ولم يكن الحلف مع النمسا من قبل محبوباً على الإطلاق . وكانت مارى أنطوانيت ، التي لقبت به «النمساوية » تجسيد الللك الحلف ، وقد اشتبه الفرنسيون ، ولهم بعض الحق ، في أنها تخدم المصالح النمساوية ، على حساب فرنسا أحياناً . ولكن حتى مع هذا ، فإن حيويتها الشابة ، ومرحها ورقة قلبها ، كلها كسبت قلوباً كثيرة . حدث مرة أن جاءت مدام فيجيه للرون ، الحبلي منذ شهور كثيرة ، لتصورها (١٧٧٩) ، وبينها كانت لمرون ، الحبلي منذ شهور كثيرة ، لتصورها (١٧٧٩) ، وبينها كانت المصورة كاكفة على رسمها أسقطت بعض أنابيب الألوان ، وللتو قالت لما الملكة ألا تنحني ، « لأنك بعيدة جداً عنها » ثم التقطت بنفسها الأنابيب (٢٧). وكانت أنطى انيت ترعى مشاعر غيرها عادة . ولكنها أحياناً ، في مرحها الطائش كانت تضحك من لازمات غيرها أو عيوبهم . وكانت تستجيب المطائش كانت تضحك من لازمات غيرها أو عيوبهم . وكانت تستجيب بغاية السرعة لكل رجاء ، « أنها لم تعرف بعد خطر الاستسلام اكل دافع كريم » (٢٢) .

مثل هذه المخلوقة المفعمة حيوية ، والتي كانت الحياة والحركة عندها مرادفين ، لم تخلق لخطى مراسم البلاط ، ذلك الخطى البطىء الحذر . وسرعان ما تمردت عليه ، والتمست البساطة واليسر في البتي تريانون وحوله ، وكان على ميل من قصر فرساى . وفي ١٧٧٨ أهدى لويس السادس عشر الملكة هذا الملتقي ملكاً خالصاً لها ، تستطيع أن تخلو فيه مع أخصائها ، ووعد لويس أنه لن يتطفل عليهم إلاإذا دعى . ولما لم يكن في المبنى غير غرف ثمان ، فقد أمرت الملكة ببناء بعض الأكواخ بقربه لأصحامها وخطعات لها الحدائق المحيطة به على النمط «الطبيعي» - عمرات ملتفة ، وأشجار منوعة ، وغاف م وجدول حمل إليه الماء في أنابيب من مارلي بتكافمة غالية . ولاستكمال حلم روسو في العودة إلى الطبيعة أمرت بإقامة ثماني مز ارع صغيرة في الحديقة الملاصقة ، لكل منها كوخها الريني ، وأسرتها الفلاحة ، وكوم سباخها ، وأبقارها . هناك كانت تقلد راعيات الغنم فتلبس عباءة برضاء ،

و منديلا لن الشاش ، وقبعة من الخوص ، وكانت تحب أن ترى اللبن محلب بالملاطفة من خير الضروع في آنية من برسلان سيفر . وكانت هي وأصدقاؤها يعز فون أو يلعبون ألعاباً داخل البيتي تريانون ، وعلى الحائل يولمون الولائم للملك أو لكبار الزوار . وهناك وفي القصر الماكمي أيضاً . كانت الملكة تخرج المسرحيات التي تلعب أدواراً هامة في بعضها - كدور سوزان في « زواج فيجارو» ، ودور كوليت في « عراف القرية » فتبهج الملك بتنوع مواهها وجاذبيها .

فلما خشيت تقول المتقولين إن هي أسرفت في حرية الاختلاط بالرجال ، كونت مع بعض النساء صداقات حميمة بلغت من الوثاقة ما وجه النميمة وجهة أخرى . فجاءت أولا مارى ــ تريز وسافوا ــ كارنيان ، أميرة لامبال ، الرقيقة ، الحزينة ، الهشة . وكان قد انقضى علمها سنتان في ترملها مع أنها لم تجاوز الحادية والعشرين . وكان زوجها ـــ وهو ابن دوق ينتييفر حنميد لويس الرابع عشر ـ يعاشر الحليلات ومختلف إلى المومسات بعلم ز و اجه بقلیل . فأصیب بالزهری ومات به بعد أن اعتر ف بآثامه لزوجته ف تفصيل مقزز . ولم تفق قط من المحنة الطويلة التي ابتلاها مها ذلك الزواج، و ظلت تعانى من التقاصات العصبية و نوبات الإغماء حتى مزَّقها ارباً جمهور من غوغاء الثورة في ١٧٩٢ ــ وانعطفت مارى أتطوانيت نحوها بدافع الشفقة أول الأمر ، ثم تعلمت أن تحمها حباً حاراً ، فتلقاكما كل يوم ، وتكتب لها رسائل الإعزاز مرتين في اليوم أحياناً . وفي أكتوبر ١٧٧٥ عينت الأميرة • شر فة على بيت الملكة ، وأقنعت الملك رغم اعتراضات طورجو بأن يقرر لها راتباً سنوياً قدره ١٥٠,٠٠٠ جنيه . ثم لُكان اللَّمرة أقرباء وأصدقاء ، التمسوا منها أن تستخدم نفوذها لدى الملكة . وعن طريقها لدى الملك ، لنيل المناصب أو الهبات . وبعد عام تركت أنطوانيت محبتها لها تذبل واتخذت مسديقة أخرى .

وكانت هذه الصديقة الجديدة . واسمها يواند دبولا سترون زوجة الكونت جول دبوليناك ، عريقة المنبت رقيقة الحال ؛ كانت حلوة ، صغيرة الجاسم . طبيعية . وما كان أحد ليخامره الظن إذا رآها بأن فيها هذا الشره

للمال الذي أيأس طورجو من موازنة الميزانية ما دامت الملكة تجد متعة في صحبتها الظريفة . فلما قاربت الكونتيسة موعد الوضع أقنعتها الملكة بأن تنتقل إلى لا وييت ، وهي فيالا ملكية بقرب قصر فرساى ، وهناك كانت تزورها كل يوم حاملة إليها الهدايا دائماً تقريباً . فلما أصبحت الكونتيسة أما لم تضن عليها الملكة بشيء ، : ،،،،،؛ جنيه لتسوية ديونها ، ومهر لابنتها قدره ،،،،،، وحلى ، وفراء ، لابنتها قدره ،،،،،، المكانة بشيء ، وسفارة لأبيها ، ومال ، وحلى ، وفراء ، كان تواقاً لأن يصبح دوقاً . وقال مرسى دار جنتو للملكة آخر الأمر أنها كان تواقاً لأن يصبح دوقاً . وقال مرسى دار جنتو للملكة آخر الأمر أنها تستغل ، وأن الدوقة الجديدة لاتبادلها محبتها ، واقترح على الملكة ، التي وافقت على الملكة ، التي تطرد من بطانتها الكونت دفو در وى الذي كانت انطوانيت تمقته ، فأبت المدام ، وانصرفت أنطوانيت عنها إلى صداقات أخرى . وهكذا انضم المدام ، وانصرفت أنطوانيت عنها إلى صداقات أخرى . وهكذا انضم المدام ، وانسرفت أنطوانيت عنها إلى صداقات أخرى . وهكذا انضم المدام ، وانسرفت أنطوانيت عنها إلى صداقات أخرى . وهكذا انضم الما الحاشية وكتاب الكراريس اسم الملكة .

وكان كل شيء تقريباً تأتيه مخلق لها الأعداء . فأفراد الحاشية يتحسرون على الهبات التي تغدقها على محاسبها ، لأن هذا معناه أن يقل عطاؤهم ، وشكوا من أنها أكثرت الغياب عن مهامها في البلاط حتى فقدت هذه المهام بهاءها وقل الإفبال على حضورها . ولامها الآن كثيرون ممن عابوا من قبل غرامها القديم بالثياب الغالية ، لأنها قررت زياً جديداً تميز ببساطة الملبس . وقالوا أن هذا نذير بإفلاس تجار الحرير في ليون وخياطي باريس (٤٣) . وكانت قد أقنعت الملك بإقالة الدوق ديجيون (١٧٧٥) الذي تزعم أنصار مدام دوباري ، وكان للدوق متعاطفون كثيرون ، كونوا نواة أخرى من الأعداء . وبعد عام ١٧٧٦ شن كتاب الكراريس الباريسيون على الملكة حملة قدح قاس لا هوادة فيه (٢٥٥) — وكان كثير منهم يتلقبون المعلومات والمال من بعض الحاشية (٢١٣) ، فوصفها بعض الكتاب بأنها الحلياة ، في وقت أو آخر ، لكل ذكر موجود في فرساي (٣٧) . وقد تساءات كراسة عنوانها أو آخر ، لكل ذكر موجود في فرساي (٣٧) . وقد تساءات كراسة عنوانها نفسك للباخوسيات أو السواطير ولتندجي معهم في متعهم الوحشية ؟ » (٢٨٠) .

وصورت كراسة أخرى تبذيرها بوصف حائط فى البتى تريانون زعمته مكسوا بالماس (٣٩). والبهمتها الشائعات بأنها قالت خلال حوادث الشغب التى وقعت بسبب شح الخبز عام ١٧٨٨ « إذا لم يكن لديهم خبز فايأكلوا كعكاً » ، وبجمع المؤرخون على أنها لم تذنب قط بقول تلك الملاحظة القاسية (٤٠) ، فهى على العكس أسهمت بسخاء من جيبها الحاص فى التخفيف عن الشعب . وأشد وأنكى حتى من هذا كله ما شاع وذاع بين الجاهير من أنها عاقر . تقول مدام كمبان الوصيفة الأولى لمخدع الملكة :

«حين ولد ابن للكونت دارتوا عام ١٧٧٧ ، تبع نساء السوق وبائعات السمك الملكة حتى باب مسكنها ذاته ، مؤكدات حقهن فى الدخول إلى القصر الملكى فى مناسبات الولادات الملكية ، وطفقن يصحن بأشد العبارات غلظة وسوقية قائلات أن من واجها هى ، لا سلفتها ، أن تأتى بورثة للتاج الفرنسى . وعجلت الملكة بإغلاق بابها دون هؤلاء العجائر الشكسات الوقحات . واعتكفت فى حجرتها معى تندب حظها التعس »(١٤) .

فأنى لها أن تشرح للشعب أن الملك عنين ؟

وانتظرت فرنسا امبراطور الدولة الرومانية المقدسة ليأتى ويزيل هذه العقدة . وفى ابريل ۱۷۷۷ وصل يوزف الثانى فرساى متخفياً تحت اسم الكونت فون فالكنشتن . ووقع فى غرام الملكة ، وقال لها « لو لم تكونى أختى لما ترددت فى أن أتزوج ثانية ليكون لى رفيق ساحر مثلك »(۲۲)، مثم كتب لشقيقهما ليوبولد يقول :

« لقد أنفقت معها الساعة تلو الساعة ، دون أن ألحظ مرور الزمن أنها امر أة ساحرة نبيلة ، ماز الت صغيرة بعض الشيء ، طائشة قليلا ، ولكنها في صميمها كيسة فاضلة . . كذلك فيها جرأة ورهافة أدهشتاني ، واستجابتها الأولى صائبة دائماً ، ولو أنها أطاعتها . . . واهتمت اهتماماً أقل بالقيل والقال . . . لبلغت مرتبة الكمال . ولها رغبة قوية في متع الحياة ، ولما كانت ميولها معروفة ، فإن ضعفها يستغل . .

« ولكنها لاتفكر إلا في متعتها ، ولا تحب الملك ، وقد ثملت بإسراف

هذا البلد . . . وهي تسوق الملك بالقوة لأشياء لا يريد فعلها . . . فهي باختصار لاتؤدني واجبات الزوجة أو الملكة »(٤٣) .

وقد أوضحت السبب فى أنها والملك ينامان فى حجرتين منفصلتين، فهو يحب النوم مبكراً، وقد وجد كلاهما من الحكمة تجنب الإثارة الجنسية. وزار يوزف الملك وأحبه كثيراً. وكتب لليوبوالد يقول «هذا الرجل فيه ضعف ولكنه ليس أبله. فله أفكار وحكم سديد، ولكن عقله وجسمه فاتران. وهو يتحدث بشكل معقول، ولكن ليس بهرغبة فى التعليم ولا حب للاستطلاع. والواقع أن لحظة «انطلاق النور» لم تأت بعد، والأمر لا زال مفتقراً إلى الشكل » (على وتحدث الإمبر اطور إلى لويس حديثاً لم يجرؤ أحد من قبل على مصارحته به، فأشار إلى أن العائق فى قلفة الملك يمكن ازالته بجراحة بسيطة وإن كانت مؤلمة ، وأن على الملك لوطنه ديناً هو أن ينجب أبناء، ووعد لويس بأن يستسلم لمبضع الجراح.

وقبل أن يغادر يوزف فرساى كتب ورقة «تعليمات» للماكمة . وهي وثيقة جديرة بالتنويه .

« إنك تكبرين ، ولم يعد لك عدر من صغر السن . فما مصيرك إذا أخرت (صلاح أمرك) أكثر من هذا؟ . . فحين يعانقك الملك ، وحين يتحدث إليك ، ألا تبدين الضيق ، بل حتى النفور ؟ هل خطر ببالك يوماً أى أثر لا بد أن تخلفه في الشعب . . . علاقاتك الحميمة وصداقاتك ؟ . . . هل وزنت النتائج الرهيبة لألعاب الحظ ، وما تجمع من أصحاب وما يضربونه من مثل ؟ . . . » .

وقال عن ولعها بالمراقص التنكرية في باريس :

لم الاختلاط بحشد من الفاسقين ، والمومسات ، والأغراب ، تستمعين إلى ملاحظاتهم ، وربما تبدين مثلها ؟ يا له من تبدل ؟ . . . إناث تتركين الملك وحيداً الليل كله فى فرساى بينا تنديجين فى المجتمع وتخالطين أوشاب الباريسيين؛ إننى فى الحق أرتعد خوفاً على سعادتك ، لأن هذا لا يمكن أن

وتأثرت الملكة من لومه . فكتبت إلى أمها بعد رحيله : ٥ لقد ترك رحيل الإمبراطور فراغاً لا أستطيع ملأه ، ولقد كنت سعيدة جداً خلال تلك الفترة القصيرة حتى ليبدو الآمر كله وكأنه حلم من الأحلام . ولكن الشيء الذي لن يكون حلماً عندي هو كل النصيحة الحكيمة . . . التي بذلها لى ، والتي نقشت على صفحة قلبي إلى الأبد »(٤٦٪. على أن الذي أصلحها حقاً لم تكن النصيحة بل الأمومة . ذلك أن لويس استسلم في ذلك الصيف من عام ١٧٧٧ ، ودون مخدر من أى نوع فيما يبدو ، لجراحة نجحت نجاحاً تاماً . واحفل بعيد ميلاده الثالث والعشرين (٢٣ أغسطس ١٧٧٧) باستكمال علاقته الزوجية في الثهاية . وكان فخوراً سعيداً . وأسر لعمة عذراء قائلا «أنني أستمتع كشراً مهذه اللذة ويؤسفني حرماني منها هذا الزمن الطويل ((٧٠). على أن الملكة لم تحبل إلا في ابريل ١٧٧٨ . وأنهت النبأ إلى الملك بطريقها المرحة : ٥ مولاى ، لقد جثت أشكو إليك أحد رعاياك الذي بلغت به الجرأة أن يرفسني في بطني (٩٨٪). فلما أدرك لويس المعني الذي ترمى إليه ضمها بمن ذراعيه . وراح الآن أكثر من أي وقت مضي يستجيب لنزواتها وتمنحها كل سؤل لها . وكان يزور مسكنها عشر مرات في اليوم ليطلع على آخر بلاغ عن سبر الوريث المرتقب . وقالت مارى أنطوانيت للملك وقد طرأ علها تحول جسدى ونفسى غامض «مند الآن أريد أن أعيش حياة غير التي عشها من قبل . أريد أن أحيا حياة أم ، وأرضع طفلي ، وأكرس نفسي لتربيته »(٤٩) .

وبعد معاناة شديدة ، زادتها شدة قابلة تفتقر إلى المهارة ، وضعت الملكة في ١٩ ديسمبر ١٧٧٨ وأسف الوالدان على أن الوليد بنت ، ولكن أسعد الملك أن مغالبي الحياة فتحت ، وكان على ثقة من أن الإبن قادم في الوقت المناسب . أما الأم الشابة فقد اغتبطت لأنها حققت ذاتها في نهاية المطاف . وكتبت لماريا تريزا في ١٧٧٩ (وكانت الأم في بداية عامها الأخير) تقول : « لماما العزيزة أن ترضى كل الرضى عن سلوكى . وإذا

كنت ملومة فى الماضى ، فالسبب أنى كنت غرة طائشة . أما الآن فإنى أكثر تعقلا ، وأنا شديدة الوعى بواجبى (٥٠). ولم يصدق البلاط ولاالشعب ، ولكن - كما كتب الكونت سيجور «من الحقائق المسلم بها أنها بعد موالم طفلها الأول بدأت شيئاً فشيئاً تعيش حياة أكثر انتظاماً ، وتشغل نفسها على نحو جاد . وهي أشد حرصاً على تجنب أى شيء من شأنه أن يثير القيل والقال . . . وحفلاتها المرحة أقل عدداً ، وأقل صغباً . . . والإسراف مخلى مكانه للبساطة ، والأرواب الفاخرة تحل محلها الفساتين التيلية الصغيرة »(٥٠) ، ولقد كان جزءاً من العقاب الطويل الذي عوقبت به مارى أنطوانيت أن شعب فرنسا أبي أن يدرك أن الفتاة المدللة المستهترة قد غدت أما حنوناً حية الضمير . فلا شيء يضيع هباء ، واكمن كل شيء لابد أن يدفع ثمنه .

وكانت عليمة بأن القانون الفرنسي يحرم النساء من العرش . لذلك رحبت بالحمل الثانى ، وتمنت على الله ولداً . ولكنها عانت من سقط بلغ من شدته أنه أفقدها معظم شعرها (٢٠) . ولكنها كررت المحاولة ،١ وفى ٢٢ أكتوبر ١٧٨١ ولدت غلاماً سمى لوى – جوزف – زافير . وتشكك الساخرون فى نسب الطفل ، ولكن الملك السعيد ضرب عنهم صفحاً وصاح «ولدى اللوفن! ولدى! » .

٤ - الملك الطيب (٥٤)

كان لويس النقيض لزوجته في كل شيء إلا السن . كانت رشيقة ، سريعة الخاطر ، خفيفة الحركة ، لعوبا ، مندفعة ، جياشه ، طائشة ، مسرفة ، مؤكدة لذاتها ، متكبرة ، ملكة دائماً ؛ وكان بطيء الحركة ، بليداً ، متردداً ، رزيناً ، هادئاً ، كادحاً ، مقتصداً ، متواضعاً ، عديم الثقة بنفسه ، كل ما فيه ينطق بأنه ليس ملكاً . كان بحب النهار ، وعمله ، وصيده ، وكانت تهوى الليل ، ومائدة القهار ، والمرقص . ومع ذلك لم يكن زواجهما بالزواج التعس بعد سنوات النجربة الأولى تلك ، فقد كانت الماكة وفية لؤوجها ، والملك شغوفاً بزوجته ، وحين جاء الحزن أحكم الجمع بينهما في شخص واحد .

كانت قسماته سوية ، ولعله كان يكتسب الوساهة لو حد من وزنه . وكان طويل القاهة ، خليقاً بأن يكون له سمت المله ك لولا أن شاب مشيته كتفان متأرجحتان وخطوة ثقيلة . وكان يشكو ضعفاً في بصره زاده ارتباكاً وثقل حركة ، وندر أن كان شعره منتظماً . ذكرت مدام كمبان أن «شخصه كان مهملا جداً ه (فه) وكان مفتول العضل قوى البدن ، وقد رفع مرة أحد أتباعه بدراع واحدة . وكان نهما ، معتدلاً في شرابه ، ولكنه كان أحماناً يشمل بالعلمام ، فيقتضى الأهر إعانته على الذهاب إلى فراشده (٥٠) . أحياناً يشمل بالعلمام ، فيقتضى الأهر إعانته على الذهاب إلى فراشده . وكان أم فرط قليلة ، وساعات ألم مفرط قليلة .

ولم يكن شعوره شعور الراحة واليسر مع الفرنسيين المحيطين به ، الذين در بوا على بقظة الذهن وسرعة البديهة فى الحديث ؛ على أنه فى أحاديثه الحاصة و قع موقعاً طيباً من رجال كيوزف الثانى بفضل سعة معرفته وسداد حكمه ؛ استمع إلى الأمير هنرى البروسي ، شقيق فردريك الأكبر يقول :

« إن الملك أدهشني . . . فلقد أنبئت أن تعليمه قد أهمل ، وأنه لا يعرف شيئاً ، وأنه قليل الذكاء . ولكني ذهلت أن أرى وأنا أتحدث معه أنه يعرف الجغرافيا معرفة جيدة جداً ، وإن له أفكاراً صائبة في السياسة ، وأن سعادة شعبه كانت دائماً ، اثلة في فكره ، وأنه يفيض بالإدراك السليم الذي هو في الملك أعظم قيمة من الذكاء اللامع . ولكنه كان مسرفاً في عدم الثقة ينفسه » (٥٠) .

وكان لويس يقتني مكتبة حسنة أفاد منها ، فقرأ وتر جم جزءاً من كتاب جبون « اضمحلال الإمبر اطورية الرومانية وسقوطها «^(٥٥) ، ولكنه نحاه عنه حين تبين نزعته المعارضة للمسيحية . وقرأ وأعاد قراءة كتاب كلارندون « تاريخ النمر د » كأنه بحس في دخيلة نفسه بأنه سيكرر مصير تشارلز الأول ، قال « لو كنت في مكانه لما امتشقت الحسام قط في وجه شعبي «^(٥٥) . ولكي ير شد رحلة بيروز الباسفيكية (١٧٨٥) كتب تعليات مفصلة نسها وزراؤه ير علماء أكاديمية العلوم (^(٥٥) . وكان على صلة وثيقة بمختلف وزراثه

(م ٢١ - قصة الحضارة . ج ٤٢)

لا سيما فى الشئون الخارجية . وأعجب واشنطن وفر انكلن بسداد حكمه (٢٠) . وكانت نواحى ضعفه فى الإرادة فى الفكر ، ولعلها ارتبطت بثقل غذائه ووزنه . ومن أهم صفاته عجزه عن مقاومة الإلحاح أو الحلوص من التفكير إلى التنفيذ . وكان هو نفسه يمارس الاقتصاد ، ولكن كان فيه من اللطف ما منعه من فرضه على الآخرين ، وكان يوقع بالموافقة على صرف مئات الألوف من الفرنكات استجابة لأمر زوجته .

على أن الفضائل لم تعوزه . فهو لم يتخد خليلة ، وكان فيه و فاء لأصدقائه ربما باستثناء طورجو « أغلب الظن أنه لم يفقه غير طورجو من رجال جيله في حب الشعب أعظم الحب » (١٦) . فني يوم اعتلائه العرش أمر المراقب العام للمالية بتوزيع ، ٠٠٠، ٢٠ فرنك على الفقراء ، وأضاف « ان وجدت هذا أكثر مما تسمح به حاجات الدولة فخذه من راتبي » (١٢) . وقد منع جمع « ضريبة التتويج» التي كانت تجعل من استهلال حكم الملك عبئاً جديداً على الأمة . و في ١٧٨٤ حين كانت باريس تعانى من الفيضانات جديداً على الأمة . و في ١٧٨٤ حين كانت باريس تعانى من الفيضانات ولا وبئة ، خصص ثلاثة ملايين من الفرنكات لإعانة الشعب . وخلال شتاء قارس البرد سمح للفقراء يوماً بعد يوم بأن يغير وا على مطبخه و يصيبوا منه طعاماً . وكان مسيحياً لقباً ، وواقعاً ، والتزاماً بالشعائر ، فكان يتبع كل طقوس وكان مسيحياً لقباً ، وواقعاً ، والتزاماً بالشعائر ، فكان يتبع كل طقوس الكنيسة وقواعدها عدافيرها ، ويصوم الصيام الكبير كله رغم ولعه بالطعام . وكان متديناً دون تعصب أو إعلان عن النفس ، فهو الذي منح الحقوق المدنية لبر وتستنت فرنسا رغم سنيته و تدينه . وقد حاول التوفيق بين المسيحية والحكم ، وذلك أمر ليس في الدنيا أصعب منه .

وكان عليه أن يعيش عيشة الملك مظهراً رغم حبه للبساطة ، فيهجوز مراسم استيقاظ الملك levée ويدع الاتباع والحاشية يلبسونه ثيابه ، ويتلو صلوات الصباح في حضرتهم ، ويستقبل الناس ، ويرأس المجلس الماكي ، ويصدر المراسيم ، ويحضر حفلات الغداء أو العشاء، والاستقبال ، والرقص مع أنه لم يكن يرقص . ولكنه عاش كأى مواطن صالح على قدر ما سمح به منصبه وشهيته . وقد وافق روسو على أن من واجب كل إنسان أن يتعلم حرفة يدوية . فتعلم عدة حرف ، من صناعة الأقفال إلى البناء . وتخبرنا

مدام كمبان أنه « سمح لصانع أقفال من عامة الشعب بدخول مسكنه الخاص ، وكان يصنع معه المفاتيح والأقفال ، وكثيراً ماكانت يداه اللتان اسودتا من هذا الضرب من العمل مثار لوم بل توبيخ حاد من الملكة في حضرتي »(٦٣)، وكان يستهويه كل شيء يتصل بالبناء ، فيعين عمال القصر على نقل المواد ، والعوارض ، وبلاط الرصف . وكان يحب أن يقوم بتر ميم ما يحتاج إلى ترميم في مسكنه بيديه هو ، وكان زوجاً صالحاً كأزواج أوساط الناس . وقد احتوت إحدى حجراته على أدوات الجغرافيا ، والكرات الأرضية ، والحرائط الجغرافية — التي رسم بعضها بنفسه ؛ واحتوت حجرة أخرى والحرات للشغل في الحشب ، وجهزت ثائثة بكير وسسندان ، وأشتات أدوات الحديدية . وقد عكف شهوراً على صنع ساعة حائط خميمة تسبجل الشهور وأوجه القمر والفصول والسنين . وشغلت ، كتبته عدة حجرات .

وقد أحبته فرنسا . حتى إلى موته وبعد موته . لأن الذي أعدمه بالجليوتين في ١٧٩٣ لم تكن فرنسا بل باريس . في تلك السنبر. الأولى كان الرحيب به عاماً تقريباً . كتب فردريك الأكبر لدالامبير « أن لديكم ملكاً البياً جداً ، وأنا أهنئكم عايه من كل تابي . فالملك الحكيم الفاضل خليق طيباً جداً ، وأنا أهنئكم عايه من كل تابي . فالملك الحكيم الفاضل خليق بأن نخشاه منافسوه أكثر من ملك لايملك من الفضائل غير الشجاعة » وأجاب دالامبير « انه بحب طيبة القلب ، والإنصاف ، والاقتصاد ، والسلام . . . كريم » (١٤) . ووافق فولتبر على هذا الرأى : «كل ما صنعه لويس منذ توليه العرش حببه لفرنسا » (١٥) . وقد استعاد جوته في شيخوخته ذكر توليه العرش حببه لفرنسا » (١٥) . وقد استعاد جوته في شيخوخته ذكر التكريس نفسه للقضاء على مفاصد كثيرة ، ولتحقيق أنبل الأهداف . وهي الدخال أسلوب في الاقتصاد السياسي منتظم وكفء ، والاستغناء عن كل ساطة تعسفية ، والحكم بالقانون والعدالة وحدهما . وقد عست الدنيا أبهج الآمال ، ووعد الشباب الواثق نفسه والنوع الإنسائي كله بمستقبل زاهر مثير ق » (١٢) .

ہ ۔۔ وزارۃ طورجو : ۱۷۷٤ – ۷۹

كان أول هم للويس السادس عشر أن يعثر على وزراء أكفاء أمناء يصلحون الفوضى التى استشرت فى الإدارة والمالية . وكان الشعب يطالب فى إلحاح بعودة « البرلمانات » التى أقصبت ، فأعادها ، وأقال موبيو الذى حاول من قبل أن نحل محلها هيئة أخرى ، ورد إلى فرساى لرآسة وزارته جان -- فردريك فلبو ، كونت موريبا ، الذى كان وزيراً للدولة من بحان -- فردريك فلبو ، كونت موريبا ، الذى كان وزيراً للدولة من فعاد الآن إلى السلطة بعد أن بلغ الثالثة والسبعن . وكان اختياراً كريماً ولكنه غير موفق ، لأن موريبا بعد أن عاش عقداً على ضيعته الريفية ، كان قد فقد صلته بتطور فرنسا فى اقتصادها وفكرها ، وكان فيه من الحكمة أما للشئون الخارجية فقد اختار الملك ذو العشرين شارل جرافيه ، كونت دفيرجين ، ولوزارة الحربية الكونت كلود -- لوى حسان - جرمان ، ولوزارة البحرية آن - روبير -- جاك طورجو ، بارون دلوان .

وقد رأيناه فى صفحات سابقة لاهوتياً ، ومحاضراً فى المسيحية والتقدم ، وصديقاً للفزيوقر اطيين وجاعة الفلاسفة الفرنسيين ، وناظراً ملكياً مقداماً خيراً فى ليموج . وقد حذر أتقياء القصر لويس من استخدام طورجو لأنه كافر سبق أن شارك فى « الموسوعة » بمقالاته (١٧٠ ، ومع ذلك فنى ٢٤ أغسطس ١٧٧٤ رفعه الملك إلى أدق مناصب الحكومة – وهو منصب المراقب العام للمالية وحل محل طورجو فى البحرية جابرييل دسارتين ، الذى أنفق فى خفة على بناء أساطيل ستساعد على تحرير أمريكا ، والذى أعتماء على طورجو فى تدبير المال اللازم لبنائها .

وكان طورجو رجلاً فرنسياً من معدن شبيه بالذى وجده لويس الرابع عشر فى كولبير ، كرس نفسه لحده وطنه ، واتسم ببعد النظر ، والعكوف على العمل بغير ملل ، ونقاء اليد وطهارتها . وكان فارع العارل حسن الصورة ، ولكن أعوزته رقة آداب الرجال الذين صقلتهم الصالونات ... وإن رحبت

به الآنسة لسبيناس ترحيباً حاراً . وكان قد ضحى بصحته فى سبيل عمله ، وفى كثير من الوقت الذى كان عاكفاً فيه على إعادة صنع اقتصاد فرنسا كان يلزم مسكنه بسبب النقرس . وقد حاول أن يضغط ربع قرن من الإصلاحات فى وزارة واحدة قصيرة الأجل لأنه أحس بأن استيزاره قلق مزعزع . وكان فى السابعة والأربعين حين تقلد وزارته ، وفى التاسعة والأربعين حين ودع الحياة .

وقد آمن مع الفزيوقراطيين بتحرير الصناعة والتجارة ما أمكن من التنظيم الحكومي أو النقابي ، وبأن الأرض مصدر الثروة الوحيد ، وبأن ضريبة واحدة على الأرض هي أعدل الطرق وأكثرها عملية لجمع إيراد الدولة ، وبأنه ينبغي إلغاء جميع الضرائب غير المباشرة . ثم أنه أخذ عن جماعة الفلاسفة تشككهم الديني وتساعهم ، وثقتهم في العقل والتقدم ، وأملهم في إصلاح الأدور عن طريق ملك متنور . فإذا كان الملك صاحب ذكاء وإرادة صالحة ، يقبل الفلسفة مرشدا وهاديا له ، كان هذا ثورة سلمية ، تفضل كثيرا الثورة العنيفة الفوضوية التي لا تكتفي بالقضاء على المفاسد بل تطبيح بالنظام الاجتماعي ذاته ، فالآن إذن حان وقت وضع نظرية فولتر ، « النظرية الملكية » هـذه موضح الاختبار . ومن ثم نزى جهاعة الفلاسفة يشاركون الفزيوقراطيين ابتهاجهم بتقلد طورجو زمام الأمر .

وذهب طورجو إلى كومبيين فى ٢٤ أغسطس ١٧٧٤ ليشكر لويس السادس عشر على تعيينه وزيراً للمالية . وقال له « إننى لا أبذل نفسى للملك بل للرجل الأمين» . وأجاب لويس وهو يأخذ يدى طورجو فى يديه « لن يخيب ظنات » (١٨٠). في مساء ذلك اليوم بعث الوزير إلى الملك رسالة بينت النقاط الأساسية في برنامجه قال :

« لا إفلاس ، معلناً كان أو مقنعاً .

لا زيادة 'في الضرائب ، والسبب حالة شعبك . . .

لاقروض ، . . . لأن كل قرض يقتضى في نهاية أجل مسمى إما الإفلاس وإما زيادة الضرائب . . . »

ولتلبية هذه النقاط الثلاث لا يوجد غير سبيل واحد وهو خفض الإنفاق عن الإيراد ، وخفضه بقدر يكنى ضمان وفر فى كل عام مقداره عشرون مليوناً تخصص لاستهلاك الديون القديمة . وبغير هذا ستدفع أول طلقة نار بالدولة إلى هاوية الإفلاس (٦٩) .

(وقد التجأ نكير فيها بعد إلى القرو ض ، وأفضت حرب ١٧٧٨ بفرنسا إلى الإفلاس) .

وبعد أن تبين طورجو أن إيرادات الحكومة السنوية ٢١٣,٥٠٠،٠٠٠ فرنك ، ومصروفاتها ٢٢٥,٠٠٠،٠٠٠ فرنك ، أمر بشتى ضروب الوفر ، وأصدر تعليات بألا يصرف مبلغ من الخزانة لأى غرض دون علمه أو موافقته ، وكان هدفه تنشيط الاقتصاد بإرساء دعائم حرية المشروعات ، والإنتاج ، والتجارة ، خطوة خطوة . وبدأ بمحاولة لإصلاح الزراعة . وكانت الحكومة قد أشرفت على التجارة في الغلال تجنباً لتذمر أهل المدن ، فنظمت بيعها من المزارع لتاجر الجملة ، ومن تاجر الجملة لتاجر التجزئة ، وحددت سعر الخبز . ولكن انخفاض الأسعار التي دفعت للفلاح ثبطت همته عن زرع المزيد من الغلال ، وثنت غيره عن الاشتغال بالزراعة ، فظلت مناطق شاسعة من أرض فرنسا صالحة للزراعة دون زرع ، وعطات فظلت مناطق شاسعة من أرض فرنسا صالحة للزراعة في نظر طورجو أول خطوة في إحياء فرنسا . ذلك أن اطلاق يد المزارع في بيع غلته بأى سعر خطوة في إحياء فرنسا . ذلك أن اطلاق يد المزارع في بيع غلته بأى سعر يستطيع الحصول عليه سيرفع من دخله ويحسن وضعه الاجتماعي ، ويزيد يستطيع الحصول عليه سيرفع من دخله ويحسن وضعه الاجتماعي ، ويزيد يستطيع الحصول عليه سيرفع من دخله ويحسن وضعه الاجتماعي ، ويزيد يستطيع الحصول عليه سيرفع من دخله ويحسن وضعه الاجتماعي ، ويزيد يستطيع أقوته الشرائية ، وينهض به من الحياة البدائية الوحشية التي وصفها من قبل لا بروير في عصر لويس الرابع عشر اللهبي (٧٠) .

ومن ثم فنى ١٣ سبتمبر ١٧٧٤ استصدر طورجو من المجلس الملكى مرسوماً أطلق تجارة الغلال فى كل مكان عدا باريس حيث قدر أن رد فعل أهل المدينة سيكون محرجاً . وكان ديون دنمور قد قدم للمرسوم بديباجة

تشرح الهدف منه ، و هو « تنشيط وتوسيع زراعة الأرض ، التي تعد غلتها أكثر ثروات الدولة حقيقة وضهاناً ، والاحتفاظ بوفرة في الغلال عن طريق مخازنها واستيراد الغلال من الخارج . . . والقضاء على الاحتكار . . . وإيثاراً للمنافسة الحرة » و هذه المقدمة التفسيرية كانت هي ذاتها تجديداً يعكس ظهور الرأى العام كقوة سياسية . ورحب فولتير بالمرسوم فاتحة لعصر اقتصادى جديد ، و تنبأ بأنه سيزيد بعد قليل من رخاء الأمة (٧١) . لعصر اقتصادى جديد ، و تنبأ بأنه سيزيد بعد قليل من رخاء الأمة (٧١) . أرسل مذكرة إلى طورجو قال فها : « ان عليل فرنيه العجوز يشكر الطبيعة لأنها مدت في أجله حتى يرى مرسوم ١٣ سبتمبر ١٧٧٤ . وهو يقدم احترامه لواضعه ، ويرجو له التوفيق »(٧٢) .

على أن هذا الترحيب خرج عليه رأى معارض ينذر بالسوء. فنى ربيع ١٧٧٥ جاء مصرفى سويسرى يعيش فى باريس ويدعى جاك نكير إلى طور جو محمل مخطوطاً « عن قانون الغلال وتجارتها » ، وسأل ان كان من الممكن نشره دون اضرار بالحكومة . وقد زعم نكير فى كراميته أن قدراً من الإشراف الحكومى على الاقتصاد لابد منه أن أريد ألا يفضى حذق القلة الفائق إلى تركيز الثروة فى طرف وتكثيف الفقر فى الطرف الآخر ، واقترح أن تستأنف الحكومة الإشراف والتنظيم إذا رفعت حرية التجارة من سعر الخيز فوق رقم معلن . أما طورجو ، الواثق من نظرياته ، والمحبد لحرية النشر ، فقد أخبر نكير بأن ينشر المخطوط ويدع الشعب يحمله (٧٢) .

ولم تقرأه جهاهر المدن ولكنها اتفقت معه فى الرأى . فحين ارتفع سعر الحيز فى ربيع ١٧٧٥ اندلعت حوادث الشغب فى عدة مدن . فنى الأقاليم المحيطة بباريس ، والتى تتحكم فى انسياب الغلال إلى العاصمة ، راح بعض الرجال يتنقلون بين المدن ويحرضون الناس على التمرد . وأحرقت العصابات المسلحة مزارع المزارعين والتجار وقلفت بالمخزون من الغلال فى نهر السين ، ثم حاولت منع الغلال المستوردة من إكمال طريقها من الهافر إلى باريس ، وفى ٢ مايو قادت جمعاً محتشداً إلى أبواب القصر فى فرساى .

وأعتقد طورجو أن هذه العصابات يستخدمها الموظفون البلديون أو الإقليسيون اللدين فقدوا وظائفهم بانتهاء الإشراف الحكومى والدين كان هدفهم أن يخلقوا في باريس أزمة غلال ترفع سعر الخبز وتكره الحكومة على العودة إلى التجارة الحاضعة لهيمنتها(٧٤). وظهر الملك على شرفة من شرفات القصر وحاول الكلام ، واكن ضجة الجمع طغت على كلامه . على أنه منع جنوده من إطلاق النار على الشعب ، وأمر يخفض سعر الحبز .

ولكن طورجو أكد أن هذا التدخل في قوانين العرض والطالب سيفسد محاولة اختبارها ؛ وكان واثقاً من أنه إذا تركت لها حرية العمل فإن المنافسة بين التجار وأصحاب المخابز ستهبط بأسعار الحبز عما قليل . وألغى الملك أمره مخفض السعر . وفي ٣ مايو تجمعت حشود غاضبة في باريس وبدأت تنهب المخابز . وأمر طورجو مليشيا باريس محاية المخابز ومخازن الغلال ، وبإطلاق النار على أي شخص محاول القيام بأعمال عنف . ثم حرص في الوقت نفسه على وصول الغلال الأجنبية إلى باريس والأسواق . وأكرهت هذه المنافسة المستوردة المحتكرين الذين حبسوا غلالهم توقعاً لارتفاع الأسعار على الإفراج عن محزوضهم ، فانحفض سعر الحبز . وهدأ التر . وقبض على نفر من زعمائه ، وشنق اثنان منهم بأمر البوليس . وخرج طورجو ظافراً من «حرب الدقيق» هذه ، واكن إيمان الملك عبدأ عدم التدخل اهتز ، وأحزنه شنق هذيني الشخصين في ميدان جريف .

ولكن سرته الإصلاحات التي يجربها طورجو في مالية الحكومة. فلم يمض يوم على مرسوم الغلال حتى بدأ الوزير العجول إصدار الأوامر للوفر في مصروفات الدولة، ولتحصيل الضرائب تحصيلا أكثر كفاءة، وللإشراف إشراف أدق على الملتزمين العموميين، ثم بنقل الاحتكارات الأهلية في المركبات العامة، ومركبات البريد، وصنع البارود، إلى الدولة، واقترح، ولكن لم يتح له الوقت لإنشاء النائ للخصم الاهوض، مصرف لخصم الأوراق التجارية، وتلقى الودائم، وإعطاء القروض، مصرف لخصم الأوراق التجارية، وتلقى الودائم، وقد اتخذ هذا البنك مواصدار البنكنوت الذي تدفع قيمته عند ابرازه، وقد اتخذ هذا البنك نموذجاً لبنك فرنسا الذي نظمه نابايون في ١٨٠٠، فلم تحل نهاية عام ١٧٧٥

في هذه الإصلاحات وغيرها لم يلق طورجو كبير عون من موريها ، ولكنه لتى العون الكثير من كرتيان وماليرب ، الذى التقينا به من قبل حامياً للموسوعة ولروسو . فقد أرسل ، بوصفه الآن رئيساً محكمة المعونات (التى تختص بالضرائب غيير المباشرة) ، إلى لويس السادس عشر (7 مايو ١٧٧٥) ، مذكرة تشرح المظالم التى ينطوى عليها جمسع الضرائب بواسطة الملتزمين العموميين ، وتحدر الملك من الكراهية التى يولدها استخدامهم . وأشار بتبسيط القوانين وتوضيحها ، وقال « ليمس هناك قوانين حسنة غير القوانين البسيطة » وتعلق قاب الملك بما ليرب ، فعينه وزيراً لبيت الملك (يوليو ١٧٧٥) وحث هذا اللبرالى المسن لويس فعينه وزيراً لبيت الملك (يوليو ١٧٧٥) وحث هذا اللبرالى المسن لويس في تأييد طورجو ، ولكنه نصح طورجو بألا يحاول الإسراف في اصلاحاته في وقت واحد ، لأن كل اصلاح سيخلق له أعداء جدداً . وأجاب ، راقب المالية العام . وماذا تريدني أن أفعل ؟ أن حاجات الشعب هائلة ، ويحن في أسرتي نموت بالنقرس في الحمسين (٧٥) .

وفى يناير ١٧٧٦ فاجأ طورجو فرنسا بستة مراسيم صدرت باسم الملك ، قرر أحدها أن تشمل حرية التجارة فى الغلال باريس ، وألغى العدو الكبير من المناصب المتصلة بتلك التجارة ، وانضم الموظفون المعارودون على هذا النحو إلى صفوف أعدائه . وألغى مرسومان أو عدلا الضرائب المفروضة على الماشية والشحوم ، فاغتبط الفلاحون . وألغى الرابع السخرة - وهى أيام اثنا عشر أو خمسة عشر يفرض فيها الشغل المجانى على الفلاحين كل عام

لصيانة الكبارى ، والقنوات ، والطرق ؛ وتقرر أن يتقاضى الفلاحون منذ الآن أجراً عن هذا العمل من حصيلة ضريبة تفرض على جميع الأملاك غير الكنسية ؛ واغتبط الفلاحون ، وشكا النبلاء . وأثار طورجو المزيد من الاسيتاء بالديباجة التي وضعها في فم الملك .

«إننا لو استثنينا عدداً قليلا من الأقاليم . . . لوجدنا أن كل طرق المملكة تقريباً شقت بتسخير أفقر شطر من رعايانا . فالعبء كله وقع إذن على أولئك الذين لا يملكون غير أيديهم ولا تهمهم هذه العلرق إلا بدرجة ثانوية جداً . أما الذين تهتمون بها حقاً فهم ملاك الأرض . وكاهم تقريباً أشخاص يتمتعون بامتيازات ، وإملاكهم تزداد قيمتها بشق العلرق . فإذا أكره الفقير دون سواه على صيانة هذه العلرق ، وإذا أكره على بذل وقته أكره الفقير دون أجر ، كان ذلك معناه أن عدته الوحيدة ضد الفقر والجوع انتزعت منه لإلزامه بالعمل لمنفعة الأغنياء "(٧٦) .

فلما أوضع برلمان باريس أنه سيرفض تستجيل هذا المرسوم ، كاد طورجو يعلن الحرب الطبقية » .

"إننى رغم عدائى للاستبدادية الآن كما كنت دائماً ، فانى لن أنى عن أن أقول للملك ، وللبرلمان ، والمؤمة بأسرها إن لزم الأمر ، أن هذا أمر ، نتلك الأمور التى نجب أن تقررها إرادة الملك المطلقة ، ولهذا السبب : وهو ان هذه القضية هى فى صميمها قضية بين الأغنياء والفقراء . والآن من يتألف البرلمان ؟ من رجال أغنياء إذا قورنوا بالسواد الأعظم من الشعب ، وكلهم نبلاء لأن مناصبهم تحمل النبالة . ثم البلاط ، الذى يشتد فى احتجاجه – ممن يتألف ؟ من كبار النبلاء ، الذين يملك أغلبهم ضياعاً ستخضع للضريبة . . . ونتيجة لذلك فلا اعتراض البرلمان . . . ولا حتى تذمر الحاشية يجب أن ينال من القضية على أى وجه . . . ومادام الشعب لا صوت له فى البرلمان ، فإنه لا بد أن يرى الملك فى القضية رأيه هو بعد الاستماع إلى هذه البرلمانات ، فإنه لا بد أن يرى الملك فى القضية رأيه هو بعد الطبقة أتعس طبقاته » (٧٧) .

أما آخر المراسيم الستة فقد ألغي الطوائف الحرفية . وكانت قد أصبحت

أرستقراطية عمالة ، لأنها أشرفت على جميع الحرف تقريباً ، وحدت من الدخول في عضويتها باشتراطها رسوم التحاق عالية ، ثم قيدت فوق ذلك الصلاحية لاختيار معلمي الحرف . وقد عطلت الاختراع ، وعرقات التجارة بالمكوس أو بحظر المنتجات المتنافسة التي تدخل في ندائقها . وقد نددت طبقة المتعهدين أو المقاولين الصاعدة – وهم رجال يوفرون المبادأة ، ورأس المال ، والتنظيم ، ولكنهم يطالبون محرية استئجار أي عامل ، سواء من المنتمين للعارائف الحرفية أو غيرهم ، وبيع ساعهم في أي سوق في متناولهم – هذه الطبقة نددت بالطرائف الحرفية لأنها احتكارات تقيد التجارة . أما طورجو ، التواق إلى دعم التنمية الصناعية بإطلاق حرية الاختراع ، والمشروعات ، والتجارة ، فقد شعر أن الاقتصاد القومي سيفيد من إلغاء العلوائف الحرفية . وقد جاء في ديباجة هذا المرسوم :

«كانت ممارسة الحرف والصنائع في جميع المدن تقريباً مركزة في أيدى عدد قليل من المعاهين المتحدين في نقابات ، والدين كان لهم وحدهم حرية صنع وبيع سلع الصناعة الحاصة التي ينفر دون دون غير هم بامتيازها . فالذي كرس نفسه لأى صناعة أو حرفة لم يكن في استطاعته ممارستها بحرية لا بعد وصوله إلى مرتبة معلم الحرفة ، التي لاسبيل له إليها إلا بعد الخضوع لواجبات طويلة مملة لا حاجة إليها ، وبعد أداء ابتزازات متكاثرة تحرمه من جزء من رأس المال الضروري لإنشاء تجارة أو تجهيز ورشة . أما العاجزون عن توفير هذه النفقات فحصر هم العيش القاق تحت سلطان المعاهين ، ولا خيار أمامهم إلا الحياة في ضنائ . . ، أو نقل صناعة قد تكون ذات نفع لوطنهم إلى بلد لاجنبي » (٨٧) .

وكان لهذه النهم الموجهة إلى النقابات الحرفية ما يبررها على قدر عامنا . ولكن طورجو استرسل فى إجراءاته فعطر على جميع معلمى الحرف وعمال المياومة والتلاميذ الصناعيين تكوين أى اتحاد أو جمعية (٢٩٠) . لقد آمن إيما مطلقاً بحرية المشروعات والتجارة ، ولم يتوقع أن يكون حق التنظيم هو الوسيلة الوحيدة التى يستطيع بها الصناع أن مجمعوا ضعفهم كأفراد فى قوة جماعية للمساومة مع أصحاب العمل المنظمين . وقد أحس أن كل العلمات

ستفيد فى المدى العاويل بتحرير رجال الأعمال من القيود الإقطاعية والنقابية والحكومية المفروضة على المشروعات . وأعلن أن جميع الأشخاص فى فرنسا – حتى الأجانب – أحرار فى الاشتغال بأى صناعة أو تجارة .

وفى ٩ فبراير ١٧٧٦ رفعت المراسيم الستة إلى برلمان باريس . فلم يوافق إلا على واحد منها ألغى المناصب الصغيرة ، و رفض الموافقة على تسجيل الباقى ، وخص بمعارضته إنهاء السخرة باعتباره افتئاتاً على الحقوق الإقطاعية (١٠٠٠) . وبهذا القرار الذي اتخذ بالتصويت جهر البرلمان بأنه حابف طبقة النبلاء والصوت المعبر عنهم ، وهو الذي زعم من قبل أنه حامى الشعب من الملك . و دخل فولتير المعمعة بكراسة هاجمت السخرة والبرلمان وأيدت طورجو ، فأمر البرلمان بمصادرة الكراسة . و دافع بعض و زراء الملك عن البرلمان ، فو عنهم لويس في لحظة ثبات وجالد قائلا « أرى جيداً أنه ايس هنا من يحب الشعب غيرى وغير مسيو طورجو » (١٠). وفي ١٢ مارس دعا البرلمان إلى «سرير عدالة» (وهو المجلس القضائي العالى (في فرساى ، وأمره بتسجيل المراسيم ، واحتفات مواكب من العال بانتصار طورجو .

وأبطأ المراقب العام خطو ثورته بعد أن أرهقته الأزمات المتكررة. فلما طبق حرية التجارة الداخلية على صناعة النبيذ (ابريل ١٧٧٦) لم يشك غير المحتكرين. ثم حث الملك على إرساء دعائم الحرية الدينية. وأصدر تعليماته إلى ديون دنيمور بأن يضع خطة لتكوين مجالس انتخابية في كل أبرشية ، مختارها كل من ملك أرضاً قيمتها سمائة جنيه أو يزيد ، وهذه المجالس المحلية تنتخب ممثلين في مجلس كنتونى ، تنتخب ممثلين في مجاس إقليمي ، ينتخب ممثلين في مجلس الأمة ، وكان طورجو مؤمناً بأن فرنسا ليست على استعداد للديمقر اطية ، فاقترح ألا تعطى هذه المجالس إلا وظائف استشارية وإدارية ، أما السلطة التشريعية فنظل في يد الملك وحده ، ولكن عن طريق هذه المجالس يحاط الملك علماً بحال المملكة وحاجاتها . كذلك قدم طورجو للملك تخطيطاً للتعليم العام بصفته المدخل الذي لابد منه لامواطنة قدم طورجو للملك تخطيطاً للتعليم العام بصفته المدخل الذي لابد منه لامواطنة حتى تتبدل أمتك فلا تتعرف عليها الأمم ، وبفضل التنوير والأخلاق الطيبة ...

ستسمو فوق جميع الدول الأخرى «(٨٢) ولكن الوزير أعوزه الوقت ، والملك أعوزه المال ، لإخراج هذه الأفكار إلى حيز الوجود .

وكانت هراسيم طورجو - وديباجاتها - قد ألهبت غضب جميع العلمقات ذات النفوذ عليه خلا التجار ورجال الصناعة ، الذين زكوا في ظل الحرية الجديدة . والواقع أنه كان محاول أن محدث بطريق سلمي تحرير رجل الأعمال ، وهو النتيجة الاقتصادية الأساسية التي أسفرت عها الثورة الفرنسية . ومع ذلك عارضه بعض التجار سراً لأنه تدخل في احتكاراتهم . وعارضه الأشراف لأنه أراد أن يفرض كل الضرائب على الأرض ، ولأنه يستعدى الفقراء على الأغنياء . وأبغضه البرلمان لأنه أقنى الملك بإبطال قرارات نقضه . ولم يثق به رجال الدين زاعمينه كافراً يندر أن مختلف إلى القداس ، ويدافع عن الحرية الدينية . وحاربه الملتز مون العموميون لأنه حاول أن محل محلهم موظفين حكوميين في جمع الضرائب غير المباشرة . وساء المالين حصوله على السرافهم ، ومعاشاتهم ، ووظائفهم الفخرية . أما وموريبا ، وهو الأعلى منه منصباً في الوزارة ، فلم يغتبط بسلطان المراقب موريبا ، وهو الأعلى منه منصباً في الوزارة ، فلم يغتبط بسلطان المراقب العام للمالية واستقلاله المزايدين . وكتب السفير السويدي يقول «إن

أما مارى أنطوانيت فقد رضيت عن طورجو أول الأمر ، وحاولت أن توفق بين نفقاتها واقتصادياته . ولكن سرعان ما استأنفت (حتى ١٧٧٧) اسرافها فى الثياب والعطايا . ولم يخف طورجو فزعه من مطالبها من الخزانة ، وكانت الملكة إرضاء لآن بولنياك قد حصلت على تعيين صديقهم الكونت دجين سفيراً لفرنسا فى لندن ، وهناك دخل فى معاملات مالية مشبوهة . وانضم طورجو إلى فرجين فى الإشارة على الملك باستدعائه ، وأقسمت الملكة لتنتقمن منه .

وكان للويس السادس عشر أسبابه الخاصة لفقد الثقة في الوزير الثوري. ذلك أن الملك كان يحترم الكنيسة ، وطبقة النبلاء ، وحتى البرلمانات ، وكانت هذه المؤسسات قد رسخت في التقاليد وتقدست بمرور الزمن ، فإقلاقها معناه خلخلة ركائز الدولة ؛ ولكن طورجو كان قد أقصاها كالها . فهل تراه على حق وكل هؤلاء على ضلال ؟ وشكا لويس سراً من وزيره : (إن أصدقاءه فقط هم الأكفاء ، وأفكاره فقط هي الصائبة »(١٨٠) . وفي كل يوم تقريباً كانت الملكة أو أحد أفراد الحاشية يحاول إثارته على المراقب العام , فلما رجاه طورجو أن يقاوم هذه الضغوط ولم يجب لويس ، عاد إلى منزله وكتب إلى الملك (٣٠ ابريل ١٧٧٦) رسالة كانت الفاصلة في مصمره :

لا مولای : ان أخنی عنكم أن قلبی مجروح جرحاً عميقاً بسبب صمت جلالتكم يوم الأحد الماضی . . . ذلك أنى ماكنت لاستصعب أمراً من الأمور مادمت أؤمل الاحتفاظ بتقدير جلالتكم لصواب ما أفعل . واليوم أى جزاء ألتى ؟ أن جلالتكم ترون كم يستحيل على المضى في طريقي قد ما ضد من يؤذونني بالشر الذي يصنعونه بي ، وبالخيز الذي يمنيونني من فعله بتعطيل جميع إجراءاتي ، ومع ذلك فإن جلالتكم لاتمنعونني عوناً ولا عزاء ، وأنا أجرة يا مولاي على القول بأنني لا أستحق هذا الجزاء . . .

«إن جلالتكم . . . قلد دفعتم بافتقاركم إلى الحبرة . وأنا عايم بأنكم وأنتم في الثانية والعشرين ، وفي منصبكم هذا ، لا تماكون المرانة على الحكم على الرجال ، وهي مرانة يحصل عليها الأفراد العاديون بفضل الاختلاط المعتاد مع نظرائهم ؛ واكن هل سيتاح اكم وزيد من الحبرة بعد أسبوع ، بعد شهر ؛ وألا يمكن أن تتخذوا القرار الحاسم حتى تتوافر لكم دنده الحبرة البطيئة ؛ .

« مولای ، إننى مدین لمسیو موریبا بالمنصب اللی قالم تمونی إیاه ، وان أنسى له هذه الید ماحیت ، وان أقصر أبداً فی الاحترام الواجب له . ولكن أتعلمون یا مولای مبلغ ضعف شخصیة المسیو دموریبا ؟ – وكم تسیطر علیه أفكار من یلتفون حوله . إن الناس كالهم یعوفون أن مدام دموریبا ، بتفكیرها الأضعف كثیراً من شخصیتها ، توحی إلیه دائماً

بارادتها . . . وهذا الضعف هو الذي يدفعه إلى الموافقة دون تردد على سخط الحاشية على ، والذي يجردني من كل ساطة تقريباً في إدارتي . . .

« مولاى ، لاتنس أن الضعف هو الذى أطاح برأس تشارلز الأول على المقصلة . . . والذى جعل من لويس الثالث عشر عبداً متوجاً ، . . . والذى جعل السالف كل ويلاته . . مولاى ، إنهم يعدونك ضعيفاً ، وقد أتى وقت خشيت فيه أن يكون فى خلقك هذا العيب ، ومع ذلك رأيتك فى مناسبات أكثر من هذه عسراً تبدى شجاعة أصيلة . . . ان جلالتكم لن تستطيع الاستسلام إرضاء اسيو دموريا دون أن تكون غير صادق مع نفسك . . . » (٥٠) .

ولم يرد الملك على هذه الرسالة . فقد أحس أن عليه الآن أن يختار بين موريبا وطورجو ، وأن طورجو يطلب خضوع الحكومة التام تقريباً لإرادته . وعليه فني ١٢ ما يو ١٧٧٦ أرسل إلى طورجو أمراً بأن يستقيل . وفي اليوم ذاته ، وخضوعاً لإرادة الملكة وآل بولنياك ، رفع الكونت دجين إلى مرتبة الدوقية . فلما سمع ماليرب بإقالة طورجو قدم استقالته . وقال له لويس « إنك رجل محظوظ . ليتني أنا أيضاً أستطيع ترك منصبي »(٨٠٠) . وما لبث معظم من عيهم طورجو أن طردوا من مناصبهم . وصعقت ماريا تريزا لهذه التطورات ، ووافقت فردريك وفولتبر على أن سقوط طورجو نذير بانهيار فرنسا(٨٠٠) ، وقد أحزنها الدور الذي لعبته ابنتها في الأمر ، وأبت أن تصدق تنصل الملكة من التبعة ، وكتب فولتبر إلى لاهارب يقول : « لم يبتى لى إلا أن أموت بعد أن ذهب مسيو طورجو »(٨٨) .

أما طورجو فقد عاش بعد إقالته عيشة هادئة في باريس ، يدرس الرياضة ، والفزياء ، والكيمياء ، والتشريح . وكان يلتقي كثيراً بفرانكان ، وقد كتب له «مذكرة في الرسوم» ثم اشتدت عليه وطأة النقرس حتى أكرهه بعد ١٧٧٨ على الاستعانة بعكازين في مشيه . ومات في ١٨ مارس ١٧٨١ بعد سنوات حفلت بالألم وخيبة الأمل . ولم يدر بخلده أن القرن التاسع عشر سيقبل معظم أفكاره ويطبقها . وقد أجمل ماليرب وصفه في حب فقال : «كان له رأس فرانسيس بيكن ، وقلب لوبيتال »(٨٩).

٦ - وزارة نكبر الأولى ؛ ١٧٧٦ - ٨١

خاف طورجو فى رقابة المالية كلونى دنوى ، الذى رد السخرة والكثير من النقابات الحرفية ، ولم ينفذ مراسيم الغلال . . وأالحي المصرفيون الهولنديون موافقتهم على إقراض فرنسا سنين مليوناً من الجنهات بسعر أربعة فى المائة ، ولم يكتشف الوزير الجديد طريقة لاجتذاب المال إلى خزائة الدولة خيراً من إنشاء يا نصيب قومى (٣٠ يونيو ١٧٧٦) . فلما مات كلونى (أكتوبر) ، أقنع مصرفيو باريس الملك بأن يستدعى إلى خده ته الرجل الذى كان أكفاء نقاد طور جو .

كان جاك نكير بروتستنتيا ، ولد في جنيف عام ١٧٣٧ وأرسله أبوه - وسان أستاذاً للقانون في أكاديمية جنيف - إلى باريس ليعمل كاتباً في مصرف اسحاق فرنيه . فلما تقاعد فرنيه أقرض نكير بعض المال ليفتتح ، صرفاً خاصاً به . وضم نكير ، فأصابا نجاحاً بتقديم القروض للحكومة والمضاربة في الغلال . وحين ناهز نكير الثلاثين كان غنياً ، محيرماً ، عزباً . ولم يتمن الآن مزيداً من الثراء بل منصباً رفيعاً ، وفرصة للخده الممتازة والشهرة القومية ، وهذا يقتضيه زوجة وبيناً يكون نقطة ارنكاز ، أو قاعدة عمليات . ومن ثم تودد إلى المركبزة فرمنو الأرملة ، فرفضته ، ولكنها جاءت من جنيف بسوزان كورشوا الجميلة الموهوبة فرفضته ، ولكنها جاءت من جنيف بسوزان كورشوا الجميلة الموهوبة فرفضته ، ولكنها جاءت من الزواج بأدور د جبون . ووقع نكير في غرام سوزان . وتزوجها في ١٧٦٤ . ويعد وفاؤها المتبادل طوال سياة خرام سوزان . وتزوجها في ١٧٦٤ . ويعد وفاؤها المتبادل طوال سياة حافلة بالأحداث من ألمع الأضواء في مشكال ذلك العصر المضيارب . حافلة بالأحداث من ألمع الأضواء في مشكال ذلك العصر المضيارب . وأقاما بيناً فوق مصرفه ، وهناك أفتهحت صالوناً (١٧٦٥) دعت إليه الكتاب ورجال الأعمال ، أملا في أن تعبد هذه الصداقات طريق زوجها وتنرد .

وكان نكير نفسه يتحرق شوقاً للتأليف ، فبدأ في ١٧٧٣ بكتابة «مديح لكولبير» الذى توجته الأكاديمية الفرنسية . واعتزل الآن عمله ودخل المعترك السياسي بذلك المقال « في قانون الغلال » الذي عارض سياسة طورجو في

عدم التدخل الحكومى . وظفر الكتيب بثناء ديدرو ، الذى لعله استمتع بفقرة تكلم فيها المؤلف كما يتكلم الاشتراكيون ، وكان قد قرأ روسو . وقد هاجم نكير :

«قوة الطبقة المالكة التي تمكنها من أن تدفع نظير جهد العامل أبخس أجر لايكاد يكفي لغير الحاجات الماسة . . . إن كل المؤسسات المدنية تقريباً أقامها الملاك . ولنا أن نقول إن قلة من الناس – بعد أن قسموا الأرض فيا بينهم – شرعوا القوانين تكتلا وضماناً لهم ضد الكثرة . . . ولهؤلاء أن يتساءلوا . «أي معنى تعنيه لها قوانين الملكية التي شرعتموها ؟ – فنحن لا نملك أملاكاً ؛ أو قوانينكم في العدالة ؟ – فنحن لا نملك شيئاً ندافع عنه . أو قوانينكم في الحرية ؟ – فإننا سنموت جوعاً إن لم نعمل غداً »(١٠) .

وفى ٢٢ أكتوبر ١٧٧٦ عين لويس السادس عشر نكبر « المديراً للخزانة الملكية » بناء على تزكية الموريبا ، وكان تعييناً يشوبه الاعتذار . فقد احتج بعض الاساقفة على السهاح لبروتستني سويسرى بأن يتحكم فى مال الامة ، فأجاب موريبا ، « فى وسع رجال الدين أن يشاركوا فى اختيار الوزراء إذا هم دفعوا ديون الدولة » (١١) . وسترا لهذا الواقع عين كاثوليكي فرنسي يدعى تابورو دريو مراقباً عاماً للمالية له الراسة الإسمية على نكبر . وتضاءلت معارضه الاكليروس حين جعل نكبر تدينه واضحاً جلياً . وفى ٢٩ يونيو معارضه الاكليروس عن جعل نكبر الدينة واضحاً جلياً . وفى ٢٩ يونيو يتقاضى راتباً ، بل أقرض الخزانة مليوني جنيه من ماله الحاص (٢١) . ولكنه ظل محروماً من لقب الوزير ، ولم يسمح له بعضوية المجلس الملكي .

وقد وفق فى حدود خلقه وساطته . ذلك أنه درب على علاج مشكلات الصير فة لا مشكلات الدولة ، وكان فى قدرته تكثير المال بنجاح أكثر ، ن سياسة الرجال . وقد أرسى فى الإدارة المالية نظاماً وحسابات ووفراً أفضل ، وألغى أكثر من خمسائة وظيفة شرفية ومنصب زائد عن الحاجة . وإذ كان حائزاً على ثقة المجتمع المالى ، فقد استطاع طرح أسهم بقروض أكسبت

(م ٢٧ - قصة الحضارة ، ج ٤٢)

الخرانة ١٤٨,٠٠٠,٠٠٠ جنيه خلال عام واحد . ثم دعم بعض الإصلاحات الصغيرة ، فخفف من المظالم في فرض الضرائب ، وحسن المستشفيات ، ونظم بنوك الرهونات لتقرض الفقراء المال بفائدة منخفضة ، وواصل جهود طورجو للحد من نفقات البلاط ، والبيت الملكي ، والملكة . ورد إلى الملتزمين العموميين جمع الضرائب غير المباشرة (١٧٨٠) ، غير أنه اختزلُ عددهم وأخضعهم لفحص ورقابَّة أدق . وقد أقنع لويس السَّادس عشر بأن يسمح بإنشاء المجالس الإقليمية في برى ، وجرينوبل ، ومونتوبان ، ووضع سابقة هامة إذ اتخذ التدابير لجعل ممثلي الطبقة الثالثة (التي تنتظم الطبقتين الوسطى والدنيا) في هذه المجالس مساوين لمثلي النبلاء والاكليروس مجتمعين . على أن الملك كان بختار أعضاء هذه المجالس ، ولم يسمع لهم بأى سُلطة تشريعية . وقد ظفر أنكبر بنصر هام حين أقنع الملك بأن يعتق من بنى من الأقنان على الأراضي الملكية ، وأن يهيب بجميع السادة الإقطاعين أن محذوا حذوه . فلما رفضوا أشار نكير عليه بإلغاء القنية كلها في فرنسا ، مع ُ دفع التعويضات للسادة ، ولكن المُلك الذي كان حبيس تقاليده أجاب بأن حقوق الملكية نظام بلغ من الرسوخ مبلغاً يعسر معه إلغاءؤه بمرسوم (٩٣) . وفي ١٧٨٠ ، وتحت إلحاح نكبر أيضاً ، أمر الملك بإنهاء التعذيب القضائي ، وإلغاء السجون السفلية ، وقصل السجناء الذين جرموا فعلا عن أولئك الذين لم يحاكموا بعد ، وفصل كلتا الفئتين عن الأشخاص المقبوض عليهم بسبب الدين . هذه وغيرها من انجازات وزارة نكىر الأولى تستحق عرفّاناً أكثر مما ناله عبوماً . فإذا سألنا لم لم يعمل مبضعه بأعمق وأسرع مما أعمله ، وجب أن نتذكر أن طور جو قد لتى اللوم على تعجله والاستكثار من الأعداء في وقت و احد . وقد انتقاء نكبر على طرحه القروض بدلا من جمع الضرائب، ولكنه أحس بأن الشعب قد فرض عليه من الضرائب . ا يكني .

وقد أحسنت مدام كمبان تلخيص موقف الملك من وزرائه ، وهي اللصيقة دائماً بهذه الدراما المتطورة «لقـــدحكم طورجو ، وماليرب ، ونكير، بأن هذا الملك المتواضع البسيط في عاداته ، لن يتردد في التضحية بحقه الملكي في سبيل عظمة شعبه الحقيقية ؛ لقد كان قلبه ينعطف به نحو

الإصلاح ، ولكن تحيزاته ومخاوفه ، ومطالب الأشخاص الأتقياء وأصحاب الامتيازات الملحة جعلته جباناً ، وأكرهته على التخلي عن خطط أوحي ما إليه حبه للشعب» (٩٤). ومع ذلك فقد جرؤ على أن يقول في إعلان عام (۱۷۸۰) لعل نكبر كان قد أعده له ، إن « الضرائب المفروضة على أفقر شطر من رعايانا . . وقد زادت بنسبة تفوق كثيراً سائر الرعايا الباقين. « وأعرب عن آماله في ألا يحسب الأغنياء أنفسهم مظَّلومين إذا وجب عليهم ، بعد أن يردوا إلى المستوى العام (الضرائب) ، أن يؤدوا الفروض التي كان لابد أن يشاركوا فيها غيرهم منذ زمان بقدر أكبر من المساواة »(٩٠). وكان يرتعد إذا خطر ببآله فُولتير ، ولكن روحه التحررية شكالها على غبر وعي منه ذلك العمل الذي قام به فولتبر ، وروسو ، وجماعة الفلاسفة بوجه عام لفضح المفاسد القدممة ولبعث الحياة الجديدة في المشاعر الإنسانية التي ارتبطت من قبل بالمسيحية . فني هذا النصف الأول من حكمه بدأ لويس السادس عشر اصلاحات كان خليقاً لها لو اتصلت واتسعت شيئاً فشيئاً أن تتفادى الثورة . ثم إنه في عهد هذا الملك الضعيف نرى فرنسا التي سلبتها المجلتره ممتلكاتها وأذلتها في عهد أسلافه ـ تكيل الضربات بجرأة وبنجاح لبريطانيا الفخور ، وتعين بعملها هذا على عرير أمريكا .

٧ ـــ فرنسا وأمريكا

اتفقت الفلسفة هذه المرة مع الدبلوماسية . فمؤ لفات فولتير ، وروسو ، وديدرو ، ورينال ، وعشرات غيرهم أعدت الذهن الفرنسي لمناصرة تحرير المستعمرات كما ناصر التحرير الفكرى ، وكان الكثيرون من الزعماء الأمريكيين – كواشنطن ، وفر انكان ، وجفرسن – أبناء للتنوير الفرنسي ، ومن ثم فحين قدم سيلاس دين إلى فرنسا (مارس ١٧٧٦) ، ماتمساً قرضاً للمستعمرات الثائرة ، كان الرأى العام الفرنسي شديد التعاطف معه ، وراح بومارشيه في تحمسه يرسل المذكرة تلو المذكرة إلى فرجين يحثه فيها على مديد المعونة لأمريكا .

وكان فرجن نبيلا يؤمن بالملكية والاستقراطية ، ليس بينه وبين

الجمهوريات أو الثورات ود ، ولكنه كان تواقاً للثأر من انجلتره لفرنسا ، غير أنه لم يرض بالموافقة على أى معونة سافرة لأمريكا ، لأن البحرية البريطانية كانت لاتزال أقوى من الفرنسسية رغم ما أنفقة عليها سارتين ، وكان فى : قدورها تدمير السفن الفرنسية إذا كانت الحرب سافرة إلا أنه أشار على الملك بالإذنبعض المعونة السرية ، وحجته أن بريطانيا او سحقت الثورة لحلص لها فى أمريكا أو قربها أسطول قادر على الاستيلاء متى شاء على الممتلكات الفرنسية والإسبانية فى البحر الكاريبي . أما إذا أمكن المعلولة فى البحرية فى البحر الكاريبي . أما إذا أمكن المعلولة فى البحرية فى البحرية من أما إذا أمكن المعلولة المورة ، فإن فرنسا ستقوى ، وانجلتره تضعف ، وتستطيع البحرية الفرنسية استكمال تجديدها . أما لويس فكان يرتعد فرقاً لفكرة تقديم المعونة لثورة ما ، وحذر فرجين من أى عمل سافر قد يفضى إلى حرب مع المعونة لثورة ما ، وحذر فرجين من أى عمل سافر قد يفضى إلى حرب مع المعونة لثورة ما ، وحذر فرجين من أى عمل سافر قد يفضى إلى حرب مع المعونة لثورة ما ، وحذر فرجين من أى عمل سافر قد يفضى إلى حرب مع المعونة لثورة ما ، وحذر فرجين من أى عمل سافر قد يفضى إلى حرب مع المعونة لثورة ما ، وحذر فرجين من أى عمل سافر قد يفضى الى حرب مع المعونة لثورة ما ، وحذر فرجين من أى عمل سافر قد يفضى إلى حرب مع المعونة لثورة ما ، وحذر فرجين من أى عمل سافر قد يفضى .

وفى ابريل كتب فرجين إلى بوما رشيه يقول :

«سنعطيك سرا مليونا من الجنهات ، وسنحاول الحصول على مبلغ ماثل من أسبانيا . (وقد حصاوا على هذا المبلغ) وبهذين المليونين عليك أن تؤلف شركة تجارية ، وتزود الأمريكيين على «سثوليتك بالسلاح والذخيرة والأجهزة ، وسائر الأشياء التي محتاجون إليها لمواصلة الحرب . وستسلمك ترسانتنا السلاح واللخيرة ، ولكناك ستعوضها أو تدفع ثمنها . وإياك أن تطلب مالا من الأمريكيين ، لأنهم لا يملكون المال ، ولكن أطلب مقابلا غلات أرضهم ، التي سنساعدك على بيعها في هذا البلد » (٩٧) .

وبهذا المال اشترى بومارشيه المدافع والبنادق والبارود والثياب والأجهزة اللازمة لحسة وعشرين ألف رجل ، ثم أرسل هذه البضائع إلى ميناء كان دين قد جمع فيه عدة قراصنة أمريكيين وأعاد تجهيزهم . وقد شجع وصول هذه المعونة أو الوعد الوئيق بها المستعمرين على إصدار إعلان الاستقلال (٤ يوليو ١٧٧٦) . فلما ترجم الإعلان إلى الفرنسية ، وتداوله الناس بموافقة الحكومة الفرنسية الضمنية ، استقبلته جماعة الفلاسفة بحاسة وفرح ، وكذلك تلاميذ روسو الذين تبينوا فيه أصداء من «العقد الاجتماعي» .

وفى سبتمبر عين الكونجرس الأمريكى . بغيامين فرانكلين وآرثر لى سـ ليمضيا إلى فرنسا مندوبين ، وينضما إلى دين ، ويلتمسا لا المزيد من الإمداد فحسب ، بل التحالف السافر ان أمكن .

ولم تكن هذه أول مرة ظهر فيها فرانكاين فى أوربا . ذلك أنه فى ١٧٧٤ ذهب إلى انجلتره ولم يكن قد بلغ التاسعة عشرة ، وقد اشتغل طباعاً ، ونشر دفاعاً عن الألحاد (٩٨) ، وعاد إلى فيلادلفيا والربوبية ، وتزوج ، وانضم إلى جهاعة الماسون ، وظفر بشهرة دولية بوصفه مخترعاً وعالماً . وفى ١٧٥٧ أوفد إلى انجلتره ممثلا لمجلس بنسلفانيا فى نزاع ضرائبى . ومكث فى انجلتره خمس سنين ، والتي بجونسن وغيره من وجوه القوم ، وزار أسكتلنده ، والتي بهيوم وروبرتسن ، ونال درجة من جامعة سانت أندروز ، وأصبح منذ الآن الدكتور فرانكان . ثم عاد إلى انجلتره من ١٧٦٦ إلى ١٧٧٥ ، وخطب فى مجلس العموم معارضاً ضريبة الدمغة ، وحاول المصالحة ، ثم عاد إلى أمريكا حين رأى أن الحرب واقعة . وقد شارك فى صياغة إعلان الاستقلال .

وصل فرانكلين إلى فرنسا في ديسمبر ١٧٧٦ و معه حفيدان له ، وكان الآن في السبعين ، يبدو وكأنه الحكمة ذاتها مجسمة ، والعالم كاه يعرف ذلك الرأس الضخم والشعر المشتعل الخفيف ، والوجه الشبيه بالبدر عند بزوغه المشهرة وأهال عليه العلماء أسباب التكريم ، وادعى الفلاسفة والفزيوقر اطيون أنه واحد منهم ، ورأى المعجبون بروما القديمة فيه سنسناتوس ، وسكبيو الأفريتي ، والكاتوين ، وقد بعثوا من مراقدهم ، وصففت نبيلات باريس شعور هن في لمة مجعدة تقليداً لقبعته المصنوعة من فرو القندس ؛ ولا ريب أنهن سمعن بغرامياته الكثيرة . وأذهات الحاشية بساطة عاداته ، ولباسه ، وحديثه ، واكن بدلا من أن يبدو مضكاً في زيه القريب من زى الريفيين ، كان اختيالهم في المخمل والحرير والمخرم هو الذي تبدى الآن كأنه محاولة والشلة لإخفاء الواقع وراء مظهر كاذب . ومع ذلك قبلوه هم أيضاً ، لأنه في يستعرض أحلاماً لحكومات مثالية ، بل تكلم بتعقل وإدراك سليم ، وأظهر

الوعى الكامل بالمصاعب والحقائق . وكان يدرك أنه بروتستنتى ، ربوبى ، جمهورى ، يطلب العون من بلد كاثوليكي وملك تقى .

وقد باشر مهمته فى حذر وحيطة . فلم يغضب أحداً ، وأبهج كل إنسان . وقدم فروض الاحترام لا لفرجين فقط بل لميرابو الأب ولمدام دودفان ، ولمع رأسه الأصلع في الصالونات وفي أكاديميَّة العلوم . وشرف نبيلا شاباً هو الدوق دلاروشفوكو أن يكون سكرتبره . وكانت الجموع تجرى وراءه حين يظهر في الشوارع . ولقيت كتبه ترحيباً واسعاً حين ترجمت ونشرت « أعمالا كاملة » وطبع من كتاب واحد « تقويم وتشرد الْمسكين » ثمانى طبعات فى ثلاثة أعوام . واختلف فرانكلين إلى محفل « النوف سير » الماسونى ومنح العضوية الفخرية ، وإعانة الرجال الذين التهي بهم هناك على كسب فرنسا في حلف مع أمريكا . ولكنه لم يستطع أن يطلب للتو المعونة السافرة من الحكومة . وكان جيش واشنطن يتقهقر أمام السر وليم هاو ، وبدا أن معنوية الجيش تحطیمت . وبینما کان فرانکلن ینتظر أحداثاً اکثر بمناً أقام فی باسی ، وهی إحدى ضواحي باريس اللطيفة ، وراح يدرس ، ويفاوض ، ويكتب نشرات الدعاية تحت أسماء مستعارة ، ويستضيف طورجو ، ولافوازييه ، وموريلليه ، وكاباني ، ويغازل مدام دودتو في سانوا ومدام هلفتيوس في أوتوى ، ولا عجب فقد كان في هاتين المرأتين فتنة جعلتهما جذابتين بغض النظر عن تقدمهما في العمر.

وكان بومارشيه وغيره أثناء ذلك يرسلون الإمداد إلى المستعمرات ، وضباط الجيش الفرنديون يتطوعون للقتال تحت إمرة واشنطن . كتب سيلاس دين في ١٧٧١ « تتكاثر على تكاثراً رهيباً طلبات الضباط الراغبين في الذهاب إلى أمريكا . . . ولو كان لدى عشر سفن هنا لملأتها كانها بركاب لأمريكا» (٩٠٠) والعالم كله يعرف كيف ترك المركيز لافابيت ، البالغ من العمر تسعة عشر عاما ، زوجة مخلصة حبلي ليرحل (ابريل ١٧٧٧) ويقاتل بلاراتب في حيش المستعمرات . وقد اعترف لواشنطن قائلا « إن الشيء الوحيد الذي أتعطش إليه هم المجد » (١٠٠١) ، وفي سبيل المجد أقتحم كثيراً من المخاطر وألواناً من الهوان ، وجرح في براند يواين ، وشارك في أهوال فالي فورج وظفر بالمحبة الحارة من واشنطن رغم تحفظه المعهود .

وفى ١٧ أكتوبر ١٧٧٧ هزم جيش للمستعمرين عدته عشرون ألف مقاتل قوة مؤلفة من خسة آلاف جندى بريطاني وثلاثة آلاف مرتزق ألماني قادمين من كندا في ساراتوجا وأكرهها على الاستسلام . فلما بلغ نبأ هذا الانتصار الأمريكي فرنسا وجدت مطالبة فرانكاين ، ودين ، ولى ، بابرام حاف قبولا أكثر بين مشيرى الملك . غير أن نكير عارض إذ كره أن يرى ميزانيته التي قاربت التوازن تقلبها نفقات الحرب رأساً على عقب . إلا أن فرجين وموريبا ظفرا عوافقة لويس السادس عشر التي بذلها على مضض حين حدراه من أن انجلتره — التي كانت عليمة منذ زمن طويل بالعون الفرنسي لأمريكا ومستاءة منه — قد تبرم صاحاً مع مستعمراتها وتوجه كامل قوتها الحربية ضد فرنسا . وعليه فني ٦ فبراير ١٧٧٨ وقعت بالحكومة الفرنسية معاهدتين مع «ولايات أمريكا المتحدة» أرست إحداهما علاقات التجارة ، والمعونة ، واشترطت الأخرى سرآ أن ينضم الموقعان في عن فرنسا إذا أعلنت عليها انجلتره الحرب ، ولا يبرم طرف صلحاً دون موافقة الآخر ، ويواصل كلاهما قتال انجلتره حتى يتحقق استقلال أمريكا .

وفى ٢٠ مارس استقبل لويس المبعوثين الأمريكيين ، ولبس فرانكلن جوارب حريرية طويلة لهذه المناسبة . وفى ابريل وصل جون آدمز ليحل محل دين ، وأقام مع فرانكلن فى باسى ، ولكنه وجد الفيلسوف العجوز فى شغل بالنساء عن مهامه الرسمية . فتشاجر معه ، وحاول العمل على استدعائه لأمريكا ، ففشل ، وعاد إلى أمريكا . وعين فرانكلين وزيراً مفوضاً لدى فرنسا (سبتمبر ١٧٧٩) . وفى ١٧٨٠ ، حين كان يبلغ الرابعة والسبعين ، عرض الزواج دون جدوى على مدام هلفتيوس البالغة إحدى وستن سنة .

وأحب الفرنسيون كالهم تقريباً هذه الحرب عدا نكبر . فقد كان عليه أن يجمع الأموال الطائلة التي أقرضتها فرنسا لأمريكا : مليون جنيه في ١٧٧٦ ، وثلاثة ملايين أخرى في ١٧٧٨ ، ومليوناً آخر في ١٧٧٩ ، وأربعة في ١٧٨٠ ، وأربعة في ١٧٨٠ ، وأربعة في ١٧٨٠ ، وبدأ مفاوضات

سرية مع اللورد نورث (أول ديسمبر ١٧٧٩) أملا في العثور على صيغة للصلح^{(١٠٢}) . وكان عليه بالإضافة إلى هذه القروض أن بجمع المال لتمويل حكومة فرنسا وجيشها ، وبحريتها ، وبلاطها . وبلغت جملة ما اقترضه من المصرفيين والشعب ٢٠٠٠، ٢٠٠٠ جنيه (١١٣). وقد لاطف الأكليروس حتى أقرضُوه أربعة عشر مليوناً ، ترد أقساطاً قيمتها مليون جنيه كل عام . وظل يرفض فرض ضرائب ، مع أن ثراء الطبقات العليا كان بمكن أن أن يجعل هذا الإجراء غير مؤلم نسبياً ، وسيشكو من خلفوه في منصبه من أنه ألتى على عاتقهم هذه الضرورة التي لامحيص عنها . وقد حاباه الماليون لأنه منحهم على قروضهم معدلات الفائدة العالية التي طالبوا سها محجة أنهم إنما يغامرون بأخطار متزايدة ، أخطار عدم استرداد قروضهم على الإطلاق . ورغبة فى تنمية الثقة فى المجتمع المالى ، نشر نكير بموافقة الملك فى يناير ١٧٨١ « تقريراً مقدماً للملك » هدفه إطلاع الملك والأمة على إيرادات الحكومة ومصروفاتها ، وقد أضنى على الصورة إشراقاً بإسقاطه النفة!ت الحربية وغيرها من المصروفات «غير العادية» ، وإغفاله الدين القومي . وأقبل الجمهور على شراء «التقرير"، معدل ثلاثين ألف نسخة في إثني عشر شهراً . وحيا الناس نكير ساحراً للمالية أنقذ الحكومة من الإفلاس . وطلبت كاترين الكبرى من جريم أن يؤكد لنكبر « إعجابها الذي لاحد له بكتابه و عواهبه «(١٠٤). غير أن البلاط غضب لأن « التقرير المقدم للملك » فضح الكشر جداً من مفاسد الماضي المالية ، وكشف عن الكثير جداً من المعاشات التي تدفعها الخزانة . وهاجم بعضهم الوثيقة زاعماً أنها ليست إلا مديحاً للوزير بقامه ، وغار موريبا من نكير غيرته من طورجو من قبل وانضم إلى غيره في التوصية بإقالته . أما المُلكة فدافعت عنه وان ساءتها النظار الملكيون في اتهام نكبر ومحاولة إسقاطه مخافة أن محفظ التقويض سلطتهم بإنشاء المزيد من المجالس الإقليمية . وعمل نكبر ذاته على سقوطه بتصریحه بأنه سیستقیل ما لم بمنح لقب الوزیر وسلطته کاماین مع کرسی فى المُجلس الماكمي ، وقال مُوريبا للملك أنه لو أجيب نكبر إلى طلبه هذا لتخلى جميع الوزراء الآخرين عن مناصبهم . واستسلم لويس ، وأخلى سبيل نكير (١٩ مايو ١٧٨١) وحزنت باريس كلها لسقوطه إلا البلاط ، وبعث يوزف الثانى بعزائه ، ودعته كاترين الثانية للحضور وإدارة مالية روسيا (١٠١).

وفى ١٦ أكتوبر ١٧٧٩ انضمت أسبانيا إلى فرنسا ضد انجلتره. وأوشك الأسطى لان الفرنسي والإسباني المجتمعان ، ببوارج مجموعها ١٤٠ ، أن يعللا بوارج البحرية البريطانية وعددها ١٥٠ (١٧٠) ، وقطعاً على بريطانيا سعلى تها البحرية البريطانية وعددها مهزان القوة البحرية تأثيراً حيوياً في الحرب الأمريكية . ذلك أن الجيش البريطاني الرئيسي في أمريكا ، وعدته سبعة آلاف مقاتل يقودهم اللورد كورنواليس ، احتل موقعاً حصيناً في يوركتون على نهر يورك قرب خليج تشيز ابيك . وكان لافاييت برجاله في يوركتون على نهر بوركاه الأحد عشر ألفا (بما فيهم ثلاثة آلاف فرنسي تحت إمرة الكونت روشا مبو) قد التقيا عند يوركتون واستوليا على كل المداخل البرية الميسورة . وفي ٥ سبتمبر ١٧٨١ هزم أسطول فرنسي بقيادة الكونت دجراس أسطولا أبجلزياً صغيراً في الحليج ، ثم أغاق كل مهرب مائي على قوة كورنواليس الأقل عدداً . فلما استنفد كورنواليس ذخيرته استسلم هو وجميع رجاله (١٩ أكتوبر ١٧٨١) . واستطاعت فرنسا ذخير ته استسلم هو وجميع رجاله (١٩ أكتوبر ١٧٨١) . واستطاعت فرنسا ذلك الحدث الذي تبهن أنه الفاصل في الحرب .

وطلبت انجلتره الصلح . وأوفد شلبير ن بعثتين منفصلتين إلى الحكومة الفرنسية والمبعوثين الأمريكان في فرنسا ، آهلا أن يثير أحد الحليفين على الآخر . وكان فرجين (١٧٨١) قد فكر من قبل في الصلح مع انجلتره على أساس اقتسام معظم أمريكا الشهائية بين انجلتره وفرنسا وأسبانيا (١٠٨٠) ، وبدأ تفاهما مع أسبانيا ليبقى وأدى المسسبى تحت السيطرة الأوربية (١٠٨٠) ، وفي نوهبر ١٧٨٦ اقترح تأييد الانجليز في سعيهم لأقصاء الولايات الأمريكية من مصايد الأسماك النيوفوند لندية (١١٠٠) . وكانت هذه المفاوضات متفقة تماماً مع السوابق الدبلوماسية ، ولكن المبعوثين الأمريكيين أحسوا حين

علموا بها أن الوضع يبرر عملهم بمثل هذه السرية . واتفق فرجين وفرانكلن على أن لكل حلف أن يتعامل مع أنجلتره مستقلا عن الآخر ، على ألا يوقع طرف أى معاهدة صلح دون موافقة الطرف الآخر (١١١) .

أما المفاوضون الأمريكان - خصوصاً جون جاى وفرانكان - فقد لعبوا اللعبة الدبلوماسية بمهارة فائقة ، فلم يكسبا للولايات المتحدة الاستقلال فحسب ، بل حق استعال المصايد النيوفوند لندية ، ونصف البحيرات العظمى ، وكل المنطقة الشاسعة الغنية الواقعة بين جبال الليجانى والمسسبى ، وكانت هذه الشروط أفضل كثيراً مما توقع الكونجرس الأمريكى الحصول عليه . وفي ٣٠ نوفمر ١٧٨٢ وقع جاى ، وفرانكان ، وآدمز ، معاهدة تمهيدية مع انجلتره ، كانت من الناحية الرسمية انتهاكاً الماتفاق المهرم مع فربعين ، ولكنها اشترطت ألا يكون لها صلاحية حتى تبرم انجلتره الصلح مع فرنسا . وشكا فرجين ، ثم قبل الوضع . وفي ٣ سبتمبر ١٧٨٣ وقعت المعاهدة النهائية « باسم الثالثوث الأقدس غير المنقسم » (١١١) -- بين انجلتره وأمريكا في باريس ، وبين انجلتره وفرنسا وأسبانيا في فرساى . وبتى فرانكان في فرنسا سفيراً للولايات المتحدة حتى ١٧٨٥ . فاما قضى نحبه فرانكان في فرنسا سفيراً للولايات المتحدة حتى ١٧٨٥ . فاما قضى نحبه في فيلادلفيا (١٧ ابريل ١٧٩٠) لبست الجمعية التأسيسية الفرنسية المفرنسية الحداد في فيلائة أيام .

وقد أفلست الحكومة الفرنسية نتيجة للحرب وأفضى ذلك الإفلاس إلى الثورة. فقد بلغ محموع ما أنفقته فرنسا على الصراع بليوناً من الجنبهات، وكانت الفائدة على الدين القومى تجر الخزانة يوماً فيوماً إلى هاوية العجز عن السداد. على أن ذلك الدين كان مشكلة ببين الحكومة والأغنياء لا تكاد تؤثر في الشعب، الذي أثرى كثير من أفراده بفضل تنشيط الصناعة، وقد أوذيت الملكية – لا الأمة – أذى بليغاً ، وإلا فكيف يستطيع التاريخ تعليل النجاح الذي ثبت به اقتصاد فرنسا الثائرة وجيوشها لنصف أوربا من ١٧٩٢ إلى ١٨١٥؟

لاريب في أن روح فرنسا قد رفعت . فقد رأى رجال الدولة في صلح

المحمد المعتم ظافراً أقامها من كبوتها عام ١٧٦٣ . أما جماعة الفلاسفة فقد هللوا للنتيجة ورأوها انتصاراً لآرائهم ، والحق ، كما قال توكفيل « ان الأمريكيين بدوا كأنهم نفذوا ما حلم به كتابنا »(١١٣) . ورأى الكثير من الفرنسيين في الإنجاز الذي حققنه المستعمرات إرهاصاً يبشر بانتشارالد بمقراطية في أوربا كلها . وسرت الأفكار الديمقراطية حتى إلى الطبقة الارستقراطية والبر لمانات . وأصبح إعلان الحقوق الذي أصدره مؤتمر فرجينيا الدستورى في ١٢ يونيو ١٧٧٦ ، وقانون الحقوق الذي ألحق بالمستور الأمريكي ، من بعض الوجوه نموذجين حذا حذوهما إعلان حقوق الإنسان الذي أعلنته الجمعية التاسيسية الفرنسية في ٢٦ أغسطس ١٧٨٩ .

ولقد كان البهاء الأخير لفرنسا الإقطاعية ، وأوج فروسيتها ، أن تموت وهي نعين على إرساء دعائم الديمقر اطية في أمريكا . صحيح أن معظم رجال الدولة الفرنسيين كانوا يفكرون بلغة بعث قوة فرنسا وحيويتها . غير أن حاسة النبلاء من أمثال لافاييت وروكامبو كانت حقيقية لأمراء فيها . فلقد خاطروا بحياتهم غير مرة في سبيل الدولة الوليدة . كتب الكونت سيجور الشاب يقول « لم أكن قط الوحيد الذي خفق قلبه لصوت استيقاظ الحرية الشاب يقول « لم أكن قط الوحيد الذي خفق المستبدادية »(١١٤) . ونزول النبلاء الشهير عن حقوقهم الإقطاعية في الجمعية التأسيسية (٤ أغسطس ١٧٨٩) صور ومهد له هنا سلفاً . لقد كان ضرباً باسلا من الهارا – كبرى ، بذلت فيه فرنسا المال والدم لأمريكا ، ونالت لقاء ذلك دفعة جديدة قوية للحرية .

الفضل كامرة الثلاثون

الموت والفلاسفة

14.4 - 1448

١ – نهاية فولتبر

أ ــ الشفق في فرنيه

كان يناهز الثمانين في ١٧٧٤ ، وكانت تغشاه نوبات إنماء في هذه السنين ونحن نسمها حالات بسيطة من النقطة ، وقد سماها هو إنذارات صسغيرة ولم يعبأ بها ، لأنه وطن نفسه على الموت منذ أمد بعيد ، ولكنه عمر واستمتع بإعجاب الملوك والملكات . فقد وصفته كاترين الكبرى بأنه «أشهر رجال عصرنا» (١) . وكتب فردريك الأكبر في ١٧٧٥ «ان الناس يتزاحمون ويتجاذبون على شراء تماثيل فولتير النصفية عصنع البرسلان» في برلين «حيث لاينتجون التماثيل بسرعة تكفي لتلبية الطلب عليها »(١) . وكانت فرنيه قد أصبحت منذ زمان كعبة عج إليها المثقفون الأوربيون ، أما الآن فكانت مزاراً دينياً تقريباً ، فاستمع إلى ان نشوات القديسة تريزا لم تفق قط تلك التي استشعرتها وأنا أرى هذا الرجل العظيم . فقد بدا لى أنني في حضرة إله ، إله محبوب معبود ، استطعت في خاتمة المطاف أن أعرب له عن كل عرفائي وكل احترامي» (١٠) . وحين مر خاتمة المطاف أن أعرب له عن كل عرفائي وكل احترامي» (١٠) . وحين مر بحنيف عام ١٧٧٧ كاد بحنقه الجمع المتحمس الذي التف حوله (٤) .

وقد واصل اهتمامه بالسياسة والأدب حتى فى ثمانيناته . فحيا ارتقاء

لويس السادس العرش بمديح تاريخي للعقل ، اقترح فيه بأسلوب التنبؤ ــ بعض الإصلاحات التي تحبب الأجيال القادمة في الحاكم الجديد :

«سوف توحد القوانين . . . وستلغى الوظائف المتعددة (التي يجمع بينها كنسى واحد) والإنفاق الذى لاحاجة إليه . . . وسيعطى للفقراء الكادحين تلك الثروة الضخمة التي بمتلكها فريق من الكسالى كانوا قد نذروا حياة الفقر من قبل . ولن تعد الزيجات التي تبرمها مائة ألف من الأسر (البروتستنتية) النافعة للدولة نوعاً من التسرى ، ولا أطفالها أبناء غير شرعيين . . وأن تعاقب الذنوب الصغيرة على أنها جرائم جسيمة . . وأن يستخدم التعذيب . . . ولن يكون هناك بعد سلطتان (الدولة والكنيسة) ، لأنه لا يمكن أن يكون غير واحدة — وهي سلطة قانون الملك في الماكية ، وسلطة الأمة في الجمهورية . . . وأخيراً ، سنجرؤ على أن نفوه بكلمة التسامح» (٥٠) .

وقد أنجز لويس الكثير من هذه الإصلاحات ، فيما عدا الكنسية منها . وكان لتقواه الصادقه ، ولاقتناعه بأن ولاء الكنيسة سند لا غنى عنه لعرشه ، يأسف على تأثير فولتير . فنى يوليو ١٧٧٤ أصدر حكومته تعليماتها لناظر برجنديه الملكى بمراقبة المهرطق العجوز مراقبة يقظة ، ومصادرة أرواقه جميعها فور وفاته ، وكانت مارى أنعلوانيت تتعاطف مع فولتبر ، وقد بكت حين شهدت تمثيل مسرحية «تانكريد» ، وقالت أنها تود أن «تعانق مؤلفها »(١) ، فأرسل لها أبياتاً لطيفة .

وقد غمرته نوبة من التفاؤل يوم عين صديقه طورجو مراقباً عاماً الممالية ، ولكن حين أقيل طورجو أصابه تشاؤم بسكالى قاتم حول أحوال البشر ، ثم استعاد السعادة بتبنيه ابنة ، هي رين فليبرت دفاريكور التي قدموها إليه في ١٧٧٥ على أنها فتاة تنوى أسرتها إدخالها أحد الأديرة لأنها تشكو فقراً بمنعها من تدبير مهر لها . وقد أدفأ جهالها البرىء عظام الشيخ ، فأخذها في بيته ، وسماها «جميلة وطيبة» ووجد لها زوجاً ... هو المركيز دفليت الشاب الموسر . وتزوجا في ١٧٧٧، وقضيا شهر العسل في فرنيه . كتب

يقول « ان العاشقين الشابين بهجة للناظرين ، وهما يعكفان على العمل ليل نهار ليصنعا فيلسوفاً صغيراً لى » (٧) ، ذلك أن الثمانين الأبتر اغتبط لفكرة الأبوة ولو بالأنابة .

وكتب أثناء ذلك آخر دراماته « ايرين » ودفعها إلى الكوميدى – فرانسيز . وقد أحدث قبولها (يناير ۱۷۷۸) مشكلة . ذلك أن الفرقة درجت على أن تقدم كل مسرحية حسب تاريخ قبولها ، وكانت الفرقة قد تلقت مسرحيتين أخريين ووافقت عليهما قبل مسرحية فولتير – احداهما بقلم جان فونسوا دلاهارب ، والأخرى بقلم نيقولا بارت . وتنازل المؤلفان كلاهما للتو عن حقهما المقدمين في التمثيل . وكتب بارت إلى الفرقة يقول :

« لقد قرئت عليكم تمثيلية جديدة بقلم مسيو فولتير وكنتم على وشك النظر في تمثيل مسرحيتي « الرجل ذاته » . « وليس أمامكم الآن غير شيء واحد ، هو ألا تفكروا في مسرحيتي أكثر من ذلك . وأنا عليم بالإجراء المتبع في هذه الأحوال ، ولكن أي كاتب بجرؤ على المطالبة بالنزام القاعدة في حالة كهذه ؟ أن مسيو فولتير يقف فرق القانون كأنه ملك . وإذا لم يكن في الإمكان أن أتشرف بتقديم إسهامي في امتاع الجمهور ، فلا أقل من التنحي عن طريق إبهاج الجمهور بمسرحية جديدة من القلم الذي أنشأ « زائير » و «مبروب» . اني لأرجو أن تعرضوا هذه المسرحية بأسرع ما تستطيعون و أتمني لو واصل مؤلفها ، مثل سوفوكليس ، تأليف التراجيديات حتى يبلغ المائة سنا ، ثم يموت كما تحيون أيها السادة ... مكللا بفيض غامر من التصفيق » (٨) .

فلما بلغ النبأ فولتير داعب فى حب فكرة اللهاب إلى باريس ليشرف على إخراج مسرحيته . ذلك أنه لم يكن هناك على أية حال حظر رسمى أو صريح على دخوله باريس . وأى بأس فى أن يهاجمه رجال الدين من فوق منابرهم ؟ انه ألف ذلك . وماذا لو أقنعوا الملك بزجه فى الباستيل ؟ حسنا ، انه ألف ذلك أيضاً . فيالها من فرحة أن يرى المدينة الكبرى مرة أخرى بعد أن غدت قصبة التنوير ! لكم تغيرت طبغاً منذ فراره الأخير منها قبل

ثمانية وعشرين عاماً! ثم أن مدام دنى ، التى ملت فرنيه منذ زمن طويل ، كثيراً ما توسلت إليه أن يعود بها إلى باريس . وعرض المركيز د فيليت أن يهيىء له أسباب الإقامة المريحة فى قصره فى شارع بون . وأقبلت الرسائل تترى من باريس صائحة : تعال !

فقرر أن يذهب . فإذا أجهزت عليه الرحسلة فإنها ان تفعل أكثر من تقديم نهاية ما لا مفر منها زماناً يسيراً ، فالآن حان وقت الموت . واعترض على الكفرة وحزن خدام بيته ، ومشرفو مزرعته ، وفلاحو أرضه ، والعمال في مستعمرته الصناعية ، فوعدهم بأن يعود بعد سنة أسابيع ، واكنهم كانوا واثقين في حزن أنهم ان يروه بعدها أبدا ، وأى خلف له سيعطف عليهم عطفه ؟ فلما غادرت القافلة فرنيه (٥ فير اير ١٧٧٨) التف أتباعه من حوله ، وبكى الكثير منهم ، ولم يستطع هو ذاته أن يملك دموعه . وبعد خسة أيام ، ورحلة ثلاثمائة ميل ، وقع بصره على باريس .

ب - تمجيد فولتبر

حين بلغت المركبة أبواب باريس فتشها الموظفون بحثاً عن الممنوعات. وقال لهم فولتبر مؤكداً «وديني أيها السادة انني أعتقد أن ليس هنا من ممنوع غير شخصي "(1). ويؤكد لنا سكرتبره فانيبر أن سيده «تمتع طوال الرحلة بصحبة سابغة . فلم أره قط أروق مزاجاً ، وكان مرحه مبهجاً "(١١) للنظاظرين .

وأعد له جناح في بيت مسيو د فليت في زاوية شارع بون والكي دى تياتر على الضفة اليسرى لنهر السين . وفور ترجله من مركبته سار على الرصيف قاصداً بيت صديقه دار جنتال القريب ، وكان قد ناهز الثامنة والسبعين . ولم يكن الكونت في بيته ، ولكن سرعان ما ظهر في قصر فيليت . وقال فولتير « توقفت عن الموت لآتي وأراك » . وبعثت إليه صديقة قد عمة أخرى بكلمات ترحيب ، فرد عليها بتأنقه المألوف في نعى نفسه « القد وصلت ميتاً ، ولا أريد أن أبعث حياً إلا لأرتمى تحت قدى المركبزة دودفان »(١١) .

مدام دبولنياك جاءت لتؤكد له أن مارى أنطوانيت ستحميه (١٢). ورغب الأكليروس فى طرده ، ولكن لم يوجد فى السجلات أى حظر رسمى يحرم زيارة فولتير لباريس ، واكتنى لويس برفض رجاء الملكة السهاح الكاتب الذى طبقت شهرته الآفاق بالمثول فى البلاط (١٣).

وحين ذاع في باريس نبأ خروج الرجل الذي حدد الطابع الفكرى الله و الثان عشر من منفاه الطويل الأمد ، تحوات قاعة الأوتيل فيليت إلى بلاط وعرض حقيقيين . وقد قيل إنه في ١١ فبراير زاره ثلاثمائة شخص ، منهم جلوك ، وبلتيني ، وطورجو ، وتالبران ، ومارمونتيل ، والسيدات نكير ، ودوبارى ، ودود فان . وأتى فرانكان في صحبة حفيد له في السابعة عشرة ، طالباً بركة الشيخ الجايل عليه ، ورفع فواتير يديه فوق رأس الصبي ، وقال بالإنجليزية «يابني ، الله والحرية ، تذكر هاتين الكلمتين» (١٤) فلما استمر سيل الزوار يتدفق يوماً بعد يوم كتب الدكتور ترونشان إلى المركبز د فيليت يقول : «ان فولتير يعيش الآن على رأسماله لا على الفائدة ، المركبز د فيليت يقول : «ان فولتير يعيش الآن على رأسماله لا على الفائدة ، وان تلبث عافيته أن تتبدد من جراء أسلوب عيشه هذا . ونشرت هذه الرسالة القصيرة في « الجورنال دبارى » في ١٩ فبراير ، لمنع الفضوليين فيا يهدو من الزيارة » (١٠٠). أما فولتير نفسه فكان قد تنبأ في فرنيه بما سيكلفه انتصاره : « سأه و ت بعد أربعة أيام ان كان على أن أحيا حياة أهل الدنيا » (١٠).

وخطر لبعض رجال الدين أنهم قد يحققون نصراً كبراً لو أصلحوا بينه وبين الكنيسة الكاثوليكية . وكان نصف راغب فى هذا الصلح ، لأنه كان عليماً بأن الدين ماتوا فى أحضان الكنيسة هم وحدهم الذين يمكن دفهم فى أرض مقدسة ، وكل المقابر فى فرنسا كانت أرضها مقدسة . ومن ثم فقد رحب بخطاب ورد له فى ٢٠ فبراير من الأبيه جولتييه يطلب مقابلته . وجاء الأبيه فى اليوم الواحد والعشرين ، وتحدثا برهة ، حون نتيجة لاهوتيه معروفة . ثم رجت مدام دنى الأبيه أن ينصرف ، وقال له فولتير أن له أن يحضر ثانية . وفى اليوم الحامس والعشرين أصيب فولتير بنزيف شديد ،

(م ٢٣ -- قصة الحضارة ، ج ٤٢)

فنفث الدم من فمه وأنفه حين سعل . وأمر سكرتبره بأن يستدعى جولتييه . ويقول فاجنيبر معترفاً : « لقد أمسكت رسالتي لأنني كرهت أن يقال أن مسيو فولتبر قد تخاذل ، فأكدت له أن الأبيه لم يمكن العثور عليه »(١٧) . وكان فاجنيبر عليماً بأن الشكاك في باريس يعللون أنفسهم بالأمل بأن فولتبر لن يستسلم للكنيسة في اللحظة الأخيرة ، ولعله سمع بنبوءة فر دريك الأكبر ، «انه سيخزينا جميعاً »(١٨) .

وعاده ترونشان وأوقف النزيف ، ولكن فولتير ظل يبصق الدم في الأيام الاثنين والعشرين التالية . وفي اليوم السادس عشر كتب إلى جولتييه يقول : « أرجو أن توافيني بأسرع ما تستطيع » (١٩) . وجاء جولتييه في صباح الغد فوجد فولتير نائماً ، فانصرف . وفي اليوم الثامن والعشرين سلم فولتير فاجنيير اعترافاً بالإيمان نصه : « اني أموت وأنا أعبد الله، وأحب أصدقائي ، ولا أبغض أعدائي ، وأكره الاضطهاد » (٢٠). وعاد جولتييه في ٢ مارس ، وطلب فولتير الاعتراف على يديه ، وأجاب الأبيه بأن جان دترساك كاهن سان ــ سولبيس اشترط عليه أن يحصل على عدول عن آرائه قبل أن يستمع الى الاعتراف . واعترض فاجنيير . وطلب فولتير قلماً وورقاً ، وكتب غطه :

«أنا الموقع أدناه ، نظراً إلى إصابتى فى الشهور الأربعة الماضية بتقيق الدم ، ولما كنت عاجزاً وأنا فى الرابعة والثمانين عنجر نفسى إلى الكنيسة ، ولما كان كاهن سان سولبيس يريد أن يضيف إلى حسناته حسنة بإيفاد الأبيه جولتي إلى ، فقد اعترفت على يديه ، (وأعلن) أنه إذا قبضنى الله إليه ، فإنى أموت على الدين الكاثوليكي الذى ولدت فيه ، مؤهلا فى رحمة الله أن تغفر لى كل أخطائى ، وإذا كنت قد صدمث الكنيسة فى يوم ما ، فإنى أطلب المغفرة من الله ومنها . التوقيع ، فولتير ، فى الثانى من مارس ١٧٧٨ ، في بيت المركبز فيليت (٢١) .

ووقع المسيو فييلفيل والأبيه منيو (ابن أخت لفولتبر) الإقرار بوصفهما شاهدين . وحمله جولتيه إلى رئيس الأساقفة في ضاحية كونفلانس وإلى

کاهن سان – سولبیس ، فأعلن کلاهما أنه غیر کاف (۲۲) . ومع ذلك استعد جولتییه لمناولة القربان لفولتیر ، ولکن فولتیر اقترح تأجیل المناولة قائلا « أنبی أبصق الدم فی سعالی باستمرار ، و بجب أن نحذر من اختلاط دمی بدم الآله الصالح » (۲۳) . ولسنا ندری بأی روح قال هذه الکلمات – أبروح التقوی الصادقة أم بروح النزوة العارضة .

وفى ٣ مارس حضر ديدرو ، ودالامبير ، ومار مونتيل ، ليعودوا المريض . فلما جاءه جولتييه فى ذلك اليوم محمل تعليات من رئيسه بأن محصل على اعتراف « أقل لبسا وأكثر تفصيلا » قيل له أن فولتير ليس فى حال تسمح له باستقباله . وعاد جولتييه عدة مرات ، ولكنه فى كل مرة كان يصرفه الحارس السويسرى الواقف بالباب . وفى ٤ مارس كتب فولتير إلى كاهن سان -- سولبيس يعتذر لنعامله مع مرعوس له . وفى ١٣ مارس استقبل الكاهن ، ولكن يبدو أن الزيارة لم تسفر إلا عن تبادل المجاملات (٢٤). ثم توقفت نوبات النزيف أثناء ذلك . . فشعر فولتير بأنه يستعيد عافيته ، وفترت تقواه .

وفى ١٦ مارس مثلت «ابرين» على مسرح التياتر - فرانسيه . وحضر الحفلة كل البلاط تقريباً بما فيهم الماكة . ولم تكن المسرحية مما يرقى إلى مستوى فولتبر العادى ، واكنها ظفرت مع ذلك بالثناء باعتبارها إنتاجاً رائعاً لرجل فى الرابعة والثمانين . أما فولتبر الذى حالت شدة المرض بينه وبين حضور الحفلة فقد كان محاط عاماً باستجابة النظارة فصلا فصلا ، وفى اليوم السابع عشر جاءه وفد من الأكاديمية الفرنسية محمل إليه تهنئها . وفى اليوم السابع عشر جاءه وفد من الأكاديمية الفرنسية محمل إليه تهنئها . وفى اليوم المارس شعر بأن فيه من العافية ما يسمح له بالحروج راكباً عربته ، فزار سوزان دلفرى ، مركيزة جوفرتيه ، التي كانت خليلته . قبل ثلاثة وستين عاما . وفى الثامن والعشرين زار طورجو .

وكان يوم ٣٠ مارس يومه الأغر . فقد ذهب بعد ظهره إلى اللوفر ليحضر اجبّاعاً للأكاديمية . قال دنى فون فيزن ، وهو كاتب روسى كان يومها فى باريس «حين خرج راكباً عربته من بيته رافقها حتى الأكاديمية حشد لا آخر له من الناس الذين لم يكفوا عن التصفيق . وخرج جميع الأكاديميين للقائه »(٢٥) . ورحب دالامبير بمقسدمة بخطاب اغرورقت له عينا الشيخ . وأجلس فولتير في كرسي الرياسة ، وانتخب وسط التصفيق رئيساً لدورة أبريل الربعية . فلما انتهت الجاسة ودعوه حتى مركبنه ، التي سارت من هناك بمشقة إلى التياتر – فرانسيه مخترقة حشداً ضخماً يردد الهتاف «يحيى فولتير » .

فلما دخل المسرح قام النظارة والممثلون جميعاً لتحييه . وشق طريقه إلى المقصورة التي كانت تنتظره فيها مدام دنى والمركبزة دفياييت . فجلس حلفهما ، ورجاه النظارة أن ييسر لهم رؤيته ، فاتخذ مقعداً بين السيدتين . وجاء ممثل إلى المقصورة ووضع إكليلا من الغار على هامة فولتبر ، فرفعه ووضعه على رأس المركبزه ، واكنها أصرت على أن يقبله . وارتفعت أصوات بين النظارة تهتف «مرحباً بفولتبر!» «مرحباً بسوفوكليس!» «الأجلال لفيلسوف الذي يعلم الناس أن يفكروا!» «المجد للمدافع عن كالاس!» (٢٦) قال جريم ، وكان شاهد عيان ، «استمرت هذه الحاسة ، هذا الهذيان الشامل ، أكثر من عشرين دقيقة »(٢٧). ثم عرضت «أيرين» للمرة السادسة . وفي ختام الحفلة طالب النظارة بكلمة من المؤلف ، فاستجاب فولتبر من البهو ورفع الستار ثانية ، وكان الممثلون قد أخذوا تمثالا نصفياً لفولتبر من البهو ووضعوه على خشبة المسرح ، فكللوه الآن بالغار ، وقرأت مدام فستريس ووضعوه على خشبة المسرح ، فكللوه الآن بالغار ، وقرأت مدام فستريس لعبت دور أيرين على فولتبر أبياتاً في مديحه :

أمام عيون باريس المفتونة بك تقبل اليوم تحية إجلال سوف تؤكدها الأجيال الصارمة من عصر إلى عصر.

كلا ، فما من حاجة بك إلى بلوغ الشاطىء المظلم لتحظی بشرف الحلود . فتقبل یافولتبر التاج الذی قدم إلیك ، فما أجمل أن تكون جدیراً به حن تكون فرنسا هی التی تقدهه(۲۸) .

وطلب النظارة إعادة الأبيات ، فأعيدت . وخلال التصفق غادر فولتير كرسيه ، وأفسح له الجمع الطريق ، وقادوه إلى مركبته وسط جمهود. يفيض حاسة . وجيء بالمشاعل ، وأقنعوا السائق بأن يبطىء السير بالمركبة ، وصاحبها جمع حتى الأوتيال دفيليت (٢٩) . ان تاريخ الأدب الفرنسي بأسره لم يحوقط فيا نعلم مشهداً كهذا .

كتبت مدام فيجيه -. لبرون التي شهدت هذا كله تقول : «كان الشيخ الذائع الصيت قد شف وهزل حتى لقد خشيت أن تؤذيه هذه العواطف الجياشة أذى مميتاً »(٣٠) .

ونصحه ترونشان بالعودة إلى فرنيه بأسرع ما يستطيع ، ولكن مدام دنى رجت خالها أن بجعل فى باريس مقامه الدائم . فوافقها بعد أن أسكرته حرارة استقباله . وامتدح شعب باريس لأنهم أكثر شعوب الأرض مرحاً ، وأدبا ، واستنارة ، وتساعاً ، ولأن لهم أرفع الأذواق ، والملاهى ، والفنون (٢١) ، ونسى « الرعاع » لحظة ، وراح بجوب باريس فى مركبته باحثاً عن بيت يسكنه ، وفى ٧٧ أبريل اشترى بيتاً . واستشاط ترونشان غيظاً وقال «لقد رأيت حمق كثيرين فى حياتى ، ولكن لم أر قط أكثر منه جنوناً . فهو بحسب أنه سيعمر مائة عام (٢٢) .

وفى ٧ أبريل أخذ فولتير إلى محفل « الأخوات التسع » الماسونى فقبل عضواً دون أن يلزم باجتياز المراحل التمهيدية المألوفة . وكلل رأسه بأكليل من الغار ، وألتى رئيس المحفل خطاباً قال فيه : « إننا نقسم بأن نساعد الحوتنا ، ولكنك كنت المؤسس لمستعمرة كاملة تعبدك وتفيض بإحساناتك . . . لقد

كنت أيها الأخ المحبوب جداً ماسونيا قبل أن تنال الرتبة ، وقد سققت الترامات عضو الماسونية قبل أن تتعهد بالوفاء بها "(٣٣). وفي اليوم الحادى عشر رد زيارة مدام دو دفان فذهب ليراها في شقتها بدير سان - جوزيف ، وتحسست وجهه بيدبها المبصرتين . فلم تجد غير العظام ، واكنها كتبت في اليوم الثاني عشر إلى هوراس ولبول تقول : «اته يفيض حيوية كالعهد به دائماً . وهو في الرابعة والتمانين ، والحق أنني أحسبه لن يموت أبدا . وهو يستمتع بجميع حواسه ، ولم تضعف منها واحدة . أنه مخلوق فذ، وأسمى في الحقيقة بكثير من سائر الحلق "(٤٣) . فلما سمع الراهبات بزيارته نددن بالمركبزة لتدنيسها دير هن بحضور رجل أدانته الكنيسة والدولة جميعاً (٣٥).

وفى ٢٧ أبريل ذهب إلى الأكاديمية مرة أخرى . و دارت المناقشة حول ترجمة الأبيه دليل لكتاب بوب «رسالة إلى الدكتور أريثنوت» ، وكان فولتبر قد قرأ الأصل ، فهنأ الأبيه على ترجمته ، واغتنم الفرصة ليقترح مراجعة «قاموس» الأكاديمية اثراء للغة المعتمدة بمثات الألفاظ الجديدة التي شقت طريقها إلى الاستعال المهذب . وفى ٧ مايو عاد إلى الأكاديمية بخطة للقاموس الجديد . وتطوع بأن يضطلع بجميع الألفاظ المبتدئة بالحرف أ ، واقترح أن يتكفل كل عضو يحرف ، وعند رفع الجلسة شكرهم «باسم الأبجدية» ، ورد المركيز رشاستالموكس « ونحن نشكرك باسم الآداب »(٣٠٠) في ذلك المساء حضر متنكراً حفلة تمثيل لمسرحيته «الزير» . وفي ختام الفصل الرابع صفق النظارة للممثل لاريف ، وشارك فولتبر في الأعراب عن الرابع صفق النظارة للممثل لاريف ، وشارك فولتبر في الأعراب عن استحسانه «آه ما أروع هذا الأداء!» وتعرف عليه الجمهور ، فتجددت مظاهر الحاسة العارمة التي شهدها ٣٠ مارس مرة أخرى .

ولعله خيراً فعل بالاستمتاع بنلك الأسابيع الأخيره من حياته على حساب صحته ، بدلاً من الانزواء فى عقر داره وحيداً ليضيف إلى عمره بضعة أيام مؤلمة . وقد عكف بهمة عظيمة على خطته التى اقترحها لوضع قاموس جديد ، وأسرف فى تعاطى القهوة - فقد بلغ ما شربه من أقداحها فى اليوم أحياناً خمسة وعشرين - حتى لقد جفاه النوم ليلا ، وساء حصره أثناء ذلك ، وبات التبول أشد إيلاماً وقصووراً ، وسرت إلى دمه العناصر السامة التى

كان يجب التخلص منها ، فأحدثت بولينا في الدم . وأرسل له الدوق رشليو محلولاً من الأفيون أوصى به مسكناً ولكن فولتير أساء فهم الإرشادات فشرب قنينة كاملة منه مرة واحدة (١١ مايو) ، فأصابه هذيان دام ثماني وأربعين ساعة ، وشوه الألم وجهه . واستدعى ترونشان ، فأعطاه ما خفف عنه بعض الشيء ، ولكن فولتير ظل عدة أيام لا ينطق بكلمة ولا يمسك طعاماً . والتمس أن يعيدوه إلى فرنيه ، ولكن أوان ذلك كان قد فات .

وفى ٣٠ مايو قدم الأبيه جولتييه وكاهن سان ــ سولبيس ، مستعدين لمناولته سر الكنيسة المقدس إذا أضاف لاعترافه السابق بالإيمان إيمانه بالاهوت المسيح . وزعمت قصة لم يؤيدها مصدر آخر ، وقد رواها كوندورسيه (٣٧) ، أن فولتين صاح «بالله لاتكلمونى عن ذلك الإنسان!»

أما لا هارب فروى أن جواب فولتبر كان « دعونى أمت فى سلام » . أما دنواريستير فقد قبل الرواية العادية : وهى أن الكاهنين وجدا فولتبر محموماً يهذى ، فانصرفا دون أن يناولاه القربان (٣٨) . وزعم ترونشان أن ساعات احتضار الفيلسوف اتسمت بالعذاب الشديد وبصيحات الغضب الشديد وبشيحات الغضب الشديد درسما نامته أخبراً فى الحادية عشرة من تلك الليلة .

ووضع الأبيه منيو جمّان خاله قائماً فى مركبة ، وكان قد توقع أن دفنه فى مقبرة باريسية سيرفض ، وانطلق بها ١١٠ ميلا إلى دير سكلير فى قرية رومييي – على – السين هناك قام كاهن محلى بمراسم الصلاة التقليدية على الجثمان ورتل قداساً مطولا فوقه ، وسمح بدفنه فى قبو الكنيسة .

وحظر أمر من لويس السادس عشر على الصحف نشر نبأ موت فولتبر (۱۰)، وطلبت الأكاديمية الفرنسية إلى الرهبان الفرنسسكان إقامة قداس على روح الميت ، واكمن لم يمكن الحصول على إذن بالك . ورتب فردريك الأكبر، تحية من شاك إلى شاك ، أن يقام قداس على روح فولتبر فى كنيسة كاثوليكية پر اين . ونظم تأبيناً حاراً لصديقه وعدوه ، قرىء على أكاديمية براين في ٢٦ نو فمر ١٧٧٨ . وكتبت كاترين الكبرى لجريم تقول :

« فقدت رجلين لم أرهما قط ، أحباني ، ومجملتهما — فولتبر واللورد شاتام . وسيظل القوم زمناً طويلا جداً ، وربما إلى الأبد ، يفتقدون من يعدلانهما ، ولن يجدوا أبداً من يفوقانهما — خصوصاً أول الرجاين . منذ أسابيع كرم فولتبر علانية ، والآن لا يجرءون على دفنه . يا له من رجل! أعظم رجل في أمته ، لم لم تأخذ جمانه باسمى ؟ كان ينبغي أن ترسله إلى المعنظاً . . . وكان سيحظى بأفخم مثوى . . . اشترى مكتبته وأوراقه بما فيها رسائله إن أمكن . وسأدفع لورثته ثمناً مجزياً »(١٤) .

وتلقت مدام دنى ١٣٥,٠٠٠ جنيه نظير المكتبة التى نقلت إلى أرميتاج سانت بطرسبرج .

وفى يوليو ١٧٩١ . وبأمر الجمعية التأسيسية للثورة ، نقل رفات فولتير من دير سكليبر إلى باريس ، وطافوا به المدينة فى موكب نصر ، ثم وورى فى كنيسة سانت جنفييف (التى ستسمى بعد قليل بالبانتيون) . فى ذلك العام أطلق على الكمى دى تياتان رسمياً اسم جديد هو الكمى د فولتير . وفى مايو ١٨١٤ خلال عودة الملكية البوربونية ، نقلت جاعة من الغيلان الأتقياء رفات فولتير وروسو من الباتنيون خفية ، وأودعته غرارة ودفنته فى مقلب بأطراف باريس . ولم يعثر للرفات بعد ذلك على أثر .

ج ــ تأثير فولتير

انه يبدأ بلحظات العداء للاكليروس فى «أوديب» (١٧١٨) ، وهو تأثير فعال اليوم على نطاق عالمى تقريباً . وقد رأينا هذا التأثير بحرك الملوك: فردريك الثانى ، وكاترين الثانية ، ويوزف الثانى ، وجوستاف الثالث ، وبدرجة أقل شارل الثالث ملك أسبانيا من خلال أراندا ، وجوزف الثانى ملك البرتغال من خلال بومبال . ولم يعد له فى العالم الفكرى فى الماثتى السنة الأخيرة غير تأثير روسو وداروين .

وبينا كان تأثير روسو الأخلاقي ينحو إلى الحنان ، والعاطفة ، وإعادة الحياة الأسرية والوفاء الزوجي ، كان تأثير فولتير الأخلاقي ينحو إلى

الإنسانية والعدالة ، وإلى تطهير القانون والعادات الفرنسية من المفاسد القانونية وألوان القسوة البربرية ، فلقد حفز فولتبر أكثر من أى فرد آخر تلك الحركة الإنسانية التى أصبحت من مفاخر القرن التاسع عشر . ولا حاجة بنا أن أر دنا الإحساس بتأثير فولتبر فى الأدب إلا لتذكر فيلاند ، وكلجرين، وجوته ، وبايرون ، وشلى ، وهينى ، وجوتيه ، ورينان ، وأنا طول فرانس . ولولا فولتبر لاستحال ظهور جبون ؛ ويعترف المؤرخون بقيادته وإلهامه فى التقليل من التركيز على جرائم الناس والحكومات وزيادة الاهتمام بتنميته المعرفة ، والأخلاق ، والسلوك ، والأدب ، والفن .

وقد شارك فولتمر فئ إنجاب الثورة الفرنسية بإضعاف احترام الطبقات المثقفة للكنيسة وإيمان الطبقة الارستقراطية محقوقتها الإقطاعية . ولكن تأثير فولتبر السياسي بعد عام ١٧٨٩ طغي عليه تأثير روسو . فقد بدا فولتبر شديَّد المحافظة ، شديد الازدراء لجاهير الشعب ، شديد الاتسام بطابع السادة الإقطاعيين ؛ وقد رفضه روبسير ، وظل « العقد الاجتماعي» سنتين انجيلا للثورة . أما بونابرت فأحس التأثيرين في تعاقبهما العادى . قال متذكراً تلك الحقبة «كنت حتى عامى السادس عشر على استعداد لمقاتلة أصدقاء فولتمر دفاعاً عن روسو ، أما اليوم فقد انعكس موقفي . . فكلما أمعنت في قراءة فولتىر ازددت شغفاً به . فهو رجل معقول دائماً ، لا بالمهرج ولا بالمتعصب أبداً »(٤٢). وبعد عودة ملوك البوربون أصببحت مؤلفات فولتبر أداة للفكر البورجوازي ضد النبلاء والأكلىروس المنبعثين من جديد ". وقد صدرت بين عامي ١٨١٧ و ١٨٢٩ أثنتاً عشرة طبعة من مجموعة أعماله . فى تلك السنوات الإثنى عشرة بيع من كتب فولتير نيف وثلاثة ملايين القيادة مرة أخرى لروسو . وبمكن القول بوجه عام أن الحركات الثورية . منذ ١٨٤٨ تبعت روسو أكثر من فولتير في السياسة ، وتبعت فولتير أكثر من روسو في الدين .

وكان أعمق تأثير لفولتبر وأبقاه على الزمن تأثيره على الإيمان الديني . فبفضله وبفضل شركائه تجنبت فرنسا حركة الإصلاح الديني البروتستنتي ،

وانتقلت رأساً من النهضة إلى التنوير ، وربما كان هذا أحد أسباب العنف الشديد التي رافق التغيير ، إذ لم يكن هناك فترة توقف عند البروتستينية . وقد شعر بعض المتحمسين أن حركة التنوير في جملتها كانت إصلاحاً أعمق من ذلك الذي أحدثه لوثر وكلفن ، لأنها لم تكتف بتحدي مغالاة الكهانة والخرافة فقط ، بل تحدت صميم أسس المسيحية ، لا بل كل العقائدفوق الطبيعية . وقد جمع فولتبر في صوت واحد كل ضروب الفكر المناهض للكاثوليكية ، وأضنى علمها مزيداً من القوة بفضل الوضوح والتكرار وخفة الروح ، حتى لقد بدا حينًا كأنه قد هدم الهيكل الذي ربى فيه . وقد حركت جهاعة الفلاسفة الطبقات المفكرة فى العالم المسيحي كله صوب ربوبية مهذبة أو إلحادمستتر . وتأثير جيل جوته من الشباب في ألمانيا بفولتمر تأثراً عميماً وذهب جُوتُه إلى أن « فولتير سيعد دائمًا أعظم رجل في أدب العصور الجديد، بل ربما جميع العصور »(أنه) . وفي انجلتره أحست أقلية لامعة بتأثير فولتير -جود وین ، وبین ، وماری وولستونکرافت ، وبنتام ، وبایرون ، وشلی ؛ واكن بمكن القول عموماً إن الربوبية الانجليزية سبقته فقللت من حدة تأثيره ، ثم إن السادة الانجليز شعروا بأنه ليس هناك عقل مثقف يرضى بالهجوم على دين يهب مثل هذا العزاء المهدىء للطبقات الأضعف والجنس الأضعف . أما في أمريكا فإن الآباء المؤسسين كانوا كلهم تقريباً تلاميذ لفولتير . وهناك وفى انجلتره غطى تأثير داروين والبيولوجيا الحديثة على تأثير فولتير في إضعاف الإيمان الديني ، وفي عصرنا هذا يعانى اللاهوت المسيحي أكثر ما يعانى من وحشية حروبنا التي لانظير لها ، واقتحامات العلوم الظافرة التي تغزو تلك السماوات التي كانت يوماً ما مسكن الآلهة والقديسينُ .

ونحن مدينون لفولتير أكثر من أى إنسان آخر بذلك التسامح الدينى الذى يسود الآن أوربا وأمريكا الشهالية سيادة فلقة . ولقد رأى فيه أهل باريس لا مؤلف الكتب الفاصلة بين جيلين ، بل المدافع عن كالاس وسرفان . ولم تجرؤ محكمة فى أوربا بعده على تحطيم جسد رجل على دولاب التعذيب لتهم وأدلة كتلك التي أدانت جان كالاس . صحيح أن كتبا مثل

و أميل » ظلت تحظر وتحرق ، ولكن رمادها أعان على بث أفكارها ، وتقلصت الرقابة الدينية حتى انهى بها الأمر إلى الإقرار بالهزيمة في صمت . وإذا اضطر أبناؤنا يوماً ما إلى خوض معركة تحرير الفكر من جديد ، وهو أمر يبدو جائزاً ، فليلتمسوا الإلهام والتشجيع في كتب فولتير التسعة والتسعين . ولن يجدوا فيها صفحة واحدة تبعث على الملل .

۲ - خاتمة روسو : ۱۷۹۷ - ۷۸ أ -- الروح المعذب

حين وصل روسو إلى فرنسا فى ٢٧ مايو ١٧٦٧ بعد و هاه التعس فى انجاره ، وبعد أن أشرف على الجنون ، وجد بعض العزاء فى الترحيب الذى لقيه من المدن التى اجتاز بها هو وتريز . ومع أنه سافر و تخفياً تحت اسم جان — جوزف رينو ، وكان لا يزال من الناحية القانونية خاضعاً للحظر الذى صدر ضده فى ١٧٦٧ ، إلا أن القوم تبينوه وكروه ، واستقبلته أميان استقبال الظافرين ، وأرسلت له مدن أخرى « نبيذ المدينة » .

وعرض عليه كثير من الفرنسيين -- وكلهم من النبلاء -- بيئاً يقيم فيه .
أولهم ميرابو الأب ، الذي خيره بين عشرين ضيعة ، فاختار روسو فلورى -سو -- مودون ، القريبة من باريس ، ولكن المركبر ألح عليه إلحاحاً مزعجاً
ليقرأ كتبه ، فهرب روسو ، ولجأ إلى لوى -- فرانسوا البوربونى ، أمير
كونتى ، في ترييه -- لو -- شاتو ، القريبة من جيزور (٢١ يونيو ١٧٦٧) .
ووضع الأمير القلعة بأسرها تحت تصرف جان -- جاك ، بل إنه أوفد
الموسيقيين ليشنفوا أذنيه بالموسيقي الهادئة ؛ وفسر روسو هذا بأنه اتهام له
بالجنون ، وخامره الظن بأن شوازيل والكونتيسة بوفليه (خليلة الأمير)
انضها إلى فولتبر ، وديدرو ، وجريم ، في التآمر عليه ؛ والواقع أن فولتبر
كان قد اتهمه بإشعال النار في المسرح بجنيف ، الذي احترق وأصبح اأنقاضاً
في ٢٩ يناير ١٧٦٨ (٥٠). واعتقد روسو أن كل من في جيزور ينظر إليه
كأنه مجرم . وتاق إلى العودة لجنيف ، وكتب إلى شوازيل يرجوه إقناع

وأرسل إليه شوازيل تصريحاً رسمياً بالسفر إلى أى بقعة يريدها فى فرنسا ، وبأن يبرحها ويعود إليها متى شاء (١٤) . وخطر لروسو الآن أن يعود إلى انجلتره ، فكتب إلى ديفنبورت يسأله أن كان يسمح له بأن يشغل ثانية بيت ووتن ، وأجاب ديفنبورت بأنه يسمح بكل تأكيد .

ثم هرب روسو من ترى فى يونيو ١٧٦٨ خوفاً على حياته فيها ، وترك تريز فى القصر الرينى ضهاناً لسلامتها . واستقل مركبة عامة إلى ليون ، وأقام حينا مع أقرباء دانيل روجن الذى كان قد وفر له الملجأ فى ١٧٦٧ فى سويسرة . على أنه ما لبث أن اعتزل فى فندق الجولد ن فونتن فى بورجوان — أن — دوفينه . وعلى باب حجرته كتب قائمة بالأشخاص الذين يعتقد أنهم يأتمرون به . ثم أرسل فى طلب تريز ، واستقبلها بالفرح والدموع ، وقرر الخمر أن يتزوجها . وقد تم هذا القران فى حفل مدنى بالفندق فى ١٧٦٨ أغسطس ١٧٦٨ .

وفي يناير ١٧٦٩ انتقلا إلى بيت بمزرعة في موكان ، قرب جربنويل . وهناك كتب آخر صفحات ، «الأعترافات» ، وهي صفحات نصف بجنونة ، وراح يهدىء أعصابه بدراسة علم النبات . ووجدت تريز أن طبعه يزداد حدة ، وكانت هي ذاتها تعانى من الروماتزم والأوصاب الغامضة التي تصاحب أحياناً «تغيير المعيشة» . وتشاجر الزوجان الحديثان مشاجرة بلغ من شدتها أن حملت روسو على الرحيل في رحلة طويلة لجمع النبات ودراسته بعد أن ترك لها خطاباً ينصحها بدخول الدير (١٢ أغسطس ١٧٦٩) (١٨٠) . فلما عاد ووجدها تنتظره تجدد حبهما . وندم الآن على أنه تخلص من أطفالها . وأحس «أن الرجل الذي يستطيع تربية أولاده تحت بصره رجل سعيد جسداً (١٩) . وكتب إلى أم شابة يقول : إن أجمل أسلوب في الحياة بمكن أن يوجد هو أسلوب الأسرة . . فها من شيء يندمج معنا بأشد وأثبت من أسرتنا وأبنائنا . . ولكن أنا الذي يتكلم على الأسرة معنا بأشد وأثبت من أسرتنا وأبنائنا . . ولكن أنا الذي يتكلم على الأسرة هذه السعادة ، ارثى لهم إن كانوا عاثرى الحظ فقط ، ومزيداً من الرثاء هم إن كانوا مذنبين! » (١٠٥) .

وكان الشتاء الذى قضته الأسرة فى موكان شاقاً فى بيت رينى يقع فى مهب الرياح كلها . والتمست تريز منه الرحيل إلى باريس . وهكذا استأنف الزوجان أسفارهما الطويلة فى ١٠ أبريل ١٧٧٠ وأنفقنا شهراً لطيفاً فى ليون ، حيث مثلت أوبريت روسو عراف القرية ، جزءا من احتفال أقيم تكريماً له . ثم سافرا فى مراحل بطيئة محترقين ديجون ، ومونبار ، وأوجزيز ثم بلغا باريس فى خاتمة المطاف فى ٢٤ يونيو ١٧٧٠ . وأقاما فى الطابق الرابع من نزله القديم فى الأوتيل سانت اسبرى ، بشارع بلاتريير — واسمه الآن شارع جان — جاك روسو فى حى من أشد أحياء المدينة ضجيجاً .

وعاش عيشة متواضعة هادئة ، يتكسب بنسخ الموسيقي ويدرس علم النبات ، وكتب الآن (٢١ سبتمبر ١٧٧١) إلى لينايوس رسالة يعرب فيها عن إجلاله (١٥) . فلما ذاع أنه يقيم في باريس خف لزيارته قدامي الأصدقاء ومريدوه الجدد : الأمير لين (الذي عرض عليه بيتاً في ضيعته قرب بروكسل) ، وجريتري ، وجلوك (الذي جاء ليناقش الموسيقي معه) . والمسرح جولدوني ، والمغنية صوفي أرنو ، وجوستاف ولي عهد السويد ، وشباب المؤلفين أمثال جان - جوزف دوزو ، وجاك - هنري برنار دان دسان - بيير . وفي ١٧٧٧ نال ما اشتهاه فولتير ولم ينله - وهو زيارة من الإمبر اطور يوزف الثاني (٢٥) . ورد إليه تصريح الدخول إلى دار الأوبرا بجاناً ، فكان يختلف إليها من حين لحين ، ليسمع جلوك على الأخص . ووصفه برنار دان دسان - بيير في هذه الحقبة (وكان الآن في الستين) وفي غضون الجبين حزن عميق ، ومرح حاد بل كاو » (٢٥) .

وقد استفزه للعودة إلى القلم – رغم وعده عام ۱۷۲۲ بالكف عن التأليف – اتصال هجوم أعدائه عليه . وكان في سبيل الرد عليهم ، وعلى كل ما دار حوله من شائعات معادية في باريس وجنيف ، قد اضطلع بكتابه « الاعترافات » (۱۷۲۰) ومن ثم أتم الكتاب الآن (نو فمبر ۱۷۷۰) ، ومع أن روسو كان حتى ذلك الحين عازفاً عن نشره كاه لا ، إلا أنه صمم على أن تطلع باريس على أجزائه المتصلة بهذه الهجمات . وهكذا قرأ في على أن تطلع باريس على أجزائه المتصلة بهذه الهجمات . وهكذا قرأ في

ديسمبر على مسامع دوزو وغيره ، في حجرته ، فقرات طويلة من أعظم كتاب ألفه ، واستمرت القراءة سبع عشرة ساعة قطعتها وجبتان خفيفتان عاجلتان (٤٠٠) . وفي مايو ١٧٧١ قام بتلاوة أخرى أمام الكونت والكونتيسه أجمون ، والأمير بيناتللي أجمون ، والمركيزه دميم ، والمركيز جوينيه . واختتم بتحد من نار :

«لقد كتبت الحقيقة . فإذا سمع أى شخص أشياء مناقضة لما قررته الآن ، حتى إذا أثبتت ألف مرة ، فهو لم يسمع سوى تشهير وافتراء ، وإذا رفض بتاتاً أن بمحصها ويراجعها معى وأنا حى فهو ليس صديقاً للعدالة أو الحق . أما عن نفسى فإنى أعلنها صريحة دون أدنى خوف أن كل من دقق النظر فى بعينيه — طبعى ، وخلقى ، وسلوكى ، وميولى ، ولذاتى ، وعاداتى — حتى بغير قراءة كتبى ، ثم حكم على بأننى رجل غير شريف إنما يستحق أن يشنق »(٥٠).

والذين استمعوا إليه استنتجوا من شدة انفعاله أن عقله يوشك أن يختلط . وقال دوزو أن شكوك روسو واتهاماته لاتليق « بجان جاك الرجل السمح الفاضل » ، فكان هذا النقد نهاية صداقتهما (٥٦) . وحمل غيره من المستمعين أصداء هذه القراءات إلى صالونات باريس ، وأحس بعض ذوى النفوس الحساسة أن روسو قد افترى عليهم . وكتبت مدام ديبنيه إلى مفتش عام الشرطة تقول :

« يجب أن أحيطك علماً مرة أخرى بأن الشخص الذى حدثتك عنه صباح أمس قد قرأ كتابه على السادة دورا ، وينزيه ، ودوزو . ومادام يستخدم هؤلاء الرجال ليأتمهم على القذف والتشهير فإن لك الحق فى أن تحيطه برأيك فى هذا الأمر . ويخيل إلى أنه ينبغى أن تكلمه بما يكفى من التاطف حيى لا يشكو ، ولكن تحزم يثنيه عن العودة إلى خطئه . فإذا حصلت على كلمة شرف منه فإنى أعتقد أنه لن يحنث بها ، معذرة ألف مرة ، ولكن سلامى النفسى كان فى خطر »(٥٧) .

وطلبت الشرطة إلى روسو أن يكف عن قراءاته ، فوافق ، وخلص إلى أنه لم يستطع قط أن يظفر بالاستماع المنصف إليه في حياته ، وأعان

شعور الأحباط هذا على اختلاط عقله . وبعد عام ۱۷۷۲ أغاق بابه دون الزوار كافة تقريباً عدا برناردان دسان — بيير . وكان فى جولاته منفرداً يخامره الظن بأن كل من يمر به تقريباً عدو له . وفيا عدا أشباح العداء هذه فإنه احتفظ بطبيعته الطيبة الأصيلة . فاكتتب رغم مقاومة فولتير فى المال المجموع لإقامة تمثال له . وحين أرسل إليه أحد الآباء الروحيين كراسة تندد بفولتير وبخ الكاتب قائلا : «لاريب فى أن فولتير رجل ردىء وليس فى نيتى أن أثنى عليه ، ولكنه قال وفعل أشياء طيبة كثيرة جداً بحيث ينبغى أن نرخى الستار على أخطائه »(٥٠) .

وحين كان يصرف فكره عن «المؤامرة» التي يتخيلها من حوله ، كان في استطاعته أن يكتب بوضوح كالعهد به من قبل ، وبروح مدهشة من المحافظة والواقعية وقد رأينا كيف التمس المؤتمر البولندى المنعقد عام ١٧٦٩ اقتراحاته بشأن دستور جديد . وقد بدأ كتابه «آراء حول حكومة بولنده» في أكتوبر ١٧٧١ ، وانتهى منه في أبريل ١٧٧٧ . وأول انطباعاتنا عنه أنه يخرق جميع المبادىء التي دافع عنها من قبل دفاعاً مشبوباً . فإذا اعدنا قراءته في شيمخوختنا كان عزاء لنا أن نرى أن روسو (وقد بلغ الستين) يمكن أن يشيخ هو أيضاً ، وأن ينضج — كما يحب الشيوخ أن يقولوا . فالرجل الذي صرخ قائلا «ولد الإنسان حراً ، وهو في كل مكان يرسف في الأغلال » هذا الرجل بعينه نبه الآن البولنديين ، الذين حكم عليهم «حق النقض المطلق » بالفوضى ، إلى أن الحرية امتحان عسير كما أنها عطية إلهية ، وأنها تحتاج إلى مجاهدة للنفس أشق كثيراً من طاعة الأوامر الخارجية . قال :

«إن الحرية طعام قوى ، ولكنه طعام يحتاج إلى هضم متين . . اننى أضحك من تلك الشعوب المنحطة التى تثور لمجرد كلمة من متآمر دساس ، والتى تجرؤ على التحدث عن الحرية وهى تجهل كل الجهل ما تعنيه ، والتى تتصور أنه لكى يتحرر الإنسان يكنى أن يكون ثائراً متمرداً . أيتها الحرية المقدسة السامية ! ليت هؤلاء المساكين يعرفونك حق المعرفة ، ليتهم يتعلمون أى

ثمن يبذل للظفر بك ولصيانتك ، وليت فى الإمكان تعليمهم ان قوانينك أشد صرامة من نبر الطغاة الثقيل ! »(٥١).

لقد علمت الحياة ومونتسكيو روسو أن مناقشات مثل « عقده الاجتماعي» إنما هي أحلام تهوم في الفراغ ونظريات مجردة لا ترتكز على الواقع . لذلك سلم الآن بأن جميع الدول تضرب جذورها فى التاريخ والظروف ، وأن مصير ها الفناء ان هي قطعت جذور ها دون تمنيز . ومن ثم فقد نصح البولنديين بألا يدخلوا تغييرات فجاثية على دستورهم ، وبأن يحتفظوا بملكهم المنتخب على أن يقيدوا حق النقض المطلق ، وبالكاثوليكية ديناً رسمياً للدولة مع تطوير نظام تعليمي يستقل عن الكنيسة (٢٠) . وقد بدت له بولنده محال مواصلاتها ووسائل نقلها الراهنة أوسع من أن تحكيم من مركز واحد ، فمن الحبر إذن تقسيمها إلى ثلاث دول تتحد فقط في الاتصالات المشتركة والشئون الخارجية . ومن عجب أن الرجل الذي ندد من قبل بالماكية الخاصة أصلا لكل الشرور ، كرس الآن الإقطاعية البولندية ، واقترح فرض الضرائب على جميع الأراضي ، على أن تترك حقوق الملكية الراهنة دون مساس مها . ثم أعرب عن أمله في أن تلغى القنية يوماً ١٠ ، ولكنه لم يدع إلى انهائها في وقت قريب ، فهذا في رأيه يجب أن يؤجل إلى أن يتاح للقن مزيد من التعليم . وقد أكد أن كل شيء رهن بنشر التعليم ، وتعزيز الحرية بأسرع من تعزيز الذكاء والأخلاق معناه فتح الباب على مصراعيه للفوضي وتقسيم البلاد ،

غير أن التقسيم تم قبل أن يتمكن روسو من أنهاء مقاله ، فالسياسة العملية تجاهلت تشريعه الفلسني في بولنده كما تجاهلته في كورسيكا . وقد شارك هذا الأحباط المزدوج في تكدير سنيه الأخيره ، وزاد من حدة احتقاره لجاعة الفلاسفة الذين أثنوا من قبل على أولئك الحكام و فردريك الثاني ، وكاترين الثانية ، ويوزف الثاني – الذين يقطعون الآن أوصال بولنده ، واحتدحوهم باعتبارهم حكاماً مستبدين مستنيرين وماوكاً فلاسفة .

و فى ۱۷۷۲ بدأ محاولة أخرى للرد على خصومه وسمى الكتاب « حوارات :

روسو يحاكم جان ـــ جاك». وقد عكف على هذا الكتاب الذي بلغت صفحاته ٠٥٠ فتَّراتُ متقطعة على مدى سنين أربع ، وكان الظلام يغشي عقله أكثر فأكثر كلما مضى فيه . وقد رجت المقدمة القارىء أن يقرأ الحوارات الثلاثة قراءة دقيقة شاملة ، « انظر إلى هذا التفضل الذي يطلبه منك قلب أثقله الحزن على أنه دين انصاف تفرضه السماء عليك »(١١) . وقد اعترف بما يشوب الكتاب من « إسهاب مفرط وتـــكرار ، وحشو ، وَفُوضِي »(٦٥) ، غير أن مؤامرة اتصلت خمسة عشر عاماً - فيها زعم -للنيل من سمعته ، ولا بد أن يبرىء نفسه قبل أن بموت . وقد ثني وجود أي تضارب بن فردية « الأحاديث » وجماعية » العقد الاجتماعي » ، وذكر قراءه أنه لمّ يرغب قط في أن يقضي على العلوم والفنون ويرتد إلى الهمجية . ووصف مؤلفاته ــ لا سما «جولى» و «أميل» ـ بأنها غنية في الفضيلة والحنان، وتساءل كيف يمكنأن يؤلف مثلهذه الكتب فاسق أنهكه المرض كما صوره المنتقصون من قدر ه(٦٣) . وأنهم أعداءه بأنهم أحرقوا دمية تصوره ، وبأنهم ألفوا السرينادات عنه للهزء به (١٤) وشكا من أنهم ، حتى الآن ، يراقبون كل زواره ويحرضون جيرانه على إهانته (١٥). ثم كرر قصة ميلاده ، وأسرته ، وصباه ، ووصف رقة خلقه ونزاهته ، ولكنه اعترف بما فيه من كسل ، و « ميل إلى أحلام اليقظة »(١٦٦) ، ونزوع إلى أن يخلق في جولاته منفرداً عالماً وهمياً يستطيع أن يسعد فيه ولو للحظة . وعزى نفسه مهذه النبوءة «أنا واثق من أنه سيأتى يوم يبارك فيه الناس الطيبون الشرفاء ذكراى ويبكون على مصيرى »(٦٧) .

ثم أضاف إلى الحوار الأخير فصلا عنوانه «تاريخ هذا الكتاب» ذكر فيه كيف أنه لكى يلفت نظر باريس وفرساى لكتابه اعتزم أن يودع نسخة من المخطوط ، موجهة إلى العناية الإلهية ، على المذبح الأعلى فى كتدرائية نوتردام . وقد حاول هذا فى ٢٤ فبراير ١٧٧٦ ، فلما وجد المذبح مسدوداً بدرابزين ، حاول الدخول إليه من جانبيه ، فلما وجدها مقفلين أصابه دوار ، وخرج عدواً من الكنيسة ، وراح يضرب على غير هدى ساعات

(م ٢٤ - قصة الحضارة ، ج ٢٤)

فى الشوارع فى شبه هذيان قبل أن يبلغ مسكنه »(٢٨). ثم كتب نداء للشعب الفرنسي عنوانه « إلى جميع الفرنسيين الذين ما زالوا يعشقون العدل والحق » ونسخ صوراً منه على إعلانات وزعها على المارة فى الشوارع . وقد رفضه العديد منهم قائلين أنه ليس موجهاً إليهم (٢٩) . فأقلع عن محاولاته ، واستسلم للهزعة .

و هدأت الآن ثائرته بعد أن راض نفسه على الإذعان . وكتب في هذه الفترة (۱۷۷۷ – ۷۸) أجمل كتبه « أحلام جواب منفرد » فروى كيف أن أهل موتييه رفضوه وحصبوا بيته ، وكيف اعتكف في الأيل دسان تبيير في محيرة بيين . وهناك وجد السعادة ، ثم راح – بعد أن استرجع ذكرى تلك الخلوة – يصور المياه الهادئة ، والجداول المندفقة ، والجزيرة تغطيها الخضرة ، والسماء الكثيرة الصور والأشكال . وقد عزف على نغمة رومانسية جديدة بالماعه إلى أن الروح المتأهلة قد تجد دائماً في الطبيعة شيئاً يستجيب لمزاجها . ونحن نسأل أنفسنا حين نقرأ تلك الصفحات ، أيستطيع رجل نصف مجنون أن يكتب مهذا الإتقاق ، ومهذا الوضوح ، وأحياناً مهذا رجل نصف مجنون أن يكتب مهذا الإتقاق ، ومهذا الوضوح ، وأحياناً مهذا من جديد لأنه نبذ أطفاله ، وأنه لم يؤت الشجاعة البسيطة التي تمكنه من تربية أبنائه . وقد رأى طفلا يلعب ، فعاد إلى حجرته و « بكي وكفر عن ذيب أبنائه . وقد رأى طفلا يلعب ، فعاد إلى حجرته و « بكي وكفر عن

فى تلك السنين الأخيرة التى قضاها فى باريس كان ينظر بعين الحسد إلى ذلك الإيمان الدينى الذى سما بحياة العامة من الناس المحيطين به إلى مسرحية من الموت والبعث . وكان أحياناً يختلف إلى خدمات الصلاة الكاثوليكية . وقد زار ديراً مع بزنار دان دسان بيير ، وسمع الرهبان يتلون ابتهالا فقال « آه ؛ ما أسعد الإنسان الذى يستطيع أن يؤمن » (٧١) . إنه لم يستطع أن يؤمن (٧٢) ، ولكند حاول أن يسلك كمسيحى ، يتصدق ، ويفتقد يؤمن « ويواسيهم (٧٢) . وقد المرضى ويواسيهم (٧٢) . وقد قرأ وكتب حواشى على كتاب توماس أكمبيس « الاقتداء بالمسيح» .

تْم خف إحساسه بالمرارة في نفسه بدنو أجله . وحين وصل فولتير

إلى باريس فأنهالت عليه أسباب التكريم ، شعر روسو بالغيرة منه ولكنه تكلم بخير عن عدوه القديم . ووبخ أحد معارفه الذي سفر من تتويج فولتير في التياتر - فرانسيه فقال : «كيف تجرؤ على السخرية من التكريم الذي بذل لفولتير في الهيكل الذي هو ربه ، وبيد الكهان الذين ظاوا خسين سنة بعيشون على روائعه ؟ »(٧٤). ولما سمع بأن فولتير يحتضر قال متنبئاً «كانت حياتانا مرتبطتين الواحدة بالأخرى ، ولن يطول عمرى بعده »(٧٥).

وحين بدأ ربيع ١٧٧٨ يزهر طلب بيتاً فى الريف ، فدعاه المركيز رينيه دجير اردان ليسكن كوخاً على مقربة من قصره الريني فى ارمينونفيل ، على نحو ثلاثين ميلا من باريس ، وذهب إليه جان - جاك وتريز فى ٢٠ مايو ، وهناك راح يجمع العينات النباتية ويعلم النبات لابن المركيز البالغ من العمر عشر سنين ، وفى أول يوليو تعشى بشهية مع أسرة مضيفه ، وفى صباح الغد أصيب بالنقطة ووقع على الأرض ، فرفعته تريز إلى فراشه ، ولكنه وقع منه ، واصطدم بالأرض المبلطة صدمة حادة أحدثت قطعاً فى رأسه تدفق منه الدم ، وصرخت تريز مستغيثة ، فحضر المركيز ، ووجد أن روسو قد فاضت روحه .

ولا حقته الافتراءات إلى النهاية ، فأذاع جريم وغيره القصة التى زعمت أن روسوا انتحر ، وأضافت مدام دستال فيا بعد أنه قتل نفسه حزناً حين اكتشف خيانة تريز ، وفاقت هذه القصة غيرها قسوة ، لأن تعقيب تريز عقب موته بقليل كشف عن حبها له ، قالت «إن لم يكن زوجى قديساً فمن يستطيع أن يكون ؟ » ووصف غير ذلك من الشائعات روسو بأنه مات مجنوناً ، ولكن كل الذين كانوا معه في أيامه الأخيرة تلك وصفوه بالهدوء والصفاء .

وفى ٤ يوليو ١٧٧٨ وورى الثرى فى جزيرة الحور فى بركة صغيرة على ضيعة محير اردان . وظلت جزيرة الحور هذه طويلا كعبة محج إليها الأتقياء ، فأمها المجتمع العصرى كله حرقي الملكة حللصلاة على قبر روسو . وفى ١١ أكتوبر ١٧٩٤ نقل رفاته إلى البانتيون حيث ثوى إلى جوار رفات فولتير ،

ومن ذلك المرفأ الذى نعما فيه بسلام الجوار نهضت روحاهما لتجددا حربهما فى سبيل الثورة ، وفرنسا ، والإنسان الغربى .

ب ۔ تأثیر روسو

و هكذا ننتهى كما بدأنا بالتأمل المعزز بالدليل الآن ، فى ذلك الأثر الذى لايصدق ، والذى خلفه روسو فى أدب القرن الذى بدأ بموته ، وفى بيداجوجيته وفلسفته ، ودينه ، وأخلاقه ، وعاداته ، وفنه ، وسياسته . والكثير مما كتب يبدو اليوم أن فيه غلواً ، أو إسرافاً فى العاطفة ، أو سخفاً ، و«الاعترافات» و وأحلام اليقظة » فقط هما اللذان يحركان مشاعرنا ، ولكن حتى الأمس كانت كل كلمة من كلماته تسمع فى ميدان أو آخر من ميادين الفكر الأوربى أو الأمريكى . إن روسو كما قالت مدام دستال « لم يخترع شيئاً ، ولكنه أشعل النار فى كل شيء »(٢٠) .

فأول شيء بالطبع هو أنه كان بمكانة الأم من الحركة الروما نتيكية . وقد رأينا غيره كثيرين يبذرون بذرتها . « طومسن ، وكوائز ، وجراى ، ورتشر دسن ، وبريفو ، والمسيحية ذاتها ، التي يعد لاهوتها وفنها أعجب ضروب الرومانس قاطبة . ولكن روسو أنضج البذار في مستنبت عواطفه الدافىء ، وأسلم لنا الثمرة مكتملة النمو خصبة منذ موالدها ، في « الأحاديث: و « العقد الاجتماعي » و « اميل » و « الاعترافات » .

ولكن ما الذى سنعنيه بالحركة الرو،انتيكية ؟ تمرد الوجدان على الفكر، والغريزة على العقل ، والعاطفة على الحكم ، والذات على الموضوع ، والنزعة المداتية على الموضوعية ، والوحدة على التجمع ، والحيال على الواقع ، والحرافة والأسطورة على التاريخ ، والدين على العلم ، والتصوف على الشعائر ، والشعر والنثر الشعرى على النثر والشعر النثرى ، والفن القوطى المحدث على الكلاسيكي المحدث ، والأنثوى على الرجولى ، والحب الرومانسي على زواج المصلحة ، و «الطبيعة » و «الطبيعي » على المدنية والتكاف ، والتعبير العاطفي على الضوابط العرفية ، والحرية الفردية على النظام الاجتماعي ، وتمرد الشباب على السلطة ، والديمقراطية على الأرستقراطية ، والإنسان في

مواجهة الدولة – وبإختصار، تمرد القرن التاسع عشر على الثان عشر ، أو بعبارة أكثر تحديداً ، الفترة ١٧٦٠ – ١٨٥٩ على ١٦٤٨ – ١٧٦٠ : هذه كلها أمواج للمد الروما نتيكى العظيم الذى اكتسح أوربا فيا بين روسو وداروين .

ولقد وجد كل من هذه العناصر تقريباً فى روسو تعبيراً وتأييداً ، ووجد بعض الدعم فى حاجات العصر وروحه . ذلك أن فرنسا كانت قد مات الفكر الكلاسيكى والانضباط الأرستقراطى . فأتاح تمجيد روسو الوجدان تحرراً للخرائز المكبوته . والعاطفة المكظومة ، والأفراد والطبقات المظلومة . وأصبحت «الاعترافات» كتاب الوجدان المقدس كما كانت «الموسوعة» العهد الجديد لعصر العقل . ولا يعنى هذا أن روسو رفض العقل ، فهو على العكس وصفه بأنه عطية إلهية ، وقبله حكماً نهائياً (۷۷) ، ولكنه أحس أن نوره البارد فى حاجة إلى دفء القلب ليلهم العمل والعظمة والفضيلة . وأصبحت «الحساسية» شعار النساء والرجال . وتعلم النساء الأغماء ، والرجال البكاء . بأسرع من ذى قبل . وتذبذبوا بين الفرح والحزن ، ومزجوا الإثنين فى دموعهم .

وقد بدأت النورة والروسوية على صدور الأمهات . هاتيك الصدور التي آن الآن أوان تحريرها من عقال المشدات ؛ على أن هذا الجانب من الثورة كان أصعب جوانبها ، ولم يعقد له النصر إلا بعد أكثر من قرن تراوح فيه الحبس والإفراج . وبعد نشر «اميل» أرضعت الأمهات الفرنسيات أطفالهن ، حتى في دار الأوبرا ، وفيا بين الألحان (٢٨١) . وأطلق الطفل من سجن أقمطته ، وقام أبواه على تربيته بأنفسهم . فإذا التحق بالمدرسة مظلى بالتعليم «على طريقة روسو» في سويسره أكثر منه في فرنسا ، ولما كانت النظرة للإنسان الآن تعده خير آ بطبيعته ، فإن التلميذ وجب أن ينظر ولم تعد حواسه تدان لأنها أدوات الشيطان ، بل تعد أبواباً للخبرات المنيرة ولمئات المباهج البريئة . ووفقاً للنظرة الجديدة لا تعود حجرات الدرس سجوناً . أما التعليم فيجب أن يجعل طبيعياً وساراً بتفتيح حب الاستطلاع سجوناً . أما التعليم فيجب أن يجعل طبيعياً وساراً بتفتيح حب الاستطلاع

والقوى الفطرية وتشجيعها . وأما حشو الذاكرة بالحقائق ، وخنق الفكر بالعقائد القطعية ، فيجب أن يحل محلهما التدريب على فنون الإدراك الحسى ، والحساب ، والتفكير . ويجب أن يتعلم الأطفال من الأشياء لا من الكتب كلما أمكن من النبات في الحقل ، والصخور في التربة ، والغيوم والنجوم في السياء . وقد حفز التحمس لأفكار روسو التربوية بستالوتزى ولافاتير في سويسره ، وباز دوف في المانيا ، وماريا مونتسورى في إيطاليا ، وجون ديوى في أمريكا ؛ و « التربية التقدمية » هي جزء من تراث روسو . وقد أنشأ فريدرش فروبل نظام رياض الأطفال في ألمانيا ، ومنها انتشر في العالم الغربي طولا وعرضاً .

ثم أدركت الفن نفحة من الإلهام الروسوى . فقد أثر تمجيد الطفولة في جروز ومدام فيجيه ــ لبرون ، وعكست لوحات الفنانبن من المدرسة السابقة ــ للرفائيلين في انجلتره تمجيد العاطفة والغموض . وأعمق من هذا أثر روسو في الأخلاق والسلوك . فطرأ المزيد من دفء الصداقة ووفائها ، ومن التضحيات والاهتهامات المتبادلة . واقتنص الحب الرومانسي الأدب وشق طريقه إلى الحياة . واستطاع الأزواج الآن أن يحبوا زوجاتهم دون هزء بالتقاليد ؛ واستطاع الآباء أن يحبوا أبناءهم ، وأصلح ما فسد من الأسرة ، « كان الناس يغضون عن الحيانة الزوجية ، أما روسو فقد جرۋ لاغني عنه , وحل محل الإعجاب الأعمى بالمحظيات الشفقة على المومسات . وقاوم احتقار العرف طغيان الأتيكيت . وارتفعت سمعة الفضائل البورجوازية ، كالاجتهاد ، والاقتصاد ، وبساطة العادات واللباس . وعما قليل ستطيل فرنسا «الكيلوت» (السراويل القصيرة) إلى سراويل طويلة وتصبيح « صان – كيلوت» (متطرفة) فى زيها كما هى فى سياستها ، وقد ساهم روسو مع البستنة الانجليزية فى تغيير الحدائق الفرنسية من رتابة طراز النهضة إلى المنحنيات الرومانتيكية والأركان الفجائية ، وأحياناً إلى فوضي برية و « طبيعة » . وانطلق الرجال والنساء من المدينة إلى الريف ، وزاوجوا بين حالات الطبيعة وحالاتهم النفسية وتسلق الرجال الجبال ، والتمس الرجل منهم الوحدة ودلل « أنا » .

واستسلم الأدب بجملته تقريباً لروسو والموجة الرومانتيكية ، فغمر جوته بطله « فوتر » في فيض من الحب ، والطبيعــة ، والعرات (۱۷۷٤) ، وجعـــل بطله فاوست نختزل نصف روسو فی کلمات ثلاث « الوجدان هو الكل » . قال في ١٧٨٧ مسترجعاً ذكرياته «كان لكتاب اميل. وماحوى من عواطف تأثير شامل على العقل المثقف »(١٠٠) وأكد شيلر التمرد على القانون في « اللصوص » (١٧٨١) ، وحيا روسو محرراً وشهيدا ، وقارن بينه وبين سقراط (٨١١) . وصاح هردر في مرحلة مماثلة من مراحل تطوره « تعالى يا روسو وكن لى مرشدا ، (٨٢٪). وأعانت بلاغة روسو على تحرير الشعر والمسرحية الفرنسيين من قواعد بوالو ، وتقليد كورنبي وراسين ، وقيود الأسلوب الكلاسيكي الصارمة . وقد أبدع برناردان دسان ــ بيبر ، وهو تلميذ متحمس لروسو ، رائعة رومانسية في « بول وفرحيني » (١٧٨٤) . وانتصر تأثير جان ـ جاك الأدبي بعد الفاصل النابليوني في أشخاص شاتوپریان ، ولا مارتین ، وموسیه ، وفینی ، وهوجو ، وجوتییه ، وميشليه ، وجورج صَّاند . وقد أنجب هذا التأثير جيلا من الاعترافات ، وأحلام اليقظة ، وقصص العاطفة أو الغرام ، وحبد تصور العبقرية على أنها فطرية لا تعرف قانوناً ، وأنها القاهرة للتقليد والتقييد ، فحرك في إيطاليا لیوباردی ، وفی روسیا بوشکن وتواستوی ، وفی انجلتره وردزورث ، وصدی ، وکولردج ، وبایرون ، وشلی ، وکیتس ، وفی أمریکا هوثورن و ثورو ،

ونصف فلسفة القرن المحصورين «هلويز الجديدة» (١٧٦١) وكتاب داروين « أصل الأنواع» (١٨٥٩) يلونه تمرد روسو على عقلانية حركة التنوير . والواقع أن روسو كان قد أعرب من قبل فى رسالة وجهها عام ١٧٥١ إلى بورد عن احتقاره للفلسفة (٩٨) ، وأقام احتقاره هذا على عجز العقل فى زعمه عن تعليم الفضيلة للناس . فالعقل يبدو أنه بغير حس أخلاقى ، وهو يناضل للدفاع عن أى رغبة مهما كانت فاسدة إذن فالحاجة إلى شىء

آخر — إلى وعى فطرى بالصواب والحطأ ، وحتى هذا الوعى لا بد من أن يدفئه الوجدان إن أريد منه أن يولد الفضيلة ، وأن ينجب رجلا فاضلا لا آلة حسابية ماهرة .

وهذا بالطبع كلام قاله بسكال من قبل ، واكن بسكال كان قاء رفضه فولتير ، وفي ألمانيا كانت «عقلانية» فولف في صعود في الجامعات . وحين أصبح إيمانويل كانط أستاذاً في كونجز برج كان قد اقتنع بما قاله هيوم وجاعة الفلاسفة الفرنسيين من أن العقل وحده لا يمكنه أن يقدم الدفاع الكافي حتى عن أساسيات اللاهوت المسيحي . ولكنه وجد في روسو سبيلا لإنقاذ تلك الأساسيات : هي أن تنكر مفعول العقل في العالم فوق الحسي ، وتؤكد استقلال الفكر ، وأولوية الإرادة ، والقوة المطلقة للضمير الفطري ؛ وتستنبط حرية الإرادة ، وخلود النفس ، ووجود الله ، من شعور الإنسان وسورته على جدار مكتبه ، ونادي به «نيوتنا» للعالم الأخلاق (١٨٠) . وشعر طبارت بروح روسو تتقمصهم : ياكوني في فلسفة الوجدان ، وشلايش ما خر في تصوفه الدقيق النسيج ، وشوبهاور في تمجيده للإرادة . وتاريخ الفلسفة منذ كانط صراع بين روسو وفولتير .

أما الدين فقد بدأ بتحريم روسو ، ثم انتقل إلى استخدامه منقذاً له . وأجمع القادة البروتستنت والكاثوليك على تكفيره ، ووضع على صعيد واحد مع فولتير وبيل بوصفهم رجالا « يبثون سموم الضلالة والفسوق » (٥٠) ومع ذلك فحتى في حياة روسو وجد نفر من رجال الدين والعلمانيين راحة وعزاء حين سمعوا أن قسيس سافوا قد قبل بتحمس العقائد الجوهرية للمسيحية ، وأنه نصبح الشكاك بأن يثوبوا إلى إيمانهم الأصيل . وحين فر روسو من سويسره عام ١٧٦٥ رحب به أسقف ستر اسبورج ، وبعد أن عاد من انجلتره وجد بعض الكاثوليك الفرنسيين يستشهدون بأقواله شاكرين في دهم على غير المؤمنين ، وتراودهم الآمال في هدايته الظافرة .

وقد حاول منظرو الثورة الفرنسية إقامة أخلاقية مستقلة عن العقائد

الدينية ؛ على أن روبسبير في اقتدائه بروسو أقلع عن هذه المحاولة لفشلها ، والتمس قوة تأييد المعتقدات الدينية في صيانة النظام الأخلاق والمضمون الاجتماعي ، وأدان جماعة الفلاسفة لأنهم رفضوا الله وأبقوا على الملوك ؛ أما روسو (في رأى روبسبير) فقد ارتفع فوق هامات هؤلاء الجبناء ، وهاجم جميع الملوك بشجاعة وجاهر بالدفاع عن الله والخلود(١٨).

وفى ١٧٩٣ باغ تراثا فولتبر وروسو المتنافسان مرحلة الحسم في الصراع بين جاك ـــ رينيه إيبير ومكمسليان روبسبيبر . فأما إيبير ، أحد قادة كومون باريس ، فقد اتبع العقلانية الفولتيرية ، وشجع انتهاك حرمات الكنائس ، وأقام العبادة العلمنية لألاهة العقل (١٧٩٣) . وأما رو بسبيير فكان قد رأى روسُو أثناء مقام هذا الفليسوف آخر مرة في باريس . وقال مناجياً جان ــ جاك « إيه أمها القديس! . . . لقد تطلعت إلى محياك المهيب . . وفهمت كل أحزان حياة نبيلة كرست نفسها لعبادة الحق ﴿﴿﴿ ٢٠٠ . وحن تقال روبسبيبر زمام السلطة أقنع المؤتمر الوطني بتبني « اعلان الإيمان » الذي دان به قسيس سافوا ديناً رسمياً للأمة الفرنسية ، وفي مايو ١٧٩٤ افتتح مهرجان الكائن الأعظم إحياء لذكرى روسو . وحين أرسل إيبير وغيره إلى الجيلوتين بتهمة الإلحاد ، شعر بأنه يتبع نصائح روسو بحذافيرها . ووافق نابليون اللا أدرى روبسبيبر على الحاجة إلى الدين . وأعاد وضع الحكومة الفرنسية في جانب الله (١٨٠٣) . ثم أعيدت الكنيسة الكاثوليكية إعادة كاملة بعودة الملكية البوربونية الفرنسية (١٨١٤) وكسبت أقلام شاتوبريان ، ودميتر ، ولامارتين ، ولامنية القوية . ولكن الإيمان القديم اتكأ الآن أكثر فأكثر على حقوق الوجدان لا على جح اللاهوت ، فحارب فولتير وديدرو ببسكال وروسو . وازدهرت من جديد تلك المسيحية التي بدت محتضرة في ١٧٦٠ ــ في انجلتره الفكتورية وفرنسا في عهد عودة الملكية .

ونحن الآن فقط – من الناحية السياسية – نخرج من عصر روسو، وأول علامة على تأثيره السياسي كانت فى موجة التعاطف العام الذى أيد المعونة الفرنسية الفعالة لاثورة الفرنسية. وقد اقتبس جفرسن إعلان الاستقلال من روسو كما اقتبسه من لوك ومونتسكيو، واستوعب الكثير من كل من

فولتبر وروسو حين كان سفيراً لدى فرنسا (١٧٨٥ - ٨٩) ، وردد صدى جان حاك فى افتراضه أن هنود أمريكا الشمالية «يتمتعون فى جملتهم بقدر من السعادة يفوق بمراحل أولئك الدين يعيشون فى ظل الحكومات الأوربية »(٨٨). وقد رفع تجاح الثورة الأمريكية مكانة فلسفة روسو السياسية .

و تزعم مدام دستال أن نابليون عزا الثورة الفرنسية إلى روسو أكثر من أى كاتب آخر (٨٩). وقد ذهب إدمند بيرك إلى أن فى الجمعية التأسيسية المشورة الفرنسية (١٧٨٩– ٩١) خلافاً كبيراً بين زعمائهم على أيهم أقرب شها بروسو . والحق أنهم جميعاً يشهونه . . . فإياه يدرسون ، وإياه يتأملون ، وإليه يرجعون فى كل الوقت الذى يستطيعون اقتناصه من شرورهم المجهدة نهاراً أو فجورهم وعربدتهم ليلا . فروسو هو كاهن كتابهم المقدس . . . وله يقيمون أول تماثيلهم (١٠).

وفى ١٧٩٩ استعاد ماليه دويان إلى الأذهان أن «روسو كان له قراء من الطبقتين الوسطى والدنيا أكثر مائة مرة مما لفولتير . فهو وحده الذى لقح الفرنسيين بعقيدة سيادة الشعب . . . ومن الصعب ذكر ثورى واحد لم ينتشى بهذه النظريات الفوضوية ولم يشتعل بغيرة تحقيقها . . . وقد سمعت مارا فى ١٧٨٨ يقرأ «العقد الاجتماعى» ويعلق عليه فى الشوارع العامة ، فيقابله السامعون المتحمسون بالتصفيق » . . . (١١) .

واستشهد الخطباء فى طول فرنسا وعرضها بأقوال روسو فى التبشير بسيادة الشعب ؛ وبعض الفضل فى استطاعة الثورة أن تعيش عقداً من الزمان الزمان رغم خصومها وشططها راجع إلى الترحيب العارم الذى لقيته هذه العقيدة .

وقد اتصل تأثير روسو فى السياسة طوال تقلبات الثورات والرجعية ، وبسبب تناقضاته ، وبسبب القوة والحاسة اللتين بشر بهذه التناقضات بهما ، وجد فيه الفوضويون والاشتراكيون على السواء نبيآ وقديساً ؛ ذلك لأن كلتا الدعوتين المتعارضتين وجدتا غذاء في إدانته الأغنياء وعطفه على الفقراء. وقد ألهمت البزعة الفردية التي اتسمت بها أول «الأحاديث» ورفضه « المدينة الثوار من بين ، وجود وين ، وشلى ، إلى تولستوى وكرويوتكين وادورد كاربنتر . قال تولستوى «كنت وأنا في الخامسة عشرة أحيط عنى بمدالية عليها صورة روسو بدلا من الصليب المعتاد »(٩٢) . وقد وفرت عقيدة المساواة ، التي بشر بها ثاني « الأحاديث » موضوعاً أساسياً لضروب منوعه من النظرية الاشتر اكية ، من «جراكوس» بابوف وشارل فورييه وكارل ماركس إلى نيقولاي لينين . يقول جوستاف لانسون «كان كل تقدم أحرز طوال قرن من الزمان في المديمقر اطية ، والمساواة ، وحتى التصويت للجميع ، وكل دعاوى الأحزاب المتطرقة التي قد نكون موجة المستقبل ، والحرب على الثراء والمملكية ، وكل الحركات المحرضة للجاهير الكادحة المعانية ، كل أو لئك كان ، من بعض النواحي ، من عمل روسو »(٩٢٠) أنه لم يخاطب كل أو لئك كان ، من بعض النواحي ، من عمل روسو »(٩٢٠) أنه لم يخاطب لغة يستطيعون فهمها ، وكانت حرارة ببانه ، في السياسة كما في الأدب ، أنه من طوان قلم فولتبر .

٣ – لحن سير جنائزى

بعد أن رأى ديدرو فولتير عام ١٧٧٨ سأل صديقاً «لم يتحتم أن يموت؟ » (١٤). ولقد بدا لحن السير الجنائزى الذى شيعت به جاعة الفلاسفة ، من موت هلفتيوس فى ١٧٧١ إلى موت موريللية فى ١٨١٩ ، كأنه تعليق ساخر على الغرور والحيلاء ، ولكنا قد نتساءل أيضاً لم طال عمر بعض هؤلاء الرجال طولا جر معه كل آلام الشيخوخة وهوانها .

وقد مات المحظوظون منهم قبل الثورة ، تعزيهم مائة أمارة على أن أفكارهم وشيكة الانتصار فقضى كوندياك فى ١٧٨٩ ، وطورجو فى ١٧٨١ . أما دالامبير فقد مد فى أجله على كره منه بعد موت الآنسة دلسبيناس . وكانت قد أو دعته أوراقها ، ووضح منها أنها فى السنين الإثنى عشرة الأخيرة من حياتها منحت حبها لمورا أوجيبير ، ولم تترك له غير

صداقة يشوبها الضيق أحياناً . قال كوندورسيه الطورجو « ان دالامبير مطعون طعنه نجلاء ، وكل ما أرجوه له الآن أن تكون حياته محتملة «(١٥) . وقد عاد إلى دراساته ، ولكنه لم يكتب بعدها شيئاً ذا بال . وكان يختلف إلى بعض الصالونات ولكن الحياة انطفأت من حديثه الذي كان يوماً ما ألمعياً ، وقد رفض الاستجابة لدعوة فر دريك إلى بوتسدام ، و دعوة كاترين إلى سانت بطرسبورج . وكتب إلى فر دريك يقول : « انهى أشعر كأننى رجل تنبسط أمامه صحراء شاسعة تنتهى بهاوية الموت ، ولا أمل له في لقاء إنسان واحد يحزن إن رآه يسقط فيها ، أو يفكر فيه مرة أخرى بعد أن يختنى «(١٦) .

وكان في هذا مخطئاً ، فقد اهتم به كثيرون ، ولو أولئا الذين كان يمدهم ببعض دخله بانتظام . ذلك أن هيوم أوصى لدالامبير بمائتي جنيه (١٧) وهو واثق أنه سيوزع هذا المبلغ . ومع أنه كان يتقاضى مختلف المعاشات ، فقد عاش عيشة بسيطة إلى النهاية ، و ١٧٨٣ أصيب هو وديدرو بأمراض خطيرة - فأصيب ديدرو بذات الجنب ، ودالامبير باضطراب في المثانة . وشفى ديدرو ، أما دالامبير فقضى نحبه (٢٩ أكتوبر ١٧٨٣) بالغاً من العمر سبعة وستين عاما .

وكان ديدرو قد عاد من مغامرته الروسية في أكتوبر ١٧٧٤. وقد أضناه طول السفر في مركبة حبست حركته ، ولكنه تنبأ صادقاً بأن «القدر يخبيء له عشر سنين أخر في جرابه » (١٨٠ . ثم عكنف علي « خطة لإنشاء جاءعة لحكومة روسيا » (لم تنشر حتى ١٨٠٣) ، وقد دعا للاهتمام الأشد بالعلم والتكنولوجيا ، ووضع اليونانية واللاتينية والأدب في نهاية القائمة تقريباً ، وبين الطائفتين الفلسفة فسبق بذلك التطورات التربوية بمائة وخمسين عاما . وفي ١٧٧٨ بدأ « مقالا عن عهدى كلود يوس ونيرون ، وعن حياة سنكا ومؤلفاته » . واستطرد في هذا المقال ليرجو الأمريكيين المنتصرين في جمهوريتهم الجديدة أن « بمنعوا الزيادة الهائلة والتوزيع غير المتكافىء للثروة والترف ، والتبطل وفساد الأخلاق » (١٩٩). وفي القسم المخصص لسنكا

أفسح مكاناً للدفاع الحار عن جريم ومدام دبينيه وعن نفسه ضد الهم التي رماهم بها روسو في قراءاته العلنية لاعترافاته ، قال :

وإذا صدر يوماً ما ، نتيجة جنوح المؤلف دائماً للاغراب والشدوذ ، كتاب بمزق فيه الشرفاء اربا بقلم وغد خبيث ... فانظروا إلى الأمام واسألوا أنفسكم هل . . . يجدر بنا أن نصدق رجلا وقحاً . . . اعترف بألف فعل شرير . فاذا يكلف الافتراء رجلا كهذا — وماذا تضيف جريمة كثيراً أو قليلا للفساد الحلق المستتر لمياة تتخفى طوال أكثر من خسسين عاماً وراء أصفق أقنعة الرياء ؟ . . . فسحقاً للعاق الذي يذم من أحسنوا إليه ؟ سعقاً للرجل الأثيم الذي لا يحجم عن تشويه سمعة أصدقائه القدامى ؟ وسحقاً للجبان الذي يخلف فوق قره كشف الأسرار التي أؤتمن عليها . . أما عن شخصى ، فأقسم أن عيني أن تتلوثا أبداً بقراءة كتابه ، وإني أوكد أني أوثر أن يسبني عن أن يمدحني (١٠٠) .

وفى ١٧٨٣ ماتت مدام دبينيه . وأحس ديدرو بهذه الحسارة إحساساً عميةاً ، لأنه كان يستمتع بصداقتها وندوتها . وكان جريم ودولباخ على قيد الحياة ، ولكن علاقاته بهما كانت فاتره ، وكان الثلاثة ينحدرون إلى الأنانية الضيقة التى تصحب الشيخوخة ، وكل ماكان فى استطاعتهم تبادله من حديث كان آلامهم . أما تشكيلة الأمراض التى شكا منها ديدرو فكان منها النهاب الكلية والنهاب المعدة ، وحصى المرارة ، والنهاب الرئتين ؛ ولم يعد فى قدرته صعود السلم من مسكنه فى الطابق الرابع فى لى مكتبته فى الطابق يعد فى قدرته صعود السلم من مسكنه فى الطابق الرابع فى لى مكتبته فى الطابق النوجية إلى ذكريات حزينة ، وأبلت هى حصيلتها من الكلام ، وهكذا الزوجية إلى ذكريات حزينة ، وأبلت هى حصيلتها من الكلام ، وهكذا عاشا فى سلام الإعياء المشترك .

وفى ١٧٨٤ مرض مرضاً خطيراً . وحاول كاهن سان ــ سولبيس الذى فشل من قبل مع فولتير أن يكفر عن تقصيره برد ديدرو إلى حظيرة الإيمان ، فزاره ، وتوسل إليه أن يرجع إلى الكنيسة ، وأندره بأنه ما لم يتناول الأسرار المقدسة فإنه لن يحظى بدفنه فى جبانة عامة ، وأجاب ديدرو ،

لا انى أفهمك ياسيدى الكاهن. فلقد رفضتم دفن فولتبر لأنه لم يؤمن بلاهوت الإبن. حسناً ، انهم يستطيعون دفنى حين أموت فى أى مكان يشاءون ، ولكنى أعلن أننى لا أومن لا بالآب ولا بالروح القدس ولا بأى واحد فى الأسرة »(١٠١).

وحين سمعت الإمبراطورة كاترين بأوصابه ، وفرت للى ولزوجته جناحاً فاخراً فى شارع ريشليو . وانتقلا إليه حوالى ١٨ يوليو . وابتسم حين رأى الأثاث الجديد يحمل إليه ، وقال إن فى استطاعته أن يستعمله بضعة أيام لا أكثر . وقد استعمله أقل من أسبوعين . وفى ٣١ يوليو ١٧٨٤ تناول وجبة شهية ، فأصابته جلطة تاجية ، ومات وهو على المائدة بالغا الحادية والسبعين . وأقنعت زوجته وصهره كاهنا محلياً بالصلاة فى الكنيسة على جثمانه رغم إلحاده المشهور . ودفن فى كنيسة سان ـــ روش ، ثم اختنى منها على نحو غامض فى تاريخ غير معروف .

وواصل الموكب سيرته. فمات ما بليه في ١٧٨٥، وبوفون في ١٧٨٨، ودولباخ في ١٧٨٩ أما رينال فقد عمر إلى ما بعد الثورة كما رأينا، وأدان جرائمها الوحشية ، وفاجأ نفسه بالموت ميتة طبيعية (١٧٩٦). وأما جريم فقد قابل كل لطمات الحظ بصبر تيوتوني . فني ١٧٧٥ رقاه يوزف الثاني بارونا من بارونات الامبراطورية الرومانية المقدسة . وفي ١٧٧٦ عينه دوق ساكسي - جوتا سفيرا لدى فرنسا . وأكثر «الرسائل الأدبية» كان يقوم بتحريرها بعد ١٧٧٧ سكرتيره ياكوب ما يستر ، ولكن جريم شارك مقالات بتحريرها بعد ١٧٧٢ سكرتيره ياكوب ما يستر ، ولكن جريم شارك مقالات لاذعة في الأدب ، والفن ، والدين ، والأخلاق ، والسياسة ، والفلسفة . وكان الشاك الوحيد الممعن في شكوكيته بين جاعة الفلاسفة ، لأنه تشكلك أيضاً في الفلسفة والعقل والتقدم . وبينا كان دويدور ونفر من فريق المؤمنين يتطلعون إلى الأجيال القادمة بأحلام الطوبي تنعكس في أعيهم ، قال جريم يتطلعون إلى الأجيال القادمة بأحلام الطوبي تنعكس في أعيهم ، قال جريم أن هذا سراب قديم العهد جداً ، « وهم تحدر من جيل إلى جيل » ، وقد لاحظنا نبوءته عام ١٧٥٧ بنشوب « ثورة قاضية »(١٠١) وشيكاً فاما جاءت الثورة وكانت سفاكة للدماء ، عاد إلى وطنه الأصلي ألمانيا وأقام في جوتا الثورة وكانت سفاكة للدماء ، عاد إلى وطنه الأصلي ألمانيا وأقام في جوتا الثورة وكانت سفاكة للدماء ، عاد إلى وطنه الأصلي ألمانيا وأقام في جوتا

(۱۷۹۳) وخففت كاترين من فقره وعينته سفيراً لها في همبورج (۱۷۹۳) فلما ماتت ولية نعمته الأمير اطورة ذهب ليعيش مع املي بلزونس ، حفيدة حبيبته مدام دبينيه . وعمر حتى ۱۸۰۷ ، وعاش هذه الحقبة أولا على ذكريات تلك الأيام المثيرة التى كان فيها فكر فرنسا يقود أوربا إلى حافة شاهقة هي حافة الحرية .

: - خاتم الفلاسفة الفرنسيين

ولد جان ــ أنطوان ــ نيقولا كاريتا ، مركبز كوندورسيه ، وحفيد أسرة عريقة في دوفينيه ، في بيكاردي (١٧٤٣) ، وتلقى تعليمه على اليسوعيين فى رامس وباريس ، وظل سنين طويلة لا يفكر إلا فى أن يكون رياضياً كبيراً . وحين بلغ السادسة والعشرين أنتخب عضواً في أكاديمية العلوم . وحين أصبح فيها بعد سكر تبرآ دائماً لها ، كتب التأبينات الأعضاء الراحلين ، كما فعل فونتينيل الأكاديمية الفرنسية . وقد أحب فولتمر هذه التأبينات التذكارية كثيراً حتى أنه قال الكوندورسيه : « إن الجمهور يتمنى أن يموت أكاديمي كل أسبوع أو نحوه حتى تتاح لك فرصة الكتابة عنه »(١٠٣). وقد زار فولتير في فرنيه (۱۷۷۰) ، وعلق على طبعة تنظم أعمال فولتبر نشرها بومارشيه ، وكتب لها مقدمة حارة بعنوان «حياة فولتبر » وأقنعه دالامبير بأن يكتب مقالات للموسوعة ، وقدمه لجولى دلسبيناس ، التي أصبح في حفلات استقبالها قطباً من الأقطاب رغم خجله . لا بل انه كان فى نظر جولى لايفضاه غير دالامبير من حيث سُـعة عقله ، وربما كان يفوقه في حرارة حبه للخبر . وكانَّ أحد الرعيل الأول ممن انضموا للحملة التي شنت على تجارة الرقيق (١٧٨١) ، وقد أعانت جولى على تحريره من ربقة عشقه اليائس للآنسة دوسي ، وهي فتاة لعوب استغلت حبه لها دون أن تبادله إياه .. وقد عزى نفسه بصداقة جان ــ باتست سبوار ومدام سيوار ، وعاش معهم في شركة ثلاثية قانعة .

وفى ١٧٨٥ أصدر «مقالا فى تطبيق التحليل على الاحتمالات » وفيه سبق نظرية مالثوس إذ قال إن نمو السكان ينحو إلى تجاوز إنتاج الطعام ، ولكنه لم يدع إلى العفة الجنسية علاجاً ، بل أقترح تحديد النسل(١٠٤) .

وقد رحب بالثورة فاتحة لمستقبل التعليم الجامعي ، والعدالة ، والرخاء . وفي ١٧٩٠ اختير للمجلس البلدى الذي كان قد تسلم إدارة باريس . ثم أنتخب عضواً في الجمعية التشريعية التي حكمت فرنسا من أول أكتوبر تتخب عضواً في الجمعية التشريعية التي حكمت فرنسا من أول أكتوبر تقريراً يدعو إلى نظام قومي للتعليم الابتدائي والثانوي ، العام ، المجاني ، الشامل للجنسين على السواء ، والبعيد عن النفوذ الكنسي ، ويخطط التقرير لما التعليم تخطيطاً عاماً (١٠٠)، وقد وضع مبدأ «دولة الرفاهية » قال : «بجب أن يكون هدف جميع المؤسسات الاجتماعية تحسين الأحوال البدنية والفكرية والأخلاقية لأكثر طبقات السكان عدداً وأشدها فقراً »(١٠٠). وقدم التقرير إلى الجمعية في ٢١ أبريل ١٧٩٧ ، ثم عطات حروب الثورة وقدم التقرير إلى الجمعية في ٢١ أبريل ١٧٩٧ ، ثم عطات حروب الثورة الأساس الذي أرسي فوقه تنظيمه للتعليم من جديد في فرنسا تنظيماً بدأ به عهداً حاسماً .

ولم يتح لكوندورسيه مثل هذه المكانة المرموقة في المؤتمر القومي الذي حل محل الجمعية التشريعية . لأن الجيرونديين المحافظين تشككوا فيه بوصفه جمهورياً ، وارتاب اليعاقبة المتطرفون في نواياه بوصفه ارستقراطياً كاول أن يخضع الثورة لسيطرة الطبقة الوسطى (١٠٧). وقد صوت في صف الذين أدانوا لويس السادس مذنباً بالحيانة ، ولكنه صوت ضد إعداه . فلما عين مع ثمانية آخرين أعضاء في لجنة وكل إليها صياغة دستور جديد ، قدم مشروعاً رفض بدعوى إسرافه في محاباة البورجوازية — فلما تبني المؤتمر الذي سيطر عليه اليعاقبة دستوراً أكثر تطرفاً ، كتب كوندورسيه نشرة غفلا من التوقيع ينصح فيها المواطنين أن يرفضوه . وفي ٨ يوليو ١٧٩٣ أمر المؤتمر بالقبض عليه .

وظل تسعة أشهر مختبئاً في منزل لأرماة المصور كلود ــ جوزف فرنيه . ولكى يصرف ذهنه عن خوف القبض عليه ألف كتيباً يصلح تلخيصاً لحركة التنوير . و «كتاباً أزرق» (أى مخططاً) للمجتمع المثالى القادم . وعنوان المخطوط «نشرة تمهيدية لجدول تاريخي بمراحل تقدم العقل البشرى »(١٠٨).

كذلك سماه Esquisse أى تخطيط ، ويبدو أنه كان يؤمل أن يكتب يوماً ما عرضا أكثر تفصيلا لفلسفته .

وقد استوحى مخطوطه من المحاضرة التى أجمل فيها طورجو ، يوم كان لاهوتياً ، (١١ ديسمبر ١٧٥٠) « المراحل المتعاقبة لتقدم الفكر البشرى »(١٠١) وقسم كوندورسيه التاريخ إلى عشر مراحل : (١) اتحاد الأسر فى قبائل ، (٢) الرعى والزراعة ؛ (٣) اختراع الكتابة ؛ (٤) از دهار الثقافة اليونانية حتى عهد الاسكندر ؛ (٥) تطور المعرفة خلال صعود روما واضمحلالها ؛ (٢) العصور المظلمة ، من ٤٧٦م . إلى الحروب الصليبية ؛ (٧) نمو العلم بين الحروب الصليبية واختراع الطباعة ؛ (٨) من جوتنبرج إلى بيكن ، وجاليليو ، وديكارت حتى تأسيس وديكارت متى تأسيس الجمهوريتين الأمريكية والفرنسية ؛ (١٠) عصر الفكر المحرر (١١٠).

وكان كوندورسيه لا يعترف للعصور الوسطى بقدر ، شأنه في ذلك شأن فولتبر ، فقد تمثل فيها تساط الكنيسة غلى الفكر الأوربي ، وتخدر الشعب بسحر القداس ، وانبعاث الشرك نتيجة لعبادة القديسين (١١١). ومع أنه احتفظ ... كفولتر أيضاً .. بإيمان ربوبي بالله ، فإنه اعتمد على تقدم المعرفة وانتشارها لتقويض سلطّان الكنيسة ، وتوسيع الديمقراطية ، بل والارتقاء بالأخلاق ، فقد شعر بأن الخطيئة والجر ممة هما إلى حد كبير نتيجة للجهل (١١٢) . « سيأتي الوقت الذي تشرق فيه الشمس فقط على أحرار الرجال الدين لايعرفون لهم سيداً غبر عقالهم »(١١٣). وقد اثني على فولتس لإطلاقه الفكر من عقاله ، وعلى روسو لإلهامه الناس بأن يقيموا نظاماً اجتماعياً عادلاً . وصور الخير العميم الذي سيفيض بهما القرنان التاسع عشر والعشرون بفضل جهود القرن الثامن عشر : التعليم العام ، وحرية الفكر والتعبير ، وتحرير المستعمرات ، والمساواة أمام القاَّنُون . وإعادة توزيع الثروة . وقد تذبذب بعض الشيء في أمر حق التصويت الجميع : فهو يريد بصفة عامة أن يقصر التصويت على أصحاب الأملاك أو الثروة مهما قلت (١١٤) ، وكان أحياناً يخشى أن تمكن سذاجة الجاهير قلة غنية من أن تلقبهم آراءهم متى (م ٢٥ س قصة الحضارة ، ج ٤٢)

شاءت ، وهكذا تخلق أو لجركية بورجوازية ، مستترة وراء واجهة ديمقراطية (١١٥) ، ولكن هروب لويس السادس ومارى أنطوانيت إلى فارين ، والحوف من أن تحاول الدول إعادة الملكية الأوتقراطية في فرنسا ، رداه إلى الدعوة لحق التصويت للجميع بما فيهم النساء (١١٦) .

وقد تطلع في الحيال من عزلته المطاردة إلى مستقبل ملؤه جلائل الأعمال. فتنبأ بصعود الصحافة ضابطاً لطغيان الحكومة ؛ وبتطور دولة الرفاهية بفضل التأمين والمعاشات الاجتماعية ؛ وبحفز الثقافة نتيجة لتحرير المرأة ؛ وبإطالة عمر الإنسان بفضل تقدم الطب ؛ وبانتشار النظام الاتحادى بين الدول؛ وبانقلاب الاستعمارية إلى معونة أجنبية تقدمها البلاد المتقدمة للمتخلفة ؛ وغفة التعصب القومي نتيجة لانتشار المعرفة ؛ وبتطبيق البحوث الإحصائية على إنارة السياسات وصياغتها ؛ وباز دياد ارتباط العلم بالحكومة (١١٧) ، وإذ رأى كل عصر مضيفاً أهدافاً جديدة لإنجازاته ، فلا يمكن إذن أن تكون وإذ رأى كل عصر مضيفاً أهدافاً جديدة لإنجازاته ، فلا يمكن إذن أن تكون هناك نهاية متطورة للتقدم . ولا يعني هذا أن الإنسان سيغدو كاملا في أي وقت ، بل نه سيسعى أبدا إلى الكمال . « ان الطبيعة لم تحدد زماناً لكمال المكات البشرية ، وقابلية الإنسان للكمال لاحدود لها ، وتقدم هذه القابلية على سطحه (١١٠) »

وقرب ختام هذا التخطيط تصدى كوندورسيه للمشكلة التي سيعرضها بعد أربع سنين في «مقال عن مبدأ السكان» (١٧٩٨) :

«ألا يجوز أن تأتى لحظة . . . يترتب فيها على زيادة سكان العالم عن أسباب العيش تناقص مستمر لسعادتهم ، . . . أو على أفضل تقدير تذبذب بين النفع والضرر ؟ وألا يدل ذلك على أن العالم قد وصل إلى نقطة يستحيل تحقيق المزيد من التحسين بعدها – وأن قبول النوع الإنساني للكمال قد بلغ بعد سنين طويلة مرحلة يعجز عن تجاوزها ؟

ومنذا الذي يستطيع التنبؤ بالحالة التي يمكن أن يوصل إليها فن تسخير عناصر الطبيعة لخيز الإنسان في الوقت المناسب ؟ . . . وحتى لو اتفقنا على

أننا سنصل يوماً ما إلى ذلك الحد . . . فإنه قبل أن يقع هذا كله سيكون تقدم العقل قد و اكب تقدم العلوم ، وتعصب الحرافة السخيف قد كف عن إفساد. القانون الأخلاق والحط منه بتعاليمه المنكرة . . . ولنا أن نفتر ض أنه إذا جاء ذلك الوقت فإن الناس سيعرفون أن عليهم واجباً قبل أولئك الذين لم يولدوا بعد ، هو واجب تيسير السعادة لهم ، لا مجرد العيش وكني »(١١٩).

ولم يكن تفاؤل كوندورسيه تفاؤلا أهمى تماماً . «ما زلنا نرى قوى التنوير لاتملك أكثر من جزء صغير جداً من العالم ، والمتنورين حقاً وصدقاً تعلغى عليهم كثرة جاهير الناس الذين مازالت تسيطر عليهم الجهالة والتعصب. وما زلنا نرى مناطق شاسعة يرزح فيها البشر تحت نير العبودية »(١٢٠) . واكن «صديق الإنسانية» يجب ألا يفقد الأول أمام هذه المصاعب ، فانظر واكن «صديق الإنساء النبياة التي أنجزت فعلا ، أنظر إلى التطور الهائل للمعرفة وحب المغامرة ، فأى شيء يستعصى على هذه الإنجازات إذا اتصلت وانتشرت؟ وهكذا أختتم كوندورسيه كتابه برؤيا كانت سنداً له في الشدة ، وبديلا له ولالاف غيره عن إيمان فوق طبيعى ، وإلى القارىء الكامة الأخيرة والمتوجة المتنوير :

«كم تعزى الفياسوف الذي يرثى الأخطاء والجرائم والمظالم التي مازالت تلوث الأرض ، والتي كثيراً ما يكون هو نفسه ضحيها – لكم تعزيه هذه النظرة للنوع الإنساني ، وقد تحرر من أغلاله ، . . . يسير قدماً بخطى ثابتة مطمئنة على طريق الحق ، والفضيلة ، والسعادة . ان تأمل هذا المشهد هو الذي يجزيه عن جميع ما بذل من جهود في إعانة تقدم العقل والدفاع عن الحرية . . وهذا التأمل ملاذ له لاتستطيع ذكرى مضطهديه أن تتبعه إليه . الحرية . . وهذا التأمل ملاذ له لاتستطيع ذكرى مضطهديه أن تتبعه إليه . فهناك يحيا بالفكر مع الإنسان وقد رد له حقه وكرامته الطبيعيان ، وينسى الإنسان الذي عليه وأفسده الجشع ، أو الحوف ، أو الحسد ؛ هناك يحيا مع أثرابه في جنة خلقها العقل ، وجملها أطهر اللذات التي عرفها حب البشر » (١٢١)

والقد أوشائ اعتراف الإيمان هذا أن يكون صرخة رجل شاعر بأن.

الموت يبحث عنه . فلما خشى كوندورسيه أن ياحق الضرر بمدام فرنيه إذا اكتشف أنها تؤويه ، أو دعها مخطوطه وغادر بيتها متنكراً رغم اعتراضاتها . وبعد أن تشرد أياماً على أطراف باريس طلب طعاماً فى فندق . وأثار الشبهة مظهره وعدم وجود أوراق تعرف بهويته . وسرعان ما تبينه القوم أرستقراطياً . وقبض عليه ، وزج فى سجن بمدينة بور – لا – رين (٧ أبريل ١٧٩٤) . وفى صبيحة الغد وجد ميتاً فى زنزانته . وقد ذهب أول كاتب لسيرته إلى أنه حمل السم فى خاتم ، وابتلع هذا السم ، غير أن تقرير الطبيب الذى فحص الجثة عزا موته إلى جلطة فى أحد عروقه (١٧٢) . أما المؤتمر فقد أمر بعد حصوله على تخطيطه وقراءته بأن تطبع الدولة ثلاثة آلاف نسخة منه وتوزعها فى جميع أرجاء فرنسا .

ه ـــ الفلاسفة والثورة

اتفق بيرك ، وتوكفيل (١٢٣) ، وتين(١٧٤) ، على أن فلاسفة فرنسا ، من بيل إلى ما بلى ، كانوا عاملا كبيراً فى احداث الثورة . فهل نستطيع قبول النتيجة التى خلص إليها جهابذة المحافظين أولئك ؟

لقد كان جميع الفلاسفة المرموقين معارضين للثورة على حكومات أوربا القائمة آنذاك ، لا بل إن مهم من وضعوا إيمانهم في الملوك لأنهم أكثر أدوات الإصلاح عملية ؛ واحتفظ فولنير ، وديدرو ، وجريم بعلاقات صداقة ، إن لم يكن إعجاب شديد ، بواحد أو آخر من أشد الحكام المعاصرين استبداداً – فردريك الثاني ، كاترين الثانية ، جستاف الثالث ؛ وأسعد روسو أن يستقبل يوزف الثاني أمبر اطور الخمسا . أما ديدرو ، وهافتيوس ، ودولباخ ، فقد وجهوا النقد العنيف للملوك بصفة عامة ، ولكنهم لم يدعوا قط في كتبهم التي بين أيدينا إلى الإطاحة بالملكية الفرنسية (١٢٥) . وعارض مارمونتيل وموريلليه الثورة في غير مواربه (١٢١) ، وجهر ما بلي ، الاشتراكي مأنه ملكي (١٢٧) ، أما طورجو معبود جاعة الفلاسفة ، فقد جاهد لإنقاذ لويس السادس عشر لا للقضاء عليه . ودعم روسو الاقطار الجمهورية ، لويس السادس عشر لا للقضاء عليه . ودعم روسو الاقطار الجمهورية ، ولكن لصغار الدول فقط ، وقبلت الثورة نظرياته وأغفلت تحذيره . وحين

أقام الثوار نظاماً جمهورياً فى فرنسا لم يقيموه على طريقة الفلاسفة الفرنسيين بل أبطال بلوتارخ من اليونان والرومان ، ولم تكن قبلتهم فرنيه ، بل اسبرطه وروما الجمهورية .

ان الفلاسفة و فروا الإعداد الأيدولوجي للثورة . وكانت أسبابها اقتصادية أو سياسة ، وعباراتها فلسفية ، وقد تيسر للأسباب الأساسية للثورة أن تفعل فعلها بفضل عمل الهدم الذي قام به الفلاسفة لإزالة العقبات القائمة في طريق التغيير ، مثل الإيمان بالامتيازات الإقطاعية والسلطة الكنيسية ، وحق الملوك الإلهي . فلقد كانت كل الدول الأوربية حتى عام ١٧٨٩ تعتمد على معونة الدين في غرس قدسية الحكومات في النفوس ، وحكة التقاليد ، وعادات الطاعة ، ومبادىء الأخلاق ؛ وكانت بعض جدور السلطة الأرضية مغروسة في السهاء ، واعتبرت الدولة الله رئيس شرطتها السرية . كتب شامفور والثورة تدور رحاها يقول إن « الكهانة كانت السرية . كتب شامفور والثورة تدور رحاها يقول إن « الكهانة كانت أول معقل للسلطة المطلقة ، وقد أطاح به فولتير » (١٢٨) . وذهب توكفيل في مهاية القرن الثامن عشر كان له ولا ريب أعظم الأثر في سبر الثورة في مهاية القرن الثامن عشر كان له ولا ريب أعظم الأثر في سبر الثورة برمته » (١٢٩) .

ثم انتقلت الشكوكية التي مزقت اللاهوت القديم شيئاً فشيئاً إلى نقد المؤسسات والشئون العلمانية . وقد ندد الفلاسفة بالفقر والقنية كما نددوا بالتعصب والحرافة ، وكافحوا ليقلصوا سلطان أمراء الإقطاع على طبقة الفلاحين . واعترف بعض النبلاء بقوة الانتقادات اللاذعة التي وجهت إليهم ، وفقد الكثير مهم الثقة في تفوقهم الطبيعي وحقوقهم المتوارثة . الستمع إلى الكونت لوى – فليب د سيجور» :

«كنا نقاداً شديدى الاحتقار للعادات القديمة ، والكبرياء آباثنا الإقطاعية ومراسمهم المتزمته . . . وشعرنا بالميل إلى أن تتبع فى تحمس العقائد الفاسفية التى جهر بها الكتاب الأذكياء الجسورون . واجتذب فولتبر انتباهنا ، ومس روسو قلوبنا . . . ولذنا خفية أن نراهم يهاجمون النظام القديم . . . فاستمتعنا في وقت واحد بمزايا طبقة النبلاء ومتع الفلسفة الشعبية »(١٣٠) .

وكان من هؤلاء الأسراف الذين وخزهم ضميرهم أشخاص ذوو نفوذ كميرابو الأب والإبن ، ولاروشغوكو — ليانكور ، ولافاييت ، والفيكونت لوى — مارى دنواى ، و « فليب إنجاليته » (مساواة) ، والدوق أورليان ؛ ثم لنذكر المعونة والمواساة اللتين قدمهما لروسو المرشال لكسبورج ولوى فرانسوا البوربونى أمير كونتى . وقد قادت الأقلية اللبرالية التى حفزتها غارات الفلاحين على الملكية الإقطاعية أمراء الإقطاع في الجمعية التأسيسية على التخلى عن معظم حقوقهم الإقطاعية لقاء تعويضات (٤ أغسطس على التخلى عن معظم حقوقهم الإقطاعية لقاء تعويضات (٤ أغسطس الفلاسفة على نشرها . وكان أبو لويس السادس عشر محفظ عن ظهر قلب فقرات كثيرة من كتاب مونتسكيو « روح القوانين » ، وقد قرأ كتاب للمسيحية . وعلم أبناءه (الدين أصبح ثلاثة منهم ملوكا) أن « أسباب للمسيحية . وعلم أبناءه (الدين أصبح ثلاثة منهم ملوكا) أن « أسباب الامتياز التى تحظون بها لم تعطكم إياها الطبيعة ، التى خلقت الناس كلهم سواسية » (١٣١) . واعترف لويس السادس عشر في مواسيمه به « القانون الطبيعي» و « حقوق الإنسان » (١٣١) . المترتبة على طبيعة الإنسان بوصفه الطبيعي» و « حقوق الإنسان » (١٣١) . المترتبة على طبيعة الإنسان بوصفه كاثناً عاقلا.

وأضافت الثورة الأمريكية مزيداً من المكانة والقدر الأفكار الجمهورية . ولقد استمدت تلك الثورة هي أيضاً قوتها من وقائع الحال الاقتصادية كنظام الضرائب والتجارة ، وكان «إعلان استقلالها» مديناً للمفكرين الانجليز دينه للمفكرين الفرنسيين ، ولكن لوحظ أن واشنطن ، وفرانكلن وجفرسن، قد تهيأوا لقبول الفكر الحر بفضل جهاعة الفلاسفة الفرنسيين . وعن طريق أولئك الأبناء الأمريكيين للتنوير الفرنسي ، تدرجت النظريات الجمهورية حتى تمثلت حكومة ظافرة في السلاح ، يعتر ف بها ملك فرنسي ، وتمضى في إرساء دستور يدين ببعض الفضل لمونتسكيو .

ولقد مرت الثورة الفرنسية بثلاث مراحل . فنى الأولى حاول النبلاء عن طريق البر لمانات ، أن يستردوا من الملكية ذلك السلطان الذى انتزعه منهم لويس الرابع عشر ، وهؤلاء النبلاء لم يستالهموا جماعة الفلاسفة . وفى

المرحلة الثانية ظفرت الطبقات الوسطى بالتحكم فى الثورة ، وكانت عميقة التشرب بأفكار الفلاسفة ، "ولكن إلمعنى الذى فهمته من « المساواة » كان مساواة البورجوازى بالاستقراطى . وفى المرحلة الثالثة انتزع الرياسة زعماء غوغاء المدينة . وظلت جاهير الشعب متمسكة بالدين ، ولكن زعماءهم كانوا قد فقدوا احتراءهم للقساوسة والملوك؛ وأحبت الجاهير لويس السادس عشر إلى النهاية ، ولكن زعماءهم ضربوا عنقه . وبعد ٦ أكتوبر ١٧٨٩ ، سيطر اليعاقبة على باريس ، وكان روسو إلاههم . وفى ١٠ نو فمبر ١٧٩٣ ، احتفل المتطرفون الظافرون بعيد العقل فى كتدرائية نوتردام . وفى تورأحل الثوار تماثيل جديدة تسمى ما بليه ، وروسو ، وفولتبر محل تماثيل القديسين. وفى شارتر عام ١٧٩٥ ، فى الكتدرائية الشهيرة ، افتتح عيد العقل بدراما أظهر فيها فولتبر وروسو متحدين فى حملة على التعصب (١٣٣) .

لاسبيل إلى الشك إذن فى أن الفلاسفة أثروا تأثيراً عميقاً فى أيديولوجية الثورة ودرامتها السياسية . أنهم لم يقصدوا إلى العنف ، أو التقتيل ، أو الجيلوتين ؛ ولو قد شهدوا هذه المناظر الدموية لاقشعروا رعباً ، ولر بما قالوا محق إنه قد أسىء فهمهم على نحو قاس ، ولكنهم كانوا مسئولين بقدر ما استخفوا بأثر الدين والتقاليد فى ضبط الغرائز الحيوانية للبشر . وكانت الثورة الحقيقية أثناء ذلك ماضية فى طريقها فى ظل تلك الآراء الأخاذة والأحداث المرثية ، إذ انتزعت الطبقات الوسطى من الأرستقراطية والملك التسلط على الاقتصاد والدولة ، متذرعة بالفلسفة أداة من ماثة أداة أخرى فى بلوغ غايتها تلك .

الفصل السّادس والثلاثون

عشية الثورة

144 - 144E

١ ــ الدين والثورة

كل أولئك زعمت أنها تفعله بواسطة اكليروسها الذي كان قوامه نحو نصف في المائة من السكان ، وكان عدد رجاله قد تقلص منذ عام ١٩٧٨ (٣) ، وأصاب الأديرة اضمحلال خطير ، ويروون إن « رهبان كثيرين كانوا يحبذون الأفكار الجديدة ، ويقرأون مؤلفات الفلاسفة » (٤) ، وهجر مثات الرهبان حياة الرهبنة ولم يحل محلهم جدد ، وتقلص عددهم في فرنسا بين ١٧٦٦ و ١٧٨٩ من ٢٦،٠٠٠ إلى ١٧،٠٠٠ ، وفي أحد الأديرة من ثمانين إلى تسعة عشر ، وفي آخر من خمسين إلى أربعه (٥) . وقد أغلق مرسوم ملكي صدر عام ١٧٦٦ جميع الأديرة التي تضم أقل من تسعة نزلاء ، ورفع السن المسموح بها لنذر الرهبنة من ست عشرة سنة إلى إحدى وعشرين للرجال ، وإلى ثماني عشرة للنساء . وكانت أخلاق الرهبان منحلة . كتب رئيس أساقفة تور في ١٧٧٨ : « ان الأخوة الرماديين (الفرنسسكان) في حالة انحطاط في هذا الإفليم ، ويشكو الأساقفة من خلاعتهم وما في حياتهم من فوضي »(١) . أما أديرة الراهبات فكانت في حالة طيبة . وكان هناك من فوضي »(١) . أما أديرة الراهبات فكانت في حالة طيبة . وكان هناك أخلاقهن فاضلة ، وقد نشطن المهامهن في تعليم الفتيات ، والخدمة في أخلاقهن فاضلة ، وقد نشطن المهامهن في تعليم الفتيات ، والخدمة في المستشفيات ، وتقديم المأوى المؤراه لل ، والعوانس ، والنساء اللائي تحطمن في معركة الحياة .

وحسن حال الأكليروس من غير الرهبان مادياً في مقار الأسقفيات وساء في الأبراشيات . وقد كانهناك الكثير من الأساقفة المخلصين المجتهدين ، وبعض الكسالى المتشبثين بمتع الحياة الدنيا . وقد وجد بيرك أثناء زيارته لفرنسا عام ١٧٧٣ بعض الأساقفة ممن يعيبهم الجشع ، ولكنَّ السواد الأعظم منهم وقعوا من نفسه خير موقع بعلمهم ونزاههم (^) . وقد خلص مؤرخ ألم بكتب الفصائح إلى هذا الحكم « يمكن القول بصفة عامة أن الرذائل التي استشرت في جسم الأكليروس كُماله خلال القرن السادس عشر قد اختفت في القرن الثامن عشر . وكان قساوسة الريف عادة رجالا ذوى أخلاق كريمة ، متقشفين ، فضلاء^(١) رغم قانون التبتل » ، وقد شكا كهنة الأبرشيات هؤلاءً من الكبرياء الطبقية ٰ في الأساقفة ، وكانوا كالهم نبلاء ، ومن إازامهم بتحويل الجزء الأكبر من العشور إلى الأسقف ، وما ترتب على ذلك من فقر ألجأ القساوسة إلى أن يفاحو االأرض كما يخدمون الكنيسة . وقد تأثر لويس السادس عشر من احتجاجاتهم ، وأمر برفع رواتهم من خسمائة جنيه في العام إلى سبعائة . فالما أقبات الثورة أيد كثيرون من صغار الكهنة الطبقة الثالثة . كذلك ظاهر بعض الأساقفة الإصلاح السياسي والاقتصادي ، ولكن أكثر هم ظل صلباً لايلين في عدائه لأى تغيير ات في الكنيسة أو الدولة (١٠٠. وحين أشرفت خزانة فرنسا على الإفلاس ظهر ثراء الكنيسة مناقضاً لفقر اللهولة تناقضاً مغرياً بالعدوان عليه ، وبدأ أصحاب الصكوك الذين تشككوا في قدرة الحكومة على دفع فائدة قروضهم أو أصولها يرون في نزع أملاك الكنيسة السبيل الأوحد لإصلاح مالية البلاد . والتقى رفض العقيدة المسيحية المنتشر مع هذا الدافع الاقتصادية .

وزكا الإيمان الديني في القرى ، وخبا في المدن ؛ وفي المدن احتفظت نساء الطبقتين الوسطى والدنيا بتدينهن التقليدي . قالت مدام فيجيه – ليرون مسترجعة ذكرى ما ضيها «كانت أى تقية جداً . وكنت أنا أيضاً تقية في قرارة نفسي . وقد ألفّنا دائماً أن نستمع إلى القداس المعارل ونخناف إلى خدمات الكنيسة »(١١). وكانت الكنائس تكتظ بالمصابن في الآحاد والأعياد الدينية (١٢). ولكن عدم الإيمان بين الرجال كان قد تسلط على نصف العقول القائدة . وفي أوساط النبلاء أصبحت الشكوكية المرحة زياً راج حتى بين النساء . كتب مرسييه في كتابه « صورة باريس » في ۱۷۸۳ يتمول: ولم يحضر أفراد المحتمع العصرى القداس طوال السنوات العشر الماضية ، فإذا حضروا فلكيلا يصدموا شعور أتباعهم الذين يعرفون أمهم يفعلون هذا إرضاء لهم «(١٣) ، وحدًا القطاع الأعلى من الطبقة الوسطى حدُّو الأرستقر اطرين . أما في المدارس « فإن مدرسين كثيرين سرت إليهم عدوى الإلحاد بعد عام ١٧٧١ ﴾(١٤) ، وأهمل كثير من الطلاب حضور القداس وقرأوا كتب الفلاسفة . وفي ١٧٨٩ صرح الأب بونفاكس بأن «أخطر فضيحة ، والفضيحة التي ستجر أوخم العواقب ، هي الهجر التام تقريباً للتعليم الديبي في المدارس العامة »(١٥) . وقد قيل عن إحدى الكليات أن « ثلاثة من البلهاء فقط » هم الدين يؤمنون بالله (١٦) .

أما بين الأكليروس فقد اختلف الإيمان عكسياً باختلاف الدخول . فالأساقفة « قبلوا المبادىء النفعية التي قال بها جماعة الفلاسفة ، واحتفظوا بالمسيح واجهة ساترة فقط »(١٧). وكان مئات من رؤساء الأديرة مثل ما بليه ، وكوندياك ، وموريلايه ، ورينال ، هم أنفسهم « فلاسفة » ، أو معتنقين للشكوك السارية . ثم أساقفة كتالير ان لم يتظاهروا بالإيمان المسيحى إلا قليلا ؛ ورؤساء أساقفة مثل لومنيه دبريين ، شكا لويس السادس عشر من عدم إيمامهم بالله(١٨) . وقد رفض لويس أن يكلف قسيساً بتعليم ولده محافة أن يفقد الغلام إيمانه الديبي (١٩) .

وواصلت الكنيسة مطالبتها بالرقابة على المطبوعات . فهي عام ١٧٧٠ أرسل الأساقفة إلى الملك مذكرة تناولت «العواقب الخطيرة لحرية التفكير والنشر»(٢٠). وكانت الحكومة في عهد لويس الحامس عشر قد تساهلت فى تطبيق القوانين التي منعت دخول البروتستنت إلى فرنسا ، فكان منهم الآن مثات في المملكة ، يحيون في ظل قيود سياسية ، وفي زيجات لا تعترف بها الدولة، وفي خوف كلّ يوم من أن تطبق عليهم في أى لحظةٌ قوانين لويس الرابع عشر القديمة ، وفي يوليو ١٧٧٥ التمس مؤتمر من رجال الدين الكاثوليك من الملك أن يحظر اجتماعات البروتستنت ، وزيجاتهم ، وتعليمهم ، وأن يحرم البروتستنت من جميع المناصب العامة ؛ كذلك طلب خفض السن التي يسمح فيها بنذر الرهبنة إلى السادسة عشرة(٢١) . وناشد طورجو لويس السادس عشر أن يغفل هذه المقترحات ، وأن مخفف عن البروتستنت قيودهم ، فشارك الكهنة في الحملة لإقصائه . وفي ١٧٨١ أحرقت الطبعة الثانية من كتاب رينال «التاريخ الفاسبي لجزر الهند الشرقية والغربية » بأمر من برلمان باريس ، ونفي المؤلف من فرنسا . وهاجمت الصوربون بوفون لأنه وصف تطوراً طبيعياً للحياة . وفي ١٧٨٥ طالب الأكليروس بالحكم بالسجن المؤبد على الأشخاص الذين يدانون ثلاث مرات بالإلحاد(٢٢).

غير أن الكنيسة التي أو هن بأسبا قرن دن الهجمات لم تعد قادرة على الهيمنة على الرأى العام ، ولا على الاعتماد على «اللراع العلمانية» في تنفيد أو امرها . فبعد أن ظل لويس السادس عشر شديد القاق بسبب يمين التتوييج التي أقسمها لمحق الهرطقة ، أذعن لضغط الأفكار اللبرالية وأصار في ١٧٨٧ مرسوماً التسميع لنا بأن نحرم بعد اليوم مرسوماً التسامح أعده ماليرب : « ان عدالتنا لاتسميع لنا بأن نحرم بعد اليوم

من حقوق الدولة المتحضرة رعايانا الذين لا يعترفون بالكاثوليكية «(٢٢). وقد أبقي المرسوم على حرمان غير الكاثوليك من المناصب العامة ، واكنه أعطاهم جميع الحقوق المهنية الأخرى ، وسمح لهم بالمهن الحرة ، وأضنى الشرعية على زيجاتهم الماضية والمستقبلة ، وأباح لهم الاحتفال مخدماتهم الدينية في المنازل الحاصة . ويجب أن خضيف أن أسقفاً كاثولكياً هو لا لوزرن أيد بقوة تحرير المروتستنت وإطلاق الحرية الكاملة للعبادة الدينية (٢٤) .

ولم تكن هناك طبقة فى مدن فرنسا أبغض إلى أقلية الذكور المتعامة من الأكليروس الكاثوليك . يقول توكفيل أن الكنيسة كانت مكروهة « لا لأن القساوسة زعموا أنهم ينظمون شئون العالم الآخر ، بل لأنهم كانوا ملاكاً للأرض ، وأصحاب ضياع وعشور وحكاماً فى هذا العالم »(٢٠) وكتب فلاح إلى نكير فى ١٧٨٨ يقول : « إن الفقراء يقاسون البرد والجوع بينها يرتع كهنة الكتدرائيات فى رغد من العيش ولا يفكرون إلا فى تسمين أنسم خنازير ستذبح للفصح »(٢١) . وخاط الطبقات الوسطى إعفاء ثروة الكنيسة من الضرائب .

ولقد كانت معظم الثورات السابقة ثورات اما على الدولة وإما على الكنيسة ، وندر أن نشبت ضدهما معاً فى وقت واحد ، فالقبائل الهمجية أطاحت بروما ، ولكنها قبلت الكنيسة الكاثوليكية الرومانية . والسوفسطائيون فى اليونان القديمة ودعاة الإصلاح البروتستنى فى أوربة القرن السادس عشر ، رفضوا الدين السائد ، ولكنهم قبلوا الحكومة القائمة . أما الثورة الفرنسية فإنها هاجمت الملكية والكنيسة جميعاً ، واضطلعت بمهمة ومخاطرة مزدوجة ، هى مهمة الإطاحة بالركيزتين الدينية والدنيوية النظام الاجتماعي القائم . فهل من عجب أن يركب فرنسا الجنون عقداً من الزمان ؟

٢ ــ الحياة على شفا الثورة

أدرك الفلاسفة أنهم وقد رفضوا الأسس اللاهوتية للأخلاق ملتزمون أدبياً بالعثور على أساس آخر ، على نسق آخر للإيمان يحمل الناس على السلوك الكريم بوصفهم مواطنين ، وأزواجاً ، وآباء ، وأبناء(٢٧) . ولكنهم لم.

يكونوا إطلاقاً واثقين من إمكان السيطرة على هذا الحيوان البشرى دون ناموس أخلاق مكرس تكريساً فوق طبيعى ، وانتهى فولتير وروسو إلى الاعتراف بالضرورة المأخلاق لإيمان دينى شعبى ، وكتب مابليه إلى جون آدمز فى ١٧٨٣ فى «ملاحظات على حكومة . . . الولايات المتحدة الأمريكية» عام ١٧٨٣ منها إلى أن عدم المبالاة بأمور الدين ، مهما كان غير ضار بالأفراد المتتورين العقلانيين ، إلا أنه وبيل على أخلاق الجاهير . ورأى أن على الحكومة أن تضبط وتوجه فكر هؤلاء «الأطفال» كما يفعل الآباء مع أبنائهم الصغار (٢٨) . أما ديدرو فنى النصف الثانى من حياته فكر ملياً فى وضع أخلاقيات طبيعية ، ثم اعترف بفشله : « بل إننى لم أجرؤ على أن أخط أول سطر . . ولست أخالنى كفئاً لهذا العمل الجليل »(٢٩) .

ولنسأل الآن أي ضرب من الأخلاق ساد فرنسا بعد أربعين عاماً حفلت بالهجمات على المعتقدات فوق الطبيعية ؟ وفي جوابنا عن هذا السؤال بجب ألا نصور النصف الأول من القرن الثامن عشر في صورة مثالية . لقد قال فونتنيل قبيل موته في ۱۷۵۷ إنه يتمنى لو مد في أجله ستون سنة أخرى « لأرى النهاية التي تنتهي إليه الخيانة الزوجية المستشرية والخلاعة وتحلل جميع الروابط»(٣٠٠). فإذا كانت تلك العبارة (التي لعلها لم تنصف الطبقتين الوسطى والدنيا) تعطى صورة صادقة لأخلاق الطبقة العليا في فرنسا قبل « ألموسوعة » (١٧٥١) ، فلن نكون محتين إذا عزونا إلى جماعة الفلاسفة العيوب التي شابت الأخلاق في النصف الثاني من القرن . ذلك أن عوامل أخرى غير اضمحلال الإيمان الديبي كانت توهن قوة الناموس الأخلاقي القديم ، فتكاثر الثروة مكن الناموس من الإنفاق على آثام كانت من قبل غالية التكافة . وقد صور لنا رستيف دلابربتون بورجوازياً فاضلا يتحسر على تدهور الخلق الفرنسي بانتقال السكان من القرى والمزارع إلى المدن (٣١) ؛ وكان الشبان يهربون من النظام المفروض عليهم في الأسرة ، والمزرعة ، والناحية ، إلى حياة المدن بما فيها من اتصالات وفر ص مؤذية ، واختفاء للشخصية بين حشود ا المدينة . وفي كتابه « ليالى باريس » وصف رستيف باريس الثمانينيات كأنها در دور هائل عنيف يعج بالأحداث المنحرفين ، وصغار اللصوص ، ومحترفى الإجرام ، والبغايا إناثاً وذكورا . وذهب تين إلى أن فرنسا فى الاحرام ، والبغايا إناثاً وذكورا . وذهب تين إلى أن فرنسا فى الاحرام التليت «بالمتشردين» والمتسولين ، وبكل ضروب النفوس العنيدة . . . الكريهة ، القذرة ، الشرسة ، المتوحشة ، التي ولدها النظام ؛ وقد تجمعت كالحشرات على كل قرحة اجتماعية »(٣٢) . وكانت حثالة الكائن الاجتماعي هذه نتائج الطبيعة البشرية وحكم البوريون ، ولا يمكن أن تعزى إلى الفلسفة أو انطفاء شعلة الإيمان .

ور بما كان بعض القهار الذى از دهر فى باريس (كما فى لندن) مرتبطاً بعدم الإيمان ، ولكن الجميع شاركوا فيه ، أتقياء وعصاة على حد سواء . وفى ١٧٧٦ ألغيت جميع ألوان اليانصيب الحاص لتدميج فى «اليانصيب الملكى» . ومع ذلك يجوز أن نعزو إلى حد معقول شطراً من الفوضى الجنسية فى الطبقات العليا إلى الإلحاد . فنى كتاب شود رلو دلاكلو «العلاقات الغرامية الحطرة» (١٧٨٧) نجد أشرافاً وهميين يتبادلون الملاحظات فى فن الإغواء ، ويضعون الحطط لفض بكارة فتاة فى الحامسة عشرة بمجرد تركها الدير ، ويعتنقون فلسفة العدمية الأخلاقية . وحجة البطل ، الفيكونت فالمون ، أن جميع الناس أشرار فى رغباتهم على السواء ، ولكن أكثرهم يخفقون فى تحقيقها لأنهم يسمحون للتقاليد الأخلاقية أن تخوفهم . ويقول فالمون أن الرجل العاقل يسعى إلى اشباع أى أحاسيس تعده بأعظم لذة ، ويحتقره كل النواهى الأخلاقية "كان أحاسيس تعده بأعظم لذة ، ويحتقره كل النواهى الأخلاقية ""

وفلسفة انعدام الحس الأخلاقي هذه ، كما يعرف العالم كله الآن ، غلا فيها غلواً مقززاً الكونت دساد ـ الذي يسمى خطأ عادة بالمركبز دساد . وقد ولد في باريس عام ١٧٤٠ ، وخدم في الجيش اثنتي عشرة سنة ، وقبض عليه وحكم عليه بالإعدام بتهم اللواط (١٧٧٢) ، ثم فر ، وقبض عليه ، وفر ثانية ، وقبض عليه من جديد ، ثم حكم عليه بالسجن في الباستيل . وهناك ألف عدة قصص وتمثيليات ، فيها من الفحش والبذاءة ما اتسع له خياله : وأهمها «جوستين» (١٧٩١) ، و « قصة جولييت ، أو أزدهار خياله : وأهمها «جوستين» (١٧٩١) ، و « قصة جولييت ، أو أزدهار

الرذيلة » (١٧٩٢). وهو يزعم أنه مادام الإله غير موجود ، فإن العاقل من سعى إلى إشباع كل رغبة ما استطاع دون أن يجر عليه عقوبة أرضية ، وكل الرغبات خيرة على السواء ، وكل الفوارق الأخلاقية أوهام ؛ والعلاقات الجنسية الشاذة مشروعة ؛ وهي ليست في حقيقتها شاذة ؛ والجريمة ممتعة لو تجنبت افتضاح أمرك ؛ وقل أن تجد شيئاً ألذ من ضربك فتاة جميلة ، ولم يصدم القراء بانعدام الحس الأخلاق عند دساد كما صدوا بالماعة إلى أن القضاء المبرم على النوع الإنساني لن يصيب الكون بأى أذى يذكر حيى أنه « لن يقف مسيره أكثر مما لوباد نوع الأرانب البرية أو البيئية كله » (٣٠٠) . وفي ١٧٨٩ نقل دساد إلى مستشفى الأمراض العقلية في شارنتون ، ثم أفرج عنه في ١٧٩٠ ، وحكم عليه بالعودة في ١٨٠٨ لاستعصاء شفائه ، ومات في ١٨١٤ .

وقد يدفع الفلاسفة بأن هذا الانعدام للحس الأخلاق هو استنتاج خلق لنقدهم اللاهوت المسيحى ، وأن العقل السليم يقر الالتزامات لأدبية سواء دان أو لم يدن بالإيمان الدينى ، وقد أقرها كثيرون ، وكان بين سكان فرنسا بل سكان باريس – الأسوياء فى تلك السنين عناصر كثيرة للتجدد الأخلاق: ازدياد رقة العاطفة والحنان ، وانتصارات الحب الرومانسى على زيجات المصلحة ، والأم الشابة ترضع طفلها بفخر ، والزوج يتودد إلى زوجته ، والأسرة ترد إلى سابق وحدتها باعتبارها أسلم منبع للنظام الاجتماعى . وكثيراً ماكانت هذه التطورات ممتزجة ببقايا من العقيدة المسيحية ، أو بفلسفة روسو منصف المسيحية ، أو بفلسفة روسو نصف المسيحية ، واكن ديدرو الماحد أيدها تأييداً حاسياً .

وقد أعقب موت لويس الحامس عشر انتقاض على إبا حيته الجنسية . وضرب لويس السادس عشر المثل الطيب ببساطة لباسه وحياته ، وبوقائه لزوجته ، وبأدانته للقمار . وشاركت الملكة ذاتها فى زى البساطة ، وقادت حركة إحياء الحساسية ورقة العاطفة . وجرت الأكاديمية الفرنسية على منح جائزة كل سنة للفضيلة البارزة (٣٦) . وكان أكثر الأدب مهذباً ، ونحيت قصص كريبيون الإبن جانباً ، وقررت قصة برناردان دسان ـ بيير «بول وفرجينى» طابع الطهارة الحلقية فى الحب . وعكس الفن الأخلاق الجديدة ، ومجد جروز ومدام فيجيه ـ لبرون الأطفال والأمومة .

وغدت المسيحية والفلسفة معاً نزعة إنسانية بثت المثات من أعمال البر والحير . وفي شتاء ١٧٨٤ القارس خصص لويس السادس عشر ثلاثة ملابين من الجنبهات لإغاثة الفقراء ؛ وشاركت مارى أنطوانيت بمائي ألف من جيبها الخاص ، وحذا الكثيرون حلوهما . وساعد الملك والملكة على تمويل مدرسة الصم والبكم التي أسسها الأبيه دليبيه في ١٧٨٨ لتعليم أبجديته الجديدة التي ابتكرها للصم والبكم ، ومدرسة الأطفال المكفوفين التي افتتحها فالنتان هاوى في ١٧٨٨ . وأسست مدام نكير (١٧٧٨) ملجأ ومستشفى للفقراء ، طلت تشرف عليهما بشخصها عشرة أعوام ، ووزعت الكنائس ، وأديرة الرهبان والراهبات ، الطعام والدواء . وفي هذا العهد تشكلت حملة لإلغاء الرق .

كذلك كانت آداب السلوك كالأخلاق انعكاساً لعصر روسو ، فهى لم تبلغ قط فى عهد ملوك البوربون هذا المبلغ من الديمقراطية ، صحيح أن اللفوارق الطبقية ظلت قائمة ، ولكن خفف مها لطف أعظم ومجاملة أوسع . وكان الموهوبون من الرجال ، الذين لا يحملون ألقاب شرف ، يلقون الترحيب فى أعرق البيوت محتداً . ومرة قفزت الملكة من مركبتها لتعين حوذياً جريحاً ، ورفع الملك وأخوه الكونت دارتوا بكتفهما العجلة ليساعدا عاملا على تخليص عربته من الوحل ، وأصبح اللباس أبسط : فاختفت البواريك ، وتخلى السادة ، إلا فى البلاط ، من مطرزاتهم ، ومخرماتهم ، وسيوفهم ، يحيث كان من العسير فى عام ١٧٨٩ أن ينبىء المرء عن طبقة رجل من زيه ، وحين الشوارع استهوى فرانكان فرنسا استسلم له حتى الخياطون ؛ وظهر الناس فى الشوارع لا يلبسون على الطريقة الفرانكلينية قماشاً خشناً ، وحذاء سميكاً » (٣٧) .

أما سيدات الطبقة البورجوازية فتزين فى لباسهن تزين سيدات البلاط، وبعد ١٧٨٠ نبذت النساء الطوق الحديدى الثقيل ، ولكنهن حصن قوامهن بتنانىر قاسية يلبسها متر اكبة كالأحجية الصينية المعقدة . وقصرت الصدارات من أمام ، ولكن الصدر كان عادة يغطى بمنديل مثلث يسمونه (رباط) ،

وفى الإمكان تكثيف هذه المناديل لستر النهود النحيلة، ومن ثم سماهاالفرنسيون المناديل «الغشاشة» أو «الكاذبة» (٣٨). وطلت تسربحات الشعر عالية ، ولكن حبن فقدت مارى أنطوانيت معظم شعرها أثناء حمل لها أحلت العقاص محل تسريحة « البرج » ، وانتشرت هذه الموضة الجديدة •ن البلاط إلى باريس . وكان هناك مائتا طراز لقبعات النساء ؛ وكان بعضها هياكل ضعيفة من السلك ، والريش ، والأشرطة ، والأزهار ، والخضر الاصطناعية؛ ولكن النساء اتبعن في أوقاتهن الأكثر دعة واسترخاء الطراز الذي ابتدعته الملكة في البتي تريانون ، والذي يغطي الرأس بوشاح بسيط . وفي أعظم الثورات قاطبه لبس بعض النساء الأحذية الواطئة أو الإخفاف المريحة (٣٩). ورافق هذا التغيير إلى لباس أروح وأيسر أسلوب فى العيش أصح. وأقبلت قلة متزايدة على «العيشة الطبيعية» : فلا مشدات ، ولا خدم ، ومزيد من الحياة في الهواء الطلق ، وهروب من المدن إلى الريف كلما أمكن . كتب آرثر ينج يقول «كل من مملك بيتاً في الريف بهرع إليه ، ومن لاتملك يزور من تملك . والثورة التي قلبت آداب السلوك الفرنسية هي ولاريب من أفضل الملامج التي أخذوها عن انجلتره . وقد زاد ادخالها يسرآ سحر مؤلفات روسو» (أنه أن الكثير من هذا « الرجوع إلى الطبيعة » كان كلاماً أو عاطفة أكثر منه عملا أو واقعاً ، وظلت الحياة في باريس تجرى في سباق مجنون مع الحفلات الموسيقية ، والأوبرات ، والتمثيليات ، وسياقات الخيل ، ورياضات الماء ، رألعاب الورق ، والرقص ، والحفلات الراقصة ، والدردشة ، والصالونات .

العمالونات (Salonnières)

جملت النساء الفرنسيات اضمحلال الإقطاعية لابمفاتن أشخاصهن وأزيائهن فحسب ، بل بقدرتهن التى لاتبارى على جعل المجتمع الفرنسي جزءا حيويا من الحياة الفكرية الأمة ، لا مجرد اجتماعات للثرثرة والقيل والقال . كتب جبون بعد أن وصل في ١٧٧٧ ما انقطع بينه وبين صالونات باريس يقول :

« لو أتيح ليوليانوس الآن أن يلم من جديد بعاصمة فرنسا (حيث ولد عام ٣٣١م). لاستطاع أن يتبادل الحديث مع علماء وعباقرة قادرين على فهم تلميده ن تلاميد اليونان وعلى تعليمه ، ولعله مغتفر تلك الحاقات اللطيفة التي تند عن أمة لم يوهن روحها الحربية قط حبها للترف ، وهو لابد مصفق لكمال ذلك الفن الرفيع الذي يرقق ويهذب ويجمل علاقات الحياة الاجتماعية » (١٤) .

ثم أضاف في إحدى رسائله « لقد بدا لى دائمًا أن النساء في لوزان ، كما في باريس ، أرقى كثيراً من الرجال »(٤٢) .

وكانت قداى الصالونيات مخلين المسرح على كره . فدام جوفران ماتت عام ١٧٧٧ كما سبق القول . أما مدام دود فان فقد أوشكت أن تتم عبور القرن من أوله لآخره ، فقد دخلت التاريخ بوصفها إحدى خليلات الوصى على العرش (٤٢٠) . وافتتحت صالوناً اتصل نشاطه من ١٧٣٩ إلى ١٧٨٠ ، وكانت قد خسرت معظم سباع الأدب ، إذ ظفرت بهم جولى دلسبيناس والصالونات الجديدة ، وقد وجد هوراس ولبول – الذى قدم إليها لأول مرة في ١٧٦٥ – تشكيلها من الشيوخ الأرستقر اطيين عملة لا تثير اههامه ، « إنني أتناول عشائي هناك مرتين كل أسبوع ، وأحتمل عشراءها المملين كلهم لأجل خاطر الوصى على العرش (٤٤٤) ، وهو يعني ذكرياتها المرحة لفترة الوصاية الرائعة تلك التي قررت طابع المجتمع الفرنسي والأخلاق الفرنسية طوال الستين عاماً التالية . أما هي ذاتها (في عبارة هوراس) « فلذيذة (في الثامنة والستين) ، تواقة لمعرفة ما مجرى كل يوم توقى لما جرى في القرن الماضي » .

وقد أعجب بفكرها إعجاباً مفرطاً - لأنه لم ياتق قط بمثل هذا الذكاء اللامع فى نساء انجلتره اللائي مازلن مقهورات مكبرتات - حتى لقد ألف أن يلم بها كل يوم ، وقد م لها من التحية والأطراء ما بدا معيداً شبابها الذهبي ، وأفردت هي له مقعداً خاصاً محجز له دائماً ، ووفرت له التدليل بكل لون من ألوان اهتمام المرأة ورعايتهاً . وإذ كان في طبيعتها بعض الذكورة ، فإن

رقته الأنثوية تقريباً لم تسؤها . واستطاعت وهي عاجزة عن رؤيته أن تشكل صورتها عنه كما يشتهيها قلبها ثم أحبت تلك الصورة . أما هو فلم يستطع قط وهو المبصر أن ينسى شيخوخها وعجزها البدنى . وحين عاد إلى انجلتره راحت تدبج له رسائل فيها من حرارة الحب ما يقرب مما في رسائل جولى دلسبيناس إلى جيبير ، مكتوبة بأروع ماأبداه ذلك العصر من نثر . وقد حاولت ردوده على رسائلها أن تكبح فرحتها ، وكان يقشعر فرقاً إذا خطر له ما قد يفعله كتاب انجلتره الهجاءون (مثل سلوين) ممثل هذه الأكلة المثيرة لشهية الهجاء . واحتملت لومه ، وأكدت حها من جديد، ووافقت على أن تسميه صداقة ، ولكنها أكدت له أن الصداقة في فرنسا كثيراً ما تكون أعمق وأقوى من الحب . « انني ملكك أكثر مني ملك نفسي : . . و ددت لواستطعت وأن أبعث إليك بروحي بدلا من رسالة . واني لأبذل السنين من عمرى عن طيب خاطر لأضمن وجودي على قيد الحياة حين تعود إلى باريس « وقد شبهته بمونةيني « وهذا أسمى مديح في وسعى أن أخصك به ، لأني لا أجد فكراً يعدل فكرة انصافاً و نصوعاً » (ه) .

ثم عاد إلى باريس فى أغسطس ١٧٦٧ . وانتظرته فى انفعال العدارى « أخيراً ، أخيراً ، لم يعد يفرقنا بحر . لا أستطيع أن أحمل نفسى على آن أصدق أن رجلا له شأنك فى الحياة ، ويداه على عجلة حكومة عظمى ، وإذن على عجلة أوربا ، فى وسعه . . أن يترك كل شىء ليحضر ويرى عرافة عجوزاً فى ركن دير . انه حقاً لأمر بالغ السخف ، ولكننى مسحورة ... فتعال يا معلمى ! ليس هذا حلماً – فأنا أعلم أننى صاحية – سأراك اليوم ! » وأرسلت مركبتها ليستقلها ، فوافاها على الفور . وظل ستة أسابيع يطربها وأرسلت مركبتها ليستقلها ، فوافاها على الفور . وظل ستة أسابيع يطربها بحضوره ويحزنها بتحذيراته . فلما عاد إلى انجائره لم تستطع أن تفكر إلا فى رجوعه إلى باريس ، «ستجعل غروبى أجمل وأسعد كثيراً «ن ظهرتى رخوعه إلى باريس ، «ستجعل غروبى أجمل وأسعد كثيراً «ن ظهرتى أو فجرى . أن تلميدتاك ، المطيعة طاعة طفل ، لا أمنية لها إلا أن تراك » (٢٤٠) .

وفى ٣٠ مارس ١٧٧٣ طلب إليها أن تكف عن الكتابة (٤٧٪). ثم لانت قناته واستؤنفت الرسائل بينهما . وفى فبر اير ١٧٧٥ طلب إليها أن ترد إليه جميع رسائله ، فامتثلت ، مع إلماعة رقيقة إلى رغبتها فى أن يرد إلها رسائلها و سيكون لديك ما يكفى لإنارة أحاسيسك الحارة مدى طويلا ان أضفت إلى رسائلك كل الرسائل التى تلقيتها منى وسيكون هذا انصافاً ولا ريب ، ولكنى أترك هذا الأمر لحكمتك » (٤٨) . ولم يبق من رسائله الثمانمة إليها غير تسع عشرة ، أما رسائلها فقد احتفظ بها كانها ، ونشرت بعد موت ولبول . وحين سمع أن معاشها توقف عرض أن يعوضه من إيراده الحاص ، ولكنها لم تر ضرورة لهذا .

وقد زاد انهيار غرامها من قتامة ذلك التشاؤم الطبيعي لامرأة فقدت ألوان الحياة ولكنها عرفت أمواهها الضحلة والعميقة . فقد استطاعت حتى في عماها ، أن تنفذ ببصيرتها خلال الظاهر الأنيق لتصل إلى أنانية البشر التي لا يدركها التعب . وقد سألت ولبول «يامعلمي المسكين ، ألم تلق غير الوحوش ، والتماسيح ، والضباع ؟ أما أنا فلا أرى غير الحمقي ، والبله ، والكذابين ، والقوم الحاسدين ، الغادرين أحياناً .. ان كل من أراه هنا يذبل روحي . فلست أجد في أحد فضيلة ، ولا إخلاصاً ، ولا بساطة »(٤٩) . ولم يبق لها غير أثارة من إيمان ديني يعزيها . ومع ذلك فقد واصلت حفلات عشائها ، مرتين في الأسبوع عادة ، وكثيراً ماكانت تتغذى خارج مسكنها ، ولو هروباً من سأم أيام مظلمة كالليالي .

وأخيراً كفت عن التشبث بالحياة بعد أن تعلمت أن تكرهها ، وراضت نفسها على تقبل الموت . وكانت الأمراض التي تبتلي بها الشيخوخة قد تفاقمت واصطلحت عليها ، فشعرت وهي في الثالثة والثمانين بأنها أضعف من أن تقاومها . واستدعت كاهناً وأسلمت نفسها للأمل دون كبير إيمان . وفي أغسطس ١٧٨٠ بعثت بآخر رسالة إلى ولبول تقول :

« إننى اليوم أسوأ حالا . . . ولست أخال لهذه الحال معنى إلا النهاية . وليس فى من القوة ما يكنى الإحساس بالخوف ، وبما أنه قدر على ألا أراك مرة أخرى فليس لدى ما أسف عليه . . . فسل نفسك يا صديقى ما استطعت . ولا تبتئس لحالتي . . . وسوف تأسف على ، لأن المرء يطيب له أن يعرف أنه محبوب »(٥) .

وماتت فى ٢٣ سبتمبر تاركة لولبول أوراقها وكلبها .

وواصلت الكثيرات غيرها من الصالونيات هذا التقليد الجليل : السيدات دو دتو ، ودبينبه ، و دنی ، و دجنليس ، ولکسمبور ، وکوندورسيه وبوفليه ، وشوازيل ، وجرامون ، وبوهارنيه (زوجة عم لجوزفين) . يضاف إليهن جمعاً آخر صالونات ما قبل الثورة ، وهو صالون مدام نكبر العظيم . وقد بدأت حوالي ١٧٧٠ حفلات استقبالها في الجمعة من كل أسبوع ، ثم أضافت الثلاثاء بعد ذلك وفيه كانت الموسيقي هي الغالبة على الندوة ؛ وهناك قسمت المدعوين للعشاء حرب جلوك ــ بلتثيني حزين ، ثم وحدت بينهم الآنسة كليرون بتلاوتها فقرات من أحب أدوارها التمثيلية إليها . وف الجمع كان روَّاد الصالون يلتقون بديدرو ، ومارمونتيل ، وموريليه ، ودا لامبير (بعد موت جولى) ، وسان -- لامبير ، وجريم (بعد موت مدام دبينيه) ، وجبون ، وزينال ، وبوفون ، وجيبير ، وجالياني ، وببجال ، وأنطى ان توما صديق سوزان الأديب الأثير لدمهاً. وفي أحد هذه الاجتماعات (أبريل ١٧٧٠) طرقت فكرة إقامة تمثالُ لفولتير . هناك كان ديدرويكتت هرطقاته ، وهناك كاد يصبح رجلا مهذباً مصقولاً . كتب إلى مدام نكبر يقول « مما يؤسفني أن الحظ لم يواتني بمعرفتك في وقت أسبق ، وإلا لكنت بلا ريب بعثت في إحساساً بالنقاء والرقة يسرى من نفسي إلى كتبي »(٥١) . ولم يبد غيره رأيهم فيها بمثل هذا الثناء . فمار مونتيل مثلا ، وهو الذي ظل صَديقاً لها خسة وعشرين عاماً ، وصف سوزان في مذكراته مهذه العبارات: « لم تؤت شيئاً من مفاتن الشابات الفرنسيات لجهابها بآداب باريس وعاداتها ... فلا ذوق في لباسها ، ولا يسر في حركاتها ، ولا سحر في أدبها ، وكان ذهنها ، كما كان تعبير وجهها ، ثابتين ثباتاً مفرطاً بحيث أفتقداً الحفة والرشاقة . وكان أكثر صفاتها جاذبية هي المجاملة ، والإخلاص ، ورقة الفؤاد » (٢٠). ولم تحيها نساء الطبقة الأرستقراطية . مثال ذلك أن البارونه دوبركيرش التي زارت آل نكير مع الغراندوق بول في ١٧٨٢ لم تر فيها « ببساطة أكثر من •ربية »(٥٣) ، أما المركبزه دكريكي فقد • زقتها إرباً في صفحات مشحونة بالغل الظريف (٥٤) ، ولا بد أن مدام نكير أوتيت الكثير من الحصال

الطيبة حتى ظفرت بحب جبون الدائم ، واكنها لم تتغلب تماماً على تراثها الكافني إطلاقاً ، فظلت متزمته صارمة التدين رغم ثرائها ، ولم تكتسب قط ذلك المرح الراقى الذى توقعه الرجال الفرنسيون من السناء .

وفى ١٧٦٦ أنجبت الفتاة التى أصبحت فيا بعد مدام دسنال . وقد غدت هذه الفتاة جرمين تكبر — التى شبت وترعرعت بين الفلاسفة والحكام — عالمة وهي فى العاشرة . وجعالها نبوغها المبكر مفخرة لأبويها إلى أن أرهق مزاجها العنيد العصبي أعصاب أمها . وقد أخضعت سوزان ابنتها لنظام صارم لأن الأم كانت تزداد غلوا فى المحافظة كل يوم ، فتمردت الفتاة ، وأصبح الشقاق فى هذا البيت الأنيق منافساً للفوضى الضاربة فى مالية الدولة . وأضافت إلى تعاسة الأم تلك المصاعب التى لقيها نكير فى محاولته تفادى إفلاس الحكومة رغم الحرب الأمريكية ، وكرهها اكل نقد توجهه إليه الصحافة ، حتى بدأت سوزان تحن إلى الحياة الهادئة التى كانت تحياها فى سويسرة .

وفى ١٧٨٦ تزوجت جرمين ، واضطلعت ببعض واجبات المضيفة فى صالون أمها . غير أن الصالون الفرنسى كان آخذاً فى الاضمحلال . فالنقاش الأدبى كان يخلى مكانه للسياسة المتحمسة المتحزبة . كتبت سوزان إلى صديقة فى ١٧٨٦ تقول « ليس عندى أنباء أدبية أسوقها إليك ، فحديث الأدب لم يعد الآن موضة العصر ، والأزمة بالغة الشدة ، والناس لايهتمون بلعب الشطرنج وهم على شفا جرف هار» (٢٥) . وفى ١٧٩٠ انتقلت الأسرة إلى كوبيه ، وهو قصر ريني اشتراه نكير على سواحل محيرة جنيف الشمالية . وهناك ملكت مدام دستال ، وعانت مدام نكير سنوات من مرض عصبى ألم قضى على حياتها فى ١٧٩٤ .

ع ــ الموسيقي

كتب موتسارت من باريس في أول مايو ۱۷۷۸ : «من حيث الموسيقي أراني محاطاً بوحوش ضاربة لا أكثر . . . سل أى شخص شئت – شريطة ألا يكون فرنسي المولد – فإذا كان له أى علم بالموضوع أجاب بهذا الجواب بالمضبط . . سأكون شاكراً الإله القدير إذا هربت دون أن يفسد ذوقي ه (٥٦) .

وهذا حكم صارم ولكن جريم وجولدونى وافقا عليه (٥٠) ، إلا أن هؤلاء النقاد الثلاثة كانوا كلهم أجانب ، وقد عكس الذوق الموسيقي للباريسيين من علية القوم آدابهم ، فال إلى القصد في التعبير والرتابة في الشكل ، وظل يردد أصداء عصر لويس الرابع عشر ، ومع ذلك فني هذه السنوات الأولى للحكم الجديد بالضبط فقد نصف باريس قصدهم ، وربما آدابهم ، في وطيس المعركة الدائرة حول بكيني وجلوك . تأمل رسالة جولي ليسبيناس المؤرخة ٢٧ سبتمبر ١٧٧٤ ، « انني أشاهد باستمرار «أورفي وأوريد يتشي » وأنا تواقة إلى الأسماع مراراً وتكرار في اليوم لللك اللحن الذي يمزق نياط قاي (الله الموسيق ، وان زاد ما استوردته منها على ما أنتجته .

وفى ١٧٥١ قدم فرنسوا - جوزف جوسيك ، البالغ سبعة عشر ربيعاً ، من موطنه هاينو إلى باريس محمل خطاب تقديم إلى راموا . وحصل له الفنان العجوز على وظيفة قائد الأوركستر الحاص الذى يديره الكسندر - جوزف دلابويلنيير . وألف جوسيك لهذه «الفرقة» (١٧٥٤ وما بعدها) سمفونيات سبقت سمفونية هيدن الأولى نخمس سنوات ، وفى ١٧٥٤ نشر رباعيات سبقت رباعية هيدن بسنة . وفى ١٧٦٠ قدم فى كنيسة سان روش «قداس الموتى» الذى استحدث فكرة العزف على آلات نفخ «التوبا» خارج الكنيسة . ولم يكن لإقدام جوسيك وتعدد مواهبه نهاية ، فنى ١٧٨٤ أسس « مدرسة المعناء الملكية» ، التى أصبحت نواة كونسرفتوار باريس الموسيتى الذائع الصيت ، وقد حقق نجاحاً متواطعاً فى الأوبرا ، الهازلة منها والجادة . ثم الصيت ، وقد حقق نجاحاً متواطعاً فى الأوبرا ، الهازلة منها والجادة . ثم تكيف مع الثورة ، وألف بعضاً من أشهر أغانيها ، ومنها «ترنيمة للكائن الأعلى» لاحتفال روبسبيير (٨ يونيو ١٧٩٤) ، وعمر بعد انحسار جميع موجات السياسة ، ومات فى ١٨٢٩ بالغاً من العمر خسة وثمانين عاماً .

أما أبرز شخصية في أوبرا ذلك العهد الفرنسية فهو أندريه جريترى . وكان أجنبياً ككثيرين غيره من أقطاب الموسيقي الفرنسية في القرن الثامن عشر ، فقد ولد فى لييج عام ١٧٤١ لعازف كمان ، ويروى أنه فى أول مرة تناول فيها القربان طلب إلى الله أن يدعه يموت لتوه ما لم يكتب له أن يكون رجلا صالحاً وموسيقياً عظيماً . فى ذلك اليوم سقطت عارضة خشبية على رأسه وجرحته جرحاً خطيراً ، ثم تماثل للشفاء ، واستنتج أن السهاء تعده بمسقبل سام (٥٩) . وكان مند عامه السادس عشر يعانى دورياً من نزيف داخلى ، يتقيأ فيه ستة أقداح من الدم فى اليوم ، وكان عرضة للإصابة بالحمى وبالهذيان ينتابه بين الحين و الحين ، وكاد أحياناً يجن لعجزه عن وقف نغمة موسيقية من التردد فى رأسه دون توقف . ولعلنا نغتفر حتى الموسيقى الرديئة لرجل لتى كل هذا العذاب واحتفظ رغم ذلك بابتهاجه طوال اثنتين وسبعين

وحمن كان في السابعة عشرة ألف ست سمفونيات كانت من الجودة يحيث حصلت له من كاهن إحدى الكتدراثيات على المال اللازم لسفره إلى روما ، وقطع الطريق كله على قدميه فيما روته «المذكرات» الجذابة التي نشرها عام ١٧٩٧ (٢٠) ، وخلال الأعرام الثمانية التي أقام فيها بروما حمله بجاح برجوليزي على تأليف الأوبرات الهازلة . فلما جاء باريس (١٧٦٧) لتى التشجيع من ديدرو ، وجريم ، وروسي . ودرس فن الآنسة كليرون المسرحي ، واكتسب مهارة غير عادية في مواءمة موسيقاه لنبرات الحديث الدر امى وتغيراته ، وحقق فى أوبراته رقة ونعومة غنائيتين كأنهما انعكاس لروح روسو ، وللعودة إلى البساطة ورقة العاطفة فى الحياة الفرنسية . وظل محتفظاً بشعبيته طوال الثورة ، التي أمرت بنشر مؤلفاته على نفقة الحكومة ، وكانت الجموع الثورية تتغنى بألحان من أوبراته ، وقد منحه نابليون معاشآ ، وقد أحبه الجميع لأن حظه من وصات العبقرية كان ضئبلا ؛ فهو رقيق القلب ، ودود ، أنيس ، متواضع ، يذكر منافسيه بالخير ، ويؤدى ديونه ، وقد أحب روسو مع أن روسو أساء إليه ، واشترى الإرميتاج في شيخوخته ، وهو الكوخ الذي أقام فيه روسو من قبل . في ذلك الكوخ ، في ٢٤ سبتمبر ١٨١٣ ، بينما كان نابليون بحارب أوربا كلها ، مات جريترى .

ه ــ الفن في عصر لويس السادس عشر

واصل « طراز لويس السادس عشر» ، الذي بدأ تقريباً مع مولد لويس السادس عشر (١٧٥٤) ، انتقاضه على شذوذات الباروك المعقدة ورقائق الروكوك الأنثوية ، وتحرك صوب الحطوط الرجولية والنسب السمترية لفن كالاسيكى محدث ألهمته حفائر هركولانيوم وحاسة فنكلمان للفن اليوناني ـــ الروماني . وأشهر مثال على الطراز الجديد في العارة هو البتي تريانو ، ومن الطريف المسلى أن تتفق مدام دوبارى ومارى أنطوانيت ، على ما بينهما من عزوف عن المخالطة ، في الاستمتاع بهذا التقدير المتواضع للنظام والبساطة الكلاسيكيتين . ومثال جميل آخر هو « قصر اللجيون دونور » الحالي ، والذي بناه باسم « الأوتيل سالم » (۱۷۸۲) بيير روسو على ضفة السين اليسرى . وهناك نتاج أضخم لهذا الطراز هو «قصر العدالة» الذي أُعيد بناؤه في ١٧٧٦ ، بمصبحاته الفاخرة من الحديد المشغول في واجهة «الكور دمية». أما «مسرح الأوديون القومى» (١٧٧٩) فقد اتخذ نمطاً دورياً قاتماً ؛ وألطف منه المسرح الذي شاده في أميان (١٧٧٨) جاك روسو بطراز جمع بين الطراز الكلاسيكي وطراز النهضة ، وقد بني فكتور لوى في بوردو (١٧٧٥) على النمط الكلاسيكي مسرحاً ضخماً وصفه آرثر ينج بأنه « إلى حد كبير أفخم مسرح في فرنسا ، ولم أر مسرحاً يدانيه »(١١١) .

أما الزخرف الداخلي فقد احتفظ بالأناقة الفرنسية . وكان زى النسيج المزدان بالرسوم في طريقه إلى الزوال إلا لتغطية الكراسي ذات الدراعين والأراثك ؛ وكان ورق الجدران المرسوم يصل من الصبن ، ولكنه استعمل أساساً في المخادع ، وقسمت جدران الصالونات عادة إلى حشوات من الحشب المشغول ، المنقوش أو المزين بأشكال أو زخارف نباتية عربية تضارع خير نظائرها في إيطاليا . وأبدع الأثاث المصنوع في فرنسا في عهد لويس السادس عشر صممه ونفذه ألمانيان هما جان ... هنرى ريزنر ودافيد رونتجن ؛ وتحوى مجموعة ولسن نماذج رائعة صنعت لهارى أنعل انيت والبتي تريانون ،

وازدهر فن النحت ، وامتد العمر ببيجال ، وفالكونيه ، وجان ــ

جاك كافييرى من أيام لويس الحامس. أما أوجستن باجو ، الذي كان قد بدأ العمل في ذلك العهد ، فقد نال الآن ما يستحقه من تقدير . وقام بتكليف من لويس السادس عشر بنقش الزخارف للباليه – رويال . والباليه – بوربون . وفي تمثاله « هجران بسيخي »(٢٢) حاول التوفيق بين عنصرين في العهد الجديد – العاطفة الرقيقة والشكل الكلاسيكي . ثم نقل فنه – وزوج ابنته – لكلوديون ، واسمه الحقيقي كلود ميشيل . وقد شق كلوديون طريقاً إلى الثراء بمجموعات من التيرا – كوتا (الطين التضيح) فيها شائبة من الشهوانية ، وبلغ أوجه بتمثال لمونتسكيو (١٣) . وكل نشوة الجسد تغيي في الشهوانية ، وبلغ أوجه بتمثال لمونتسكيو (١٣) . وكل نشوة الجسد تغيي في تمثاله « الحورية والساطير » المحفوظ بمتحف المتروبولتان للفنون في نيويورك .

على أن أعظم نحاتى العصر هو جان ــ أنهاوان أودون . وكان أبوه بواباً ، واكن في مدرسة للفن . وإذا كانت فرساى مسقط رأس جان ، فقد تنفس النحت من التماثيل التي بثها لويس الرابع عشر في حدائق لنوتر . وبعد أن هرس على بيجال فاز بجائزة روما وهو في العشرين ، فانطلق إلى إيطاليا (١٧٦٠) . وقد اغتبط البا كامنت الرابع عشر بتمثال «القديس برونو » الذي نحته في روما اغتباطاً شديداً فعلق عليه بقوله «إن القديس يود أن ينطق لولا أن قواعد رهبنته تفرض الصمت» (١٤٠) . وفي باريس نحت أو صب سلسلة متعاقبة من تماثيل ديانا . وتمثال برونزي منها في مجموعة منتخب يعد آية في القسمات الكلاسيكية والرشاقة الفرنسية . وأشهر منه تمثال « ديانا العارية » « البرونزي المحفوظ الآن باللوفر ، وقد ضن عليه تمثال « ديانا العارية » « البرونزي المحفوظ الآن باللوفر ، وقد ضن عليه تمكان في « صالون » ١٧٨٥ ، ربما (كما قال ناقد) « لأنها كانت أكثر جمالا وعرياً من أن تعرض على الجاهير » (١٠٥) ، وأرجح من هذا السبب جالا وعرياً من أن تعرض على الجاهير » (١٠٥) ، وأرجح من هذا السبب أن التمثال انتهاك الفكرة التقليدية عن ديانا التي تصفها بالعفة .

وقد وجد أودون ككثيرين غيره من فنانى القرن الثامن عشر فى تصوير معاصريه ربحاً يفوق تصوير الربات اللائى لا تنتهك حرماتهن . على أنه قرر أن يكون منصفاً للحقائق وأن يظهر الشخصية لا الوجه . وكان ينفق ساعات كثيرة فى حجر ات التشريح بمدارس الطب لدراسة التشريح ، وكان يقيس

رأس من يصوره بعناية كلما استطاع ، ثم ينحت تمثاله أو يصبه وفق هذه المقاييس ، وحين أثير سؤال عن جثة نبشت في باريس وهل هي حقيقة جثة جون بول جونز كما قيل ، قورن شكل الجمجمة ومقاييسها بشكل الصورة التي صبها أودون في ١٧٨١ ومقاييسها ، وبلغ من توافق الشكاين أن عد التطابق مؤكداً (٢٦) . وقد نحت في رخام التمثال الذي صنعه لمير أبو كل غارات الجدري ، وأبرز كل الظلال والتجاعيد ، بل توقد العينين وعمقهما ، والشفتين تنفر جان استعداداً للكلام .

وسرعان ما أسعد جبابرة الثورة أن بجلسوا إليه ليصنع تماثياهم ، فنقاهم إلينا بأمانة أحالت الرخام والبرونز إلى لحم التاريخ وروحه . وهكذا نستطيع الآن أن نرى فولتير ، وروسو ، وديدرو ، ودالامبير ، وبوفون ، وطورجو ، ولويس السادس عشر ، وكاترين الثانية ، وكاليوسترو ، ولافاييت ، ونابليون ، وناى . وحين قدم فولتير إلى باريس عام ١٧٧٨ صنع له أودون عدة تماثيل تصوره : منها تمثال نصنى برونزى محفوظ الآن في اللوفر ، يبدو فيه الإرهاق والكلال ، وتمثال نصنى شبيه به في متحف فكتوريا وألبرت ، وآخر في مجموعة ولس ، ثم رأس مبتسم مهذب مثالي فكتوريا وألبرت ، وآخر في مجموعة ولس ، ثم رأس مبتسم مهذب مثالي دني إلى الكوميدى – فرانسيز : تمثال فولتير جالساً في روب فضفاض ، الشكل طلبه فر دريك الأكبر ، وأشهر الكل ذلك التمثال الذي قدمته مدام دني إلى الكوميدى – فرانسيز : تمثال فولتير جالساً في روب فضفاض ، أصابع نحيلة تمسك بدراعي المقعد ، وشفاه رقيقة ، وفم أهم ، وفي العينين أصابع نحيلة تمسك بدراعي المقعد ، وشفاه رقيقة ، وفم أهم ، وفي العينين الفن . في ذلك العام ، حين سمع أودون بوفاة روسو ، هرع إلى أرمنون سالفن . في ذلك العام ، حين سمع أودون بوفاة روسو ، هرع إلى أرمنون سالقن وصب قناعاً لغر مم فولتير الميت ، ومنه صنع التمثال النصني المحفوظ الآن باللوفر ، وهو أيضاً آية من آيات الفن .

وكان هناك أبطال أمريكيون أيضاً ، وقد صنع أودون رءوساً تمثالهم نابضة بالحياة حتى أن قطع العملة المسكوكة فى الولايات المتحدة مازالت تحمل صورة لواشنطن ، وفرانكان ، وجفرسن . وحين عاد فرانكان إلى أمريكا عام ١٧٨٥ ذهب أودون معه ؛ وأسرع إلى مونت فرنون وأقنع

واشنطن ، الرجل المشغول النافد الصبر ، بأن يجلس إليه في فترات متقطعة اعلى مدى أسبوعين ، وهكذا صنع النمثال الذي يزدان به مبنى برلمان الدولة في رتشموند بفرجينيا – رجل من الجرانيت ، تجلله انتصارات غالية وأعباء باقية . هنا أيضاً نجد ذلك الاتحاد بين الجسد والروح الذي هو علامة فن فن أودون وخاتمه .

مثل هذا النحت كان من الجائز أن يجعل التصوير بالقياس إليه تر فآصغيراً لولا أن جروز وفر اجونار واصلا العمل طوال هذا العهد وخلال الثورة ، لولا أن المصور جاك - لوى دافيد صعد إلى مقام الدكتاتورية على جميع الفنون فى فرنسا فى انطلاقة نيزكيه كانطلاقة نابليون . وقد تعلم تقنيته من عمه البعيد فرانسو بوشيه ، وأصبح رساماً من الطراز الأول ، وأستاذاً أتقن الحط والتأليف أكثر من إتقانه اللون ، وقد أدرك بوشيه أن تغير الأخلاق من بومبادور ودوبارى إلى مارى أنطوانيت كان يقلص الطلب على الصورالي تبرز النهود والأرداف ، فنصح دافيد بأن يذهب ويلتقط الأسلوب الكلاسيكي المحدث البسيط فى مرسم جوزف فيان ، الذى كان يرسم الجند الرومان والنساء الأبطال . وفي ١٧٧٥ وافق دافيد فيان إلى روما . وهناك أحس بتأثير فنكلمان ومنجز ، والمنحوتات القديمة فى متحف الفاتيكان ، والأطلال التي كشف عنها فى هركولانبوم وبومبي . وقد قبل مبادىء الكلاسيكية المحدثة ، واتخذ النحت اليوناني نموذجاً يحتذيه في تصويره ،

فلما قفل إلى باريس عرض إسلسلة من الموضوعات الكلاسيكية المرسومة بصرامة : أندروماك تبكى على جيمان هكتور (١٧٨٣) ، وقسم الهوراتيين (١٧٨٥) ، وموت سقراط (١٧٨٧) ، وبروتس عائداً من الحكم بالموت على أبنائه (١٧٨٩) (٢٧٠) . (وتقول الأسطورة التي رواها ليني أن لوشياس جونيوس بروتس ، حين كان بريتورا لجمهورية روما الفتية (٥٠٥ ق . م) ، حكم على أبنائه بالإعدام لتآمرهم على إعادة الملوك الى عرش روما) ، وكان دافيد قد رسم هذه الصورة الأخيرة في روما ، فلما عرضها على الأكاديمية في باريس حظر عرضها ، ولاكن جمهور الفن احتج ، عرضها على الأكاديمية في باريس حظر عرضها ، ولاكن جمهور الفن احتج ،

وأخيراً عرضت اللوحة ، فزادت من حمى العصر الثورية . ورأت باريس في هذه الرسهم ، وفي الأخلاقيات الصارمة التي عبرت عنها ، ثورة مزدوجة على الروكوك الأرستقراطي والطغيان الملكي . وأصبيح دافيد البطل الراديكالي لأستوديوهات باريس .

وقد أنتخب أثناء الثورة عضواً فى المؤتمر، وفى يناير ١٧٩٣ صوت بالموافقة على إعدام الملك. ثم قتل أحد المتشيعين للملكية عضواً آخر من نواب المؤتمر صوت بالموافقة مثل دافيد (٢٠ يناير ١٧٩٣)، فعرض جمّانه على الجاهير شهيداً جمهورياً، ورسم دافيد «آخر لحظات لبوليتييه»، وعلق المؤتمر اللوحة فى قاعته. وحين قتلت شارلوت كورداى مارا (١٣٩ يوليو ١٧٩٣) صور دافيد الميت راقداً فى حامه نصف مغمور فى الماء، وندر أن كان التصوير ممعناً فى تصويره للواقع إلى هذا الحد، أو فى تعمده إثارة المشاعر. وقد أرست اللوحتان سجل شهداء الثورة، وعمل دافيد يماسة لدائتون وروبسبير، ومكافأة له عين مديراً لجميع ضروب الفن فى باريس.

فلما أن تقلد نابليون زمام السلطة بلقب «القنصل» الروماني ، رسم دافيد له بذات الحاسة التي رسم بها لزعماء الإرهاب . فرأى في بو نابرت ابن الثورة ، الذي يقاتل ليمنع ملوك أوربا من رد ملك نظيرهم إلى عرش فرنسا . وحين نصب نابليون نفسه امبراطورآ (١٨٠٤) لم يفتر إعجاب دافيد به ، وعينه نابليون مصوراً للبلاط الإمبراطوري فرسم له المصور عدة صورة مشهورة : نابليون يعبر الألب ؛ نابليون يتوج جوزفين ؛ وتوزيع النسور ؛ وقد علقت هذه اللوحات الضخمة بعد ذلك على جدران حجرات قصر فرساى . وأظهر دافيد أثناء ذلك تعدد مواهبه بلوحتين رائعتين رسم فيهما مدام ريكامييه والهابا بيوس السادس (١٦٠) . فلما ردآل بوربون نفي فيهما مدام ريكامييه والهابا بيوس السادس (١٨٠) . فلما ردآل بوربون نفي دافيد باعتباره من قتلة الملك ، فاعتكف في بروكسل ، حيث وافته زوجته لشاركه منفاه (وكانت قد هجرته في ١٧٩١ لتحمسه للثورة) . وعاد الآن للمواضيع الكلاسيكية ، وإلى أسلوب التصوير النحتي الذي حبله منجز،

وفى ١٨٢٥ أختتم وهو فى السابعة والسبعين حياة من أروع ما عرف تاريخ الفن .

ومن لوحاته لوحة تصور مدام فيجيه ـ لبرون ، التي رفضت الثورة وآثرت الملوك والملكات . وقد نشرت وهي تدنو من عامها السابع والثمانين (١٧٥٥ -- ١٨٤٧) مذكرات تروى وصفاً لطيفاً لشبابها ، وتذكر قصة محزنة لزاوجها ، ويوميات برحلها الفنية الطويلة ، وصورة لامرأة فاضلة يصدمها عنف التاريخ . وقد مات أبوها وهي في الثالثة عشرة ، وكان مصور أشخاص ، ولم يترك لها مالا ، ولكن البزابث كانت تاميذة شديدة ألذكاء ، فاستطاعت وهي بعد في السادسة عشرة أن تكسب دخلا طيباً من صورها . فاستطاعت وهي بعد في السادسة عشرة أن تكسب دخلا طيباً من صورها . لبرون الذي كان مدير الفنون للويس الرابع عشر ، وبدد زوجها ثروتها لبرون الذي كان مدير الفنون للويس الرابع عشر ، وبدد زوجها ثروتها وثروته (كما تقول) « بشغفه الجامح بالنساء السيئات الحلق ، وبولعه بالقار » (١٩٠٠ . وقد ولدت له ابنة ، ثم هجرته بعد ذلك بقليل .

وفى ١٧٧٩ رسمت صورة لمارى أنطوانيت ، التى بلغ إعجابها بها أن جاست لها لترسمها فى عشرين لوحه . وتوثقت الصداقة بين المرأتين فكانتا تشتركان فى غناء الألحان الرقيقة التى كان جريترى يستدر بها العبرات من عيون باريس . وقد فتح كل الأبواب أمام المصورة الجدابة هذا العطف الملكى وما تميز بها عملها من أناقة مهذبة . وقد خلعت الحسن على كل المرأة ، ووضعت الورود فى الحدود الذابلة ، ومالبثت كل سيدة ثرية أن المتاقت للجلوس إليها لتصورها . وكانت تتقاضى أتعاباً يسر لها ارتفاعها الاحتفاظ بشقة غالية وصالون مختلف إليه خبرة موسيقى باريس .

وقد ذهبت ثلاث مرات لتصور مدام دوبارى فى لوفسيين رغم صداقتها للملكة . وفى المرة الثالثة (١٤ يوليو ١٧٨٩) سمعت قصف المدافع فى باريس . فعادت إلى المدينة لتجد أن الباستيل سقط ، وأن جاهير الغوغاء الظافرة تحمل الرءوس النبيلة على أسنة الرماح الملطخة بالدماء . وفى ٥ أكتوبر بينما كان حشد آخر ، ن الغوغاء يسمر صوب فرساى ليأسر الملك والملكة ، جمعت

ما استطاعت جمعه من متاعها وبدأت ثلاثة عشر عاماً من النفي الاختيارى. وقد رسمت في روما لوحتها المعروفة التي تصورها وتصور ابنتها (۱۷۰ وفي نابلي رسمت الليدى هاملتن في صورة باخوسية (۱۷۱) ، ورسمت في فيينا ، وبراين ، وسانت بطرسبرج ، وحين أنهت الثورة شوطها قفلت إلى فرنسا (۱۸۰۲) ، وهناك عمرت أربعين سنة أخرى بعد أن انتصرت على غير الدهر كلها ، وأحسنت صنعاً بموتها قبل أن تندلع الثورة من جديد .

٢ - الأدب

أنجب الأدب الفرنسي في الحقبة القصيرة الواقعة بين ١٧٧٤ ، ١٧٨٩ بعض الآثار المذكورة التي مازالت تجد القراء وتحرك العقول : منها « الحكم » لشامفور ، وبول وفرجيني لبرناردان دسان - بيير ، والعلاقات الغرامية الحطرة لشودرلو دلاكلو (التي تكلمنا عنها بما فيه الكفاية) ، ومجلدات رستيف دلابريتون الكاشفة على ما فيها من فوضي ،

تلك كانت جزراً انبعثت من بحر أدبى يموج بالمدارس والمكتبات ، وبجموعات القراء ، والمحاضرات ، والصحف ، والمجلات ، والنشرات ، والكتب ، فيض من المداد فيه الزبد وفيه الحمير لم يعرف العالم له نظيراً من قبل . ولم يكن يلم بالقراءة من الشعب الفرنسي غير قلة قليلة (٧٧) ، ومع ذلك كان الملايين مهم متعطشين للمعرفة جياشين بالأفكار . واتسع الطلب على الموسوعات ، وخلاصات العلم الوافية ، وملخصات المعرفة ، وكان جاعة الفلاسفة والمصلحون يعلقون الآمال العراض على نشر التعلم .

وكان أكثر التعليم لايزال في أيدى رجال الدين رغم إقصاء اليسوعيين وإشراف الدولة على المدارس ، أما الجامعات المتصلة في تقاليدها الدينية والسياسية فكانت قد تبلدت وساءت سمعها ، وكانت في نهاية القرن بادثة لتوها في الالتفات إلى العلوم . غير أن المحاضرات العامة في العلم كانت تجد رواداً حريصين عليها ، وكانت المدارس التقنية في از دياد . وكان كل تلاميد الكليات تقريباً من الطبقة الوسطى ، أما شباب النبلاء فآثروا إحدى

الأكاديميات الحربية الإثنتي عشرة التي أنشأها سان – جرمان عام ١٧٧٦ أو بعده (وفي واحدة منها – بمدينة بريين – كان نابليون بونابرت يتلقي دروسه) ، ويروون أن طلبة الكليات «كثيراً ما الفوا التنظيمات لتأييد المظاهرات السياسية» (٧٣) ، ولما كان عدد خريجي الكليات في تلك الفترة يجاوز طاقة الاقتصاد الفرنسي على استخدامهم ، فقد بات الحريجون العاطلون مصدراً للسخط والتذمر ، وألف هؤلاء الرجال نشرات أجمجت نيران

وكان للأغنياء مكتبات خاصة فى مقار تحسد عليها ، تضم كتباً تجلد تجليداً فاخراً وتقرأ أحياناً . أما أفراد الطبقتين الوسطى والدنيا فكانوا ينتفعون بالمكتبات المتنقلة ، أو يشترون كتبهم – وكلها تقريباً ورقية الغلاف – من الأكشاك أو الحوانيت . وفى ١٧٧٤ قدر المبيع من الكتب فى باريس بأربعة أمثال المبيع فى لندن الآهلة بعدد أكثر كثيراً من السكان (٧٤)، وذكر رستيف دلا بريتون أن القراءة قد جعلت عمال باريس «عنيدين» (٥٠٠).

أما الصحف فكانت تنمو عدداً وحجماً وتأثيراً . وكانت صحيفة «الجازيت دفرانس» القديمة ، التي أنشئت في ١٦٣١ ، لا تزال الأداة الرسمية — وغير الموثوق بها — في نقل الأنباء السياسية . وكانت صحيفة «المركيز دفرانس» التي بدأت في ١٦٧٧ باسم «المركيز جالان» توزع في ١٧٩٠ ثلاثة عشر ألف نسخة ، وهو توزيع كان يعد ممتازاً ؛ وقد وصفها مير ابو بأنها أكفأ الصحف الفرنسية (٢١) . وفي ١٧٧٧ صدرت «الجورناك دباري» — وهي أول الصحف اليومية الفرنسية ، أما صحيفة «المونيتور» الأوسع شهرة فلم تصدر إلا في ٢٤ نو فير ١٧٨٩ ، وكان هناك الكثير من الصحف الإوسع شهرة فلم تصدر إلا في ٢٤ نو فير ١٧٨٩ ، وكان هناك الكثير من الصحف الإقليمية ، مثل «الكوربيه دبروفائس» التي كان محررها ميرأبو

وكانت النشرات أو الكراريس فيضاناً غامراً اكتسح فى النهاية كل شيء أمامه ، فنى الشهور الأخيرة منعام ١٧٨٨ صدر منها نحو ٥٠٥٠ فى فرنسا (٧٧)، (م ٧٧ – قصة الحضارة ، ح ٤٢) وكان لبعضها تأثير تاريخي ، مثل كراسة الأبيه سبيس » ما الطبقة الثالثة » أوكراسة كامى دمولان «فرنسا الحرة» . حتى إذا جاء يوليو من عام ١٧٨٩ وجدنا الصحافة أعظم قوة في فرنسا . وقد وصفها نكير في ١٧٨٤ بأنها «قوة غير مرثية تملي أوامرها على المدن والمحاكم على السواء ، وحتى في قصور الملوك ، رخم أنها بلا مال ، وبلا سلاح ، وبلا جيش »(٧٨) . ولعبت الأغاني دوراً في الدعوة والتحريض ، وقد وصف شامفور الحكومة بأنها ملكية مقيدة بالأغاني الشعبية (٧٩) .

وطوى تيار الثورة شامفور نفسه فانتقل من كونه «شخصاً مرضياً عنه» في البلاط إلى المشاركة في اقتحام الباستيل . وقد ولد لبدال ريني (١٧٤١) ، وقدم إلى باريس وكسب قوته بالحيلة والظرف . وكانت النساء يسكنه ويطعمنه لالشيء إلا للاستمتاع بإثاره حديثه ، وقد كتب عدة مسرحيات ، أبهجت إحداها مارى أنطوانيت كثيراً فأقنعت الملك بأن يمنحه معاشاً قدره ألف وماثتا جنيه . وعين سكرتيراً لأخت للويس السادس عشر ، وتلتي راتباً إضافياً قدره ألفا جنيه في العام . وبدا أن كل شيء يربطه بالقضية الملكية ، ولكن في ١٧٨٣ التتي بميرابو ، فما لبث أن انقلب لاذعاً للحكومة . وهو الذي اقترح على سبيس العنوان اللافت الذي وضعه على كراسته الشهيرة .

وفى هذه الأثناء ، وبوحى من لاروشفوكو ، وفوفنارج ، وفولتبر ، دون بإبجاز وعلى عجلة «حكما» أفصحت عن نظرته الساخرة إلى العالم . وقد قالت مدام هلفتيوس التى ظلت تستضيفه فى بيتها بسيفر طوال سنين أربع «كلما جرى حديث بينى وبين شامفور فى الصباح ، كان الحزن يغمرنى بقية اليوم »(١٠٠) . وقد رأى الحياة خدمة ينخدع بها الأمل «ان الأمل دجال لايفتاً ، يحتال علينا ، أما أنا فإن سعادتى لم تبدأ إلا يوم طلقت الأمل »(١١). «لو أن الحقائق القاسية ، والاكتشافات المحزنة ، وأسرار المجتمع – التي تتألف منها معرفة رجل الدنيا الذى بلغ الأربعين – عرفها هذا الإنسان نفسه وهو فى العشرين ، لأصابه الياس ، أو لبات إنساناً فاسداً عن عمد »(١٠٠) .

وقد سخر شاه فور من العقل ، وهو الذي جاء في ختام عصر العقل ، ورأى فيه سيداً على العاطفة أقل منه أداة للشر . « ان الإنسان في حالة المجتمع الراهنة يبدو أكثر فساداً بسبب عقله منه بسبب عواطفه المشبوبة »(٨٣). أما عن النساء « فهما بلغ سوء رأى الرجل فيهن ، فما من امرأة لايسوء رأيها فيهن عن رأيه »(٨٤) . والزواج فخ ، « ان الزواج والعزوبة كليهما مجلبة للعناء : وينبغي أن نفضل منهما ما ليست متاعبه بغير دواء»(٨٥) . « ان النساء لا يمنحن للصداقة إلا ما يقترضنه من الحب» (٨٦) . و « الحب الذي يوجد في المجتمع ليس إلا تبادل أوهام واحتكاك بشرتين (٨٧) .

فلما خرج شامفور من القصور والبيوت الفاخرة إلى شوارع باريس اشتد تشاؤمه . « باريس ، مدينة اللهو واللذة ، حيث يموت أربعة أخماس الناس حزناً ... المكان الذى يفوح نتنه وليس فيه إنسان ينبض قلبهبالحب، (٨٨٠).

والعلاج الوحيد لهذه الأحماء الفقيرة هو العقم . « من سوء حظ النوع الإنسانى ، وحسن حظ الطغاة ، أن الفقراء والتعساء لا بملكون غريزة الكبرياء التي عملكها الفيل ، فهو لايتوالد وهو أسر » . . . (٢٦) .

وكان أحياناً يسترسل في الحلم بمثل أعلى «من الضرورى الجمع بين النقائض : حب الفضيلة دون اكتراث للرأى العام ، والميل للعمل دون اكتراث للشهرة ، وحب المرء لصحته دون اكتراث للحياة » (١٠) . وقد خطر له في بضبع سنين أن يضفي على الحياة معنى بتكريس نفسه للثورة ، ولكن خمس سنين من التعامل مع ميرابو ، ودانتون ، ومارا ، وروبسبير ، أحيت يأسه من جديد وبدا له يومها أن شعار الثورة «الحرية ، والمساواة ، والإخاء » أصبح معناه «كن أخى وإلا قتلتك » (١١) . واختار الانضهام إلى صفوف الجبروند ، وراح يسوط الزعماء الأكثر تطرفاً بدعابته المهورة . ولفيض عليه ، ثم أفرج عنه بعد قايل . فاما رأى نفسه مهدداً بالقبض عليه ثانية ، ضرب نفسه بالرصاص وطعن نفسه . ومد في أجاه حتى ١٣ أبريل ثانية ، ضرب نفسه بالرصاص وطعن نفسه . ومد في أجاه حتى ١٣ أبريل لابد فيه للقلب أما أن ينكسر أو يتقسى .

وإذا كان تأثس فولتبر هو الغالب عند شاهفور ، فإن تأثير روسو كان كاملا وسافراً في جاك ـ هنرى برناردان دسان ـ بيمر . فني الحادية والثلاثين (١٧٦٨)كلف بوصفه مهندساً بمهمة حكومية في الأيل دفرانس ، المسهاه الآن موريتبوس . في تلك الجزيرة الجبلية ، الطبرة ، الكثيرة الثمر ، وجد ما خاله «حالة الطبيعة » التي تخيلها روسو ــ رجالا ونساء يعيشون ملتصقين بالأرض لم تلوثهم رذائل المدنية . فاما عاد إلى فرنسا (١٧٧١) أصبح صديقاً مخاصاً لجان – جاك ، وتعلم أن يحتمل غضباته ، وأن يرى فيه مخلصاً ثانياً للبشرية . وفي كتابه « رحلة إلى الأيل دفرانس » (١٧٧٣) اوصف حياة سكان الجزيرة البسيطة وإيمانهم الديني الذي يشددهم . وقد رأى أسقف اكس في هذا الكتاب انتقاضاً سليماً على فولتمر ، وحصل للمؤلف على معاش ملكى قدره ألف جنيه . واستجاب برنّاردان بكتاب عنوانه « در اسات للطبيعة » (١٧٨٤) ، وآخر عنوانه « توافقات الطبيعة » (١٧٩٦)، وصف فهما عجائب حياة النبات والحيوان ، وزعم أن الأمثلة الكثيرة للتوفيق ، والهدف ، والحطة ، تثبت وجود عقل أعلى . وفاق روسو في تمجيده للوجدان فوق العقل . «كلما تقدم العقل أتانا بالدليل على تفاهتنا ، وبدلا من أن مهدىء أحزاننا بأمحائه ، فهو كثيراً ما يزيدها بنوره . . أما الوجدان . . . فيعطينا دافعاً سامياً ، وهو إذ نخضع عقولنا يصبح أنبل الغرائز وأكثرها إشباعاً في حياة البشر»(٩٣) .

وقد ألحق برناردان بالطبعة الثانية من « الدراسات » (۱۷۸۸) رواية مماها « بول وفرجيني » ظلت واحدة من عيون الأدب الفرنسي خلال التقلبات الكثيرة التي اعترت الذوق الأدبي ، وخلاصتها أن امرأتين فرنسيتين حبليين تنزلان موريتيوس ، إحداهما مات زوجها ، والأخرى هجرها حبيبها ، وتالد الواحدة بول والأخرى فرجند . ويشب الطفلان ويترعرعان في واد في الجبل ، وسط مناظر رائم ينتشر فيها أو بح الأزهار العلبيعية . ويشكل أخلاقهما سحب الأم وتعالم الدن حتى إذا بابنا الحلم أحب أحدهما الآخر . .

إذ ليس حولهما أحد غيرهما . وتبعث فرجيني إلى فرنسا لتتسلم إرثاً ، وهو أمر لايحدث كثيراً في الحالة الطبيعية . فيعرض عليها هناك الزواج والثراء العريض إن أقامت في فرنسا ، ولكنها ترفضهما لتعود إلى موريتيوس وبول . ويعدو بول هابطاً إلى الشاطيء ليرى سفينتها وهي تدنو من البر ، وتغمره الفرحة بخواطر الحب والسعادة ، ولكن السفينة تجنيح إلى مياه ضحلة فترتطم بالقاع وتحطمها عاصفة . وتفرق فرجيني وهي تحاول الوصول إلى البر ، وموت بول حزناً علما .

والكتيب قصيدة منثورة ، رواها المؤلف ببساطة في الأسلوب، ونقاء وموسيقي في اللغة لايفوتها كتاب في الأدب الفرنسي . ووافقت تقواه ورقة عاطفته مزاج الجبل ، ولم يزعج أحداً أن لهاتين المرأتين الفاضلتين ولطفلهما عبيدآ(١٤) . وهال القوم لمرّناردان خلفاً أصيلا لروسو ، وكتبت إليه النساء بنغمة الإعجاب الحار التي طيبت من قبل خاطر مؤلف «اديل». وحدا برناردان حذو روسو فلم يستغل شهرته ، بل تجنب مخالطة المجتمع ، وعاش عيشة هادئة بمن الفقراء . وتركته الثورة دون أن تمسه بسوء . وفي إبان عنفها تزوج وهو في الحامسة والخمسيز من فيليسيتيه ديدو ، البالغة اثنتين وعشرين ربيعاً ، فوالدت له طفلين سميا بول وفرجيني . وبعد أن ماتت فيليستيه تزوج ثانية وهو في الثالثة والستين من شابة أندعي ديزيريه وبيلبو ، رعته في حب حتى مات فى ١٨١٤ . وقبل رحيله شهد بزوغ نجم شاتوبريان الذي تلتى من يديه مشعل الرومانسية والتقوى الفرنسيتين وحمله إلى القرن التاسع عشر . هذا وقد ظهرت في هذا العصر كتب أقل شأناً لم يعد الناس يقرءونها اليوم ، ولكنها شاركت في إعطاء الجيل صوته ولونه . من ذلك أن الأبيه جان ــ جاك بارتلمي أصدر وهو في الثانية والسبعين (١٧٨٨) كتاباً سماه « رحلة الفتى أناخار سس في اليونان » بعد أن عكف على تأليفه ثلاثين عاماً ، وقمد زيم الكتاب أنه وصف لطبيعة اليونان وآثارها ومؤسساتها وعاداتها وعملاتها في القرن الرابع قبل المسيح ، كما رآها رحالة سكوذي . وقد صعد الكتاب إلى قمة الموجة الكلاسيكية ، وكان من أبرز الكتب الكلاسيكية الناجحة في ذلك العصر ، وكاد يرسى أصول علم العملات في فرنسا . ونافس شعببته كتاب آخر هو «الأطلال ، أو تأملات في ثورات الامبراطوريات » الذي أصدره الكونت كونستانتان دفولني في ١٧٩١ بعد أن قضى أربع سنوات من الرحلة في مصر والشام . وحين رأى حطام الحضارات القديمة تساعل « من يستطيع أن يؤكد لنا أن مثل هذا الخراب العضارات القديمة تساعل « من يستطيع أن يؤكد لنا أن مثل هذا الخراب متفائل من يكون يوما ما مصير بلادنا ؟ » وقد نتر دد الآن في إعطاء جواب متفائل عن هذا السؤال ، ولكن فولني الذي جاء في ختام عصر العقل ، والذي ورث كل ورث كوندوريسيه كل آماله للبشرية ، أخير قراءه أن سقوط تلك من إنسان إلى آخر و من جهل شعوم اللذي نجم عن صعوبة نقل المعرفة من إنسان إلى آخر و من جيل إلى جيل . أما الآن فقد ذلات هذه الصعوبات باختراع الطباعة ، فكل ما يلزم منذ الآن لتفادي تدمير الحضارة هو بث باختراع الطباعة ، فكل ما يلزم منذ الآن لتفادي تدمير الحضارة هو بث من دوافعهم غير الاجتماعية والصالح العام . وفي هذا التوازن بين القوى متحفل الحرب مكانها للتحكيم ، « وسيصبح النوع الإنساني بأسره مجتمعاً مشخلي الحرب مكانها للتحكيم ، « وسيصبح النوع الإنساني بأسره مجتمعاً عظيماً واحداً ، أسرة واحدة تحكمها روح واحدة وقوانين عامة ، وتتمتع بكل السعادة التي في مقدور الطبيعة البشرية » (١٠٥٠) .

والآن نصل إلى سبرة عجيبة هي سيرة نيقولا ــ إدمون رستيف دلابريتون ، الذي لقبه بعض معاصريه «روسو البالوعات» و «فولتير خادمات المخادع » ، وهو مؤلف نحو ماثتي كتاب ، طبع الكثير منها بيديه وبمطبعته ، وبعضها فيه فحش متعمد ، وكلها يؤلف صورة تفصيلية لأخلاق وعادات الطبقات الدنيا في عهد لويس السادس عشر .

ف في كتابه «حياة أبي» (١٧٧٩) أعطانا وصفاً صور فيه أباه إدمون في صورة مثالية مشربة بالحنان ، هذا الأب الذي تذكر أن له « طلعة هرقول ورقة صبية » (١٦٠) . أما الإبن فقد سجل حياته هو في ستة عشر كتاباً مستفيضة عنوانها « مسيونيقولا» (١٧٩٤ – ٩٧) ، اختلطت فيها الحقيقة بالخيال عن تقلبات حياته و غرامياته وأفكاره . وقد ولد في بيت بمزرعة (١٧٣٧) في ساسيه (التي سمى قسم منها لابريتون) ، على عشرين ميلا من أوكسير . ويروى أنه حين بلغ الحادية عشرة أصبح أباً لأول مرة (٩٧) . وفي الرابعة ويروى أنه حين بلغ الحادية عشرة أصبح أباً لأول مرة (٩٧) . وفي الرابعة

عشرة أحب جانيت روسو ، وكانت فى السابعة عشرة ، وبدأ إعجابه الذى المتد طوال حياته بأقدام الآنثى «كا شعورى نحوها نقياً رقيقاً كما كان حاداً . . وكانت قدمها الجميلة شيئاً لا أستطيع مقاومته » (٩٨) . ولعل الرغبة فى تخليصه من شراك كهذه هى التى أوحت بإيفاده إلى أوكسير (١٧٥١) ليعمل تلميذاً لطابع . وسرعان ما أغوى زوجته معلمه ، ولكن لا سند لنا لهذه الواقعة غيره . ثم يقول إنه فى الحامسة عشرة كان له خمس عشرة «خلياة» . وبعد أربع سنين من هذه الهواية انتقل إلى باريس ، وهناك استخدم طابعاً باليومية يكسب فرنكين ونصفاً فى اليوم ، وهو أجر مكنه من الحصول باليومية يكسب فرنكين ونصفاً فى اليوم ، وهو أجر مكنه من الحصول على طعامه و دفع أجر مومس بين الحين والحين ، وكان إذا قلت موار ده نام مع الحادمات (٩٩) . وفى ١٧٦٠ حين كان فى السادسة والعشرين تزوج نام مع الحادمات (٩٩) . وفى ١٧٦٠ مين كان فى السادسة والعشرين تزوج وفى لصاحبه . وتم طلاقهما فى ١٧٨٤ ، لا بسبب هذه الزلات ، بل لأن كلهما وقع فى شرك التأليف ، وكانا يتنافسان على الورق والمداد والشهرة .

وكان نيةولا قد بدأ حياته كاتباً في ١٧٦٧ بقصته «قدم فانشيت » التي كانت قدم الصبية هي « أبرز والامحها Pièce de résistance وكان أول عمل أهبي ناجح له هو « الفلاح المنحرف» (١٧٧٥) وهو يقص بالرسائل كيف انحرف الفلاح إدمون بعد انتقاله إلى باريس متأثراً بحياة المدينة وفسوقها . فيعلمه ملحد يدعى جودى داراس أن الله أسطورة وأن الأخلاق أكذوبة . وأن كل اللذات مشروعة ، وأن الفضيلة عبء ثقيل لامبر له على الحقوق الطبيعية لرغباتنا ، وأن أول واجباتنا أن نعيش ملء حياتنا ما استطعنا العيش (١٠٠٠) . ويقبض على أراس ، فيقول له إدمون « يوجد ما استطعنا العيش (١٠٠٠) . ويقبض على أراس ، فيقول له إدمون « يوجد الله » ، ويشنق أراس غير نادم ولا تائب . وقد سمى أحد معاصرى المؤلف هذا الكتاب « علاقات الناس الغرامية الخطرة » (١٠١٠) ، وذهب رستيف الى أنه سبعيش ما عاشت اللغة الفرنسية (١٠١١) وفي كتاب مرافق سماه لا أنه سبعيش ما عاشت اللغة الفرنسية (١٠١١) وفي كتاب مرافق سماه و فاسد حياة المدينة . وقد استعمل حصياته من كتبه ليرفع مقامه درجة أو اثلتين على السلم الاجتماعي للفسق .

أما أهم أعمال رستيف فهو «المعاصرات» الذي طال حتى بلغ خمسة وستين مجلداً (١٧٨٠ – ٩١). وكان لهذه القصص القصيرة عنوان فرعى جدّاب هو «مغامرات أجمل نساء عصرنا» – وفيه وصف لحياة وغراميات وآداب باثعات الزهر، وباثعات القسطل، وباثعات الفحم، والحياطات، والحلاقات، بلغ من الواقعية والدقة مبلغاً أتاح للنساء الحقيقيات أن يتبين أنفسهن فيه ويلعن المؤلف حين يلقينه في الشوارع (١٠٣٠). ومثل هذا المشهد العريض من الحياة البشرية لم يقدمه كاتب في الأدب الفرنسي حتى جاء بلز اك. وقد أدان النقاد إدمان رستيف على «الموضوعات المنحطة»، ولكن مياستيان مرسييه، الذي كان كتابه «لوحة باريس». (١٧٨١ – ٩٠) بعرض مسحاً للمدينة أفضل ترتيباً، حكم بأنه «أعظم قصاصينا غير منازع» (١٠٤٠).

وقبيل نشوب الثورة بدأ رستيف يسجل في « ليالى باريس » (١٧٨٨ - ٩٤) الأحداث التي شهدها (أو تخيلها) في جولاته الليلية . وهنا أيضاً كان أهم ما لاحظه الأعماق السفلي لباريس – الشحاذين ، والحالين ، والمنشالين ، والمهربين ، والمقامرين ، والسكاري ، وخاطفي الأطفال ، والنشالين ، والمنحرفين ، والبغايا ، والقوادين ، والمنتحرين . وقد زعم أن حظه من السعادة كان ضئيلا ، ومن الشقاء موفوراً ، وصور نفسه بطلا منقذاً في حالات كثيرة . وقد ألم بالمقاهي القريبة من الباليه – رويال ، ورأى النورة تتشكل ، سمع كاى ديمولان يدعو الناس دعوته المشهورة إلى حمل السلاح ، ورأى الدهماء الظافرين يجوبون المدينة عارضين رأس دلوني مأمور سجن الباستبل المفصول عن جسده ، ورأى النساء يزحفن على فرساى لأسر الملك (١٠٠٠) . ثم ثم يلبث أن مل العنف والإرهاب وعدم الأمان . وتعرض غير مرة لحطر القبض عليه ، ولكنه نجا بإعلانه الولاء للثورة . أما في جالسه الحاصة فكان يندد بهذا كله ويتمني لو أمكن « رد لويس السادس عشر الطيب إلى مكان السلطة »(٢٠١٠) . وقد عنف في لوم روسو لأنه أطلق العنان الطيب إلى مكان السلطة »(٢٠١٠) . وقد عنف في لوم روسو لأنه أطلق العنان لانفعالات الشباب والجهال والعاطفيين ، « ان كتابه أميل هو الذي لانفعالات الشباب والجهال والعاطفيين ، « ان كتابه أميل هو الذي

رمانا بهذا الجيل المغرور ، العنيد ، الوقح ، المتصلب ، الذي يعلو صوته على من هم أكبر منه سناً فيسكتهم » (١٠٧) .

وهكذا تقدم به العمر وندم على أفكار شبابه لا على خطاياه . وفي المجلد الثامن من « المسبونيقولا» « تقويماً » بالرجال والنساء الذين عرفهم في حياته ومنهم عدة مئات من العشيقات ، وأكد من جديد إيمانه بالله . وفي في حياته ومنهم عدة مئات من العشيقات ، وأكد من جديد إيمانه بالله . وفي من حياته ومنهم عدة مئات من العشيقات ، وأكد من جديد إيمانه بالله . وفي المعرف أخرت الكونتيسه بوهارنيه نابليون بأن رستيف يعانى شظف العيش وأن حجرته ليس بها نار تدفئها ، فبعث إليه نقوداً وخادهاً وحارساً ، ثم عينه وأن حجرته ليس بها نار تدفئها ، فبعث إليه نقوداً وخادهاً وحارساً ، ثم عينه وقد بلغ الثانية والسبعين . واشتركت الكونتيسة وعدة أعضاء من المجمع الفرنسي (الذي كان قد رفض انضمامه إليه) مع جمع العامة البالغين ألفاً وثمانمائة في تشييعه إلى مثواه الأخر .

٧ ــ بومارشيه

كتب أرثر ينج في ۱۷۸۸ يقول «كاما خبرت المسرح الفرنسي وجدتني مضطراً إلى الاعتراف بتفوقه على مسرحنا ، سواء في عدد ممثله الأكفاء ، أو في نوعة الراقصين والمغنين والاشخاص الذين تعتمد عليهم صناعة المسرح، وكلهم راسخ القدم على نحو رائع» (۱۰۸) ، وكانت الحفلات التمثيلية تحيا كل ليلة ، مما فيها ليالى الأحد ، في التياتر – فرانسيه الذي أعيد بناؤه في ۱۷۸۲ ، وفي كثير من المسارح الإقليمية . وجاءت الآن فترة خلت فيها خشة المسرح من فحول الممثلين فقد مات لوكان ، ونقاعدت صوفي أرنو في ۱۷۷۸ ؛ من فحول الممثلين فقد مات لوكان ، ونقاعدت صوفي أرنو في ۱۷۷۸ ؛ فرانسيز في ۱۷۸۸ ، وحقق أول انتصار له في مسرحية مع الكوميدي – جوزف شنييه «شارل التاسع» في ۱۷۸۹ . وكان أحب كتاب العصر المسرحين إلى فرنسيل جان سيدين الذي ألف كوميديات عاطفية استأثرت بالمسرح الفرنسي طوال قرن من الزمان . ونحن نحيه وننتقل إلى الرجل الذي نفخ الحياة في « فيجار و « محساعدة موتسارت وروسيني ، وأعطى الحرية لأمريكا الحياة في « فيجار و « محساعدة موتسارت وروسيني ، وأعطى الحرية لأمريكا

وقد عاش هذا الرجل ، وهو بيير - أوجستن كارون ، كما عاش فولتير ، أربعة وعشرين عاماً دون أن يعرف اسمه التاريخي . وكان أبوه صانع ساعات في ضاحية سان - ديني الباريسية . وبعد أن تمرد قليلا راض نفسه على احتراف حرفة أبيه . فلما بلغ الحادية والعشرين اخترع ضربا جديداً من الهروب مكنه من أن يصنع «ساعات ممتازة بلغت غاية ما يناسب من الصغر والتسطح »(١٠٩) . وقد أبهج لويس الحامس عشر بعينة منها ، وصنع لمدام بومبادور ساعة كانت من الصغر محيث أمكن إدخالها في خاتمها ، وزعم أن هذه أصغر ما صنعه الصانعون من الساعات اطلاقاً . وفي ١٧٥٥ وزعم أن هذه أصغر ما صنعه الصانعون من الساعات اطلاقاً . وفي ١٧٥٥ من مسيو فر انكيه المسن وظيفته التي كان يشغلها بوصفه أحد المشرفين على المائدة الملكية الذين كانوا يقومون على خدمة الملك خلال تناوله الطعام ، ولم تكن بالوظيفة المرموقة ، ولكنها أتاحت لبيير مدخلا إلى البلاط . وبعد عام مات فر انكيه ، فتروج بيير أرملته (١٧٥٧) وكانت تكبره مخمس عنم مات فر انكيه ، فتروج بيير أرملته (١٧٥٧) وكانت تكبره مخمس سنين ، وإذ كانت تملك إقطاعة صغيرة ، فقد أضاف بيير اسم الإقطاعة سنين ، وإذ كانت تملك إقطاعة صغيرة ، فقد أضاف بيير اسم الإقطاعة الى البلاء سنين ، وإذ كانت تملك إقطاعة صغيرة ، فقد أضاف بيير اسم الإقطاعة الى البلاء المه ، فأصبح بومارشيه ، فاما ماتت زوجته (١٧٥٧) ورث أملاكها .

ولم يكن قد حظى بأى تعليم ثانوى على الإطلاق ، ولكن الجميع — حتى الأرستقر اطيين الذين ساءهم تسلقه السريع — أقروا بتيقظ ذهنه وسرعة خاطره . والتتى فى الصالونات والمقاهى بديدرو ، ودالامبير ، وغيرها من جاعة الفلاسفة ، فنهل من التنوير . وقد استرعى انتباه بنات لويس الحامس عشر العوانس تحسين أدخله فى نظام دواسة الهارب ، وفى ١٧٥٩ بدأ يعطيهن دروساً فى الهارب . وطلب المصرفى جوزف بآرى — دوفرينه إلى بومارشيه أن يستعين بالآنسات الملكيات فى الحصول على تأييد لويس الحامس عشر للمدرسة الحربية التى كان رجل المال يديرها ، وأفلح بيير فى الأمر ، فأعطاه بارى — دوفرنيه أسهماً قيمتها ستون ألف فرنك . يقول بومارشيه « لقد أطلعني على أسرار عالم المال . . . وبدأت أجمع ثروتى بومارشيه « لقد أطلعني على أسرار عالم المال . . . وبدأت أجمع ثروتى بإرشاده ، وعملا بنصيحته دخلت فى مضاربات عديدة ، أعانى فى بعضها بإرشاده ، وعملا بنصيحته دخلت فى مضاربات عديدة ، أعانى فى بعضها عماله أو بإسمه » (١١٠) . و هكذا أصبح بومارشيه فيلسوفاً من أصحاب الملايين ، مقتدياً فى هذا وفى كثير غيره بالسوابق التى وضعها فولتير . فها وافى عام مقتدياً فى هذا وفى كثير غيره بالسوابق التى وضعها فولتير . فها وافى عام مقتدياً فى هذا وفى كثير غيره بالسوابق التى وضعها فولتير . فها وافى عام مقتدياً فى هذا وفى كثير غيره بالسوابق التى وضعها فولتير . فها وافى عام

۱۷۷۱ حتى بلغ من الثراء ما أتاح له شراء وظيفة سكرتارية شرفية لدى الملك ، جاءته بلقب النبالة . وسكن منزلا رائعاً في شارع كونديه أنزل فيه أباه وأخواته الفخورين .

وكان له أختان أخريان تعيشان في مدريد ـــ إحداهما متزوجة وا لأخرى - واسمها لنزيت - مخطربة لخوزيه كالانيجو أي فخاردو الحرر المؤلف الذي ظل ست سنوات يؤجل الزواج غير مرة . وفي مايو ١٧٦٤ خرج بومارشيه في رحلة طويلة راكباً عربة البريد نهاراً وليلا إلى العاصمة الإسبانية . فعش على كلافيجو ، ووعده هذا بأنه سيتزوج لنزيت عما قليل ، ولكنه زاغ متنقلا من مكان إلى مكان . وأخرآ أدركه بيبر ، وطالبه بالتوقيع على عقد زواج ، فاعتذر خوزيه محجة أنه تناول لتوه مسهلا ، وكان القانون الإسباني يعتبر أي عقد يوقع في ظرف كهذا باطلا . فهدده بومارشيه ، فاستعدى عليه كلافيجو قوى الحكومة ، وهزم الفرنسي الذكي بسلاح التسويف والمماطلة . فلما أقلع عن المطاردة ، حول جهوده إلى ميدان التجارة وكون عدة شركات ، إحداها لإمداد المستعمرات الإسبانية بالعبيد الزنوج . (ونسي أنه قبل سنة واحد فقط كتب قصة ذم فها الرق) (١١١) . وتحطمت هذه الحطط جميعها على صخرة الموهبة الإسبانية،موهبة التسويفوالتأجيل. علىأن بيبر استمتع أثناء ذلك بالصحبة الطيبة ومخايلة تحمل لقب نبالة ، وخبر من العادات الإسبانية ما أعانه على تأليف تمثيلياته عن حلاق أشبيلي . أما كنزيت فقد وجدت حبيباً آخر ، وقفل بومارشيه إلى فرنسا خاوى الوفاض إلا من الحرة . وقد كتب مذكرات رائعة عزر رحلته ، ألف منها جوته مسرحيته «كلافيجو» كما أسلفنا .

وفى ١٧٧٠ مات بارى - دوفرنيه تاركاً وصية أقر فها بأنه مدين لبومارشيه نخمسة عشر ألف فرنك. ونازع أهم الورثة وهو الكونت دلابلاش على صحة هذه الفقرة مدعياً أنها مزورة. وأحيل النزاع على برلمان باريس ، فعين المستشار لوى - فالنتن جوزمان ليبدى رأيه فيه . في هذا الظرف الحرج كان بومارشيه نزيل السجن نتيجة شجار عنيف مع الدوق دشوان على خليلة . فلما أفرج عنه مؤقتاً ، أرسل « هدية » من مائة جنيه ذهبي (لوى

دور) ، وساعة مرصعة بالماس ، إلى السيدة جوزمان اغراء لها على أن تمهد السبيل لاستاع زوجها إليه ، فطلبت خسة عشر جنها ذهبيا أخرى أجر «سكرتير» ، فأرسلها . وظفر بالمقابلة ، ولكن المستشار اتخذ قراراً ضده ، فأعادت السيدة جوزمان كل شيء إلا الحمسة عشر جنها ذهبيا ، وأصر بومارشيه على ردها هذا المبلغ أيضا ، واتهمه جوزمان بتقديم الرشوة . فعرض بيير الأمر على الشعب في ساسلة من «المذكرات» فيها من الحيوية والنظرف ما أكسبه ثناء عريضاً باعتباره مجادلا بارعا ان لم يكن رجلا أميناً كل الأمانة . وقد قال فولتير عنها : لم أر قط شيئاً أقوى ولا أجراً ولا أفكه واحد و يحصدهم حصداً » (١١٢) . وأصدر البرلمان حكماً برفض دعواه في واحد و يحصدهم حصداً » (١٧٧٣) ، وأصدر البرلمان حكماً برفض دعواه في عليه بدفع ، ١٨٠٥ جنيه نظير التعويض والديون .

فلما أفرج عن بومارشيه (٨ مايو ١٧٧٣) استخدمه لويس الخامس عشر جاسوساً في بعثة إلى انجلتره ليمنع تداول نشرة فاضحة في حق مدام دوبارى . فنجح في مهمته ، وواصل اشتغاله عميلا في عهد لويس السادس عشر الذي كلفه بأن يعود إلى لندن ويرشو جوليلمو انجيلوتشي كي يمتنع عن اصدار نشرة في حق مارى أنطوانيت . وسلم انجليلوتشي المخطوطة نظير ۱۰،۰۰ فرنك ورحل إلى نورمبرج ؛ واشتبه بومارشيه في حيازته نسخة ثانية ، فتبعه عبر المانيا ، وأدركه قرب نويشتات ، وأكرهه على تسليمه النسخة ، ثم هاجمه قاطعاً طريق ، فدفعهما عنه ، ولكنه جرح ، وشق طريقه إلى فيينا ، حيث قبض عليه بوصفه جاسوساً ، وقضي في السجن شهراً ، ثم أطلق فيينا ، حيث قبض عليه بوصفه جاسوساً ، وقضي في السجن شهراً ، ثم أطلق سراحه ، فركب قافلا إلى فرنسا .

ولكن مغامرته الجريئة التالية أحق بمكان فى التاريخ . ذلك أن فرجين أوفده فى ١٧٧٥ إلى لندن ليستطلع له حقيقة الأزمة المتصاعدة بين انجلتره وأمريكا . وفى سبتمبر بعث بومارشيه إلى لويس السادس عشر بتقرير تنبأ بنجاح الثورة الأمريكية ، وأكد وجود أقلية مناصرة للأمريكيين فى انجاتره »

وفى ٢٩ فبراير ١٧٧٦ وجه إلى الملك رسالة أخرى ، أوصى فها بإرسال المعونة الفرنسية سراً إلى أمريكا ، بحجة أنه لا سبيل أمام فرنسا أحاية نفسها من التبعية إلا بإضعاف شوكة انجلتر ه(١١٣) . ووافق فرجين على هذا الرأى ، ورتب كما رأينا أن بمول بومارشيه لتزويد المستعمرات الانجلىزية بالعتاد الحربي . وفرغ بومارشيه محملته لهذه المغامرة . فنظم شركة «رودريج هورتاليه وشركائه» . وراح يتنقل بين الثغور الفرنسية ويشترى السفن ويجهزها ويشحنها بالمؤنه والعتاد، ويجند الضباط الفرنسيين المدربين للجيش الأمريكي ، وينفق (في زعمه) عدة ملايين من الجنبهات من ماله الخاص فوق المليونين اللذين أمدته بهما الحكومتانُّ الفرنسية والإسبانية . وقد أبلغ سایلاس دین الکونجرس الأمریکی (۲۹ نوفسر ۱۷۷۲) « اننی ماکنت لأستطيع انجاز مهمتي لولاجهو د مسيوبومارشيه الذكية السخية التي يعتربها الكال ، هذا الرجل الذي تدين له الولايات المتحدة من جميع الوجوه ، أكثر من دينها لأى رجل آخر على هذا الجانب من المحيط » (١١٤) ". وفى نهاية الحرب قدر سايلاس أن أمريكا تدين لبومارشيه بمبلغ ٣،٦٠٠،٠٠٠ فرنك . أما الكونجرس الذي افترض أن كل العتادكان منحة من الحلفاء ، فقد رفض الطلب ، ولكنه في ١٨٣٥ دفع ، ٨٠٠,٠٠٠ جنيه لورثة بومارشيه ،

ثم انه وجد خلال هذا النشاط المحموم وقتاً لكتابة المزيد من المذكرات الموجهة إلى الشعب والتي يحتج فيها على مرسوم البرلمان الصادر في ٦ أبريل ١٧٧٣ . وفي ٦ سبتمبر ١٧٧٦ ألغى ذلك المرسوم ، وردت إلى بومارشيه كل حقوقه المدنية . وفي يوليو ١٧٧٨ أصدرت محكمة في اكس – أن بروفانس حكما لصالحه في النزاع على وصية بارى – دوفرنيه ، واستطاع بومارشيه أن يحس أنه في النهاية قد برأ أسمه .

ولم تكفه كل هذه المغامرات في الحب، والحرب، والتجارة، والقضاء. فقد بقى عالم لم يغزه بعد، هو عالم الكلام، والأفكار، والطباعة، وعليه فني ١٧٦٧ قدم للكوميدى – فرانسيز أولى تمثيلياته «أوجيني»، وقد عرضت في ٢٩ يناير ١٧٦٩، واستقبلها النظارة استقبالا حسناً، ولكن

النقاد رفضوها . ثم سقطت تمثيلية أخرى هي «الصديقان» (١٧٧ ، بأيد ١٧٧٠) رغم الأعداد المألوف ، «لقد ملأت الصالة بأفضل العال ، بأيد كالمجاذيف ، ولكن جهود العصبة المتآمرة » غلبته (١١٥) . ذلك أن جمعية الأدباء التي يتزعمهافريرون قاومته باعتباره دخيلا ، وعجرما ، ومنا انقلب كاتبا مسرحيا ، تماما كما ناصبه بلاط فرساى العداء لأنه صانع ساعات انقلب نبيلا . ومن ثم نراه في مسرحيته التالية يجعل فيجارو يصف «جمهورية البيلا . ومن ثم نراه في مسرحيته التالية يجعل فيجارو يصف «جمهورية الأدب ، الذين لا يفتا بعضهم ينشب مخالبه في وقاب البعض الآخر . . . كل الحشرات ، والبعوض الصغير والكبز ، والنقاد ، وكل الحاسدين من الصحفيين ، والكتبيين ، والرقباء »(١٦٦).

ولتي بومارشيه في المسرح كما لتي في الحياة جيشاً من الأعداء فهز مهم حميعا . وفي أروع لحظات الإبداع التي جادت ما عبقريته المتعددة المناحي تصور شخصية فيجارو الحلاق ، الجراح ، الفيلسوف ، اللابس صدرية من الساتان وسراويل ركوب ، وقيثارته المعلقة على كتفه ، وذهنه المتوقد على استعداد لتذليل أى صعوبه ، وذكاؤه مخترق حجب النفاق وا لأكاذيب والمظالم التي ثلوث عصره . ويمكن القول أن فيجارو من ناحية لم يكن خلقاً جديداً ، إنما هو اسم وشكلُّ جديدان لشخصية مألوفة هي شخصية الخادم الذكي في الكوميديا اليونانية والرومانية ، وفي الكوميديا ديللارتي الإيطالية ، وفي شخصية موليير «سجاناريل» ولكنه كله كما عرفناه من صنع بومارشيه إلا الموسيق ، لا بل حتى الموسيق كانت أصلا من صنعه . فقد ألف أول الأمر « حلاق أشبيليه » أوبرا هازله عرضها على الكوميدي ــ ايتاليين في ١٧٧٢ فرفضت ، ولكن موتسارت تعرف إلى هذه الموسيقي حين كان في باريس (١١٧). وعدل بومارشيه الأوبرا إلى كوميديا ، فقبلها الكّوميدي ــ فرانسيز وحدد تاريخاً لإخراجها ولكن سجن المؤلف (٢٤ فيراير ١٧٧٣) اضطر الفرقة لتأجيل عرضها . فلما أفرج عنه استؤنف اعدادها للعرض ولكنها أجلت لأن مؤلفها وجهت إليه التهمة من البر لمان . غير أن النجاح الذي لقيه دفاع بومارشيه عن نفسه في « مذكراته » حدا بالمسرح مرة أخرى إلى ترتيب الحراجها ، فأعلن أنها ستعرض في ١٢ فيراير ١٧٧٤ . يقول جريم «نفدت كل المقاصير حتى الحفلة الخامسة »(١١٨). ولكن حظرت التمثيلية في اللحظة الأخيرة بحجة أنها قد تحدث تأثيراً ضاراً بالقضية المعلقة في العرائلة .

ومضت سنة أخرى ، وجاء اللك جديد خدمه بو مارشيه ببسالة معرضاً حياته للخطر غير مرة ، فأعطى الإذن ، وفى ٢٣ فبراير ١٧٧٥ وصلت «حلاق أشبيليه» آخر الأمر إلى خشبة المسرح . غير أن الحظ لم يحالفها ، فقد كانت مفرطة الطول ، وكانت الإثارة التي مهدت لها قد جعلت جمهود النظارة يتوقع منها فوق ما ينبغي . وعليه فني يوم واحد راجعها بومارشيه واختصرها في عملية جراحية رائعة ، فنقيت الكوميديا من التعقيدات المشوشه ، وأخليت الفكاهة من الإسهاب في الحديث ، وأزال بومارشيه العجلة الخامسة من العربة على حد قوله — وحققت التمثيلية انتصاراً في المساء الثاني ووصفتها مدام دو دفان التي كانت تحضر الحفل بأنها « نجحت نجاحاً مغرطاً . . ولقيت من الاستحسان والتصفيق ما جاوز كل الحدود » (١١٩) .

ثم تحداه الأميركونتي أن يكتب تتمه للمسرحية يبدو فيها فيمجارو شخصية أكثر تطوراً ونضعاً. وكان المؤلف مستغرقاً الآن في دور المنقذ لأمريكا ، فلما أنجز تلك المهمة عاد إلى المسرح وأخرج كوميديا خلقت تاريخاً أكثر درامية حتى من «طرطوف» مولبير. فني هذه الكوميديا - زواج فيجارو سنرى الكونت المافيفا وروزينا ، وهما شخصيتا حلاق أشبيليه - يقضيان عدة سنين في حياتهما الزوجية ، وكان قد مل المفاتن التي سحرته خلال الكثير من المواقف المعقدة ، وانصرف الآن إلى مغامرة هي إغواء سوزان ، خادمة الكونتيسه وخطيبة فيجارو الذي أصبح كبير خدم الكونت وقهر مان القصر الريقي . ويقوم تابع في الثالثة عشرة يدعي شيروبان بدور أشبه باللحن الرشيق المصاحب للموضوع الرئيسي وذلك بعشقه الغرير الكونتيسه التي يبلغ عمر ها المصاحب للموضوع الرئيسي وذلك بعشقه الغرير الكونتيسه التي يبلغ عمر ها فيجارو فقد تحول فيلسرفاً ، ويصفه بومارشيه بأنه «العقل موشحاً بالمرح والملح» (۱۲۰). ويكاد هذا أن يكون تعريفاً الروح الغالية ولحركة التنوير .

يقول لسوزان «ولدت لأكون رجل بلاط» ، فإذا رأت في هذه الوظيفة « حرفه عسيرة » أجابها « مطلقاً . ا لاستقبال ، والأخذ ، والطلب --هذا هو السر في تُحلمات ثلاث »(١٢١). وفي المناجاة التي جعلها روسيني تدوى فى جنبات العالم كاله يخاطب نبلاء أسبانيا (وفرنسا) باحتقار يوشك أن يكون ثورياً ، « ما الذي صنعتموه لتنالوا هذا الحظ الوفير ؟ لقد كلفتم أنف كم مشقة أن تولدوا ، لا أكثر ، وفيما عدا ذلك فأنتم قوم عاديون تماماً ، في حين أنني أنا ، التائه وسط الجاهير ، كما على في سبيل تحصيل قوتى فقط أن أستعين بقدر من العلم والحساب يفوق ما أنفق في حكم أسبانيا كلها هذه السنىن المَّائة المنقضية »(١٢٢) . وهو تهزأ بالجنود الذين « يقتُلون ويقتلون في سبيل مصالح بجهاونها تماماً . «أما أنا فأريد أن أعرف لماذا يشتدغضبي» (١٢٣٠)، وحتى النوع الإنساني ينال منه ما يستحقه من قصاص : « أن يشرب وهو غير عطشان ، وأن يمارس الحب في جميع الواسم - هذا وحده ما يميزنا عن سائر الحيوان »(١٧٤). ثم يكيل شي الضربات لبيع الوظائف العامة ، وسلطة الوزراء النعسفية ، وإخفاقات العدالة ، وحالة السجون ، والرقابة على الفكر واضطهاده «مسموح لى أن أنشر ما أشاء ، شريطة ألا أذكر فى كتاباتى لا الحكام ، ولا دين الدولة ، ولا السياسة ، ولا الأخلاق ، ولا الموظفين ، ولا المالية ، ولا الأوبرا ، ولا . . . أي شخص ذي خطر ، على أن أخضع لتفتيش رقيبين أو ثلاثة » (١٢٥) . واتهمت فقرة جنس الذكور بأنهم مسئولون عن البغاء ــ وهي فقرة حذفها الممثلون ، ربما لأنها اقتربت قرباً شديداً من أسباب ترفيههم - : أن الرجال يخلقون العرض بطلباتهم ، ثم يعاقبون بقوانينهم النساء اللائى يلبين هذا الطاب »(١٢٦) . أما حبكة التمثيلية فلم تكتف بإظهار الحادم أذكى من سيده ـ فهذا تقليد وألوف جداً بحيث لايسيء لأحد ـ بل انها فضحت الكونت النبيل فأظهرته رجلا زانياً بكل ما في الكلمة من معنى .

وقبل الكوميدى ــ فرانسيز « زواج فيجارو » فى ۱۷۸۱ ، ولكن لم يتيسر اخراجها حتى ۱۷۸٤ . ذلك أنها حين تليت على مسامع لويس السادس عشر احتمل بروح الفكاهة المتسامحة ما تخللها من هجاء عارض ، ولكن حين سمع المناجاة وما اشتمات عليه من هزء بطبقة النبلاء وبالرقابة ، أحس أنه لايسعه السهاح بأن تهان هذه المؤسسات الأساسية علانية ، فصاح قائلا هذا شيء بغيض ، ويجب ألا يمثل أبدا ، ان السماح بعرضه ليعدل تدمير الباستيل . فهذا الرجل يسخر من كل شيء يحب احتر امه في أي حكومة (١٢٧). مطر تمثيل المسرحية .

وقرأ بومارشيه أجزاء منها في بيوت خاصة ، فأثار هذا فضول القوم ، ورتب بعض الحاشية أن تمثل أمام البلاط ، ولكن هذا أيضاً حظر في اللحظة الأخيرة ، وأخيراً أذعن الملك للاحتجاجات والالتماسات ، ووافق على اعتماد تمثيانها عاناً بعد أن ينتي الرقباء النص بعناية ، وكانت حفاة العرض الأولى (٢٧ أبريل ١٧٨٤) حدثاً تاريخياً ، وبدت باريس كانها مصممة على حضور هذه الحفلة الأولى . واقتتل الأشراف والعامة على دخول المسرح، وحطمت البوابات الحديدية ، وهشمت الأبواب ، واختنق ثلاثة أشخاص ، وكان بومارشيه موجوداً ، وقد سعد بهذا الشجار ، وبلغ من نجاح المسرحية أنها مثلت ستين مرة دون انقطاع ، وكان المسرح يغص بالنظارة في كل حفاة تقريباً ، أما الحصيلة فلم يسبق لها نظير ، وتصدق بومارشيه بنصيبه كله — البالغ ١٩٩٩ عنيهاً (١٢٨) ،

ولقد رأى التاريخ في «زواج فيجارو» إرهاصاً بالثورة ، ووصفها نابليون أبأنها اله الثورة وقد أخذت إتفعل أفعلها »(١٢٩). ودخات بعض عباراتها في خميرة العصر . وقد أنكر بومارشيه في المقدمة التي صدت بها بعد ذلك المسرحية المنشورة أي قصد ثوري ، واستشهد بفقرات من كتاباته دافع فيها عن الملكية والأرستقراطية . فهو لم يطلب هدم المؤسسات القائمة بل القضاء على المظالم المتصلة بها ، وتوفير العدالة المتكافئة لجميع الطبقات ، ومزيداً من حرية الفكر والنشر ، وحاية الفرد من أوامر القبض المختومة

(م ٢٨ - قصة الحضارة ، ج ٤٢)

وغيرها من ضروب شطط السلطة الماكية ، وقد رفض الثورة كما رفضها معبوده فولتبر لأنها دعوة إلى الفوضي وطغيان الرعاع .

وواصل دراسة أعمال فولتير طوال شتى الاضطرابات العارمة التي اكتنفته . وأدرك أوجه الشبه بينه وبين الشيخ ــ ولكن لعله لم يدرك إلبعد ــ : ذلك المركب الذي جمع بين النشاط الذهني المحموم والدراية البارعة بأمور المال ، وذلك الاحتقار للشكوك والوساوس الحلقية ، وتلك الشجاعة في محاربة الظلم والمحن والشدائد . واعتزم أن يحفظ أعمال فولتبر وينشرها طبعة جامعة كاملة . وكان على يقمن من أنَّ هذا غير ميسور في فرنسا حيث حظر الكثير من مؤلفات فولتبر . لذلك ذهب إلى موريا وأخبره أن كاترين الثانية مزمعة إصدار طبعة فرنسية في سانت بطرسبرج . وقال إن هذا سيكون وصمة عار على فرنسا ، وأدرك الوزير المعنى المراد ، ووعد بالإذن بتداول طبعة كاملة . وكان كتبي باريسي يدعى شارل ــ جوزف بانكوك قد حصل على حقوق طبع مخطوطات فولتير التي لم تنشر ، فاشتراها بو مارشیه بمبلغ ۱۳۰٬۰۰۰ فرنات . ثم جمع کل ۱۰ وجده من و الفات فولتىر المنشورة، واستورد حروف باسكرنيل الطباعية من انجابره، واشترى مصانع للورق في الفوج . وظفر بكوندورسيه معاقاً ومترجماً لفولتمر . واستأجر حصناً قديماً في كيل ، عبر الرين من ستراسبورج ، وركب المطابع ، وأخرج طبعتين رغم مثات المحن والشدائد ، إحداهما في سبعين مجلداً من قطع الثمن ، والأخرى في اثنين وتسعين مجلداً من القطع الإثنى عشرى (١٧٨٣ – ٩٠) . وهذا أضخم مشروع طباعي حاوله إنسان حتى ذلك التاريخ في أوربا ، بما في ذلك « الموسوعة » . وطبع بومارشيه خمسة عشر ألف مجموعة وهو يتوقع بيعاً عاجلا لها ، فلم يبع منها غير ألفين ، من جهة بسبب الحملات التي شنها البرلمان والاكليروس على المشروع (١٣٠١) ، ومن جهة ثانية بسبب الاضطرابات السياسية في ١٧٨٨ – ٩٠ ، ومن جهة ثالثة لأن قلقة مركز الناس المالى منعتهم من شراء المجموعة الغالية الثمن ـــ وزعم بومارشيه أنه خسر في هذه المغامرة مليوناً من الجنبيات . على أنه أخرج أيضاً طبعة من أعمال روسو ،

أما الثورة التي أعان على الإعداد لها فكانت نكبة عليه . ذلك أنه في ١٧٨٩ بني لنفسه ولزوجته الثالثة قصراً غالى التكلفة تجاه الباستيل ، ملأه بالبديع من الأثاث والرياش وأحاطه بفدانين من الأرض . ونظر الرعاع الله ين أثاروا الشغب مراراً في المنطقة شزراً إلى هذا الرف ، فأغاروا على بيته مرتين ، وأصبح بومارشيه الذي اكتمل الآن صممه وشاخ قبل الأوان مهدداً باعتباره أرستقراطياً . لذلك بعث مملتمس إلى كومون باريس يعلن فيه إيمانه بالثورة ، غير أنه قبض عليه رغم ذلك (٢٣ أغسطس ١٧٩٧) في إمانه بالثورة ، غير أنه قبض عليه رغم ذلك (٢٣ أغسطس ١٧٩٧) م أفرج عنه بعد قليل الآنه عاش في خوف من الاغتيال لا يفتأ يؤرقه ، ثم دارت عجلة الحطر فكلفته حكومة الثورة (١٧٩٢) بالسفر إلى هولنده وشراء المدافع للجمهورية . على أن المفاوضات أخفقت وصودرت أملاكه وشراء المدافع للجمهورية . على أن المفاوضات أخفقت وصودرت أملاكه باريس ، وقبض على زوجته وابنته (٥ يوليو ١٧٩٤) ، فهرع قافلا إلى باريس ، وحصل على الإفراج عنهما ، وسمج له باسترداد أملاكه . وعاش بعد ذلك ثلاث سنين محطم الجسد لا الروح ، ورحب بصعود نجم نابليون ، بعد ذلك ثلاث سنين محطم الجسد لا الروح ، ورحب بصعود نجم نابليون ، تم مات في م١ مايو ١٧٩٩ بالنقطه وقد بلغ السادسة والسبعين . وندر حتى قرنسا أن عاش رجل حياة بمثل هذا الملء والتنوع والمغامرة .

* * *

الفصل السابع والكلاثون

تشريح الثورة ١٧٧٤ — ٨٩

لقد فحصنا فكر فرنسا عشية الثورة - فحصنا فلسفتها ، ودينها ، وأخلاقها ، وسلوكها ، وأدبها ، وفنها . ولكن هذه كانت أزهاراً هشة نبت من أرض اقتصادية ، ولا قدرة لنا على فهمها إن لم نلم بجدورها ، لا بل إننا لن نفهم حقيقة ذلك الزلزال السياسي الذي أطاح به «النظام القديم» دون أن نفحص كل جهاز من أجهزة الاقتصاد الفرنسي ، كل بدوره ولو في إيجاز ، ونرى كيف عاونت حالته على عجىء هذه القارعة الكبرى .

وعلينا ونحن نعود مرة أخرى إلى تناول الزراعة والصناعة والمالية أن نتذكر أنها ليست لوحات تجريدية قابضة للصدر بل كاثنات بشرية حية حساسة . نبلاء وفلاحون ينظمون إنتاج الطعام ؛ ومديرون وعمال يصنعون السلع ؛ ومخترعون وعلماء يصوغون طرائق وأدوات جديدة ؛ ومدن تشغى بالمتاجر والمصانع ، وربات بيوت مهمومات وجاهير رعاع متمرده ؛ وثغور ومراكب تزخر بالتجار ، والملاحين ، والبحارة ، والرجال المغامرين ؛ ومصرفيون يغامرون بالمال ويكسبونه ويخسرونه مثل نكير ، وبالحياة مثل لافوازييه ؛ ثم تدفق الأفكار والسخط الثوريين وضغطهما خلال هذا الكل الهائج المضطرب ، أنها لصورة معقدة رهيبة .

١ – النبلاء والثورة

كان عدد الفرنسيين ۲٤٫٦٧٠٫٠٠٠ رجل وامرأة وطفل، وهكذا قدر كان عدد السكان في ۱۷٫۰۰۰٫۰۰۰ . فقد تصاعد عددهم من ۱۷٫۰۰۰٫۰۰۰

فى ١٧١٥ بفضل زيادة إنتاج الطعام وتحسن وسائل حفظ الصحة وانعدام الغزو الأجنبي والحرب الأهلية ، وحظيت الأمة فى مجموعها بازدياد الرخاء خلال القرن الثامن عشر ، ولكن أكثر الثراء الطارىء انحصر فى الطبقة الوسطى (٢).

وكان كل الفرنسين ريفيين فيا عدا مليونين من الأنفس ، والحياة الزراعية يديرها النظار الملكيون ، والمديرون الاقليميون ، وكهنة الأبرشيات ، والسادة – أى أمراء الإقطاع – الذين قدر عددهم في ١٧٨٩ بنحو ، ٢٦,٠٠٠ هؤلاء وأبناؤهم خدموا وطنهم في الحرب بأسلومهم الأنيق العتيق (وقا أصبحت السيوف الآن حلية أكثر منها سلاحاً) . ولم تبق إلا قلة من النبلاء في البلاط ، أما السواد الأعظم فعاشوا في ضياعهم . وزعموا أنهم يكسبون دخولهم بتوفير الإدارة الزراعية ، والرقابة البوليسية ، والحاكم ، والمدارس ، والمستشفيات ، والإحسانات . على أن معظم هذه المهام كانت قد تلقاها عمال للحكومة المركزية ، وكان الملاك من الفلاحين يطورون نظمهم الهادفة إلى الإدارة الحامة المالك من الفلاحين يطورون نظمهم الهادفة إلى من الكائن الاجهاعي ، ولا يعطيه لقاء ذلك إلا القليل مخلاف الحدمة العسكرية . وحتى هذه الحدمة أثارت شكوى عامة ، لأن النبلاء أقنعوا لويس السادس عشر (١٧٨١) بأن محرم من جميع المناصب الكبرى في الجيش والبحرية عشر (١٧٨١) بأن محرم من جميع المناصب الكبرى في الجيش والبحرية والحكومة كل من لايظاهره أربعة أجيال من الاستقراطية .

ثم رمى النبلاء فوق هذا بأنهم تركوا مساحات شاسعة من ضياعهم بورا في الوقت الذي يجوع فيه للخبر الآلاف من سكان المدن . ويصدق على الكثير من بتماع فرنسا هذا الوصف الذي كتبه آرثر ينج عن قطاعي اللوار ونهر شير : «ان الحقول مسرح للإدارة المهلهلة ، كما أن البيوت شاهد على الفقر المدقع . ومع ذلك فإن هذه البلاد كلها قابلة جداً للتحسن لوعرفوا ما ينبغي أن يصنعوه مها »(٣) « وكان عدد غير قليل من النبلاء فقراء ،

^(*) قام آرثر يونج ، أحد وجوه المزارعين الانجليز ، برحلات في القارة في ١٧٨٧ . و ١٧٩٨ و روى مشاهداته في «رحلات في فرلسا» (١٧٩٢) وفي آرائه بمض التحيزات الانجليزية (« خد جماع الجنس البشرى ، تجد في انجلتره في نصف ساعة قدر ا من حسن الادراك أكثر مما تجده في فرنسا في نصف سنة (٤).) واكن يبدو انه قدم لنا وصفا منصفا موثوقا به لما رأى . وسراه يذكر الثراء كما يذكر الفقر . وأهم مآخده على فرنسا ثمّركز في تخلفها التكنولوجي ، وحكومتها المسرفة في الاركزية ، والقهر ، والاوتقراطية .

بعضهم لنقص كفايتهم ، وبعضهم اسوء طالعهم ، وبعض لإرهاق أرضهم . وقد التمس كثير من هؤلاء المعونة من الملك ، وتلتى العديد منهم منحا من خزانة الدولة .

أما القنية بمعنى ارتباط الشخص قانوناً بقطعة من الأرض وخضوعه بصفة دائمة لمالكها في أداء الرسم والحدمات ، فكانت قد اختفت من فرنسا إلى حد كبير في ١٧٨٩ ، وبتى نحو مليون من الأقنان أكثرهم على الأملاك الديرية . فلما حرر لويس السادس عشر الأقنان العاملين على الأراضى الملكية (١٧٧٩) ، سوف برلمان فرانسن — كونتيه (في شرقي فرنسا) تسعة أشهر حتى سجل مرسومه ، ورفض الاقتداء بالملك كنيسة لوكسوى ودير فونتين ، ومجموع ما لديهما أحد عشر ألف قن ، و دير سان — كلود في مديرية الجورا الحالية ، وكان لديه عشرون ألف قن ، و ذلك رغم عدة في مديرية الجورا الحالية ، وكان لديه عشرون ألف قن ، و ذلك رغم عدة نداءات انضم فيها إلى فولتير عدد من الكنيسيين (٥) . على أن هؤلاء الأقنان المتروا حريبهم شيئاً فشيئاً ، أو نالوها بالهروب ثم ألغى لويس السادس عشر في ١٧٧٩ حق المالك في مطاردة الأقنان الآبقين خارج أملاكه ؛

ومع أن ٩٥٪ من الفلاحين كانوا أحراراً في ١٧٨٩ ، إلا أن السواد الأعظم منهم ظلوا خاضعين لحق أو أكثر من الحقوق الإقطاعية التي تختلف في الدرجة من اقليم لآخر . وكانت تشمل إيجاراً سنوياً (ضوعف في القرن الثامن عشر) ، ورسماً نظير حق التوريث ، وأجراً عن استعال مطحن السيد وأقرانه ومعاصره وبرك سمكه — التي كانت كلها حكراً له . وقد احتفظ بحق مطاردة طرائده حتى داخل محاصيل الفلاح ، وسيج مساحات متزايدة من الأرض المشاع التي كان الفلاح بحتطب منها ويطلق فيها ماشيته لترعى . أما السخرة فقد خففت في معظم أرجاء فرنسا إلى ضريبة تدفع نقداً ، ولكن ظل الفلاح في أوفرن ، وشميانيا ، وأرترا ، واللورين ، مطالباً بأن يبذل للإقطاعي المحلي كل سنة ثلاثة أيام أو أربعة من العمل الذي لايتقاضي عنه أجرا ، وذلك لصيانة الطرق المرية والجسور والطرق الماثية (٢) . ومكن القول أن الحقوق الإقطاعية الباقية اقتطعت في جماتها ومتوسطها

عشرة فى المائة من إنتاج الفلاح أو دخله ، ثم اقتطعت ضريبة العشور الكنيسية نسبة أخرى تتفاوت بين ثمانية وعشرة فى المائة . فإذا أضيف إلى هذا الضرائب المدفوعة للدولة ، وضرائب السوق والبيوع ، والرسوم المدفوعة لكاهن الأبرشية نظير مراسم العاد والزواج والدفن ، لم يبق للفلاح إلا نحو نصف ثمرات كده .

و لما كانت قبمة المبالغ النقدية التي يتسلمها السادة الإقداعيون تتناقص مهبوط قيمة العملة ، فقد حاولوا حاية دخلهم بزيادة الرسوم ، وإحياء رسوم عني عليها الدهر ، وتسييج المزيد من الأرض المشاع . وكانت جباية الرسوم تعهد عادة إلى ملتزمين محترفين كثيراً مالا يعرفون الرحمة في أداء عملهم . فإذا تشكك الفلاح في حق السيد في رسوم معينة قيل له أنها مدرجة في قوائم الضياع أو سجلاتها . فإذا تحدى صحة هذه القوائم رفع الأمر إلى الحكمة الإقطاعية أو إلى البر لمان الإقليمي الذي كان سادة الإقطاع بهيمنون عليهم (٧) . وحين نشر بونسير ، بتشجيع طور جو سرا ، (١٧٧٦) كراسة عنوانها ومساوىء الحقوق الإقطاعية » أوصى فيها باخترال هذه الحقوق ، لامه بر لمان باريس . وانبرى فولتير لحوض المحركة من جديد وقد بلغ الثانية والثمانين ، فكتب يقول : إن اقتراج إلغاء الحقوق الإقطاعية يعدل مهاجمة أملاك السادة أعضاء البر لمان أنفسهم ، الذين يمتلك معظمهم إقطاعات متضافرين ضد العدو المشترى — أي الشعب» (١٠) .

على أن هناك ما أمكن أن يقال دفاعاً عن الحقوق الإقطاعية فهى من وجهة نظر النبيل رهن عقارى قبله الفلاح بمحض حريه كمجزء من الثمن الذى اشترى به قطعة أرض من مالكها الشرعى ــ الذى كان فى كثير من الحالات قد اشتراها بحسن نية مالكها السابق . وكان بعض النبلاء الفقراء يعتمدون فى قوتهم على هذه الرسوم ، وكان الفلاح يعانى من شر الضرائب، والعشور ، ومعالب الحرب وغاراتها أكثر كثيراً مما يعانى من الرسوم الإقطاعية . استمع إلى أعظم وأشرف الاشتراكيين الفرنسيين وهو جان ــ الإقطاعية . استمع إلى أعظم وأشرف الاشتراكيين الفرنسيين وهو جان ــ

جوريه يقول « لو لم يكن فى المجتمع الفرنسي فى القرن الثامن عشر مساوى ع غير تلك البقايا التافهة لذلك النظام (الإقطاعي) ، لما دعت الحاجة لثورة تشنى هذا الجرح المتقرح ، ولكان اختزال الحقوق الإقطاعية تدريجياً وتحرير الفلاحين كفيلا بإحداث التغيير بطريقة سامية (١).

وكان أبرز ملامح طبقة النبلاء الفرنسيين اعترافها بالذنب ، إذ لم يقتصر الأمر على انضام الكثير من النبلاء إلى جماعة الفلاسفة في رفض اللاهوت القديم ، بل ان بعضهم كما رأينا سخر من امتيازات طبقهم التي عنى عليها الزمن (۱۰) . وقبل الثورة بسنة عرض ثلاثون نبيلا أن يتنازلوا عن امتيازاتهم الإقطاعية المالية (۱۱) . وكانا يعرف مثالية الشاب لافاييت الذي لم يكتف بالقتال دفاعاً عن أمريكا بل حال عودته إلى فرنسا خاض بقوة ذلك الكفاح في سبيل الإصلاح السلمي . وقد نده بالرق ، ورصد جانباً من ثروته ليعتق العبيد في جيانا الفرنسية (۱۱) . وفشا الجهر بالمباديء اللبرالية ، والدفاع عن الإصلاح ، في شطر من الأرستقراطيين لاسيا حاملات الألقاب مثل النبيلات لا مارك ، ودبوفليه ، ودبريين ، ودلكسمبور . ولعب مئات من الأشراف والأساقفة دوراً نشيطاً في الحملات التي شنت لتحقيق المساواة الأشراف والأساقفة دوراً نشيطاً في الحملات التي شنت لتحقيق المساواة السخرة (۱۳) . وبذل بعض الأشراف ، كدوقة بوربون ، معظم ثروتهم السخرة (۱۳) .

على أن هذا كله لم يكن إلا حيلة لطيفة فوق الواقع الواضح للعيان، وهو أن طبقة النبلاء الفرنسيين لم تعد تستأهل قوتها . صيح أن كثيرين منهم حاولوا الاضطلاع بمسئولياتهم التقليدية ، غير أن المفارقة بين التبطل المترف الذي يرتع فية الإقطاعيون الأثرياء وبين شظف العيش الذي تعانيه جهمير أشرفت غير مرة على المجاعة ، أثارت العداء والاحتقار . وقبل ذلك بزمن مديد أصدر رجل ، كان هو نفسه نبيلا عظيماً ، حكم الإعدام على طبقته ، فلنستمع إلى رينيه - لوى دفوايه ، مركيز دار جنسون ، وزير الدولة فلنستمع إلى رينيه - لوى دفوايه ، مركيز دار جنسون ، وزير الدولة المستمع إلى رينيه - والى ١٧٥٧ :

« لابد من القضاء على سلالة السادة العظام قضاء مبر ما . وأغنى بالعظام أصحاب الألقاب والأملاك والعشور والمناصب والوظائف ، الذين يتبوأون المقام الرفيع رغم أنهم بلاكفايات وأنهم ليسوا بالضرورة راشدين ، فهم لذلك عديمو القيمة في كثير من الأحايين . . . وإنى ألا حظ أن الناس بحافظون على سلالة من كلاب الصيد الأصلية ، ولكن متى تدهورت السلالة قضوا علمها »(١٥) .

هؤلاء السادة بعينهم ، الأغنياء ، المتكبرون ، الذين لاوظيفة لهم في الغالب ، هم الدين بدأوا الثورة . ذلك أنهم كانوا ينظرون بحسرة إلى العهد الذي سبق ريشليو ، يوم كانت طبقتهم هي السلطة الحاكمة في فرنسا ، وحين أكدت البر لمانات حقها في إبطال المراسم الملكية ، انضم نبلاء الدم والسيف إلى نبلاء الرداء – وهم القضاه الوراثيون – في محاولة لإخضاع الملك . وهللوا لخطباء البر لمان الذين رددوا صيحة «الحرية» وشجعوا الشعب وكتاب الكراريس على التنديد بسلطة لويس السادس عشر المطلقة . وليس في وسعنا أن نلومهم على هذا ، غير أنهم بإضعافهم سلطة الملك مكنوا ١٧٨٩ الجمعية التشريعية التي تهيمن عليها الطبقة البورجوازية من أن تستحوذ على السيادة في فرنسا . وهكذا دق النبلاء أول مسهار في نعشهم .

٢ ــ الفلاحون والثورة

كان أكثر العمل الزراعي المؤدى على الحمسة والحمسين في المائة من أرض فرنسا الذي ممتلكه النبلاء ورجال الدين والملك . يؤديه محاصصون بأخلون المواشي والأدوات والبزار من المالك ويدفعون له نصف المحصول عادة . وكان هؤلاء المحاصصون بوجه عام فقراء معدمين حتى لقد حكم آرثر ينج على هذا النظام بأنه « لعنة البلاد بأسرها وخرابها » (١٦) ، ومرد ذلك ضعف الحوافز أكثر من قسوة الملاك .

أما أغلبية الملاك الفلاحين الدين زرعوا خمسة وأربعين في المائة من الأرض فقد قضى عليهم بالفقر صغر مساحة أراضيهم ، الأر الذي حد

ن استعال الآلات الزراعية استعالا رابحاً . وتخلفت التكنولوجيا الزراعية في فرنسا عن نظيرتها في المجلتره . صحيح كان هناك مدارس زراعية ومزارع نموذجية ، ولكن لم يفد منها غير قلة من المزارعين . ولعل ستين في المائة من الملاك الفلاحين كانوا يملكون أقل من الهكتارات الحمسة (نحو ثلاثة عشر فداناً) اللازمة لإعاشة الأسرة ، واضطر الرجال للعمل فعلة أجراء على المزارع الكبيرة . وقد ارتفعت أجور فعلة المزارع اثني عشر في المائة بين ١٧٧١ و ١٧٨٩ ، ولكن الأسعار ارتفعت في الفترة ذاتها خسة وستين في المائة أو أكثر (١٧) . ومع أن الإنتاج الزراعي ارتفع خلال حكم لويس السادس عشر ، فإن الأجراء من الفلاحين ازدادوا فقراً ، وألفوا برولتاريا ريفية كانت في فترات العالمة الراكدة بمثابة ، ممل تفريخ ينتج حشوداً من المتسولين والمتشردين ، وقد ذهب شامفور إلى أنه «لاجدال في أن بفرنسا سبعة ملايين والمتشردين ، وقد ذهب شامفور إلى أنه «لاجدال في أن بفرنسا سبعة ملايين والمتشردين ، واثني عشر يعجزون عن التصدق » (١٨)

ولعل فقر الفلاحين قد بالغ الرحالة في وصفه لأن أول ما استرعي الملاحظتهم كان الأحوال الظاهرة ؛ فهم لم يروا العملة والسلع الحبأة هرباً من عين مقدر الضريبة . وتتضارب التقديرات المعاصرة لهذه الفترة . فقد وجد آرثر ينج مناطق يعمها الفقر والتوحش والقذارة كما في بريتاني ، ومناطق فيها الثراء والكبرياء كما في بيارن (١١) . ويمكن القول عموماً أن الفقر في ريف فرنسا عام ١٧٨٩ لم يكن مدقعاً كما كان في إرلنده ، ولا أسوأ منه في أوربا الشرقية أو في بعض الأحياء الفقيرة المزدحمة في المدن «الغنية ، في وقتنا الحاضر ، ولكنه كان أسوأ منه في انجلتره أو في وادى بو المعطاء أبدا . وتشير أحدث الدراسات إلى أنه «كان هناك أزمة زراعية في نهاية النظام القديم » (٢٠) ، فإذا جاء القحط والمجاعة . كما حدث في ١٧٨٨ النظام القديم » (٢٠) ، فإذا جاء القحط والمجاعة . كما حدث في ١٧٨٨ السكان من التضور جوعاً إلا بفضل الصدقات التي وزعتها الحكومة والكهنة ، السكان من التضور جوعاً إلا بفضل الصدقات التي وزعتها الحكومة والكهنة ،

وكان على الفلاح أن يدفع ما يفرض عليه أداؤه للدولة والكنيسة والنبلاء. ووقعت ضريبة التاى ــ أى ضريبة الأرض ــ كلها تقريباً على كاهله ، وكان يقدم كل الرجال اللازمين لمشاة الجيش أو جلهم ، وقد تحمل عبء احتكار الحكومة للملح. وكان الفضل لجهده فى صيانة العارق والجسور والقنوات. ولعله كان مؤدياً العشور برضى أكثر حفهو رجل « نحاف الله » والعشور تجبى جباية رحيمة ، وندر أن أقتضته عشر دخله بالضبط (٢١) ، ولكنه رأى أكثرها يترك الأبرشيه ليعول أسقفا فى بلد ناء ، أو كنسياً عاطلا فى البلاط، بل حتى عامانيا اشترى حصة فى العشور المستقبله. وقد خفف لويس السادس عشر عبء الضريبة المباشرة على الفلاح ، ولكن الضرائب غير المباشرة زيدت فى كثير من الأقاليم (٢٢) .

فهل كان فقر الفلاح سبب الثورة ؟ لقد كان فقره عاملا درامياً في استطاعهم المركب من أسباب عدة . كان أفقر الفقراء أعجز من أن يثوروا ؛ في استطاعهم أن يرفعوا أصواتهم طلباً الغوث ، ولكنهم لا بملكون الوسيلة ولا الهمة لتنظيم الثورة ، إلى أن استنفرهم المزارعون الأكثر ثراء وعملاء الطبقة الوسطى ، وانتفاضات رعاع باريس . على أنه حين وهنت قوى الدولة نتيجة تطور الشعب الفكرى ، وحين سرت عدوى الأفكار الراديكالية إلى الجيش سرياناً خطراً ، وحين لم تعد السلطات المحلية قادرة على الاعتباد على التأييد الحربي يأتيها من فرساى حندها أصبح الفلاحون قوة ثورية ، فتجمعوا ، وتبادلوا الشكاوى والعهود ، وتسلحوا ، وهاجموا القصور الريفية ، وأحرقوا بيوت الإقطاعيين المتغلرسين ، ودمروا السجلات الإقطاعية التي استشهدوا ميا على صحة الحقوق الإقطاعية ، هذا العمل المباشر ، الذي هدد بتدمير مها على صحة الحقوق الإقطاعية ، هذا العمل المباشر ، الذي هدد بتدمير شامل لأملاك الإقطاعيين ، هو الذي روع النبلاء فنزلوا عن امتيازاتهم شامل لأملاك الإقطاعيين ، هو الذي روع النبلاء فنزلوا عن امتيازاتهم الإقطاعية (٤ أغسطس ١٧٨٩) . ووضعوا بذلك نهاية شرعية للنظام القديم .

٣ – الصناعة والثورة

فى موضوع الصناعة على الأخص تغيم الصورة السابقة للثورة وتتعقد(١). فالصناعة البيئية —صناعة الرجال والنساء والأبناء فى البيت —كانت تخدم التعجار الذين يوفرون المادة ويشترون الناتج(٢)، والطوائف الحرفية — المحلمون، وعمال اليومية، والصدية — كانت تنتج السلع اليدوية لتلبية الاحتياجات المحلية بنوع خاص. وقد عمرت هذه الطوائف حتى الثورة، واكن فى

١٧٨٩ كان قد أوهنها غاية الوهن نمو (٣) المشروعات الحرة الرأسمالية وهي شركات كان لها أن تجمع رأس المال من أي مصدر ، وأن تستأجر أي إنسان ، وأن تبتكر وتطبق أساليب جديدة في الإنتاج والتوزيع ، وأن تتنافس مع أي إنسان ، وأن تبيع في أي مكان . وكانت هذه المؤسسات عادة صغيرة ولكنها أخدت تتكاثر ، فكان في مرسليا وحدها عام ١٧٨٩ ثمانية وثلاثون مصنعاً للصابون ، وثمانية وأربعون للقبعات ، وثمانية للزجاج ، واثنا عشر لتكرير السكر وعشر مدابغ (٢٣) . أما في المنسوجات ، والبناء ، والتعدين ، وتصنيع المعادن ، فقد اتسعت الرأسمالية وغدت مشروعات واسعة النطاق ، وكان هذا عادة بفضل شركات المحاصة .

وكانت فرنسا بطيئة في الأخذ بآلات النسيج التي كانت آنئذ تفتتح الثورة الصناعية فى انجلتره ، ولكن مصانع نسيج كبيرة كانت تدور دواليبها فى آبفیل ، وأمیان ، ورامس ، وباریس ، ولوفییه ، وأورلیان ، وازدهرت صناعة الحرير في ليون ؛ وكانت صناعات المعار تقم تلك العائر الضخمة ذات الشقق ، التي مازالت تضفي على المدن الفرنسيَّة ملامحها الممزة . وكانت صناعة السفن تشغل آلاف العال في نانت ، وبوردو ، وما رسليا ، أما التعدين فكان أكثر الصناعات الفرنسية تقدماً . وقد احتفظت الدولة بجميع الحقوق فى التربة السفلية ، وأجرت المناجم لأصحاب الامتياز، وفرضت قَانُونَ أَمن للمعدنين ^(٢٤) ، وحفرت الشركات مُداخل للمناجم وصل عمقها إلى ثلاثماثة قدم ، وركبت أجهزة غالية للتهوية ، والصرف ، والنقل ، وخلقت أصحاب ملايين . وكان لشركة انزان (١٧٩٠) أربعة آلاف عامل ، وستمائة حصان ، واثَّنتا عشرة آلة نخارية ، وكانت "ستخرج ٣١٠,٠٠٠ طن من الفحم في العام ، وقد وفر استخراج الحديد وغيره من المعادن المادة لصناعة معدنية متسعة . وفي ١٧٨٧ جمعت شركة كروزر المساهمة رأسمال قدره عشرة ملايين جنيه لاستخدام أحدث الآلات في إنتاج المصنوعات الحديدية ، وكانت الآلات البخارية تشغل المنافيخ ، والمطارق ، والمثاقب ، ومكنت السكك الحديدية الجواد الواحد من أن بجر ماكان محتاج جره من قبل إلى خمسة جياد ،

وقد ابتكر الفرنسيون بعض الاختراعات المذهلة في هذه السنين . ففي ١٧٧٦ رفه المركمز جوفروا عن الجاهير المحتشدة على لهر دوب بمنظر قارب تحركه آلة بخارية ، وذلك قبل أن يبحر زورق فولتن «كلىر مونت» التجارية في نهر هدسن ذهاباً وإياباً . بل أدهش من هذا كانت الحاروات الأولى في غزو الفضاء . فني ١٧٦٦ أثبت هنرى كافندش أن للهيدروجين كثافة أقل من الهواء ، واستنتج جوزف بلاك أن كيساً مملأ بالهيدروجين يستطيع الصعود فى الجو . وعكف جوزف وإتيمن مونجولفييه على تجاربهما على هدى المبدأ القائل بأن الهواء تقل كثافته إذا سخَّن ؛ وفي ٥ يونيو ١٧٨٣ ، فى انونيه قرب ليون ، ملأ بالوناً بالهواء المسخن ، فارتفع إلى علو ألف وستمائة قدم ، ثم هبط بعد عشر دقائق حين برد هواؤه . وصعد بالون مملوء بالهيدروجين صممه جاك ــ الكسندر شارل من باريس في ٢٧ أغسطس ١٧٨٣ على مشهد من ٣٠٠,٠٠٠ متفرج يهتفون له ، فاما هبط على بعد خسة عشر ميلا مزقه حشد من القرويين إرباً زاعمين أنه عدو مغير من الجو (٢٠٠) . وفی ۱۵ أکتوبر قام جان ــ فرنسوا بیلاتر دروزییه بأول طبران مدون للإنسان ، مستخدماً بالوناً كبالون مونجولفييه به هواء مسخن ، واستمر صعوده أربع دقائق . وفي ٧ يناير ١٧٨٥ طار الفرنسي فرنسوا بلانشار ، والفزيائي الأمريكي جون جفريز ، في بالون من انجلتره إلى فرنسا . وبدأ الناس يتحدثون عن الطبران إلى أمريكا (٢٢).

وزكت مدن فرنسا خلال هذا العهد الحاسم بعد أن غذنها الصناعة والنجارة . فكانت ليون تشغى بالحوانيت والمصانع والمشروعات . وذهل آرثر ينج لفخامة بوردو . وأصبحت باريس الآن مركزاً تجارياً أكثر منه سياسياً ، فكانت بمثابة القلب لمجمع اقتصادى يهيمن على نصف عاصمة فرنسا ، ومن ثم على نصف اقتصادها . وكان يسكنها عام ١٧٨٩ نحو فرنسا ، ومن ثم على نصف اقتصادها . وكان يسكنها عام ١٧٨٩ نحو فولتر الكثير منها بأنه جدير بالقوط والفندال(٢٨) ، وقال بريستلى الذى فولتر الكثير منها بأنه جدير بالقوط والفندال(٢٨) ، وقال بريستلى الذى زارها في ١٧٧٤ : « لا أستطيع الزعم بأنه قد راغنى شيء منها غير اتساع

العاثر العامة وبهائها ، وفى مقابل هذا ساءنى كثيراً ضيق أكثر الشوارع وقذارتها ونتنها »(٢٩) . ومثل هذا الوصف كتبه ينج :

« ان تسعة أعشار الشوارع قدر ، وكلها خلو من أرصفة المشاه . والمشى الذى تجده فى لندن غاية فى الإمتاع والنظافة بحيث تمارسه السيدات يومياً .. هو هنا كد وعناء للرجل ، وضرب من المحال على المرأة الأنيقة الثياب . . وعربات الركوب كثيرة ، وأسوأ من ذلك كثيراً ذلك العدد الهائل من « الكبريلات» التي يجرها حصان واحد ويسوقها الفتيان العصريون ومقلدوهم . بسرعة فائقة تبحل الشوارع بالغة الحطر . . . وقد لطخني أنا نفسي رشاش الوحل غير مرة »(٣٠) .

وأخذت طبقة من العال الكادحين « برولتاريا » تتشكل في المدن كبير ها وصغيرها، رجال ونساء، وأطفال يعملون لقاء أجر بأدوات ومواد ليست ملكاً لهم . ولا يتوافر لدينا إحصاء عنهم ، ولكن قدر عددهم في باريس عام ۱۷۸۹ بر ۷۵٬۰۰۰ أسرة ، أو ۳۰۰٬۰۰۰ فرد (۳۱) . وكان هناك أعداد كبيرة يهذه النسبة في آبفيل ، وليون ، ومرسليا . وكانت ساعات العمل طويلة والأجور ضثيلة ، لأن حكماً أصدره برلمان باريس (١٢ نوفمر ١٧٧٨) حظر على العمال تنظيم أنفسهم . وقد ارتفعت الأجور ما بين عامى ١٧٤١ و ١٧٨٩ اثنين وعشريَّن في المائة ، وارتفعت الأسعار خسةٌ وستين في المائة (٣٢) ، ويبدو أن حال العال تدهور في عهد لويس السادس عشر (٣٣). فلما قل الطلب ، أو اشتدت المنافسة الأجنبية (كما حدث في ١٧٨٩) ، طردت أعداد كبيرة من العال فأصبحوا كلا على البر والإحسان. وكادت آلاف الأسر تموتُ جوعاً عندما ارتفع ثمن الخبر ، الذي كان قوام نصف طعام الجاهير الباريسية (٣٤) . وكان ثلاثون ألف شخص يتلقون الإغاثة العامة في ليون عام ١٧٨٧ ، واشتد فقر ثلثي سكان رامس في ١٧٨٨ عقب أحد الفيضانات . وفي باريس عام ١٧٩١ قيدت مائة ألف أسرة على أنها معوزة (٣٥) . وكتب مرسييه حوالي ١٧٨٥ يقول «ان عامة الشعب في باريس ضعاف الأبدان صفر الوجوه صغار الأجسام معوقو النمو وكأثهم طبقة تفردت عن سائر الطبقات في الدولة (٢٦).

وألف العمل الاتحادات وأضربوا في تحد لأوامر الحظر فني 1002 توقفوا عن العمل لارتفاع تكاليف المعيشة بأسرع من الأجور ، ولأن قوانين العرض والطلب غير المنظمة تهوى بالعمال إلى درك الكفاف لا أكثر . أما أرباب العمل الذين امتلأت مخازتهم بالطعام فقد انتظروا أن يكره الجوع العمال على طلب الصلح . ودفع الإحباط الكثير من العمال إلى الرحيل عن ليون قاصدين مدنا أخرى ، بل مهاجرين إلى سويسره أو إيطاليا ، واكنهم أوقفوا على الحدود وأعيدوا إلى مواطهم قسرا . وثار العمال ، واستولوا على مكاتب البلدية ، وأقاموا دكتاتورية قصيرة الأجل من البرولتاريا على الكومون . فاستدعت الحكومة الجيش الذي أحمد التمرد ، ثم شنق اثنان من زعماء العمال ، وعاد المضربون إلى ورشهم مقهورين ، يشعرون بالعداء غو الحكومة وأرباب العمل على السواء (٢٧) .

وفى ١٧٨٦ عادوا إلى الإضراب ، مؤكدين أنهم عاجزون عن إعالة أسرهم حتى بمواصلة العمل ثمانى عشرة ساعة فى اليوم ، شاكين من أنهم يعاملون «بأقسى مما تعامل به الحيوانات المنزلية ، فحتى هذه تعطى من الطعام ما يكنى لحفظها سليمة قوية »(٣٨). ووافقت سلطات المدينة على منحهم علاوة ، ولكنها حظرت أى اجتماع يضم أكثر من أربعة أشخاص . واضطلعت كتيبة مدفعية بتنفيذ هذا الحظر ، وأطلق الجند الرصاص على المضربين فقتلوا عدة أشخاص ، وعاد المضربون إلى العمل وسحبت العلاوة منهم بعد ذلك (٣١) ،

وقد نشبت حوادث الشغب احتجاجاً على ارتفاع تكاليف المعيشة ، متفرقة طوال النصف الثانى من القرن الثامن عشر . فوقعت منها ستة فى نورمنديه بين على ١٧٥٧ ، و ١٧٦٨ ؛ وفى ١٧٦٨ سيطر القائمون بالشغب على روان ، ونهبوا مخازن الغلال الحكومية ، وسلبوا المتاجر ، ووقعت أحداث مماثلة فى رامس عام ١٧٧٠ ، وفى بواتيه عام ١٧٧٧ ، وفى ديجون وفرساى وباريس ويونتواز عام ١٧٧٥ ، وفى اكس ان برو فانس عام ١٧٨٥ ، من باريس عام ١٧٨٨ ، ١٧٨٩ ، أن

فأى دور إذن لعبه فقر البرولتاريا ، أو فقر المدن عموماً ، في إحداث الثورة ؟ لقد كان في ظاهر الأُمْر سبباً مباشراً ، فالعجز في الخبز وما ترتب عليه من شغب في باريس في ١٧٨٨ – ٨٩ رفع حمى الشعب إلى درجة كان فيها أفراده على استعداد للمغامرة محياتهم في تحدى الجيش والهجوم على الباستيل . على أن الجوع والغضب يستطيعان إعطاء القوة المحركة ، واكنهما لا يعطيان القيادة ، ومَن المحتمل أن حوادث الشغب كان مكن "بهدئتها مخفض سعر الخبز لو لم توجه القيادة من الطبقات الأعلى المتمرديّن للاستيلاء على الباستيل و الزحف على فرساى . ثم ان الجاهبر لم يكن لدمها إلى ذلك الحين أى فكرة عن قاب الحكومة ، أو خلع الملك ، أو إقامة جمهورية . وكانت طبقة البرولتاريا تتحدث عن المساواة الطبيعية حديثًا بملؤه الأمل ، واكنها لم تحلم بالاستيلاء على الدولة . لقد طالبت بتنظيم الدولة للاقتصاد ــ بينها ، عارضته: البورجوازية – أو على الأقل بتحديد سعر الحبز ، ولكن هذا كان عودة للنظام القدم ، لا تقدماً نحو اقتصاد تهيمن عليه الطبقة العاملة . صحيح . أنه حين جد الجد كان رعاع باريس المدفوعون بالجوع والمحرضون من الخطباء والعملاء هم الذين استولوا على الباستيل ومنعوا بذلك الملك من استخدام الجيش ضد الجمعية الوطنية ، واكن حمن أعادت الجمعية تنظيم فرنسا كان ذلك بإرشاد البورجوازيين وتحقيقاً لأهدافهم .

٤ ـــ البورجوازية والثورة

كان المامح البارز للحياة الاقتصادية الفرنسية في القرن الثامن عشر هو صعود طبقة التجار ورجال الأعمال . وكانت قد بدأت تزكو أيام لويس الرابع عشر وكولبير ، وأفادت أعظم فائدة من الطرق والقنوات الممتازة التي يسرت التجارة ، وأثرت على الاتجار مع المستعمرات ، وارتفعت يلى مكان مرموق في الوظائف الإدارية (حتى ١٧٨١) ، وهيمنت على مالية الدولة .

واكن ازعجتها إلى حد التمرد تلك المكوس التي فرضت لصالح (م ٢٩ ــ قصة الحضارة ؛ ج ٤٢)

الإقطاعيين أو الحكومة على الطرق والترع ، وذلك الفحص المضيع للوقت للشحنات عند كل محطة للمكوس وكان هناك ثلاثون إلى أربعين من هذه المكوس بجب أن يدفعها المركب الذي يحمل بضاعة من جنوبي فرسا إلى باريس (١٤). وطالب رجال الأعمال بحرية التجارة داخل الحدود، ولكنهم لم يكونوا واثقين من رغبتهم في هذه الحرية بين الأمم . وفي ١٧٨٦ . وبدافع من نظريات الفزيوقر اطبين ، خفضت الحكومة التعريفات على المنسوجات والبضائع الحديدية الواردة من انجلتره ، مقابل خفض التعريفات الانجليزية على الخمور والزجاج والحاصلات الفرنسية الأخرى ، وكان من نتائج هذا إصابة صناعة النسيج الفرنسية بضربة ، لأنها لم تستطع منافسة المصانع الانجليزية المجهزة بآلات أحدث . وبلغت البطالة في ليون ، وأميان ، نقطة التفجر .

ومع ذلك دعم خفض التعريفات التجارة الخارجية وملأ خزائن طبقة التجار . وتضاعفت التجارة تقريباً بن على ١٧٦٣ و ١٧٨٧ ، ونيفت على بليون فرنك في ١٧٨٠ (٢٤) . واكتظت مدن الثغور الفرنسية بالتجار ، والشاحنين ، والملاحين ، والمتاجر ، ومعامل التكرير ، ومصانع التقطير . في تلك المدن كانت طبقة التجار ورجال الأعمال هي الغالبة قبل أن تكرس الثورة تفوقها القومي بزمان .

وجاء شطر من الثروة التجارية من قنص العبيد الأفارقة أو شرائهم ونقلهم إلى أمريكا وبيعهم هناك ليعملوا على المزارع الكبيرة ، وهى ماكانت عليه الحال في انجلتره . فني ۱۷۸۸ شحن تجار الرقيق الفرنسيون ٢٩٥٥، وزنجياً إلى سان – دومنج (هايتي) وحدها (٤٣٠) . وكان المستثمرون الفرنسيون معظم الأرض والصناءات هناك وفي جواد لوب والمارتنيك . وفي سان – دومنج كان ثلاثون ألفاً من البيض يستخدمون ١٨٠٠، ١٠٠ عبد (١٤٠) . وتألفت في باريس «جمعية أصدقاء السيد » عام ١٧٨٨ برآسة كوندورسيه ، وتألفت في باريس «عضائها لافاييت ومير ابو الابن ، وتستهدف إلغاء الرق ، عير أن الشامونين أصحاب المزارع أغرقوا الحركة باحتجاجاتهم . وفي ١٧٨٩ عبر مصرحت غرفة بوردو التجارية بالآتي : «أن فرنسا تحتاج إلى مستعمراتها صرحت غرفة بوردو التجارية بالآتي : «أن فرنسا تحتاج إلى مستعمراتها

لصيانة تجارتها ، ومن ثم تحتاج إلى عبيد حتى تصبح التجارة مجزية فى هذا الجزء من العالم ، على الأقل إلى أن يعثر على وسيلة أخرى» (٥٠) .

واحتاجت المشروعات الصناعية والاستعارية وغيرها إلى رأس المال ، وولدت سلالة متكاثرة من المصرفيين ، وعرضت شركات المحاصة السندات ، وطرحت الحكومة أسهم القروض ، وتطورت المضاربة في بيع وشراء السندات المالية ، واستأجر المضاربون صحفيين لبث الشائعات المقصود بها رفع أسعار الأسهم أو خفضها (٢٦) ، وشارك أعضاء الوزارات في المضاربة ، فأصبحوا خاضعين لضغط المصرفيين أو نفوذهم . وكانت كل حرب تزيد من اعتماد الدولة على الماليين ، وتزيد من اهتمام الماليين اهتماماً جدياً بسياسة المدولة وقدرتها على الوفاء بديونها . وحظى بعض المصرفيين بثقة شخصية نفوق الثقة في الحكومة ، ومن ثم استطاعو أن يقترضوا بفائدة منخفضة ، ويقوضوا الحكومة بفائدة أعلى ، ويزيدوا ثروتهم بإمساك دفاترهم لا أكثر ويقوضوا الحكومة بفائدة أعلى ، ويزيدوا ثروتهم بإمساك دفاترهم لا أكثر مادام حكمهم صائباً وما دامت الدولة تدفع ديونها .

وتعاظم ثراء الملتزمين العامين (وهم الماليون الذين كانوا يشترون حق جباية الضرائب غير المباشرة بتقديمهم قرضاً للحكومة) واشتد كره الناس لهم ، وذلك لأن الضرائب غير المباشرة ، كضرائب البيوع عموهاً ، كانت أفدح ما تكون على من يضطرون لإنفاق الكثير من دخلهم على ضروريات الحياة اليومية . وكان بعض هؤلاء الملتزمين مثل هلفتيوس ولافوازييه ، رجالا ذوى نزاهة نسبية وروح وطنية ، أسخياء في مساهمتهم في البر والآداب والفنون (٤٧). وتبينت الحكومة مساوىء نظام الالتزام هذا ، وخفضت عدد الملتزمين من ستين إلى أربعين في ١٧٨٠ ، ولكن عداء الشعب لهم استمر . وقد ألغت الثورة النظام ، وكان رأس لافوازييه أحد الرءوس للم التي تهاوت في هذه العملية .

و لما كان نظام الضرائب قد لعب دوراً قيادياً إين أسباب الثورة ، فلابد لنا من أن نذكر القارىء مرة أخرى بمختلف الضرائب التي كان الفرنسيون. يدفعونها . (١) كانت التاى ضريبة على الأرض والأملاك الشخصية . وقد

أعنى الأشراف منها لما يؤدونه من خدمة حربية ، وأعنى الأكلروس لأمهم محفظون النظام الاجتماعي ويصلون من أجل الدولة ، وأعنى القضاه وكبار الإداريين ، وموظفو الجامعات ، ووقع كل الضريبة تقريباً على كاهل ملاك الأرض من الطبقة الثالثة ــ ومن ثم على الفلاحين في المقام الأول. (٢) ضريبة الرءوس وكانت تفرض على كل رأس في الْأسرة ، ولم يعف منها غير الأكلروس (٣) الضريبة العشرينية وكانت ضريبة على الملكية كلها عقارية أو شخصية ، ولكن النبلاء تهربوا من شطر كبير منها وهن ضريبة الرعوس باستخدام النفوذ الخاص ، أو استخدام المحامين ليعثروا على ثغرات في القانون ، وتفادى الأكليروس الضريبة العشرينية بعطاء اختيارى دورى للدولة (٤) كانت كلّ مدينة تدفع ضريبة للحكومة وتفرضها على مواطنها . (٥) فرضت الضرائب غير المباشرة مهذه الوسائل : (أ) مكوس النَّقل . (ب) مكوس الاستبرَّاد والتصديُّر . (ح) رسوم الإنتاج على الأنبذة والمسكرات والصاّبون والجـــلد والحديد وورق اللعب النخ . (د) الاحتكارات الحكومية لبيع التبغ والملح، فكان على كل فرد أن يشترى كل عام حداً أدنى مقرراً من الملح من الحكومة بالسعر الذي تحدده ، وكان دائماً أعلى من سعر السوق . وكانت ضريبة الملح (الجابل) هذه من أكبر أسباب شقاء الفلاح (٦) كان الفلاح يافع ضريبة لينجو من السخرة . وبلغت جملة ما يدفعه الفرد من الطبقة الثالثة في المتوسط من الضرائب اثنين وأربعين إلى ثلاثة وأربعين في المائة من دخله (۱۸)

فإذا أخذنا التجار وأصحاب المصانع ورجال المال والمخترعين والمهندسين والعلماء وصغار البيروقراطيين والكتبة وأصحاب الحوانيت والكيميائيين والفنانين والكتبية والمعلمين والمؤلفين والفنانين والمحامين والقضاء من غير ذوى الألقاب...إذا أخذنا هؤ لاء جملة باعتبارهم المؤلفين للطبقة البورجوازية، أمكننا أن نفهم كيف أنها في ١٧٨٩ كانت قد أصبحت أغنى وأنشط شطر من الأمة . ولعلها كانت تملك من الأرض الريفية قدر ما تهملك طبقة المنبلاء (١٤٩) ، وكان في استطاعتها اكتساب النبالة عجرد شراء إقطاعة نبيلة

أو وظيفة من وظائف و السكرتيرين ، الكثيرة للملك ، وبينا خسرت الطبقة النبيلة النفر والمال بفعل البطالة والإسراف والتحال البيولوجي ، وخسر الأكليروس الأرض الصلبة بصعود العلم والفلسفة ، والحياة والناموس الأبيقوريين الحضريين ، إزدادت الطبقات الوسطى ما لا وقوة بفضل تطور الصناعة والتكنولوجيا والتجارة والمالية ، فحلات بغلاتها أو وارداتها الحرانيت (البوتيكات) التي أدهش مهاؤها الزوار الأجانب اللين ألمو بباريس أوليون أورامس أو بوردو (١٠) ؛ وبينا كانت الحروب تفقر الحكومة كانت تغى الطبقة البورجوازية التي قدمت النقل والمواد . وقد انحصرت أكثر الثروة المتعاظمة في المدن ؛ وهربت من الفلاحين والعال وظهرت أوضح ما تكون في التجار والماليين . فكان أربعون تاجراً فرنسياً علكون في وجمع مصرفي واحد هو باري سمو نمارئل مائه مليون جنيه (١٥) ، وجمع مصرفي واحد هو باري سمو نمارئل مائه مليون (٢٠) .

أما السبب الأساسي في الثورة فهو تلك المفارفة بين الواقع الاقتصادي والنظم السياسية ، بين آهمية العلبقة البورجوازية في إنتاج الثروة وتملكها وبين إقصائها عن القوة السياسية . وكنات الطبقة الوسطى الراقية على وعي بقدراتها وحساسة للاستخفاف بها . وأحفظها انغلاق طبقة النبلاء الاجتماعي ووقاحتها كما حدث لامرأة ألمعية هي مدام رولان حين دعيت للمكث حتى تتناول العشاء في بيت أرستقراطي ، ثم وجدت الطعام يقدم لها في جناح الحدم (٥٠) . وقد رأى البورجوازيون طبقة النبلاء تستنزف مال الدولة في الإنفاق المسرف والولائم الباذخة في الوقت الذي أنكر فيه المنصب أو الترقية السياسية أو الحربية على الرجال الذين وسعوا بجرأتهم وابتكارهم اقتصاد فرنسا الجالب للضرائب ، والذين تدعم مدخراتهم الخزانة الآن ، ثم رأو الأكليروس يلتهمون ثلث دخل الأمة في الإبقاء على لاهوت عده كل الفرنسيين المتعلمين تقريباً طفلياً وأثرا متخلفا من تراث العصر الوسيط .

ولم يكن بالطبقات الوسطى رغبة فى الإطاحة بالملكية ، ولكنها تطلعت إلى الهيمنة عليها . ولم يكن بها رغبة قط فى الديمقراطية ، ولكنها أرادت حكومة دستورية ، يمكن أن يحشد فيها ذكاء جميع الطبقات للتأثير في التشريع والإدارة والسياسة . وقد طالبت بالتحرر من هيمنة الدولة أو الطوائف النقابية على الصناعة أو التجارة ، ولكنها لم تكره الإعانات المالية الحكرمية ، أو التأييد من الفلاحين وجاهير المدن لتحقيق أهدافها . وكان لب الثررة الفرنسية هو إطاحة البورجوازية بالنبلاء والأكليروس ، وهي بورجوازية الفرنسية هو إطاحة البورجوازية بالنبلاء والأكليروس ، وهي بورجوازية استخدمت صفط الفلاحين للقضاء على الإقطاعية ، وسخط جهاهير المدن لشل جيوش الملك . فلما عقد اللواء للجمعية التأسيسية بعد عامين من الثورة ، ألغت نظام الإقطاع ، وصادرت أملاك الكنيسة ، وأجازت تنظيم التجار ، ولكنها حظرت جميع تنظيمات العال أو تجمعاتهم (١٤ يونيو ١٧٩١) (١٥٥).

ه - احتشاد القوى

كانت هذه القوى الثورية كلها خاضعة لتأثير الأفكار ، وقد استخدمتها قناعاً للرغبات ومؤجعاً لها . وكان يوجد بالإضافة إلى الدعوة التى نشرها الفلاسفة الفزيوقراطيون شيوعيون مبعثرون واصلوا ووسعوا الاشتراكية التى فصلها فى الجيل الماضى موريللى ، وما بلى ، ولنجيه (٢٥٠ . فسبق بريسو دفارفيل بكتابه «مباحث فلسفية حول حق الملكية » (٢٧٨٠) كتاب بيير برودون «ليست الملكية إلا لصوصية» ، إذ زعم أن الملكية الحاصة إنما هي سرقة للممتلكات العامة ، فليس هناك «حق مقدس ،.. يبيح أكل طعام عشرين رجلا بينما يكون نصيب الرجل الواحد غير كاف «والقوانين» مؤامرة الأقوياء على الضعفاء ، والأغنياء على الفقراء» (٢٥٠ . وقد اعتدر بريسو فيما بعد عن كتبه الأولى باعتبارها فورات طالب ، وأصبح من زعماء الجيروند ، وأعدم بالجليوتين لاعتداله (١٧٩٣) .

وفى ١٧٨٩ قبيل الاستيلاء عنوة على الباستيل ، أصدر فرنسوا بواسيل «كتاب تعليم للنوع الإنسانى بالسؤال والجواب» ، قطع الشوط كله إلى الشيوعية ، فزعم أن كل الشرور مردها » الطبقة المرتزقة ، القاتلة للبشر ، المعادية للمجتمع ، التي ظلت إلى الآن تحكم الناس وتذلهم وتدمرهم » (١٥٨) . و لقد استرق الأقوياء الضعفاء ، ووضعوا القوانين ليحكموهم . واخترعت

الملكية ، والزواج ، والدين ، لأضفاء الشرعية على الغصب ، والعنف ، والحداع ، وكانت النتيجة أن قلة قليلة هي التي تملك الأرض ، بيما تكابد الأغلبية الجوع والبرد. وما الزواج إلا ملكية خاصة في النساء ، وليس لإنسان حتى في أكثر مما يحتاج إليه ، وكل ما زا على ذلك يجب أن يوزع على كل إنسان حسب حاجته . وعلى العاطاين الأغنياء أن يعملوا أو يجوعوا ، ويجب أن تحول الأديرة إلى مدارس (٥٦).

أما أطرف هؤلاء الرا يكاليين وأبعدهم أثراً فهم فرنسوا – اميل بابيف . فبعد أن أعان النبلاء والأكليروس في تأكيدهم للحقوق الإقطاعية ضد الفلاحين (٢٠) ، أرسل إلى أكاديمية آراس (٢١ مارس ١٧٨٧) اقتراحاً بأن تقدم جائزة لأفضل مقال يكتب في هذا الموضوع «إذا أخذنا في الاعتبار مجموع المعرفة التي حصلناها الآن ، فماذا يكون حال شعب بلغت غرائزهم الاجتماعية حالة تستوجب أن تسود بينهم المساواة الكاملة . . . التي يكون فيها كل شيء مشتركاً بينهم » (١١) . غير أن الأكا يمية لم تستجب لاقتراحه ، فبين جراكوس بابيف (كما سمى نفسه فيها بعد) في رسالة بتاريخ ٨ يوليو ١٧٨٧ أن كل الناس متساوون بالطبيعة ، وأن كل الأشياء مشتركة في الحالة الطبيعية ، أما كل التاريخ التالي لهذه الحالة فهو انحطاط وخداع . وقد جمع خلال الثورة أتباعاً كثيرين ، وكان على وشك تزعم تمرد على حكومة الإدارة ، ولكن عملاءها قبضوا عليه فحكم عليه بالإعدام (١٧٩٧) .

على أن آراء كهذه لم تلعب غير دور متواضع فى توليد الثورة . فلم يكن هناك أثر يذكر للميول الاشتراكية فى «كراسات المظالم» التى وردت لمجلس طبقات الأمة من جميع أرجاء فرنسا فى ١٧٨٩ ، ولم يحتو أى منها على هجمات على الملكية الخاصة أو النظام الملكى – وكانت الطبقة الوسطى تمسك بزدام الموقف .

ثم هل كان البناءون الأحرار (الماسون) عاملاً فى الثورة؟ لقد سبق ذكر صعود هذه الجمعية السرية فى انجلتره (١٧١٧) وأول ظهورها فى فرنسا (١٧٣٤) ، وقد انتشرت سريعاً فى أوربا البروتستنتية ، وأيدها

فردريك الثانى فى المانيا ، وجستاف الثالث فى السويد . وحظر البابا كلمنت الثانى عشر . (١٧٣٨) على السلطات الكنسية أو العلمانية الانضهام إلى الماسون أو مساعدتهم ، ولكن برلمان باريس رفض تسجيل هذا الأمر البابوى ، فجرده بذلك من مفعوله القانونى فى فرنسا . وفى ١٧٨٩ كان هذاك ٢٦٩ عفلا ه اسونيا فى باريس ، كل منها يضم عادة خمسين عضوا إلى مائة (٢٦) ، وبين هؤلاء كثير من النبلاء ، وبعض الكهنة ، وأخوة لويس السادس عشر، وأكثر زعماء حركة التنوير (١٣٠) ، وفى ١٧٦٠ أسس هلفتيوس محفل العلوم ، وفى ١٧٧٠ أسس هلفتيوس محفل العلوم ، وفى ١٧٧٠ وسعة الفلكى لالاند إلى « محفل الأخوات التسع» (ربات الفنون) ، هذا التي برتولليه ، وفرانكلن ، وكوندورسيه ، وشامفور ، وجروز، وأودون ، ثم سييس ، وبريسو ، وديمولان ، ودانتون (١٤٠) ،

وكان الماسون من الناحية النظرية يستبعدون من عضويتهم كل « فاسق كافر » وكل « ملحد غبى » (٢٥) ، وكان على كل عضو أن يعلن إيمانه بر « مهندس الكون الأعظم » ولم تشترط في العضو عقيدة دينية غير هذه ، وبدلك قصر الماسون بوجه عام لاهوتهم على الربوبية . ويبدو أنهم كانوا أصحاب نفوذ في الحركة التي قامت لطرد اليسوعيين من فرنسا (٢٦) . وكان هدفهم المعلن أن ينشئوا جماعة إخوان دولية سرية يتر ابعلون فيها بالاجتماع والطقوس ويتعهدون بتبادل العون وبالتسامح الديني والإصلاح السياسي . وفي عهد لويس السادس عشر دخلوا ميدان السياسة بنشاط ، وأصبح عدد وفي عهد لويس السادس عشر دخلوا ميدان السياسة بنشاط ، وأصبح عدد ومير ابو الأرستقر اطين زعماء متعتر رين في الجمعية الوطنية -- لافاييت ، ودوق أورليان (٢٠) .

وأخيراً جاءت الأندية ذات الطابع السياسي الواضح. وقد نظمت أول الأمر على غرار الأندية الانجليزية – لتناول الطعام ، والسمر ، والقراءة – ثم أصبحت حوالى عام ١٧٨٤ مراكز للدعوة شبه الثورية . قال معاصر إنهم في هذه الأندية «يبدون آراءهم بصوت عال ودون قيد في حقوق الإنسان ، ومزايا الحرية ، والشرور الكبرى الناجمة عن عدم المساواة في ظروف الحياة » (١٨) . وبعد تجمع مجلس الطبقات كون المندوبون عن

إقليم برتنى « نادى برتن » ، ولم يلبث النادى أن وسع عضويته فشملت غير البرتنيين كميرابو الإبن ، وسييس ، وبروبسبيير ، وفى أكتوبر ١٧٨٩ نقل مقره إلى باريس ، وأصبح « جمعية اليعاقبه » ،

وهو ما يحدث في معظم الأحداث البالغة الأهمية في التاريخ . وكان من العوامل الأساسية نمو الطبقات الوسطى عدداً وتعليماً وطموحاً وثراء وسلطاناً اقتصادياً ، ومطالبتها بوضع سياسي واجهاعي يتناسب وإسهامها في حياة الأمة ومالية الدولة ، وحشيتها من أن تجعل الخزانة سنداتها الحكومية عديمة القيمة بإعلانها الإفلاس ، ومما لحق بهذا العامل واستخدمه مساعداً ومهدداً فقر ملايين الفلاحين الذين يستصرخون طلباً للتخفف من الرسوم والضرائب والعشور ، ورخاء عدة ملايين من الفلاحين لهم من القوة ما يكني لتحدي والعشور ، والخرائب والأساقفة وأفواج الجند ، والسخط المنظم الذي استشعرته جاهير المدن التي عانت من التلاعب في إمدادات الحيز ، ومن تخلف الأجور عن الأسعار في التصاعد التاريخي للتضخم .

أضف إلى هذا أشتاتاً متشابكة من العوامل المساعدة : إسراف البلاط المكلف ، وعجز الحكومة وفسادها ، وإضعاف الملكية نتيجة لصراعها الطويل مع البر لمانات وطبقة النبلاء ، وانعدام المؤسسات السياسية التي يمكن غن طريقها التعبير عن المظالم على نحو قانونى وبناء ، ومستويات الإدارة الرفيعة التي يتوقعها مواطنون شحذت عقولهم المدارس والكتب والصالونات والعلم والفلسفة وحركة التنوير أكثر من أى شعب من الشعوب المعاصرة ، هذا فضلا عن أنهيار الرقابة على المطبوعات أيام لويس السادس عشر ، وبث أفكار الإصلاح أو الأفكار الثورية على يد فولتير ، وروسو ، وديدرو ، ودالامبير ، ودولباخ وهلفتيوس ، وموريلليه ، وموريللي ، وما بلى ، وميرابوا الأب ، وطورجو ، وكوند ورسيه ، وبومارشيه ، وميرابوا الأبن ، ومئات غير هؤلاء من الكتاب الدين لم يكن لهم قط نظير ومير عبل عدداً والمعيه وقوة ، والذين تغلغلت دعوتهم في كل طبقة باستثناء من قبل عدداً والمعيه وقوة ، والذين تغلغلت دعوتهم في كل طبقة باستثناء

طبقة الفلاحين _ في ثكنات الجيش ، وصوامع الرهبان ، وقصور الأشراف ، وحجرات الانتظار الملكية . يضاف إلى هذا كله ذلك التقلص المدمر الذي أصاب الإيمان في صدق كنيسة كانت قد ساندت الأوضاع الراهنة وحق الملوك الإلهي ، وبشرت بفضائل الطاعة والإستسلام ، وكدست قدراً هائلا من الثروة المحسودة في الوقت الذي لاتستطيع الحكومة أن تعثر فيه على وسيلة لتحويل واجباتها المتسعة . ثم انتشار الإيمان به وقانون طبيعي » يتطلب عدالة إنسانية لكل عاقل دون نظر للمولد أو اللون أو العقيدة أو العلبقة ، و به وحالة طبيعية » معطاءة كل الناس فيها متساوون ، فضلاء أحرار ، سقطوا منها نتيجة لنمو الملكية الخاصة ، والحرب ، والقانون الذي يوجه لحدمة العلبقة المميزة ، أضف إلى هذا ظهور وتكاثر المحامين والحطباء المستعدين للدفاع عن الوضع الراهن أو مهاجمته ، ولإثارة مشاعر الشعب و تنظيمها ، و تكاثر عن الدوق أورليان إلى التربع على عرش فرنسا هكان ابن عمه .

ثم أجمع هذه العوامل كلها معاً في حكم ملك لطيف خير ضعيف متردد حيره تشابك الصراعات من حوله ، والدوافع المتضاربة في داخله ، واتركها تفعل فعلها في شعب أشد وعياً بمظالمه ، وأحر عاطفة وأقبل للإثارة وأخصب خيالا من أى شعب آخر تقريباً وعاه التاريخ ، ثم لا يلزم لضم هذه القوى وتأجيجها لتحدث انفجاراً ثمزقاً إلا حادث بمس الجاهير ، ويتغلغل تغلغلا أعمق من الفكر في أقوى غرائز البشر . وربما كانت هذه هي وظيفة قحط عام ١٧٨٨ و مجاعته ، وشتاء ١٧٨٨ – ١٨ القاسي . لقد تنبأ المركيز دجير اردان في ١٧٨١ بأن « الجوع وحده سيولد هذه الثورة الكبرى (٢٩) « . وقد وصل الجوع إلى الريف ، وإلى المدن ، وإلى باريس ، وأنشب في وقد وصل الجوع إلى الريف ، وإلى المدن ، والى باريس ، وأنشب في ولتوفير معلية لتحقيق أهداف وأفكار رجال ينعمون بالغذاء العليب . وهكذا ولتوفير معلية لتحقيق أهداف وأفكار رجال ينعمون بالغذاء العليب . وهكذا

الياتالثالث

الأنهيار السياسي

14 - 14Ar

١ - القلادة الماسية : ١٧٨٥

فى يونيو ١٧٨٣ عاد أكسيل فون فرسن إلى فرنسا بعد أن أبلى بلاء حسناً فى الدفاع عن أمريكا وكسب الفخار فى يوركتون ، فوجد مارى أنطوانيت فى رعة حسنها الذى تركها عليه قبل ثلاث سنين . وحتى فى ١٧٨٧ ، حين كانت فى الثانية والثلاثين ، وجدها آرثر ينج « أجمل امرأة » رآها فى البلاط ذلك اليوم (١) . ولم تتردد فى تأييد طلب جوستاف الثالث إلى لويس السادس عشر أن يعين فرسن الوسيم كولونيللا للفوج السويدى الملكى فى الجيش الفرنسي – مما سيتيح له قضاء وقت غير قصير فى فرساى ، واعترف أكسيل لاخته صوفى بأنه يحب الملكة ، وأنه يعتقد أن حبه يلتى استجابة منها . وما من شك فى أنها كانت تحس الود الحار نحوه ، وقد تبادلا الرسائل الرقيقة بعد ثمانية أعوام عقب المحاولة الباسلة التي بذلها لتهريبها هى والملك من فرنسا ، عير أن دعوتها لصوفى أن تأتى وتعيش بقربه توحى بعزمها على أن تحتفظ غير أن دعوتها لصوفى أن تأتى وتعيش بقربه توحى بعزمها على أن تحتفظ بشعورها نحوه فى نطاق الحدود اللائقة (٢) . ولم يكله يؤمن ببراءتها أحد بشعورها غير زوجها . وأكدت علاقتها الآثمة أغنية ذاعت بين عامة الشعب تقول :

إن أشئت أن تعرف ديوثا ، وابن زنا ، وامرأة فاجرة ، فانظر إلى الملك ، والملكة . والأمر ولى العهد (٣) . ولقد لخص لوى - فليب د سيجور الأمر فى هذه العبارة : « لقد فقدت سمعتها ولكنها صانت فضيلتها »(٤) .

وفى ٢٥ مارس ١٧٨٥ ولدت مارى أنطوانيت ابناً ثانياً سمى لوى سارل ، وسر الملك سروراً عظيماً فوهبها قصر سان ساكلو الذى كان قد اشتراه من الدوق أورليان بستة ملايين من الجنيهات ، وأدان البلاط غلو تقديره للملكة ، ولقبتها باريس على سبيل التهكيم (السيدة العجز)^(٥). وقد استخدمت نفوذها على زوجها لتوجيه تعيينه للوزراء والسفراء وغيرهم من كبار القوم وحاولت دون جدوى أن تغير من كراهيته للتحالف مع النمسا ، وزادت جهودها هذه من كره الشعب لها .

في هذا الجو من عداء الشعب له «النمساوية » مذا الجو من عداء الشعب له «النمساوية » كما كانوا يلقبونها نستطيع أن نفهم تصديق الناس لقصة القلادة الماسية . وكانت هذه القلادة ذاتها أمراً لايصدق ، فهي خيط من ٢٤٧ ماسة قيل إنها تزن ٢٠٨٠٠ قير اط^(۱) * وكان اثنان من جواهرية البلاط هما شارل بومر وبول باسانج — قد اشتريا ماساً من نصف العالم ليصنعا قلادة لمدام دوبارى ، اثقين من أن لويس الحامس عشر سيبتاعها لها . ولكن لويس الحامس عشر مات ، فمن تراه يشترى الآن حلية باهظة الثمن كهذه ؟ وعرضها الجوهريان على مارى أنطوانيت لقاء ١٩٠٠،٠٠٠ جنيه ، فرفضتها لغلوها الشديد (٧) على مارى أنطوانيت لقاء ١٩٠٠،٠٠٠ جنيه ، فرفضتها لغلوها الشديد (١٠ وهنا تصدر الصورة الكردينال برنس اوى — ربينه — ادوار دروهان .

وكان الكردينال ثمرة ناضجة لأسرة من أعرق الأسر الفرنسية وأغناها ، فيل إن دخله بلغ ١,٢٠٠,٠٠٠ جنيه فى العام . رسم قسيساً فى ١٧٦٠ ، وعين مساعداً لعمه رئيس أساقفة ستراسبورج ، وبصفته هذه رحب رسمياً عارى أنطوانيت أول مرة دخلت فيها فرنسا (١٧٧٠) . فلما وجد ستراسبورج ميداناً يضيق به طموحه ، عاش أكثر وقته فى باريس ، حيث انضم إلى

^(,) إذا أعدنا تقدير عام ١٩٦٥ مميارا لسمر الماس (٢٠٠٠ ريال القيراط) كانت القلادة تساوى ٢٠٠٠ و ٣٦٠ دولار .

الحزب المناوىء للنمسا والملكة ، وفي ١٧٧١ أوفده لويس السادس عشر إلى فيينا مبعوثاً خاصاً لاستطلاع المناورات النمساوية لتقسيم بولنده . واغتاظت ماريا تريزا من الولائم الباذخة التي كان يولمها ومن بثه الشائعات الفاضحة عن ولى العهد الجديد . واستدعاه لويس السادس عشر إلى باريس ، ولكن الأقارب الأقوياء أقنعوا الملك بأن يعينه كبير المتصرفين في المبرات الملكية (١٧٧٧) . وبعد عام رقى القس المرح الوسيم إلى رتبة الكردينالية ، وفي المراك أصبح رئيساً لأساقفة ستراسبورج وهناك التي بكاليوسترو فوقع محمد المشعوذ وانطات عليه دعاواه ، وإذ كان روهان قد ارتفع إلى هذا المقام العالى عهده السرعة الكبيرة ، فقد خيل إليه أن في وسعه الطموح الى تقلد منصب كبير وزراء لويس السادس عشر ، شريطة أن يكفر عن سنوات معارضته الملكة .

وكان من أسباب لهوه فى باريس مدام دلا موت ـــ قالوا ، المرأة تحدرت من هنرى الثاني ملك فرنسا وإحدى خليلاته . ولكن أسرتها فقدت ثروتها ، فاضطرت جان إلى الاستجداء في الشوارع ، وفي ١٧٧٥ أكدت الحكومة نسها الماكمي ، ومنحتها معاشاً قدره ثمانمائة فرناك . وفي ۱۷۸۰ تزوجت أنطوان دلاموت ، وكان ضابطاً في الجيش بهوى الدس والنآمر ، خدعها فى أمر دخله ، فكان زواجهما على حد قولها رباطاً بين القحط والمجاعة(^). وقد انتحل لقب كونت ، فأصبحت جان كونتيسُه دلاموت ، ومهذه الصفة راحت ترف حول باريس وفرساى ، وتغزو قلوب الرجال بما سمته « مظهر العافية والشباب (الذي يسميه الرجال التألق) ، وبشخصية عاية في الحيوة والمرح »(٩) ، فلما أصبحت خليلة للكردينال (١٧٨٤)(١٠) ، ادعت أن لها صلات وثيقة جداً في البلاط ، وعرضت أن تنال له موافقة الماكة على أهدافه . فكلفت ريتو دفيليت تقليد خط جلالتها ، وجاءت الكردينال برسائل حب زعمت أنها من مارى أنطوانيت ، وأخمراً وعدت بأن ترتب له لقاء مع الملكة . ثم دربت مومساً تدعى « البارونه » أوليفيا على انتحال شخصية الملكة ، وفي « بستان فينوس ». « بقرسای ، فی جوف اللیل البهیم ، التی الکوردینال فترة قصیرة بهذه المرأة ، وحسبها أنطرانیت ، ولئم قدمها ، وتلتی منها وردة عربوناً للتصالح (أغسطس ۱۷۸٤) ، أو هكذا تروی (الکونتیسة (۱۱۱).

ثم غامرت مدام دلاموت الآن نخطة أكثر جرأة لو نجحت لوضعت حداً سحداً لفقرها . ذلك أنها زورت خطاباً من الملكة بخول لروهان شراء القلادة باسمها ، وقدم الكردينال الحطاب إلى بومر ، فسلمه هذا الجواهر (٢٤ يناير ١٧٨٥) بعد تعهد كتابي منه بدفع ، ١,٦٠٠،٠٠ فرنك منجمة . وأخذ روهان الماسات إلى الكونتيسة ، وبناء على طلبها سلمها إلى ممثل مزعوم للملكة . أما تاريخ الماسات بعد ذلك فغير مؤكد ، ويبدو أن الكونت » دلاموت أخذها إلى انجائره وباعها قطعة قطعة (١٢) .

وأرسل بومر فاتورة بالقلادة إلى الملكة فردت بأنها لم تطلبها قط وأنها لم تكتب قط الحطاب الذي يحمل اسمها . فلما وافي القسط الأول (٣٠ يوليو ١٧٨٥) ولم يعرض روهان غير ثلاثين ألف فرنك من المبلغ المستحق وقدره ، ٠٠٠٠ عرض بومر الأمر على البارون دبروتوى وزير البيت الملكى . فأنبأ بروتوى به الملك . فاستدعى لويس الكردينال ودعاه لتفسير تصرفاته ، فأراه روهان بعض خطابات زعم أنها من الملكة . وقطن الملك للتو إلى أنها مزورة وقال «ليس هذا خط الملكة ، والتوقيع ليس له حتى الشكل المميز » (١٣) ، واشتبه في أن روهان وغيره من الحزب المناوىء لزوجته قد بيتوا هذه المؤامرة لتشويه سمعتها . فأمر بزج الكردينال في الباستيل (١٥ أغسط س) وطلب إلى الشرطة البحث عن مدام دلاموت وكانت قد هربت إلى المخبأ ، ولكن أمكن القبض عليها ، فرجت هي أيضاً هربت إلى المخبأ ، ولكن أمكن القبض عليها ، فرجت هي أيضاً أيضاً في الباستيل . كذلك قبض على «البارونة » أوليفيا ، وربتو دفيليت، وكاليوسترو ، الذي اشتبه خطأ في أنه مدبر المؤامرة ، مع أنه في الواقع فعل قصاراه ليثبطها (١٤) .

وأعتقد لويس أنه لابد من محاكمة علنية لإقناع الشعب ببراءة الملكة ، فعر ض القضية على أعداثه ، وهم برلمان باريس . وكانت المحاكمة أشد قضايا

القرن في فرنسا إثارة لاهتهام الرأى العام ، كما أصبحت قضية وارن هيستنجز في انجلتره بعدها بثلاث سنين . وصدر حكم البرلمان في ١٢٨ مايو ١٧٨٦ . فأعلنت براءة الكردينال روهان ، باعتباره مخدوعاً أكثر منه خادعاً ، ولكن الملك حرمه مناصبه الرسمية ونفاه إلى دير لاشيز ديو . اوحكم على اثنين من الشركاء في الجريمة بالسجن ، وبرئت ساحة كاليوسترو . أما مدام دلاموت فقد جردت من الابسها علانية وضربت بالسوط في لا الكوردمي » أمام قصر العدالة ، ورسمت محزف ٧ (اختصاراً لكلمة وهو سجن النساء سبئي السمعة . وبعد أن قضت عاماً في سجن سالبتريير ، وهو سجن النساء سبئي السمعة . وبعد أن قضت عاماً في هذا المحبس الذي يورث الجنون فرت ، ولحقت بزوجها في لندن ، وكتبت ترجمة لحياتها شرحت فيها كل شيء ، ثم ماتت في ١٧٩١ .

واغتبط النبلاء وجهاهير الباريسيين بتبرئة ساحة الكردنيال وانتقدوا الملكة لإيصالها الأمر إلى محاكمة علنية ، وكان الشعور العام أن شرهها المعروف للعبواهر هو عذر الكردينال فى تصديق الرسائل المزورة . وغالت الشائعات والأقاويل إلى حد اتهامها عمنللة روهان (١٥) ، مع أنها لم تكن رأته خلال السنوات العشر السابقة للقبض عليه . ومرة أخرى صانت الملكة عرضها ولحق الأذى بسمعتها . قال نابليون لا إن موت الملكة بجب أن يؤرخ من محاكمة القلادة الماسية (١٦) .

۲ - کالون : ۱۷۸۳ - ۸۷

فى ١٠ نوفمبر ١٧٨٣ عين الملك شارل – ألكسندر دكالون مراقبة عاماً للمالية . وكان كالون قد أصاب نجاحاً فى منصب الناظر الملكى بمتز وليل، واشتهر بآدابه الساحرة ، وروحه المرحة ، وبراعته فى أمور المال – رغم أنه هو ذاته كان غارقاً فى الدين شأنه شأن الحكومة التى دعى لإنقاذها (١٧) . ولم يجد غير ٣٦٠,٠٠٠ فرنك فى الخزانة ، مع دين قصير الأجل قدره ولم يجد غير ٢٤٦,٠٠٠ فرنك فى الخزانة ، مع دين قصير الأجل قدره مده وروحه ، بزيد خمسين مليوناً من الفرنكات كل سنة . وقد رفض كما رفض نكير من قبل فرض المزيد من الضرائب مخافة أن يثير الأمر التمريد

ويضعف الاقتصاد ، وبدلا من الضرائب قرر عمل يا نصيب بعد المفاوضة ، سجاء بمائة مليون من الجنهات ، ثم لجأ إلى الأكليروس وظفر منهم بمنحة قدرها ثمانية عشر مليونا من الجنهات بعد أن تعهد بمصادرة الطبعة التي أصدرها بومارشيه من أعمال فولتير . ثم أعاد سك العملة الذهبية فربح للخزانة بدلك خسين مليونا . واقترض ٢٠٠٠،٠٠٠ من المصرفيين . وحداه الأمل في حفز التجارة إلى تخصيص مبالغ كبيرة للمشروعات الصحية العامة في المدن ولتحسين الطرق والترع والثغور ، واستفادت موانىء الهافر وحذكرك ودييب ولا ووشيل ، وبدأت الأرصفة الكبرى في شربورج ، وعملا بالنظرية التي تزعم أنه لابد للحكومة من أن تتخذ لها دائماً واجهة من الثراء ، خصص الاعتمادات دون تردد للحاشية ، ولم يسأل أسئلة حول نفقات أخوة الملك والملكة . أما الملك نفسه ، فإنه برغم نواياه الطبية سمح بزيادة نفقات بيته من ١٨٧٠ . ٢٠٠٠,٠٠٠ في

وكان كالون يقترض كلما زاد إنفاقه ، وكلما اقترض ازدادت الفائدة التى يتعين دفعها على الدين . وفى أغسطس ١٧٨٦ اعترف للملك المذهول أن كل الوسائل قد استنفدت ، وأن الدين القومى والعجز السنوى زادا زيادة لم يسبق لها نظير ، وأنه لانجاة للحكومة من الخراب المالى إلا بتوسيع الضرائب لتشمل النبلاء الأكليروس . وكان كالون عليماً بأن برلمان باريس اللدى كان آئل مر تبطأ بنبلاء السيف فى حلف سافر سيقاوم هذا الاقتراح، اللهى كان آئل مر تبطأ بنبلاء السيف فى حلف سافر سيقاوم هذا الاقتراح، ومن ثم اقترح أن يدعى لفيف من الرجال البارزين يختارهم بمعرفته من الطبقات الثلاث كلها فى جميع أرجاء فرنسا إلى فرساى للتشاور إنقاذاً لمالية الدولة ، فو افق الملك .

والتأم شمل « مجلس الأعيان » فى ٢٢ فبراير ١٧٨٧ ، وكان يضم ٢٦ نبيلا ، و ١٦ كنسياً ، و ١٦ عضواً من مجلس الملك ، و ٣٨ قاضياً ، و ٢٠ قائباً من « أقطار الدولة » (وهى أقاليم تتمتع بامتيازات خاصة) ، و ٢٥ موظفاً بلدياً ، وجملتهم ١٤٤ ، ووجه كالون إليهم الحطاب بصراحة تنطوى على الشجاعة ، وأفاض فى الحديث عن المساوىء التى لابد من القضاء عليها

أيا كان رسوخها في الزمن والميول المغرضة ، لأنها و ثقيلة الوطأة على أكثر الطبقات إنتاجاً وكدا » . وأدان عدم المساواة العام في منح الإعانات المالية ، و « عدم التناسب الهائل في النصيب الذي تسهم به مختلف الأقالم والرعايا الذين يدينون بالتبعية لملك واحد » (١٩) . ثم عرض اقتراحات أكثر راديكالية من اقتراحات طورجو ، وقدمها على أن الملك قد وافق عليها ، ولو أنها نفذت لر ما تفادت اندلاع الثورة . وقبل الأعيان بعضها مما تحدر من عهد طورجو كخفض ضريبة الملح ، وإلغاء المكوس على التجارة الداخلية ، وإعادة حرية الاتجار في الغلال وإنشاء المجالس الإقليمية ، وإنهاء السخرة . أما طلبه فرض ضريبة جديدة وعامة على الأرض فقد رفض ، وكانت حجة الأعضاء الأشراف والأكلروس أن «إعانة الأرض » تقتضي مسحاً محجة الأعضاء الأشراف والأكلروس أن «إعانة الأرض » فونسا ؛ وهذا يستغرق مسخة ، ولن يكون له أثر في الأزمة الراهنة .

وجاً كالون إلى الشعب بنشر خطبه ، ولم يستطب النبلاء ولا الأكليروس هذا الالتجاء للرأى العام ، ورد المجلس بأن طالب كالون بتقديم حساب كامل عن الإيرادات والمصروفات أثناء وزارته ، فرفض الامتثال للطلب ، لأنه عرف أن الكشف عن وسائله ونفقاته سيكون فيه القضاء عليه . وأصر المجلس على أن الحاجة إلى القصد في النفقات أمس منها إلى تعديل هيكل الفيراثب ، ثم تشكك في سلطته في وضع نظام جديد للضرائب ، فمثل هذه الشرائب ، ثم تشكك في سلطته في وضع نظام جديد للضرائب ، فمثل هذه السلطة لا يملكها إلا مجلس طبقات الأمة (Etars Généraux وهو مؤتمر قومى من نواب تختارهم الطبقات الثلاث états) ولم يدع مجلس كهذا منذ عام ١٦٦٤ ،

ووافق أحد الأعيان ، وهو لافاييت ، على معظم مقترحات كالون ، ولكنه كان عديم الثقة بالرجل – فاتهمه ببيع بعض الأراضي الملكية دون علم الملك ، وتحداه كالون أن يثبت التهمة ، فأثبتها (٢٠) . وكان لويس السادس عشر قد ساءه التجاء كالون للشعب متخطياً بذلك رجال الحكومة ، فأدرك

الآن بعد أن تكشفت له الأمور تباعاً أن كالون قد غشه في حالة انحزينة ، ووضح له أنه ان يستطيع الحصول على أى تعاون من الأعيان مادام كالون مراقباً للمالية . فلما طلب كالون إقالة ناقده البارون دبرتوى الذى كان صديقاً شخصياً لمارى أنطوانيت ، أشارت على الملك بأن يقبل كالون بدلا منه . فاتبع النصيحة بعد أن أرهقته هذه الضجة الشديدة (٨ أبريل ١٧٨٧) . أما كالون فقد هرب سراً إلى انجاتره بعد أن علم بأن بر لمان باريس يخفلط للتحقيق في إدانته و فحص شئونه الحاصة . وفي ٢٣ أبريل حاول لويس تهدئة الأعيان بالوعد بالوفر الحكومي و نشر مالية الدولة . وفي أول مايو ، وبناء على نصيحة الماكة أيضاً ، عين أحد الأعيان رئيساً لمجاس فرنسا ،

٣ ـــ لوميني دبريين : ١٧٨٧ ــ ٨٨

كان رئيساً لأساقفة تولوز ، واكنه كان حر الفكر حرية اشهر بها حتى أن جهاعة الفلاسفة رحبوا بتقلده السلطة . وقبل ست سنوات ، حين زكى ليخلف كرستوف دبومون رئيساً لأساقفة العاصمة ، اعترض لويس السادس عشر قائلا « يجب حلى الأتل أن يكون لنا رئيس أساقفة لباريس ،ؤمن بالله »(١١) . وكان من أعظم ضرباته الموفقة وهو وزير للمالية أنه حصل على نقله لرآسة أساقفة سانس ، وهو منصب أغنى كثيراً من منصب رئيس أساقفة تولوز . وقد أقنع الأعيان بالموافقة على خطته الرامية إلى جمع ثمانين مليوناً من الفرنكات ، واكن حين طلب إليهم الموافقة على ضريبة الأرض الجديدة عادوا يعتذرون بأنهم لا علكون ساطة هذه الموافقة . فاما رأى لويس أن الأعيان ان يزيدوا على ذن أقاله في لعاف (٢٥ مايو ١٧٨٧) .

وقد حاول بريين تحقيق الوفور بطلبه الخفض فى نفقات كل مصاحة حكوهية ، فقاومه رؤساء المصالح ، ولم يؤيد الملك وزيره . وخفض لويس نفقات بيته بمليون فرنك ، وارتضت الملكة خفضاً كهذا (١١ أغسطس) وقد أوتى بريين من الشجاعة ما جعله يرفض المطالب المالية التي طالب بها البلاط ، وأصدقاء الملكة ، وأخ المملك . وثما يشرفه أنه استصدر من

البرلمان الكاره (يناير ۱۷۸۸) وفي وجه مقاومة معظم زملائه الأساقفة، المرسوم الملكي الذي بسط مظلة الحقوق المدنية على البروتستنت .

وكان من سوء طالعه أنه تقلد السلطة في فترة انتشر فيها انكماش اقتصادي استمر حتى الثورة ، نتيجة لنقصان المحاصيل مراراً ولمنافسة الواردات البريطانية . وفي أغسطس ۱۷۸۷ تصابحت جماهير المشاغبين الجائعة في باريس بالنداءات الثورية وأحرقت الدى التي مثلت بعض الوزراء . كتب أرثر ينج في ١٣ أكتوبر يقول « يبدو أن الناس جميعاً يشعرون بأن زئيس الأساقفة لن يقوى على تخليص الدولة من عبء موقفها الراهن ، . . . وأن شيبئاً خارقاً للعادة سيقع ، وأن إشهار الدولة لإفلاسها فكرة ليست بعيدة الذيوع خارقاً للعادة سيقع ، وأن إشهار الدولة لإفلاسها فكرة ليست بعيدة الذيوع إطلاقاً »(٢٢) ثم أضاف في اليوم السابع عشر « إن رأياً واحداً غلب على الجاعة كلها ، وهو أنهم على شفا ثورة عظيمة في الحكومة . . . وخديرة قوية في جميع صفوف الناس ، الذين يتوقون إلى تغيير ما ، . . . وخديرة قوية من الحرية ، تكبر كل ساعة منذ الثورة الأمريكية » (٢٢) .

وكانت الإصلاحات التي دعا إليها كالون وبريين ، وقبلها الملك ، تنتظر تسجيل البرلمانات لها وإقرارها قانوناً للدولة ، أبا برلمان باريس فقد وافق على إطلاق حرية تجارة الغلال وتحويل السخرة إلى مبلغ نقدى ، ولكنه رفض التصديق على ضريبة دمغة ، وفي ١٩ يوليو ١٧٨٧ أرسل إلى لويس السادس عشر تصريحاً بأن « الأمة ، ممثلة في مجلس الطبقات ، هي وحدها صاحبة الحق في أن تمنح الملك الموارد التي قد يتبن أنه لا غني عنها »(٢٤) . هو معلوم إلى ذلك الحين في التاريخ الفرنسي ، وفاتها أن مجلس الطبقات ، كما شديدة الانحياز إلى العلبقات المميزة . أما نبلاء السيف ، اللدين لم تغيب عنهم هذه الحقيقة ، فقد وافقوا على التصريح ، ومنذ ذلك الحين انضموا إلى البرلمان ونبلاء الرداء في هذا « التمرد النبيل » الذي مهد للثورة . وأما لويس فقد تردد في دعوة مجلس الطبقات عافة أن ينهي المجلس استبدادية الملكية البوربونية بتأكيده للسلطات التشريعية ،

وفى أهسطس ١٧٨٧ قدم البر لمان مرسوماً بغيريبة على جميع الأراضي في جميع العلبةات ، فرفض البر لمان تسجيلها ، فدعا لويس الأعضاء إلى بهلس قضائى أعلى ، سرير عدالة ، في فرساى ، وأمرهم بالتسجيل ، فلما عاد الأعضاء إلى باريس أعلنوا أن التسجيل باطل ، وعادوا يطالبون بعقد مجاس الطبقات ، فنفاهم الملك إلى ترويه (١٤ أغسطس) وثارت البر لمانات الإقليمية احتجاجاً ، واندلعت حوادث الشغب في باريس ، وأذعن برين والملك ، فاستدعى البرلمان (٢٤ سبتمبر) وسط مظاهر ابتهاج الشعب .

ثم تجدد الصراع حين رفض البرلمان التصديق على اقتراح بريين جمع قرض قدره قدره ١٢٠,٠٠٠,٠٠٠ جنيه . ودعا الملك لعقد «جاسة ملكية» للبرلمان (١١ نو فمبر ١٧٨٧) قدم فيها وزراؤه الحجج المؤيدة لتسجيل اللهانون . ولكن البرلمان أصر على الرفض ، وصاح الدوق وزليان «مولاى ، هذا غير قانونى ! » وأجاب لويس فى نوبة غضب طائشة على غير العادة «هذا لا يغير من الأمر شيئاً ! انه قانونى لأنى أريده » – وهكذا أكد مبدأ الحكم الاستبدادى فى غير مواربة . ثم أمر بتسجيل المرسوم ، فسجل ، ولكنه ما إن غادر القاعة حتى ألغى البرلمان التسجيل . فاما سمع لويس بهذا نبى ما إن غادر القاعة حتى ألغى البرلمان التسجيل . فاما سمع لويس بهذا نبى اللوق أورليان إلى فيلميه كوتريه ، وزج باثنين من أعضاء البرلمان فى الباستيل (٢٠ نوفير) . واحتجاجاً على هذين الأمرين وغيرهما من أوامر الباستيل (٢٠ نوفير) . واحتجاجاً على هذين الأمرين وغيرهما من أوامر التبضيل دون محاكمة ، بعث البرلمان إلى الملك (١١ مارس ١٧٨٨) التبسفية تنتهاك الحقوق التي لاءكن انتراعها ... ان الملوك محكمون إما بالقهر أو بالقانون ، . . والأمة تطاب من جلالته أعظم خير يمكن لأي ملك أن أن والميله لمان المدين وعود الحرية » أنه المعطيه لرعاياه – وهو الحرية » (٢٠) .

ورأت الوزارة أن تهدىء ثائرة البرلمان بالإذعان لما طالب به من نشر بيان بإيرادات الحكومة ومصروفاتها . فزاد هذا النشر الطين بله لأنه كشف عن عجز مقداره ١٦٠,٠٠,٠٠٠ جنيه . ورفض المصرفيون أن يقرضوا الدولة مزيداً من المال ما لم يصدق البرلمان على القرض ، وأقسم البرلمان أنه

ئن يفعل. وفى ٣ مايو ١٧٨٨ أصدر (إعلاناً للحقوق) ذكر لويس السادس عشر ووزراءه بأن فرنسا «ملكية بحكمها ملك ، طبقاً للقوانين » ، وأن على البرلمان ألا يتخطى عن حقه القديم فى تسجيل المراسيم الملكية قبل أن تصبح قوانين . ثم عاود المطالبة بعقد مجلس الطبقات ، ، أمر الوزراء باعتقال عضوين من زعاء البرلمان هما ديمرنيل وجوابلار (٤ مايو) ، وتم هذا وسط فوضى واضطراب فى القاعة وأحتجاجات غاضبة فى الشوارع . وفى ٨ مايو أعلن بريين عزم الحكومة على إنشاء محاكم جديدة ، ترأسها « محكمة مطلقة أعلن بريين عزم الحكومة على إنشاء محاكم جديدة ، ترأسها « محكمة مطلقة السلطة » يكون لها وحدها منذ الآن سلطة تسجيل المراسيم الملكية ، أما البرلمانات فتقصر سلطتها على أداء الوظائف القضائية البحته ، ثم يصلح هيكل القانون الفرنسي بجملته ، ومنح برلمان باريس أثناء ذلك « أجازة » — أى أنه من الناحية الفعلية أوقف عمله .

وعليه لجأ البرلمان إلى النبلاء ، والأكليروس ، والبرلمانات الإفليمية ، فخف الجميع لتأييده . وأرسل الأدواق والأشراف إلى الملك احتجاجات على إلغاء حقوق البرلمان التقليدية . وأدان مؤتمر للأكليروس (١٥ يونيو) « المحكمة المطلقة لسلطة » الجديدة ، وخفض « منحته » من إثني عشر مليون جنيه في المتوسط إلى ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، معونة أخرى حتى يعاد البرلمان (٢١) . ثم شقت البرلمانات الواحد تلو الآخر عصا الطاعة على الملك . وأعلن برلمان بو (عاصمة بيارن) أنه لن يسجل مراسيم رفضها برلمان باريس ؛ وحين هددت الحكومة أعضاءه باستعمال القوة تسلح الشعب باعتبارهم خزنة ، وحرم من حماية القانون كل الأشخاص الذين يستخدمون باعتبارهم خزنة ، وحرم من حماية القانون كل الأشخاص الذين يستخدمون الحاكم الجديدة . وأصدر برلمان رين (عاصمة برتني) قوانين مماثلة ، فلما أرسلت الحكومة الجند لفضه تصدى لهم موظفو النبلاء المحليون المساحون (٢٧٠) وحين أذاع الحاكم العسكرى في جرينويل (عاصمة الدوفينه) مرسوماً ملكياً وحين أذاع الحاكم العسكرى في جرينويل (عاصمة الدوفينه) مرسوماً ملكياً وحين أذاع الحاكم العسكرى في جرينويل (عاصمة الدوفينه) مرسوماً ملكياً وحين أذاع الحاكم العسكرى في جرينويل (عاصمة الدوفينه) مرسوماً ملكياً ناقوس الحطر ، فقلفت الجند الكارهين لمهمة م ببلاط من الأسطح ، ناقوس الحطر ، فقلفت الجند الكارهين لمهمة م ببلاط من الأسطح ،

وأكرهت المحاكم على سعب مرسوم الملك (٧ يونيو ١٧٨٧ ، « يوم البلاط») وإلا شنقوه على ثريا ردهته . ولكن القضاة امتثلوا لأمر ملكي بنفيهم .

ولقد صنع مجتمع جرينوبل التاريخ بانتقاضه هذا . وصمم النبلاء الاكليروس والعامة على إعادة مجلس طبقات الدوفينية ليلتم في ٢١ يولو . ولم كانت الطبقة الثالثة قد قادت النصر في «يوم البلاط» فقد منحت تمثيلا مكافئاً لتمثيل الطبقتين الأخيرين مجتمعتين ، واتفق على أن يكون التصويت في المجلس الجديد بالأفراد لا بالطبقات ، وقد وضعت هذه الاتفاقات سوابق لعبت دوراً في تنظيم مجلس الطبقات القومي . فلما حظر على مجلس طبقات الدوفينه أن يجتمع في جربنوبل ، اجتمع في فيزيل على بضعة أميال ، وهناله ، بقيادة مجام شاب يدعى جان — جوزيف مونييه ، وخطيب شاب يدعى أنطوان بارناف ، وضع النواب الحمسمائة قرارات (أغسطس ١٧٨٨) ودعت إلى عقد مجلس لطبقات الأمة ، وتعهدت بمدم الموافقة إطلاقاً على ضرائب جديدة ما لم يصدق عليها مجلس الطبقات . هنا كانت إحدى بدايات ضرائب جديدة ما لم يصدق عليها مجلس الطبقات . هنا كانت إحدى بدايات على الثورة الفرنسية : فإن إفليماً بأسره تحدى الملك ، وطالب في واقع الأمر علكية دستورية .

واستسلم الملك بعد أن قهره هذا التمرد الذى شمل الأمة كلها تقريباً على السلطة الملكية ، فقرر أن يدعو مجلس الطبقات ، ولما كان آخر اجتماع لهذه الهيئة قد انقضى عليه ١٧٤ عاما ، ولما كان نمو الطبقة الثالثة قد استحال معه اتباع الإجراءات القديمة ، فقد أصدر لويس السادس عشر (٥ يوليو معه اتباع الإجراءات القديمة ، فقد أمر من أو امر مجلس الملك :

«سيحاول جلالته العمل بما يقرب من الإجراءات القديمة ، ولكن إذا لم يتيسر التحقق من هذه الإجراءات فإنه يريد أن يسد الثغرة بالتأكد من مشيئة رعاياه . . . وعليه فقد قرر الملك أن يأمر بإجراء كل البحوث الممكنة الخاصة بالأمور سالفة الذكر في جميع محفوظات كل إقليم ، وأن تبلغ نتائج هذه البحوث إلى مجالس الطبقات الإقليمية ومؤتمراتها ، . . . التي بدورها

تبلغ جلالته برغباتها . . . ويدعو جلالته جميع الدارسين والأشخاص المتعامين في مملكته . . أن يوافوا حامل الأختام بجميع المعلومات والمذكرات المتصلة بالشئون التي يتضمها هذا المرسوم (٢٨).

وفى ٨ أغسطس دعا لويس طبقات فرنسا الثلاث أن توفد مندوبين إلى دورة لمجلس الطبقات تجتمع بفرساى فى أول مايو ١٧٨٩ ، ثم عطل فى اليوم ذاته و المحكمة المطلقة المسلطة و التى سرعان ما طواها التاريخ فى زوايا النسيان . وفى ١٦ أغسطس اعترفت الحكومة بإفلاسها فى الواقع ، إذ أعلنت أن الترامات الدولة ابتداء من ٣١ ديسمبر ١٧٨٩ لن تدفع كلها عملة بل يدفع بعضها ورقاً على المواطنين جميعاً أن يقبلوه عملة قانونية . وفى يدفع بعضها ورقاً على المواطنين جميعاً أن يقبلوه عملة قانونية . وفى فيه جاهير باريس دمية تصوره . ثم اعتكف فى سانس ، وهناك انتحر فى فيه جاهير باريس دمية تصوره . ثم اعتكف فى سانس ، وهناك انتحر فى

٤ _ عودة نكير : ١٧٨٨ _ ٨٩

وطلب الملك إلى نكبر على مضض أن يعود إلى الحكومة (٢٥ أغسطس) ومنحه الآن لقب الوزير ومقعداً فى المجلس الملكى . وهال الجميع لهذا التعيين من الملكة والأكليروس إلى المصرفيين وعامة الشعب . وتجمع حشد فى فناء قصر فرساى ليرحبوا به ، فخرج إليهم وقال لهل « نعم يا أبنائى ، أنا باق ، فاطمئنوا » ووقع بعضهم على ركبهم وقبلوا يديه (٢١) فبكى على طريقة ذلك العصر .

على أن الحلل الذي استشرى في الإدارة ، وفي الشوارع ، وفي الفكر الحكومي والشعبي ، كان قد قارب جدا حالة التحلل السياسي بحيث كان قصارى ما استطاعة نكير هوالاحتفاظ بالاستقرار حتى يجتمع مجلس الطبقات، ثم بلفتة كريمة منه لاستعادة الثقة بالحكومة وضع ملبوني فرنك من ماله في الحزانة ، وارثهن ثروته الحاصة ضماناً جزئياً لالتزامات الدولة (٣٠) . ثم ألغى الأمر الذي صدر في ١٦ أخسطس بإلزام حملة السندات بقبول

البنكنوت بدلا من النقود ، وارتفعت أسعار السندات الحكومية ثلاثين في المائة في السوق ، وقدم المصرفيون من المال للخزانة ما يكفى لتجاوز الأزمة عاما .

وعملا بنصيحة نكير دعا الملك البرلمان ثانية (٢٣ سبتمبر). واقترف البرلمان في نشوة انتصاره خطأ التصريح بأن مجلس الطبقات القادم ينبغي أن يعمل كما عمل سابقه في ١٦١٤ - أي منعقداً بطبقات منفصلة ومصوتاً في وحدات طبقية ، وهذا كفيل بأن يصيب الطبقة الثالثة أو توماتيا بالعجز السياسي . أما جهاهير العامة التي كانت قد صدقت دعوى البرلمان بأنه يدافع عن الحرية ضد الطغيان ، فقد أدركت أن الحرية المقصودة هي حرية الطبقتين المميزتين في التسيد على الملك . وهكذا حرم البرلمان نفسه ، بانضهامه على هذا النحو إلى صف النظام الإقطاعي ، من تأييد العلبقة الوسطى القوية ، ولم بعد منذ الآن عاملا مؤثراً في تشكيل الأحداث . وبلغ « التمرد النبيل » بهذا حدوده وأنهي شوطه ، ثم أخل الآن مكانه للثورة البورجوازية .

وقد زاد مهمة نكير عسراً ما حل بالبلاد عام ١٧٨٨ من قحط انهى بعواصف ثلجية أتلفت المحاصيل الهزيلة . وكان شتاء ١٧٨٨ – ٨٩ من أقسى ماغرفه تاريخ فرنسا ، فنى باريس هبط الترمومتر إلى ١٩٠ تحت الصفر الفارنهيتى ، وتجمد السبن تماماً من باريس إلى الهافر ، وارتفع سعر الحبن من تسعة سنتات فى أغسطس ١٧٨٨ إلى أربعة عشر فى فبراير ١٧٨٩ ، وبذلت الطبقات العليا قصارى جهدها للتحفيف عن الشعب ، وأنفق بعض النبلاء ، كالدوق أورليان ، مئات الألوف من الجنبهات فى إطعام الفقراء وتدفئهم ، وتبرع رئيس الأساقفة بأربعائة ألف جنيه ، وظل دير للرهبان يطعم ألفاً ومائتى شخص يومياً على مدى ستة أسابيع (٢٣٠) . وحظر نكير يطعم ألفاً ومائتى شخص يومياً على مدى ستة أسابيع (٢٣٠) . وحظر نكير تصدير الغلال ، واستورد منها ما قيمته سبعون مليون جنيه ، فأمكن تفادى المجاعة ، ولكنه ترك لخلفائه أو لمجاس الطبقات مهمة سداد القروض التى المجاعة ، ولكنه ترك لخلفائه أو لمجاس الطبقات مهمة سداد القروض التى

ثم أقنع الملك أثناء ذلك (٢٧ ديسمبر ١٧٨٨) بأنه بجب في مجلس الطبقات القادم أن يُكون نواب الطبقة الثالثة مساوين في العدد لنواب الطبقتين الأخير تهن مجتمعتين ، وذلك رغم النصيحة المضادة التي أشار بها النبلاء الأقوياء . وفي ٢٤ يونيو ١٧٨٩ أذاع على جميع أقسام فرنسا دعوة لتنتخب ممثلين لها بالتصويت . وكان كلُّ رجل فرنسي في الطبقة الثالثة يزيد عمره على أربعة وعشرين عاما ويدفع أى ضريبة ، من حقه ــ بل أنه مأمور ــ بأن يدلى بصوته ، وكذلك جميع المهنيين ، ورجال الأعمال ، وأعضاء الطوائف الحرفية ، أي أن جميع العامة ـ باستثناء المعدمين وأفقر العال ـ كان عليهم أن يدلوا بأصواتهم (٣٦) ، واجتمع المرشحون الناجحون على هيئة لجنـــة انتخابية اختارت نائباً عن القسم . أما في الطبقة الأولى (الأكليروس) فكان كل كاهن أو خورى ، وكلُّ دير للرهبان أو الراهبات ، يدلى بصوته لاختيار ممثل فى الجمعية الانتخابية للقسم ، وكان رؤساء الأساقفة ، والأساقفة، ورؤساء الأديرة ، أعضاء في تلك الجمعية بحكم وظائفهم ، واختارت الجمعية مندوباً في مجلس الطبقات ، أما في الطبقة الثانية (الأشراف) فقد كان كل نبيل فوق الرابعة والعشرين تلقائياً عضواً في الجمعية الإنتخابية التي اختار ت مندوباً بمثل نبلاء قسمه . وفى باريس وحدها قصر حق التصويت على من يدفعون فرضة رؤس قدرها جنبهات أو أكثر ، وقد أسقط بذلك معظم أفراد الطبقة العاملة (٣٣) .

ودعت الحكومة كل جمعية انتخابية في كل طبقة لوضع «كراسة بالشكاوى والمظالم» لإرشاد ممثلها . و لحصت كراسات الأقسام لكل طبقة في كراسات إقليمية ، ثم قدمت هذه للملك ، كاملة أو مختصرة ، وأجمعت الكراسات كلها على إدانة الحكم المطلق ، والمطالبة بملكية دستورية تتقيد فيها سلطات الملك ووزرائه بالقانون وبمجلس منتخب على نطاق قومى بحتمع دورياً وله وحده حق تقرير الضرائب الجديدة واعتماد القوانين الجديدة . وطلب إلى جميع النواب تقريباً عدم الموافقة على اعتماد أموال للحكومة حتى تحصل الأمة على دستور كهذا . وأدانت جميع الطبقات عدم كفاية الحكومة في شئون المال ، والمظالم المقترنة بالضرائب غير عدم

المباشرة ، وشطط السلطة الملكية كما يتمثل فى أو امر القبض الملكية . وطالب الجميع بالمحاكمة وفق نظام المحلفين ، وبسرية الرسائل ، وبإصلاح القانون . ودعا الجميع للحرية ، ولكن على طريقتهم الخاصة : فالنبلاء لاستعادة السلطات التى كانت لهم قبل حكم ريشليو ، والأكليروس والبورجوازيون للتحرر من كل تدخل للدولة ، والفلاحون للتحرر من الضرائب الظالمة والرسوم الإقطاعية . وقبل الجميع من حيث المبدأ المساواة فى الضرائب على جميع أنواع الملكية . وأعرب الجميع عن الولاء للملك ، ولكن أحداً لم يذكر «الحق الإلهى» فى الحكم (٣٤) ، فقد كان هذا الحق بإجماع الآراء فى عداد الموتى .

واشترطت كراسات النبلاء أن تجتمع كل طبقة من الطبقات الثلاث في مجلس الطبقات منفصلة وتصوت بوصفها طبقة متحدة . أما كراسات الاكليروس فقد رفضت التسامح الديني ، وطلبت إلغاء الحقوق المدنية الممنوحة للبروتستنت مؤخرا . وطالبت بعض الكراسات بترك شطر أكبر من ضريبة العشور الأبرشية ، وبفتح المناصب في السلم الكهنوتي أمام جميع القساوسة على السواء . وأسفت معظم الكراسات الكنسية على ما شاب العصر من فساد أخلاق في الفن والأدب والمسرح ، وعزت هذا التدهور إلى حرية النشر المفرطة ، وطالبت بقصر الأشراف على التعليم على الاكليروس الكاثلوليكي دون سواه .

أما كراسات الطبقة الثالثة فأعربت أكثر ما أعربت عن آراء الطبقة الوسطى والفلاحين الملاك . فطالبت بإلغاء الحقوق الإقطاعية ومكوس النقل ، وبفتح الطريق للمواهب لجميع الطبقات ولجميع المناصب . ونددت بثراء الكنيسة وتبطل الرهبان الغالى التكلفة . وافترحت إحدى الكراسات على الملك إن أراد تغطية العجز أن يبيع أراضى الاكليروس وإيجاراتهم ، واقترحت كراسة أخرى مصادرة جميع الأملاك الديرية (٣٠٠) . وشكت كراسات كثيرة من العبث المنكر الذي تحدثه بالمزارع حيوانات النبلاء ومطاردتهم لصيدهم . وطلبت التعليم المجانى للجميع ، وإصلاح المستشفيات ومطاردتهم لصيدهم . والقضاء المبرم على القنية وتجارة الرقيق ، وأكدت كراسة والسجون ، والقضاء المبرم على القنية وتجارة الرقيق ، وأكدت كراسة

نموذجية للفلاحين « أننا ركيزة العرش الرئيسية ، وسند الجيوش الصادق إننا مصدر الثراء للآخرين ً ، بيثما نظل فقراء »(٣١) .

لقد كان انتخاب مجلس الطبقات هذا ، في جملته ، لحظة نبيلة باعثة على الفخر في تاريخ فرنسا . وكادت فرنسا البوربونيه ، ولو للحظة ، أن تصبح ديمقر اطية ، على الأرجح بنسبة من السكان تدلى بأصواتها تفوق نسبة من يدلون بأصواتهم في إنتخاب أمريكي يجرى اليوم . وكان انتخاباً عادلا، لا يشوبه الحلل الذي قد يتوقع في عملية بهذه الجدة ، وواضح أنه كان أقل فساداً من معظم الانتخابات التي أجريت في ديمقر اطيات أوربا اللاحقة (٧٧) . ولم يحدث قط من قبل ، على قدر علمنا ، أن أصدرت حكومة من الحكومات دعوة عريضة كهذه لشعبها لتحيطه علماً بالإجراءات ، ولتتعرف إلى شكاوي الشعب ورغباته ، وقد أتاحت هذه الكراسات في جملتها للحكومة نظرة الشعب ورغباته ، وقد أتاحت هذه الكراسات في جملتها للحكومة نظرة للأحوال في فرنسا أشمل من أي نظرة أتيحت لها في أي عهد ، المواد المؤهلة نالآن امتلكت فرنسا ، إن كانت قد امتلكت في أي عهد ، المواد المؤهلة نالذن الحكم ، والآن اختارت خيرة رجالها بمحض حريبها من كل طبقة ، ليلتقوا بملك كان قد قام فعلا بمقدمات شجاعة للتغيير ، وملأ الأمل فرنسا ليلتقوا بملك كان قد قام فعلا بمقدمات شجاعة للتغيير ، وملأ الأمل فرنسا وفرساي .

ه ــ يدخل ميرابو

وكان أحدهم نبيلا انتخبه العامة عن إكس – أن – برفانس ومرسليا . وقد أصبح هذا الرجل ، أنوريه – جابرييل – فكتور ركيتى ، كونت ميرابو – الدميم الوجه الساحر الشخصية ، والذى تفرد بهذا الشرف الشاذ المزدوج ، علما مسيطراً من أعلام الثورة منذ وصوله إلى باريس (أبريل ١٧٨١ (حتى موته السابق لأوانه (١٧٩١).

ولقد نوهنا من قبل بأبيه ــ فكتور ركيتى ، مركيز مير ابو ــ فزيوقراطيا و « صديقاً للإنسان » ، أى لكل إنسان عدا زوجته وأبنائه ، وقد وصف فوفنارج «صديق الإنسان» هذا بأنه « ذو طبع نارى مكتئب ، أشد عتواً وتقلباً . . . من البحر ، يتسلط عليه نهم دائم للذة والمعرفة والمجد » (١٣٨) . وقد اعترف المركبز بهذا كله ، وأضاف إليه أن «الفساد الحلتي طبيعة ثانية فيه » . وحين بلغ الثامنة والعشرين صمم على أن يكتشف إن كان ممكناً أن يكتفى بامرأة واحدة ، فطلب يد مارى دفيسان ، التي لم يرها قط ، ولكنها كانت الوريثة غير المنازعة لثروة كبيرة . وبعد أن تزوجها وجد أنها امرأة سليطة رثة عاجزة ، ولكنها أنجبت له في إحدى عشرة سنة أحد عشر طفلا ، تخطى العلقولة منهم خمسة . وفي ١٧٦٧ زج المركبز في عشر طفلا ، تخطى العلقولة منهم خمسة . وفي ١٧٦٠ زج المركبز في «الشاتو دفانسين » بتهمة الكتابات المهيجة ، ولكن أفرج عنه بعد أسبوع . وفي ١٧٦٧ هجرته وعادت إلى ألها .

وشب ابنه البكر ، أونوريه – جابرييل – وسط هذه الدراما العائلية . وقد ماتت إحدى شقيقاته وأحد إخوته للجنون بين الحين والحين ، ومن المعجزات أن ينجو جابرييل نفسه من المجنون بين الحين والحين ، ومن المعجزات أن ينجو جابرييل نفسه من الجنون وهو يصارع الكارثة تلو الكارثة . وقد ولد وله سنان ، وكأنهما تحدير للعالم . وحين بلغ الثالثة أصيب بالجدرى الذى خاف في وجهه ندوبا ونقراً كأنه ساحة قتال . وكان غلاماً شديد الحيوية ، مشاكساً ، عنيداً ، وكان أبوه ، الشديد الحيوية ، مشاكساً ، عنيداً ، كراهية أبيه ، وسر المركيز أن يتخلص منه بإرساله حين بلغ الحامسة عشرة (١٧٦٤) إلى أكاديمية حربية في باريس . وهناك تعلم جابرييل الرياضيات (١٧٦٤) إلى أكاديمية مورأ بنهم إذ تسلطت عليه رغبة عارمة في الإتيان والألمانية والانجليزية ، وقرأ بنهم إذ تسلطت عليه رغبة عارمة في الإتيان بملائل الأعمال . وقرأ فولتير ففقد دينه ، وقرأ روسو فتعلم أن يتعاطف مع عامة الشعب ، وفي الجيش سرق خليلة قائده ، واشتبك في مبارزة ، وشارك في الغزو الفرنسي اكورسيكا ، وظفر بقدر من الثناء على بسالته مع عامة ولو لحظة .

وحين بلخ الثالثة والعشرين تزوج ابتغاء المال بصراحة من إميلي مارنياك ، وكانت تتوقع أن ترث ٥٠٠,٠٠٠ فرنك . فولدت لجابرييل ولداً ، ثم اتخذت عشيقاً ، واكتشف خيانتها ، وأخنى خيانته ، ثم غفر لها . وتشاجر

مع رجل يدعى فللنيف ، وحطم شمسية فوق ظهره ، فأنهم بتعمد القتل ، ورغبة فى تفادى القبض عليه حصل أبوه على أمر ملكى مختوم زج بمقتضاه جابرييل فى الشاتوديف ، القائم على جزيرة حيال مارسليا ، وطلب إلى زوجته أن تلحق به ، ولكنها رفضت ، وتبادلا رسائل فيها حنق متصاعد ، انتهت بأن أقرأها « الوداع إلى الأبد » (١٤ ديسمبر ١٧٧٤) ، واستدفأ أثناء ذلك بمضاجعة زوجة مأمور السجن بين الحين والحين .

وفي مايو ١٧٧٥ نقل بمسمى أبيه إلى سجن أرخى في الشاتو دجو ، قرب بونتارليبه والحدود السويسرية . ودعاه سجانه المسيو دسان – مورى إلى الحفلة التي فيها بصوفي دروفيه ، الزوجة ذات التسعة عشر ربيعاً للمركيز دمونييه السبعيني . وقد وجدت مير ابو أكثر إشباعاً من زوجها ، صيح أن وجهه كان منفراً ، وشعره صرفى القرام ، وأنفه ضخماً ، ولكن عينيه كانتا متقدتين ، وطبعه كان « نارياً » وكان في استطاعته أن يغوى بحديثه أي امرأة . واستسلمت له صرفى كلية ، وفر من بونتارليبه ، ثم هرب إلى تونون في إقليم سافوا ، وهناك أغرى ابنة عم له . وفي أغسطس ١٧٧٦ لحقت به صوفى في فرير بسريسره لأن العيش بعيداً عنه كما قالت معناه « الموت ألف مرة كل يوم » (٢٩١ . وأقسمت الآن « أما جابرييل أوالموت ! » واقترحت أن تشتغل ، لأن جابريبل كان مفلساً .

فصحبها إلى أمستردام حيث استخدمه مارك ريه ، ناشر كتب روسى ، مترجماً ، وعملت صموفي سكرتيرة له ، واشتغلت بتدريس الإيطالية ، وقد كتب عدة كتب صغيرة تحدث في أحدها عن أبيه فقال « انه يعظ بالفضيلة ، والبر ، والقصد ، في حن أنه أسىاً الأزواج ، وأقسى الأباء وأكثرهم إسرافاً » (١٠) ، ورأى ميرابو الأب في هذا خروجاً على أصول اللياقة . فاتفق مع والدى صوفى على تدبير إعادة الزوجين من هولنده ، فقبض عليهما (١٤ مايو ١٧٧٧) وجيء بهما إلى باريس . وبعد أن فشلت صوفى عليهما إلى باريس . وبعد أن فشلت صوفى في محاولة الانتحار ، أرسلت إلى إصلاحية ، أما جابربيل الساخط فقد زج في الشاتو دفانسين ، مقتفياً في ذلك خطى أبيه وديدرو ، وهناك ظل

يضتى فى السجن اثنين وأربعين شهراً . وبعد أن قضى فيه عامين سمح له بالكتب والورق والقلم والمداد ، فراح يبعث لصوفى برسائل ملؤها الإخلاص المشبوب . وفى ٧ يناير ١٧٧٨ ولدت بنتاً لعالها كانت ابنته وفى شهر يونيو نقلت الأم وطفلتها إلى دير فى جيان قرب أورليان .

والتمس مير ابو من أبيه أن يصفح عنه ويعمل على اطلاق سراحه . وقال متوسلا « دعتى ارى الشمس ، دعنى أتنسم هواء أكثر حرية ، دعنى أرى وجه اخواتى البشر ! . اننى لا أبصر غير الجدران المظلمة . ابتاه سأموت من آلام التهاب الكلى ! » ولكى يخفف من شقائه ويكسب بعض المال لصوفى ، ويتتى الجنون ، ألف عدة كتب ، بعضها جنسى . وكان أهمها هو « الأوامر الملكية المختومة » الذى وصف مظالم القبض دون إذن والسجن دون محاكمة ، وطالب بإصلاح السجون والقانون فلما نشر هذا الكتيب فى ١٧٨٧ بانع تأثر لويس السادس عشر به مبلغاً حمله على أن يأمر في غانسين (١٤) .

وقد ترفق سجانو ميرابو به ، وبعد ١٧٧٩ سمح له بالتمشي في حداثق الشاتو ولقاء الزوار ، ووجد في بعض زائريه منصرفات لطاقته الجنسية المعارمة (٢٢). ووافق أبوه على أن يعمل على الإفراج عنه إذا اعتذر ازوجته المعارمة (٢٢). ووافق أبوه على أن يعمل على الإفراج عنه إذا اعتذر ازوجته واستأنف معاشرتها ، لأن المركيز العجوز كان تواقاً لحفيد يواصل بقاء الأسرة . فكتب جابرييل إلى زوجته يطلب الصفح . وفي ١٣٨ ديسمبر وكانت له بعض العلاقات الغرامية في باريس ، وزار صوفي في ديرها ، وكانت له بعض العلاقات الغرامية في باريس ، وزار صوفي في ديرها ، والظاهر أنه أخبرها أنه ينوى العودة إلى زوجته . ثم مضي إلى لوبنيون ، وأميج قاب أبيه . وتلقت صوفي مالا من زوجها ، وانتقات إلى بيت قريب من الدير ، وأنهمكت في أعمال البر ، ووافقت على الزواج من كبن سابق في الخير ، وانهمكت في أعمال البر ، ووافقت على الزواج من كبن سابق في الحيالة . ولكنه مات قبل أن يزف إليها ، فانتحرت في الغد (٩ سبتمبر المهمها فيها مبجر ها له ، وخسر دعواه ، ولكنه أدهش الأصدقاء والأعداء شهمها فيها مبجر ها له ، وخسر دعواه ، ولكنه أدهش الأصدقاء والأعداء

ببلاغه مرافعته التى ستغرقت خمس ساعات دفاعاً عن قضية يستحيل اللدفاع عنها . وتبرأ منه أبوه ، فقاضاه ، وحصل منه على راتب قدره ثلاثة آلاف فرنك فى السنة ، وراح يقترض المال زيحيا حياة مترفة . وفى ١٧٨٤ اتخذ خلياة جديدة تدعى هنرييت نيرا . واصطحبها فى رحلة إلى انجلتره وألمانيا غفرتها له هنرينيت لأنه حسكما قالت عدما إن تتودد إليه امرأة أقل تودد عنى يلتهب لفوره » (ف) . والتتى بفردريك مرتبن ، وعرف عن بروسيا ما يكنى لتأليف كتابه «فى الملكية البروسية » (١٧٨٨) (من مادة زوده مها ضابط بروسي) ، وقد أهدى الكناب لأبيه ، الذى وصفه بأنه «مصنف ضخم لعامل ها ثبج . «وكلفه كالون برسئل سرية عن الشئون الألمانية ، فأرسل منها سبعين أدهشت الوزير بإدراكها المرهف وأسلوبها القوى .

فلما عاد إلى باريس رأى أن سخط الشعب قارب الحاسة الثورية ، وفي وسالة إلى الوزير مونموران حتىر من نشوب الثورة ما لم يجتمع مجلس طبقات الأمة قبيل عام ١٧٨٦ « انى أسأل هل حسبتم حساب قوة الجرع المزلزلة إذا تفاعلت مع روح اليأس . انبي أسأل من سيجرؤ على أن يكون مسئولا عن سلامة جميع من يلتفون حول الموش ، أجل ، بل سلامة الملك نفسه ؟ (٢١) وقد طواه خنم هذا الهياج فاندفع فيه ووفق في مصالحة هشة مع أبيه (الذي مات في ١٧٨٩). ثم رشح نفسه في اكس - أن - بروفانس لمجلس طبقات الأمة ودعا نبلاء القسم لاختياره ، فرفضوا ، فانجه إلى الطبقة الثالثة ، التي رحبت به . وانبعث الآن من شرنقتين المحافظة واتخذ له أجنحة بوصفه ديمقراطيًا « أن حتى السيادة كامن في الشعب وحده ، والملك لا يمكن أن بِكُونَ أَكْثَرُ مِنَ القَاضَى الأُولُ للشَّرِبِ» (٤٧) ، وقل أراد الاحتفاظ بَالملكية ، إنما حاية للشعب من الارستقراطية ، ثم دعا بإلحاح أثناء ذلك إلى إعطاء حق التصويت لجميع الذكور البالغين (٤٨) . وفي خطآب موجه لمجلس طبقات إقليم بروفانس هدد الطبقات المميزة بإضراب عام : « حدّار من أن تحتقروا هذا الشعب الذي ينتج كل شيء ، هذا الشعب الذي لاعتاج إلا نفرض الجمود عليه حتى بصبح رهيبًا جبارًا ، (١٠) .

ثم اندلع شغب بسبب الحيز في مارسليا (مارس ١٧٨٩) ، وأرسل أولو الأمر في طلب ميرابو ليهدىء ثائرة الشعب لأنهم كانوا على بينة من شعبيته ، وتجمعت الجاهير في حشد من ١٢٠,٠٠٠ للهتاف له (٥٠٠) . فنظم دورية لمنع حوادث العنف . وفي « بيان لشعب مارسليا » نصح العامة بالصبر حتى يتاح لمجلس طبقات الأمة الوقت للموازنة بين المنتجين الذين يريدون أسعاراً منخفضة . وأطاعه يريدون أسعاراً منخفضة . وأطاعه القائمون بالشغب . وبقوة الإقناع ذاتها هدأ تمرداً نشب في اكس . وانتخبته الكس ومرسليا نائباً عنهما ، فشكر الناخبين ، وقرر أن يمثل إكس . وفي أيريل ١٧٨٩ اتخذ سمته إلى باريس وعبلس الطبقات .

٣ – التجربة الأخيرة للدراما : ١٧٨٩

واخترق بلداً يواجه المجُّعة ويجرب الثورة . فني ربيع عام ١٧٨٩ نشب في أقسام عديدة تمرد متكرر على الضرائب وغلاء الحبر . من ذلك أن الجاهير في ليون أغاروا على مكاتب جابي الضرائب وأتلفوا سجلاته وفى آجده ، قرب مونبلييه ، هدد الشعب بعمليات ساب ونهب شاملة ما لم تخفض أسعار السلع ، ومنعت القرى التي خشيت عجز الغلال عنوة تصديرها من الأقسام . وتحدث بعض الفلاحين عن احراق جميع القصور الريفية وقتل أمراء الإقطاع (مايو ١٧٨٩)(٥١) . وفي مونلىرى قادت النساء حشداً من الغوغاء في حملة على مخازن الغلال والخابز حين نمي إليهن أن سعر الحبز قد زيد ، واستولين على كل ما وصلت إليه أيَّديهن منَّ الحيز والدقيقُ ، ومثل هذا حدث في بريه ــ سير ــ سين ، وبانول ، وأميان ، وفي كل مكان بفرنسا تقريباً . وفي المدينة تلوّ المدينة أثار الخطباء الشعب بأزائهم بأنَّ الملك أجل دفع الضرائب كلها (٥٢) . وسرى خلال إقليم بروفانس في شهرى مارس وأبريل نبأ يقول ان « خبر الملوك يريد المساواة في الضرائب ، وألا يكون بعد اليوم أساقفة ، ولا إقطاعيون ، ولا عشور ، ولا مكوس ، ولا ألقاب ، ولا امتيازات» (٥٣). وبعد أول أبريل ١٧٨٩ كف الناس عن دفع الرسوم الإقطاعية ، وهكذا لم يكن نزول النبلاء «التطوعي » عن حقوقهم الإقطاعية في ٤ أغسطس عملا من أعمال التضحية ، بل إقراراً بالأمر الواقع .

وازداد الانفعال والإثارة في باريس كل يوم تقريباً باقتراب موعد انعقاد مجلس طبقات الأهة ، فتدفقت النشرات من المطابع ورفع الحطباء عقائرهم في المقاهي والأندية وصدرت أشهر وأقوى نشرة في التاريخ بأسره في يناير ١٧٨٩ ، بقلم رجل من أحرار الفكر هو الأبيه إيمانويل بجوزف سييس ، الوكيل العام لأسقفية شارتر . وكان شاهفور قد كتب متسائلا هما الطبقة الثالثة ؟ – إنها كل شيء . وماذا تملك ؟ لا شيء » . فصاغ سييس هذا « الأبجرام » المتفجر عنواناً جذاباً وحوله إلى ثلاثة أسئلة سرءان ما رددتها نصف فرنسا :

الطبقة الثالثة ؟ كل شيء
 اذا كانت إلى اليوم فى النظام السياسي ؟ لا شيء.
 ماذا تطلب ؟ أن تصبح شيئاً (١٥).

وذكر سييس أنه من بين سكان فرنسا البالغين ٢٦,٠٠٠,٠٠٠ نسمة ، ينتمى إلى الطبقة الثالثة ـ العامانية المجردة من الإلقاب ـ على الأقل بعناه في حقيقة الأمر أن الطبقة الثالثة هي الأمة . فإذا أبت الطبقتان الأخريان الجلوس معها في مجلس الطبقات ، كان لها العذر في أن تؤلف بنفسها « الجمعية الوطنية » . وقد حفظ التاريخ تلك العبارة في حفظ .

على أن الجوع كان أبلغ حتى من الكلام . فتقاطر الشحاذون والمجرمون على مراكز الإغاثة كالما أقامتها فى باريس الحفكو، والكهنة والأغنياء ، وافدين من داخل البلاد ليأكلوا ويغامروا بفقرهم فى أفعال يائسة . وكانت الجاهير هنا وهناك تنفذ إرادتها بنفسها دون اعتداد بالقانون ، فهددت بشنق أى تأجر يخنى الغلال أو يغالى فى سعرها على أقرب عمود نور ، وكثيراً

(م ٣١ - قضة الحضارة ، ج ٤٢)

ما اعترضت قوافل الغلال ونهبتها قبل أن تستطيع هذه القوافل الوصول إلى السوق ؛ وكانت أحياناً تطبق على الأسواق بالغوغاء وتستولى عنوة ودون دفع الثمن على الغلة التي أتى بها الفلاحون ليبيعوها (٥٥). وفي ٢٣ أبريل استصدر نكبر من المجلس الملكي مرسوماً بخول للقضاه والشرطة جرد مخازن الغلال الخاصة وإلزامها حيثها عز الحبز بإرسال غلالها للسوق ، ولكن هذا الأمر نفذ في تراخ . كذلك كانت صورة باريس في ربيع ذلك العام .

في هذه الجاهير الغاضبة من الدهماء تبين الدوق أورليان أداة قد تحقق له مآربه . وكان الحفيَّد البعيد لفليب أورليان الذي كان وصياً على عرش فرنسا (١٧١٥ – ٢٣) . وقد ولد في ١٧٤٧ ، ولقب بدوق شارتر في الحامسة من عمره ، ثم تزوج فی الثانیة والعشرین بلویز ــ ماری دبوربون بنتییفر، التي جعلته ثروتها أغني رجل في فرنسا (٥٦) . وفي ١٧٨٥ ورث لقب دوق أورليان ، وبعد ١٧٨٩ ، وبفضل دفاعه عن القضايا الشعبية ، عرف بفليب إمجالتيه (المساواه) . وقد رأيناه يتحدى الملك في الىر لمان وينفي إلى فيلايه – كوربه . فلما عاد بعد قليل إلى باريس صمم على أن يجعل من نفسه معبود الشعب ، مؤملا أن مختار خلفاً لابن عمه لويس السادس عشر أن اعتزل أو خلع هذا الملك الذي أزعجته الحطوب ، فسخا في عطائه للشعب ، وأوصى بتأمين أملاك الكنيسة (٥٧) ، وفتح للجهاهمر حديقة البالية ـــرويال وبعض حجراتُه في قلب باريس ، وكانت له شمائل الارستقراطي الجواد وأخلاق سلفه الوصى على العرش . وقامت مربية أبنائه مدام جنليس ، هنزة وصل بينه وبنن مرابو ، وكوندورسيه ، ولافاييت ، وتالبران ، ولافوزييه ، وفولني ، وَسييس ، ودعمولان . وقد بدل له زملاؤه من الماسون الأحرار التأييد الكبير (٨٠). وقام الروائي شوديرلو دلاكلو ، وكان سكرتبره ، بدور العميل له في تنظيم المظاهر ات والانتفاضات الشعبية . وفي الحداثق والمقاهي .وبيوت القار ، والمواخير القريبة من قصره كان كتاب النشرات يتبادلون الأفكار ويضعون الخطيط ، هذا شارك آلاف الناس من جميع الطبقات في اضطرابات الساعة وانفعالاتها ، وأصبح البالية ــ رويال ، بوصفه اسماً على هذا المركب كله ، قلب الثورة النابض .

ويزعمون ، وهو زعم محتمل ولكنه ليس مؤكداً ، أن مال الدوق ، ونشاط شودرلو دلا كلو ، لعبا دوراً في تنظيم الهجوم على مصنع ريفيون فى شارع سانت ــ أنطوان . أما ريفيون هذا فكان يتزعم ثورته الخاصة : يحل محل الرسوم والنسجيات الجدارية ورقآ رقيقا رسمه فنانون بتقنية طورها بنفسه ، وينتج ما وصفه حجة انجليزى بأنه ا أجمل ما صنع على الإطلاق من ورق الحائط بغير جدال » (٥٩) ". وقد استخدم مصنعه ثلاثمائة عامل ، كان الحد الأدنى لأجر العامل منهم خسة وعشرين سوا (١،٥٦ دولارأ؟) في اليوم . وفي اجتماع لجمعية الناخبين في حي سانت ــ مارجريت نشب نزاع بين ناخبي الطبقة الوسطى والعمال ، وخيف أو تخفض الأجور (٦١) . وُسِرى نَباً كاذب بأن ريفيون قال « ان العامل الذي له زوجة وأولاد في استطاعته أن يعيش على خسة عشر سوا في اليوم » . وفي ٢٧ أبريل احتشد جمع أمام منزل صاحب المصنع ، فلما لم يجدوه أحرقوا دمية تمثله . وفي اليوم الثامن والعشرين ، أغار الغوغاء بعد أن عززوا قوتهم وتساحوا على بيته ، ونهبوه ، وأشعلوا النار في أثاثه ، وشربوا الحمر من مخزن خموره ، واستولوا على النقود والآنية الفضية . ثم انتقل القائمون بالشغب إلى المصنع ونهبوه . وجرد الجنود لقتالهم ، فدافعوط عن أنفسهم في معركة اتصلت عدة ساعات ، لتى فيها اثنا عشر جندياً ونيف وماثنا مشاغب مصرعهم . وأغلق ريفيون مصنعه وشد رحاله إلى انجلتره .

كذلك كان مزاج باريس حين وصل النواب المنتخبون ومناوبوهم لحضور مجلس طبقات الأمة في فرساي .

٧ -- مجلس طبقات الأمة : ١٧٨٩

فى ٤ مايو تحرك النواب فى موكب مهيب للاستماع إلى القداس فى كنيسة القديس لويس : يتقدمهم كهنة فرساى ، ويليهم ممثلو الطبقة الثالثة فى ثياب سوداء، ثم نواب الأشراف فى ثيابهم الزاهية وقبعاتهم المزينة بالريش ، ثم النواب الكنسيون ، ثم الملك والملكة يحيط بهما أفراد الأسرة المالكة . وازدجم أهل المدينة فى الشوارع والشرفات وأسطح المنازل ، وصفقوا

لممثلى العامة ، وللملك ولدوق أورليان ، واستقبلوا بالصمت النبلاء ، ورجال الاكلىروس ، والملكة ، وكان كل إنسان (عدا الملكة) سعيداً ذلك اليوم ، لأن الأمل الذي تطلع إليه الكثيرون قد تحقق . وبكى الكثيرون ، من بين النبلاء ، لمرأى الأمة المنقسمة وقد بدت و يحدة .

وفى o مايو اجتمع النواب فى «قاعة الملاهى الصغيره الضخمة ، الواقعة على نحو أربعائة يآردة من القصرالملكي . وبلغ عددهم ٦٢١ من العامة، و ٣٠٨ من الاكلىروس ، و ١٨٥ من النبلاء (وفيهم عشرون من نبلاء الرداء) . أما النوّاب الكنسيمين فكان نحو ثلثيهم من أصل شعبي ، وقد اختار كشرون من هؤلاء الوقوف في صف العامة . وكان نصف نواب الطبقة الثالثَة تقريباً من المحامين ، وخمسة في المائة من أرباب المهن، وثلاثة عشر في المائة من رجال الأعمال ، وثمانية في المائة ممثلون الفلاحين (٦٣). ومن رجال الاكابروس أسقف أوتان ، شارل ــ ،وريس دتالبران ــ ببرنجور ، الذي وصفه مر ابو وصفاً سبق به عبارة نابليون « الوحل في جو ارب حريرية » فقال عنه « رجل حسيس ، جشع ، سافل ، دساس ، لايشتهي غير الرحل والمال ، يبيع روحه في سبيل المال ، وهو إن فعل كان على حق ، لأنه عندها سيأخذ الذهب بدل كومة من الروث »(١٤) ، ولم يكن في هذا الوصف إنصاف لذكاء تالير ان الطبيع. وكان بين النبلاء عدة رجال دغوا إلى الإصلاحات الجوهرية : لا فأييت ، وكبرندورسيه ، ولا للي ـ تولندال ، وفيكونت نوای ، وأدواق أورلیان ، وانجیون ، ولا روشفوکو ـــ لیانکور . وقد انضم معظمهم إلى سييس ، ومير ابوا ، وغيرهم من نواب الطبقة الثالثة في جمعية الثلاثين» التي قامت بدور الجاعة المنظمة للإجراءات اللمرالية» ومن أبرز نواب الطبقة الثالثة ميرابو ، وسيبس ، ومونييه ، وبارناف ، والفاكي جان بابي ، ومكسمليان روبسبيم . وكان هذا الجمع في مجموعه أبرز تجمع سياسى فى التاريخ الفرنسى ، ورىما فى التاريخ الحديث بأسره . وتطلعت النفوس الكربمة فى طول أوربا وعرضها لهذا الحشد عساء أن يرفع لواء ينضوي تحته المظلومون في كل أمة . وافتتح الملك الجاسة الأولى نخطاب موجز اعترف فيه صراحة بما تعانمه حكومته من كرب مالى نسبه إلى «حرب غالية التكلفة ولكنها شريفة » وطلب « زيادة فى الضرائب» وأبدى الأسف على « الرغبة المغالية فى التجديد » ، ثم تبعه نكير بخطاب استغرق ثــلاث ساعات واعترف فيــه بعجز بلغ ثم تبعه نكير أو حقيقة الأمر أنه بلغ ، ، ، ، ، ، ، ،) وطلب الموافقة على قرض قدره ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، وكان أكثر هم يتوقع من الوزير اللبرالى أن يبسط برنامجاً للإصلاح .

ثم بدأ صراع الطبقات في الغد ، حين انفرد كل من طبقة النبلاء والاكليروس بقاعة منفصلة وشق جمهور الشعب الآن طريقه عنوة إلى قاعة الملاهي الصغيرة ، وسرعان ما أخذ يؤثر في أصوات النواب بأعرابه القوى المنظم عادة من عن الاستحسان أو الاعتراض . ورفضت الطبقة الثالثة أن تعترف بنفسها هيئة منفصلة ، وانتظرت في تصمم أن تنضم إليها الطبقتان الأخريان ويتم التصويت عضواً عضواً . ورد النبلاء بأن التصويت بالطبقات الاخريان ويتم التصويت الملاثث في طبقة واحدة والساح بالتصويت تغييره « ذلك أن إدماج الطبقات الثلاث في طبقة واحدة والساح بالتصويت الفردى ، في جمعية تؤلف الطبقة الثالثة الآن نصف مجموعها وفي استطاعها دون عناء أن تكسب التأييد من صغار الاكليرزس هذا كله معناه تسلم عقل فرنسا وخلقها اجرد الكثرة العددية والإرادة البورجوازية . أما مندوبو الاكليروس المنقسمون بين محافظين وأحرار ، فلم يتخذوا موقفاً مندوبو الاكليروس المنقسمون بين محافظين وأحرار ، فلم يتخذوا موقفاً من الطرفين ، منتظرين أن تهديهم الأحداث إلى أفضل طريق . ومضى شهر من الطرفين ، منتظرين أن تهديهم الأحداث إلى أفضل طريق . ومضى شهر من الطرفين ، منتظرين أن تهديهم الأحداث إلى أفضل طريق . ومضى شهر من العلوفين ، منتظرين أن تهديهم الأحداث إلى أفضل طريق . ومضى شهر من العلوفين ، منتظرين أن تهديهم الأحداث إلى أفضل طريق . ومضى شهر من العلوفين ، منتظرين أن تهديهم الأحداث إلى أفضل طريق . ومضى شهر من العلوفين ، منتظرين أن تهديهم الأحداث إلى أفضل طريق . ومضى شهر من العلوفين المناه ا

وكان سعر الخبر أثناء ذلك يواصل ارتفاعه برغم محاولات نكير لخبيها ، وخطر العنف الجاهيرى يتزايد ، وتدفق فيض من النشرات ، فكتب آرثر ينج في ٩ يونيو يقول : « ان الحركة التجارية المتزايدة الآن في حوانيت باريس التي تبيع النشرات لاتصدق . ولقد ذهبت إلى الباليه رويال لارى

ما جد نشره ولأحصل على قائمة بكل ما نشر ووجدت أن كل ساعة ثلد جديداً . فقد صدر من النشرات اليوم ثلاث عشرة ، وأمس ست عشرة ، وفى الأسبوع الماضى اثنتان وتسعون . . وتسع عشرة من عشرين من هذه النشرات يناصر الحرية ، ويناوىء الاكليروس والنبلاء عادة . . . ولايصدر أى رد عليه ، (١٥) .

وفى ١٠ يونيو أوفد نواب العابقة الثالثة لجنة إلى النبلاء والأكليروس تكرر دعوتهم إلى الجهاع موحد ، وتصرح بأنه إذا واصلت الطبقتان الاجهاع منفصلتين فإن العابقة الثالثة ستأخذ في التشريع الأمة بدونهم . ووقع التصدع في صراع الإرادات الجاعية في ١٤ يونيو ، حين انضم تسعة من كهنة الابرشيات إلى نواب العامة . في ذلك اليوم أنتخبت الطبقة الثالثة ، بأى الابرشيات إلى نواب العامة . في ذلك اليوم أنتخبت الطبقة الثالثة ، بأي رئيساً لها ، ووضعت لنفسها نظاماً للمناقشة والتشريع . وفي اليوم الحامس عشر اقترح سييس أن يطلق النواب المجتمعون في قاعة الملاهي الصغيرة عشر اقترح سييس أن يطلق النواب المجتمعون في قاعة الملاهي الصغيرة والدين يمثلون ستة وتسعين في المائة من الأمة — على أنفسهم اسم «جمعية نواب الأمة الفرنسية المعترف بهم والثابتة صحة عضويتهم . ورأى ميرابو أن العبارة فضفاضة ولا بد أن الملك سير فضها . وبدلا من أن يتراجع سييس ، الحديد بأغلبية ٤٩١ عمابل ٨٩ صوتاً (١٦) . وقد غير هذا الإعلان الملكية المطلقة تلقائياً إلى ملكية مقيدة ، وأنهي الساطات التي امتازت بها الطبقات المافقة على الإسم المعلقة القائياً إلى ملكية مقيدة ، وأنهي الساطات التي امتازت بها الطبقات العليا ، وشكل — من الناحية السياسية — بداية الثورة .

ولكن هل يقبل الملك هذا الغض من سلطته ؟ ولكى تعطفه الجمعية الوطنية للقبول قررت أن جميع الضرائب القائمة ينبغى دفعها كالسابق إلى أن تحل الجمعية ، وبعدها لا تدفع ضرائب إلا ما أذنت به الجمعية ؛ وأن الجمعية ستنظر بأسرع ما تستطيع فى أسباب عجز الحيز وعلاجه ؛ وأنها بعد قبول دستور جديد ستتكفل بديون الدولة وتوافق على سدادها ، وهد استهدف أحد هذه القرارات تهدئة القائمين بالشغب ، وسعى آخر إلى

كسب تأييد حاملي السندات الحكومية ، وقد وضعت كالها بمهارة لتقلل. من مقاومة الملك .

واستشار لويس مجلسه . فحذره نكير من أن مجلس الطبقات سيهار ما لم تزعن الطبقتان المميزتان ، وأن الضرائب لن تدفع ، وأن الحكومة ستصبح مفلسة لا حول لها ولا قوة . واعترض وزراء آخرون بأن التصويت الفردى سيكون معناه دكتاتورية الطبقة الثالثة وإصابة طبقة النبلاء بالعجز السياسي . وقرر لويس أن يقاوم الجمعية الوطنية لأنه شعر أن عرشه يعتمد على النبلاء والأكليروس . فأعلن أنه سيلتي خطاباً على مجلس الطبقات في المنبلاء والأكليروس . فأعلن أنه سيلتي خطاباً على مجلس الطبقات في بأن الشعب سيقاوم خطوة كهذه .

واقتضت «الجلسة الملكية» المقررة تجهيز قاعة الملاهى الصغيرة بترتيبات مادية جديدة فأرسلت الأوامر بإجراء هذه الترتيبات إلى مهرة صناع القصر دون إشعار الجمعية . فلما حاول نواب الطبقة الثالثة دخول القاعة في ٢٠ يونيو وجدوا أبوابها مغلقة وداخلها مشغولا بالصناع . واعتقد النواب أن الملك يخطط لطردهم ، فانتقلوا إلى ملعب للتنس مجاور (وصالة ملعب التنس وأقسموا بميناً صنعت التاريخ .

وحيث أن الجمعية الوطنية دعيت لوضع دستور المماكة ، ولإحداث التجديد في النظام العام ، ولصيانة المبادىء الصحيحة للنظام الملكي ، وحيث أنه ما من شيء يقوى على منعها من مواصلة مداولاتها في أي مكان تضطر إلى الاجتماع فيه ؛ وأخيراً ، بما أنه حيثًا اجتمع أعضاؤها فهناك تكون الجمعية الوطنية ، لذلك تقرر الجمعية أن يقسم جميع أعضائها يميناً مغلظة بألا يتفرقوا ، وأن يعاودوا الاجتماع كلما دعت الظروف ، حتى يستقر حال المملكة ، ويرسى على أسس مكيفة ، وأنه بعد حلف اليمن المذكورة سيصدق جميع الأعضاء ، وكل منهم بمفرده ، على هذا القرار الثابت بالتوقع عليه، (٢٧).

وقد وقع جميع النواب الحاضرين وعددهم ٥٥٧ ناثباً وعشرون مناوباً إلا اثنين ، ثم وقع في تاريخ لاحق خسة وخسون أخر وخسة قساوسة . فلما أن ترامى نبأ هذه الأحداث إلى باريس احتشد جمع غاضب حول البالية و ويال وأقسموا على الدفاع عن الجمعية الوطنية أيا كان الثمن . وفى فرساى بات من الحطر على أى شريف أو أسقف أن يظهر فى الشوارع ، وقد لتى عدد منهم معاملة خشنة ، ولم ينج رئيس أساقفة باريس بجلده إلاحين وعد بأن ينضم إلى الجمعية ، وفى ٢٢ يونيو اجتمع النواب الذين أقسموا اليمين فى كنيسة سان لوى ، و هناك انضم إليهم بعض النبلاء و ١٤٩ من النواب الكنسيين البالغ عددهم ٣٠٨ .

وفى ٢٣ يونيو اجتمع نواب الطبقات الثلاث فى قاعة الملاهى الصغيرة ليستمعوا إلى الملك . وطوق الجنود القاعة . وتخلف نكير عن الحضور مع الحاشية الملكية على نحو واضح . وتكلم لويس فأوجز ، ثم أناب وزيراً فى قراءة قراره . وقد رفض القرار دعوى النواب الذين أعلنوا أنفسهم جمعية وطنية باعتبارها غير قانونية وباطلة . وسمح باجتماع موحد للطبقات الثلاث ، وبالتصويت الفردى على المسائل التي لاتؤثر فى هيكل فرنسا الطبقى ، واكن خطر أى عمل بمس « الحقوق القديمة والدستورية . . . للملكية ، أو الامتيازات التشريفية . . . للطبقتين الأوليين ، أما الأمور المتصلة بالدين أو الكنيسة فلا بد من أن يوافق عليها الاكليروس . وسمح الملك لمجلس الطبقات بحق المخراض على الضرائب والقروض الجديدة ، ووعد بالمساواة فى فرض المخراض على الضرائب والقروض الجديدة ، ووعد بالمساواة فى فرض المنزائب إذا وافقت عليها الطبقتان المميزتان ، وعرض أن يتلقى توصيات المنزائب إذا وافقت عليها الطبقتان المميزتان ، وعرض أن يتلقى توصيات بالإصلاح . وينشىء مجالس اقليمية يكون التصويت فيها فردياً . ووافق على إنهاء السخرة ، والأوامر الملكية المختومة ، والمكوس على التجارة الداخلية ، المهاء السخرة ، والأوامر الملكية المختومة ، والمكوس على التجارة الداخلية ،

« لو أنكم تركتمونى وحدى فى هذه المغاهرة الكبرى فسأعمل وحيداً لرفاهية شعبى . . . وسوف أعد نفسى دون سواى الممثل الحقيقى لهم . . . ولن تصبح خطة من خططكم أو اجراء من اجراءاتكم قانوناً ما لم أوافق عليه صراحة . . . وانى آمركم بالتفرق فوراً ، وبمضى كل نائب إلى قاعة طبقته صباح غد لتستأنفوا مناقشاتكم » (٢٨) .

فلما انصرف الملك رحل معظم النبلاء وقلة من الاكليروس . وأعلن المركيز بريزيه ، كبير التشريفات ، على النواب الذين بقوا أن الملك يريد الجميع أن يبرحوا القاعة . ورد ميرابو رداً مشهوراً : «سيدى . . . ليس لك هنا مكان ولا صوت ولاحق فى الكلام . . . فإذا كنت قد كلفت بإرغامنا على مبارحة هذه القاعة ، فلا بد لك من طلب الأوامر باستعمال القوة ، . . . لأننا لن نبرح أماكننا إلا على أسنة الرماح» (١٦١) . وظاهرت هذا التصريح صيحة هتف بها الجميع «هذه إرادة الجمعية » فانسحب بريزيه ، التصريح صيحة هتف بها الجميع «هذه إرادة الجمعية » فانسحب بريزيه وصدرت الأوامر للجند المحليين بإخلاء القاعة ، ولكن به ض النبلاء الأحرار أقنعوهم بالا يتخذوا أى اجراء . فلما أنبىء الملك بالموقف قال « تباً لهم لهم ، فليمكثوا إذن » (٢٠) .

وفى ٢٤ يونيو كتب ينج فى يوميته: «ان الغليان فى باريس لا يمكن تصوره، فقد كان عشرة آلاف شخص طوال اليوم فى الباليه رويال . . . والاجهاعات المستمرة هناك تنصل وتبلغ من الهور . وسورة الحرية درجة لاتكاد تصدة » (١٧) . وعجزت السلطات البلدية عن حفظ النظام ، لأنها لم تستطع الاعتماد على «الحرس الفرنسيين» المحليين ؛ ذلك أن كثيرين من هؤلاء كان لهم أقرباء شرحوا لهم قضية الشعب ، وتآخى بعض هؤلاء الجند مع الحشد المحيط بالباليه – رويال ؛ وفى فوج فى باريس كانت هناك جمعية سرية أقسمت ألا تطيع أوامر مناوئة للجمعية الوطنية . وفى ٢٥ يونيو اجتمع الرجال الذين انتخبوا من قبل نواب الطبقة الثالثة عن باريس ، وعدد هؤلاء الرجال الذين انتخبوا من قبل نواب الطبقة الثالثة عن باريس ، وعدد هؤلاء علما بلدياً جديداً ، كله تقريباً من الطبقة الوسطى ، وترك لهم المجلس القديم ، همة حاية الحباة والأملاك . فى ذلك اليوم نفسه انتقل سبعة وأربعون نبيلا يتقدمهم دون أورليان إلى قاعة الملاهى الصغرى . وبدا أن انتصار الجمعية أصبح الآن أكيداً ، وأن القوة وحدها هى الى تستطيع زعزعته .

وفى ٢٦ يونيو ، وبرغم معارضة نكير ، أخبر الأعضاء المحافظون فى الوزارة الملك أن الجنود المحليين فى فرساى وباريس لا يمكن بعد الآن الركون

إلى طاعتهم الأوامر ، وأقنعوه بأن يرسل فى طلب ستة أفواج من الأقاليم . وفى السابع والعشرين ، وتحولا إلى نصيحة نكير ، أمر لويس وفود النبلاء والاكليروس بالانضهام إلى باتى النواب . ففعلوا ، ولكن النبلاء أبو المشاركة فى التصويت بحجة أن تفويضهم عن دوائرهم الانتخابية بمنعهم من التصويت الفردى فى مجلس الطبقات . وخلال الأيام الثلاثين التالية عاد أكثرهم إلى ضياعهم .

وفى أول يوليو استدعى الملك إلى باريس عشرة أفواج ، معظمهم من الألمان والسويسريين ، وفى الأسابيع الأولى من يوليو احتل ستة آلاف جندى بقيادة المرشال برولى فرساى ، واتخذ عشرة آلاف أخر بقيسادة البارون بزينفال مواقعهم حول باريس ، لا سيا فى الشان دمارس . واعتقدت الجمعية والشعب أن الملك يخطط لتفريقهم أو تخويفهم ، وبلغ الحوف من القبض ببعض النواب مبلغاً جعاهم يبيتون فى قاعة الملاهى الصغرى بدلا من العودة إلى بيوتهم ليلا(٧٢) .

فى جو الإرهاب هذا عينت الجمعية لجنة اوضع مخططات المستور جديد. وقدمت اللجنة العجمعية تقريراً تمهيدياً في ٩ يوليو ، ومن ذلك اليوم أطاق النواب على أنفسهم اسم « الجمعية التأسيسية الوطنية » . وكان المل السائل بين الأعضاء فى جانب الملكية اللستورية. وكان من رأى مير ابو المطالبة بـ «حكومة شبيهة محكومة انجلتره بوجه عام » تكون فيها الجمعية الهيئة التشريعية ، واكنه واصل فى السنتين اللتين أفسحتا له فى أجله الإلحاح على الاحتفاظ بملك لفرنسا . وأثنى على لويس السادس عشر لما أتصف به من طيبة قاب وسماحة مقصد يشوش علمما أحياناً مشعروه قصار النظر ، ثم تساءل :

ه هل درس هؤلاء الرجال ، فى ثاريبخ أى شعب من الشعوب ، كيف تبدأ الثورات وكيف تنفذ؟ وهل لاحظوا بأى سلسلة رهيبة من الظروف يكره أعقل الرجال على إتيان أفعال تتجاوز كثيراً حدود الاعتدال ، وبأى دوافع مخيفة يقذف بشعب غاضب إلى ألوان من الشطط لو فكروا فيها مجرد تفكير لارتعدت فرائعهم فرقا؟ » (٧٢).

وخامرت الجمعية الشائ في أن مير ابو مأجور من الملك أو الملكة ليدافع عن الملكية ، واكنها أساساً اتبعت نصيحته ، وأحس النواب ، اللهين كان العنصر السائد فيهم الآن رجالا من الطبقة الوسطى ، أن جهاهير الشعب أخذت تصبح عسيرة القياد إلى حد خطر ، وأن السبيل الوحيد للحيلولة دون التحالل الشامل للنظام الاجتماعي هو الإبقاء فترة على الهيكل التنفيذي الراهن للدولة ،

على أنهم لم يشعروا بمثل هذا الانعطاف نحو الملكة . فقد علم أنها شاركت إنجابياً فى تأييد الحزب المحافظ فى مجلس الملك ، وأنها تمارس سلطة سياسية تقوق كفايتها كثيراً . وكانت خلال هذه الأشهر الحرجة قد تجلدت لثكل ربما نال من أى قدرة أوتيتها على الحكم الهادىء المتعقل! . ذلك أن ابنها البكر ، ولى العهد لويس ، كان شديد المعاناة من الكساح وأعوجاج العمود الفقرى إلى درجة أعجزته عن المشى بغير معونة (١٧٠) . وفى ٤ يونيو مات . ولم تعد مارى أنطوانيت التى حطمها الحزن والحوف تلك المرأة الفاتنة التى كانت تمرح طوال سنى الحكم الأولى . وباتت وجنتاها شاحبتين نحيلتين ، وأخذ الشيب يتسلل إلى شعرها ، وشاب الحزن بسهاتها وهى تذكر أياماً أسعد ، ثم أرق مضجعها وعبها بحشود الدهماء تلعن اسمها فى باريس وتحمى الجمعية فى فرساى وترهها .

وفى ٨ يوليو وافقت الجمعية على اقتراح لميرابو يطلب إلى الملك أن ينقل من فرساى جنود الإقليميين الذين جعلوا من حدائق لنوتر معسكراً مسلحاً . ورد لويس بأنه ليس هناك أذى مقصود بالجمعية ، ولكن فى مدام دستال مستحضرة ذلك الحدث «وتقاطرت باريس كلها لتزوره فى الساعات الأربع والعشرين التى سمح له بها الاستعداد لرحلته . . . وأحال الرأى العام عاره انتصاراً »(٥٠) . ثم رحل هو وأسرته فى هدوء إلى الأراضى المنخفضة . أما الذين أيدوه فى الوزارة فأقيلوا معه . وفى ١٢ يوليو ، وفى استسلام كامل لدعاة استخدام القوة ، عين لويس صديق الملكة ، البارون دبروتوى ، خلفاً لنكير ، وعن دبرولى وزيراً للحربية . وبدا أن الجمعية وثورتها الوليدة مقضى عليهما قضاء مبرما .

ولكن الإنقاذ جاءهما من شعب باريس .

٨ - إلى الباستيل

كانت عوامل كثيرة تحمل الجاهير على الانثقال من الغليان إلى مرحاة العمل . فقد كان سعر الخبز قضية متبرة لحفيظة ربات البيوت ، وانتشرت الشبهة في أن بعض تجار الجملة محبسون الغلال عن السوق طمعاً في أسعار أعلى حتى مما وصلت إليه (٧٦) . وأرسلت السلطات البلدية الجديدة الجند لحماية المخابز مخافة أن يفضى الجوع إلى النهب العشوائى . وكانت القضية التي تؤرق الباريسيين علمهم بأن الأفواج التي في خارج المدينة ، والتي لم يتسن بعد كسب تأييدها لقضية الشعب ، تهدد الجمعية والثورة . وقد بلغ غضب الجاهير وخوفهم أثر سقوط نكير المفاجىء ــ وهو الرجل الوحيد في الحكوءة الذي كان الشعب قد وثق به ـ نقطة كفت عندها كلمة واحدة لتشر ردًا عنيفاً . فني ١٢ يوليو وثب كامى ديمولان ، وكان أحد خريجي مدارس اليسوعيين ولكنه أصبح الآن محامياً متطرفاً في التاسعة والعشرين من عمره ، فوق ماثدة خارج « الكافية دافوا » على مقربة من البالية – رويال وندد بأقالة نكبر باعتبارها خذلاناً للشعب ، وصاح « إن الألمان (الجند) في الشان دمارس سيدخلون باريس الليلة ليذبحوا سكانها !» ثم لوح بطبنجة وسيف وهتف « إلى السلاح! »(٧٧). وللتو تبعه فريق من السامعين إلى ميدان فاندوم يحملون تماثيل نصفية لنكير والدوق أورايان ، وهناك أكّر ههم بعض الجند على الفرار ، ثم تجمع في المساء حشد في حداثق التويدري ، فهاجمهم فوج من الجند الألمان ، فقاوموهم بالقوارير والحجارة ، فأطلق الجنود النار علىهم وجرحوا كثيرين ، وبعد أن تفرقوا عادوا إلى التجمع في الأوتيل دفيل ، وشقوا طريقهم إليه عنوة ، واستولوا على ما وجدوه من سلاح . وانضم الشحاذون والمجرمون إلى القائمين بالشغب ، ثم انقض الجميع على عدة بيوت ونهبوها .

وفى ١٣ يوليو تجمع الحشد مرة أخرى ، ودخلوا دير سان ــ لازار . واستولوا على مخزونه من الغلال وحملوه إلى السوق فى لى هال ، وفتح حشد آخر سجن لا فور س وأطلق سراح السجناء وكان أكثر هم من المدنيين وراح أفراد الشعب يفتشون عن البنادق فى كل مكان ، فلما لم يجدوا منها إلا القليل ، صنعوا خسين ألف حربة (٨٧) . وخافت الطبقات الوسطى فى باريس على بيوتها وممتلكاتها ، فألفت مليشيا خاصة بها وساحتها ، وفى الوقت نفسه واصل الأغنياء تشجيع الجاهير الثائرة وتمويلها وتسليحها لعل هذا أن يشى الملك عن استعال القوة مع الجمعية (٢٩) .

وفي صباح ١٤ يوليو الباكر أغار حشد من ثمانية آلاف رجل على الأوتيل ديز نفاليد ، واستواوا على ٣٢,٠٠٠ بندقية ، وبعض البارود ، واثنتي عشرة قطعة من المدفعية . وفجأة صاح أحدهم « إلى الباستيل » . ولكن لم الباستيل بالذات ؟ لا لإطلاق سراح سجنائه ، الذين لم يتعدوا السبعة ، فضلا عن أنه كان بوجه عام منذ ١٧١٥ يستعمل مكاناً لحبس راق لسراة القوم . غير أن هذه القلعة الضبخمة التي بلغ ارتفاعها مائة قدم وسماك أسوارها ثلاثين قدماً والتي أحاط مها خندق عرضه خمسة وسبعون قدماً ظلت أمداً طويلا رمزً [للاستبداد . وكانت ترمز في ضمير الشعب إلى مئات السجون والزنزانات الخفية ، وكان بعض الكراسات قد طالب بتدميرها . ولعل ما أثار الجمع علمهم بأن الباستيل قد صوب بعض المدافع إلى شارع وضاحية سانت ــ أنطران ، وهي حي يغلي بالمشاعر الثورية . ورتما كان أهم من هذا كله ما قيل من أن الباستيل احتوى مخزناً ضخماً من السلاح والذُّخيرة ، لا سيما البارود ، ولم عملك الثوار منه إلا القليل . وكان في القلعة حامية قوامها اثنان وثمانون جندياً فرنسياً واثنان وثلاثون من الحرس السويسرى ، بقيادة المركيز داونی ، وكان رجلا لين الطبع ^(۸۰) . و لكن ذاع عنه بين الجاهير أنه وحش غليظ القلب (٨١).

وبينها كان الجمع الذى تألف أكثره من الباعة والصناع يتجه صوب الباستيل استقبل دلونى وفداً من المجلس البادى ، طلب إليه سحب المدافع المهددة من مواقعها ، وألا يتخذ أى اجراء عدائى نحو الشعب ، ووعد نظر ذلك باستخدام نفوذه لثنى الجمع عن مهاجمة الحصن . ووافق القائد ، واستضاف الوفدا تناول طعام الغداء ، وتلقت لجنة أخرى أوفدها المحاصرون

أنفسهم تعهداً من دلونى بألا يطلق جنوده النار على الشعب ما لم تكن هناك محاولة لاقتحام الحصن عنوة . ولكن هذا لم يرض الجمع الهائج ، فقد كان مصمماً على الاستيلاء على الذخيرة التى لاتستطيع بنادقه بدونها أن تقاوم الزحف المنتظر من جنود بيزنفال الأجانب على المدينة ، على أن بيزنفال لم يكن حريصاً على الزحف إلى داخل باريس إذ خامره الظن بأن جنوده سير فضون إطلاق النار على الشعب . الملك انتظر الأو امر من دبرولى ، ولكن شيئاً منها لم يصله .

وحوالي الواحدة بعد الظهر تسلق ثمانية عشر من الثوار سور بناء مجاور، ووثبوا إلى داخل الفناء الأمامى للباستيل ، وأنزلوا كوبربين متحركين ، فعمر المثات فوق الخندق ، وأنزل كوبريان آخران ، وسرعان ما اهتلاً الفناء بحمع متحفز و اثق من نفسه . فأدر هم دلونى بالانسحاب ، فأبوا ، وعليه فقد أُصَدَّرُ أَمْرُهُ لِجَنُودُهُ بِإِطْلَاقُ النَّارُ عَلَيْهُم . ورد المهاجمونُ عَلَى النَّارُ وأشعلوا النبران في بعض الأبنية الحشبية والملاحقة الأسوار الحجرية . وحوالي الثالثة انضم أفراد من الحرس الفرنسيين المنطرنين إلى المحاصرين ، وأخدوا يقصفون الحصن مخمسة من المدافع التي أستوات علمها الجاهير ذلك الصباح من الأوتيل ديز نفاليد . وبعد أربع ساعات من القتالُ لتى ثُمَانية وتسعرِن من المهاجمين وواحد من المدافعين مُصرعهم. أما دلونى فحين رأى الجمع لايفتأ يز داد عددًا بوصول امداد جديدة ، وإذ لم تصله كلمة تعده بالعون من بزينةال ، ولم يكن الديه مؤونة من الطعام تثبت الحصار ، فقد أمر جنده بالكف عن إطلاق النار ورفع علم أبيض . ثم عرض الاستسلام إذا سمح لجنوده بالخروج بسلاحهم آمنين ، فرفض الجمع الذي هاجه منظر قتلاه النظر في أي شيء غير التسليم دون قيد أو شرط (٨٢). وأراد داوني نسف الحصن فمنعه رجاله. وعليه أرسل إلى المهاجمين أسفل الحصن مفتاح المدخل الرثيسي . واندفع الجمع ، وجردوا الجنود من سلاحهم ، وقالوا ستة شهم ، وقبضوا على دلونى ، وأطلقوا سراح السجناء المذهولين .

وبينها كان كثير من المنتصرين يستولون على ما وصات إليه أيديهم من سلاح وذخيرة ، قاد فريق من الجمع دلونى إلى الأوتيل دفيل توطئه لمحاكمته

فيا يبدو على جريمة القتل . رفى الطريق أوقفه المتحمسون منهم وأوقعوه أرضا ، وأوسعوه ضرباً حتى مات ، ثم قطعوا رأسه ، واخترقوا شوارع باريس فى عرض ظافر وهم يحملون هذه الغنيمة الدامية مرفوعة عالياً فوق حرية .

فى عصر ذلك اليوم عاد لويس السادس عشر إلى فرساى من رحلة صيد قضى فيها نهاره ، ودون فى يوميته هذه الملاحظة «١٤ يوليو : لا شىء » فلما وصل الدوق دلا روشكوكو - لا نكور قادماً من باريس أنبأه بنبأ الهجوم الناجح على الباستيل ، وقال الملك مندهشاً «ماذا ، هذا تمرد! » وأجاب الدوق «لا يا مولاى ، إنها ثورة » .

وفى ١٥ يوليو ذهب الملك إلى الجمعية فى تواضع وأكد لها أن الجنود الإقليميين والأجانب سيبعدون عن فرساى وباريس ، وفى ١٦ يوليو أقال يروتوى واستدعى نكير لوزارة ثالثة ، وبدأ بروتوى وأرتوا ودبرولى وغيرهم من النبلاء حركة نزوح المهاجرين عن فرنسا ، ودمرت الجاهر أثناء ذلك الباستيل بعد أن تسلحت بالمعاول والبارود . وفى ١٧ يوليو ذهب لويس إلى باريس يرافقه خسون من الجمعية ، واستقبله المجلس البلدى والشعب فى الأوتيل دفيل ، وثبت على قبعته شارة الثورة الحمراء البيضاء الزرقاء .

ختسام

وهكذا نختم في هذين المجلدين الأخيرين مسحنا للقرن الذي مازالت صراعاته وإنجازاته فعالة اليوم في حياة البشر . لقد رأينا الثورة الصناعية تبدأ بذلك السيل المتدفق من المخترعات التي قد تحقق ـ قبل أن نصل إلى الألف الثانى للميلاد ـ حلم أرسطو بالآلات التي تحرر البشر من كل عناء يدوى، ولقد سجلنا المراحل التي خطتها علوم كثيرة صوب فهم أنضل للطبيعة وتطبيق أجدى لقوانينها . ولقد رحبنا بانتقال الفلسفة من الميتافيزيقا العقيمة إلى اجتهادات العقل في شئون البشر الدنيوية . ولقد تتبعنا باهنهام حي محاولة تحرير الدين من الشعوذة والتعصب الأعمى وعدم التسامح ، وتنظيم الأخلاقية

دون استعانة بالثواب والعقاب السماويين ؛ ولقد عامتنا جهود الساسة والفلاسفة أن نقيم حكومة عادلة قادرة ، وأن نوفق بين الديمقراطية وبين بساطة البشر وعدم مساواتهم الطبيعية . ولقد استمتعنا بمختلف إبداعات الجال في الباروك ، والفن الكلاسيكي المحدث ، وانتصارات الموسيقي في باخ ، وهندل ، وفيفالدي وفي جلوك ، وهايدن ، وموتسارت . ولقد شهدنا از دهار الأدب في ألمانيا على يد شيلر وجوته ، وفي انجلتره على يد فحول الروائيين وأعظم المؤرخين ، وفي أسكتلنده على يد بوزويل وبير نز ، وفي السويد بتفجر الأغنية في عهد جوستاف الثالث ؛ وفي فرنسا ترددنا بين فولتير منافحاً عن العقل والذكاء وبين روسو مدافعاً بالدموع عن حقوق الوجدان . ولقد سمعنا النصفيق وبين روسو مدافعاً بالدموع عن حقوق الوجدان . ولقد سمعنا النصفيق صالونات فرنسا وانجلتره ، وبملك النساء المتألق في النمسا وروسيا . ثم راقبنا الملوك الفلاسفة .

وقد يبدو من السخف أن نهى قصتنا في اللحظة التي أوشك الكثير جداً من الأحداث على بث الحياة ونفخ الروح في هذه الصفحات . وما كان أسعدنا لو أتيح لنا الزحف خلال ضجيج الثورة وعجيجها ، ثم فحصنا ذلك التفجر البركاني للطاقة المعروف بنابليون ، واستمتعنا أيما استمتاع بثروة القرن التأسع عشر في الأدب ، والعلم ، والفلسفة ، والموسيقي ، والفن ، والتكنولوجيا ، والحكم . وكان يهجنا أكثر لو عدنا إلى وطننا أمريكا ، جنوبها وشمالها ، وحاولنا أن ننسج قطعة النسيج المعقدة ، نسيج الحياة والتاريخ الأمريكيين في صورة واحدة مماسكة متحركة . بيد أنه لابد لنا أن نروض الأمريكيين في صورة واحدة مماسكة متحركة . بيد أنه لابد لنا أن نروض الأمريكيين في تقبل فكرة الفناء ، وأن نترك لعقول أنضر القيام بمهمة ومغامرة ، هما إضافة تجارب في التأليف والتركيب إلى البحوث الأساسية التي قام بها الإخصائيون التاريخيون والعلميون .

لقد أتممنا على قدر استطاعتنا قصة الحضارة هذه ، ومع أننا كرسنا معظم حياتنا لهذا العمل ، فإننا عليمان بأن عمر الإنسان أن هو إلا لحظة قصيرة في التاريخ ، وبأن خير ما يقدمه المؤرخ من عمل سرعان ما يكتسح حين

يطمو أبهر المعرفة ويتعاظم . غير أننا ونحن نابح در ستنا من قرن إلى قرن، از ددنا يقيماً بأن كتابة الناريخ الرسمي قد أسرف في تجزئتها أبواباً ونروعاً ، وأنه يدبني لبعضنا أن بحاول كتابة التاريخ كلا ، كما كان يعاش ، في جميع وجوه الدراما المعقدة الموصولة .

لقد انقضت الآن أربعون عاماً من المشاركة السعيدة في ملاحقة التاريخ. وكنا نحلم باليوم الذي نكتب فيه آخر كلمة في آخر مجلد . والآن وقد أقبل هذا اليوم فإننا علميان بأننا سنفتقد الهدف الممنع الذي أضفي على حياتنا معنى وانبهاها ،

وإننا لشاكران للقارىء الذى صاحبنا هذه السنين الكثيرة يعض الرحلة الطويلة أوكلها . لقدكنا على الدوام واعين بحضوره . والآن نستأذنه في الرحيل ونقرئه تحية الوهاع :

重惠专



CHAPTER XXVII

- 1. Shakespeare, Richard II, Act II, Sc. i.
- 2. Nussbaum, History of the Economic Institutions of Modern Europe, 130.
- 3. Namier, Sir Lewis, Crossroads of Power,
- 4. Ashton, T. S., Economic History of England, 179.
- 5. Watson, J. S., Reign of George Ill, 28.
- 6. Nussbaum, 73.
 7. Hammond, J. L. and Barbara, The Village Labourer, 17.
- 8. Usher, A. P., An Introd. to the Industrial History of England, 323.
- 9. Quennell, M. and C. Hintory of Every-
- day Things in England, 79.
 10. Mantoux, Paul, The Industrial Revolution in the 18th Century, 258.
- 11. Samuel Smiles, Lives of the Engineers, in History Today, April, 1956, 263.
- 12. lbid., 263, 265.
- 13. The Age of Voltaire, \$17.
- 14. Mantoux, 326.
- 15. Usher, Introd. to Industrial History, 326.
- 16. Boswell, Life of Johnson, 598.
- 17. Lipson, E., Growth of English Society,
- 18. Mantoux, 385; George, London Life, 200-

- 19. Smith, Adam, Wealth of Nations, 1, 73.
- 20. Mantonx, 439; Smith, 60.
- 21. Ashton, 203.
- 22. Mantoux, 70.
- 23. Arthur Young in Turberville, Jahnson's England, 1, 216
- 24. Müller-Lyer, F., History of Social Development, 311.
- 25. Mantoux, 420.
- 26. Ibid., 421.
- 27. Barnes, H. E., Economic History of the Western World, 313.
- 28. Webb, Sidney and Beatrice, History of Trade Unionism, 51.
- 29. Ashton, 235
- 10. Traill, H. D., Social England, V, 336.
- 31. Mantoux, 411.
- 32. Ibid., 413.
- 33. 413.
- 14. Lecky. History of England, III, 135-36.
- 35. Smith, Wealth of Nations, I, 50.
- 36. Rogers, J. E. T., Six Censuries of Work and Wages, 89.

CHAPTER XXVIII

- 1. George, M. D., England in Transition, 218 f.
- 2. Ibid., 219.
- 3. 218.
- 4. Namier, Structure of Politics at the Accession of George III, 80.
- 5. New CMH, VII, 145.
- 6. Lecky, History of England, Ill, 171. 7. Wilson, P. W., William Pitt the Younger,
- 8. Plumb, J. H., Men and Places, 12.
- 9. Namier, Structure of Politics, 77-79.
- 10. Ibid., 150.
- 11. Lecky, III, 171.
- 12. Blackstone, Sir W., Commentaries on the Laws of England, 17 (p. 50 of orig. ed.).
- 13. Namier, Crossroads of Power, 133.
- 14. Thackeray, The Four Georges, 62.
- 15. Cl. Butterfield, George Ill and the Historians, 175; Morley, John, Burke: a Historical Study, 9.
- 16. Lecky, III, 11; Namier in History Today, September, 1953, p. 615.
- 17. Watson, J. S., The Reign of George III,
- 18. Age of Voltaire, Ch. iii, Sec. 1x; present volume, Ch. ii, Secs. II, IV.
- 10. Walpole, Horace, Memoirs of the Reign of George III, II, 331.
- 20. Burke, Edmund, speech on American Taxation, in Speeches and Letters on American Affairs, 28.
- 21. Burke, Vindication of Natural Society, 9.
- 22. lbid.
- 23, 11-10.
- 14. 20.

```
25. 22.
                                                  73. Jefferson, D. W., Eighteenth-Century
26. 44.
                                                      Prose, 140.
27. 21.
                                                  74. Walpole, Memoirs of Reign of George
                                                      III, I, 248.
28. 48.
                                                  75. Enc. Brit., XXIII, 603d.
29. 50.
30. Morley, John, Burke, 13.
                                                  76. Walpole, Reign of George III, I, 263.
31. Vindication, 4 (preface).
32. Burke, On Taste, and On the Sublime
                                                  77. Boswell on the Grand Tour: Italy, Cor-
                                                      sica and France, 5.
                                                  78. Walpole, Reign of George III, III, 239.
    and Beautiful, 45 f.
33. Ibid.
                                                  79. Lecky, III, 151.
                                                  80. S. MacCoby, ed., The English Radical
34- 93-
                                                      Tradition, 2.
36. Macaulay, Essays, 1, 454.
                                                  81. Lecky, III, 175-76.
                                                  82. Ibid., 152.
83. MacCoby, 2.
37. Morley, Burke, 30.
38. Ibid., 104.
39. Boswell, Journal of a Tour to the Hebri-
                                                  84. Lecky, III, 153.
                                                  85. Junius, Letters, 3-6.
    des, 141.
40. Stephen, Sir Leslie, History of English
                                                  86. Junius, letter of Nov. 29, 1769.
    Thought in the 18th Century, 1, 222.
                                                  87. Letters, pp. 134, 148.
41. Parliamentary History, XXXVII, 363, in Buckle, H. T., An Introd. to the History
                                                  88. Ibid., p. 29.
                                                  89. Lecky, 11, 468.
    of Civilization in England, 1, 327.
                                                  90. Walpole, Reign of George Hl, IV, 78;
42. Piozzi. Hester Thrale, Anecdotes of the
                                                      Lecky, III, 143.
    Lare Samuel Johnson, 138.
                                                  91. MacCoby, 31
                                                  92. Enc. Brit., XXIII, 603d.
43. Morley, Burke, 107.
44. In Cambridge History of English Litera-
                                                  93. CMH, VIII, 714.
    ture, XI, 9.
                                                  04. Lecky, III, 268.
45. Enc. Brit., XI, 644d.
                                                  95. Ibid., 300.
                                                  96. Watson, Reign of George III, 174.
46. Moore, Thomas, Memoirs of the Life of
    Sheridan, I, 78.
                                                   97. Ashton, 158; Traill, V. 115.
47. Drinkwater, John, Charles James Fox, 9.
                                                   98. Hammond, J. L. and Barbara, Rise of
                                                       Modern Industry, 32.
48. Staël, Mmc. de, Germany, I, 277.
                                                   00. Lecky, Ill. 200.
                                                  100. Drinkwater, 94.
49. Thackeray, Four Georges, 87.
                                                  101. CMH, VIII, 521.
50. Enc. Brit., IX, 568b.
                                                  102. Lecky, III, 331.
51. Drinkwater, 195.
52. Walpole, Horace, Letters, Feb. 4, 1778.
                                                  103. Beard, Charles and Mary, Rise of Amer-
                                                       ican Civilization, 1, 212.
53. Lecky, III, 468.
                                                  104. Peterson, Houston, Treasury of the
 54. Gibbon, Edward, Memoirs, 5
 55. National Gallery, London; Dulwich Col-
                                                       World's Great Speeches, 102-22.
                                                  105. Lecky, III, 530.
     lege; National Gallery, Washington.
 56. Moore, Sheridan, I, 17.
                                                  106. Ibid., 531.
                                                  107. 545.
108. Peterson, 143-46.
 57. The Rivals, Act I, Sc. ii.
 58. Ibid., III, iii.
 59. In Taine, H., English Literature, 355.
                                                  109. CHE, IX, 6.
                                                  210. Sherwin, 205.
 60. Enc. Brit., XVII, 973b.
 61. Wilson, P. W., William Pitt, 58.
                                                  111. Burke, Speeches and Letters on American
 62. Dorn, W. L., Competition for Empire,
                                                       Affairs, 84.
                                                  112. lbid., 118-19.
 63. Walpole, letter of Oct. 31, 1760.
                                                  113. Drinkwater, 145.
                                                  114. Walpole, letter of Sept. 11, 1775.
 64. Laski, Harold, Political Thought in Eng-
                                                  115. Lecky, IV, 82.
     land, Locke to Bentham, 144.
                                                  116. Churchill, Sir Winston, History of the
 65. Butterfield, George III, 173-
                                                       English-Speaking Peoples, II, 116.
 66. Lecky, III, 61.
                                                  117. Lecky, IV, 111.
 67. Macaulay, Essays, I, 431.
 68. Wilson, William Pitt, 44.
                                                  118. Namier, Crossraeds, 130.
 69. Gibbon, Edward, Journal, 145.
                                                  119. Enc. Brit., V, 833d
                                                  120. Namier, Crossroads, 164.
 20. Enc. Bru., XXIII, 602b.
                                                  121. Walpole, letter of Mar. 5, 1772.
 71. Ibid.
                                                  122, Lecky, Ili, 491,
 yz. Sherwin, A Gentleman of Wit and Fash-
                                                  123. CMH, VI, 570.
     ion: The Life and Times of George Sel-
```

124 Ibid., 572.

uryai, 47-54.

125. 578-80.

126. Walpole, letter of Mar. 2, 1773.

127. Wilson, William Pitt, 171.

128. Morley, Burke, 33; Namier, Crossroads, 165-67.

129. Watson, Reign of George III, 319.

130. Morley, Burke, 125.

131. G. G. S., Life of R. B. Sheridan, 113,

132. Macaulay, Essays, 1, 633.

133. Peterson, Great Speeches, 179.

134. Gibbon, Memoirs, 334.

135. Macaulay, I, 644.

136. Burke, Observations on the State of the Nation (1709), in Lecky, V, 335n.

137. Burke, speech on "Relief of Protestant Dissenters" (1773), in Morley, Burke, 69.

138. Wilson, William Pitz, 226.

139. Stephen, English Thought in the 18th Century, I, 279. 140. Lecky, V, 449: Wilson, 235.

141. Burke, Reflections on the French Revolution, 8.

142. Enc. Brit., IV, 418c.

143. Burke, Reflections, 35.

144. Ibid., 18 f.,

145. 36.

146. 73. 147. Enc. Brit., IV, 418d.

148. CHE, X, 285.

149. Morley, Burke, 179.

150. Ibid., 15.

151. Burke, Reflections, 93.

152. Ibid., 6.

153. CHE, Xl, 11.

154. Letter to a Member of the National Assembly, in Reflections, 279.

155. Burke, 87.

156. Lecky, III, 218-19; Stephen, English Thought in the 18th Century, I, 251-52: Laski, 159, 171.

157. Laski, 147.

158. Sherwin, Selwyn, 275.

159. Taine, English Literature, 416.

160. Wilson, 325.

161. G. G. S., Life of Sheridan, 185.

CHAPTER XXIX

1. Eckermann and Soret, Conversations with Goethe, Mar. 12, 1827.

2. Lecky, England in the 18th Century, VI,

3. Quennell, Everyday Things, 93.

4. George, London Life, 103.

5. Quennell, 90.

6. George, 26.

7. Boswell, Hebrides, 31.

8. Lecky, VI, 153.

9. Nussbaum, History of Economic Institu-110ns, 118.

10. Boswell, Life of Johnson, 1, 781.

11. Sherwin, George Selwyn, 34.

12. Ibid., 125.

13. Drinkwater, Charles James Fox, 13.

14. Lecky, VI, 152.

15. Boswell, Johnson, 978.

16. Age of Voltaire, Ch. ii, Sec. vt.

17. H'ealth of Nations, IL, 276.

18. Stephen, English Thought, I, 421.

19. Besant, London, 282-83.

20. Sherwin, 288.

21. Vicar of Wakefield, Ch. xxiv.

22. Boswell, Johnson, 338.

23. Lecky, VI, 268; Drinkwater, 131.

24. Lecky, VI, 269.

25. Boswell, Johnson, 846.

26. Walpole, Mar. 22, 1780.

27. CMH, VI, 187.

28. Buckle, An Introd. to the History . . of England, 1, 321n.

29. George, London Life, 135.

30. Borsford, J. B., English Society in the 18th Century, 332 f.

11. Blackstone, Commentaries, 118-29.

32. Enc. Brit., XX, 780a.

33. Ibid., 78od.

34. Fay, Bernard, Franklin, 77.

15. Mowat, Age of Reason, 61.

36. Quennell, 9.

37. Watson, P. B., Some Women of Francy

38. Walpole, Memoirs of the Reign . George III, IV, 158.

39. Boswell, Johnson, 597.

40. Burke, Reflections, 86.

41. Boswell on the Grand Tour: Italy 184.

42. Robertson, Short History of Freethought, II, 206.

43. Boswell in Holland, 62.

44. Gibbon, Decline and Fall of the Roman Empire, V, 554.

45. Fay, La Franc-Maconnerie, 273.

46. Age of Voltaire, pp. 528, 580.

47. Cowper, The Task, ii. lines 378-94.

48. Stephen, English Thoughs, II, 375.

49. Walpole, June 3, 1780.

50. Walpole, June 7, 1780.

51. June 16, 1780.

52. Lecky, V, 189.

53. Sir F. D. McKinnon, in Turberville, Johnson's England, Il. 189.

54. Bentham, Jeremy, A Fragment on Govermment, 22

55. Blackstone, Commentaries, Vol. I, p. 3.

56. Commentaries (orig. ed.), Book I, Ch.

57. Commentaries (1914 ed.), Vol. II, p. 119.

58. Lacky, VI, 261.

59. Ibid., 155-58: Turberville, I, 17-21; Johnson, The Idler, Jan. 6, 1759.

60. Besant, London, 608.

61. Bentham, Fragment, 10.

61. Ibid.

- 63. Ch. iv, No. 20.
- 64. Bentham, Fragment, 3.
- 65. Ibid., 56.
- 66. Age of Voltaire, 139, 149, 529, 687.
- 67. Mack, M. P., Jeremy Bentham, 102-5.
- 68. Bentham, Introduction to Principles of Morals and Legislation, 189.
- 69. Clark, G. N., Seventeenth Century, 127.
- 70. Davidson, W. L., Political Thought in England: The Utilitarians, 26.
- 71. Turberville, Il, 178.
- 72. Mantzius, Karl, History of Theatrical Art, V. 388.
- 73. Krutch, Samuel Johnson, 272.
- 74. Barton, Margaret, Garrick, 53.
- 75. Ibid., 59.
- 76. 50.
- 77. Burney, Fanny, Diary, 12.
- 78. Hawkins, Sir John, Life of Samuel Johnson, 189.
- 79. Pearson, Hesketh, Johnson and Boswell, 282.
- 80. Johnson, Samuel, Works, I, 196.
- 81. Krutch, 37.
- 82. George, London Life, 288.
- 83. Boswell: The Ominous Years, 118.
- 84. Turberville, I, 195.
- 85. George,-London; 171.
- 86. Ibid., 24
- 87. Turberville, l, 171.
- 88. Boswell's London Journal, 81.
- 89. Boswell, Johnson, 733.

CHAPTER XXX

- 1. Geiringer, Haydn, 95.
- 2. Ibid., 103
- 3. Burney, Charles, History of Music, II,
- 4. Walpole, June 23, 1789.
- 5. National Portrait Gallery, London.
- 6. Burney, Il, 9.
- 7. Sherwin, Selwyn, 110.
- 8. Lewis, W. S., Horace Walpole, 107.
- 9. Turberville, Il, 110.
- 10. Dillon, Glass, 299.
- 11. Samuel Smiles in Mantoux, Industrial Revolution, 385.
- 12. London, Royal Academy of Arts.
- 13. Turberville, II, 10.
- 14. Ibid., 91.
- 15. Wilson, William Pitt, 97.
- 16. Collection of Lady Ford.
- 17. Greenwich, Eng., National Maritime Mu-
- 18. London, National Gallery. (Unallocated pictures are in private collections.)
- 19. National Portrait Gallery.
- 21. Reynolds, Sir Joshua, Portraits, 110.
- 22. National Portrait Gallery.
- er litid

- 24. San Marino, Calif., Huntington Art Gallery.
- 25. Waterhouse, Reynolds, 110.
- 26. Ibid., 127.
- 27. 79. 28. 87.
- 20. 63.
- 30. 267.
- 31. 291; London, National Gallery.
- 32. Waterhouse, 57.
- 33. Wallace Collection, London.
- 34. Reynolds, Fitteen Discourses, 3. 35. Wilenski, R. H., English Painting, 150.
- 36. Reynolds, Portraits, 167.
- 37. Boswell, Johnson, 651.
- 38. National Portrait Gallery.
- 39. Royal Academy of Arts.
- 40. Reynolds, Fifteen Discourses, 78 (Discourse vi), 8 (1).
- 41. lbid., 7 (1).
- 42. 14 (H).
- 43. Ibid.
- 44. 30 (m).
- 45. Ibid.
- 46. 264 (XV).
- 47. Wilenski, 113.
- 48. Allan Cunningham in Clark, B. H., Great Short Biographics, 789.
- 49. Gillet, Louis, La Peinture, xviit et xviiit siècles, 416.
- 50. Washington, National Gallery.
- 51. Edinburgh, National Gallery.
- 52. Millar, Öliver, Thomas Gainsborough, 11.
- 53. Clark, B. H., Biographies, 796.
- 54. Craven, Thomas, Treasury of Art Masterpieces, 214.
- 55. Reynolds. Fifteen Discourses, 230 (xiv).
- 56. Waterhouse, Gainsborough, 36.
- 57. Pijoan, Joseph, History of Art, III, 479.
- 58. Reynolds, Fifteen Discourses, 227 (xiv).

CHAPTER XXXI

- 1. Lecky, England in the 18th Century, IV.
- 2. New CMH, VIII, 28.
- 3. Ibid., 714
- 4. Lecky, IV, 317. 5. D'Alton, E. A., History of Ireland, IV, 545; Enc. Brit., X, 659d.
- 6. Fay, La Franc-Maconnerie, 399.
- 7. Smith, Adam, Wealth of Nations, I, 70.
- 8. Johnson, Works, II, 271, 345.
- 9. Boswell, Hebrides, 135.
- 10. Enc. Brit., XX, 169d.
- 11. Snyder, F. B., Life of Robert Burns, 189.
- 12. Age of Voltaire, 184.
- 13. Ibid., 507-86.
- 14. 586-602.
- 15. 139-61.
- 16. Reid, Thom s, Works, I, 7, 81, 91.

```
68. Burns, Robert, Works, I, 85, 75.
17. Ibid., 12.
                                                 69. Ibid., 101.
18, 106.
                                                 70. Witte, Schiller and Burns, 10.
10. Hume, David, Treatise of Human Na-
                                                 71. "The Rigs o' Barley."
    ture, 1, 254.
20. Reid, Works, 423.
                                                 72. Burns, H orks, I, 85, 77.
21. Boswell's Journal, Sept. 16, 1769 (Bos-
                                                 73. Ibid., 50.
                                                 74. Brown, Hilton, There Was a Lad, 23, 50.
    well in Search of a Wife, 293).
                                                 75. Carlyle, Essay on Burns, in Works, XIII,
22. London National Portrait Gallery.
23. Edinburgh National Gallery.
                                                     294-96.
24. Private Collection.
                                                  76. Burns, Works, I, 162.
                                                 77. Keith, Christina, The Russet Coat, 81.
25. Carlyle, Schiller, 103.
26. Walpole, July 11, 1759.
                                                 78. Burns, Works, 1, 141.
27. Gibbon, Memoirs, 122.
                                                 79. Brown, Hilton, 26.
28. Stewart, Dugald, Life of Robertson
                                                 80. Snyder, 207.
                                                 81. Ibid., 308.
    (1811), 305.
                                                 82. Hill, J. C., 102.
29. Gibbon, Memoirs, Appendix 22, p. 296.
                                                 83. Snyder, 360, 374, 379, 390.
30. Black, Art of History, 15.
31. Brandes, Goethe, I, 84.
                                                 84. Burns, Robert, and Mrs. Dunlop, Corre-
                                                     spondence, 11, viii.
32. See The Age of Faith, 498.
                                                 85. Burns, Works, 1. 24.
33. Thomson, Derick, The Gaelic Sources
    of Macpherson's "Ossian," 4-5, 80.
                                                 86. Currie, James, Life of Robert Burns, in
                                                     Burns, Works, 11, 58.
34. Macpherson, James, Poems, 40 (Fingal,
                                                 87. Robert Chambers in Snyder, 432.
    Book I).
                                                 88. Snyder, 432-35.
35. Ibid., 49, 52, 54.
36. 415-16.
                                                 bo. Ibid., 430.
37. Johnson, Works, XII, 375; Boswell, Heb-
                                                 00. B swell's London Journal, 108.
    rides, 163.
                                                  91. Pearson, 107.
38. Boswell, Johnson, 496.
                                                  92. Boswell's London Journal, 66.
39. Thomson, Derick, 16 f.
                                                 93. Ibid., 93.
40. Buckle, Ib, 347.
                                                  94. 66.
41. Smith, Adam, Moral and Political Philos-
                                                 95. 93.
    ophy, 75.
                                                 96. 137.
42. lbid., 255.
                                                  97. 206-0.
43. 191.
                                                  98. Boswell on the Grand Tour: Germany
44. Laski, Political Thought in England, 99,
                                                     and Switzerland, 44.
    101, 188; see also Age of Voltaire, 155.
                                                  99. Boswell, Johnson, 237-40.
                                                 100. Boswell's London Journal, 251, 281.
45. Smith, Wealth of Nations, II, 107.
46. Ibid., 113.
                                                 101. Boswell in Holland, Sept. 18, 1763.
47. 121.
                                                 102. Ibid., 387-90.
48. See Age of Voltaire, 118.
                                                 103. 46.
49. Wealth of Nations, II, 180.
                                                 104. 157.
50. lbid., I, 26, 29.
                                                 1с 7. 259-б1.
51. I, 110.
                                                 106. 314.
52. 129.
                                                 107. 328.
53. 129.
                                                 108. 330.
54. 42.
                                                 109. 349.
55. 75, 2.
                                                 110. 368.
56. 73.
                                                 111. Boswell on the Grand Tour: Germany.
57- 72, 345-
58. Rosebery, Lord, Pitt, 4.
                                                 112. Ibid., 117.
59. Warerhouse, Reynolds, 329.
                                                 113. 164-66.
60. Burns's autobiographical letter to John 114, 241.
    Moore, in Neilson. W. A., Robert Burns, 115. Boswell in Search of a Wife, 24.
                                                 116. lbid., 36-37.
61. In Snyder, Burns, 54.
                                                 117. 76.
62. lbid., 67.
                                                 118. 207.
63. 67.
                                                 110. 240.
64. 239.
                                                 120. Boswell for the Defense, 140.
65. See "The Ordination."
                                                 121. Boswell: The Ominous Years, 34-48.
66. Witte, Schiller and Burns, 10.
                                                122. Ibid... 304-7.
67. Hill, J. C., Love Songs and Heroines of 123. Macaulay, Essays, II, 539-41.
    Robert Burns, vis-2.
                                                124. Boswell: The Ominous Yes . . 18
```

125. Boswell in Search of a Wife, 40. 126. Boswell: The Ominous Years, Introd., x.

CHAPTER XXXII

1. Johnson, The Idler, No. 40.

2. Brooke, Henry, The Fool of Quality, 80.

3. Cross, Wilbur, Life and Times of Laurence Sterne, 99.

4. lbid., 179.

5. Ibid.

6. 183.

7. Parton, Life of Voltaire, II, 267.

8. Mossner, E. C., Life of David Hume, 503.

9. Sterne, Laurence, Tristram Shandy, Book VIII, Ch. ii.

to. Ibid., Book IV, Ch. axxviii.

11. Cross, 263.

12. Sterne, Letters to Eliza, x.

13. Ibid., letter of Apr. 14, 1767.

14. Sterne, Journal, Apr. 24, 1767.

15. Moore, Thomas, Life of Lord Byron, in Taine, English Literature, 477.

16. Alacaulay, Essays, Il, 565.

17. Burney, Fanny, Diary, 17.

18. Burney, Fanny, Evelina, 22.

19. Letter of Mar. 5, 1772.

20. Walnole, Feb. 18, 1769.

21. Sec Age of Voltaire, 95-98.

22. Lewis, Horace Walpole, 12n: Wharton, Grace and Philip, Wits and Beaux of Society, 11, 28,

23. Walpole, "Reminiscences," in Letters, I,

xciii.

24. Letter of Mar. 2, 1773

25. Nicolson, Harold, The Age of Reason,

26. Walpole, Memoirs of the Reign of George Ill, II, 154.

27. Letter of Nov. 24, 1774.

28. Nicolson, 248.

29. lbid., 249

30. Letter of July 24, 1756.

31. Letter of Dec. 2, 1762. 32. Sherwin, Selwyn, 104.

33. Letter of Nov. 11, 1766.

34. Walpole, Memoirs of the Last Ten Years of the Reign of George the Second, p. xl,

35. Letter of June 15, 1768.

16. Oct. 1, 1782.

37. Nov. 11, 1763.

38. Lewis, Horace Walpole, 5.

39. Feb. 7, 1772.

40. Jan. 12. 1766.

41. Letter to John Chute, January, 1766.

42. Lewis, 20.

43. Wharton, II, 83.

44. Lewis. 81.

45 Jan. 18, 1750.

46. Gibbon, Memoirs, introd. by G. B. Hill. xxi; Robertson, J. M., Gibbon, 1.

47. Memoirs, 20.

48. Age of Voltaire, 127.

49. Memoirs, 45.

50. Ibid., 51, 54.

51. 65.

52. 69.

53. 105.

54. 106, 156.

55. Gambier-Parry, M., Madame Necker, 16.

56. Gibbon, Journal, introd., Ixxii.

57. Memoirs, 107.

c8. Ibid., 120.

59. Gibbon, Essai sur l'étude de la littérature, in Miscellaneous Writings, No. 1.

60. Ibid., liii.

61. Memoirs, 143.

62. Journal, 22.

63. Ibid., 136.

64. Memoirs, 153.

65. Robertson, J. M., Gibbon, 117; Memoirs,

66. Ibid., 167.

67. Decline and Fall of the Roman Empire, final page.

68. Memorrs, Appendix 30.

69. Ibid., 172.

70, 189.

71. 191n.

72. 103.

73. Robertson, Gibbon, 119: Drinkwater, Charles James Fox, 206.

74. Low. D. M., Edward Gibbon, 382.

75. Memoirs, 190.

76. Ibid., 195.

77- 195

78. Decline and Fall, I, 316. Renan agreed with Gibbon about the Antonines; see his Marc Aurèle, 479, Calmann-Lévy, Paris, n.d.

79. Decline and Fall, I, 316.

80. Ibid., 250.

81. 9 and 10 William III, c. 22.

82.. Decline and Fall, II, 72-73.

83. Ibid.

84. 102-5.

85. 182.

86. 244; see Voltaire's view in The Age of Voltaire, 486.

87. LOW, 260.

88. Sainte-Beuve, English Portraits, 152-53.

80. Low, 258.

90. Gibbon, Miscellaneous Wrisings, 277.

91. Walpole, Jan. 27, 1781.

92. Memoirs, 211.

93. Decline and Fall, 432-33.

94. Memoirs, 213.

os. Ibid., 215.

96. LOW, 302.

97. Memoirs, 214.

o8. Walpole, June 5, 1788.

oo. Decline and Fall, VI, 656.

100. Memoirs, 225,

tor. Ibid., 89n.

102. Fuglum, Per, Edward Gibbon, 15. 103. Memoirs, 240. 104. Boswell, Johnson, Mar. 19, 1781. 105. Low, 222-23. 106. Memoirs, 230-31. 107. Low, 320. 108. Memoirs, 228, 234. G. G. S., Life of Sheridan, 122. 109. Memoirs, Appendix 55. 110. Ibid., 241n. 111. Appendix 66. 112. Sainte-Beuve. English Portraits, 159. 113. Memoirs, Appendix 66. 114. Ibid., 339 and Appendix 62. 115. Gibbon, Correspondence, II, 93, 298, in Memoirs, 339. 116. Correspondence, Il, 255, in Robertson, Gibbon, 120. 117. Gibbon, Autobiography, Everyman's Library ed., in Gay, P., Voltaire's Politics, 118. Memoirs, introd. by G. B. Hill, xii. 119. Low. 344. 120. Gibbon, letter of Nov. 11, 1793. 121. Decline and Fall, 1776 ed., I, 206. 122. Bury, J. B., in Enc. Brit., X, 331d. 123. Decline and Fall, ed. J. B. Bury, I. xli. 124. Ibid., zivii; Robertson, Gibbon, 15; Black, Art of History, 161. 125. Decline and Fall, IV, 673. 126. Ibid., 99. 127. I, 314. 128. Voltaire, Works, XVIa, 250-51. 129. Decline and Fall, III. 97. 130. VI, 337. 131. Cf. Fuglum, 136. 132. Decline and Fall, Ch. lxiv. 133. V, 237. 134. lbid., 423. 135. III, 522. 136. Preface to Milman ed., p. 6. 137. CHE, X, 445. 138. Seebohm, Frederick, The Age of John-10n, 128. 139. Walpole, letter of Nov. 15, 1764; Reign of George III, II, 25. 140. Nevill, J. C., Thomas Chatterton, 96. 141. Chatterton, Complete Poetical Works, 142. Ibid., 64. 143. Walpole, letters of June 19, 1777, and July 24, 1778. 144. Irving, Washington, Oliver Goldmith,

145. Stanza xlv.

148. Cowper, 188.

149. CHE, XI, 89.

151. Cowper, 87

146. Cowper, William, Poems, 135. 147. Sainte-Beuve, English Portraits, 173.

152. See Age of Volsaire, 331.

150. Sainte-Beuve, English Portraits, 176-77.

153. Cowper, The Task, Book I, line 749. 154. Ibid., line 718. 155. Il, lines 1-7. 156. Il, 11-28. 157. 206. 158. Cowper, Poems, 172. 159. Enc. Brit., X, 495a (by Macaulay). 160. Boswell, Johnson, 252. 161. Ibid., 305. 162. Goethe, Truth and Fiction, Il, 37, 170. 163. Thackeray, English Humourists, Works, 181n. 164. Irving, 170. 165. Vicar of Wakefield, preface. 166. Boswell, Johnson, 449. 167. Barton, Garrick, 256. 168. E.g., Reynolds, Portraits, 38. 160. Irving, 121. 170. Garnett and Gosse, English Literature, 111, 342; Irving, 320. 171. Boswell for the Defense, 167. 172. Thackeray, English Humourists, 291. 173. Ibid. 174. Goldsmith, Oliver, Select Works, 194. CHAPTER XXXIII 1. Boswell, Johnson, 17. 2. Boswell, Hebrides, 142. 3. Krutch, Johnson, 12. 4. Pearson, Johnson and Boswell, 6. 5. Krutch, 10. 6. Boswell, Johnson, 564. 7. Enc. Brit., XIII, 100d. 8. Hill, G. Birkbeck, Johnsonian Miscellanies, II, 309; Greene, Donald, Politics of Samuel Johnson, 133. 9. Johnson, London, line 202. 10. Hawkins, Life of Samuel Johnson, 55-57. 11. Krutch, 49. 13. Turberville, Johnson's England, I, 318n. 14. Boswell, Johnson, 94. 15. Enc. Brit., XIII, 1104. 16. Boswell, Johnson, 1177. 17. Hawkins, 66. 18. Hume. David, Essays, Literary, Moral, and Political, 52. 19. Johnson, Il'orks, 1, 213. 20. Ibid., 215. 21. 217. 22. Hawkins, 98. 23. Johnson, The Rambler, 257-64. 24. Boswell, Holland Journal, Sept. 23, 1763. 25. Davis, Bertram, Johnson before Borwell, 26. Hill. G. B., Miscellanies, I, 136. 27. Boswell, Johnson, 165. 28. Ibid., 242. 29. Schuster, M. L., Treasury of the World's Great Letters, 130.

30. Boswell, Johnson, 992.

31. Ibid., 157. 86. Boswell, Hebrides, 200. 32. Boswell for the Defense, 55 (Mar. 23, 87. Boswell, Johnson, 343. 88. Boswell: The Ominous Years, 133. 33. Johnson's Dictionary, preface; p. 20. 89. Low, Gibbon, 223. 90. Lovejoy, Arthur, Essays in the History 34. Ibid., 284. 35. Boswell, Johnson, 179. of Ideas, 39. 36. Arthur Murphy in Johnson, Works, I, 91. Walpole, Mar. 28, 1786. 92. In Gibbon, Memoirs, 22on. 37. H'orks, V, 419. 93. Boswell, Hebrides, 11. 93. Boswell, Johnson, 222. 38. Rasselas, Ch. vi. 39. Ibid., Ch. xix. os. Hebrides, 140. 40. Ch. xxviii, 96. Johnson, 988. 41. Ch. xli 07. Pearson, 262. 98. Greene, Donald, Politics of Samuel John-42. Boswell, Johnson, 228. 43. Ibid., 260. son, 270. 44. Wharton, Grace and Philip, Wits and 09. Boswell, Johnson, 744. Beaux of Society, 1, 366. 100. Ibid., 1025. 45. Krutch, 264. 101. 807. 46. Pearson, 184. 102. 362. 4". Boswell, Johnson, 272. 103. Bailey, 104. 48. Bailey, John, Dr. Johnson and His Circle, 104. Boswell, Johnson, 807. 105. Ibid., 410. 49. Boswell, 542. 100. 363. 50. Boswell for the Defense, 175. 107. 525. 51. Boswell, Hebrides, 189. 108. 274. 100. Hawkins, 208. 52. Pearson, 195. 53. Boswell's London Journal, 234. 110. Boswell. Johnson, 267, 414, 469, 514, 740; 54. Piozzi, Anecdotes of the Late Samuel Boswell's London Journal, 276, 281. 111. Ibid., 253; Johnson, Works, XII, 111. Johnson, 190. 55. National Portrait Gallery. 112. Boswell, Johnson, 787. 56. National Gallery, London. 113. Ibid., 341. 57. Hawkins, 293. 114. 309. 115. 486. ca. Turberville, I, 384. 50. Boswell, Johnson, 283; Hawkins, 147. 116. Greene, 161. 117. Ibid., 167. 60. Boswell, Hebrides, 136. 118. Taxation No Tyranny, in Works, XII. 61. Boswell, Johnson, 49. 62. Pearson, 81. 225. 63. Boswell: The Ominous Years, 264. 119. Boswell, Johnson, 508. 64. Bailey, 29. 120. Johnson, Works, XII. 198n. 121. Hawkins, 222. 65. Boswell, Johnson, 055. 122. Boswell, Johnson, 503. 66. Ibid., 1197. 123. Ibid., 507. 67. 293. 68. Piozzi, 181. 124. 654. 125. In Greene, 195. 60. Hawkins, 122. 126. Boswell. Johnson, 33, 1051; Piozzi, 14. 70. Russelus, Ch. xliii. 127. Boswell, Johnson, 1101-3. 71. Hawkins, 132. 128. Ibid., 282. 72. Boswell, 586. 73. Turberville, II, 198. 129. A21: Bailey, 103. 130. Pearson, 252. 74. Krutch, 369. 75. This is Hume's report, in Krutch, 221, 131. Ibid., 251. 132. Lives of the English Poets, I, 63 ("Miland Pearson, 48; the phraseology was ton"). made more decorous in Boswell. 133. Rasselas, Ch. xxxi: Hawkins, 131. 76. Boswell, Hebrides, 144. 134. Lives, I, 63. 77. Walpole, May 26, 1791. 137. Pearson, 248. 78. Irving, Goldsmith, 183. 136. Boswell, Johnson, 352, 807. 79. Piozzi, 70. 137. Ibid., 309. 80. Ibid., 57 81. Boswell, Johnson, 1124. 138. 308. 130. Flookins, Mary A., Hannah More, 61. 81. Ibid., 1116. 140. Hawkins, 108. 81. Bailey, 10. 141. lohrison, Works, X, 169. 84. Boswell, 351.

142. 1612., 137, 149.

85. Krutteit. 366.

143. Krutch, 189.

144. Boswell, Hebrides, 178.

145. Ibid., 268.

146. li orks, XII, 413.

147. Pearson, 237.

148. Boswell, Johnson, 685n.

149. Lives, 1, 93.

150. Walpole, Feb. 19, 1781.

151. Walpole, Apr. 14, 1781.

152. Piozzi, 186. 153. Krutch, 522.

154. Ibid., 509.

155. Schuster, Treasury of the World's Great Letters, 133.

156. Burney, Fanny, Diary, 92.

157. Boswell, Johnson, 1109.

158. Krutch, 547. 159. Boswell, Johnson, 1059.

160. Hawkins, 255. 161. Ibid., 259.

162. Krutch, 551.

163. Boswell, Johnson, 1181.

164. Davis, Bertram, Johnson before Boswell,

165. CHE, X, 213.

166. Boswell: The Ominous Years, 103.

167. E.g., Boswell, Note Book, xvii, 1, 23; Krutch, Johnson, 384.

168. E.g., Boswell: The Ominous Years, 111.

169. Boswell, Johnson, x.

170. Hannah More, Letters, 102.

171. CHE, X, 213.

171. Letter of May 26, 1791.

CHAPTER XXXIV

1. Gooch, Maria Theresa, 124.

2. Ibid., 7.

3. 8.

4. Bearne, Mrs., A Court Painter, 323.

5. Ercole, Gay Court Life, 272.

6. Castelot, André, Queen of France, 20.

7. Zweig, Stefan, Marie Antoinstie, s.

8. Padover, Saul, Life and Derth of Louis XVI, 30.

9. Gooch, Maria Theresa, 122.

10. Padover, 30.

11. Castelot, 37.

12. Ibid., 40.

13. Zweig, 21.

14. Castelot, 64

15. Ibid., 73; Dakin, Turgot and the Ancien Régime, 19.

16. Walpole, July 10, 1774.

17. Mathiez, Albert, The French Revolution,

18. Tocqueville, L'An. on Régime, 122.

19. Maine, Sir Henry, Ancient Law, 48.

20. Cobban, Alfred, History of Modern France, I, 127.

21. Taine, The Ancient Regime, 95.

22. Ibid., 68-69.

23. Mathiez, 5.

24. Taine, Ancient Regime, 118, 98.

25. Ercole, 370.

26. Castelot, 85.

27. Campan, Alme., Memoirs, 1, 317.

28. Mossiker, Frances, The Queen's Neck-

29. Ibid., 163.

30. Castelot, 66, 158.

31. Lacroix, The Eighteenth Century, 35.

32. Vigee-Lebrun, Mmc., Memoirs, 56.

33. Desnoiresterres, Voltaire et la société française, VIII, 294.

34. Castelot, 174

35. Cobban, Alfred, Historians and the Causes of the French Revolution, 5, 14.

36. Aime. Campan gives several examples (Memoirs, I, 190-94).

37. Cobban, History of Modern France, I. 115.

38. Castelot, 123.

39. Fay, Bernard, Louis XVI, ou La Fin d'un monde, 311

40. Havens, G. R., The Age of Ideas, 302.

41. In Mossiker, Queen's Necklace, 160.

42. Cistelot, 119.

43. Padover, The Revolutionary Emperor, 119, 125.

44. Ibid., 119.

45. Castelot, 122.

46. Ibid., 121.

47. 124.

48. Zweig, Marie Antoinette, 137.

40. Padover, Louis XVI, 102.

50. Ségur, Marquis de, Marie Antoinette, 104.

51. Ibid.

52. Michelet, Histoire de France, V. 491.

53. "The Good-natured King."

54. Campan, Mme., Memoirs, I, 178.

55. Padover, Louis XVI, 118-19.

56. Funck-Brentano, L'Ancien Régime, 545. 7. Gibbon, Decline and Fall, ed. J. B. Bury,

IV, 529.

58. Padover, L mis XVI, 23.

59. Campan, Mme, I, 185n.

60. Fay, Louis XVI, 8.

61. Taine, Ancient Regime, 304.

62. Funck-Brentano, 546.

63. Campan, I, 180.

64. Stryienski, Eighteenth Century, 213.

65. Gooch, Catherine the Great, 230.

66. Goethe, Truth and Fiction, II, 350.

67. Dakin, Turgot, 126.

68. Say, Leon, Turgot, 101.

69. Robinson, J. H., Readings in European History, 426.

70. See Age of Louis XII', 160.

71. Voltaire, Works, XXIb, 347.

72. Parton, Life of Voltaire, 11, 535.

73. Martin, H., Histoire de Frince, XVI, 340.

74. Dakin, 187; Padover, Louis XVI, 75.

75. Say, 12.

76. Dakin, 152; Tocqueville, 190.

77. Tocqueville, 190.

78. Say, 161-66; Funck-Brentano, 554.

79. Renard, Georges, Guilds in the Middle Ages, 125.

80. Martin, H., France, XVI, 371.

81. Ibid., 372.

82. Taine, Ancient Regime, 237.

83. Padover, Louis XVI, 02.

84. Dakin, 221.

85. Say, 185-91.

86. Dakin, 263; Martin, H., France, XVI, 379.

87. Michelet, Histoire de France, V. 480.

88. Say, 43

89. Warwick, Mirabeau and the French Revolution, 104. On L'Hôpital see The Age of Reason Begins, 337-45.

00. Jaures, Jean, Histoire socialiste de la Révolution française, 1, 159.

91. Martin, H., France, XV1, 187.

92. Taine, Ancient Regime, 302.

93. Micheler, Histoire de France, V. 438.

94. Campan, Alme., I, 181.

os. Tocqueville, 191,

96. Lecky, History of England in the 18th

Century, V. 39-41.
97. Padover, Louis XVI, 108; Martin, H., France, XVI, 416.

98. Becker, Carl, The Heavenly City of the 18th-Century Philosophers, 77.

00. Lecky, IV, 50.

100. History Today, October, 1957, 659.

101. Martin, H., France, XVI, 428.

102. Morris, R. B., The Peacemakers, 104-7.

103. CMH, VIII, 93.

104. Gooch, Catherine the Great, 97.

105. Martin, H., France, XVI, 500-1.

106. Ibid., 504.

107. Mahan, A. T., Influence of Sea Power upon History, 337.

108. Morris, Peacemakers, 178-81.

109. Lecky, IV, 256-59.

110. Ibid.

111. Morris, 277.

112. Ibid., 461

113. Tocqueville, 155.

114. Ibid., 119.

CHAPTER XXXV

1. Parton, Life of Voltaire, II, 491.

z. Ibid., 496.

3. Pomeau, La Religion de Voltaire, 427.

4. Chaponnière, l'oltaire chez les calvinistes,

5. Faguet, Literary History of France, 508.

6. Lanson, Gustave, Voltaire, 158.

7. Torrey, N. L., The Spirit of Voltaire, 150.

8. Brandes, Voltaire, Il, 317.

o. Wagnière in Parton, II, 564.

10. Ibid.

11. Note to Walpole, Letters, VII, 35.

12. Brandes, Voltaire, Il, 322; Parron, II, 367.

13. Desnoiresterres, Voltaire et la société française, VIII, 199-200; Campan, I, 323; Martin, H., Histoire de France, XVI,

14. Parton, Life of Voltaire, II, 568.

15. Brandes, II, 324.

16. Pomeau, 263.

17. Noves, Voltaire, 583.

18. Pomeau, 307.

19. Desnoiresterres, VIII, 230.

20. Lanson, Voltaire, 200.

21. Desnoiresterres, VIII, 232-33.

22. Ihid., 235.

23. 236.

14. 245. 25. Wiener, Leo, Anthology of Russian Literature, I, 357.

26. Noves, 600.

27. Brandes, Voltaire, II, 336.

28. Ibid., 337.

29. Desnoiresterres, VIII, 283-91.

30. Vigée-Lebrun, Memoirs, 199.

31, Ducros. French Society in the 18th Cenfur), 121,

32. Desnoiresterres, VIII, 302.

33. Ibid., 306; Brandes, Volsaire, II, 340.

34. Strachey, Lytton, Books and Characters, 121n.

35. Brandes, II, 341.

36. Desnoiresterres, VIII, 334, 365.

37. Pomeau, 447.

38. Desnoiresterres, VIII, 350.

39. Ibid., 366; Crequi, Marquise de, Souvemirs, 235n.

40. Brandes, Volzaire, II, 348.

41. Gooch, Catherine the Great, 70.

42. In Brandes, Voltaire, II, 94n.; the order has been slightly changed.

43. Ibid., 354

44. Parton, Il, 494.

45. Voltaire, La Guerre de Genève, in Josephson, Rousseau, 479.

46. Hendel, Charles, Citizen of Geneva, 92.

47. Josephson, 481.

48. Hendel, Citizen, 98.

49. Ibid., 99 (letter of Oct. 10, 1769).

50. Ibid., 101 (letter of Jan. 17, 1770).

51. See Age of Voltaire, 565.

52. Michelet, Histoire de France, V. 485.

53. Morley, Rousseau, Il, 156.

54. Josephson, 405. 55. Rousseau, The Confessions, II, end.

56. Josephson, 501.

57. Ibid.

58. Desnoiresterres, VII, 488.

50. Vaughn, C. E., Political Writings of Rousseau, II, 445.

60. Ibid., 376, 381.

61. Rousseau, Rousseau juge de Jean-Jacques,

62. Ibid., 19.

- 63. 64-67. 64. 120, 124. 65. 117-18. 66. 292, 302, 327. 67. Third Dialogue.
- 68. Rousseau juge, 319 f. 69. Josephson, 508.
- 71. Josephson, 518. 72. Masson, P. M., La Religion de Rousseau, 117. Ibid., x-xi, 175.
- II, 213-15, 301-2. 73. Ibid., 246.
- 100 75. Josephson, 527.
- 76. Babbitt, Irving, Spanish Character and 123. Tocqueville, 8. Other Essays, 225.
- 77. Cassirer, The Question of Rousseau, 39.
- 78. Lemaître, Rousseau, 247.
- 79. Lanson, Histoire de la littérature française, 798.
- 80. Goethe, Truth and Fiction, II, 236.
- 81. Schiller, "Rousseau," in Poems, 25. In 129. Tocqueville, 165. Works.
- 82. In Maritain, Three Reformers, 125.
- 83. Collection complète des oeuvres, I, 186.
- 84. Cassirer, Question of Rousseau, 39.
- 85. Pomeau, 340.
- 86. Masson, P. M., La Religion de Rousseau, 133. Masson, P. M., La Religion de Rousseau, III, 239-44.
- 87. Ibid., 74.
- 88. In Morley, Rousseau and His Era, II, 173.
- 80. Masson, La Religion, III, 227.
- 90. Burke, "Letter to a Member of the National Assembly," in Reflections on the French Revolution, 262.
- 91. Taine, Ancient Regime, 317.
- 92. Lemaître, 361.
- 93. Lanson, Histoire de la littérature francaise, 798.
- 94. Crocker, The Embattled Philosopper, 210.
- 95. Ségur, Julie de Lespinasse, 41.
- 96. Letter of Feb. 27, 1777, in Hazard, Eurobean Thought, 323.
- 97. Ford, Miriam de, Love Children, 212.
- 96. Havens, Age of Ideas, 351.
- 99. Crocker, Embattled Philosopher, 400.
- 100. Rousseau juge de Jean-Jacques, "Avertissement," v-vi.
- 101. Crocker, Embattled Philosopher, 433.
- 102. Sainte-Beuve, Partraits of the 18th Century, II, 213.
- 103. Schapiro, J. S., Condorcei, 69.
- 104. Russell, Bertranc History of Western Philosophy, 722.
- 105. Schapiro, Condorcet, 91.
- 106. Martin, H., France. XVI, 525.
- 107 Schapiro, 96-97.
- 108. So reads the ms. in the Bibliothèque de
- on See The Age of Voltaire, 775.

- 110. Condorcet, Sketch for a Historical Picture of the Progress of the Mind, p. v.
- 111. lbid., 105.
- 112. 10.
- 113. 179.
- 114. Aulard, A., The French Revolution, I,
- 70. Reveries of a Solitary, Ninth Promenade. 115. Schapiro, 80, 88.
 - 116. Condorcet, 193.

 - 118. 4.
- 110. 188. 74. Josephson, 302; Faguet, Vie de Rousseau, 120. 169.

 - 121. 202.
 - 122. Schapiro, 107.

 - 124. Taine, Ancient Regime, 317.
 - 125. Aulard, l, 83.
 - 126. Robertson, J. M., Short History of Freethought, II. 284.
 - 127. Aulard, I, 83.
 - 128. Robertson, J. M., Short History, 288.

 - 130. In See, Henri, Economic and Social Conlitions in France during the 18th Century, 107.
 - 131. Padover, Louis XVI, 6, 7, 11.
 - 132. Tocqueville, 156.
 - III, 237.

CHAPTER XXXVI

- 1. Sée, Economic and Social Conditions, 61; Jaurès. Histoire socialiste, I, 60; Taine (The French Revolution, I, 168) estimated the value of church property at four billion livres.
- 2. Herbert, Sydney, The Fall of Feudalism in France, 40.
- 3. Mornet, Daniel, Les Origines intellectuelles de la Révolution française, 278.
- 2. Ibid., 274; Sée, 66.
- 3. Ibid.; Taine, French Revolution, I, 162-63.
- 6. Sée, 66.
- 7. Taine, French Revolution, I, 167.
- 8. Burke, Edmund, Reflections on the French Revolution, 142.
- 9. Sanger, W., History of Prostitution, 131.
- 10. See, 23; Mornet, 276.
- 11. Vigée-Lebrun, Memoirs, 14.
- 12. Lacroix, Paul, The Eighteenth Century in France, 346.
- 13. Taine, Ancient Regime, 201.
- 14. Mornet, 335.
- 15. Lacroix, 265
- 16. Mornet, 331
- 17. Fay, Louis XVI, 280.
- 18. Martin, H., Histoire de France, XVI, 512.
- 19. Faÿ, 280,
- 20. Lecky, England in the 18th Century, V.

- 21. Martin, H., France, XVI, 353.
- 22. Mornet, 212.
- 23. Funck-Brentano, L'Ancien Régime, 554.
- 24. Martin, H., France, XVI, 585.
- 25. Tocqueville, 9.
- 26. Herbert, S., Fall of Feudalism, 84.
- 27. See Age of Voltaire, 776-80.
- 28. In Crocker, Age of Crisis, 392.
- 29. In Becker, Heavenly City, 80.
- 30. Carlyle, Essay on Diderot.
- 31. Restif de La Bretonne, La Vie de mon perc. 90 f.
- 32. Taine, Ancient Regime, 380.
- 31. Laclos, Choderlos de, Les Lisisons dangereuses, Letter LXVI.
- 34. See Plato, The Republic, Nos. 338-44.
- 35. De Sade, Comte, Juliette, in Crocker, Age of Crisis, 15.
- 36. Guerard. Albert, Life and Death of an Ideal, 204
- 37. Alme, d'Oberkirch in Taine, Ancient Regime, 163.
- 38. Köhler, Carl. History of Custimic, 366.
- 30. Bochn, Modes and Manners, IV, 215.
- 40. In Loonis, Du Barry, 169.
- 41. Decline and Fall of the Roman Empire. near end of Ch. xix
- 42. Gibbon, Correspondence, Il. 46, in Memoirs, 2221).
- 43. See Age of Voltaire, 301-2.
- 44. Walpoie, Dec. 2, 1765.
- 4t. Koven. Anna de, Horace Walpole and Mmc. du Deffand, 102, 116.
- 46. Ibid., 127.
- 47. Watson, Paul, Some Women of France,
- 48. Ibid.
- 40. 80; Koven, 157.
- 50. Ibid., 195.
- 51. Crocker, Embattled Philosopher, 354.
- cz. Gambier-Parry, Aladame Necker, 78.
- 53. Ibid., 215. 54. Crequi, Marquise de, Souvenirs, 192-94.
- 55. Gambier-Parry, 250.
- 56. Anderson, E., Letters of Mozart, Il. 787.
- 57. Einstein. Mozart, 356.
- 58. Lespinasse, Letters, 138.
- 59. Rolland, Romain, Essays in Music, 147.
- 60. Grove's Dictionary of Music, 11, 456.
- 61. Young, Arthur, Travels in France, 67.
- 62. Louvre.
- 63. In the Institute, Paris.
- 64. Dilke, Lady Emilia, French Architects and Sculptors, 130. It is now in the Ecole des Beaux-Arts in Paris.
- 65. Time magazine, Jan. 31, 1764, p. 44.
- 66. Ibid,
- 67. All in the Louvre.
- 68. Both in the Louvre.
- 69. Vigée-Lebrun, 42.
- 70. Louvre.
- 71. Private collection.

- 72. Taine, French Revolution, I, 141; Mornet, Origines intellectuelles, 419; La Fontaincrie, French Liberalism, 23.
- 73. Mornet. 443.
- 74. Lecky, V, 394.
- 75. Mornet, 426.
- 76. Enc. Brit., XVI, 349d.
- 77. Lecky, V, 425.
- 78. Ducros, French Society, 314.
- 79. Ibid.
- 80. Faguet, Literary History, 539.
- Br. Chamfort, Schastien, Maximes, 25.
- 82. Ibid., 27.
- 81. 6.
- 84. 71.
- 85. 67.
- 86. 60.
- N7. 62.
- 88. 87.
- hg. 8g.
- 90. 26.
- 91. 539.
- 92, Ibid., preface, p. 50.
- 93. In Masson, La Religion de Rousseau, Ill. 177-38.
- 94. Bernardin de Saint-Pierre, Paul et Virginie, 15, 34, 58.
- 95. In Bury, J. B., The Idea of Progress, 200; italics ours.
- 96. Restif de La Bretonne, La Vie de mon pėrc. 75.
- 97. Palache, Four Novelists of the Old Reginne, 172.
- 98. Ibid., 191.
- 99. Restif, La Vie de mon père. 14.
- 100. Chadourne, Restif de La Bretonne, 185.
- 101. Ibid., 354.
- 102. Palache, 246.
- 103. Chadourne, 223.
- 104. Ibid., 219.
- 105. Restif, Les Nuits de Paris, Nos. 109-114.
- 10% Ibid., No. 412.
- 107. No. 103.
- 108. Young, Arthur, 143.
- 100. Beaumarchais, letter of June 16, 1755, in Lomenie, Beaumarchais and His Times,
- 110. Ibid., 78.
- 111. 94.
- 112. Voltaire, letter of Jan. 3, 1774.
- 113. Lomenie, Beaumarchais, 263, 269 f.
- 114. Havens, Age of Ideas, 368.
- 115. Beaumarchais, The Barber of Seville, Act I. in Matthews, Chief European Dramatists, 332.
- :16 lbid.
- 117. Biom Eric, Mozart, 11on.
- 118. Lomenie, Bemmarchais, 250.
- 119. Ibid., 252.
- 120. Le Mariage de Figaro, directions to the players, in Beaumarchais, Oeserres, 184.
- 121. Ibid., Act H, Sc. ii.

- 122. V, vii. 123. V, xii.
- 124. Il, XXI.
- 125. V, iii.
- 126. Preface, Ocuvres, 171.
- 127. Loménie, Beaumarchais, 351.
- 128. Ibid., 383-84.
- 129. Havens, 382.
- 130. Lomenic, 348.

CHAPTER XXXVII

- 1. See, Economic and Social Conditions, 8.
- 1. Labrousse, C. E., in Cobban, Historians and . . . the French Revolution, 35.
- 3. Young, Arthur, Travels in France, 70.
- 4. Ibid., 19.
- 5. Herbert, Fall of Feudalism, 5-10.
- 6. Ibid., 12, 15.
- 7. Lefebvre, Georges, Coming of the French Revolution, 121.
- 8. Sée, Economic Conditions, 54-
- 9. Jaurès, Histoire socialiste, 1, 36.
- 10. Mornet, Origines intellectuelle: de la Révolution, 143.
- 11. Michelet. Histoire de France, V. 548.
- 12. Martin, H., France, XVI, 512n.
- 13. Tocqueville, 193; Taine, Ancient Regime, 300 f.; Taine, French Revolution, 1, 157.
- 14. Goodwin, The European Nobility, 41.
- 15. Argenson, Marquis d', Pensées sur la réformation de l'état, in Sée, Economic Conditions, 109.
- 16. Young, 24.
- 17. Herbert, Fall of Feudalism, 58; Sec, 5; Gershoy, From Despotism to Revolution,
- 18. Chamfort, Maximes, 90.
- 19. Young, 125, 61.
- 20. Léfebvre, 116; see also Taine, Ancient Regime, 335-36.
- 21. Lefcbvre, 118.
- 22. Ibid.
- 23. Jaurès, I. 76.
- 24. N . CMH, VII, 237.
- 25. Mousnier and Labrousse, L. D.z-imitième Siècle, 137.
- 26. Stryienski, Eighteenth Century, 271.
- 27. Lefebyre, 87
- 28. Lecroix, Eighteenth Century in France,
- 29. Fren h, Sidney, Torch and Crucible: The Life and Death of Antoine Lavoisier, 87.
- 36 1 bung, 103.
- 31 Lefehvre, 97.
- 32. Ibid., 21.
- 33. See, 183; Renard and Weulersee, Life and Work in Modern F supe, 198.
- 34. Mousnier and Labrousse, 186.
- 35. Taine, Ancient Regime, 387.
- 36. Ibid., 388.
- 37. Jaurès, Histoire socialiste, I, 109.

- 38. Ibid., 110.
- 39. Ibid.
- 40. Taine, Ancient Regime, 314.
- 41. Ibid., 361.
- 42. Lecky, V, 394; Gershoy, 308.
- 43. Jaurès, I, 69.
- 44. Ibid., 68.
- 45. Séc. 148.
- 46. Cobban, History of Modern France, 1, 123.
- 47. Jaurès, I, 62; Séc. 197-98.
- 48. Taine, Ancient Regime, 351-52.
- 40. Lefebyre, 14.
- 50. Jaurès, I, 62.
- 51. Ibid., 98.
- 52. Beard, Miriam, History of the Business Man, 404.
- 54. Taine, 320.
- 54. Beard, Miriam, 352.
- 55. Lecky, V. 484.
- 56. See above, Ch. iii, Sec. v.
- 57. Lichtenberger, André. Le Socialisme et la Révolution française, 35; Martin. Kingsley, Rise of French Liberal Thought, 252.
- 58. L'chtenberger, 447.
- 59. li id., 446-50.
- 60. Lnc. Brit., II, 238b.
- 61. Lichtenberger, 442 f.
- 62. Mornet, 360.
- 63. Ibid., 364: Lefebvre, 43.
- 64. Cumming, Ian, Helvétius, 126-28.
- 65. Ibid., 119.
- 66. Fülop-Miller, R., Power and Secret of the Jesuits, 436.
- 67. Fay, La Franc-Maconnerie, 141.
- 68. Georgel, Memoirs, Il. 310, in Buckle, Ib, 665.
- 69. Mornet, 450.

CHAPTER XXXVIII

- 1. Young, Arthur, Travels in France, 15.
- 2. Segur, Marie Antoinette, 121; Castelot. 184.
- 3. Fav, Louis XVI, 293.
- 4. Gooch, Marie Theresa, 168.
- 5. Vigée-Lebrun, Memoirs, 57.
- 6. Mossiker, Queen's Necklace, 36.
- 7. lbid., 37, 200. 203.
- 8. 105.
- 9. Vie de Jeanne de Valois, by herself, in Mossiker, 63
- 10. Enc. Brit., VII, 321a.
- 11. Mossiker, 183-84.
- 12. lbid., 226. 13. 273.
- 14. 260.
- 15. Faÿ, Louis XVI, 275.
- 16. Mossiker, ix.
- 17. Martin, H., France, XVI, 539.

- 18. Taine, Ancient Regime, 92.
- 19. Martin, H., XVI, 573.
- 20. Paine, Thomas, The Rights of Man, 80.
- 21. Stryienski, Eighteenth Century, 286.
- 22. Young, Arthur, 92.
- 23. Ibid., 97.
- 24. Guerard, A., Life and Death of an Ideal,
- 25. Martin, H., France, XVI, 507.
- 26. Lefebvre, 29; Cobban, History of Modern France, I, 128.
- 27. Martin, H., XVI, 608.
- 18. Stewart, J. H., Documentary Survey of the French Revolution, 27-29; Martin, H., XVL 612.
- 10. Michelet, The French Revolution, 118.
- 30. Michelet, Histoire de France, V. 545.
- 31. Fay, Louis XVI, 308; Taine, French Revolution, I, 2.
- 32. Aulard, I, 129; Michelet, French Revolution, 73.
- 33. Lichtenberger, 20; Martin, H., XVI, 630n.
- 34. Tocqueville, 121.
- 35. Herbert, Fall of Feudalism, 76, 87.
- 36. Ibid., 76.
- 37. CMH, VIII, 128.
- 38. Barthou, Louis, Mirabeau, 11.
- 39. Ibid., 62.
- 40. 68.
- 41. Michelet, Histoire de France, V, 515.
- 42. Crocker, Embattled Philosopher, 436.
- 43. Barthou, 91.
- 44. Ibid., 97.
- 45. 118.
- 46. 138.
- 47. 162.
- 48. 163; Martin, H., France, XVI, 624-
- 49. Jaurès, I, 77.

- 50. Michelet, Histoire de France, V, 554.
- 51. Herbert, Fall of Feudalism, 95.
- 52. Taine, French Revolution, I, 17.
- 53: Taine, Ancient Regime, 378.
- 54. Martin, H., France, XVI, 625.
- 55. Lefebvre, 94. 56. Enc. Brit., XVI, 909d.
- 57. Fay, Louis XVI, 312.
- 18. Ibid., 305.
- 59. Enc. Brit., XII, 491b.
- 60. Taine, French Revolution, I, 18.
- 61. Enc. Brit., XII, 491b.
- 62. Taine, I, 28.
- 63. CMH, VIII, 133; Cobban, History of Modern France, I, 140.
- 64. Barthou, 171.
- 65. Young, Arthur, 153.
- 66. Lefebyre, 72.
- 67. Young, 176.
- 68. Lefebvre, 76.
- 69. Young, 176.
- 70. Lefebvre, 77.
- 71. Young, 177.
- 72. Michelet, French Revolution, 137; Lefebvre, 80-81.
- 73. Speech of July 8, 1789, in Barthou, 186.
- 74. Mme. Campan, Memoirs, I, 358.
- 75. Mme. de Staël, Considérations sur la Révolution française, in Ducros, French Society, 316.
- 76. Kropotkin, Peter, The Great French Revolution, 61-63.
- 77. Michelet, French Revolution, 133.
- 78. Ibid., 141.
- 79. Lefebyre, 86.
- 80. Taine, French Revolution, L, 42.
- 81. Michelet, French Revolution, 150.
- 81. Lefebyre, 101.